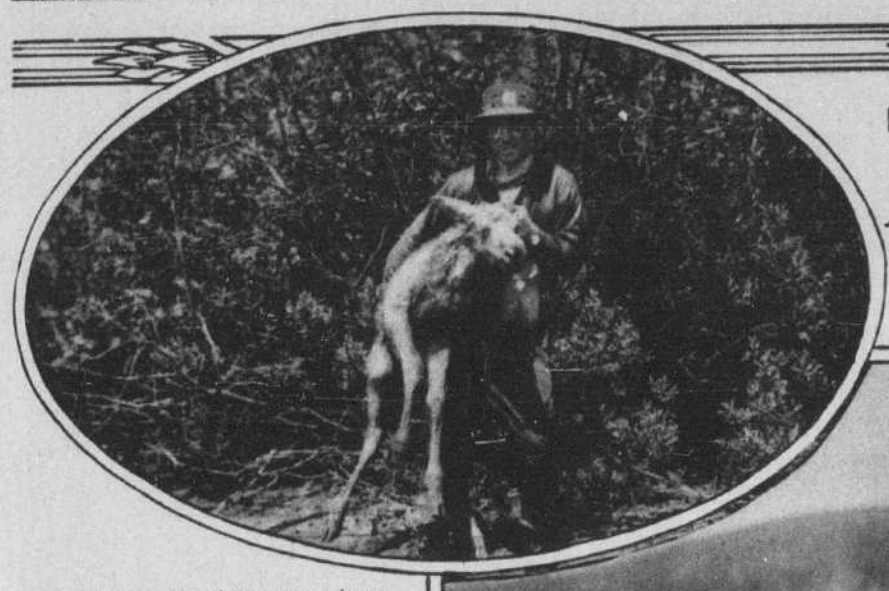
SCIENCES ILLUSTRÉES

LA PRESSE
REVUE ILLUSTRÉE

SCÈNES PITTORESQUES

PREMIERE SECTION. LA PRESSE, MONTREAL, SAMEDI 6 OCTOBRE 1923 ROTOGRAVURE



Poursuivi par des chasseurs, ce jeune orignal vient d'être fait prisonnier.



Jeune orignal à la nage, dans le lac Thom. →

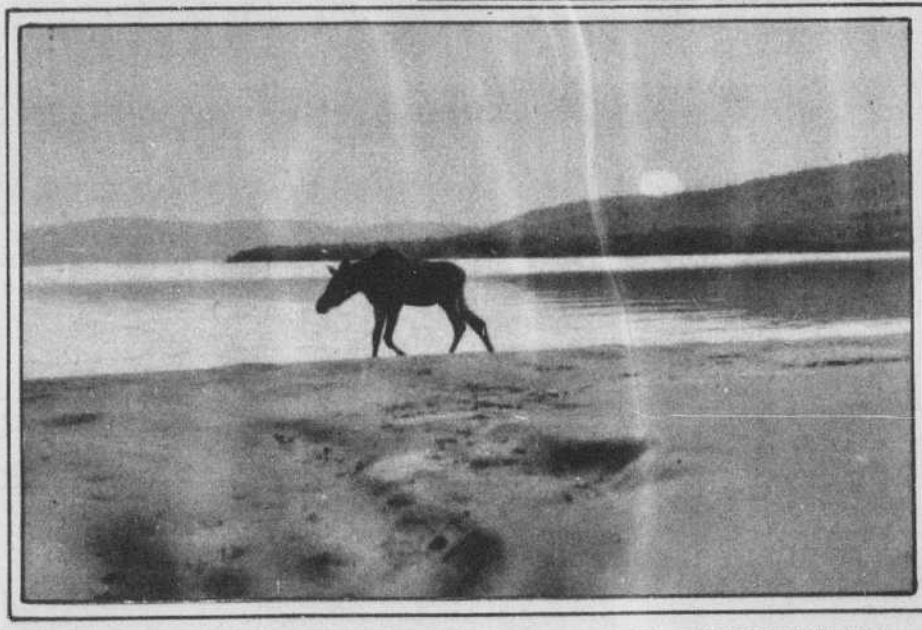
NOS CLUBS DE CHASSE

Dans le territoire du Club Cinconcine, région de La Tuque.





Ours et loups sont si nombreux et si voraces que des caches-à-provisions doivent être érigées à une bonne hauteur et les poteaux de support recouverts de tôle pour empêcher les carnassiers de dévorer les vivres. — Dans l'échelle, M. Maurice Marcotte, gérant de la banque d'Hochelaga, à Trois-Rivières.



Les orignaux abondent dans les environs de La Tuque. — On voit ici une femelle sur les bords du lac Cinconcine, au clair de la lune.



M. B.-D. BAXTER, président du Club de Chasse et Pêche Cinconcine, photographié au "Cric"-à-Thom, un coin enchanteur près de La Tuque.



Cet ours semble être un animal domestique; deux balles, calibre 22, l'ont tué raide.



Un endroit idéal pour la pêche à la truite saumonée. — M. B.-D. Baxter se préparant à sauter les rapides.

apparells de sauvetage seraient adoptés pour ces hôtels de ville-

la prochaine session de la Législature n'aura pas lieu avant décembre.

vaux".

Rien dans le discours de lord

déposants de la banque. Ces recommandations seront envoyées à l'assemblée générale des déposants

LE MAGASIN DU PEUPLE
447-449 rue Ste Catherine Est, coins St-André et St-Christophe.
de ces sacoches
2.95



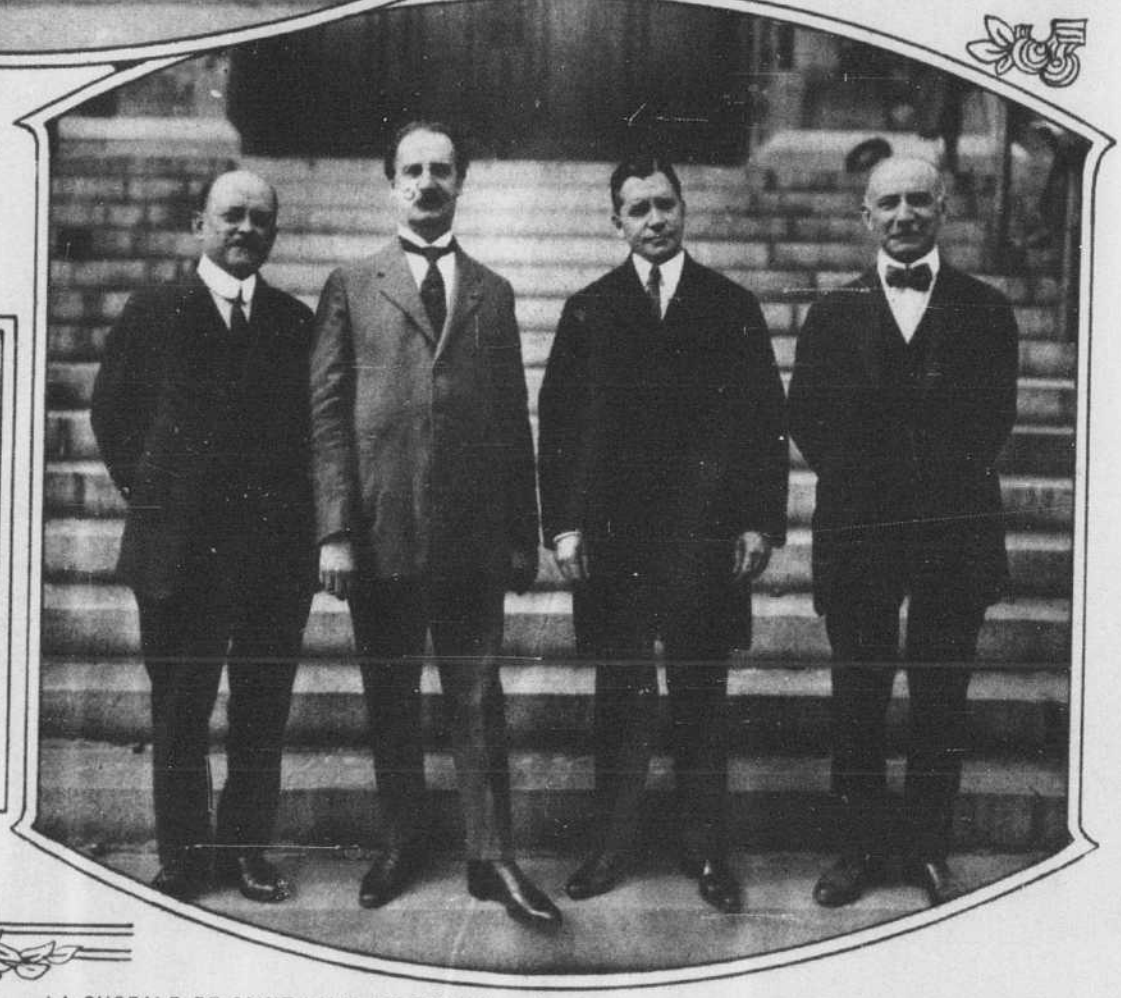
LA CHORALE DE SAINT-LOUIS DE FRANCE.—1ère rangée, de gauche à droite: J.-E. Lusignan, H.-A. Cholette, H. Viau, L.-A. Clavel, A. Létourneau, Ed. Bouchard, Mgr J.-A. Bélanger, Alex.-M. Clerk, Jos. Saucier, G. Bertrand, J.-E. Monday, Léo Bertrand, F. Desrochers; 2e rangée: J.-E. Lefebvre, C. Bertrand, J.-S. Grandmaison, R. Ducharme, J. Desjardins, A. Rice, P. Lachance, M. Duchesnay, J.-A. Lespérance, J. Bélanger; 3e rangée: Ed. Provencher, R. Dionne, E. Contant, E. Lafortune, Saint-Jean Desrosiers, P. Bourdua, P. Desforges, P. Trottier, A. Mignot, L.-V. Piché, Ed. Prévost, J. Proulx, R. Lanthier, O. Morency, M. Bernardin, V. Chabot, A. Morin; dernière rangée: P. Clerk, R. Ethier, A. Cofsky, A. Desrosiers, J.-A. Lamarche, J.-S. Bernardin, J. Lanthier, J. Lemyre, L. Valade. — (Cliché Lucien Desjardins, 871 rue Mont-Royal Est).



M. F.-C. LARIVIERE, président depuis 25 ans, de la Chorale de Saint-Louis-de-France.



Villa d'été de M. Alphonse Gratton, entrepreneur de Montréal, à Bellevue (Ville de Lery)



LA CHORALE DE SAINT-LOUIS DE FRANCE. — Quatre des membres de la Chorale qui célèbrent aujourd'hui le 25e anniversaire de leur mariage, pendant que M. F.-C. Larivière, célèbre, lui, son 25e anniversaire comme président de la chorale. — De gauche à droite: M. Alphonse Clavel, M. Jos. Saucier, M. Henri Viau et M. Adrien Desrosiers. — (Cliché Lucien Desjardins, 871, rue Mont-Royal Est).





Deux charmantes petites jumelles: Cécile et Pierrette, enfants de M. et Mme Ernest Carrière, d'Ahuntsic, avec leur mère. — (Cliché la "Presse").

Une gentille petite ménagère. — Marguerite, enfant de M. et Mme Victor Beauregard, de Montréal (Youville).

FIXTURES DE PLOMBERIE
"Standard"
Les éviers "Standard" pour la cuisine qui sont à trois pieds de hauteur, assurent le confort et préviennent le mal de dos. Quelle est la hauteur du vôtre?
Ecrivez et demandez la brochurette.
Standard Sanitary Mfg. Co., LIMITED
705 Edifice McGill, Montréal, Qué.

Panne; grande quantité de modèles à effet poke si en vogue cet automne, d'autres, forme béret et plusieurs modèles seyants pour dames âgées; nuances des plus nouvelles; riches

moyennes dimensions, dans les tissus les plus riches et les plus en vogue; nuances les plus nouvelles: rouille, brun bois, henné, rouge feu, brun africain, bleu chinois, sable,

Chapeaux pour Hommes



Albert-Omer Gadbois, fils d'Alfred Gadbois, secrétaire trésorier du club de baseball Montréal de la Ligue de l'Est du Canada.



A l'Ecole des gardes-malades de l'Hôpital Saint-Joseph de Trois-Rivières, affiliée à l'université Laval depuis le 14 juin 1923. — Collation des diplômes le 9 septembre dernier, présidée par le distingué recteur, Mgr Gariépy; classe 1923.



A SAINT-HYACINTHE. — Une réception au "Chalet des Amis", sur les bords de la rivière Yamaska; assis à terre, de gauche à droite: J. Coderre, P. Jeannotte, R. Brouillé; assis sur les chaises: E. Proulx, A. Blanchard, J.-A.-N. Brodeur, J.-A. Lacroix, L. Gladu, H. Trahan, A.-U. Viens, Jos. Noël; debout, 3e rangée: J. Lussier, H. Laflamme, V.-J. Mongeau, Art. Hébert, E. Lagassé, J.-N. Girouard, J.-A. Saint-Germain, H. Campbell, V. Gaouette, S. Boucher, J. Gagnon; le plus haut: J. Marcorelles; à sa droite, J.-C. Marsan et à sa gauche J. Bouthillette. — (Cliché H. Desnoyers, Saint-Hyacinthe).



Collation des diplômes de gardes-malades à l'Hôpital Saint-Joseph de Trois-Rivières, le 9 septembre dernier; de gauche à droite: Mlles Clarence Lemire, G. Béland, Y. Aubry.

"ON S'AMUSE" — Guy (2 ans), enfant de M. et Mme C.-A. Doucet, Sault-au-Récollet.

MLLE FAITH LESAGE, fille de M. le docteur et de Mme J.-Edmond LeSage, de Montréal, l'une des débutantes de cette saison. — (Cliché Albert Dumas, rue Sainte-Catherine, près Sanguinet).



Prenez un chocolat Moir et examinez-le. Remarquez sa belle enveloppe satinée. Mordez-y à belles dents.
Maintenant, dites franchement si vous avez jamais goûté quelque chose d'aussi frais et savoureux.
Chaque ingrédient des chocolats Moir est le plus pur et le meilleur qui puisse être acheté.
Du miel suave, des noix charnues, du pur sucre de canne, du délicieux jus de fruits, et, surtout, une parfaite couche de chocolat préparée selon un procédé secret qui conserve la saveur du centre et donne aux Moir cette fra cheur qui évoque une confection toute récente.
Si vous n'avez jamais goûté aux chocolats Moir, un plaisir nouveau et satisfaisant vous attend.
IIls ont l'air bon mais ils sont meilleurs encore.
Vous les mangerez avec délices et vous en voudrez encore.

MOIRS LIMITED — HALIFAX

Moir's Chocolates

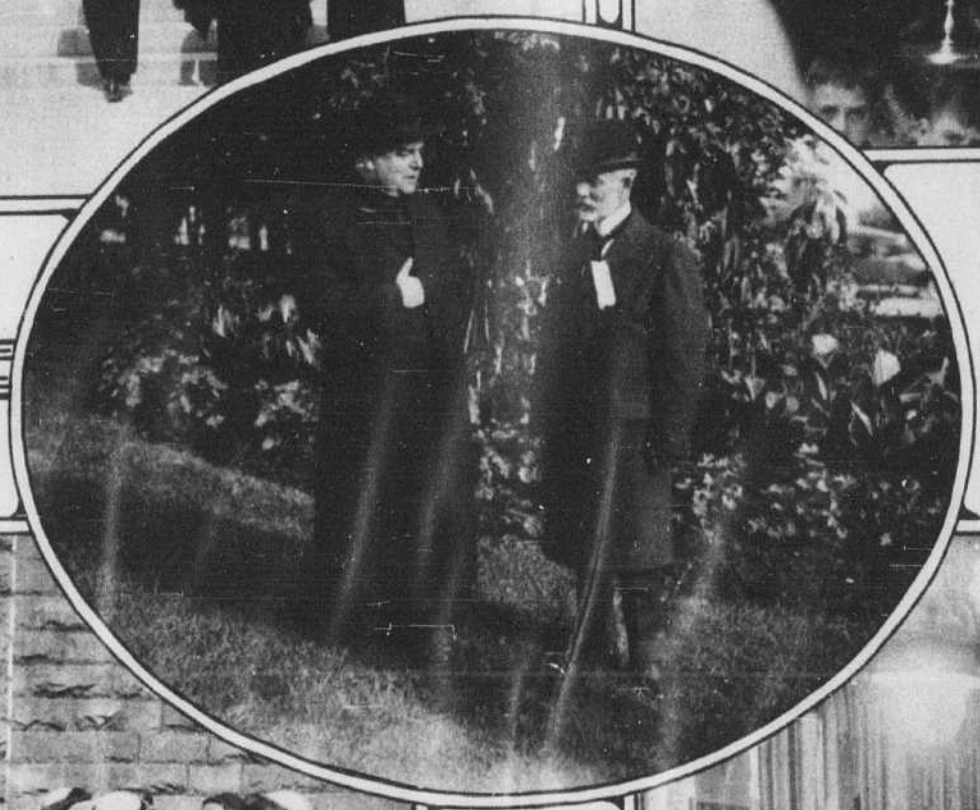
LE MAGASIN DU PEUPLE
447-449 rue Ste-Catherine Est, coins St-Andre et St-Christophe.
or; quelques-unes de ces sacoches
2.95



La dernière scène de l'imposante cérémonie de la bénédiction de l'église des RR. PP. du Saint-Sacrement, Chemin Sainte-Foye. — (Cliché la "Presse").

QUÉBEC
Au Récent Congrès Eucharistique

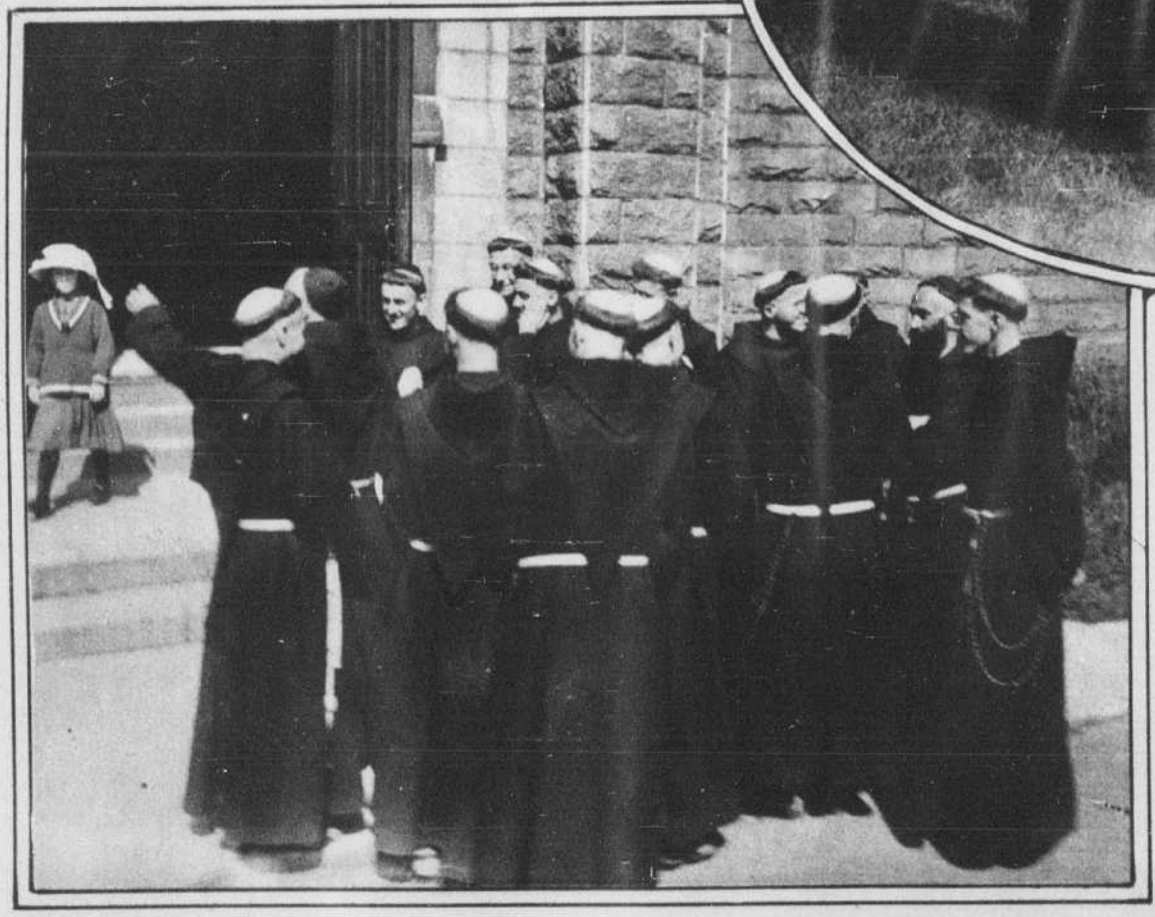




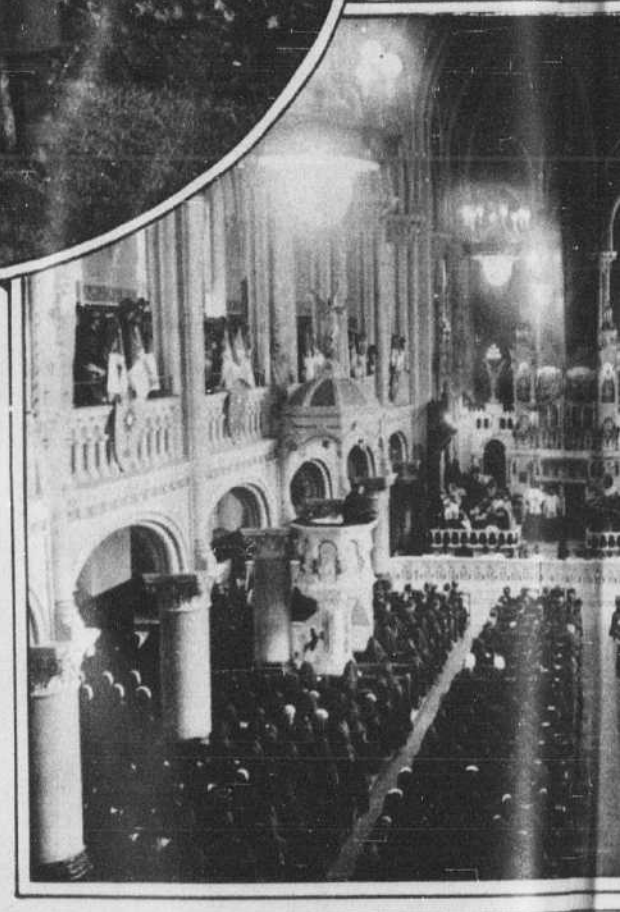
MGR J.-H. BOUFFARD, curé de Saint-[illegible], adressant la parole aux enfants réunis devant l'église.—(Cliché la "Presse").

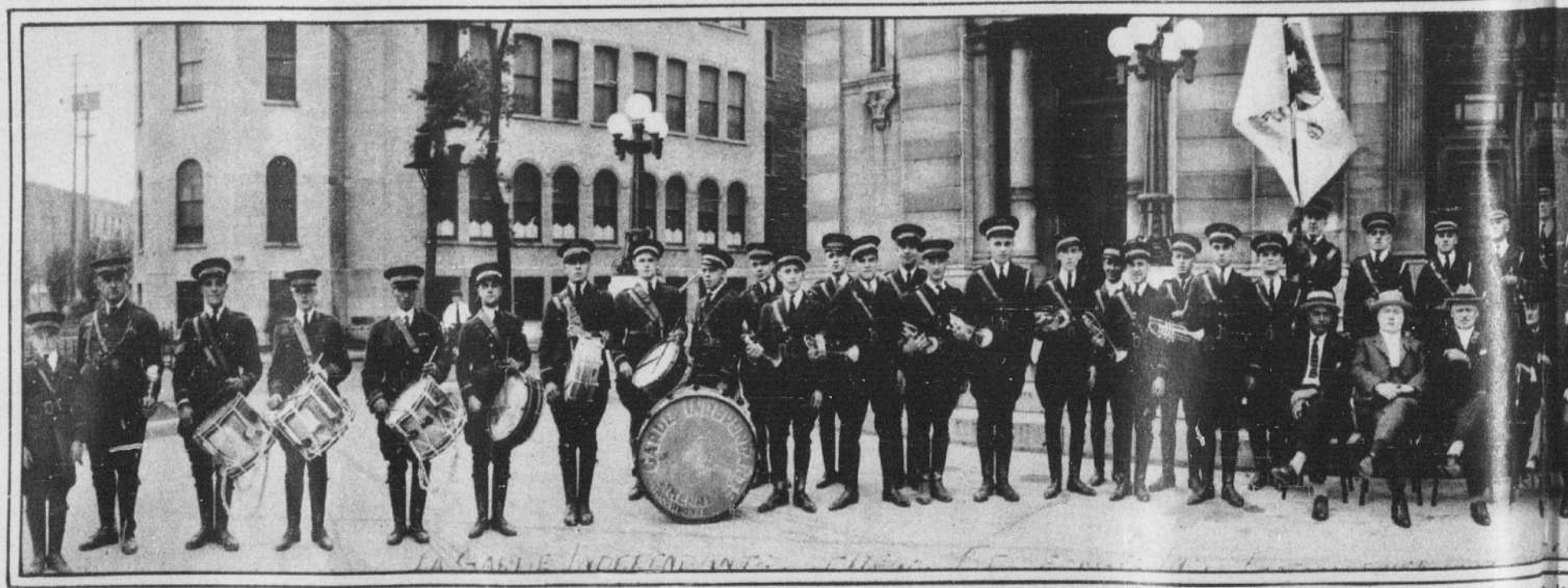
Vue intérieure de l'église de Limoilou, durant la messe pontificale. — (Cliché la "Presse").

Groupe de religieux Capucins, causant à la porte de l'église de Limoilou, après la messe pontificale. — (Cliché la "Presse").



M. L'ABBE J.-N. DUPUIS, curé de Saint-Eusèbe-de-Montréal, et M. C.-J. MAGNAN, inspecteur général des écoles catholiques de la province de Québec, photographiés au cours d'une visite à Spencerwood. (Cliché la "Presse").





La Garde Indépendante Saint-Henri-Saint-Georges, Inc., photographie prise au cours de l'été, lors de la célébration du 5e anniversaire de la

ne, d'autres, forme béret et plusieurs modèles seyants pour dames âgées; nuances des plus nouvelles; riches garnitures de pompons en plumes d'autruches et d'oies brûlées, ornes aux les plus riches et les plus en vogue; nuances les plus nouvelles: rouille, brun bois, henné, rouge feu, brun africain, bleu chinois, sable, taupe ainsi que noir; garnitures de

Chapeaux pour Hommes

ELIGIEUX
haristique Provincial.





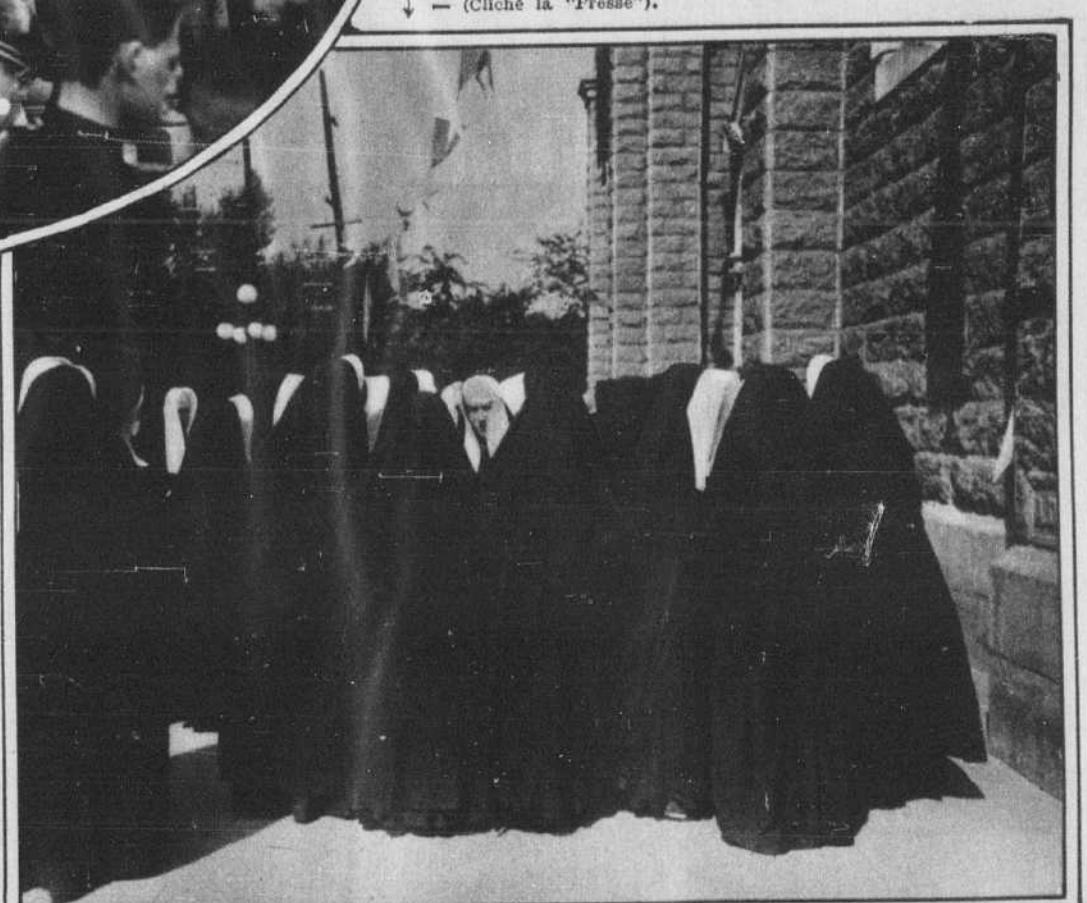


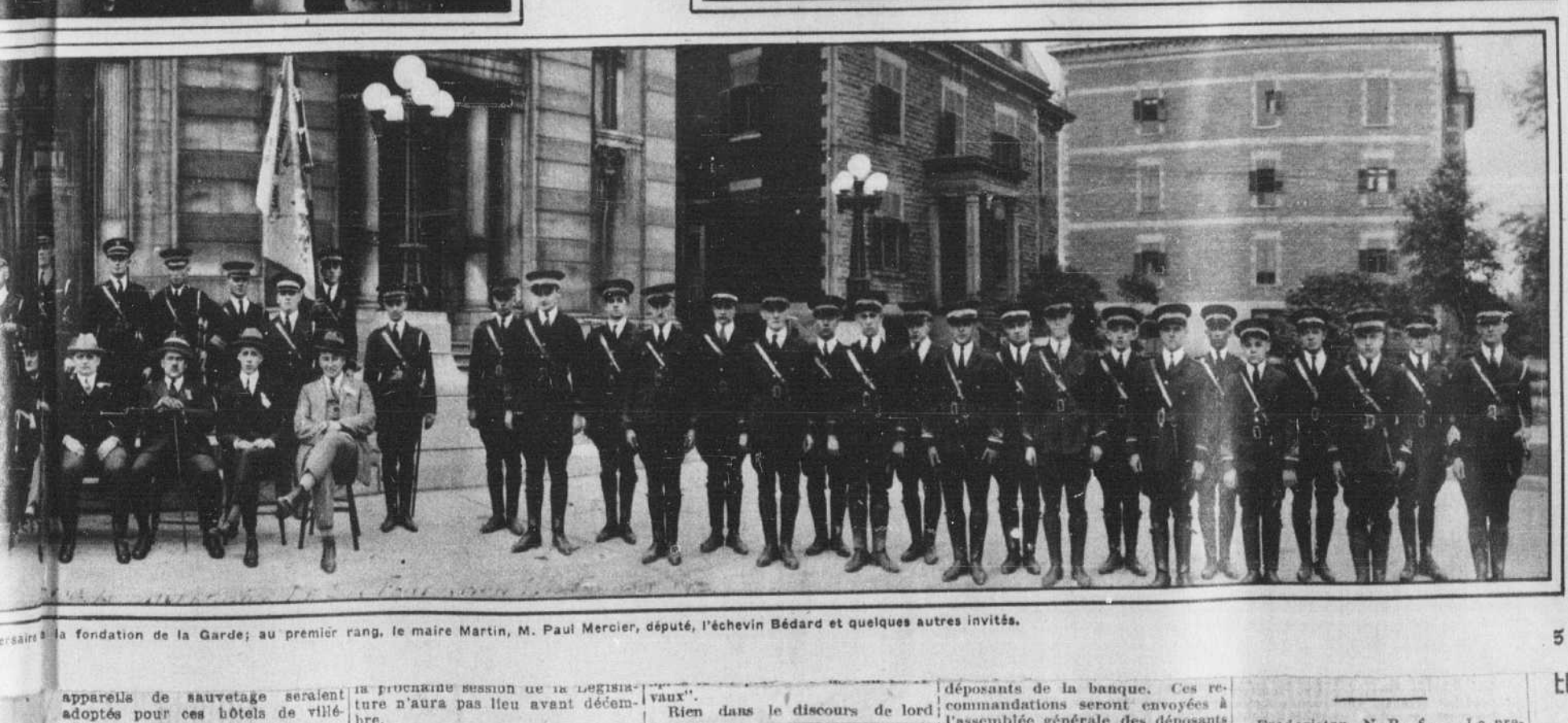
Groupe d'évêques et de prêtres assistant, à l'extérieur, à la bénédiction de l'église des RR. PP. du Saint-Sacrement, Chemin Sainte-Foye. — (Cliché la "Presse").

Groupe de religieuses (Soeurs de la Charité de Saint-Louis), causant à la porte de l'église de Limoilou, après la messe pontificale. — (Cliché la "Presse").



LE R. P. TURCOTTE, dominicain, prononçant le sermon, à l'église de Saint-Malo, lors de la grande manifestation des enfants catholiques de Québec.—(Cliché la "Presse")





...la fondation de la Garde; au premier rang, le maire Martin, M. Paul Mercier, député, l'échevin Bédard et quelques autres invités.

apparells de sauvetage seraient adoptés pour ces hôtels de villégiature.

la prochaine session de la Législature n'aura pas lieu avant décembre.

vaux".

Rien dans le discours de lord

déposants de la banque. Ces recommandations seront envoyées à l'assemblée générale des déposants de la "Home Bank" en Alberta, qui

Fredericton, N.-B., 6. — Le pre-

EMPLOYÉS RECON

Quatre-vingt-dix em

LE MAGASIN DU PEUPLE
447-449 rue Ste-Catherine Est, coins St-André et St-Christophe.
de ces sacoches
3.95



No 1 — Cette capeline élégante est en panne grise et le bord est finement coulissé; la calotte est drapée et le seul ornement de ce chapeau est une fantaisie de plumes grises noires et blanches ayant la forme d'ailes coupées.

No 2 — Les encolures nouvelles s'ornent beaucoup de berthes et de grands cols de georgette ou de mousseline de soie. Très seyant et nouveau est un col de georgette ivoire s'ouvrant en pointe et orné d'une très belle dentelle de Bruxelles.

No 3 — Ravissante robe d'après-midi en drap vénitien bois; la jupe légèrement drapée s'ouvre de côté sur un étroit fourreau qui enserre la cheville. Un ornement de passementerie aux couleurs vives retient la draperie à la taille. Un petit chapeau de duvetyne grise orné d'un voile flottant accompagne cette robe.

No 4 — Toilette du soir en crêpe-satin feuille de rose brodé de perles de cristal et de perles d'or. La jupe a un mouvement de retroussé en avant et tombe jusqu'au sol de chaque côté. Le corsage est plat et sans manches.

No 5 — Superbe manteau droit en écureuil gris; cette fourrure, comme on sait, sera la grande vogue de l'hiver. Le col de ce manteau est carré et un ornement de fourrure et de bijouterie le ferme à la taille.

modèles seyants pour dames âgées; nuances des plus nouvelles; riches garnitures de pompons en plumes d'autruches et d'oies brûlées, ornements et épingles de fantaisie.
gue; nuances les plus nouvelles: rouille, brun bois, henné, rouge feu, brun africain, bleu chinois, sable, taupe ainsi que noir; garnitures de plumes d'autruches, plumes de coqs,
Chapeaux pour Hommes



Orignal tué à Rawdon, Qué., par M. Eddy King, alors que l'animal était venu se réfugier dans le cimetière. — (Photo E. Girardin; envoi de J.-B. Morin).



UN ADMIRATEUR DU PRINCE DE GALLES. — Ce jeune fermier de l'Alberta épie chaque matin, sur la route, le passage du royal rancher pour lui dire: "Bonjour, Prince". Et le prince de répondre aimablement à cette amicale salutation.







M. GERARD MARCHELOSSE, publiciste de Montréal, et M. MOZART COURNOYER, journaliste de Woonsocket, R.I., photographiés au cours d'un voyage d'études dans l'Est des Etats-Unis.

† La pêche au marsouin se fait sur une grande échelle à l'Ile-aux-Coudres. 87 de ces cétacés, dont quelques-uns mesuraient 20 perches de longueur, ont été capturés dans une seule marée. — On assiste ici à une scène de dépeçage. — (Envoi de Narcisse Desgagnés, Ile-aux-Coudres).

MONTREAL-EST. — Résidence de M. J.-O. Tétreault, échevin et gérant de la "Tétreault Shoe Mfg. Co.", de Montréal. (Cliché de la "Presse") →



MADELEINE, (2 ans), enfant de M. et Mme Adrien Marchand, de Cartierville, qui a obtenu le 1er prix au concours de beauté pour les bébés de 1 à 2 ans, lors du récent pique-nique conservateur.



M. RENE DEMERS, fils de Mme veuve Wilfrid Demers, de la rue Henri-Julien, et autrefois de Labelle, qui vient d'entrer au Juvénat Saint-Joseph, à la Pointe-du-Lac. (Cliché J.-H. Thimineur, Boulevard Saint-Denis).



Elle n'est plus grasse

Elle trouva un moyen de maigrir bien plus agréable que la diète ou l'application d'absurdes pommades et onguents, qui lui permit de manger sans redevenir trop grasse.

Elle découvrit les *Pastilles de la Prescription Marmola* qui aident à l'appareil digestif à absorber tout le nutriment des aliments et créent des muscles, des os et des nerfs au lieu de chair,

Faites d'après la prescription Marmola, ces pastilles ont soulagé des milliers de personnes de l'obésité. Et une fois l'obésité disparue, le poids redevient normal et sain.

En vente à $1 la boîte chez tous les bons pharmaciens. Vous les aurez du vôtre ou de nous franco, sous pli ordinaire.

MARMOLA COMPANY
225 Garfield Bldg., Détroit, Mich.

Lave et teint tout à la fois

RIT

Ne tachera ni les mains ni le bassin. . . . . **15¢**

PAS DE DOUILLES
PAS DE VIS



Demandez une bouteille d'essai gratuite

Ne grisonnez pas



quand je puis vous en empêcher

Pourquoi permettre aux cheveux gris de vous vieillir et de gâter votre apparence quand le Restaurateur de la couleur des cheveux Mary T. Goldman vous donnera à vos cheveux leur belle couleur primitive sans danger aucun. Il est très facile à employer — vous n'avez qu'à l'appliquer avec un peigne. Pas de désagréable graisseux qui rend vos cheveux épais et collants, pas de lavage ni friction—simplement des cheveux magnifiques et naturels.

Mon restaurateur est un liquide clair, incolore, limpide comme l'eau. Il ne décolore ni ne bigarre les cheveux, mais au contraire, la couleur restaurée est uniforme et naturelle sous toutes les lumières.

Les cheveux fanés ou décolorés sont restaurés tout aussi facilement que les cheveux gris.

Envoyez le coupon aujourd'hui

Ecrivez aujourd'hui pour avoir le paquet d'essai breveté spécial gratuit qui contient une bouteille d'essai du Restaurateur de la couleur des cheveux Mary T. Goldman et toutes les instructions pour faire l'épreuve convaincante sur une "simple mèche". Indiquez la couleur des cheveux avec un X. Ecrivez lisiblement nom et adresse. Si possible, joignez une mèche de vos cheveux à votre lettre.

COUPON D'ESSAI GRATUIT

Ecrivez lisiblement votre nom et votre adresse
Mary T. Goldman, 118-J Goldman Bldg., St-Paul, Minn.

Veuillez m'envoyer votre nécessaire breveté gratis à l'essai. Le X indique la couleur de mes cheveux.

Noir..... brun foncé..... brun médium..... châtain (rouge foncé)..... brun pâle..... châtain clair (rouge pâle)..... blond.....

Nom . . . . . .

Rue . . . . . Ville . . . . .

Même les petits coins de votre poêle seront propres et luisants si vous employez le

POLI LIQUIDE A POELE

ZEBO

Facile à employer — Pas de dur frottage — Donne un brillant noir jais.

Demandez Zebo à votre marchand

Si vous préférez la pâte, demandez **Zebra**

Faits par les fabricants de bleu Reckitts



265

appareils de sauvetage seraient adoptés pour ces hôtels de villégiature.

La prochaine session de la Législature n'aura pas lieu avant décembre.

vaux".

Rien dans le discours de lord

déposants de la banque. Ces recommandations seront envoyées à l'assemblée générale des déposants

Fredericton, N.-B., 6. — Le pre-

LE MAGASIN DU PEUPLE

aussi choix de modèles en plaque or; quelques-unes de ces sacoches 2.95



A SHAWINIGAN-FALLS. — L'hôtel-de-ville et l'Académie de l'Immaculée-Conception, à l'angle de la 5ème rue et de l'avenue des Cèdres. — (Photo Gagné, Shawinigan-Falls).



MLLE CORONA DUMULONG, fille de M. et Mme Emile Dumulong, de L'Assomption, dont le mariage aura lieu le 17 octobre avec M. Clodomir Dulude, de Saint-Amable de Verchères, fils de M. et Mme Wilfrid Dulude, de Lachute Mills.— (Photo Albert Dumas, rue Sainte-Catherine, près Sanguinet).



On voit ici quelques membres de la police du trafic de Montréal offrant un cadeau de $100 au R. P. Omer Desrochers, c. s. c., à l'occasion de son retour du Bengale Oriental. — De gauche à droite: les agents Dumais, Hébert, Roger et Vincent. — Au premier plan, le lieutenant Valmore Trudeau, du poste No 8, présentant au R. P. Desrochers la liste des souscripteurs. —(Photo Homier & Lavergne, rue Saint-Denis, près Ontario).



Pendant les vacances à Drummondville. — (Photo d'amateur)



LA MISSION CANADIENNE EN FRANCE. — Les voyageurs sont ici à Donon, dans les Vosges. — (Envoi de Raoul Clouthier, du C. P. R.).



UNE BELLE FAMILLE CANADIENNE-FRANÇAISE: celle de M. Octave Tremblay, de Saint-Cyr, Qué. — (Cliché Massé Frères, Windsor Mills).

MLLE LUCIENNE FRECHETTE, de Sudbury, Ont., se livrant à son jeu favori, le base-ball.



Panne; grande quantité de modèles à effet poke si en vogue cet automne, d'autres, forme béret et plusieurs modèles seyants pour dames âgées; nuances des plus nouvelles; riches garnitures de pompons en plumes d'autruches et d'oies, brillantes

sont des moyennes de petites et moyennes dimensions, dans les tissus les plus riches et les plus en vogue; nuances les plus nouvelles: rouille, brun bois, henné, rouge feu, brun africain, bleu chinois, sable, taupe ainsi que noir; garnitures de

Chapeaux pour Hommes

39e ANNEE — No 284
EDITION QUOTIDIENNE
Samedi, 6 octobre 1923
Fête de saint Bruno, confesseur.
DEUXIEME SECTION.

LA PRESSE

48 PAGES — LE PLUS FORT TIRAGE QUOTIDIEN DE TOUS LES JOURNAUX DU CANADA — 5 CENTINS

TEMPS PROBABLE:
BEAU ET FRAIS
Aujourd'hui, maximum: 50
Aujourd'hui, minimum: 39
Soleil: lever 6 h. 03; coucher 5 h. 34
Lune: lever 1 h. 24; coucher 3 h. 45

A LA CONFERENCE IMPERIALE

LES PROPOSITIONS FRANCAISES VONT ETRE AMICALEMENT DISCUTEES EN ANGLETERRE

FORT PETITE PART POUR LE PEUPLE DE LA FRANCE

Paris, 6. — La commission des réparations publie les chiffres de réparations payées par l'Allemagne, au 30 juin dernier. Elle reconnait que l'Allemagne a payé 8,214,670,000 marks-or, dont 1,900,000,000 en argent comptant, 3,250,000,000 en marchandises et le reste en transport, en câbles et en crédits pour les mines de la vallée de la Sarre.

La Belgique a reçu 1,081,000 marks-or sur l'argent comptant. La France n'en a reçu que 144,000,000, mais elle a reçu pour 1,357,000,000 en marchandises.

Le coût de l'armée d'occupation se répartit comme suit: France, 1,321,000,000 de marks-or; Grande-Bretagne, 963,000,000; Belgique, 246,000,000; Italie, 10,750,000.

Lord Curzon prononce un discours qui produit une grande impression et déclare que son pays attend les projets de Poincaré.

LES DROITS DE LONDRES

Londres, 6. — Le marquis de Curzon, secrétaire d'Etat pour les affaires étrangères, a prononcé, hier, un discours qiu a duré trois heures, à la conférence des premiers ministres. Il a touché tous les domaines de la politique étrangère. La séance a eu lieu à huis clos et seuls les passages du discours concernant la Ruhr et la conférence de Lauzanne ont été rendus publics.

Le secrétaire des affaires étrangères est entré dans les détails sur ces deux questions. Au sujet du traité de Lausanne, lord Curzon a avoué qu'au moment où il était entré en conférence, il n'espérait obtenir la liberté des détroits que pour les navires de commerce, tandis que le traité garantit la liberté de passage aux navires de guerre, en nombre raisonnable, et que la mer Noire n'est plus réservée à la Russie.

Il a avoué aussi qu'il n'était pas satisfait de la position que crée le traité aux étrangers et aux commerçants en Turquie.

Il croit, cependant, que ce seront les Turcs eux-mêmes qui souffriront le plus de cet état de choses et qu'ils apprendront par l'expérience que le nouvel Etat turc doit compter sur les ressources et l'aide de l'étranger. Il explique pourquoi les alliés ont été obligés de céder sur certains points à Lausanne plutôt que de rompre la conférence et de recommencer la guerre.

La tâche de la Turquie est lourde, dit-il. Elle va probablement éprouver une grande désillusion. Elle commence cette expérience avec une absence complète de ressentiment de notre part et une sincère expression de notre bon vouloir.

UN DESAPPOINTEMENT

Lord Curzon passe ensuite en revue l'occupation de la Ruhr par les troupes franco-belges. Il nie que le gouvernement britannique ait le moindre désir de laisser abattre l'Allemagne. En même temps, il avoue son désappointement du résultat d'une "sincère mais ingrate intervention" en vue d'effectuer un règlement.

Il croit que l'Allemagne aurait dû abandonner la résistance passive, il y a trois mois, mais il présume qu'aucun gouvernement allemand ne pouvait subsister après une telle capitulation. Il est encore incertain si le chancelier Stresemann pourra résister.

Il n'en veut ni à la France ni à la Belgique de leur victoire, à présumer que "ce soit une victoire". Il doute que ces deux pays soient plus près d'une solution. Ce qui est certain, ajoute-t-il, c'est que nous assistons au commencement de cet écroulement intérieur de l'Allemagne, que nous craignions tous, mais qu'on nous a constamment dit de considérer comme un épouvantail.

"Et cette désagrégation", ajouta-t-il, "n'est pas simplement un symptôme politique menaçant, elle a une énorme signification politique, car elle fait prévoir la disparition, en fin de compte, du débiteur lui-même".

PRETS A DISCUTER

Il dit qu'autant qu'il peut se renseigner, le gouvernement allemand lui paraît sincère dans ses intentions et qu'il a pris les mesures qu'on exigeait de lui et que par conséquent conformément aux propres aveux de la France, le moment des pourparlers était arrivé. Il fait savoir que la politique actuelle du gouvernement anglais est d'attendre la prochaine décision de la France.

A propos de la politique de la Grande-Bretagne, le secrétaire des affaires étrangères admet que la reddition de l'Allemagne ne peut être suivie d'une bouffée d'enthousiaste coopération avec les Français, mais il déclare que l'abandon de la résistance passive par l'Allemagne devait être prévu depuis longtemps et que par conséquent la France devait avoir préparé les grandes lignes sinon les détails de ses plans.

Lord Curzon déclare que le droit de la Grande-Bretagne aux réparations, tout consentants que nous sommes à le réduire dans l'intérêt d'un règlement, rend impossible d'arrêter un règlement sans notre coopération. Nous sommes prêts à recevoir et à discuter les propositionstions de la France dans un esprit amical.

Le secrétaire des affaires étrangères ne fit qu'une allusion à la visite à Paris de M. Baldwin.

Il déclara que la politique du gouvernement d'attendre que les Français aient agi avait l'approbation du premier ministre, "qui récemment a tant fait par sa visite à Paris pour rétablir une atmosphère amicale après le tir plutôt vif de canons rivaux".

Rien dans le discours de lord Curzon n'a trait à la question de la prohibition ou aux propositions des Etats-Unis concernant le droit de perquisition à bord des navires au delà de la limite de trois milles.

GRANDE IMPRESSION

Londres, 6. — (Câblogramme spécial de George Hambleton à la "Presse Canadienne") — Le discours du marquis de Curzon a évidemment produit une profonde impression sur les délégués à la conférence impériale. Le secrétaire des affaires étrangères a récapitulé en détail la politique étrangère de la Grande-Bretagne dans le monde entier, mais le communiqué officiel publié hier soir ne fait mention que du traité de Lausanne et de l'occupation de la Ruhr.

Le communiqué ne dit pas si lord Curzon a suggéré aux Dominions d'appuyer l'attitude du gouvernement Baldwin ni si le secrétaire des affaires étrangères y a fait allusion, au cours de son exposé. Mais la chose sera naturellement soulevée lorsque le débat commencera à la séance de lundi. En attendant, les représentants des dominions passeront la fin de semaine à fixer leur attitude.

La séance de la conférence économique, hier après-midi, a été consacrée à l'étude préliminaire de l'immigration. Le lieut-col. Buckley, secrétaire parlementaire du département du commerce outre-mer, a rappelé les démarches prises par le gouvernement britannique.

REPONSE PIQUANTE

Durant le débat, il y eut une amusante passe d'armes entre l'hon. George-P. Graham, du Canada, et le premiere ministre Massey, de la Nouvelle-Zélande. M. Massey avait déclaré que la Nouvelle-Zélande recevait des immigrants même du Canada. Comme M. Graham lui demandait des précisions sur ce point, il répondit que sans doute, ces immigrants cherchaient un meilleur climat. "Alors vous admettrez", riposta M. Graham, "qu'ils avaient déjà fait assez d'argent pour vivre dans l'aisance".

Vu les occupations qui obligent le premier ministre Baldwin à sortir de la ville, il n'est pas probable que la conférence des premiers ministre se réunisse mardi et mercredi. Les commissions se mettront alors à la besogne.

Aujourd'hui, les représentants des Dominions visiteront les terrains de l'exposition de l'Empire, à Wembley Park.

TARIF TROP BAS

Washington, 6. — Le président Coolidge a donné instruction à la commission fédérale du tarif de voir s'il n'y aurait pas moyen d'augmenter le tarif actuel au-delà de 30 cents afin de remédier à la situation des agriculteurs de l'Ouest.

POUR DIMINUER LA FREQUENCE DES INCENDIES

Conseil du chef Gauthier à l'occasion de la semaine de prévention.

DES STATISTIQUES

Comme nous l'avons déjà annoncé, la semaine du 7 au 13 courant a été choisie par S. E. le gouverneur général du Canada comme devant être consacrée aux mesures de prévention des incendies. Pour inaugurer cette semaine, dix appareils du service des incendies de la métropole, ainsi qu'une trentaine de chars allégoriques, fournis par différentes maisons commerciales et industrielles paraderont, cet après-midi, dans nos rues. Le départ se fera du parc Lafontaine, en face de la Bibliothèque municipale, à 2 hrs précises. La procession suivra la rue Sherbrooke jusqu'à Atwater qu'on descendra jusqu'à Dorchester pour revenir sur cette dernière rue jusqu'à Saint-Laurent. En cas de pluie, la parade sera remise à samedi prochain.

Le but de cette semaine est de donner au public un enseignement pratique qui permettra de diminuer les pertes énormes que cause le feu, dans notre pays, en rappelant à notre population les règles élémentaires de la prudence. Afin de promouvoir ce dessein, les citoyens de notre ville sont priés de mettre en pratique les recommandations suivantes :

CONSEILS A SUIVRE

Enlever des caves, des cours et des dépendances, toute accumulation de déchets ; ne pas laisser les enfants jouer avec les allumettes. N'employer que des allumettes dites de "sûreté" ; voir à ce que les poêles, fournaises, tuyaux, etc. soient bien installés ; ne pas surchauffer les appareils de chauffage; ne pas jeter, partout, avec négligence les bouts de cigares et de cigarettes, les cendres de pipe. Ne pas fumer près des garages, réservoirs à gazoline, des greniers et magasins; les enfants ne doivent pas fumer; les linges et torchons huilés prennent feu spontanément; brûlez-les après vous en être servi ou placez-les dans un réceptacle métallique ; ne gardez pas de gazoline à la maison ; l'emmagasiner à au moins 25 pieds de tout immeuble; remplissez les poêles et lampes à pétrole à la clarté du jour, et jamais près d'une lampe allumée ou d'un foyer. Bien nettoyer les poêles à l'huile et voir à ce qu'ils ne coulent pas. Ne vous servez pas d'huile ou de gazoline pour allumer le feu.

LOIS SEVERES

Le code criminel du Canada décrète que toute personne qui cause un incendie par sa négligence, est passible d'un emprisonnement de deux ans. C'est aussi un acte criminel, aux yeux de la loi, d'avoir une propriété dans un état dangereux pour le feu et de désobéir aux ordres du chef des pompiers, lorsqu'il recommande la rectification de ces lieux.

Chacun doit connaître les règlements de la ville concernant les précautions à prendre contre les incendies. Si un incendie éclate à la suite d'une contravention à ces règlements, la personne qui en est responsable est coupable d'une offense criminelle.

PERTES FABULEUSES

La perte totale par le feu en notre pays durant l'année dernière a été de $54,390,600, sans compter les feux de forêts. Cela signifie une perte de 150 mille piastres par jour, de 6 mille piastres par heure et de 130 piastres par minute. Si l'on ajoute à la valeur des biens détruits les frais d'entretien des services contre les incendies, le feu coûte au Canada au-delà de 250 piastres à chaque minute du jour et de la nuit.

Malheureusement, notre ville n'est sous ce rapport guère plus

A suivre sur la page 47

LES EXIGENCES DES DEPOSANTS

Les déposants de la "Home Bank" ne veulent rien perdre.

DU CENT POUR CENT

Toronto, 6.—Le ministre des Finances, l'hon. F.-S. Fielding, devait partir pour Ottawa, hier soir, mais il a changé d'idée à la dernière minute. Il a refusé avant de partir de parler du résultat de sa visite. Un de ses derniers actes a été de recevoir une délégation de déposants de la "Home Bank", qui lui a remis une copie des recommandations adoptées à la réunion qu'ils avaient tenue durant la journée. La plus importante demande que le gouvernement renonce à sa situation privilégiée comme déposant et que les autres banques prennent l'actif de la banque afin que les déposants puissent retirer tout leur argent, parce que c'est l'Association, qui par son opposition à la revision de la loi des banques est responsable de la débâcle actuelle. M. Fielding a promis d'étudier la chose.

L'un des premiers actes de M. Fielding a été de conférer avec M. J. Scott, C.R., qui a reçu des instructions afin de s'entendre avec le ministère des finances.

VOIX DE L'OUEST

Calgary, 6. — L'Association des déposants de la "Home Bank" s'est réunie, hier après-midi. Elle a adopté des recommandations visant à faire rendre cent pour cent aux déposants de la banque. Ces recommandations seront envoyées à l'assemblée générale des déposants de la "Home Bank" en Alberta, qui se réunira mardi soir prochain. Un des ordres du jour propose de demander au premier ministre Herbert Grenfield d'aider les déposants à rentrer en possession de tout leur argent.

UN MECANICIEN SE NOIE DANS LE CANAL

M. George Lashfort, mécanicien à bord du "City of Hamilton", de la compagnie "Canada Steamships", s'est noyé, hier après-midi, dans le canal Lachine, près de l'écluse No 1. Le cadavre a été repêché dix minutes plus tard. Il a été transporté à la morgue. Une enquête sera tenue lundi dans ce cas.

LES OPINIONS DE LLOYD GEORGE

LE CANADA ET LES ETATS-UNIS ONT SU GENEREUSEMENT AIDER L'EUROPE

L'ancien premier ministre de Grande-Bretagne ne cache pas ses pensées aux Américains.—Les nations européennes dans un état désespéré.

INCIDENTS DISGRACIEUX

New-York, 6. — M. Lloyd George a eu un moment d'émotion, hier, en sortant du théâtre ; car des gens se mirent à lui lancer des oeufs. Aucun projectile n'atteignit le but, mais plusieurs personnes de l'entourage furent atteintes.

La police dispersa la foule et M. Lloyd George se rendit à l'hôtel Waldorf-Astoria. L'ex-premier ministre, sa famille et son entourage sont partis pour Montréal à 8 heures 30, ce matin.

M. Lloyd George a dit qu'il apportait au Canada et aux Etats-Unis de la part du premier ministre du temps de guerre un message de sincères remerciements pour les services qu'ils avaient rendus.

Il vient sans misison officielle, sans lettres de créance, mais à titre de simple sujet de la Couronne pour exprimer au Canada ses remerciements personnels pour l'aide volontaire qu'il a apportée à l'Empire britannique au moment du danger.

Aux Etats-Unis, il vient remercier l'armée qui est accourue lorsque l'horizon des puissances alliées était désespérément assombri.

Il a rappelé que sa première visite avait pour but de s'instruire, qu'il voulait parler peu, étudier et apprendre beaucoup.

La réception de la ville au distingué visiteur n'a été troublée que de deux incidents vite réglés grâce à la police. Entre la batterie et l'hôtel de ville, dans le bas Broadway, où étaient massés des milliers de femmes d'âge moyen, portaant des placards dénonçant la Grande-Bretagne et qualifiant Lloyd George d'assassin de femmes et d'enfants irlandais. Une mêlée se produisit. Les bannières furent détruites aux mains des manifestantes. La police et les manifestantes échangèrent des coups. Finalement l'attroupement fut dispersé. Une femme a été arrêtée. Quelques instants plus tard, pendant que Lloyd George montait la rue Lafayette, on dut disperser un autre groupe de républicains.

Durant toute la journée, pressé continuellement par les journalistes d'exposer ses vues sur la situation européenne, M. Lloyd George a refusé de parler.

UNION NECESSAIRE

A un déjeuner que lui offrait une association de journaux, à laquelle assistaient des propriétaires et des représentants de plusieurs journaux américains et canadiens, M. Lloyd George a exprimé l'opinion que tant que ne serait pas rétablie l'unité des nations qui régnait durant la guerre, l'état du monde ne pouvait être que troublé.

Le vieux diplomate a admis que la situation de l'Europe était désespérée, mais il a fait remarquer qu'elle aurait été infiniment pire si les Alliés avaient été défaits. Il a refusé de reconnaitre que le traité de Versailles fut au fond des difficultés économiques et politiques du monde. Il a dit que tout venait de la manière dont on l'appliquait.

Il se défend d'avoir des aspirations politiques. Il affirme qu'après 17 années de service, il croit qu'il est temps pour lui de se reposer et de tenter autre chose.

CHARMANTE FEMME

Mlle Megan Lloyd George, une compagne dévouée et une ardente admiratrice de son père, est une charmante femme. Petite, les joues roses, elle était vêtue d'un manteau de velours bleu et d'un chic turban noir. Sans rougir et sans perdre contenance, elle déclara qu'elle était âgée de 21 ans, qu'elle n'était pas en amour et qu'elle ne savait pas encore si elle opterait le mariage ou une carrière politique.

PROBLEMES DELICATS

De la politique, M. Lloyd George avait très peu de choses à dire. Il croit que la situation de la Ruhr accuse peu de signes d'amélioration, que la Société des nations ne peut marcher sans le concours des Etats-Unis, que l'Europe centrale est encore menacée d'une catastrophe et que la proposition du secrétaire d'Etat Hughes de faire étudier la situation par une commission internationale apporterait une solution pacifique.

A bord du navre "Macom", dans lequel M. Lloyd George et sa suite se rendirent à la Batterie, l'homme qui avait assisté à de terribles scènes de guerre et observé de magnifiques spectacles, s'écria en apercevant New-York: "Cela ressemble à un château du Moyen-Age."

A la batterie et dans la gorge de Broadway, massée de curieux sur les trottoirs et dans les fenêtres, M. Lloyd George n'avait d'yeux que pour les énormes édifices. Il fit arrêter son automobile pour considérer l'édifice Woolworth.

Une autre ovation accueillit M. Lloyd George au parc de l'hôtel de ville.

"La Grande-Bretagne, dit-il au déjeuner, éprouve pour le grand peuple des Etats-Unis d'Amérique, une dette de gratitude dont elle ne peut s'acquitter."

GRANDE LEÇON

M. Lloyd George déclara que le petit nombre d'incidents déplaisants qui avaient séparé les deux nations s'étaient produits il y a bien longtemps. En fait, dit-il, nous prétendons que le réel fondateur de l'empire britannique tel que nous le connaissons, c'est George Washington. Il nous a appris à devenir un empire démocratique."

A la déclaration de la guerre mondiale, ajouta-t-il, les nations de l'Europe n'étaient pas prêtes à faire face à la plus puissante machine de guerre que le monde ait connue. C'est à l'heure du danger le plus alarmant, que le Canada et plus tard les Etats-Unis vinrent à leur aide, généreusement, sans coercition et sans arrière-pensée.

ETAT DESESPERE

Maintenant s'exclame M. Lloyd George, l'Europe est dans un état désespéré, mais un état qui permet d'espérer encore lorsqu'on le compare à ce qu'aurait été une défaite alliée.

"Un problème nous intéresse tous, c'est celui de la paix", dit-il. "La difficulté c'est que nous étions unis durant la guerre et que nous ne le sommes pas, durant la paix. Si nous étions unis, nos problèmes seraient difficiles, mais, nous les résoudrions dans la moitié moins de temps, dans le quart même. Tant que cette unité n'aura pas été opérée, la paix du monde sera troublée."

L'EUROPE PAIERA

Washington, 6. — On a déclaré à la Maison Blanche, hier, que le président Coolidge était irréductiblement opposé à la remise de leurs dettes aux pays d'Europe.

ON TROUVE UN TEMOIN IMPORTANT

Le chauffeur de l'auto qui tua Mme Felton sera-t-il découvert ?

PRECIEUSES INDICATIONS

Les recherches des détectives au sujet du chauffeur d'automobile qui a écrasé à mort Mme Fred Felton, le 20 septembre dernier, à l'angle du boulevard Saint-Laurent et de la rue Maguire, se continuent d'une façon active. Les limiers sont maintenant sur une excellente piste, nous a déclaré, hier soir, le coroner-adjoint, M. Lorenzo Prince.

Un chauffeur vient d'être découvert. Ce n'est pas l'individu qu'on essaie d'appréhender, depuis plus de deux semaines, mais un témoin très important de l'accident. Jusqu'à date, il n'avait pas jugé bon de se faire connaître.

Cet homme est à l'emploi d'un médecin bien connu, demeurant près de l'endroit où Mme Felton fut frappée. Le 20 septembre, il se tenait à la porte de la demeure de son patron, attendant que celui-ci sortit pour le conduire en automobile. Un automobile suivant un tramway, au lieu d'arrêter, tel que les règlements municipaux l'exigent, continua son chemin, renversa une femme qui descendait du tramway, et, avant que les témoins de l'événement aient pu intervenir, s'éloignait à toute vitesse.

Le chauffeur du médecin est un expert en automobiles. La description qu'il a faite aux policiers de celui qui a tué Mme Felton est excellente et sûre, nous a-t-on déclaré. Il aurait donné d'autres détails précieux à la Sûreté. Selon toutes probabilités, avant longtemps, le chauffeur recherché sera appréhendé.

On sait que si, dans quelques jours, le travail des détectives n'a pas été couronné d'un succès complet, le coroner-adjoint, demandera aux autorités municipales d'offrir une récompense aux personnes qui aideront la police à retrouver le chauffeur.

LE TRAMWAY A QUEBEC

(Du correspondant de la "Presse")

Québec, 6.—Les citoyens de Québec pourraient bien revoir le tramway à 5 sous si l'échevin Dessurault met à exécution la menace qu'il a faite, hier soir, au conseil de ville. Il y a déjà longtemps que le conseil de ville a voté $10,000. pour aider la Quebec Railway, L. H. & P. Co., à faire certains travaux à l'intersection de la voie du tramway et de celle du C.N.R., sur le chemin de Beauport, et la compagnie n'a encore rien fait. L'échevin Dessurault a donné, hier soir, un avis de motion annonçant qu'à la prochaine séance du conseil de ville, il proposera que l'on remette en vigueur le tarif de 5 sous sur les tramways, si la compagnie n'exécute pas ces travaux.

M. HAMAKER S'EST NOYE DANS LE LAC S.-LOUIS

M. Roy Ashton Hamaker, un homme d'affaires bien connu, s'est noyé, hier après-midi, dans le lac S.-Louis. M. et Mme Hamaker ainsi que le Dr et Mme Reuben Irish, de Troy, N.Y., avaient passé la semaine à bord du yacht "Otter", propriété de M. Hamaker. Les deux hommes demeurèrent seuls, hier. C'est en poursuivant leur croisière que le fatal accident est arrivé.

Une tempête faisait rage à ce moment. Le Dr Irish, resté seul, allait périr aussi, lorsque des membres du "St. Lawrence Royal Yacht Club", qui avaient été témoins de la tragédie, se portèrent à son secours.

Le défunt était âgé de 41ans. Il habitait Montréal depuis une quinzaine d'années. Il était membre du club des Ingénieurs, du St. Lawrence Yacht Club", du Canadian Railway Club et des "Sons of America". Il était originaire de Reading, Penn., et faisait partie de la compagnie Johns-Manville depuis 1907.

Il laisse pour déplorer sa perte une épouse et deux fils, John, et Frank.

Le cadavre n'a pas encore été repêché.

LE TRAFIC OCEANIQUE

EFFET D'UNE OBSTRUCTION DANS LE CANAL LACHINE

Inconvénients que causerait au commerce d'exportation du grain par le port de Montréal une interruption, même peu longue, de la navigation dans le canal.

RECOLTE APPORTEE DE L'OUEST

L'accident arrivé au canal Lachine, alors que le pont levis sur le chemin entre Ville Saint-Pierre et Ville Lasalle est tombé, pourrait avoir de sérieux inconvénients au point de vue du commerce d'exportation des grains entre le Canada et les pays d'outre-mer. En moyenne, il doit arriver chaque jour, durant la dernière partie de la saison, des ports du haut des grands lacs à Montréal, sept navires chargés de grain. On peut donc facilement calculer que si la circulation de la navigation dans le canal reste interrompue quatre jours, il se trouvera que près d'une trentaine de vaisseaux de moins apporteront du grain de l'ouest dans notre port ; et que si l'obstruction ne disparait qu'au bout d'une semaine, une cinquantaine de vaisseaux se trouveraient ainsi arrêtés, dans l'impossibilité de venir à Montréal. Or calculons que chacun de ces vaisseaux apporte en moyenne des ports des grands lacs à Montréal au moins 75,000 boisseaux de grain. Si la circulation restait interrompue durant quatre jours, il y aurait donc environ 2,000,000 de boisseaux de grain qui cesseraient de venir à nos élévateurs. Si la circulation était interrompue durant une semaine, ce serait 3,675,000 boisseaux de grain qui feraient défaut à nos élévateurs. Et il ne faudrait pas oublier que, pendant ce temps, des océaniques resteraient dans notre port à attendre que l'espèce de grain qu'ils doivent prendre arrive en quantité suffisante. Ainsi, un océanique peut avoir à prendre une grosse cargaison de maïs, alors qu'il n'y en aurait pas suffisamment dans les élévateurs du port. En revanche, il pourrait y avoir un excédent considérable d'autres grains qui ne seraient pas en aussi grande demande. Le résultat est que le défaut d'arrivé dans notre port des vaisseaux des grands lacs qui nous apportent du grain peut obliger des océaniques de rester amarrés à leurs quais et de payer des droits de surestarie considérables. Mais on nous annonce, de source autorisée, que les réparations nécessaires au canal Lachine pour permettre de rétablir la circulation, seront terminés probablement demain soir.

Nous devons dire qu'il nous est apporté du grain des grands lacs par les chemins de fer, mais ce n'est là qu'un moyen de transport de grain qui ne pourrait suffire.

Aux dernières nouvelles, il pourrait se faire que la navigation dans le canal Lachine pût recommencer ce soir.

LE CINEMATOGRAPHE CHEZ LES ESQUIMAUX

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 6. — Le steamer "Arctic" qui est arrivé jeudi, des régions arctiques a rapporté entre autres choses douze mille pieds de films cinématographiques représentant des vues de la vie des esquimaux et des animaux de ces régions tels que les ours et les boeufs musqués. M. G.-H. Valiquet, opérateur de cinématographie, chargé par le ministère de l'intérieur de tourner des films durant l'expédition, a dû faire preuve non seulement d'habileté mais aussi de grand courage en certains cas pour approcher les animaux sauvages assez pour en prendre de bonnes photographies cinématographiques. C'est ainsi que sur la terre de Baffin, M. Valiquet a dû s'approcher à 25 pieds d'un boeuf musqué sur un rocher pour le photographier.

Les esquimaux ont été absolument renversés de voir les vues animées, qui avaient été prises chez eux, l'an dernier et qui leur ont été montrées cette année.

LE PUBLIC A PROTEGER

Toronto, 6.—On a fait entendre, au parlement, qu'en raison du rapport du commissaire Heaton sur la conflagration de l'hôtel Wawa, il était probable que des règlements beaucoup plus sévères concernant la prévention des incendies et les appareils de sauvetage seraient adoptés pour ces hôtels de villégiature.

LIONEL MOREAU S'AVOUE COUPABLE DE PARJURE

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 6—Lionel Moreau, frère du maire Moreau, de la Pointe Gatineau, s'est reconnu coupable de parjure en cour de police de Hull, hier.

NOUVEL AIDE DE CAMP

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 6—Le lieutenant-colonel D.-L. Pedman, vient d'être nommé par le gouverneur-général, aide de camp honoraire.

BELLE FETE CHEZ LES FRANCISCAINS

(Du correspondant de la "Presse")

Sherbrooke, 6. — Une belle fête a eu lieu jeudi, au Mont San Antonio, monastère des franciscains, chemin de Lennoxville, à l'occasion d'un double événement qui a été célébré avec éclat: la Saint-François et le 25e anniversaire de la profession religieuse du supérieur de cette institution locale, le R. P. Célestin.

Le matin, à 9 heures, le R. P. Célestin a chanté une grand'messe à laquelle assistaient de nombreux laïques. Après cette cérémonie religieuse, le R. P. Ambroise a présenté les voeux de tous au R. P. Célestin, qui a répondu en quelques mots.

A 7 heures et demie, le soir, le R. P. Alfred a fait le panégyrique de saint François et le R. P. Célestin a remercié les bienfaiteurs de l'ordre des franciscains ici. Mgr Larocque et Mgr Lefebvre ont été les hôtes du personnel du monastère.

L'HON. L.-A. TASCHEREAU

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 6. — L'hon. L.-A. Taschereau part, aujourd'hui, pour Asbestos où il adressera la parole à une assemblée politique, demain après-midi, avec quelques ministres et députés. Il nous laisse entendre avant son départ que l'ouverture de la prochaine session de la Législature n'aura pas lieu avant décembre.

MELVILLE CONDAMNE A CINQ ANS DE BAGNE

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 6—Frank Melville, cambrioleur qui a fait une évasion sensationnelle en sautant du troisième étage du poste de police, la semaine dernière, a été condamné à cinq ans de pénitencier avec travaux forcés à Kingston par le magistrat Joynt.

REGIME BIENFAISANT

Rome, 6.—Depuis le règne des fascistes, le nombre des sans-travail a constamment diminué et le peuple a plus de confiance dans ses ressources.

TERRIBLE PANIQUE

Moscou, 6 — Soixante personnes ont été tuées et cent autres ont été blessées, jeudi soir, dans une synagogue, à Kiev, à la suite d'une panique. Cette panique s'est produite alors que les lampes se sont soudainement éteintes et que les assistants ont entendu ce cri: au feu!

LA REQUETE DE GUSTAVE DUBE A ETE REJETEE

(Spécial à la PRESSE)

Québec, 6.—Les juges Lafontaine, Guérin et Dorion ont débouté avec frais la requête de Gustave Dubé, condamné à mort pour avoir tué son épouse, qui demandait un nouveau procès. Les juges Rivard et Letournau ont différé sur un point, mais ils partagaient l'avis de leurs collègues sur les autres.

M Alleyn Taschereau, occupant pour Dubé, prétexte que dans ses remarques au jury, le juge Gibson n'avait pas insisté suffisamment sur le "doute raisonnable" en faveur de l'accusé et sur le fait que le principal témoin Dubé n'était pas présenté comme complice.

A l'unanimité le tribunal déclara que le dernier point n'était pas fondé, mais les jugs différèrent sur la question de savoir si le magistrat avait suffisamment insisté sur le "doute raisonnable."

Vu le défaut d'unanimité, un autre appel sera interjeté à la Cour Suprême, à Ottawa, le 22 courant.

EMPLOYES RECOMPENSES

Quatre-vingt-dix employés du Pacifique-Canadien ont reçu, hier, des médailles et des insignes en récompense de leurs succès dans les premiers soins à donner aux blessés. Ces hommes avaient été formés sous la direction de la Saint-Johns Ambulance Association. La cérémonie s'est déroulée aux usines Angus, sous la présidence de M. F.-L. Wankiyn.

LE COMTE DE HADDINGTON

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 6. — Le comte de Haddington, M. C., de Prestonkirk, Ecosse, est arrivé d'Angleterre, hier, à bord du paquebot "Melita". Il s'en vient épouser Mlle Sarah Cook, de Montréal, soeur de la comtesse Minto.

NOUVEAU PARC QUE SHERBROOKE POSSEDERA

(Du correspondant de la PRESSE)

Sherbrooke, 6.—Le comité des finance a décidé de recommander au conseil municipal d'accepter l'offre faite par le gérant général de la compagnie Fairbanks de lui vendre un terrain situé entre les rues Belvedère et Galt. Le prix demandé pour cette propriété dont la superficie est de 133,000 pieds carrés est de $10,000 et en plus le règlement final d'une somme de près de $700. que la cité prétend lui être due par la compagnie, dette que celle-ci conteste cependant en déclarant que ce montant lui a été surchargé sans droit par la ville. L'offre ainsi faite prendra fin le 16 courant.

L'intention de la cité est de convertir ce site en un parc public. Une assemblée spéciale du conseil, afin de décider cette question d'une manière définitive, aura lieu au commencement de la semaine prochaine, très probablement.

LE CONGRES DES KIWANIS

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 6. — Environ cinq cents personnes ont assisté, hier soir, au banquet du congrès des clubs Kiwanis, au Château Frontenac. Sir Charles Fitzpatrick, lieutenant-gouverneur, et l'honorable M. Taschereau, premier ministre, y ont adressé la parole.

Sir Charles Fitzpatrick a profité de cette occasion pour faire ses adieux comme lieutenant-gouverneur.

UNE NOMINATION

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 6—M. Arthur Hébert a été nommé directeur de la station d'hydroplanes de Roberval.

POUR LA CANALISATION

Washington, 6. — Le représentant Dickinson, chef du bloc des fermiers, déclare que le projet de canalisation du Saint-Laurent est loin d'avoir été abandonné par les représentants des Etats du centre-ouest.

AU FIL DE L'HEURE

PARFUMS QUI DURENT

Un médecin américain a fait récemment, nous apprennent les journaux, une découverte intéressante autant que poétique. Il s'agit de l'inoculation des parfums qui se ferait comme on injecte un sérum ou un vaccin, au moyen d'une minuscule seringue introduite sous la peau de l'avant-bras. Si le système se vulgarise, on peut donc s'attendre à ce que chacun devienne une cassolette ambulante et à ce que le monde ressemble à un vaste parterre où se conjugueraient les arômes de toutes les fleurs créées.

Cela nous changerait un peu, du moins dans certains quartiers de notre bonne ville de Montréal.

Ce qu'il y a d'admirable peut-être, mais aussi de bien inquiétant, dans la nouvelle découverte, c'est qu'une fois introduit dans l'organisme humain, le parfum s'y conserve, paraît-il, indéfiniment. Et comme ce sont les femmes qui d'ordinaire, sont le plus friandes d'odeurs, et que "souvent femme varie", on voit déjà quels inconvénients peut entraîner la fâcheuse persistance du parfum choisi dans un moment d'enthousiasme.

Madame X., par exemple qui se sera fait injecter l'essence nommé "Boule de Rève" pour plaire à son mari qui n'en peut sentir d'autre, devenu veuve, voudra convoler avec M. Z. qui n'aime que le parfum "Faites-moi neiger" et à qui du reste le fâcheux rappel des goûts de son prédécesseur ne dit rien qui vaille; le mariage court grand risque de ne pas s'arranger.

Mais le dernier mot de l'inventeur n'est pas dit sans doute, et puisqu'il a tant fait jusqu'ici, on peut présumer qu'il perfectionnera sa découverte au point de la rendre sans défaut.

De tout temps, on a attribué aux parfums des vertus secrètes et de mystérieuses influences. Ils attirent, retiennent ,domptent, charment, subjuguent, enchaînent. Telles odeurs se cherchent ou s'appellent, telles autres se combattent ou se repoussent. Les coquettes de tous les temps ont usé des parfums savamment et mystérieusement préparés pour établir ou assurer leurs conquêtes. De nos jours encore, on a multiplié les combinaisons d'essences rares que l'on enferme dans des flacons d'or et de cristal fin, et que l'on baptise de noms tendres ou poétiques. Les fabricants les vendent du reste fort cher, sachant que l'argent fut-il cent fois plus rare et difficile à gagner qu'il ne l'est, il s'en trouvera toujours pour payer ces précieuses superfluités plus que pour acquérir les nécessités de la vie.

Le luxe d'ailleurs, n'est-il pas une nécessité pour certains êtres?

Mais, nous y songeons, la découverte du savant américain, ne détrônerait-elle pas si elle se propageait, le vaporisateur de vermeil, les flacons minuscules ciselés de métaux précieux et sertis de pierreries fines, les mignonnes cassolettes que l'on porte suspendues à des sautoirs de perles, tous ces bibelots délicieux qui scintillent à la devanture des joailliers et des parfumeurs et que l'on a tant de joie à regarder?

Non. Il faut souhaiter alors que l'on ne remplace pas par une vulgaire seringue ,tout cet attirail élégant. Ce serait un crime contre la beauté que de supprimer les accessoires légers qui possèdent, avec la grâce des formes et des lignes, le charme vivant que leur communique une blanche main de femme, en les maniant distraitement, tandis que, de ses lèvres vermeilles, tombent des mots qui consolent ou des mots qui déchirent.

CONCOURS QUI A EU UNE VOGUE IMMENSE

A un récent concours lancé par un gros manufacturier de levure (yeast), les réponses ont été si nombreuses qu'il a fallu que six juges travaillent, nuit et jour, pendant un mois, pour toutes les lire, avant d'en arriver aux décisions finales. On a dû traduire un certain nombre de lettres; il en venait de toutes les parties du Canada et des Etats-Unis, du Mexique, de l'Europe et même de la Chine. Le concours était organisé entre les personnes qui avaient suivi le traitement de la levure et comportait un essai sur "Ce que la Fleischman's Yeast a fait pour moi". Les concurrents étaient tenus de signer une déclaration attestant l'exactitude de leur témoignage, en présence d'un témoin.

La somme de cinq mille piastres était offerte en prix. Mme Lillian Ramsay, d'Evanston, Illinois, a gagné le premier prix, qui était de mille piastres. Elle a raconté comme une plaisanterie de son mari a eu pour résultat de la guérir d'une longue maladie.

"Mon mari, écrit-elle, m'avait surnommée "Frenzied Medicator" et m'appelait la plus grande optimiste du monde, quand il me voyait passer des pilules à l'huile minérale, du lait de magnésie à l'huile de ricin. Un jour, pris de dégoût, il me présenta deux gâteaux de levure enveloppés de papier d'étain, en me disant "Enfin, voilà de la nourriture et non de la drogue". Pour lui être agréable, je fis l'essai de cette préparation, et, bien que son action fût plutôt lente, je ne tardai pas à en découvrir la supériorité? Deux mois plus tard, j'étais parfaitement rétablie."

Il y a 252 gagnants de prix, qui recevront une part de $4,000 dollars qui restent à partager. Suivant les juges, leurs essais sont presque aussi intéressants que celui de Mme Ramsay.

UN PROJET DE PONT

(De correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 6 — A la commission d'embellissement de la ville d'Ottawa, on a proposé la construction d'un nouveau pont interprovincial sur la rivière Ottawa, en passant par l'île Lemieux. Ottawa est déjà réuni à l'île par un pont et il en resterait un autre de 650 pieds à construire, pour atteindre le rivage québecois. Le projet est entre les mains du conseil municipal.

LA VIE SOCIALE

—Mlle Evelyn Stanford, fille de M. et Mme J.-S. Stanford, d'Outremont, est l'une des débutantes de cette saison.

— Mme Louis Pinsonneault et ses enfants sont rentrés de Val-Morin.

—Mmes H. de Verneuil, Arthur Décarie et Donat Brodeur auront la direction du kiosque de la chiromancie et de la cartomancie, à la kermesse qui aura lieu, à l'arsenal du 65e, au bénéfice de l'hôpital Notre-Dame, du 13 au 21 d'octobre inclusivement. Ces dames seront secondées par Mmes J.-N. Roy et E.-E. Boivin, qui agiront comme secrétaires-trésorières, et aussi de Mmes Alban Germain, Paul Seurot, Charles des Baillets, Ernest Bertrand, Louis Leduc, G. Declergues, Y. Féart, J. Chamelet, Olivar Asselin, J. Clément, Emma de Rostaing, Jules Poivert, Gaston Lapierre, Mlles Madeleine Huguenin, Germaine Marion, Alice Hébert, H. de Chaunac, Julienne Chaballe, Gabrielle Galibert, I. Saint-Jean, Lucie Touren, Marie LeFranc, M. Juge, M. Tessier, O. Warren, A. Skelley, H. Tassé, J. Desaulniers, J. Cloutier, M. Delisle, Annette McAvoy, A. Francoeur, Content, J. Brodeur, Jeanne Tarte, Marie Maréchal, G. Décarie, I. Marsan, H. Duclos, Y. Gagné. Ce sont Mmes de Verneuil, A. Décary, Donat Brodeur, Romain Maguekiewicz, Aimé Côté, Eugène Lassalle, J. Goodstove, Ernest Tétreau, J. de Crèvecoeur, L. Bourin, Dupré, François LeMoyne de Martigny, qui diront la bonne aventure. Les jeunes filles seront costumées en bohémiennes. La chorale de la paroisse Saint-Jacques donnera un concert, le dimanche soir 14 d'octobre; M. Arthur Lapierre sera soliste. Sous la direction de M. J.-J. Goulet, la fanfare du 65e régiment donnera un concert, le dimanche soir 21 d'octobre; Mme W. de Kappelle, avenue du Parc, donnera, à ce sujet, des renseignements aux personnes qui en désireraient.

—Mmes Henri Archambault, J.-F. Saint-Cyr, Fortin, de Saint-Jean; Rodolphe Bédard, Rosaire Dupuis, Eugène Desmarais, L.-J. Tarte, Guillaume Moncel, L.-P. Normandin, E. Dufresne, Alfred Duranleau, L.-S. Désautels, A.-S. Deguire, Francis Fauteux, Napoléon Sicotte, Bruno Jeannotte, A.-A. Leclaire, Pierre Rolland, Eugène Viau, P.-E. Forest, O. Constantineau, Louis Coutu, Omer Baillargeon, Mlle Laure Giguère assisteront à la partie de cartes qui aura lieu, le mardi 16



MLLE MADELEINE-PATRICIA LAFLEUR, photographiée après son mariage avec M. Eric-Allan Parsons, qui fut bénit, mercredi après-midi, en la Christ Church Cathedral. (Cliché Rice, rue Sainte-Catherine Ouest.)

d'octobre, au couvent des RR. SS. Franciscaines missionnaires de Marie, rue Saint-Dominique, au bénéfice de leurs oeuvres. Mme Alphonse Mercier est l'organisatrice de cette fête.

—Son Excellence lord Byng de Vimy est retourné à Ottawa jeudi soir, après avoir passé la journée en ville.

—Lady Shaughnessy recevra à dîner, lundi, en l'honneur de Dame Margaret Lloyd George. M. et Mme Lloyd George prendront le thé, dimanche, avec le colonel et Mme Hugh Owen et, le même soir, Mlle Megan Lloyd Georges sera l'invitée à dîner du colonel et Mme Owen.

—Mlle Simone Duclos, est revenue de Québec où elle a été, pendant quelques semaines, l'invitée de sa tante, Mme Jules Gauvin. Mlle Olga Gosselin et Mlle Anne-Marie Fortier, de Québec, sont maintenant les invitées de Mme Georges Duclos, à Outremont.

—Les membres du comité exécutif de l'Union nationale française organisent une fête de charité qui aura lieu, à l'hôtel Ritz, le jeudi soir 25 d'octobre. Tandis qu'on jouera aux cartes dans la galerie de la salle des concerts, la salle elle-même servira au souper-dansant.

—Mlle Blanche Dery est à Québec l'invitée de sa cousine, Mme Charles Deguise.

—Le 23 octobre, en l'église de Saint-Louis de France, à 7 h. 30, sera célébré le mariage de Mlle Réjane Marsan, fille de M. J.-A. Marsan, C.R., et de Mme Marsan, avec M. Joseph Dagenais, de Montréal, fils de M. et Mme Ferdinand Dagenais.

—Mme Archibald Young, de Sorel, recevait à une partie de bridge, mardi. Mme Havetsch Lunan recevait avec sa sœur. Les salons étaient décorés de chrysanthèmes et de feuilles d'automne. Mme James Wright et Mme Heggie ont servi le thé, aidées de Mme Stanley Lunan, Miles Lily et Grace Wright et Mlle



M. REAL PANET-RAYMOND et MME PANET-RAYMOND (Renée Chaput) photographiés après leur mariage qui fut bénit jeudi matin, en l'église de Saint-Léon de Westmount.—(Cliché Rice, rue Sainte-Catherine Ouest).

Mme P. Fagnan ont servi le thé, aidées de Miles Eugénie et Julia Paulet, Estelle Falardeau, Messie Massé, Lilian et Yvonne Robitaille. Les prix furent gagnés par Mmes Georges Beauchemin, Alfred Beauchemin. L. Ethier et Oscar Paradis. Environ soixante personnes ont assisté à cette réception.

—En l'église de Saint-Patrice, à Sherbrooke, M. l'abbé Codère a béni, dernièrement, le mariage de sa cousine, Mlle Marguerite Codère, fille de M. et Mme L.-E. Codère, de Sherbrooke, avec M. Francis-James McManus, de Détroit, Michigan, autrefois de Sherbrooke. M. J. Cronin était le témoin de son neveu. La mariée, qui était accompagnée de son père, portait une robe de crêpe de Canton gris-perle plissée accordéon, un chapeau de velours de même nuance et une parure de renard platine ; son bouquet se composait de boutons de roses. Mme Codère portait une robe de velours-chiffon sous une mante de crêpe roshanara noir, une parure de fourrure et un chapeau de velours orchidée. Après la cérémonie, Mme Codère a reçu, chez elle, où les salons étaient ornés de glaïeuls, de reines-marguerites, de roses et de pois de senteur. M. et Mme McManus sont partis en voyage à Chicago et habiteront à Détroit.

—M. le Dr et Mme P.-H. Massicotte, de Victoriaville, sont en ville pour quelque temps.

—Le mariage de Mlle Rose-Ida Bannon avec M. Anthime Lafleur a été célébré, dernièrement, en l'église du Saint-Enfant-Jésus. M. Edmond Lalonde était le témoin de son cousin. La mariée, qui était accompagnée de son frère, M. Oswald Bannon, portait un costume de poiret marine, une parure de vison et un chapeau de velours noir orné de plumes ; son bouquet se composait de roses-roses. M. et Mme Lafleur sont partis, en automobile, pour Détroit, où ils habiteront.

—Le mariage de Mlle Jeannine Fortier, fille de M. et Mme Joseph Fortier, de Sainte-Scholastique, avec M. Joseph-Henri Codère, fils de M. et Mme L.-J. Codère, de Sherbrooke, sera célébré en l'église paroissiale de Sainte-Scholastique, le lundi 15 d'octobre. Pas de faire-part.

—Le mariage de Mlle Germaine Dubois, fille de Mme Georges Dubois, rue Saint-Hubert, avec M. Lionel Chouinard, fils de M. et Mme Pierre Chouinard, sera célébré, le mercredi, 17 d'octobre, à 7 h. 30, en l'église de Saint-Jean-Baptiste. Pas de faire-part.

—Le mariage de Mlle Albertine Chabot, fille de M. et Mme J.-H. Chabot, de Montréal, au capitaine Paul-Emile Bélanger, du Royal 22e régiment, de Québec, sera célébré en l'église du Sacré-Coeur, le lundi 22 octobre à 8 h. Pas de faire-part.

—A l'occasion des fiançailles de Mlle Germaine Ricard, fille de Mme H. Ricard, rue Adam, avec M. P.-Henri D'Aoust, de Alfred, Ont., fils de M. P. D'Aoust, de Plantagenet, Mme Ricard a reçu quelques intimes dimanche. Ce mariage sera célébré en novembre.

—M. et Mme Maurice Tison sont rentrés de voyage et recevront, demain, à 167, boulevard Pie IX.

QUEBEC

—Mme Cortlandt Fages, Mme Horace Coulombe, Mme Jacques Dumoulin, Mlles Juliette Taschereau, Mlles Aline Garneau, Marcelle Paradis, Louise Taschereau, Kathleen Coote, Marguerite Fortier, Simone Belleau, Catherine Laavigueur, Marguerite Dupré, Kathleen Donohue, Renée Dupont ont assisté au déjeuner offert jeudi, à Mlle Jeanne Boisvert, par ses amies, au Château-Frontenac, à l'occasion de son prochain départ pour l'Europe.

—Mlle Anne-Marie Fortier a reçu, jeudi, à un shower d'aluminium en l'honneur de Mlle Olive Côté, Mlle Simone Duclos, de Montréal, Mlle Françoise Fortier et Mlles Madeleine et Georgette Fortier ont servi le thé.

NOUVEL INSPECTEUR

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 6. — M. Arthur Rochefort, instituteur de Champlain, a été nommé inspecteur d'écoles pour le district d'inspection de Chicoutimi-Saguenay, en remplacement de M. Joseph Cellette, qui a été transféré à un autre district.

DE NOMBREUSES CANDIDATES AU TITRE DE REINE

Les préparatifs du grand festival d'automne, organisé sous les auspices de la succursale montréalaise No 56 de l'ordre des Elks, au profit de son fonds destiné aux oeuvres de charité, vont leur train. La plus grande activité règne aux quartiers généraux du festival d'automne des Elks, établis, chambre 32, hôtel Mont-Royal.

Tout annonce déjà que le concours de beauté et de popularité qui se teindra dans la salle de bal de l'hôtel Mont-Royal, pendant la semaine du 19 novembre, sera vivement disputé, vu le nombre déjà considérable des candidates au titre de reine. A l'heure actuelle, quatorze jeunes filles se sont inscrites régulièrement et avec l'appui de leurs amis et partisans, elles vont se disputer les suffrages du public montréalais.

Le vote coûte un sou; donc 25 sous, 25 votes. Les livrets sont en vente aux quartiers généraux. Le possesseur d'un billet, tout en travaillant en faveur de celle qu'il choisit pour reine, se trouve à travailler dans son propre intérêt, car il a droit au tirage d'un nouveau Sedan Overland parfaitement équipé.

DOULOUREUX ACCIDENT

(Du correspondant de la PRESSE)

Sherbrooke, 6—Un bien douloureux accident est survenu ces jours derniers à Windsor Est, alors que M. J.-B. Roy, qui était à aider au déchargement d'un wagon chargé de grain, se fit prendre une main dans une poulie.

Le médecin fut mandé en toute hâte et donna les premiers soins au blessé qui dut subir ensuite l'amputation de plusieurs doigts.

COURS DE STENOGRAPHIE

L'ouverture des cours gratuits de sténographie anglaise et française aura lieu lundi prochain, le 8 du courant, au Monument National, boulevard St.-Laurent, chambre No 10. Ce cours est sous les auspices de la Société Saint-Jean-Baptiste et sous la direction de Mme J.-M. Cinq-Mars.

On peut s'inscrire, tous les soirs de cette semaine, au Monument National, chambre No 11. Pour renseignements, le jour, s'adresser à Mme Cinq-Mars, 1515, rue Delorimier. En s'inscrivant au registre, l'élève doit faire un dépôt d'une piastre. Cette somme lui est remise, s'il assiste aux trois quarts des leçons du cours.

"Il y avait beaucoup de choses que je ne pouvais manger"

Mme H. Robert Wells, English Harbour, Trinity Bay, T.-N. écrit:



"Je souffrais de dyspepsie nerveuse — à tel point qu'il y avait beaucoup de choses que je ne pouvais manger du tout à cause des malaises qui en résultaient. J'ai pris plusieurs remèdes différents, mais ils me firent peu de bien. Finalement j'ai essayé la Nourriture du Dr Chase pour les Nerfs ainsi que les Pilules du Dr Chase pour les Reins et le Foie, et je fus surprise de constater le soulagement que ce traitemnt combiné m'a apporté en si peu de temps."

NOURRITURE DU Dr CHASE POUR LES NERFS

50c la boîte, chez tous les marchands, ou d'Edmanson, Bates & Co., Ltd., Toronto.

Wm. ST-PIERRE, Limited, et ST-PIERRE & OLIVER, Limited

TAILLEURS POUR DAMES ET MESSIEURS

Confection à court terme de vêtements de premier ordre pour toutes circonstances

566, RUE STE-CATHERINE OUEST

Service pour hommes, Uptown 1495. Service pour dames, Uptown 3942.



CREATION ORIGINALE de MILLE FLEURS de FRANCE d'une très grande concentration

OFFRE SPECIALE

Nous vous enverrons franco, sur réception de cette annonce et de 1 flacon de 1-16 d'once, et 1 boîte de poudre (modèle échantillon) (Blanche, Rachel ou Rose). SUR RECEPTION DE 25c 75c

1 flacon de Luxe d'une demi-once, en étui

Parfumerie MARCEAU

2, RUE RODNEY, MONTREAL

La Presse

LA JOIE DE LA MENAGERE

EAU DE JAVELLE "UNIVERSELLE"

LA MEILLEURE SUR LE MARCHE

Fait gagner du temps,

Exigez-la de votre épicier.

12 coupons vous donnent droit à une boîte de 25c de savon sans eau (No Water Soap). Chaque coupon porte une lettre. Collectionnez-les jusqu'à ce que vous puissiez former le nom, et vous recevrez gratuitement un seau de 25 lbs de savon Combinaison.

G. F. SMITH & SON SOAP M'F'G. CO. 111, rue St-Maurice. Main 485

PARFUM

Rose des Alpes

"Un Bouquet dans chaque Goutte"

Parfum 1.50 l'once. Echantillon 25¢ et 50¢. Lotions 1.00 le flacon de 6 oz. Chez votre pharmacien, marchand et barbier.

PARFUMERIE

Albert Bellefontaine

322, rue St-Denis

MONTREAL

Tél.: Est 959

STA-BRITE STAY-BRIGHT

PRODUITS STA-BRITE

Poli à meubles

Huile de cèdre à plancher

Crème à polir le métal

Savon à harnais.

Sta-Brite Products Limited

MONTREAL

EMBELLISSEZ VOTRE MAISON

Un peu de poli à meubles STA-BRITE, un morceau de coton à fromage et un frottage vif transformeront votre maison.

Les surfaces de bois cèdent vite à l'action bienfaisante du STA-BRITE. Ce poli est préparé d'après une formule employée par les polisseurs de Londres — voilà le secret du merveilleux luisant réfractaire à la poussière qu'il produit.

Si vous n'avez pas encore essayé le STA-BRITE, achetez-en une bouteille aujourd'hui. Vous serez satisfait des résultats.

Les épiceries, magasins de quincaillerie et magasins à rayons vendent le STA-BRITE.

"Ces Terribles Bourdonnements d'Oreilles ont cessé"



"Ces terribles bruits dans les oreilles ont cessé". C'est ce que nous disent lettres sur lettres. Vous vous rappelez qu'il y a quelque temps, un traitement pour les oreilles était offert gratuitement pour les lecteurs de la "Presse". Plusieurs en ont profité, ont vu la méthode et se sont soumis au traitement.

"Bourdonnements dans la tête! Quelles souffrances évoquent ces deux mots! Si vous avez vous-même des bruits dans la tête, vous comprendrez tout le soulagement qu'exprime cette exclamation: "Mes bruits dans la tête ont cessé". Or elle retentit tous les jours dans les lettres qui parviennent au bureau du Dr Sproule.

Si grande a été la joie et la reconnaissance du grand nombre de personnes qui ont eu recours à la méthode Sproule que nous renouvelons notre offre.

TRAITEMENT DE 4 JOURS GRATIS

Cela signifie que pour vous rendre compte, chez vous-même des nombreux avantages de cette méthode, vous aurez un traitement de 4 jours gratuit simplement en le demandant par écrit. Songez quel bienfait ce sera de ne plus entendre ces bruits terribles — sifflements, jets de vapeur, bourdonnements d'insectes et toute la kyrielle des bruits horripilants. Peut-être aussi votre ouïe faiblit-elle. Mais si vous n'en êtes pas encore rendu là, vous savez que cela peut venir, et la science vous avertit de façon certaine que si vous avez des bruits dans la tête, tôt ou tard vous serez sourd.

Voici donc votre chance. Faites venir le traitement gratuit et observez la MÉTHODE qui a fait tant de bien à des milliers de personnes souffrant de maux d'oreilles. Envoyez simplement vos nom et adresse au bureau du spécialiste Sproule.

Cette annonce et cette offre sont faites à votre intention. Peut-être avez-vous essayé d'autres choses et vous êtes-vous découragé. Peut-être aussi avez-vous négligé le mal de jour en jour, croyant qu'il s'en irait de lui-même.

Faites donc ce petit effort. Ecrivez pour avoir le traitement gratuit. Il ne vous en coûtera pas un sou. Voyez le nouveau traitement et la méthode qui ont délivré tant de personnes de bruits dans la tête. Ecrivez dès aujourd'hui, en français ou en anglais, pour avoir le traitement d'essai gratuit pour les bruits dans la tête.

SPECIALISTE SPROULE POUR LES OREILLES,
661 Cornhill Building, Boston, Mass.

CREME DE BEAUTE

RADIEUSE

(pas comme les autres)

Source Inépuisable d'Eternelle Jeunesse — Prix $2.00

Glaçon de Beauté

(contre les rides)

Le plus puissant tonique des muscles du visage. Prix $2.50 10% d'escompte en envoyant cette annonce

LES TROIS MEILLEURS PRODUITS

L'Anti-Pelliculaire Du VERGER

Guérit positivement les pellicules et empêche la chute des cheveux. PRIX $1.00

Commandes par la poste exécutées promptement.

Maison Du VERGER Ltée

248 Saint-Denis, Montréal.



BOURRURES

POUR LE JOUR D'ACTION DE GRACES

Vous aimez que votre maison soit aussi agréable que possible pour la réunion du jour d'action de grâces. Afin d'obtenir ce résultat commencez par les meubles avec notre aide.

Louis Pistono & Cie

980, rue St-Denis

Tél. St-Louis 798.

BOURRURES



JOURNAL EN FRANÇAIS

La BRODERIE GORCY GRATIS

DIRECTEMENT CHEZ VOUS PAR LA POSTE

Mesdames, Mesdemoiselles,

Si vous désirez être au courant des nouveautés concernant les Travaux de dames, broderie, dentelle, crochet, lingerie, tricot, concours, etc.,

PATRONS DECALQUABLES AU FER CHAUD

travaux de dames sur toile et coton étampés en couleur résistant au lavage. Système exclusif Breveté "E. GORCY". Il est dans votre intérêt de recevoir tous les mois le journal La BRODERIE "GORCY" en français.

TRES IMPORTANT. — Veuillez avoir l'obligeance de nous retourner le coupon ci-dessous en écrivant très lisiblement votre nom et votre adresse.

LA BRODERIE "GORCY", RAYON P.

Veuillez trouver ci-inclus le montant de 12 sous en timbres-poste de 1 sou pour payer les frais de poste me donnant droit au service du journal La Broderie "Gorcy" pendant un an.

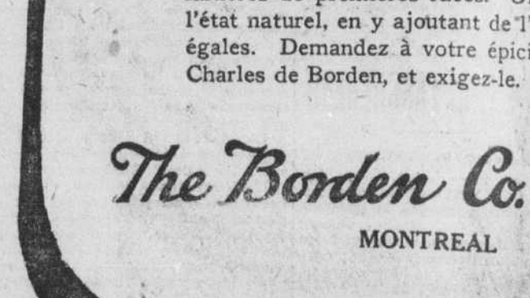
Nom. . . . . .

Rue. . . . . .

Paroisse. . . . . .

Comté. . . . . .

Adressez: La BRODERIE "GORCY", Rayon P.
284-E.n 386 rue Ste-Catherine Est, Montréal



Quatre Grandeurs Commodes pour les Divers Besoins

Vous Aimerez ce Lait Crémeux

et il est si commode. Mettez sur les rayons de votre armoire quelques boîtes des différentes grandeurs, et vous ne "manquerez" plus de lait, puisque le lait St-Charles de Borden s'emploie dans toutes les préparations au lait.

Ce lait pur, riche, provient de troupeaux choisis dans les meilleurs pâturages canadiens. Une partie de l'eau qu'il contenait a été évaporée, mais à part cela, il est tel qu'il vient des vaches laitières de premières races. On le ramène à l'état naturel, en y ajoutant de l'eau en parties égales. Demandez à votre épicier le Lait St-Charles de Borden, et exigez-le.

The Borden Co. Limited

MONTREAL

6-1-23

Borden's LAIT ST. CHARLES

"Avec toute sa Crème"

QUE toutes les bonnes volontés se liguent pour entreprendre une efficace campagne de prévention d'incendie, car le feu a accumulé trop de ruines en Canada au cours des dernières années.

LA PRESSE

39e ANNEE—No 284 — LA PRESSE, MONTREAL, SAMEDI 6 OCTOBRE 1923 — PRIX: CINQ CENTINS

TOUT négociant qui commence à annoncer dans la "Presse" y trouve tant de profit qu'il regrette inévitablement de n'avoir pas été mis plus tôt au courant d'un si irrésistible facteur de progrès et de prospérité.

FIN DE LA CRISE DE BERLIN

LE CHANCELIER STRESEMANN DIRIGERA UN NOUVEAU MINISTERE DE COALITION

L'Allemagne doit être encore gouvernée par une administration représentant plusieurs partis.—Une solution provisoire qui précéderait une véritable dictature.

UN PRESTIGE A CONSERVER

Berlin, 6.—La reconstitution du cabinet Stresemann au moyen des mêmes éléments met fin à la crise parlementaire dont l'origine mystérieuse n'a d'égale que son étonnante solution. Les quatre partis qui formaient la coalition ont convenu qu'ils n'avaient aucun motif de mésentente, il y a trois jours, et qu'il n'y avait qu'un moyen de résoudre le dilemme, c'était de replâtrer la coalition.

La conservation du prestige de parti, les émoluments attachés aux fonctions publiques et l'inquiétude relative au patronage politique auraient joué un rôle peu ordinaire dans cette trêve, précédée par toute une journée de marchandage et de va-et-vient. Les chefs politiques préfèrent risquer leur avenir politique immédiat en faisant un nouvel essai de la coalition plutôt que de prendre le risque d'être éliminés des conseils de la nation, en cas de dictature.

Le chancelier Streseman a succombé à l'esprit de parti et a complètement abandonné ses premiers projets d'ignorer le Reichstag en lui opposant un petit ministère d'experts choisis hors de la politique, cabinet qui aurait été muni de pouvoirs extraordinaires en vertu d'un décret du président Ebert.

DICTATURE PREVUE

Au Reichstag, on prédit que la coalition sera de courte durée. On déclare que cette solution provisoire aboutira inévitablement à un régime dictatorial, sans lequel on ne peut sauver l'Allemagne d'un chaos économique.

Le président a acquiescé à la trêve, mais ceux qui professent de connaitre ses vues crbient qu'il est l'homme qualifié pour prendre l'initiative et qu'il est appelé à jouer un rôle historique dans un avenir rapproché.

Aucun des experts industriels avec lesquels le chancelier Stresemann a conféré sur la question d'entrer dans un "petit cabinet" ne semblait attiré par la perspective d'être en querelle avec le Reichstag et ont poliment informé le chancelier que l'élimination du parlement était une condition nécessaire à toute tentative sérieuse pour opérer le relèvement intérieur du pays.

Le Dr Wiedfeltd, ambassadeur aux Etats-Unis, et Félix Minoux, qui est le bras droit de M. Hugo Stinnes, seraient du nombre de ceux qui ont déclaré au chancelier Stresemann que le relèvemnt économique de l'Allemagne était impossible si le parlement avait à se prononcer sur les mesures à prendre.

ATTAQUES ATTENDUES

Si Stresemann réussit à reconstituer son cabinet parmi les rangs des quatre partis qui lui avaient fourni les éléments de son cabinet, il se présentera au Reichstag aujourd'hui. Dans ce cas, il est probable qu'il aura à essuyer les attaques des nationalistes et des communistes, dont les interpellations comportent un débat sur la politique étrangère et sur l'état de siège actuel.

On rappellera probablement au chancelier la déclaration qu'il faisait aux journalistes; après que le cabinet eut donné sa démission, mercredi, que les partis politiques ne représentaient plus l'opinion populaire et que la dissolution du Reichstag et des élections nouvelles seraient la meilleure solution de la crise.

UNE ŒUVRE PATRIOTIQUE

DES VOIX AUTORISEES APPUIENT LA GRANDE CAMPAGNE DU NATIONAL

Nos principaux hommes publics s'accordent à dire que notre association sportive est une nécessité et que tous doivent en faire partie.

PROPAGANDE A FAIRE

Les voix influentes se font de plus en plus nombreuses pour approuver et encourager la campagne de recrutement que conduit en ce moment avec grand entrain l'Association athlétique d'amateurs nationale. Partout, dans toutes les classes, c'est un cri unanime pour dire que notre jeunesse entière doit s'enrôler dans les rangs du National pour pratiqur les jeux sportifs et les exercices physiques organisés à la palestre de la rue Cherrier. Il faut préparer une génération forte et vigoureuse pour demain afin de conserver et rendre plus important le rang que nous avons conquis dans le domaine économique, se préparer enfin aux luttes que nous aurons à traverser. Nulle association ne saurait, mieux que le National, accomplir cette oeuvre patriotique et donner à la race une population qui fera l'orgueil des autres nations.

Inscrivons-nous immédiatement comme membres du National, amènons-y nos amis, jeunes et vieux, envoyons-y nos filles, nos femmes et nos soeurs, faisons-le fréquenter par nos fils.

LE DOCTEUR EUGENE GAGNON

Le surintendant de la division de l'hygiène de l'enfance, service de Santé, dit, relativement à la campagne du National:

"Je ne saurais recommander trop fortement la campagne entreprise par l'association du National, pour alimenter l'effectif de ses membres, et je ne doute pas qu'un grand nombre de parents profitent du tarif spécial qui leur est offert pour favoriser l'enrôlement des enfants.

"Les exercices physiques sont nécessaires à tous les âges, mais on peut dire qu'ils sont indispensables à l'écolier et à l'adolescent. C'est le meilleur moyen de contrebalancer l'effet, nuisible à la santé, des longues heures sédentaires consacrées à un tavail intellectuel, qui ne saurait être profitable si l'on n'a soin de développer les autres organes par des exercices appropriés.

"Les exercices physiques sont la condition nécessaire, non seulement d'une bonne santé, mais encore d'un bon travail intellectuel. C'est ce qui a fait dire à Herbert Spencer, que "L'éducation physique doit être parallèle à l'éducation intellectuelle et morale". Les Grecs et les Romains ont puisé dans les exercices de gymnastique cette vigueur du corps et de l'âme qui leur a fait produire des chefs-d'oeuvre si remarquables.

"Le National a su s'entourer d'un personnel éminemment qualifié dans tous les arts de la culture physique. Il possède aussi un outillage perfectionné qui permet de varier les exercices, et de favoriser le développement harmonieux de tous les organes.

"En contribuant à former des individus robustes intellectuellement et physiquement, il accomplit une oeuvre nationale qui mérite la faveur de tous".

L'ECHEVIN J.-M. GABIAS

Le représentant du quartier Sainte-Cunégonde s'exprime ainsi:

"La direction du National ne saurait manquer d'obtenir tout le succès voulu, dans la campagne de recrutement qu'elle a ouverte il y a quelques jours. Notre association d'athlétisme jouit d'une grande popularité dans la métropole, et il est à espérer que la liste des nouveaux membres s'allongera rapidement.

"Le National a un personnel expérimenté qu'il met à la disposition de ses membres. Les cours de culture physique sont donnés par des professeurs, qui ont les connaissances voulues pour rendre ces cours le plus efficace possible. Je souhaite donc que la campagne actuelle soit un succès complet".

L'ECHEVIN RAOUL JARRY

Le représentant du quartier Villeray exprime l'opinion suivante:

"L'oeuvre accomplie par l'association athlétique d'amateurs nationale mérite tout notre encouragement. Aussi, est-il de notre devoir d'appuyer la campagne que ses directeurs ont inaugurée récemment pour recruter de nouveaux membres. Les cours de gymnastique, donnés à la palestre de la rue Cherrier, devraient être suivis par tous nos jeunes gens, surtout par ceux qui manquent d'exercices.

"Je ne doute pas que la population canadienne-française de notre ville réponde avec empressement à l'appel qui lui est fait, et que l'association aura les deux mille membres qu'elle veut ajouter à sa liste actuelle. Je termine en souhaitant plein succès à la campagne qui se fait présentement".

LE DOCTEUR S. BOUCHER

Voici ce que dit le directeur du service de Santé:

"J'approuve sincèrement la campagne de recrutement entreprise en faveur de la palestre du National, parce qu'elle sert à diriger la population, et spécialement les jeunes gens, vers un lieu de récréation salutaire.

"La santé publique bénéficie de l'existence d'institutions semblables, et le National, en offrant à ses membres des distractions variées suivant leurs goûts, permet en même temps à ceux dont l'emploi est sédentaire, de maintenir en équilibre leur constitution par la pratique d'exercices physiques, et aux autres de développer leur vigueur ou même d'acquérir une dextérité spéciale.

"Le National est non seulement utile mais il est nécessaire, et nous devons encourager la population à profiter des avantages qu'il offre à cause du bien qu'elle peut en retirer.

"La campagne entreprise mérite notre appui le plus ferme; notre coopération, par conséquent, doit être active et vigoureuse."

L'ECHEVIN H.-B. SEYBOLD

Le représentant du quartier Notre-Dame de Grâce ne manque pas non plus de souhaiter la réussite de la campagne de recrutement ouverte par l'Association athlétique d'amateurs nationale. "Nos jeunes gens, dit-il, devraient comprendre qu'ils ont grand intérêt à devenir membres d'une association athlétique, qui saura développer chez eux la force physique. Ces associations contribuent largement, de même, à relever le moral chez les jeunes." L'échevin Seybold termine en disant qu'il n'a aucun doute que l'appel des directeurs du National sera entendu par un grand nombre et que le chiffre de deux mille, en nouveaux membres, sera dépassé.

LA MESSE DU SAINT-ESPRIT A S.-JACQUES

Les professeurs et étudiants de notre université y assisteront demain.

L'ORDRE A SUIVRE

La messe du Saint-Esprit marquera demain l'ouverture officielle des cours 1923-24 de l'université de Montréal.

Les mesures qui suivent ont été prises pour assurer le bon ordre, lors de la messe pontificale qui sera célébrée, demain, à 11 heures 15, dans l'église Saint-Jacques.

Lieux de réunion avant la messe

Tous les professeurs et tous les étudiants des diverses facultés ou écoles sont priés de se réunir à 10 heures 45 précises, au 185 S.-Denis, et d'y occuper les endroits ci-après désignés:

Les professeurs droit (dans leur salle); médecine (dans leur salle); philosophie-lettres — sciences pures (vice-recteur); médecine vétérinaire et chirurgie dentaire (trésorier); pharmacie (dans leur salle); polytechnique et hautes études commerciales (immatric.); sciences sociales (sec. général).

Les étudiants: droit (salle de droit civil); médecine (salle des conférences); philosophie-lettres — sciences pures (droit romain); médecine vétérinaire et chirurgie dentaire (salle des étudiants); pharmacie (couloir du rez-de-chaussée) polytechnique (couloir du 1er étage); hautes études commerciales (couloir du 1er étage); sciences sociales (salle professeur de lettres); officiers généraux (salle du conseil). On porte la toge qu'on possède le bonnet, si on l'a.

Le défilé partira de la porte centrale, 185, S.-Denis, à 11 heures précises pour entrer à Saint-Jacques, par la porte centrale de la rue S.-Denis, dans l'ordre qui suit (drapeau et comité de régie en tête de chaque groupe):

Etudiants en théologie, droit, médecine, philosophie-lettres, sciences pures, médecine vétérinaire, chirurgie dentaire, pharmacie, polytechnique, hautes études commerciales et sciences sociales; officiers de l'association générale des étudiants, professeurs: même ordre que les étudiants, doyens et présidents et officiers généraux: membres des commissions, comité exécutif, secrétaire général, vice-recteur et chancelier.

A mesure qu'ils arrivent, les assistants se placent dans les bancs qui leur ont été réservés et dont le premier, pour chaque faculté ou école, porte une pancarte à son nom, avec la mention "professeur" ou "étudiant", selon le cas.

Les officiers généraux occupent, avec les doyens ou présidents, des prie-Dieu en avant des bancs, au centre de l'église. De chaque côté, des sièges sont réservés aux officiers de l'Association générale des étudiants, aux présidents des trois sociétés particulières (association athlétique, quartier latin, musique) ainsi qu'aux présidents des comités de régie de chaque faculté ou école.

Le chant sera fait par la chorale de Saint-Jacques, et la quête, à l'Evangile, par les doyens ou présidents des comités de régie également désignés: doyens des facultés, droit, médecine, médecine vétérinaire, chirurgie dentaire, polytechnique, hautes études commerciales; présidents des étudiants, médecine, droit, chirurgie dentaire, médecine vétérinaire, hautes études commerciales et polytechnique, et précédés des enfants de choeur.

Après la messe, Mgr le recteur lira la formule du haut de la chaire. A sa descente, il va prêter le serment sur l'Evangile, aux pieds du maître-autel, accompagné par le président de l'association générale des étudiants. Il y est suivi des officiers, des doyens ou présidents, puis des professeurs, le tout dans l'ordre de la charte.

La messe finie, le défilé reprend dans l'ordre qui suit:

1. — Etudiants, drapeau et comité de régie en tête: sciences sociales; hautes études commerciales; polytechnique; pharmacie; chirurgie dentaire; médecine vétérinaire; sciences pures; lettres; philosophie; médecine; droit et théologie. 2.—Officiers de l'association générale des étudiants. 3.—Professeurs: même ordre que les étudiants. 4.—Doyens et présidents. 5.—Membres des commissions, comité exécutif; secrétaire général et vice-recteur; recteur et chancelier.

Les deux derniers groupes se rendent à l'université, avec les porteurs de drapeaux. Les étudiants rentrent chacun chez eux.

Le vice-recteur est chargé d'assurer le service.

Il prie les présidents des comités de régie de se trouver à son bureau, à 10 heures 30 précises, pour l'aider à garantir l'ordre et recevoir pour cela leurs instructions.

Leurs fonctions consistent:

1.—A donner aux étudiants de leur faculté respective, avant la messe, le signal du départ de l'université et à leur indiquer leur place dans l'église; 2.—A se tenir ensuite près des bancs réservés aux professeurs de leur faculté respective et à les y introduire; 3.—A rejoindre, après la messe, les étudiants de leur faculté, pour leur donner le signal de la sortie; 4.—A reconduire leurs professeurs à l'université pour le dépôt des toges.

LA DIFFICULTE DE LOCALISER CES CHAUFFEURS

Certains changements rendraient la capture d'individus recherchés par la police plus facile.

UNE DECLARATION

"Les accidents d'automobile sont devenus quotidiens. Quelquefois, ce sont des hommes et des femmes, mais, trop souvent, ce sont de petits enfants qui en sont les victimes. D'aucuns demeurent estropiés pour la vie; d'autres ne se remettent jamais des blessures qu'ils ont reçues, et nous avons chaque mois à enquêter sur un grand nombre de cas de morts violentes dues à l'automobilisme," nous a déclaré, hier après-midi, le coroner-adjoint, M. Lorenzo Prince.

"Tout cela est connu. Il est une chose cependant, a-t-il ajouté, que le public sait moins: c'est la difficulté qu'a la Sûreté à rechercher certains chauffeurs coupables de négligence criminelle. Lorsque des attentats de cette nature arrivent, il est assez rare que leurs auteurs soient pris, et pour nombre de raisons.

"Il est presque impossible de retracer un automobile, à moins que l'on connaisse le numéro de licence. Souvent les personnes qui se trouvent sur les lieux, après l'accident, ne réussissent à prendre note que de quelques chiffres de la plaque. Allez donc dans de pareilles circonstances retrouver un chauffeur, quand il faudrait faire mille enquêtes ou plus? allez donc indiquer l'endroit d'où vient cet automobile, de quelle ville, de quel quartier? C'est là un problème des plus difficiles à résoudre.

"Le chef de police Pierre Bélanger a fait, ces jours derniers, d'excellentes suggestions au Comité exécutif. Elles aideront à la police, si elles sont adoptées, à faire une chasse plus efficace aux voleurs. Mais la vie des citoyens est encore plus importante, et d'autres changements pourraient être faits qui aideraient grandement à la sauvegarder.

"Il est reconnu qu'il est très difficile, même le jour, de pouvoir lire les chiffres inscrits sur les plaques de licence. Comme le gouvernement est au courant de ce problème, il est probable que les plaques ne seront plus les mêmes l'an prochain, et devront être placées à une bonne hauteur, en ligne droite avec l'oeil, afin qu'il soit plus facile de les voir. L'apparence d'une voiture en souffrirait peut-être quelque peu, mais cela doit être secondaire. Tous les automobilistes d'ailleurs, se rendraient avec bonne grâce à cette nécessité. L'illumination de la plaque, le soir et la nuit, devrait être plus forte, comme la loi l'ordonne dans certains Etats des Etats-Unis. Il est évident que pour en arriver à un bon résultat il faudrait une plaque spéciale.

"La distribution des licences est aussi une question importante, lorsqu'il s'agit de retracer certains automobiles. Ne vaudrait-il pas mieux, à Montréal, diviser la ville en quelques districts, afin que la police sache, en voyant certain numéro que le propriétaire ou le supposé propriétaire demeure dans tel ou tel quartier. Cela pourrait être fait aussi pour toutes les municipalités de la province. Les autorités auraient une clef qui leur permettrait de savoir exactement d'où vient un auto.

"Les chauffeurs qui seraient trouvés coupables de négligence criminelle pourraient, de cette façon, être plus facilement appréhendés. Il est certain que le tribunal ne se montrerait pas clément à leur égard, si l'on considère l'augmentation terrible des accidents, plus souvent à l'imprudence coupable de certains automobilistes."

A LA SOCIETE DES ARTISANS

Le Conseil général des Artisans canadiens-français a tout récemment voulu conférer à l'un de ses plus excellents mutualistes, le notaire Télesphore Brassard, un nouvel honneur, en l'appelant à siéger au comité exécutif, où il trouvera pour mettre à profit sa belle activité, un champ d'action beaucoup plus vaste.

Le nouveau titulaire est l'un des officiers supérieurs de la société les plus estimés.

Le notaire Brassard n'en est pas à ses débuts dans la mutualité. Il fonda plusieurs succursales, se distingua à chacune des grandes campagnes de recrutement organisées par la société qui, en 1910, le nomma directeur de l'extérieur. L'année suivante, il était élu 2ième vice-président du conseil général, poste qu'il occupa jusqu'au mois d'août 1922. Par sa récente nomination, il devient directeur-administrateur, au comité exécutif.



Le notaire TELESPHORE BRASSARD, régistrateur pour le district de Montréal, nommé membre du comité exécutif de la Société des Artisans Canadiens-français.

Né à Saint-David, comté d'Yamaska, le 9 février 1876, il fit d'abord ses études préliminaires à l'Académie Commerciale de Saint-Aimé. Il étudia au séminaire de Saint-Hyacinthe et à l'Université Laval où en 1901 il fut admis à la pratique du notariat. Depuis cette date jusqu'en 1912, il fut associé au notaire Béland, de Saint-Jean. De 1912, jusqu'au mois d'octobre 1922, il pratiqua seul au même endroit. C'est à cette dernière date que les autorités provinciales l'appelèrent au poste de régistrateur pour le district judiciaire de Montréal.

LA CLOTURE DU SALON D'AUTOS

Après une semaine au cours de laquelle on a connu tous les succès, le second salon annuel de l'auto fermé, tenu sous les auspices de l'Association des Commerçants d'automobiles de Montréal, se terminera ce soir, à 10.30 hrs. Les promoteurs comme les exposants sont amplement satisfaits des résultats obtenus et, ils semblent n'avoir qu'un regret, c'est que cette exposition n'ait pas duré deux semaines au lieu d'une.

Hier soir encore, il y avait foule et plusieurs ventes importantes ont été enregistrées. La compagnie Willy's-Overland n'a reçu qu'hier, sa nouvelle voiture Overland sedan "Champion", que l'on attendait depuis l'ouverture du salon, samedi dernier. Elle n'a pas manqué, hier soir, de rassembler une grande partie des visiteurs. Cette machine est du genre sport de tourisme. La disposition intérieure permet de convertir les sièges en deux lits confortables, en quelques instants, ce qui est très attrayant pour le grand tourisme.

A l'occasion de la clôture, ce soir, la fanfare Zimmermann exécutera un beau programme.

FEU M. L. BEAUBIEN

(Du correspondant de la "Presse")

Québec, 6. — M. Louis Beaubien, président de la maison Louis Beaubien Limitée, de Québec, est décédé à l'âge de 69 ans après une longue maladie. Il laisse une femme, deux fils et trois filles. Ses funérailles auront lieu lundi

Dans la Presse d'aujourd'hui
INDEX DES NOUVELLES

Les pages 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 et 8 sont constituées par notre revue illustrée.

PAGE 10
Au fil de l'heure.
La vie sociale.
De nombreuses candidates au titre de Reine.

PAGE 12
Ladébauche.

PAGE 13
Consultation légale.

PAGE 14
Articles éditoriaux.

PAGE 15
Fédération nationale.

PAGE 16
Il y aura 30 ans demain.

PAGE 17
Le progrès constant de la construction à Montréal.

PAGE 22
A la conquête d'un chez-soi.

PAGE 23
Transactions immobilières.

PAGE 24
Nouvelles de finance.

PAGE 25
Le jeu de dames.

PAGE 26
Le jeu d'échecs.
Livres et autres publications.

PAGE 27
Choses gaies.

PAGE 28
Echos mondains.

PAGE 29
Antoinette de Mirecourt (feuilleton).

PAGE 30
Le théâtre.

PAGE 31
Le cinéma.

PAGES 32 ET 33
La musique.

PAGE 34
Transport du grain à nos élévateurs.

PAGE 35
Nouvelles ouvrières.

PAGE 36
Programme des cours de perfectionnement.

PAGE 37
Le retour à la terre.

PAGE 38
Etat actuel de la voirie dans Québec.

PAGE 39
Les petites choses de notre histoire.
Chronologie générale de l'histoire du Canada.

PAGE 40
Nouvelles de sport.

PAGE 41
Le Radio.

PAGE 42
Le courrier de Colette.

PAGE 43
La vie au foyer.

PAGE 45
Double fête d'une chorale.

PAGE 46
Autour de la langue française.
Le dossier No 113 (feuilleton).

PAGE 47
Les nouvelles de la navigation.

UN ETAT TAMPON ENTRE LA FRANCE ET L'ALLEMAGNE

(Spécial à la PRESSE)

Ottawa, 6. — "La France et la Grande-Bretagne ressemblent à un ménage. Elles auront des querelles en grand nombre mais elles ne divorceront jamais", déclarait hier, M. Larence Lyon, ancien député conservateur de Hastings à la Chambre des communes anglaises.

M. Lyon croit que la solution de l'éternel problème franco-allemand serait l'établissement d'une zône neutre ou d'un Etat tampon entre les deux pays. Il affirme que toutes les revendications de la France proviennent de ce qu'elle tient à être garantie contre toute agression.

ON REGLEMENTERA LES SERVICES D'AUTOBUS

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 6.—Il est probable qu'un projet de loi sera présenté à la prochaine session de la Législature pour règlementer les services d'autobus dans notre province et les placer sous le contrôle de la commission des services publics, comme les chemins de fer sont sous le contrôle de la commission des chemins de fer. On dit aussi que le ministre de la voirie sera appelé à faire entretenir des chemins d'hiver pour automobiles sur les grandes routes de la province, du moins dans les environs des villes.

FEU Mme E. HAMEL

(Du correspondant de la "Presse")

Saint-Gilles, 5. — Mardi le 2 octobre ont eu lieu à St.-Gilles, les funérailles de Mme Eusèbe Hamel, née Marie Flamand, décédé dans l'Abitibi à l'âge de 55 ans. Le service fut chanté par M. l'abbé Paquet, curé de la paroisse. Conduisait le corbillard, M. A. Montminy. Portait la croix, M. Phillas Drouin. Les porteurs étaient MM. Onésime Bilodeau, Joseph Boutin, David et Victor Demers. Ont prêté leur concours à la chorale de la paroisse, MM. Chrysostome Flamand, de Saint-Patrice et Ovide Drouin, de Sainte-Agathe. Touchait l'orgue, Mlle Thérèse Gagné.

Conduisaient le deuil: M. Eusèbe Hamel, mari de la défunte, Mme Narcisse Turgeon, sa mère; M. Narcisse Turgeon, son beau-père; Wellie, Freddy, Arthur et Eddy, ses fils; Mmes A. Montminy et Narcisse Veilleux, ses filles; Mme Arthur Hamel, sa bru; M. Armias Montminy, son gendre; Alfreda et Alice Montminy, Edgar et Emile Montminy, ses petits-enfants; Mmes Joseph Boutin, Onésime Bilodeau, Eugène Sylvain, de Saint-Patrice, ses soeurs; M. Louis Flamand, de Saint-Appolline, son frère; MM. Joseph Boutin, Onésime Bilodeau, Eugène Sylvain, de Saint-Patrice, ses beaux-frères; Mmes Louis Flamand, de Saint-Appoline et Baptiste Hamel, ses belles-soeurs; M. et Mme Philippe Dubord, de Saint-Appoline; Mlle Bernadette Bilodeau; MM. Freddy, Antonio Bilodeau et Ovila Flamand, de Saint-Appoline Emile et Diana Boutin, ses neveux et nièces; MM. et Mmes Chrysostôme Flamand, de Saint-Patrice; Philias Drouin et Ovide Drouin, de Sainte-Agathe, ses cousins et cousines, etc. La défunte laisse son mari, M. Eusèbe Hamel; ses fils Willie, de l'Abitibi; Freddy, d'Amsonville, Ont.; Arthur, de Trois-Rivières; Aimé et Antonio, de l'Abitibi; ses filles, Mmes Armias Montminy, de St.-Gilles; Hector Camiré, d'Ontario; Narcisse Veilleux, d'Ontario; Adélard Blais de l'Abitibi; Alfredina, Yvonne et Lucienne.

UN NOUVEAU CLUB

L'inauguration du club des femmes de Notre-Dame-de-Grâce a eu lieu, hier après-midi dans la salle de l'église Wesley, rue Draper.

M. Marcel de Verneil, assistant consul-général de France a prononcé un discours justifiant l'action de la France dans la Ruhr. Il expliqua que la France n'est pas impérialiste, ni militariste. Son budget de guerre est moindre qu'en 1913.

M. De Verneuil fut présenté par M. Gustave Dutaud et remercié par Mme E.-J. Loiselle.

BEACONSFIELD VEUT DE LA PROTECTION

Comme résultat du désastreux incendie de la ferme "Allancroft", mercredi soir, les propriétaires font maintenant circuler une requête demandant aux membres du conseil d'organiser, dans le plus court délai, un service des incendies. Comme on le sait, la municipalité de Beaconsfield ne possède aucun moyen de protection contre le feu et, la destruction de la ferme de sir Montagu Allan, cette semaine, ressuscite le mouvement entrepris, il y a une couple d'années, pour établir un service des incendies.

LES MAISONS DE PARIS

Le lieutenant Euclide Grégoire ainsi que le sergent Joseph Archambault et les agents de leur escouade, continuent la guerre aux maisons de paris. Hier après-midi, ils ont visité trois endroits différents, arrêtant trois hommes comme étant les tenanciers et 17 autres individus pour avoir fréquenté ces maisons de paris.

REPONSE CATEGORIQUE DE L'HON. G.-A. SIMARD

L'hon. G.-A. Simard, président de la Commission des liqueurs de Québec, répondant au commissaire ontarien, S. Dingman, dit que ce dernier ferait bien mieux de s'occuper de ce qui se passe dans sa province plutôt que de fureter dans Québec. C'est dans Ontario que le fléau du "bootlegging" est pire et pour se renseigner sur l'affaire des prescriptions pendant les fêtes de Noël et du jour de l'An, on n'a qu'à lire le rapport du Bureau de la Commission des licences d'Ontario, page 11.

"Rien ne sert d'attaquer Québec", dit l'hon. M. Simard. "L'Ontario veut cacher ses propres péchés en attirant l'attention sur les autres".

LA PREMIERE SEANCE

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 6. — Le bureau d'appel des pensions entendra les premières causes qui lui seront soumises, à sa réunion de mardi prochain.

CHAT ECHAUDE... ETC....



BAPTISTE.—Pense à moi, Mac ! !

LE TRANSPORT DU GRAIN

(Du correspondant de la "Presse")

Ottawa, 6—L'honorable M. Low, ministre du commerce, a déclaré qu'il ne craint aucune obstruction dans le trafic des grains. Il revient d'un voyage d'inspection à Montréal et Toronto. Il est entendu ici que, s'il faut se décider entre subir l'obstruction et suspendre l'application de la loi des taux, cette dernière attitude sera adoptée.

M. MARCEL DUPRE

M. Marcel Dupré a donné, hier soir, à l'église St. Andrew and St. Paul, son troisième concert de la série Bach. Il a donné en maître les 32 variations du Cantor écrites sur des thèmes de chodale, et la merveilleuse pastorale en fa majeur. L'auditoire s'est encore accru de plusieurs fervents.

Le grand organiste de Notre-Dame de Paris donnera des programmes de plus en plus intéressants pour les sept concerts qu'il lui reste à donner. Lundi soir, il y aura dix pièces, parmi les meilleures du répertoire de Bach: les fantaisies et les fantaisies et fugues.

UNE CAUSE IMPORTANTE

(Du correspondant de la "Presse")

Québec, 6—Jugement a été rendu par le juge en chef Sir François Lemieux en cour supérieure dans la cause de la Corporation des Obligations Municipales, limitée, contre la Canada Steamship Limited. Il s'agissait d'une réclamation de $100,000, pour inexécution de contrat. Le juge Lemieux a condamné la défenderesse à payer $20,000.



Le Pouvoir

dans les affaires nous vient des institutions financières puissantes avec lesquelles nous nous associons.

La Banque de Toronto vous offre les relations d'une banque qui, depuis 67 ans, réussit dans ses opérations financières.

Vos affaires et vos comptes personnels recevront, à chacune de nos succursales, toute l'attention courtoise d'un personnel ami.

La BANQUE de TORONTO

Incorporée en 1855.

SUCCURSALES

Rue St-Jacques, angle McGill (siège social.)
Rue Peel (Hôtel Mont-Royal).
Succursale du Board of Trade.
Ave Atwater, angle St-Antoine.
Rue Ste-Catherine, angle Guy.
516 Boulevard St-Laurent.
Angle rues Lasalle et Ontario, Maisonneuve.
St-Lambert.
Cap de la Madeleine.
Terrebonne.

En Roulant ma Boule

Causette hebdomadaire du Père Ladébauche pour les enfants au-dessus de 21 ans.

A LONDRES

La dévotion à saint Gapour. — Un secret d'Etat.

On oublie — Avec Mac — Deux pèlerins — Les tinettes de fromage suisse — Chez le père à monsieur Renfrew—La neuvaine à saint Gapour — Un saint chinois — Canons — Un inconnu— —Dévotions à la maison — Le but de la conférence—Ni briques d'or ni bateaux — Un service d'amis — Un secret.

Londres, 6 oct. 1923.

Ma chère Catherine,

Si tu veux me jurer sur ta grande conscience, de ne pas aller faire des bavassements, je vais te confier un secret. C'est tant seulement pour t'expliquer comment que ça se fait que je suis parti sans avoir le temps de rentrer le bois ni de faire les commissions, afin que tu ne sortes pas de ton caractère quand je reviendrai à la maison. Et je voudrais, en même temps, si ça n'est pas trop te demander, que tu m'envoies ma blague de peau de chat que j'ai oubliée sur le coin de la boîte à bois, dans la cuisine. Tu me l'adresseras à Londres, aux soins de MacKenzie King and Co., car je suis ni plus ni moins que rendu dans les vieux pays avec le foreman du chantier de Bytown, et la bande de cageux avec laquelle il est allé faire un pèlerinage dans les sapinages du père à monsieur Renfrew, un colon de l'Ouest, mieux connu sous le nom de prince, à Laval-des-Rapides et autres lieux.



Ça faisait longtemps que je n'étais pas traversé de l'autre côté à cause de la chicane qui s'est élevée depuis qu'ils ont déclaré la paix. Car quoique Ladébauche n'ait pas peur de la guerre, des paix de ce poil-là c'est trop raboteux pour lui, et il aime autant ne pas s'y frotter le paroissien ni la corporation.

C'est pourquoi je me tenais à distance et je restais chez-nous en attendant que c'te bondance de paix-là soit finie.

Mais quand j'ai su que le foreman était invité chez le père George à un bis qui devait être, en même temps, comme une assemblée de marguilliers, j'ai pas pu résister à la tentation d'aller voir ça. D'autant plus que Mac insistait pour que je l'accompagne, à seule fin de lui montrer la manière de s'y prendre pour tailler les bilots diplomatiques et potacollaires.

Nous avons pris le bord, sans faire semblant de rien, et nous sommes arrivés à Londres après avoir traversé la mer qui n'en a pas perdu son calme pour tout ça.

En arrivant dans c'te paroisse, devine ce qu'on aperçoit? Deux Canayens qui, assis sur le bord du quai, crachaient dans l'eau pour faire des crêpes.



C'était deux cageux du foreman qui arrivaient de Suisse, où ils étaient allés en commission, chercher une tinette de fromage suisse pour la cuisine du chantier de Bytown.

Pas besoin de demander si ça nous a fait plaisir de rencontrer des Canayens.

On a bien raison de dire qu'il y en a partout.

En nous apercevant sur le pont du navire, ils nous ont reconnus tout de suite et se sont mis à nous faire des saluts avec leur mouchoir rouge: on a répondu de la même manière. Aussitôt descendus, on a serré la pince aux amis, et sans plus berlander on a filé vers la royale boutique où nous étions invités.

Chemin faisant, les deux amis qui venaient de faire leur cléricature de tinettes de fromage suisse, se sont mis à s'informer des dernières nouvelles concernant c't'assemblée de marguilliers, et ce qui devait s'y passer.



—Je l'sais pas bonnement, rentasse le foreman, mais j'ai entendu dire, à travers les branches, que la cérémonie allait commencer par une neuvaine à saint Gapour, prêchée par le père Curzon. Il paraît qu'après le sermon, ils vont faire une quête à seule fin d'acheter une pépère de chandelle de suif au saint en question.

—Hum! connais-tu ce saint-là, toi, qu'interroge le plus gros des deux copains, en lançant un oeil de couenne à son compagnon.

—Y a pas de saint de ce nom-là, à Brockville, que répercute l'autre.

—Quant à moi, surajoute le premier, j'en ai jamais entendu parler, même à Portneuf.

—Le connais-tu, toi, Mac?

—J'ai fouillé dans tous les almanachs de Bytown, déclare Mac, et j'ai pas pu trouver le pedegree de ce saint-là. Le connais-tu, toi, Ladébauche?

—Ça ne m'étonne pas qu'il vous soit inconnu, que je dis, car, j'aime autant vous le dire tout de suite, ça n'est pas un saint de la paroisse.

—Ah! bah!

—Sous le respect que je vous dois, les enfants, c'est un saint chinois, auquel lord Curzon a fait un voeu. C'est, comme qui dirait, un saint qui n'est pas encore canonisé; et c'est justement pour ça qu'on veut lui offrir une tournée de canons. C'est plein de bon sens. Pour le canoniser faut des canons, et les canons, c'est sans comparaison comme les élections, ça ne se fait pas avec des prières.

—Avoir su ça, on aurait apporté ceux de la place Jacques-Cartier, murmure un des trois pèlerins.

—C'est vrai, ajoute l'autre des deux qui viennent de Suisse, il y en a des canons dans Laurier et aux alentours, et personne ne s'en sert. Je suis sûr que la demoiselle à la boule du monument Cartier, nous passerait, avec plaisir, les deux Berthas qui roucoulent à ses pieds. Ces ferrailles-là doivent lui nuire pour jouer au football.



—Chez-nous, à Brockville, c'est la même chose, dit l'autre, on est trop canonisé pour nos moyens.

—Pour quant à ça, dit Mac, toute la bondance de paroisse est trop canonisée pour ses moyens.

—Aïe! aïe! vous autres, que je leur intercale, vous êtes pas pour chiper nos canons à saint Gapour. On les a payés assez cher pour les garder. C'est tout ce qu'on a gagné dans la guerre, Chrysostôme! Quand on achète du vieux fer à ce prix-là, on le garde.

Et puis, bout de corde! ce bonguienne de saint-là on l'connaît pas. Et à vous parler franchement, moé je ne me sens pas de dévotion, pas une bondance de miette, pour saint Gapour. Et je ne serais pas surpris que ça ne serait pas un saint plus que moi, ce Chinois-là.

—Ladébauche a peut-être raison, dit Mac. Pour quant à moi, je vous avouerai que ça ne me tente pas le diable de brûler une chandelle à saint Gapour.

—Ni moi non plus, ajoute celui des pèlerins qui semblait être familier avec les canons du quartier Laurier.

—Et moi, donc! rentasse celui qui avait parlé de Brockville.

—Dites donc, que je fais, pourquoi est-ce qu'on ferait pas nos dévotions chez nous?.....

Mais à ce moment, nous étions arrivés à la porte du chantier du roi George.

Après avoir déposé notre chique sur le perron, pour la reprendre en sortant, j'ai sonné avec mon poing, et le roi, lui-même, qui nous attendait, nous a ouvert.

Il nous a reçus bien poliment, et nous a fait passer au salon.

Le Canayen qui venait d'Outremont et celui de Brockville se sont assis sur le sofa. Mac dans la chaise berceuse et Ladébauche sur le tabouret du piano; pour quant au roi, il a été se chercher une chaise de la cuisine. Il nous a passé le sirop de gadelles et sa blague à tabac, s'est informé des gens de la paroisse, de la pluie, du mauvais temps, et des récoltes.

Ensuite, m'ame la reine s'est



amenée avec une platée de beignes, et tu t'imagines bien qu'elle a profité de l'occasion pour nous faire voir le p'tit dernier de sa fille qui est mariée avec un p'tit Lascelles.

Après ça, le roi a profité du moment où sa vieille allait laver ses "tombleurs", pour nous parler sérieusement.

—Ecoutez, les amis, que dit Sa Majesté, vous êtes pas des fous, et vous savez bien que si je vous ai invités à passer à mon chantier, m'as dire comme on dit, c'est pas pour des prunes. Les mauvaises langues ont fait courir toutes sortes de bruits sur votre visite. On a parlé de saint Gapour et autres saints, on a même été dire, la chose m'a été rapportée, qu'on invitait les Canayens pour les faire souscrire à des enterrements de vie de garçon, leur coller des billets de râfle, des briques d'or, des parts de mines... sous-marines, ou même leur monter des bateaux.

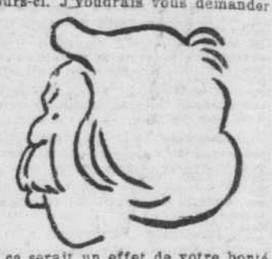
Tout ça, j'ai pas peur de le dire, c'est des menteries.

Vous savez bien qu'on est pas du monde comme ça.

Il est vrai que monsieur Curzon va peut-être vous parler de saint Gapour, mais, mon Yeu Seigneur! c'est simplement parce qu'il s'intéresse à votre salut.

Non, les amis, si je vous ai fait venir, c'est pour vous demander un p'tit service, en secret.

Vous allez avoir la visite de Lloyd George, par chez vous, ces jours-ci. J'voudrais vous demander



si ça serait un effet de votre bonté de le garder, afin de nous donner une p'tite chance de rétablir la paix.

C'est pour ça qu'on a convoqué une conférence impériale.

En entendant ça, les trois amis se sont levés comme un seul homme, ont pris leur chapeau, et sans dire un bonguienne de mot, ont passé la porte.

—By gosh! dit le roi, j'crois que les ai estomaqués!

—On le serait à moins, que je dis, en prenant le bord à mon tour.

. . . . . .

J'te raconte ça parce que je sais que tu n'es pas une créature qui porte les paquets, mais ne va pas en répéter un mot à personne. Ça pourrait me faire du tort dans le monde de la diplomatie et amener une guerre dans les balcons.

Ton Baptiste éternel

LADEBAUCHE.

LE COIN DES ENFANTS



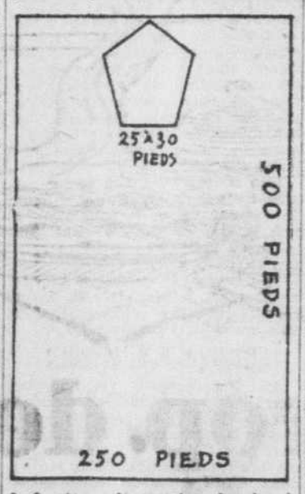
LES JEUX — La joueuse qui fait deviner s'installe à une table, le jeu devant elle, et, plaçant le doigt sur une des figurines, demande à celle qui devine: Qu'y a-t-il sous mon doigt?... Elle pose autant de questions qu'il y a de figurines et dans un ordre quelconque. La joueuse qui devine tourne le dos au jeu. On lui marque autant de points que de réponses justes. Celle qui obtient le plus grand nombre de points gagne la partie. Afin de stimuler les joueuses, on posera deux questions supplémentaires pour lesquelles on donnera de nouveaux points. Par exemple: 1° Quels sont les noms de ces jeux? 2° Placez ces jeux par ordre de vos préférences. Pour faciliter le jeu, nous donnerons l'explication de la vignette qui représente les amusements suivants: 1°—le cerceau; 2°—le ballon; 3°—le tennis; 4°—le volant; 5°—la corde.

LE JEU DE THEQUE

Le jeu de thèque, appelé souvent aussi balle au camp, remplit merveilleusement ces conditions; il est d'ailleurs fort en honneur dans plus d'une cour de nos lycées, mais rarement joué selon les vraies règles. 1o Le terrain: un rectangle de 250 pieds sur 500 pieds environ; vers l'une de ses extrémités, on dessine un pentagone régulier de 25 à 30 pieds de côté (s'adresser, au besoin, au premier en "math") 2o Matériel; six petits piquets, appelés "bases", plantés à chacun des angles du pentagone, plus un au milieu, dit "poste de service"; une balle en cuir, la thèque, bâton en bois de 27 pouces de long, dont une extrémité en forme de palette (on trouve des thèques chez tous les bons marchands d'articles de sports); 3o Joueurs: 12 à 18, divisés en deux camps égaux, tirés au sort, les "batteurs" et les "trimeurs", ces derniers autour du pentagone, à distances variables, prêts à recevoir la balle.

Marche du jeu: Un des batteurs se place, la thèque en main, à la base 1; un de ses partenaires, placé au poste de service, lui lance la balle, que le batteur doit recevoir et relancer à la volée. Celui-ci peut manquer deux fois la balle; à la troisième fois, il doit se retirer du jeu; de même pour le batteur qui renvoie la balle en dehors de l'angle 5, 1 et 2. Si, au contraire, le batteur a renvoyé la balle correctement, il lâche la thèque, court à la base 2 et, s'il en a le temps, aux bases 3, 4 et 5, pour revenir au point de départ; en cas de réussite, son camp marque 5 points. Mais il n'en est pas toujours ainsi, car un des trimeurs a ramassé la balle et essayé de toucher le batteur dans sa course, sans avoir le droit de faire plus de deux pas; les trimeurs, par contre, peuvent se passer la balle. Si batteur se trouve trop menacé, il peut s'arrêter à une des bases en levant les bras et en criant: "But".

Un second batteur prend alors la thèque et opère comme le premier; pendant qu'il court vers les bases



2, 3, etc... le premier cherche à terminer son parcours, sans que son successeur ait le droit de rejoindre, ni dépasser.

Pour tout joueur qui a réussi à rejoindre la base No 1, par étapes successives, le camp marque un point. Si un trimeur réussit à attraper la balle "de volée", le batteur doit sortir du jeu.

Quand il ne reste plus que deux batteurs en jeu, si l'un d'eux réussit le circuit complet en une seule fois, tout son camp rentre en jeu. S'il n'y réussit pas, on intervertit les rôles des camps et le jeu recommence. Le changement de camp peut aussi avoir lieu, sur convention, lorsqu'il y a trois ou cinq joueurs de sortis. Dans ce cas, on joue par manches et addition de points.

Le jeu de thèque joué régulièrement est un des plus amusants qui soient.

CONTE HINDOU

Le voleur et le rajah.

Un voleur, qui avait déjà commis un grand nombre de larcins, finit cependant un jour par se laisser prendre.

On le conduisit devant le rajah de Travencoor.

—Je te fais grâce de la vie, lui dit celui-ci, si tu me montres un voleur plus habile que toi.

—Déliez-moi bien vite alors, dit le compère, car ce n'est pas un que je vous indiquerai, mais dix, mais cent.

—Voyons d'abord, dit le rajah.

Le voleur alors lui nomma tous ses ministres, tous les chefs de village, tous les gouverneurs de provinces.

—Il a raison, dit le rajah; je sais bien que tous ces gens me volent, mais ils ne se sont pas encore laissé prendre. Ils sont donc plus habiles que lui; qu'on lui rende la liberté!

Les cors aux pieds sont chose tout à fait inconnue en Chine. Cela résulte évidemment du genre de chaussures portées. La sandale chinoise est faite d'un épais tissu de paille, recouverte de cuir de cheval et munie d'une épaisse semelle de même matière. Une deuxième semelle épaisse de paille permet à l'air de circuler librement en maintenant la fraîcheur sous le pied. Ceci prouve évidemment la fausseté des dires de ceux qui prétendent que la chaussure large et flottante favorise les cors aux pieds.

DESSIN (A)



CE PETIT GARÇON EST GAI; où va-t-il de ce pas léger? Nos amis reconstitueront ce dessin en traçant une ligne droite d'un chiffre à l'autre, suivant l'ordre établi. Coloriez. Solution samedi prochain.

DEUX MOTS DU DOCTEUR

Manger lentement et bien mâcher.

Voilà un principe que chacun devrait toujours avoir présent à la mémoire, comme le: "Il faut manger pour vivre et non pas vivre pour manger." Manger lentement d'abord. Que de personnes négligent ce point et que d'estomacs se détraquent par inobservance de ce précepte! Mais voilà! On est pressé; les leçons, l'étude, la classe ou les jeux vous appellent et on avale les bouchées doubles, triples: on engouffre, et le repas est expédié en cinq minutes. Oh! que voilà de la bonne besogne... préparée pour le médecin! Qu'arrive-t-il alors?— C'est qu'on ne prend pas le temps de mâcher, d'ensaliver, et que l'estomac se remplit de boules indigestes. Donc, si vous voulez avoir et conserver un bon estomac, mangez lentement, mâchez bien et ne mangez pas trop.

"Ah! vous nous la baillez belle, docteur! Mâchez bien. Le conseil est facile à donner et à suivre... pour ceux qui ont des dents. Mais quand il y a des absents ou des infirmes dans la bouche, que faut-il faire?" C'est bien simple: remplacer les absents et ramener artificiellement les effectifs au complet. Que de dyspepsies guéries radicalement par l'emploi d'un bon râtelier ou d'un masticateur. A propos, savez-vous ce que c'est qu'un masticateur? Si vous l'ignorez, apprenez, lecteurs, que c'est un petit appareil destiné à broyer, à triturer, à mâcher artificiellement la viande et les aliments en général avant de les porter à la bouche. Donc mâchez, mâchez toujours et mâchez bien; voilà le conseil que dicte à tous les gens pressés l'expérience de tous les médecins et rappelez-vous que l'avenir appartient aux gens qui mâchent bien. Il faut avoir souffert de l'estomac ou avoir vu souffrir les autres pour savoir combien les mauvaises digestions rendent la vie pénible, triste et morose. Allons, mes enfants, servez-vous bien des mâchoires que le bon Dieu vous a données.

NENETTE EST INGENIEUSE



"Ma petite Nénette, sois bien sage, recommande à sa fille Mme Pistache, je serai de retour dans une heure environ." Nénette, restée seule, ne perd pas une seconde, elle improvise un échafaudage compliqué puis grimpant dessus, elle atteint enfin le bocal de confitures qu'elle convoite depuis longtemps déjà. Elle y goûte, puis y regoûte, tant et si bien qu'à ce petit jeu-là le bocal finit bientôt par être complètement vide. "Diable, s'inquiète Nénette, je crois que j'ai un peu exagéré! Qu'est-ce que maman va me raconter?" C'est alors que son regard tombe sur l'attrape-mouches, fixé au mur. S'emparant du papier noir d'insectes, elle l'introduit à l'intérieur du bocal, l'applique tout contre les parois du verre. Le bocal a l'air plein de nouveau. "Et puis, après tout, conclut Nénette, si maman s'en aperçoit, je dirai que c'est les mouches qui ont mangé la confiture!" Mais sa maman n'est pas naïve à ce point et il est bien probable que la fillette ne va pas tarder à recevoir une correction méritée...

LE SEAU

Paul laisse choir à pic son seau dans la fontaine.

"Fais ceci, fais cela, dit Jean; en cas pareil J'ai repêché le mien". Paul en vain se démène...

L'exemple en plus d'un cas vaut mieux que le conseil.

Aurait-on, par hasard, découvert la raison pour laquelle les Anglaises, d'ordinaire si sèches, négligent, en général, les artifices de toilettes qui permettent à toutes les femmes de dissimuler la maigreur? Un acte du parlement anglais de 1770 portait que toute femme, fille ou veuve, qui tromperа ou entraînera au mariage quelqu'un des sujets de sa majesté, à l'aide de faux cheveux, paniers ou fausses hanches, encourra les peines édictées par la loi contre la sorcellerie et que le mariage sera déclaré nul et de nul effet.

DEVINETTE



Voyez donc cette pauvre vieille, comme elle porte un lourd fardeau! Où est-elle?

La plupart des hommes font volontiers voeu de mourir pour leur pays—de vieillesse.

CONSULTATION LÉGALE

Nous nous faisons un agréable devoir de répondre, dans ces colonnes, à toutes les questions légales que nos lecteurs jugent à propos de nous poser. En agissant ainsi, nous sommes convaincus de rendre service, non seulement à ceux qui soumettent le cas qui les intéresse particulièrement, mais à tous ceux qui nous lisent. Un petit conseil désintéressé peut parfois éviter des procès gros de conséquence. Ceux qui demandent des informations sont instamment priés d'exposer leurs cas aussi explicitement et aussi brièvement que possible. Il n'est pas nécessaire de dire son nom; un pseudonyme ou des initiales suffisent. Il va sans dire qu'étant donné le nombre des demandes que nous recevons chaque jour, il nous est positivement impossible de répondre par lettre personnelle. Les centaines de lettres que nous recevons nous obligent nécessairement à remettre quelquefois les réponses à une date ultérieure qui ne sera jamais éloignée, cependant. Nous prions nos lecteurs de prendre note de cette circonstance. Que tous suivent attentivement ces colonnes et chacun ou chacune aura la réponse demandée. Pour résumer, notre département de la consultation légale est à la disposition de tous.

QUESTION — Mon père, qui était veuf, a laissé en mourant une petite maison, quelques effets de ménage, un cheval, une voiture, etc. Le tout a été vendu à l'encan et la vente a rapporté $1,100. Le notaire, qui a été chargé par la famille de régler cette affaire, a réclamé $100. Il a dit que c'était pour ses honoraires et la taxe au gouvernement sur la succession. J'aimerais à savoir s'il y avait réellement quelque chose à payer au gouvernement sur cette succession.—Mme A.-L. R.

REPONSE—Comme ce sont les enfants du défunt qui ont hérité, il n'y avait aucun droit de succession à payer. Un tel droit n'est exigible, lorsque les biens sont transmis en ligne directe, que lorsque la valeur excède $15,000.

QUESTION.— Est-ce qu'un contrat de mariage, de quelque manière qu'il soit, peut se défaire? Mon mari m'a avantagée d'une certaine somme d'argent. Peut-il me l'enlever quand bon lui semblera?—IGNORANTE.

REPONSE. — Le contrat de mariage passé entre les parties est définitif du moment que la cérémonie a été célébrée et les époux ont tenus de se conformer aux clauses qui y sont contenues. Si votre mari vous a avantagée d'une somme d'argent il ne peut vous l'enlever, car elle vous appartient en propre. Il peut arriver, cependant, que des époux, mariés sous le régime de la communauté de biens, obtiennent plus tard une séparation de la Cour.

QUESTION. — J'ai signé, à la place de mon mari, un contrat avec une compagnie de gaz et d'électricité. Est-ce légal? J'ai retardé trois semaines à payer un compte de $4.85, est-ce que ceci annule le contrat? Puis-je maintenant faire un second contrat avec une autre compagnie sans avertir la première?—Mme A. B.

REPONSE. — C'est une coutume qu'ont certaines compagnies d'éclairage de faire signer les contrat par les femmes, probablement parce que les hommes sont rarement à la maison au cours de la journée, mais strictement parlant, je doute fort de la légalité absolue d'un tel contrat. Du moment que la compagnie a enlevé son compteur, il semble que c'est bien son intention de mettre fin au contrat. Dans ce cas, je ne vois rien pour vous empêcher de faire des arrangements avec une autre compagnie.

QUESTION.—Un homme et sa femme font chacun un testament au dernier vivant les biens. Ils ont un enfant. A la mort de la femme, estce que l'enfant a quelque chose ou a tout passé à son mari? L'argent que la femme possédait avant son mariage et-il contenu dans le testament?—BIEN AFFLIGEE.

REPONSE.—Si la femme meurt sans faire d'autre testament qu celui qui existe déjà, ce qu'elle possede passera non pas à son enfant, mais à son mari. L'argent qu'elle avait avant son mariage et qu'elle a encore ferapartie du reste de la succession et ira à l'héritier désigné, c'est-à-dire au mari Il n'y a rien qui empêche cette femme de faire un autre testament annulant le premier et donnant ses biens à on enfant ou à une autre personne.

QUESTION. — Une personnepeut-elle changer un immeuble qu'elle possède contre un immeuble faisant partie des biens d'un failli? Si le syndic agit avec la permission des inspecteurs, le titre qu'il fournira sera-t-il valide?—CIVIS.

REPONSE.—Un tel échange pourrait se faire s'il est dans l'intérêt des créanciers du failli et s'il est autorisé par la Cour. Le titre consenti, dans ces circonstances, devrait être valide.

QUESTION.—Mon mari et moi sommes mariés depuis un an. Je voudrais savoir si je puis le faire arrêter, car il sort tous les soirs. Je l'ai déjà vu avec une jeune fille, mais j'étais seule. Il me donne de l'argent et me nourrit bien, mais il dit souvent qu'il ne m'aime pas. Il m'a donné des assurances par notre contrat de mariage. Peut-il les passer au nom d'une autre personne? — UNE ABANDONNEE.

REPONSE. — Quand bien même votre mari sortirait souvent, à tous les soirs même, ce n'est pas une raison pour le faire arrêter. Le fait de sortir avec une jeune fille n'est pas non plus un acte criminel. Je comprends parfaitement bien que dans votre position ce n'est pas très agréable, mais les conseils d'un avocat sont peu de choses à côté des moyens que vous pouvez employer pour ravoir l'affection de votre mari. Celui-ci ne peut vous enlever ce qu'il vous a donné par contrat de mariage.

QUESTION—J'ai, avec une compagnie d'assurance, un contrat d'engagement qui prendra fin le 1er janvier prochain. A quelle date la compagnie et moi devons-nous nous entendre au sujet d'un nouvel engagement ou pour décider qu'un nouvel engagement ne sera pas contracté? Je ne désire renouveler mon engagement qu'à de meilleure conditions.—UN ABONNE.

REPONSE—C'est le contrat que vous avez signé qui fait foi de tout. S'il y est simplement dit que votre engagement est pour un an et qu'il n'y ait rien de mentionné quant à ce qui concerne les avis de part et d'autre, cet engagement prendra fin automatiquement le 1er janvier prochain, et la compagnie, pas plus que vous ne serez tenus de donner avis. Il en serait autrement, si un délai d'avis y était mentionné. Il faudrait alors vous conformer à ce qui est stipulé. Cependant, comme votre engagement se terminera dans quelques mois et que vous désirez obtenir de meilleures conditions, je vous conseille d'entrer en pourparlers avec la compagnie. Comme ceci, vous saurez à quoi vous en tenir et si vos patrons ne vous laissent pas entrevoir une augmentation de salaire, vous aurez le temps de vous trouver un autre emploi.

QUESTION.—Où dois-je m'adresser pour relever un procès qui date de 1897 ou 1900? Quels sont les frais que j'aurai à payer?—M. A. L. C.

REPONSE.—Vous n'avez pas de meilleure chose à faire que de consulter un avocat. En lui donnant le nom des parties, la date approximative à laquelle les procédures ont été prises, et les autres détails que vous connaissez, il pourra retrouver le dossier à la cour, l'examiner et voir si ces procédures peuvent être continuées. Les frais que l'avocat chargera dépendront de l'importance de la cause, mais je ne crois pas qu'ils soient bien élevés.

QUESTION.—J'ai pris en pension un enfant qui n'avait que sept mois et qui a maintenant sept ans. Il est le fils illégitime d'une femme qui vivait séparée de son mari. Le père de l'enfant est mort et la mère vit avec un autre homme. Est-ce qu'en loi elle peut m'enlever l'enfant?—DESIREUSE DE SAVOIR.

REPONSE.—Si on applique la règle générale, la mère a le droit d'avoir la possession de son enfant. Toutefois, dans ce cas particulier, il se pourrait fort bien que la cour, envisageant le bien-être moral autant que matériel de l'enfant, refusât d'accorder cette possession à une femme qui vit en concubinage avec un homme.

QUESTION.—1° Une personne peut-elle faire un testament olographe pour une autre personne qui ne sait ni lire ni écrire, pourvu que cette dernière fasse sa croix devant un ou deux témoins? 2° Faudra-t-il que l'exécuteur testamentaire fasse enregistrer le testament aussitôt après la mort du testateur?—WILFRID.

REPONSE.—1° Vous confondez le testament olographe avec celui suivant la forme dérivée de la loi d'Angleterre. Pour que le premier soit valide, il faut qu'il soit écrit en entier et signé de la main du testateur. C'est donc à dire qu'une personne qui ne sait ni lire ni écrire ne peut en faire un de cette sorte. Quant au testament dérivé de la loi anglaise, il devait être rédigé par écrit et signé, à la fin, de son nom ou de sa marque par le testateur, ou par une autre personne pour lui en sa présence ou d'après sa direction expresse, laquelle signature est alors ou ensuite reconnue par le testateur comme apposée à son testament alors produit, devant au moins deux témoins présents en même temps et qui attestent et signent de suite le testament en présence et à la réquisition du testateur. 2°. L'exécuteur testamentaire devra voir à ce que le testament soit enregistrée dans les six mois de la date du décès du testateur.

QUESTION.—Quel est le montant que doit verser, en vertu de la loi Lacombe, une personne qui gagne un salaire d'environ $3.50 ou $4.00 par jour? Où faut-il s'adresser pour se mettre sous cette loi?—CANADIEN.

REPONSE.—Le montant à verser est un quart du salaire reçu. Si vous désirez vous mettre sous la loi Lacombe, adressez-vous à un greffier de ce département, édifice de la Cour de circuit, au palais de justice, et il vous dira quelles sont les formalités que vous aurez à remplir.

QUESTION.—Il y a une femme qui passe son temps à m'injurier. Elle a bien connu mon mari autrefois et elle dit qu'elle regrette de le voir marié avec moi. Elle est probablement jalouse parce que j'ai des enfants et qu'elle n'en a pas. Elle ne s'est pas gênée pour parler devant une vingtaine de personnes, etc.—B. contre N.

REPONSE.—Une petite difficulté entre voisins, probablement? Ne prenez-vous pas trop au sérieux ce que cette femme peut dire? Dans tous les cas, si vous n'avez rien à vous reprocher et qu'elle vous dise des injures sans raison aucune, vous pouvez la poursuivre pour diffamation. Un dernier avertissement venant d'un avocat aurait peut-être pour effet de la rappeler à de meilleurs sentiments.

QUESTION.—J'occupais un certain logement avant le 1er février 1923. Ce jour-là, le propriétaire a amené un autre locataire pour visiter les lieux. Ce nouveau locataire les ayant trouvés de son goût, le propriétaire me demanda si je pouvais faire en sorte que la maison fût libre le 1er avril. Je lui répondis dans l'affirmative, le même soir. Or, il arriva que le prétendu locataire avait loué ailleurs dans l'intervalle. Aujourd'hui, le propriétaire veut que je lui paie le mois d'avril. A-t-il le droit d'exiger ce paiement?—J. L.

REPONSE.—Je ne vois pas comment il pourrait l'exiger. Il vous a demandé de remettre le logis et vous avez acquiescé à sa demande devant des témoins. Vous vous trouvez à avoir passé un contrat verbal qu'il lui faut respecter. Si ce propriétaire a eu recours contre quelqu'un, ce n'est certes pas contre vous qui lui avez remis son logement tel qu'il le désirait.

QUESTION.—Je suis seule avec mes six enfants et nous vivons aux dépens du fonds patriotique. Mon mari, qui est maintenant à Saint-Jean-de-Dieu, a fait beaucoup de dettes autrefois. Depuis qu'il est parti, nous nous privons afin de les payer. Il reste encore un habit à payer et celui qui le lui avait vendu me réclame le prix. Peut-il saisir ce que j'ai dans ma maison?—Mme L. L.

REPONSE.—On ne pourra pas saisir votre linge et vos meubles qui sont nécessaires pour vous-même et votre famille. On pourrait cependant saisir les meubles superflus. Comme je vois que vous tenez à payer toutes les dettes qu'a contractées votre mari, il vous serait, il me semble, relativement facile de faire un arrangement avec l'agence qui a le compte à collecter. Offrez, par exemple, un dollar par semaine et faites comprendre aux agents que vous ne pouvez donner davantage. S'ils ont un peu de conscience, ils se rendront à votre demande.

QUESTION. — Je possède un terrain depuis 35 ans. J'ai un voisin dont la maison empiète quelque peu sur ma propriété. Est-ce qu'il a le droit d'exiger une clôture entre les terrains?—O.-M. B.

REPONSE.—Comme vous êtes maître chez vous, vous avez droit à tout votre terrain et pouvez empêcher que votre voisin y empiète. Il n'y aura naturellement pas de clôture là où les maisons se touchent, mais dans la ligne de séparation du reste des terrains, les voisins peuvent être tenus à la construction d'un mur mitoyen.

QUESTION. — J'ai un jugement de $400 contre quelqu'un qui vend du pain aux portes après l'avoir acheté en ville. Puis-je saisir le pain, le cheval et la voiture? Quels sont les meubles que je puis saisir chez lui?—P. G.

REPONSE. — Vous pouvez saisir le pain, mais je doute fort de l'absolue légalité de la saisie du cheval et de la voiture. Vous pouvez saisir chez votre débiteur les meubles qui ne sont pas nécessaires à son usage et à celui de sa famille.

QUESTION.—Je suis mariée sous le régime de la séparation de biens. Nous avons cinq enfants. Si mon mari meurt sans faire de testament, quels seront mes droits? Ses frères et soeurs auront-ils quelque chose?—E. M.

REPONSE.—En mourant sans testament votre mari se trouverait à vous laisser le tiers de ses biens; les deux autres tiers iraient aux enfants. Les frères et soeurs de votre mari n'hériteraient de rien.

QUESTION. — Un Américain en promenade à Montréal a brisé son auto. Comme les réparations lui auraient coûté aussi cher que l'auto lui-même, il a décidé de le laisser à son neveu. Celui-ci pourrait-il être inquiété?—UN QUI VEUT SE RENSEIGNER.

REPONSE.—Si le neveu ne tient pas à être inquiété en se servant de l'auto après l'avoir fait réparer, il lui faudra se mettre en règle avec les autorités douanières. Il va sans dire que si les vieux autos pouvaient être placés de cette manière au Canada, les règlements de la douane seraient lettre morte.

QUESTION.—Au mois de mai dernier, j'ai passé un bail de trois ans. Le propriétaire savait que plusieurs des vitres de la maison étaient brisées et il m'avait dit qu'il les remplacerait. Un mois plus tard, il a vendu la maison et le nouveau propriétaire ne veut pas poser les vitres, disant que son vendeur ne l'a pas averti. Si je ne puis lui faire poser ces vitres, puis-je demander la résiliation du bail et abandonner le logis?—UNE EN PEINE.

REPONSE—Le nouveau propriétaire a assumé l'obligation qu'avait l'ancien de vous livrer le logis en bon état de réparations. Vous pourrez le contraindre à faire les réparations auxquelles il est tenu par la loi ou pour obtenir l'autorisation de les faire à ses dépens. S'il n'y a que quelques vitres qui manquent ici et là, ce ne serait pas une raison pour demander la résiliation du bail.

REPONSE A JE SUIS ENQUIETE.—Si votre mari meurt sans testament, la part d'héritage que vous recevrez dépendra des autres parents qu'il laissera. Ainsi, si vous avez des enfants, ils hériteront des deux-tiers et vous aurez le reste. Si vous n'avez pas d'enfants, vous aurez, selon le degré de parenté des autres héritiers, soit un tiers, soit une moitié. Si votre mari ne laisse pas d'enfants, ni père, ni mère, ni parents collatéraux jusqu'aux neveux ou nièces au premier degré, vous hériterez du tout.

QUESTION.—Je suis mariée, mais je ne vis pas avec mon mari depuis quelques années. Le bail de la maison que j'occupe est à mon nom et tout le ménage est à moi, l'ayant acheté depuis que je suis seule. Comme je désire prendre une police d'assurance contre le feu, dois-je signer mon nom de fille ou de femme?—C. M.

REPONSE.—La compagnie d'assurance, qui a ses règlements, vous dira de quelle manière signer. Je ne vois pas pourquoi vous ne pourriez pas signer le nom de Madame une telle.

QUESTION.—Je suis mariée depuis 30 ans et mon mari et moi avons toujours vécu chez ma mère tout en payant pension. J'aidais à l'entretien de la maison. Il y a huit ans, elle a acheté une propriété de campagne et m'a demandé d'aller demeurer avec elle, me disant que je ne paierais plus de pension. Mon mari travaille en ville, mais vient me voir tous les samedis. Tout l'ouvrage me passe par les mains. Ma mère a fait un testament en faveur de mon frère qui demeure en ville, est marié depuis un an et vient nous voir le samedi. A la mort de ma mère, si je ne suis pas récompensée raisonnablement, pourrai-je réclamer un salaire et, dans l'affirmative, quel montant?—FEMME EN PEINE.

REPONSE—Je ne crois pas que vous puissiez réclamer un salaire de votre mère. Il est vrai que vous lui rendiez service en contribuant pour une bonne part aux soins du ménage, mais d'un autre côté, vous ne payez pas de pension. Votre mère est libre d'avantager qui elle voudra par son testament et elle pourra, si elle le juge à propos, vous ignorer pour tout donner à votre frère. Il est vrai qu'elle a fait un testament en faveur de ce dernier, mais il n'y a rien qui l'empêche d'en changer les dispositions pour vous laisser aussi une part de ses biens.

QUESTION—Il y a 24 ans que mon mari a laissé le Canada. Comment dois-je m'y prendre pour savoir s'il est mort ou encore en vie?—UNE MALHEUREUSE.

REPONSE—Cette question ne s'adresse pas beaucoup au département de la consultation légale, mais enfin. Il serait peut-être à propos de mettre une annonce dans les journaux et de donner, par exemple, les circonstances qui ont occasionné le départ de votre mari, son signalement, sa taille et autres détails de même nature. Vous pourriez aussi correspondre avec des gens qui auraient pu en entendre parler. Le cas s'est assez souvent présenté de parents qui ont été retrouvés après une longue absence, et ceci par la voie des journaux.

QUESTION.—Une personne, qui a un procès, peut-elle rendre son témoignage privément? Peut-elle exiger que son mari et ses enfants, aussi appelés à dire ce qu'ils savent, soient entendus de la même manière? Il se dévoilera à ce procès des choses que les voisins n'ont pas besoin de savoir.—UNE QUI PLEURE.

REPONSE—Les séances d'un tribunal sont publiques et ce n'est que dans des circonstances spéciales que le juge permet le huis clos, c'est-à-dire qu'il ordonne que seules les parties directement intéressées dans l'issue du procès resteront dans l'enceinte de la cour pendant l'audition des témoins. Il arrive aussi que l'un ou l'autre des avocats ou les deux demandent l'exclusion de tous les témoins tant qu'ils ne seront pas entendus, mais ceci ne peut pas dire que les séances auront lieu privément. Toute autre personne pourra assister au procès. Le juge peut cependant ordonner que les séances auront lieu à huis clos si la preuve à faire devait porter atteinte aux bonnes moeurs ou à l'ordre public.

QUESTION—Une personne, avant de partir pour le chantier, a endossé pour le bénéfice de son frère un billet qui est déposé à la banque. Comme elle ne pouvait être de retour pour le renouvellement, elle a autorisé son deuxième frère à renouveler le billet à sa place en signant simplement comme témoin. Depuis, chaque fois que le billet est devenu échu, le renouvellement s'est fait de cette manière. Si la personne qui doit et l'endosseur ne sont pas capables de payer, est-ce que celui qui a signé comme témoin sera responsable?—A.-B.O. F.

REPONSE—Si le témoin a simplement signé comme tel au vu et au su des autres parties intéressées, le détenteur ne peut avoir de recours personnel contre lui. Ce témoins, tout au plus, a agi comme le mandataire de son frère absent et dans les limites de son mandat. Il n'est donc pas personnellement responsable envers les tiers.

QUESTION. — Avant de me marier j'ai acheté d'une tante un tapis et quelques autres articles d'une valeur totale de $40, etc.—MERE INQUIETE.

REPONSE.—Il y a un principe qui veut qu'aucune personne ne puisse légalement s'enrichir au détriment d'une autre. Votre tante a certainement le droit de se faire payer et vous devrez la payer si vous ne voulez pas qu'elle prenne une poursuite et exécute ensuite le jugement qu'elle obtiendra. Pour éviter des frais, payez sans retarder ou, comme c'est le droit de votre tante, remettez-lui les effets.

QUESTION.—Au mois de mai dernier, j'ai sous-loué un local d'affaires. Le propriétaire de la bâtisse veut la démolir pour la reconstruire autrement. Il m'offre un autre local que j'occuperais pendant les deux mois que dureraient les travaux. Comme, dans mon métier, l'ouvrage est pressant à cette saison, puis-je exiger des dommages pour mon double déménagement?—INTERESSEE A VOS CONSULTATIONS.

REPONSE.—Comme vous avez sous-loué le local avec le consentement du propriétaire, celui-ci est tenu de vous procurer la jouissance des lieux pendant toute la durée du bail. S'il ne remplit pas sa part de contrat, il vous est permis de réclamer des dommages. D'un autre côté, comme votre propriétaire est prêt à vous trouver un local convenable pendant le temps des réparations, sa bonne volonté de vous causer le moins de désagrément possible devrait vous induire à n'exiger qu'un minimum de dommages, si dommages il y a réellement.

REPONSE A PAUVRE OUBLIE.—Vous pouvez exiger que les numéros des emplacements soient indiqués sur la promesse de vente. C'est un point très important car vous pourriez avoir des difficultés plus tard si une désignation complète n'est pas faite. C'est aussi votre droit d'exiger du vendeur qu'il indique les bornes réelles des propriétés que vous achetez.

QUESTION.—Un propriétaire a confié à un entrepreneur le soin de lui construire une maison. Le délai mentionné au contrat pour l'exécution des travaux est terminé, mais il reste encore certains petits travaux à faire. L'entrepreneur a été souvent averti d'avoir à terminer son ouvrage, mais il n'agit pas. Que peut faire le propriétaire dans ces circonstances?—UN IGNORANT.

REPONSE.—Il peut exiger de l'entrepreneur qu'il termine les travaux sans plus de délai. Il devrait lui donner un dernier avis et si l'entrepreneur ne se rendait pas à sa demande en remplissant la balance de son contrat, faire faire les travaux et exiger qu'il en paie le coût.

QUESTION.—Un homme est mort récemment après avoir été malade pendant plusieurs mois. Dans les derniers temps il lui était absolument impossible de se lever seul. Nous étions trois parents qui allions chaque jour lui aider à se lever et se coucher. Pouvons-nous réclamer quelque chose de la succession pour les services que nous avons rendus au malade?—J.-L. S.

REPONSE.—A la rigueur vous n'étiez pas obligés de soigner ce malade et par conséquent vous pouvez avoir droit à une certaine compensation. Mais d'un autre côté, croyez-vous qu'il est raisonnable d'exiger un paiement, vu qu'il n'y avait que des femmes dans la maison où se trouvait le malade? Des services de ce genre devraient être gratuits.

QUESTION. — J'ai signé un bail d'un an pour un logement qui est tellement humide que le linge moisit dans les armoires et les tiroirs. Les meubles se disjoignent et même les matelas moisissent. Du moment qu'il y a de la vapeur dans la maison, l'eau coule le long des murs. Le médecin m'a dit que ce logement est très malsain pour la santé des enfants. De son côté, le propriétaire soutient que la maison n'est aucunement humide. Pourrais-je demander la résiliation du bail et exiger des dommages?—J.-E. B.

REPONSE. — Le locateur, en vertu de la loi, est obligé de fournir au locataire un logement en état de servir à l'usage pour lequel il a été loué. S'il ne remplit pas cette obligation, le locataire peut demander la résiliation du bail et réclamer des dommages, s'il y a lieu. Je suis d'opinion que lorsque le logement est tellement humide que la santé de ceux qui l'occupent est mise en péril, c'est une raison suffisante pour procéder en justice. Voyez un avocat et expliquez-lui votre cas en détail. Il s'occupera de prendre les procédures.

QUESTION. — Je suis veuf, demeure à la campagne et vis avec une femme. Peut-on, en vertu de la loi civile, nous obliger à nous séparer? Pourrais-je poursuivre en dommages celui qui interviendrait dans ce sens?—PAR DOLA.

REPONSE. — Légalement parlant, je ne vois rien qui puisse empêche un homme de vivre avec une femme majeure et consentante de cette sorte de ménage. Vous avez droit d'avoir la paix et de mettre à sa place celui qui viendrait la troubler. Il va sans dire cependant que si cette femme est mariée et non séparée de corps judiciairement, son mari pourrait l'obliger à retourner vivre avec lui et vous poursuivre, s'il y a lieu, pour aliénation d'affection. Inutile de dire que vous n'auriez pas de recours en dommages contre le mari s'il intervenait dans votre union clandestine.

QUESTION—J'ai fait faire les enduits de ma maison. L'entrepreneur s'engageait à faire un ouvrage de première classe, mais l'ouvrage n'est pas tel que convenu et les murs ne sont pas droits. Puis-je lui faire recommencer la besogne ou la faire reprendre par un autre et faire payer par l'entrepreneur ce que cela m'aura coûté?—A.-L. D.

REPONSE — L'entrepreneur avait convenu de se conformer exactement à l'engagement qu'il avait pris. S'il a fait un mauvais ouvrage ou un ouvrage médiocre alors qu'il devait en faire un excellent, vous pouvez l'obliger à le recommencer ou à le compléter, selon les circonstances. Après l'avoir mis en demeure, s'il refuse de faire les travaux, vous pourrez les faire exécuter par un autre et exiger de lui qu'il vous rembourse ce que vous aurez dû ainsi dépenser. Il va sans dire, cependant, qu'il vous faudra établir à la satisfaction du tribunal que l'ouvrage qu'il a fait n'est pas tel qu'il avait convenu de le faire.

REPONSE A UNE MERE AFFLIGEE.—Il est vrai que votre mari ne vous fait pas la vie bien gaie, mais je ne crois pas que sa conduite soit assez mauvaise pour vous permettre de demander une séparation. L'indifférence dont il fait preuve et les mots quelque peu élevés qu'il vous dit ne sont pas des raisons qui seraient acceptées par le tribunal. Le fait qu'une jeune fille lui écrit n'est pas non plus suffisant. Il va sans dire, cependant, que c'est lui qui doit payer le loyer et voir à votre entretien de même qu'à celui de vos enfants. Vous pouvez refuser de lui donner de votre argent qui vous appartient et que vous n'êtes pas tenue de dépenser pour les soins du ménage. Il s'est engagé, par son contrat, à voir lui-même à cela. Vous ne pouvez laisser votre mari et amener les enfants vivre avec vous, du moins tant que sa conduite envers vous ne sera pas pire qu'elle est et que vous n'aurez pas obtenu une séparation pour quelqu'une des raisons voulues par loi.

QUESTION.—Mon mari m'a abandonnée et est parti avec une autre femme. J'ai un ami qui m'aide. Est-ce que je puis, sans que cela me lusse, accepter ce qu'il me donne?—UNE ABONNEE.

REPONSE.—Je n'ai pas à discuter de la valeur intrinsèque de votre union clandestine; cependant, je ne vois rien qui puisse vous empêcher d'accepter ce que cet homme vous offre pour vous aider ainsi que votre famille.

QUESTION.—J'étais en service dans une maison privée. J'ai donné avis à ma bourgeoise que je partais. Elle me dit alors qu'elle était capable de faire son ouvrage seule et que d'ailleurs, je l'ennuyais. Lorsque je partis, elle me devait $12, mais ne m'en donna que $3. Je lui ai demandé la balance, mais elle m'a répondu qu'elle s'en était servie pour mettre des annonces dans les journaux, etc.—UNE QUI A BEAUCOUP DE CHAGRIN.

REPONSE.—Si vous n'avez laissé le service qu'à la fin de votre mois et après avoir donné un avis raisonnable à la personne qui vous employait, celle-ci est tenue de vous payer tout ce qu'elle vous doit. Elle ne peut retenir une partie de votre salaire sous prétexte qu'elle doit mettre des annonces dans les journaux pour vous trouver une remplaçante. Je vous conseille de confier votre réclamation à un avocat. Une simple menace de poursuite aura probablement pour effet de faire comprendre à cette personne qu'elle ne peut retenir ce qui vous appartient de droit.

REPONSE A NOUVEL AMERICAIN.—Si tous les articles que vous mentionnez vous ont déjà servi et sont destinés à votre usage personnel, vous n'aurez pas de difficulté à les apporter avec vous sans payer de droits de douane.

QUESTION.—Il y a cinq ans, j'ai pris en pension une personne aveugle à qui je ne chargeais que $25 de pension par mois. Vu que c'était à très bon marché, elle m'avait promis $100 si elle demeurait deux ans avec moi, et $200 si elle vivait quatre ans. Pendant sa dernière maladie, elle a fait un codicille et a biffé ce qu'elle m'avait donné dans son testament. Comme elle était incapable de se mouvoir, pendant les derniers mois, j'étais obligée de faire la garde-malade, etc. Ai-je droit de réclamer quelque chose? M. D.

REPONSE.—Cette personne, me dites-vous, a préféré rester chez vous plutôt que d'aller à l'hôpital pendant sa dernière maladie; alors il me semble que vous avez droit de vous faire payer pour les soins spéciaux que vous lui avez donnés. Il est vrai qu'elle vous payait une pension de $25 par mois, mais ceci, d'après ce que je puis voir, ne comprenait que sa nourriture et son entretien ordinaire, mais non pas les soins qu'a requis son état, surtout à la fin de sa maladie. Les héritiers ne devraient pas refuser de vous dédommager raisonnablement, d'autant plus que la malade aurait laissé moins d'argent si elle s'était fait soigner à l'hôpital et avait requis les soins d'une garde-malade.

QUESTION.—Je suis invalide et n'ai pour vivre que l'intérêt d'une certaine somme d'argent que mon père a laissée en mourant. Peut-on saisir ce que je retire?—Mme AUG.

REPONSE.—Si cette rente a été déclarée insaisissable par celui qui l'a créée, elle ne peut être saisie si ce n'est que pour des dettes concernant la pension alimentaire. Elle pourrait être saisie, par exemple, pour le paiement de nourriture ou de vêtements que vous auriez achetés.

De la Gomme Pure Recouverte de Bonbon

Chiclets

La véritable gomme à mâcher recouverte de bonbon

"Réellement Délicieuse"

5¢

Ils Voulaient des Radiateurs Qui ne Tiendraient pas Trop de Place

Dernièrement, un jeune ménage nous a dit :

"Nous sommes en train de bâtir une jolie petite maison et nous comptons la chauffer avec un de vos systèmes à air chaude, mais nos chambres ne sont pas grandes et nous sommes obligés d'économiser l'espace. Les radiateurs ordinaires tiennent plus de place que nous pouvons leur consacrer. Comment faire ?"

* * *

Notre M. Holt Gurney leur répondit :—

"Je pense que notre Radiateur Gurney Type Mural fera votre affaire. Il est destiné aux chambres dont on ne veut pas encombrer le plancher. Il est suspendu contre le mur, à la hauteur qu'on désire et fourni en petites sections compactes qui vont entre deux fenêtres ou qu'on peut grouper où elles tiennent le moins de place. Nous fabriquons aussi de hauts radiateurs du même genre à deux ou trois colonnes. Nous vous envoyons notre Catalogue de Radiateurs qui contient les différents styles et différentes dimensions de Radiateurs Gurney".

Bien à vous,

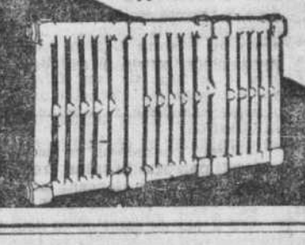
Holt Gurney

* * *

Avez-vous, aussi, un problème de chauffage ? Ecrivez-nous et nous vous aiderons volontiers à le résoudre, qu'il s'agisse d'une maison vieille ou neuve ; d'eau chaude, de vapeur ou d'air chaud. Notre organisation et les plombiers qui installent nos produits sont à votre service.

Gurney

Type Mural.



The Gurney-Massey Company Limited

EDIFICE CANADA CEMENT, MONTREAL

Toronto Winnipeg Vancouver

Les Fournaises Gurney, à Vapeur, Eau Chaude et Air Chaud —Les Poêles Gurney, à Electricité, Gaz, Charbon et Bois sont de bons produits dignes du nom de Gurney

Les cinq saisons

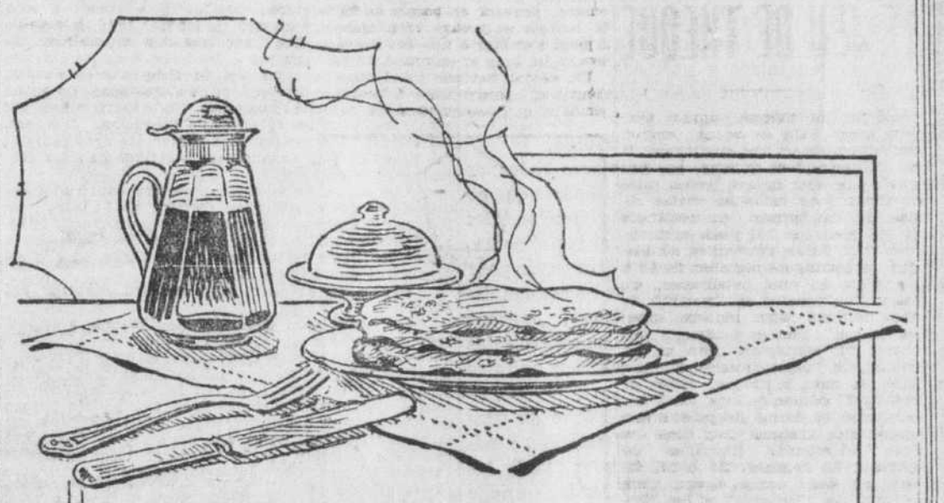
Printemps-Eté
Automne-Hiver
et

Le Sel de Table Windsor

Le meilleur et le plus pur

THE CANADIAN SALT CO. LIMITED

429 F



Sirop doré de Benson

FAITES-EN l'essai aujourd'hui et procurez à votre palais un plaisir nouveau.

Quand vous goûterez cette saveur nouvelle qui se trouve dans le Sirop doré de Benson (*Benson's Golden Syrup*), vous vous demanderez ce que c'est; cette douceur, nouvelle aussi et que vous n'aviez jamais connue encore, c'est le résultat étonnant d'un nouveau procédé de mélange et de raffinage.

Et le nouveau sirop vous arrive dans un nouveau récipient : une jarre de verre à travers laquelle vous pouvez voir et vérifier la pureté du contenu.

Le bocal, à fermeture hermétique et automatique, a une capacité d'une pleine pinte impériale, et vous pourrez vous en servir plus tard pour vos propres confitures.



Sirop doré de Benson

Manufacturé par

The Canada Starch Co., Limited,

MONTRÉAL. 100F

Ste-Catherine angle Metcalfe Murphy's *Horaire: 9 a.m. à 6 p.m.*

Chapeaux Modèles de Paris et de New-York Réduits d'un Tiers

Marguerite Léonie—Vasselin & Villetarde—Lewis—Hermance—Suzette—Bruck Weiss—Joseph.



Voilà quelques-uns des noms célèbres dans le monde des modes et qui apparaissent dans ce groupe de chapeaux modèles.

Chaque maison donne d'une façon subtile sa propre interprétation de la mode. Les velours et les peluches sont employés avec une habileté consommée, seuls ou avec de larges rubans, une fleur appropriée, une plume parfaite ou une ravissante touffe.

Chapeaux sans bords, petits chapeaux, ou modèles aux lignes gracieuses et aux couleurs charmantes. Le brun dans toutes ses diverses teintes rivalise avec le noir conventionnel et les nouvelles nuances de vert. Tous ces modèles sont réduits d'un tiers. Modèles de 25.00 à 65.00 pour . . . . . **16.65 à 44.35**

Murphy—Quatrième étage.

Versatiles versions de la

Nouvelle Robe en Crêpe Georgette

De Paris nous arrivent des nouvelles des robes en georgette. Toute élégante parisienne en porte, dit "Suzette", correspondante de Murphy dans ce centre de la mode.

Elles ont été fort remarquées à Deauville et toute Parisienne qui se pique d'élégance a pris soin d'en introduire les plus beaux modèles dans sa garde-robe en vue d'une saison à succès en ville.

Nous offrons de ravissantes versions de cette jolie robe dans les resplendissants bruns d'automne, les délicates teintes de l'arc-enciel et les nuances pastel, le marine toujours de mode et le noir dominateur.

Ce sont des robes peu coûteuses dont les prix varient de . . **29.50 à 49.50**

Murphy—Troisième étage.

Souliers d'Automne

A semelles épaisses

Avec l'arrivée des temps pluvieux, il est nécessaire d'avoir des chaussures plus substantielles.

L'oxford Brogue avec semelle flexible spéciale fera les délices de la femme qui apprécie une belle chaussure distinguée.

En veau tan à grain écossais . **10.00**
En daim brun **10.00**
En daim gris **10.00**

Murphy—Rez-de-chaussée.

Exquises Tuniques Françaises

Achat spécial de tuniques venant directement de Paris

22.50

Tuniques françaises faites à la main resplendissantes sous les perles et les paillettes—elles n'exigent qu'un dessous en soie pour faire une somptueuse robe de soirée.

Modèle sans manches en crêpe georgette—motifs perlés à la main sur la jupe. Gracieux effets de lignes droites. Couleurs: *mauve, réséda, rose, Copenhague, jade* et *noir.*

Un autre modèle en crêpe de Chine abondamment perlé de perles cachemire marine, brunes et noires.

Murphy — Rez-de-chaussée.

The John Murphy Company Limited

LA PRESSE

EDITION QUOTIDIENNE est imprimée et publiée au No 61 rue Saint-Jacques, Montréal, par la Compagnie de Publication de "LA PRESSE" Limitée.
ARTHUR BERTHIAUME, Président et Gérant Général.

Toute correspondance doit être adressée comme suit: LA PRESSE MONTREAL, P. Q.

LA PRESSE, telle qu'établie par l'honorable TREFFLE BERTHIAUME, est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques; indépendante des partis politiques, elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.

MONTREAL, 6 OCTOBRE 1923

Bienvenue à M. Lloyd George.

Nous saluons en l'ex-premier ministre d'Angleterre un puissant homme d'action.

Le train-exposition canadien fera une tournée en Belgique, sur invitation spéciale de ce dernier pays. Il n'eût pas été pratique de ne point accepter l'offre du monde industriel et commercial belge, et il est à souhaiter que cet ajouté au trajet de notre convoi de propagande économique resserre davantage les liens d'amitié et d'intérêt qui unissent déjà notre pays à l'industrieuse Belgique.

Si coupable puisse-t-il paraître de prime abord, un prévenu doit toujours avoir le droit d'exposer sa défense, au grand jour, dans un procès impartial. Le public, qu'il importe de protéger contre les escrocs qui évoluent dans toutes les classes sociales, doit cependant se garder de jugements trop hâtifs et attendre le développement normal des événements. Il y a encore des juges à Berlin et, Dieu merci! il y en a toujours chez nous.

MM. Harvey et Child, respectivement titulaires des ambassades américaines de Londres et de Rome, ont démissionné. Leurs affaires personnelles les réclament, paraît-il. Ce ne sont pas là des postes de mince importance, mais il est bien probable que le président Coolidge trouvera dans son entourage deux politiciens qui consentiront — sous prétexte de se faire souffrir pour la patrie — à s'éloigner temporairement de la sèche république.

Une modeste grange, sise à Petite-Côte, en Ontario, occupe actuellement l'attention des officiers de la justice de la région de Windsor. C'est à qui ne veut point avoir affaire à ce mystérieux bâtiment... depuis que la police y a trouvé pour plus de quatre mille dollars de bon whiskey. Que les autorités s'engagent à ne point bouger pendant seulement vingt-quatre heures, sans rien y déranger, et il y a gros à parier que tout le monde voudra avoir affaire dans la fameuse baraque!

La petite municipalité de Portsmouth, dans les limites de laquelle se trouve érigé le bagne de Kingston, voudrait que ce dernier fût transporté ailleurs, et une pétition en ce sens sera transmise au gouvernement. Un pénitencier de cette importance ne se voiture point comme une guérite de sentinelle, et les objections qu'on formule pour se débarrasser de la sinistre institution sont précisément celles qu'exprimeront d'autres municipalités pour refuser de la recevoir. Mais les autorités feront quand même aux habitants de Portsmouth le plaisir de prendre leur requête en très sérieuse considération.

La côte de l'Atlantique, du Labrador à la frontière des Etats-Unis, a un développement de plus de 5,000 milles, non comprises les petites baies et échancrures. Elle comprend la baie de Fundy, 8,000 milles carrés, le golfe du Saint-Laurent, d'une étendue dix fois plus grande, et d'autres baies qui portent à 20,000 milles carrés la superficie totale. De plus, 15,000 milles carrés de baies sont sous le contrôle du gouvernement, de même que la baie d'Hudson, qui a un développement de côtes de 6,000 milles et qui est plus grande que la Méditerranée. De l'autre côté du continent, les côtes du Pacifique ont une longueur de plus de 7,000 milles et possèdent l'avantage unique, grâce à de nombreuses îles, d'offrir aux pêcheurs un abri d'une sûreté exceptionnelle. Enfin, les lacs d'eau douce ont une surface de 220,000 milles carrés, la part du Canada aux grands lacs seuls couvrant une superficie de 34,000 milles carrés. Voilà de quoi donner une juste idée de l'immensité des eaux et des pêcheries du Canada.

MOTIF DE CONFIANCE

Il n'est pas nécessaire de circuler longtemps dans les rues de Montréal, particulièrement dans ce qu'on est convenu d'appeler le centre de la ville, pour remarquer un grand nombre d'édifices importants en cours de construction ou de réparation. On comprend mieux alors comment la somme totale des permis pour les neuf premiers mois de 1923 atteint à plus de vingt et un millions, promettant de toucher et peut-être même de dépasser les vingt-cinq millions d'ici la fin de l'année.

Et, circonstance encourageante, l'activité de la construction est générale, les pouvoirs publics donnant l'exemple, comme le gouvernement provincial, avec l'annexe du Palais de Justice, et la cité de Montréal, avec le nouvel hôtel de ville, exemple suivi par les commissions scolaires, les fabriques paroissiales, les communautés en charge d'hôpitaux, les compagnies financières, industrielles et commerciales, enfin, par les entrepreneurs particuliers. L'agrandissement des magasins Dupuis, Morgan, l'érection de la maison de rapport, le "nouveau Drummond", renfermant à elle seule 121 logements modernes, la construction des importants édifices à bureaux de Caron Frères, rue Bleury, et de la "Insurance Exchange Corporation", rue Saint-Jacques, les vastes entrepôts à l'épreuve du feu de Baillargeon Ltée et des quincaillers Prudhomme et Fils, voilà, pour ne citer que de mémoire, quelques-unes des principales entreprises de construction actuellement en marche dans la métropole, et qui, à elles seules, représentent une mise de capitaux de plusieurs millions.

Ce renouveau et cet entrain dans la construction à Montréal sont bien propres à inspirer plus de confiance à notre population et la pousser à faire tout ce qui dépend d'elle pour hâter le retour des conditions économiques normales. En effet, la construction en plein essor signifie qu'une multitude d'autres industries ont du travail de façon durable. Et si l'on considère que d'autres entreprises importantes s'annoncent dès maintenant pour la saison prochaine, telles, par exemple, l'agrandissement de l'hôtel Queen's, les additions au couvent des religieuses du Saint-Nom de Marie, à l'Hôtel-Dieu, dans le flanc du Mont-Royal, il y a lieu de croire que le mouvement est lancé pour de bon et que la roue continuera de tourner. C'est, du reste, le sentiment de plusieurs de nos hommes d'affaires qui estiment la crise d'après-guerre finie ou du moins bien près de finir.

Que chacun se sente donc encouragé par la vue des heureux résultats obtenus jusqu'ici. Que chacun ne cesse de faire sa devise des deux mots: travail et économie. Si tous veulent se plier à cette discipline, nous aurons bientôt déblayé des ruines et des obstacles qui l'obstruaient la route par laquelle notre province et le Canada reprendront leur élan vers la prospérité.

DELAIS COUTEUX

Sur une liste de 25,000 propriétaires qui devaient deux années de taxes foncières, au mois de mai dernier, et qui, par conséquent, étaient menacés de voir vendre leurs immeubles par le shérif, 23,800 se sont acquittés jusqu'ici et tout indique que, à l'expiration du délai, à savoir le 15 octobre courant, il ne restera guère que cinq cents propriétés environ qui seront mises à l'enchère.

En face de cette diminution remarquable, il est permis de se demander si certains contribuables ne pourraient pas manifester un peu plus d'esprit civique et comprendre mieux leurs propres intérêts. En effet, chacun sait que le propriétaire qui ne paie pas ses impôts au temps prescrit ajoute sensiblement à sa dette par l'accumulation des intérêts et des frais judiciaires, sans compter que son défaut de payer régulièrement prive les autorités municipales d'une part de revenu dont elles ont besoin pour boucler le budget administratif, et, en outre, leur occasionne des dépenses importantes, sans parler du surcroît de travail imposé au personnel.

Puisque la plupart des propriétaires s'acquittent avant le 15 octobre, afin d'éviter la vente par le shérif, serait-il beaucoup plus difficile de s'acquitter dès que la taxe devient exigible? Sans doute, quelques-uns peuvent être aux prises avec des difficultés financières qui les contraignent à se prévaloir de tout le délai possible, mais les autres n'ont aucune excuse valable à offrir. Ils se rendent coupables de pure négligence.

A cause du relèvement du taux de l'intérêt, pendant les années de guerre, d'aucuns pouvaient peut-être trouver plus avantageux de payer l'intérêt exigé par la Ville sur leurs arrérages d'impôts fonciers, parce que leurs capitaux étaient placés à un taux d'intérêt plus élevé, mais, avec le rajustement qui s'est opéré depuis, il ne semble pas que les propriétaires profitent beaucoup maintenant de la différence. D'ailleurs, pareille spéculation nuit beaucoup à la gouverne de la métropole pour le peu qu'elle pourrait profiter aux particuliers.

Prenons donc la bonne habitude de payer les taxes aussitôt que dues. La maxime est vraie dans le domaine municipal, comme dans tous les autres: qui paie ses dettes s'enrichit!

SOYONS PLUS VIGILANTS

La meilleure manière de passer la "Semaine de la prévention des incendies", qui s'ouvre aujourd'hui, est assurément de faire en sorte que Montréal n'éprouve, si possible, aucune perte par le feu, pendant ces quelque huit jours. Ce sera le commencement d'une bonne habitude qu'il importera ensuite de fortifier avec les mois et les années.

Réfléchissons que, durant le seul mois de septembre, il s'est déclaré 153 incendies dans la métropole, onze par jour. Six personnes ont perdu la vie, asphyxiées ou brûlées, sans parler des dégâts matériels se chiffrant à plusieurs centaines de mille piastres. Et le nombre des feux croît sans cesse, le total pour 1923 étant au premier octobre dernier de 3,305, comparativement à 2,299 pour l'année 1922 entière. C'est une augmentation de 1,006.

On peut difficilement croire qu'avec un peu plus de bonne volonté de la part de tous, il ne soit pas possible de réduire considérablement le nombre des incendies à Montréal. La métropole est une des villes du monde entier où les pertes causées par le feu sont les plus élevées. Pourquoi? Et quel est le citoyen, digne de ce nom, qui ne voudra chercher par tous les moyens à dépouiller sa ville de cette triste distinction?

La semaine qui commence nous apprendra "à y penser". Prenons les résolutions appropriées et sachons nous montrer fidèles à les pratiquer, encouragés par la pensée que nous rendons un grand service à nous-mêmes en même temps qu'à la communauté. L'incendie est un malheur qui affecte tout le monde directement ou indirectement. Sachons ne pas l'oublier.

LA SEMAINE EN ALLEMAGNE

Tout l'intérêt s'est concentré, cette semaine, sur ce qui se passe en Allemagne. Nous assistons, en effet, à ce qui paraît bien être la dernière convulsion de ce pays pour échapper aux conséquences de sa défaite, et il semble bien que le dénouement est proche.

Le cabinet Stresemann, en décrétant la fin de la résistance passive dans la Ruhr, après en avoir proclamé l'inanité et démontré l'impossibilité financière de la continuer, s'est trouvé, comme il était trop certain, en butte aux attaques de droite et de gauche.

Il a fait face aux tentatives de révolution armée des junkers, a supprimé sans grande peine les commencements d'émeute à Kuestrin et ailleurs, et, pour mieux se protéger, a proclamé une sorte de dictatorat militaire.

Mais il ne suffisait pas de réprimer la rébellion, il lui fallait aussi faire prévaloir un programme d'action, car l'Allemagne ne peut rester longtemps embourbée dans son marais politique et financier.

Il faut agir; abandonné par les socialistes, le cabinet Stresemann a dû démissionner, mais le premier ministre, appelé par le président Ebert à reconstituer un gouvernement, paraît décidé à ne pas s'embarrasser plus longtemps du Reichstag. Sans se résoudre à le dissoudre, ne voulant pas, dans les conditions déplorables présentes, procéder à des élections générales, qui trop certainement empireraient la situation, il se dispose à le mettre de côté tout le temps qu'il sera nécessaire et à gouverner à l'aide d'un cabinet réduit à quelques membres, une sorte de directoire: en somme, un coup d'Etat, et il est permis de croire que c'est en effet le seul moyen pour l'Allemagne de sortir de ce pétrin.

En face de la crise, les communistes de Saxe et de Prusse, d'une part, les réactionnaires et monarchistes d'autre part, en Bavière, prétendent s'emparer du pouvoir, et les républicains, qui représentent le juste milieu, suivant une définition célèbre remontant au temps où l'Attique avait des sages, réalisent que "tout juste milieu a deux dos... pour recevoir des coups de chaque côté".

Il s'agit en somme, ni plus ni moins, que de parer aux dangers de désagrégation de l'Empire allemand, et comme tout espoir de conciliation est vain, seul un emploi intelligent de la force peut résoudre la situation. L'Allemand obéit toujours aux dictées de la force.

D'ailleurs, il ne faudrait pas s'y tromper: pour l'instant et même si elle décidait de se séparer du Reich, la Bavière ne poursuit d'autre but que de devenir la tête et le cœur d'une nouvelle Allemagne franchement monarchiste, ouvertement militariste, et serait la protagoniste par conviction et par calcul de la revanche contre la France. Son premier acte, on l'a prédit, serait, en se séparant momentanément, de dénoncer le traité de Versailles.

Au cas où les communistes, aidés par Moscou, parviendraient à s'emparer du pouvoir à Berlin en s'appuyant sur la Saxe, on peut tenir pour probable que nous assisterions à un conflit sanglant entre la Bavière et la Prusse.

Pendant ce temps, les provinces rhénanes et la Ruhr occupée, malgré les difficultés que ne peuvent manquer de susciter les ouvriers, (les cheminots en particulier et aussi les mineurs, qui, habitués depuis des mois à être payés pour ne rien faire, travaillés aussi par les communistes comme par les nationalistes), jouiront d'une tranquillité relative, grâce au contrôle des Alliés, bien déterminés et en position de faire prévaloir l'ordre.

Si, comme l'indique une dépêche de vendredi, Hugo Stinnes, rendu à Dusseldorf, y négocie avec le général Degoutte pour établir les bases d'une reprise de la production industrielle dans la Ruhr, une solution serait possible à brève échéance pour permettre à ces provinces rhénanes de reprendre une vie normale et profitable.

Mais il ne faut jamais vendre la peau de l'ours avant de l'avoir tué, et surtout lorsqu'il s'agit d'un ours de la Forêt Noire.

LE GOITRE ET L'IODE

On s'apitoie avec raison sur le sort des personnes qui sont affectées de goitre ou d'hypertrophie de la glande thyroïde, et comme cette affection est très commune dans certaines régions, il importe de savoir comment elle peut et doit être traitée.

Le traitement médical du goitre consiste ou dans l'ablation de l'organe, ou dans l'usage interne de l'iodure de potassium, ou dans des injections interstitielles de teinture d'iode; il ne paraît pas y avoir d'autres traitements efficaces. Or, puisque l'iode est nécessaire dans le traitement du goitre, il importe de savoir d'où on peut le tirer et comment l'introduire dans l'économie.

Le professeur J.-F. McClendon, de l'université du Missouri, s'est livré à d'intéressantes études à ce sujet. D'abord, il établit la quantité d'iode disponible pour la thérapeutique: six billions de tonnes métriques, contenues presqu'entièrement dans la mer; à ce compte, on peut être assuré que nous n'en manquerons pas de sitôt.

Pourtant, le traitement médical à l'iode, externe ou interne, s'applique surtout quand le goitre est apparent; mais il ne faut pas oublier que le goitre reste souvent stationnaire pendant de longues années et qu'il tient au séjour dans certains pays, dans certaines régions, — régions montagneuses ou de glaciers, — alors il importe non seulement de guérir le goitre, mais avant tout de le prévenir. Comment y arriverons-nous?

Il est impossible de songer à prescrire à des populations entières le traitement permanent à l'iode, en potions ou en pilules; ce régime deviendrait, à la longue, très pénible, insupportable; bien peu de personnes, aussi, voudraient se soumettre au remède radical de l'ablation de la glande thyroïde, avant symptômes. Plus simple serait la prévention par l'alimentation, par une nourriture reconstituante, très riche et fortement iodurée. Mais comment reconnaître qu'un aliment contient telle ou telle quantité d'iode? Le professeur McClendon avoue que l'on ne sait que bien peu de choses à ce sujet, si ce n'est que nos aliments, en général, solides et liquides, sont très insuffisamment iodurés, à en juger par le grand nombre de goitreux.

Comment pourrait-on, aussi agréablement que possible, faire profiter notre économie des réserves d'iode contenues dans la mer, en prévention du goitre? Deux moyens se présentent à nous: d'un côté, l'emploi de varechs comestibles dans notre diète, ou encore une plus grande consommation des produits de la mer: poissons, huîtres, bucardes, etc.; de l'autre, l'usage fréquent de l'eau de mer, ou de solution de sel marin contenant une certaine quantité d'iode. D'après le professeur McClendon, ce sel iduré peut être très économiquement préparé, plus économiquement encore que le sel de table ordinaire.

Tout cela est encore un peu compliqué, parfois ennuyeux. Peut-être parviendra-t-on, un jour, à découvrir, ailleurs que dans la mer, disons, par exemple, dans certains produits alimentaires terrestres, sinon de l'iode en quantité suffisante, du moins certains éléments qui pourraient entrer dans l'alimentation quotidienne et qui agiraient comme préventifs du goitre.

Les travaux auxquels se livrent les savants permettent de l'espérer.

La France et ses églises

La France s'occupe-t-elle de restaurer ses églises dévastées? M. Henri Bordeaux répond à cette question, dans l'article suivant publié par l'"Echo de Paris", en nous parlant de l'**Œuvre de secours aux églises dévastées**:

Elle était, dit-il, née de la pitié pour les pierres sacrées, visées et atteintes comme des hommes. La France entière avait ressenti comme une injure le désastre de Notre-Dame de Reims. La cathédrale blessée montrait ses plaies qui dénonçaient au monde l'injustice et la barbarie. Et sur tout le front, tant de ses sœurs cadettes, moins chargées de splendeur et d'histoire, et qui n'avaient pas reçu comme elle le cortège des rois de France ni sainte Jeanne d'Arc, mais qui avaient été honorées comme elle de la visite quotidienne du Dieu vivant, gisaient déjà sur le sol, écroulées, démantelées ou trouées.

De Reims même, S. Em. le cardinal Luçon, demeuré comme une sentinelle à son poste auprès de sa cathédrale bien-aimée, écrivait à l'œuvre nouvelle pour préciser son but: "Au retour, disait-il, les populations auront assez à faire de relever leurs foyers et de reconstruire leurs églises: ne faut-il pas qu'en attendant, ou pendant cette reconstruction, le Saint Sacrifice de la Messe puisse être célébré parmi elles, ne fût-ce que dans une grange, pour le soulagement des morts tombés sur le champ de bataille et pour le réconfort des survivants?"

C'étaient alors les temps héroïques. Albert de Mun n'était plus là pour apporter à une œuvre aussi bienfaisante sa puissance oratoire et la flamme de son cœur ardent. Mais, tour à tour, les conducteurs de l'opinion le suppléaient. Le premier, Pierre l'Ermite, dans la "Croix", avait appelé à l'aide. Puis René Bazin écrivait, dans l'"Echo de Paris": "Il faut que Dieu ait sa maison et que le prêtre puisse s'habiller et monter à l'autel et dire, au nom de tous: "Délivrez-nous du mal!" Maurice Barrès célébrait les églises de France tombées au champ d'honneur et déplorait leur nouvelle pitié, "mais cette fois glorieuse et non plus humiliée". Et Henri Lavedan peignait dans l'"Intransigeant" les mortes et les blessées, et ajoutait: "Puisqu'elles ont été des "soldats", ayant subi les balles, l'incendie, les explosions, le diabolique encens des vapeurs empoisonnées, ne pensez-vous pas qu'il serait bien de leur accorder la même récompense qu'aux braves? La Croix de guerre aux églises qui ont fait la guerre! aux églises mortes et blessées!..." A Notre-Dame, le Père Sertillanges trouvait des accents dignes des Bossuet et des Massillon pour chanter les pierres destinées à servir d'abri divin. Et, dans une péroraison qui secoua l'assistance d'un grand frisson d'espoir et de sublime ardeur, il supplia les fidèles de ne pas improviser la paix des âmes, mais de la préparer, afin que l'œuvre eût les mains pleines et pût immédiatement porter les secours nécessaires "lorsque la ligne allemande craquerait".

On était alors au mois de janvier 1916, à la veille de Verdun. La ligne française, sous la plus formidable ruée, ne craquait pas. Dès 1916, tous les diocèses de l'arrière, se sentant solidaires de ceux de l'avant, organisent des comités, créant ou développant un grand élan de générosité dans tous les départements qui n'ont pas connu les épreuves de l'invasion. L'argent, les bijoux, les dentelles, sans parler des ornements et des linges d'autel, commencent à affluer au siège central de la rue Oudinot.

Une église de bois, la première construite, est payée par une souscription ouverte au "Figaro", en souvenir d'Albéric Magnard, tué au mois d'août 1914, et offerte à Mgr Le Senne, évêque de Beauvais, qui la donne au village de Ribécourt, dans l'Oise, où elle est érigée à côté de l'église en ruines.

Depuis ce premier don, combien d'autres ont suivi!

Les assemblées générales de l'œuvre, présidées tour à tour par le grand bâtonnier de Lyon, Me Jacquier, par l'abbé Wetterlé, par Maurice Barrès — en attendant qu'elles le soient par le chanoine Collin, sénateur de la Moselle, et par le maréchal Foch — font communier l'assistance dans une pensée unique de libération et de restauration. Quel frémissement la parcourt quand, de sa voix profonde et passionnée que l'âge n'atteint pas, le bâtonnier Jacquier cite le verset d'Isaïe: "Vous qui avez dévasté, et qui n'avez pas été dévastés; vous qui avez pillé et qui n'avez pas été pillés, attendez, car, quand vous aurez fini de dévaster et de piller, le prophète de Dieu vous l'annonce, à votre tour vous serez dévastés et pillés!" et qu'il ajoute: "De quoi s'en faut-il pour que la prophétie soit demain la réalité vengeresse? Il s'en faut de la largeur du Rhin. Est-elle donc si impossible à franchir? Aussi bien, quand les eaux du Rhin tout entier passeraient sur nos ruines, elles ne réussiraient pas à les laver ni à faire disparaître la souillure des mains qui les ont accumulées."

Et voici que la ligne allemande a craqué, et le Rhin sera franchi. J'ai eu la joie d'assister à Mayence à ce passage du Rhin après l'armistice: sous le pas cadencé de nos soldats, le tablier du pont tremblait comme sautaient dans la Bible les collines pareilles à des agneaux. Mais nous n'avons ni dévasté, ni pillé. Et nos ruines à nous ne sont pas encore relevées. Et l'Allemagne s'étonne que nous parlions encore de réparations. Et les nations oublieuses s'étonnent que nous réclamions l'exécution d'un traité que les Allemands ont signé à genoux au seuil de leur pays, pour éviter la souffrance d'une occupation qui n'eût cartes pas ressemblé à la leur.

A peine la ligne allemande avait-elle craqué que l'Œuvre de secours aux églises dévastées accourait les mains pleines. Et depuis lors son budget, dont les dépenses atteignent et dépassent 100,000 francs par mois, ressemble au tonneau des Danaïdes qui se remplissait à mesure qu'il se vidait. En 1920, elle a dépensé 8 millions et demi. Si elle les a dépensés, c'est qu'elle les avait reçus: le culte était rétabli dans 2,462 paroisses, 800 églises détruites avaient été remplacées par un abri paroissial, 1,410 prêtres avaient été secourus, 258,000 objets du culte avaient été distribués. Metz et Strasbourg venaient se joindre aux diocèses épargnés. A l'appel de l'évêque de Metz, 200,000 francs étaient recueillis en quelques jours.

En 1922, les dix évêques des régions libérées s'entendent pour créer dans chaque diocèse une coopérative de reconstruction des églises. Ces coopératives fédérées en un groupement général sont autorisées à contracter un emprunt pour hâter le relèvement des ruines. Il faut 200 millions: en cinq jours 200 millions sont souscrits. L'Œuvre de l'Aide aux Eglises dévastées a donc rempli son but. Elle est libérée.

Du "CHRONICLE", de Québec:

La Ligue des Nations ne cesse de se vanter de ce qu'elle a fait pour relever les finances de l'Autriche, mais elle a encore trop à faire pour pouvoir se reposer sur ses lauriers.

—Ne nous attardons pas à contempler la route lointaine, suivons l'étroit sentier; ne regardons pas trop loin ou trop haut, mais devant nous, à nos côtés. Le bien à faire est peut-être là. (Elisabeth LESEUR).

CHRONIQUE D'OTTAWA

L'INJUSTICE SERA-T-ELLE CONSOMMEE?

(Service spécial à la "Presse")

Ottawa, 6. — Le principe de promotion appliqué au choix des fonctionnaires supérieurs du service fédéral peut conduire à des injustices flagrantes et à des bévues énormes, ainsi que nous le voyions dans notre dernière chronique. L'ériger en système rigide est non seulement absurde, mais encore préjudiciable aux intérêts généraux du pays.

Nous ne méconnaissons pas l'influence bienfaisante qu'il peut exercer dans un grand nombre de cas; mais le bon sens doit dominer et conserver ses droits, en dépit de tout Principe, avec un grand P, et de tout système commode pour éviter l'étude attentive des problèmes que suscite la formation d'un personnel adapté aux besoins des services.

Un cas typique se présente actuellement, qui illustre à la perfection nos avancés.

L'on a annoncé, lundi dernier, que le personnel du ministère des Travaux publics sera réorganisé. Cette nouvelle a été niée par la suite; mais nous tenons des hauts fonctionnaires que les changements ont été effectués et seront officiels dans quelques jours. D'ailleurs l'on sait que la commission du service civil a émis les avis annonçant un examen de concours pour le poste d'assistant ingénieur en chef, le titulaire, M. K.-M. Cameron, a donc été promu. Nous savons aussi que l'ordre en conseil nommant M. Cameron ingénieur en chef n'attend plus que la signature du gouverneur général et le retour du Dr King, actuellement dans les provinces maritimes. Nous connaissons même tous les mouvements de personnel projetés à cette occasion: M. R. de B. Corriveau deviendrait assistant ingénieur en chef, car l'examen de concours ne sert que de paravent; M. Rodolphe Desrochers, secrétaire du ministère, sera fait assistant sous-ministre; M. L.-H. Coleman, assistant-secrétaire, est promu au poste de secrétaire et M. Desjardins le remplacera.

Quoi qu'il en soit, les commentaires vont leur train sur ces nominations. Celle de M. Cameron, qui ne parle que l'anglais et ignore complètement le français, à un poste occupé à l'ordinaire par l'un de nos compatriotes, soulève les plus violentes protestations dans les milieux canadiens-français. Détail à noter: dans ses avis annonçant l'examen de concours pour la position d'assistant de l'ingénieur en chef, la commission du service civil stipule que les aspirants devront être bilingues. Il est pour le moins étrange que l'on exige un assistant bilingue, quand le chef pourrait être unilingue.

Il est indiscutable, d'autre part, que la position d'ingénieur en chef appartient de droit à l'un des nôtres. Un rapide historique des titulaires de cet emploi nous en convaincra.

Il y a environ quarante ans, les deux ministères des Travaux publics et des Chemins de fer n'en formaient qu'un seul. Un M. Page était alors ingénieur en chef. Plus tard, les chemins de fer furent administrés par un ministère distinct du premier et M. Page en devint l'ingénieur, tandis que M. Peby prenait charge des travaux publics. A la mort de ce dernier, c'est-à-dire sous l'administration de l'hon. H. Ouimet, de 1892 à 1896, M. Louis Coste fut nommé ingénieur des Travaux publics. Depuis ce temps, la position fut toujours occupée par un Canadien-français. M. E. Lafleur succéda à M. Coste et M. Arthur Saint-Laurent, décédé il y a quelques mois, à M. Lafleur. M. Saint-Laurent occupait en même temps le poste d'assistant du sous-ministre. Pendant une trentaine d'années, par conséquent, il y eut un ingénieur en chef Canadien-français aux Travaux publics.

La nomination de M. Cameron constituerait en conséquence une injustice, comme ce fut le cas lorsqu'il reçut la position d'assistant ingénieur, poste qu'occupait depuis longtemps un Canadien-français, M. Cameron ayant succédé à M. Dufresne.

L'on peut alléguer que dans le projet actuel de réorganisation du personnel, plusieurs de nos compatriotes sont promus; ce qui pourrait compenser pour la perte du poste d'ingénieur en chef. Malheureusement les positions ainsi octroyées aux nôtres nous appartenaient déjà, et nous en perdons une. M. Desrochers succède à M. Saint-Laurent, comme assistant du sous-ministre; M. Corriveau remplace M. Cameron, mais nous avons vu que cette position était autrefois occupée par M. Dufresne; M. Coleman, fonctionnaire de langue anglaise, prend la place de M. Desrochers et M. Desjardins remplace M. Coleman dans une position inférieure. Les Canadiens-français perdent donc deux emplois supérieurs, pour n'en recevoir qu'un inférieur; tel est le bian de ces opérations.

L'excuse invoquée pour justifier la nomination de M. Cameron se trouve dans l'inéviable principe de promotion. Il est étrange comme on prend de libertés avec ce principe. Lorsqu'il sert les intentions des chefs, on s'en prévaut tout de suite; tandis qu'on le laisse dans l'oubli le plus complet quand on le juge à propos. Ainsi pour citer des cas très récents, M. T.-P. Murphy fut nommé surintendant des achats aux postes, alors qu'il n'était que secrétaire particulier du ministre et M. Egan devint sous-ministre de l'immigration, bien qu'il fût au service du ministère du Commerce.

Aussi bien, dans le cas actuel, le principe ne s'applique pas. La loi du service civil stipule en effet que, pour les positions d'un caractère scientifique, technique ou professionnel, le sous-ministre, c'est-à-dire en définitive le ministre, peut faire les nominations sans tenir compte des recommandations de la commisson du service civil.

Mais admettons que l'on puisse se prévaloir de cette doctrine et l'on ne peut plus alors justifier la nomination de M. Cameron. Celui-ci n'est employé au ministère que depuis environ dix ans; tandis que d'autres ingénieurs y sont depuis beaucoup plus longtemps.

Nous croyons avoir fait la preuve que tout milite en faveur du choix d'un Canadien-français comme titulaire d'un poste qui revient de droit à l'un de nos compatriotes, dans un ministère où l'influence des nôtres s'est fait sentir jusqu'à ces dernières années; le ministre des Travaux publics n'a-t-il pas été presque toujours un Canadien-français? nous n'avons qu'à citer les noms des Langevin, des Ouimet, des Tarte. Espérons que l'hon. Dr King, alors qu'il en est encore temps, évitera de commettre l'injustice que constituerait la nomination d'un ingénieur de langue anglaise.

Pierre

PROPOS de la FERME

Electricité à la ferme.

Le problème de l'augmentation unitaire des petites exploitations agricoles anglaises a fait étudier la possibilité d'employer l'énergie électrique à la ferme dans les districts où il n'est pas facile de se procurer, à la campagne du gaz et du charbon pour les machines, etc. Les avantages économiques de l'éclairage électrique ont été dans les étables: plus grande propreté, diminution des pertes de lait et d'aliments constatés dans les locaux ordinairement mal éclairés, etc. Le moteur électrique actionnant les machines les plus variées: hache-fourrages, écrémeuses, barrattes, etc., se manoeuvre facilement et n'exige que peu de main-d'oeuvre. Le foin pouvant être séché artificiellement par des ventilateurs actionnés par le courant électrique rend l'agriculteur plus sûr de sa récolte et moins dépendant de la marche de la saison. Les bons résultats par le chauffage électrique pour prévenir les gelées dans les magasins où sont conservés les racines et les plantes potagères et pour le séchage des fruits, la fabrication des conserves de fruits, ont été retenus. L'emploi du chauffage électrique a donné un bon résultat pour les couveuses; appliqué aux poulaillers durant les mois d'hiver, il a augmenté la production d'oeufs à l'époque où ils se vendent le mieux. Il peut certainement avoir les applications les plus variées dans la stérilisation du lait, l'ensilage des fourrages, etc.

P ante fertilisante.

La fougère est très employée pour les litières à cause de sa capacité d'absorption pour les liquides et l'ammoniaque. Une analyse de fougère séchée à l'air à la station agronomique d'Agassiz (Colombie-Britannique) a donné les résultats suivants (en p. 100): humidité, 6.09; cendres, 7.84; anhydride phosphorique, 0.68; potasse, 2.75; azote, 1.84. Des analyses faites dans le Royaume-Uni ont montré que les cendres de la fougère jaune renferment jusqu'à 50 p. 100 de potasse. Sa bonne teneur en azote confère aussi à la fougère une bonne valeur fertilisante.

La fougère pouvant être toxique pour les chevaux, le meilleur usage qu'on puisse en faire consiste donc à l'utiliser comme litière et à appliquer ensuite celle-ci comme engrais. On peut aussi mêler la fougère verte directement avec d'autres engrais, ou bien la brûler et en utiliser les cendres.

MOTS AMUSANTS

NOS ENFANTS

—La jeune Louise est en pension depuis un mois. Elle écrit à sa tante et elle lui dit: "Apporte-moi deux livres, un de lecture récréative et l'autre de chocolat.

* * *

M. PRUD'HOMME

—Papa, les champignons poussent toujours dans les endroits humides?

—Oui, mon enfant.

—Alors, c'est pour ça qu'ils ont la forme d'un parapluie.

MARIUS — SOLLICITATION



FEDERATION NATIONALE

SAINT-JEAN-BAPTISTE

Un cours démonstratif d'enseignement ménager pour les membres de l'Association des Femmes d'affaires, affiliée à la Fédération nationale Saint-Jean-Baptiste, sera donné tous les mardis à 2 h. 30, et repété le même jour à 7 h. 30, aux Ecoles Ménagères provinciales, rue Ontario-ouest. Les personnes, qui désirent s'inscrire, pourront le faire le jour de l'ouverture.

* * *

Les personnes qui désirent s'inscrire pour les cours d'anglais et d'arithmétique commerciale, donnés le lundi, à 7 h. 30 p.m., à l'école Montcalm, rue DeMontigny-est, pour les membres de l'association professionnelle des Employées de magasin, affiliée à la Fédération nationale Saint-Jean-Baptiste, pourront encore le faire lundi soir, le 8 d'octobre, à l'école, ou en s'adressant à Mlle G. Vaillancourt, 421a, rue Duluth-est, téléphone Saint-Louis 1180m.

* * *

Une assemblée des membres de l'association professionnelle des Employées de manufacture, affiliée à la Fédération nationale Saint-Jean-Baptiste ,aura lieu, au Monument national ,chambre 3, le lundi 8 d'octobre, à 7 h. 30; la question de la réouverture des cours du soir qui doit avoir lieu dans le mois d'octobre, sera à l'ordre du jour. L'ouverture des cours de coupe, couture et broderie et celle des cours de modes de chapeaux, au Foyer du Sacré-Coeur, rue Quesnel, se feront, le mardi 9 d'octobre. Tous les membres de l'association sont gratuitement admis à suivre ces cours.

* * *

Aux écoles ménagères provinciales, rue Ontario-ouest les cours se donneront comme suit: cuisine pratique, le mercredi, de 10 h. à 12 h. a.m., et de 7 h. 30 à 9 h. 30 p.m.; cuisines des malades: le lundi, à 2 h. p.m.; cuisine de démonstration, le mardi, à 2 h. 30 p.m., et à 7 h. 30 p.m.; coupe et couture, le mercredi, de 10 h. à 12 h. a.m., et de 7 h. 30 à 9 h. 30; modes et chapeaux, le lundi, de 10 h. à 12 h., et de 7 h. 30 à 9 h. 30 p.m.; fleurs artificielles, le mercredi à 7 h. 30 p.m., et le jeudi, à 2 h. p.m.

* * *

Les dames du service social de l'Hôpital Sainte-Justine sont priées de se rendre, le mercredi, 10 octobre, à 3 heures précises, pour l'assemblée mensuelle, à l'Hôpital Sainte-Justine, rue Saint-Denis.

L'ADMINISTRATION DE SHAWINIGAN FALLS

(Du correspondant de la PRESSE)

Shawinigan Falls, 6.—A la dernière séance du conseil municipal, le gérant Valiquette a présenté son rapport mensuel pour le mois d'août qui se lit en partie comme suit:

Le délai apporté à la préparation de ce rapport est dû au surcroit de travail de bureau nécessité par l'augmentation des services en général, la préparation des comptes de taxes municipales, d'eau, d'affaires, etc.

Au sujet de l'augmentation des services, on attire l'attention du conseil sur deux items qui ont été très populaires et qui ont certainement leur raison d'être. Depuis quelques années la cité fait de nombreux travaux permanents tels que pavages et trottoirs, et les livres sont ainsi tenus que le coût de chaque travail séparément peut être établi en tout temps et l'est de fait, tous les jours, pour les besoins du gérant et du trésorier et ceci permet l'exercice d'un contrôle rigide qui a certainement donné des résultats depuis quelques années si l'on en juge par le succès obtenu dans l'exécution des travaux; en outre il arrive souvent qu'à la demande de propriétaires l'on fasse certains travaux particuliers pour lesquels ils paient entièrement, ce qui nécessite une tenue de livres spéciale et prend le temps des employés. Le second item est la préparation de la liste de paie, toutes les semaines, et le fait de payer avec de l'argent sous enveloppe en exerçant un contrôle offrant des garanties suffisantes; cette méthode nécessite un travail additionnel considérable et ceci a été fait pratiquement sans augmentation du personnel du bureau.

La tenue d'un magasin principal d'où se fait la distribution de tous les matériaux et de l'outillage pour les travaux permanents et l'entretien exige une tenue de livres spéciale, et le succès obtenu encore dans cette branche du service justifie cette innovation, qui permet de retracer sur chaque chantier tous les matériaux qui y sont employés jusque dans les plus petits détails.

On pourrait encore mentionner comme augmentation de travail la statistique de l'eau et des maladies contagieuses, des activités de l'ingénieur, de la police, du feu et de l'éclairage, etc.

Surtout durant l'été à cause du congrès, tous les employés sans exception ont dû déployer une grande activité et très souvent travailler après les heures de bureau et durant les soirées.

A ce sujet, il est peut-être bon d'analyser le coût de l'administration dans notre cité. Il arrive quelquefois que des citoyens disent que l'administration coûte trop cher; qu'on en juge par les chiffres suivants qui ont l'autorité du rapport des vérificateurs. Durant l'année fiscale 1922-23, nous avons dépensé la somme de $15,815.77 pour l'administration des affaires de la cité; ceci comprenant les salaires et autres dépenses de l'administration; d'un autre côté nous avons administré un revenu de $227,782.72, par conséquent l'administration a coûté 7% en chiffres ronds. Si nous comparons ce chiffre avec ceux obtenus dans les autres cités pour lesquelles nous avons ces données, nous trouvons que nous avons l'administration qui coûte le moins cher. Ainsi dans la cité de London, Ont., l'administration coûte 8%; dans la cité de Muskogee, Etats-Unis, 10%; Bluefield, Etats-Unis, 9%. Ces villes n'ont pas été choisies pour convenir aux besoins de la discussion; elles sont celles pour lesquelles on a en mains les informations. On ne peut pas faire de comparaison avec d'autres villes de la province de Québec, vu qu'on n'a pas les informations nécessaires.

Le compte du revenu au 31 août montre que le revenu a été de $39,819.77 tandis que les dépenses ont été de $41,250.09, accusant ainsi un déficit apparent de $1,430.42. Ce déficit peut être attribué en grande partie aux dépenses dues au Congrès de l'Union des Municipalités Canadiennes lesquelles se sont élevées à $1,603.01; mais nous espérons que la contribution promise par les compagnies à son honneur le maire suffira pour changer ce déficit en un surplus.

Les dépenses capitales durant le mois furent de $35,884.52 réparties sur 15 allocations différentes des règlements d'emprunts.

La dépense sur le revenu pendant le mois a été de $20,496.46, comparée à $20,455.86 durant Juillet et $17,877.43 pendant août 1922.

Les activités du chef de police et des constables a été comme suit: 52 appels à la police sans arrestation, 9 personnes livrés conduites à domicile; 12 arrestations pour ivresse; 3 plaintes pour vol; valeurs retrouvées au montant de $297; 2 mandats de perquisition; 7 mandats d'arrestation; 1 automobile volé; 3 prisonniers conduits aux Trois-Rivières; 2 arrestations pour vagabondage.

Mesdames! Teignez-le à neuf pour 15c

Teignez ou teintez n'importe quel vêtement ou draperie usé, fané.

Diamond Dyes

Ne vous demandez pas si vous pouvez teindre ou teinter parfaitement, car des résultat parfaits sont garantis à la maison avec les Teintures Diamond "même si vous n'avez jamais teint auparavant". Vous trouverez toutes les couleurs chez les pharmaciens. Mode d'emploi dans chaque paquet.

WELLS RICHARDSON
Montréal.

Pensez-y!



Si la pièce de vingt-cinq sous, que vous gaspillez chaque jour à l'achat de choses dont vous pourriez facilement vous passer; était économisée et placée dans une Police à Dotation de la Manufacturers Life, elle aurait atteint une valeur de plusieurs milliers de dollars dans vingt-cinq ans d'ici.

Permettez-nous de vous dire exactement le montant que représenterait ce placement à l'âge que vous avez. Ecrivez-nous. Remplissez le coupon ci-dessous.

THE
MANUFACTURERS LIFE
INSURANCE COMPANY

SIÈGE SOCIAL, TORONTO, CANADA.

Succursale 503-7 Edifice Drummond, Montréal, Qué.
C. L. SWEENY, Gérant de la succursale

Sans que cela m'oblige à quoi que ce soit, veuillez avoir l'obligeance de me soumettre une de vos propositions d'assurance Dotation à longue échéance m'indiquant la somme que je dois déposer pour m'assurer un capital de $..... dans ..... ans. Je suis âgé de ..... ans, à mon anniversaire le plus proche, marié ou célibataire.

Nom et prénoms: ..... Adresse: .....



Faire d'une Seule Pièce un Appartement de Deux Chambres

VOILA une excellente idée que nous suggérons aux jeunes mariés qui désirent entrer en ménage d'une façon modeste — aux gens qui sont fatigués de tenir maison et qui veulent vivre plus tranquilles maintenant que les enfants sont grands — aux gardes-malades, aux étudiants et aux célibataires — aux hommes d'affaire et de profession qui ont, de temps à autre besoin de sommeil après avoir travaillé trop tard pour aller coucher à la maison, et à tous les autres qui veulent épargner de l'espace et ajouter à leur confort durant la nuit.

Le lit Davenport Kroehler vous permet de faire une confortable chambre à coucher de toute autre pièce où il est placé. Magnifique meuble de vivoir, aux lignes gracieuses et aux proportions généreuses, votre "Kroehler" vous invite, tout le jour, au confort et à la sociabilité. Ouvert, c'est un lit double complètement fait, aussi grand et aussi confortable qu'un lit ordinaire, avec l'immense avantage qu'il peut être converti en Davenport d'une façon facile et rapide.

Dans nombre de foyers, un lit Davenport Kroehler constitue en soi une chambre supplémentaire, ce qui signifie une grande économie d'espace, de loyer et de chauffage. Son coût modéré est une autre économie qui vaut d'être considérée.

* * * *

La maison Kroehler fabrique aussi un Chesterfield on ne peut plus luxueux et confortable, qui ajoute de la distinction à n'importe quelle pièce, et qui conserve ses lignes parfaites pendant de nombreuses années. Tous les matériaux employés à la fabrication de ce meuble sont les plus beaux qui soient, et la main-d'oeuvre est de celles qui ont établi la réputation de Kroehler.

KROEHLER MADE CHICAGO NEW YORK STRATFORD CAN.

Les principaux marchands se feront un plaisir de vous faire voir ces meubles Colonial, classiques et capitonnés "Kroehler Made". Si vous le préferez, nous vous ferons parvenir notre catalogue. Demandez-le aujourd'hui.

Kroehler Manufacturing Company, Limited
Stratford, - - - - - - Canada

Autres fabriques à
Kankakee, Ill., Napierville., Ill., et Binghampton, N. Y.

KROEHLER

Lits Davenport et Mobiliers Chesterfield

HENRY MORGAN & CO. LIMITED



Bien Mis dans un

Complet à 35.00

Ces complets ont été confectionnés pour vendre à $40.00, 45.00 et même 55.00, et par conséquent ils possèdent toutes les belles qualités des complets de première classe. Tissus d'automne les plus nouveaux — tweeds écossais, mélanges et "rayés crayon" bleus (très nouveau pour l'automne). Modèles pour hommes et jeunes gens.

—Rez-de-chaussée.

Un Paletot d'Automne 25.00

Un paletot qui a toutes les caractéristiques d'un bon vêtement. L'élégance de la manche, la profondeur de la poche et l'épaisseur du tissu trahissent la qualité. Patron herringbone au quart doublé en soie. Modèles "Slip-on" — manches ordinaires ou raglan—avec ou sans ceinture, **25.00**

—Rez-de-chaussée.

Les Hommes bien Mis Aiment à Porter des

Gants de Chamois Lavables

Parce qu'ils sont à la fois pratiques et jolis, et qu'ils sont plus chauds pour les premiers froids de l'automne.

Gants de chamois lavables anglais pour hommes, cousus à la main. Pointures 7¼ à 8½. Rég. 3.50 la paire. Marqués spécialement à **2.50.**

Gants de chamois naturel lavables pour hommes, un bouton-pression. Faits par Chas. Perrin, France. Pointures 7½ à 8¾. La paire **3.00.**

Gants de chamois naturel lavables pour hommes, cousus à la main, un bouton au poignet, fabrication française. Pointures 7½ à 9. La paire **3.50.**

—Rez-de-chaussée.

En Préparation

Une Grande Vente de

Belles Carpettes Orientales

aux plus bas prix qu'on ait vus depuis des années.

De plus amples détails seront donnés dans les journaux de lundi — On peut voir des spécimens de ces marchandises dans nos vitrines des rues Ste-Catherine et Aylmer.

—Troisième étage.

LE CONCOURS DE BEAUTE DES ELKS



AU FESTIVAL D'AUTOMNE: quelques candidates du concours de beauté des B. P. O. ELKS : 1.—Mlle Juliette Piché, candidate de James-A. Ogilvy, Limited. 2.—Mlle Alice Lapierre, de la maison Laporte et Martin, candidate du théâtre Orpheum. 3.—Mlle Lauretta Séguin, candidate de la Willys-Overland Co. Ltd. 4.—Mlle Yolande Forand, candidate de l'Associated Engravers. 5.—Mlle Lucienne Paul-Huss, candidate de Little Ltd. 6.—Mlle Annette Nisenberg, candidate du théâtre Allen. 7.—Mlle Lucienne Plante. 8.—Mlle Bernice Dean, candidate de l'Association des marchands de fourrures de la rue Saint-Paul. 9.—Mlle Doris Paton, candidate de Little Ltd. 10.—Mlle Ida Smith. 11.—Mlle Winnifred Cox, candidate du "Minty's Tooth Paste" (Palmers, Ltd). 12.—Mlle Valerie Lorraine. 13.—Mlle Dorothy Bell, candidate de Thos.-V. Bell Ltd. 14.—Mlle Ethel Redman, "The Life Saver Girl".

IL YAURA 30 ANS DEMAIN

De la "Presse", le 7 octobre 1893

La consommation de l'eau, à Montréal, pour le mois de septembre, a été de 539,741,917 gallons, pompés par les appareils hydrauliques, et de 240,696,800 gallons, fournis par les machines à vapeur. Moyenne par jour: 17,982,800 gallons.

* * *

Ces jours derniers, à Saint-Barthélémy, une jeune fille de 14 ans s'est fait étrangler par un ours, en allant chercher les vaches, près du bois. Comme elle retardait de rentrer au logis, ses parents furent pris d'inquiétude et se dirigèrent vers le bois où ils trouvèrent son corps inanimé, encore tout sanglant.

* * *

M. John O'Connor, ancien député irlandais à la chambre des communes d'Angleterre, est de retour de l'exposition de Chicago. Il retournera en Angleterre à bord du "Parisian", de la ligne Allan.

* * *

Nous sommes heureux d'apprendre que notre ami, le Dr L.-N. Delorme, professeur d'anatomie de l'école de médecine et de chirurgie de Montréal, est de retour à sa résidence, à la Pointe-Saint-Charles, après une absence de plusieurs mois pour raison de santé.

* * *

Le 16 courant s'ouvriront les écoles hébraïques du soir. On croit que l'assistance sera nombreuse.

* * *

On mande d'Ottawa que M. R.-R. Dobell a demandé à sir Charles Hibbert Tupper de rétablir la police du havre de Québec. Le ministre de la marine lui a répondu, comme aux gens de Montréal, que la ville de Québec devait s'occuper de la protection de son port.

* * *

Jeudi prochain, Monseigneur l'archevêque présidera, à Boucherville, la cérémonie de l'installation des saintes reliques et de la bénédiction de trois cloches.

* * *

M. l'abbé Baillargé, du collège de Joliette, vient d'être nommé curé de Rawdon, comté de Montcalm. M. Baillargé, on s'en souvient, est celui-là même qui a fait de la polémique retentissante avec M. Louis Fréchette.

VALCOURT

M. et Mme J. Bourque et son fils, de Montréal, étaient de passage chez M. J. Jodoin, ces jours derniers.

—Mlle Jeanne Drouin est à Laurenceville.

—Mlle Aurore Saint-Onge, de S.-Dominique, passe quelque temps chez son frère, M. S. Saint-Onge.

—MM. Donat Labrecque et Ronaldo Vinceiette, sont revenus de S.-Basile, Sask., où ils ont travaillé à la moisson.

—Mlles Germaine Vinceiette, Florida et Graziella Chagnon, étaient de passage à Laurenceville, dimanche dernier.

—MM. Amédée Gagnon, Romain Boudreau, Weill Campagna et Léopold Tessier, tous de North-Stukely, étaient de passage à Valcourt, samedi.

—M. Silva Ponton est allé demeurer à Windsor avec sa famille.

—M. et Mme Adélard Lussier, de Stanstead et Mlle Dorila Lussier, de Rock Island, étaient de passage chez M. Isidore Lussier, dimanche.

—M. le curé Gervais a commencé sa visite de la paroisse.

—M. Léon David, Mlles Eugénie Proulx étaient de passage à North-Stukely, dimanche.

—M. et Mme Louis Philippe Drouin étaient de passage à Racine, dimanche, les invités de M. et Mme Narcisse Wild.

—M. et Mme Jean Cousineau, sont retournés aux Etats-Unis après avoir passé quelques semaines de villégiature au Lac Brompton chez Mme A. Cousineau.

Ce qui empêche une femme d'être belle

Rien ne détruit la beauté naturelle de la femme comme ces mille disgrâces du teint qu'on appelle peau huileuse, peau sèche, peau farineuse, taches de rousseur, rides, pustules, petits boutons de toutes sortes, etc. Il est du devoir d'une femme de mettre fin à toutes ces horreurs si elle ne veut perdre le plus précieux de tous ses apanages, la Beauté. Le Lait des Dames Romaines est le grand remède de tous ces maux. Tonique naturel de la peau, il lui rend sa souplesse délicieuse, il la blanchit et la colore sans l'aide de poudre ou de fard qui l'abîment. Comme il est parfumé délicieusement il ne vous prend que quelques minutes de votre temps et se charge de votre toilette complète. Il économise aussi votre argent, puisqu'il se vend 50 sous partout. Bouteille d'essai gratis sur réception de 10c pour frais de poste. Adresse: COOPER & CO. Dept. A3, 155 Commissaires O.



Cette Sensation que Produit "Kruschen !"

Aussi Jeune que le plus Jeune

Le vieillard se sent tout aussi heureux que l'enfant. Son coeur est aussi jeune, son humeur aussi exubérante, son énergie aussi infatigable que ceux de son petit-fils.

C'est encore cette sensation qui provient de Kruschen, sensation résultant de la santé et de la capacité et qui se manifeste par une gaîté communicative et une bonne humeur intarissable.

Et la cause de tout cela?

Une simple pincée de la magique poudre Kruschen dont on ne peut même pas percevoir le goût, prise au déjeuner dans la tasse de café ou de thé. La quantité qu'il faut pour couvrir une pièce de 10 cents, tous les matins, au coût d'un demi-cent par jour, peut-il se trouver de moyen plus facile et moins coûteux de recouvrer la santé?

Une petite pincée sans goût, mais qui accomplit des merveilles. Elle fournit précisément à l'organisme, mélangée dans les proportions exactement requises, les six sels que la nature lui prescrit en vue de son bien-être. Le travail sédentaire, l'insuffisance d'air frais et d'exercice, les soucis, le surmenage, les erreurs dans le régime alimentaire, toutes et chacune de ces causes empêchent votre organisme d'extraire des aliments ces sels nécessaires. D'où le besoin de Kruschen, six sels en un seul.

Les bienfaits de Kruschen pour vous consistent à assurer le fonctionnement actif et efficace de votre foie et de vos reins, à débarrasser l'organisme de toutes les matières de rebut empoisonnées qui s'y sont accumulées et de purifier le sang. En même temps, il exerce un effet tonique particulier, vous fortifiant physiquement et moralement, chassant la dépression, l'apathie, les maux de tête, l'indigestion et toutes les maladies qui résultent de dérangements internes et vous remplissant d'une sensation tonifiante de pleine santé.



Insipide dans le Café ou le Thé.

Mettez-en dans votre tasse au déjeuner autant qu'en peut tenir une pièce de 10 cents. C'est la petite dose quotidienne qui compte.

Sels Kruschen

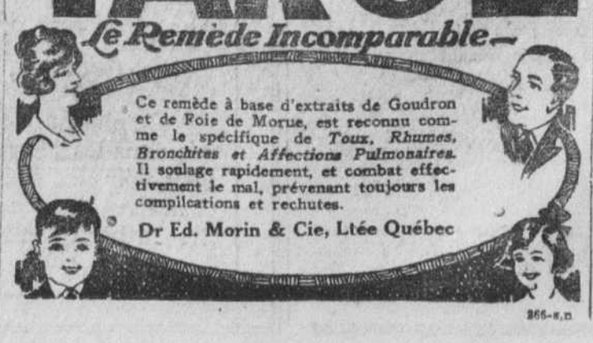
Bonne Santé pour un Demi-Cent par Jour

Une bouteille de Sels Kruschen de 75c contient 160 doses — tout juste assez pour trois mois — ce qui signifie une santé débordante pour moins d'un demi-cent par jour. La dose prescrite pour absorption quotidienne est la quantité que peut contenir une pièce de 10 cents, prise dans votre tasse de café ou de thé au déjeuner. Tous les pharmaciens vendent Kruschen. Procurez-vous-en une bouteille de 75c aujourd'hui même.

Seuls Agents Importateurs: CHARLES GYDE & SON, MONTREAL.

TAROL

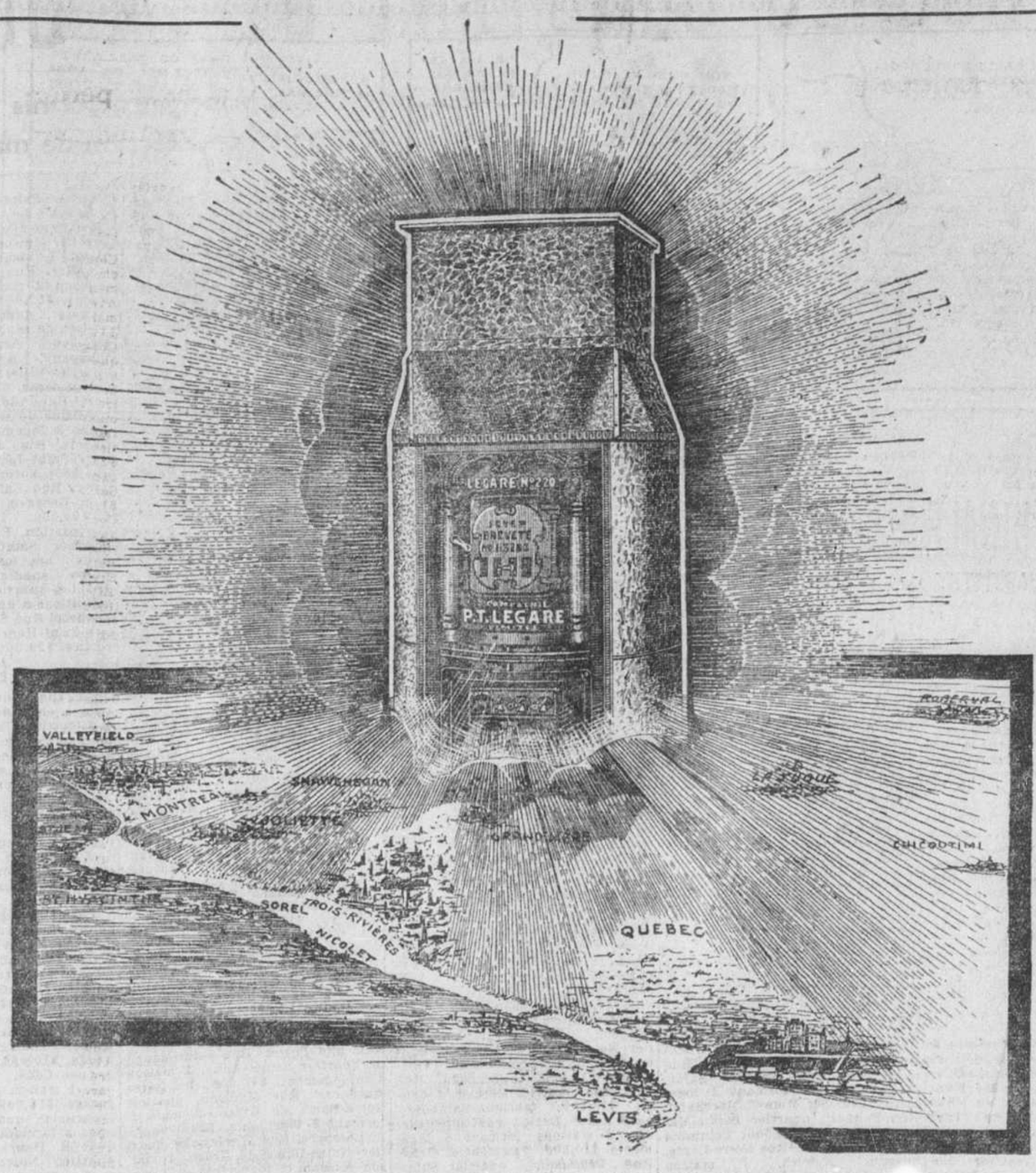
Le Remède Incomparable—



Ce remède à base d'extraits de Goudron et de Foie de Morue, est reconnu comme le spécifique de *Toux, Rhumes, Bronchites et Affections Pulmonaires.* Il soulage rapidement, et combat effectivement le mal, prévenant toujours les compilcations et rechutes.

Dr Ed. Morin & Cie, Ltée Québec

366-s.n



Le Climat Rigoureux de notre Province est Définitivement Vaincu par la

FOURNAISE SANS TUYAUX "LEGARE"

La plus rapide à fournir la chaleur, la plus économique de combustible et la plus durable. Le modèle ci-dessus chauffe au charbon et au bois; nous avons aussi les modèles spéciaux pour chauffer spécialement au bois. Fabriquée en modèles de différentes capacités pour convenir aux petits et aux grands édifices. L'installation en est faite suivant les plans fournis par nos ingénieurs. C'est maintenant que vous devez penser à vous protéger contre les froids qui s'approchent. Venez ou écrivez et demandez notre catalogue de fournaises sans tuyaux.

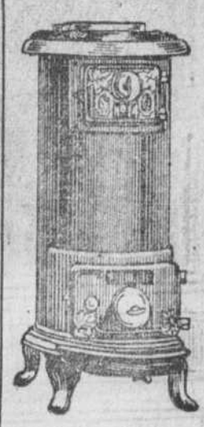
Trois Poêles Donnés Gratuitement

Trois poêles seront donnés GRATUITEMENT et tous les acheteurs de poêles prendront part aux tirages qui auront lieu le 9 octobre, le 6 novembre et le 4 décembre. L'acheteur de septembre tirera trois fois, celui d'octobre deux fois et celui de novembre une fois. Plus le client achète de bonne heure, meilleures sont les chances de gagner son poêle gratuitement. Les gagnants de ces tirages recevront leurs poêles gratuitement, quel que soit le prix qu'ils en auront payé.

La ligne de poêles "Legaré" est la plus grande et la plus variée du Canada. Les poêles d'acier Majestic, Baby Majestic, Elegant, Princess, de Luxe ; les poêles de fonte Radio, Rural, Colonial, Crystal, City Favorite ; notre superbe assortiment de poêles-tortues et la grande variété de tortues et fournaises, peuvent satisfaire tous les goûts comme toutes les bourses. Les poêles à gaz et à l'électricité tiennent aussi une place imposante dans notre étalage. Nos prix sont garantis les plus bas et nos conditions les plus faciles.

Tortues "Québec"

Avec Pattes Nickelées



Rien de meilleur en fait de construction. Rien de plus beau en fait de fini. Elles ont un cercle nickelé sur le haut, une tablette ronde nickelée, les quatre pattes sont nickelées. Le corps est fait de tôle d'acier très fort et pesant, parfaitement poli et doublé de briques à feu de haut en bas. Pas de grille. Prix Legaré

$8.65



POELE TORTUE A QUATRE RONDS

Exactement comme la vignette, avec grand dessus poli. Fourneau de 10½ x 18 x 11 pouces. Avec grille plate. Prix Legaré **$29.95**

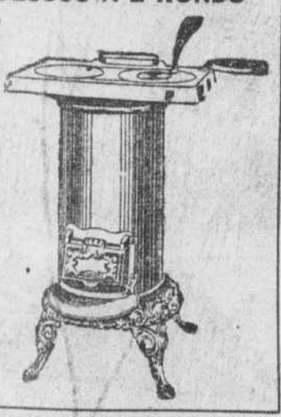
Même modèle que le précédent, avec grille à trois rouleaux. Une valeur exceptionnelle au prix Legaré **$30.95**

Tortues "Québec"

AVEC DESSUS A 2 RONDS

TORTUE sans grille, avec dessus à deux ronds, de 16 x 21 pouces. Hauteur, 33 pouces; diamètre, 11½ pouces. Prix Legaré

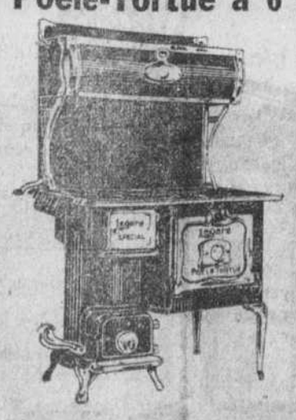
$14.25



TORTUE avec grille à rouleaux et cendrier au-dessous du foyer. Mêmes dimensions que le modèle précédent. Prix Legaré

$16.85

Poêle-Tortue à 6 Ronds avec Foyer Spécial pour le Bois



Exactement comme la vignette, avec grand foyer spacieux pour chauffer au bois. Ce poêle est le grand succès de 1923. Le dessus est plus grand que ceux d'autres marques parce que le tuyau est placé à l'arrière du réchaud. Grand dessus poli. Grilles à charbon du type "Triplex" à rouleaux. Voyez-le avant de décider l'achat d'un poêle. Prix Legaré

$53.75

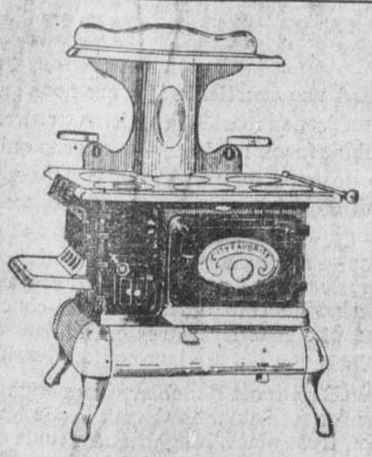
Le même poêle-tortue que le précédent, sans foyer spécial pour le bois. Prix Legaré

$47.50

UN FAMEUX POELE DE FONTE 'CITY FAVORITE'

Exactement comme la vignette, avec tablette élevée, comprenant deux supports tournants nickelés; thermomètre dans la porte du fourneau. Les parties nickelées sont très bien distribuées. Le "City Favorite" est un poêle de fonte hautement apprécié parce qu'il chauffe et cuit à la perfection. Prix Legaré

$44.20



Québec 273 St-Paul

COMPAGNIE

P.T. LEGARÉ

LIMITEE

180—RUE AMHERST—180

Sherbrooke 20 Wellington sud

LE PROGRES CONSTANT DE LA CONSTRUCTION, A MONTREAL

Statistiques municipales concernant les dix dernières années.—Les principaux permis émis par la ville, au cours de la présente année. — La construction de logements dans les différents quartiers.—Erection de maisons à appartements.—Eglises et écoles.

Depuis l'année 1915, l'activité dans la construction, à Montréal, a été de plus en plus grande. Suivant les chiffres compilés par M. J.-E. Carmel, surintendant du service municipal de l'inspection des bâtiments, la valeur totale des permis de construction a été comme suit, au cours des dix dernières années: en 1913, $27,032,690; en 1914, $17,638,446; en 1915, $8,311,221; en 1916, $5,334,184; en 1917, $4,387,638; en 1918, $4,882,875; en 1919, $10,033,801; en 1920, $14,067,600; en 1921, $21,381,273; en 1922, $21,132,586; en 1923 (du 1er janvier au 1er octobre), $21,366,144.

M. Carmel nous donne aussi le nombre de logements construits à Montréal, dans les années qui suivent: 6,922 logements en 1913; 6,050, en 1914; 1,832, en 1915; 1,375, en 1920; 2,978, en 1921; 4,212, en 1922; 3,189, en 1923 (du 1er janvier au 1er octobre).

La statistique municipale, recueillie au service de l'inspection des bâtiments, nous donne les détails suivants, pour chacun des mois de la présente année.

EN JANVIER

La ville a accordé 102 permis pour des constructions nouvelles d'une valeur totale de $390,800, et 101 permis pour des modifications, dont le coût total a été de $86,675, formant un grand total de $447,475. Il s'est construit 22 maisons, formant 42 logements; 2 magasins, 16 hangars, 6 garages, 1 écurie, 1 manufacture, 3 entrepôts et 1 école.

Parmi les permis de constructions d'une valeur de $10,000 et plus, on relève les suivants:

Rue Oxford, quartier Notre-Dame de Grâce, 8 maisons formant huit logements, $56,000; Lancashire Land Company. Avenue du Parc, quartier Saint-Jean, 1 manufacture, $55,000; Orange Crush Bottling. Rue Vendôme, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant deux logements, $26,000; Pick & Shepard. Rue Saint-Timothée, quartier Saint-Jacques, 1 entrepôt, $12,000; N.-G. Valiquette. Rue Sherbrooke-ouest, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 patinoire, $20,000; Collège Loyola. Rue Saint-Urbain, quartier Saint-Louis, 1 école, $125,000; le gouvernement provincial. Rue Christophe-Colomb, quartier Saint-Edouard, 1 maison formant cinq logements, $10,000; T. Lafleur. Rue Saint-Gabriel, quartier Ville-Marie, modifications à un édifice, $21,000; librairie Beauchemin.

EN FEVRIER

Au cours de février, la ville a accordé 78 permis pour des constructions nouvelles d'une valeur totale de $208,250, et 61 permis pour des modifications, dont le coût total a été de $115,185, formant un grand total de $323,435.

Il s'est construit durant ce mois 40 maisons, formant 89 logements; 10 magasins, 29 hangars, 6 garages, 1 manufacture, 1 entrepôt et 1 édifice à bureaux.

Parmi les principaux permis, on relève les suivants:

Rue Saint-Hubert, quartier Saint-Edouard, 1 boulangerie, $17,000; L. Caron. Cinquième avenue, quartier Rosemont, 1 maison formant 3 logements, $10,000; G.-A. Weatherby. Rue Union, quartier Saint-Georges, 1 magasin, $1,250,000; Henry Morgan Realties. Rue Archibald, quartier Saint-Paul, 1 maison formant 5 logements et 1 magasin, $10,000; W.-A. Caher. Rue Archibald, quartier Saint-Paul, 1 maison formant 6 logements, $10,000; J.-O. Bélair. Rue Saint-Antoine, quartier Saint-Joseph, 1 magasin, $40,000; J.-O. Gravel. Rue Saint-Dominique, quartier Saint-Jean, 1 maison formant 5 logements, $10,000; Mme T. Marchand. Rue Poupart, quartier Sainte-Marie, 1 entrepôt, $34,000; Columbia Rubber Company. Rue Notre-Dame, quartier Mercier, 1 maison d'un logement, $15,600; fabrique Saint-Bernard. Rue Saint-Urbain, quartier Laurier, 1 maison formant 3 logements, $13,000; S. Arbeck. Rue Saint-Denis, quartier Saint-Louis, garage public, $50,000; Garage Central. Rue Marlowe, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $23,000; Mousseau et Beaulieu. Rue Union, quartier Saint-Georges, travaux de fondations, $10,000; Morgan Realties Limited. Rue Saint-Denis, quartier Ville-Marie, modifications à un édifice, $25,000; église des Syriens. Rue Mansfield, quartier Saint-Georges, modifications à un édifice, $14,000; University Club. Rue Union, quartier Saint-Georges, modifications à un édifice à bureaux, $10,000; F. Hawkins.

EN MARS

En mars, la ville a accordé 188 permis pour des constructions nouvelles d'une valeur totale de $1,765,160, et 124 permis pour des modifications, dont le coût a été de $234,040, formant un grand total de $1,999,200.

Il s'est construit durant ce mois 83 maisons formant 175 logements; 10 magasins, 74 hangars, 20 garages, 3 entrepôts, 1 glacière, 1 édifice à bureaux.

Parmi les principaux permis, on relève les suivants:

Rue McGregor, quartier Saint-André, 1 maison d'un logement $35,000; K.-C. Rea. Rue Saint-Urbain, quartier Saint-Louis, 1 maison formant 3 logements, $11,000; I. Climon. Rue Christophe-Colomb, quartier Saint-Jean-Baptiste, 2 maisons formant 6 logements, $15,000; P.-E. Roy. Rue DeCelles, quartier Mont-Royal, 4 maisons, formant 12 logements, $18,000; A. Prévost. Rue Hutchison, quartier Saint-Michel, 1 maison de rapport formant 7 logements, $20,000; U.-E. Brosseau. Boulevard Rosemont, quartier Rosemont, 1 école, $185,000; commission des écoles protestantes, rue Gilford, quartier Saint-Denis, 4 maisons formant 12 logements, $12,000; H. Longtin. Rue Sherbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison formant 4 logements et 2 magasins, $15,000; L. Trudeau. Rue Sherbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison formant 6 logements et 4 magasins, $23,000; L. Trudeau. Rue Mousseau, quartier Mercier, 1 église, $38,000; fabrique Saint-Bernard. Rue Drolet, quartier Villeray, 2 maisons formant 6 logements, $10,000; Paiement et Grisé. Rue Drummond, quartier Saint-Georges, maison à appartments, 121 logements, $1,350,000; Drummond Investment Company. Rue Harvard, quartier Notre-Dame de Grâce, 12 autres maisons formant 24 logements, $98,000; Badgley Construction Company. Rue Harvard, quartier N.-Dame de Grâce, 12 autres maisons formant 24 logements, $96,0000; même compagnie. Rue Maplewood, quartier Mont-Royal, 1 maison formant 3 logements, $12,000,; Mme J.-M. Lessard. Rue Demontigny, quartier Saint-Jacques, 1 maison à appartements, $20,000; D. Daoust. Rue Old-Orchard, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison formant 2 logements, $10,000; A. Pilon. Rue Marquette, quartier Delorimier, 1 maison formant 3 logements, $10,000; G. Rattelade. Rue Old-Orchard, quartier Notre-Dame de Grâce, 4 maisons formant 8 logements, $24,000; S.-W. Ogilvie. Rue Royale, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 2 logements, $10,000; E. Chaloner. Rue Victoria, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison formant 2 logements, $10,000; Lessard et Girard. Quatrième avenue, quartier Rosemont, 2 maisons formant 6 logements, $10,000; N. Masson. Rue Sherbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 12 logements et 2 magasins, $32,000; P.-E. Bouriet, Place Trafalgar, quartier Saint-André, 1 maison d'un logement, $22,000; W.-G. Turner. Rue Sherbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, maison de rapport de 8 logements, $26,000; J.-B. Desserres. Rue Sherbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, maison à appartements de 16 logements, $52,500; J.-B. Desserres. Rue Notre-Dame, quartier Ville-Marie, Palais de Justice, $2,364,947; gouvernement provincial. Rue Papineau, quartier Delorimier, 2 manufactures, 1 entrepôt et 1 garage, $58,000; Fyon et Fyon. Avenue du Parc, quartier Saint-Michel, 1 maison formant 2 logements et 2 magasins, $10,000; I.-J. Feldman. Rue Université, quartier Saint-Georges, maison de rapport de 16 logements, $98,000; Lafond et Baillargeon. Rue Saint-Denis, quartier Saint-Edouard, 1 maison formant 3 logements, $12,000; André Alt. Rue Ottawa, quartier Sainte-Anne, 1 entrepôt, $25,000; Montreal Light, Heat and Power. Rue Saint-Maurice, quartier Sainte-Anne, 1 maison d'un logement, $45,000; les frères maristes. Rue Madison, quartier Notre-Dame de Grâce, 3 maisons formant 9 logements, $24,000; J.-R. Lefebvre. Rue Sherbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison formant 2 logements et 1 magasin, $11,000; A. Quentin. Chemin Sainte-Catherine, quartier Laurier, 2 maisons de rapport formant 18 logements, $85,500; Cie Immobilière de rapport. Rue Bélanger, quartier Saint-Edouard, 2 maisons formant 6 logements, $12,000; Guertin et Doré. Boulevard Pie IX, quartier Maisonneuve, 1 maison formant 6 logements, $20,000; R. Cloutier. Rue Adam, quartier Hochelaga, 1 maison formant 5 logements, $12,000; O. Charwin. Rue Atwater, quartier Saint-André, 1 maison de rapport de 15 logements, $45,000; Atwater Construction Company. Avenue Henri-Julien, quartier Villeray, 1 maison formant 6 logements, $11,000; Mme A. Gilbert. Rue Addington, quartier Notre-Dame de Grâce, 3 maisons formant 3 logements, $18,000; J.-B. Lavoie. Rue Jeanne-Mance, quartier Saint-Jean, 1 manufacture, $25,200; Automatic Sprinkler Company. Rue Saint-Jacques, quartier Saint-Georges, 1 édifice à bureaux, $1,100,000; Insurance Exchange Corporation. Rue Sainte-Catherine, quartier Saint-Laurent, modifications à une manufacture, $50,000; Belgo Canadian Realty. Rue Des Erables, quartier Saint-Eusèbe, modifications à un édifice, $10,000; J. Gendron. Rue Saint-Ambroise, quartier Saint-Henri, modifications à un édifice, $29,000; Simmons Limited.

EN MAI

Au cours du mois de mai, la ville a émis 641 permis pour des constructions nouvelles d'une valeur totale de $3,226,565, et 202 permis pour des travaux de réparations, dont le coût a été de $298,260, formant un grand total de $3,524,825.

Il s'est construit durant ce mois, 278 maisons formant 703 logements; 24 magasins, 205 hangars, 132 garages, 9 écuries, 1 manufacture, 5 entrepôts, 1 glacière, 3 édifices à bureaux, 1 maison de rapport.

Parmi les principaux permis, on relève les suivants: Rue Belgrave, quartier Notre-Dame de Grâce, 3 maisons formant 6 logements, $18,000; J.-F. Parisien. Rue Gatineau, quartier Mont-Royal, 2 maisons formant 4 logements et 2 magasins, $12,000; L.-P. Godin. Rue Old Orchard, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison formant 2 logements, $10,000; A. Pinsonneault. Avenue Cedar, quartier Saint-André, 1 maison d'un logement et 1 garage, $18,000; A.-S. Dawes. Rue Delorimier, quartier Delorimier, 1 maison formant 5 logements, $15,000; R. Henri. Rue Sherbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison formant 2 logements et 1 magasin, $12,000; M. Elkin. Chemin de la Côte Sainte-Antoine, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison d'un logement et 1 garage, $10,500; C.-R. Stewart. Rue Parthenais, quartier Sainte-Marie, 1 entrepôt, $15,200; Dominion Oil Cloth. Avenue du Parc, quartier Saint-Michel, 1 maison formant 4 logements et 2 magasins, $30,000; H. Poirier. Rue Valois, quartier Préfontaine, 2 maisons formant 12 logements, $11,000; A. Amyot. Rue Hampton, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $10,000; M. Clermont. Rue Simpson, quartier Saint-André, 17 maisons d'un logement chacune, $318,000; Residential Development Company. Rue Lagauchetière, quartier Papineau, 3 maisons formant 9 logements, $18,000; H. Paquin. Onzième avenue, quartier Rosemont, 3 maisons formant 9 logements, $12,000; H.-A. Allaire. Chemin de la Côte Saint-Antoine, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison d'un logement, $12,800; F. Fortier. Rue Angers, quartier St-Paul, 1 maison formant 5 logements, $10,000; L. Fabien. Rue Hingston, quartier Notre-Dame de Grâce, 12 maisons d'un logement chacune, $84,000; O. Roberts. Rue Lafontaine, quartier Maisonneuve, 1 maison formant 5 logements, $18,000; J.-A. Côté. Rue Lafontaine, quartier Maisonneuve, 1 maison formant 5 logements, $12,000; W. Charbonneau. Avenue du Parc, quartier Saint-Michel, 1 maison formant 16 logements, $33,000; L.-P. Forest. Avenue Laurier, quartier Saint-Michel, 2 maisons formant 7 logements et 4 magasins, $35,000; A. Lemay. Rue Marcil, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 2 logements, $12,000; J.-N. Brouillette. Rue Colbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $17,000; Mlle G. Lewis. Rue Marlowe, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 magasins formant 2 logements, $14,000; S.-D. Vallières. Rue Sherbrooke, quartier Bourget, 2 maisons formant 16 logements, $30,000; A. Gauthier. Rue Marlowe, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 2 logements, $14,000; S.-D. Vallières. Rue Sherbrooke, quartier Bourget, 1 maison formant 5 logements, $18,000; H.-A. Caille. Rue Delorimier, quartier Delorimier, 2 maisons formant 10 logements, $11,500; A. Laquerre. Rue Fabre, quartier Delorimier, 4 maisons formant 20 logements, $22,000; R. Messier. Rue Papineau, quartier Bourget, 2 maisons formant 6 logements, $20,000; J.-A. McCaughan and Son. Rue Demontigny, quartier Saint-Jacques, 1 magasin, $358,500; Dupuis Frères. Rue Marlowe, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $12,000; Z. Trudeau. Rue Denormanville, quartier Saint-Edouard, 4 maisons formant 8 logements, $12,000; D. Legault. Rue Rose-de-Lima, quartier Sainte-Cunégonde, 1 maison formant 5 logements, $11,500; M. Ledoux. Rue Girouard, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $10,000; J. Normandeau. Boulevard Décarie, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 laiterie, $25,000; J.-J. Joubert Limitée. Cinquième avenue quartier Rosemont, 4 maisons formant 8 logements, $12,000; W. Maillé. Rue Notre-Dame, quartier Mercier, 1 grange, $10,000; les Frères de la Charité. Rue Saint-André, quartier Saint-Jacques, 2 maisons formant 6 logements, $13,000; J. Chartier. Rue Sherbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements et 4 magasins, $24,000; J.-H. Gagné. Rue Northcliffe, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $10,000; A. Léger. Rue Northcliffe, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $10,000; F. Leduc. Rue Northcliffe, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $10,000; R. Leduc. Rue Patricia, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $10,000; J.-L. Brown. Rue Casgrain, quartier Villeray, 4 maisons formant 12 logements, $18,000; Mouton et Gratton. Rue Des Erables, quartier Delorimier, 1 maison formant 5 logements, $11,000; E. Gagné. Rue Hampton, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $12,000; succession F. Dansereau. Rue Denormanville, quartier Saint-Edouard, 5 maisons formant 10 logements, $14,000; J.-O. Proulx. Rue Marcil, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 2 logements, $12,000; A. Lemire. Avenue Grey, quartier Notre-Dame de Grâce, 20 maisons d'un logement chacune, $120,000; V.-E. Lambert. Place Trafalgar, quartier Saint-André, 1 maison d'un logement, $22,500; A. Fleming. Rue Wellington, quartier Sainte-Anne, 1 entrepôt $160,000; Drummond McCall. Rue Lafontaine, quartier Maisonneuve, 3 maisons formant 11 logements, $22,000; J. L'Archevêque. Rue Charlevoix, quartier Saint-Gabriel, 1 maison formant 1 logement et 1 magasin, $10,000; A. Godcharles. Rue Saint-Denis, quartier Saint-Edouard, 1 maison formant 9 logements, $20,000; I. Vautrin. Rue Ontario, quartier Bourget, 1 maison formant 4 logements et 1 magasin, $22,000; P. Bellehumeur. Rue Des Erables, quartier Saint-Eusèbe, 2 maisons formant 6 logements, $10,000; N. Caplette. Troisième avenue, quartier Rosemont, 3 maisons formant 9 logements, $12,000; A. Ghislain. Rue Marquette, quartier Saint-Denis, 2 maisons formant 12 logements, $16,000; J.-H. Demers. Rue Roy, quartier Lafontaine, 1 maison formant 5 logements, $18,000; L. Gélinas. Rue Sainte-Catherine, quartier Saint-Laurent, modifications à un magasin, $15,000; Belgo Canadian Realties Company. Rue Crescent, quartier Saint-André, modifications à un édifice, $24,000; succession R.-C. Fisher.

EN JUIN

La ville au cours du mois de juin, a émis 433 permis pour des constructions nouvelles d'une valeur totale de $1,942,205, et 190 permis pour des modifications, dont le coût a été de $288,615, formant un grand total de $2,230,820.

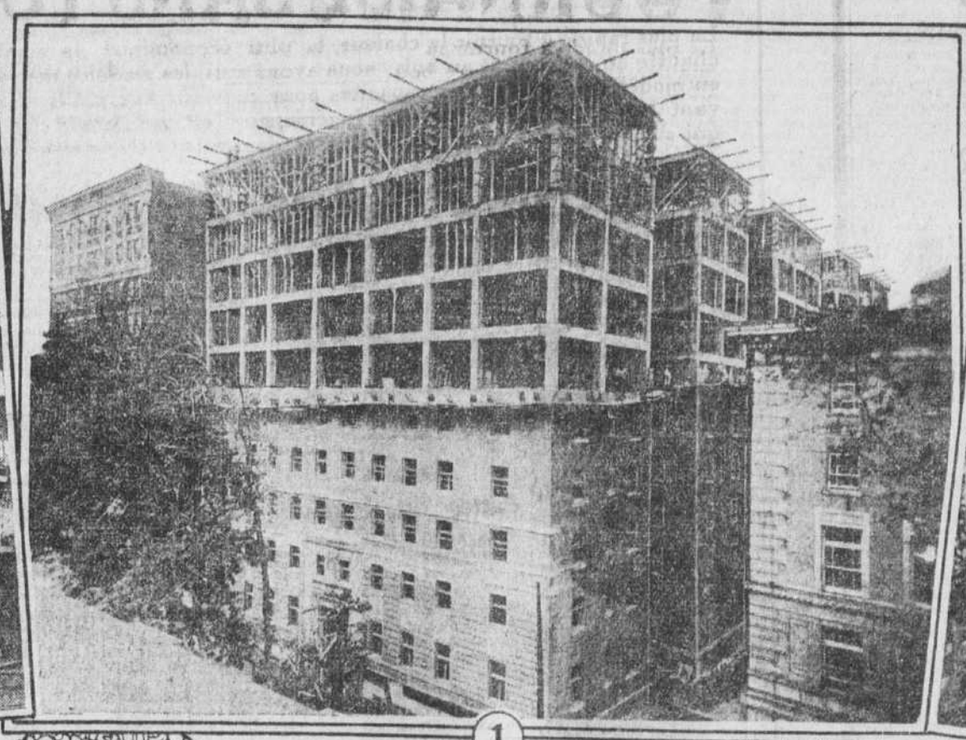
Il s'est construit durant ce mois 192 maisons formant 429 logements; 23 magasins, 136 hangars, 73 garages, 3 écuries, 3 entrepôts, 1 édifice à bureaux, 2 salles publiques, 1 hôtel, 3 églises.

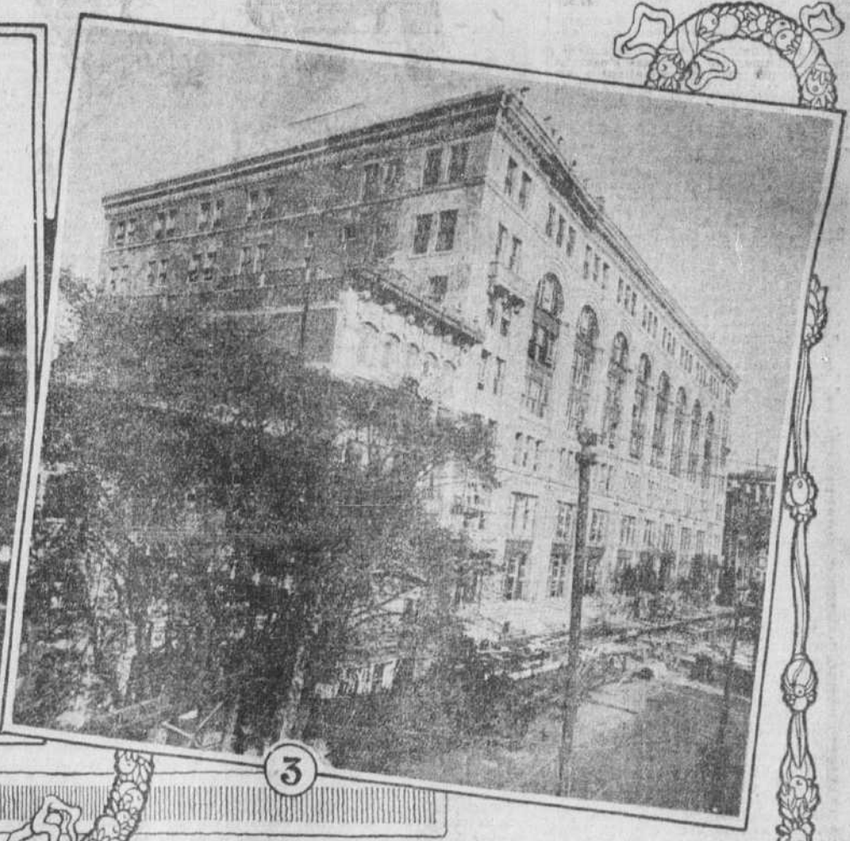
Parmi les principaux permis, on relève les suivants:

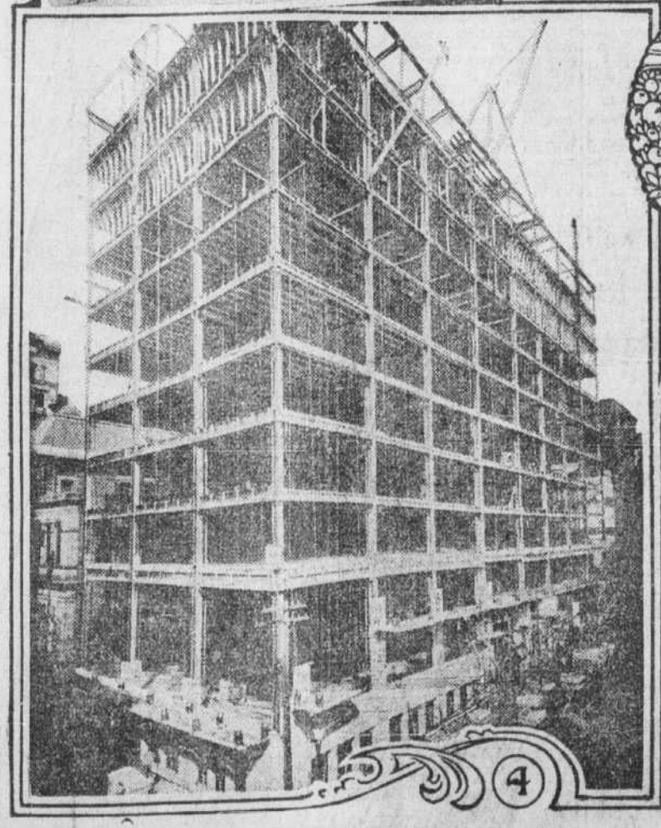
Rue Chambly, quartier Hochelaga, 2 maisons formant 8 logements, $15,000; J.-C. Nadeau. Rue Cathédrale, quartier Saint-Georges, 1 garage, $15,000; C. Ledoux. Rue Berri, quartier Villeray, 2 maisons formant 12 logements, $16,000; G.-H. Robert. Rue Angers, quartier Saint-Paul, 1 église, $35,000; Church of England. Rue Verville, quartier Ahuntsic, 4 maisons formant 8 logements, $12,800; R. Bélisle. Rue Connaught, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 2 logements, $11,000; Goodwill et Maurice. Rue Casgrain, quartier Saint-Michel, 2 maisons formant 6 logements, $11,000; H. Lavoie. Rue Latour, quartier Saint-Georges, 1 imprimerie, $10,000; Benelack Printing Company. Rue Cadillac, quartier Mercier, 1 église, $60,000; fabrique Saint-Herménégilde. Rue Oxford, quartier Notre-Dame de Grâce, 16 maisons d'un logement chacune, $96,000; Lancashire Land Company. Rue Vendôme, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $16,000; J.-P. Tremblay. Rue Sherbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison formant 16 logements, $45,000; J. Dominique. Rue Beaumont, quartier Saint-Jean, 1 usine, $43,000; Montreal Light, Heat and Power. Rue Saint-Denis, quartier Saint-Jean-Baptiste, 1 maison formant 2 logements et 1 magasin, $10,000; succession A. Martineau. Rue Oxford, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison for-

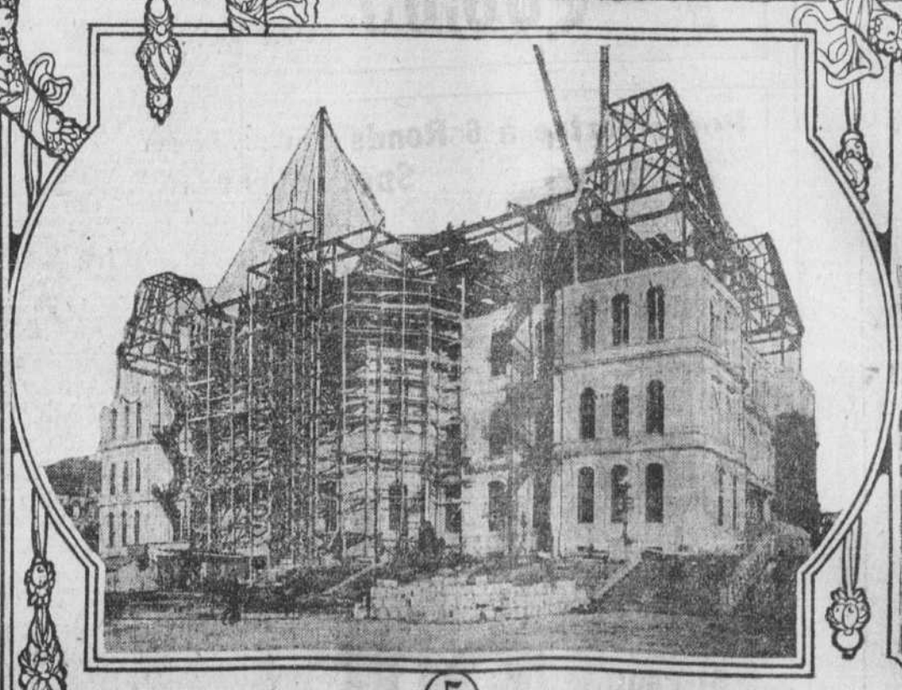
A suivre sur la page 44

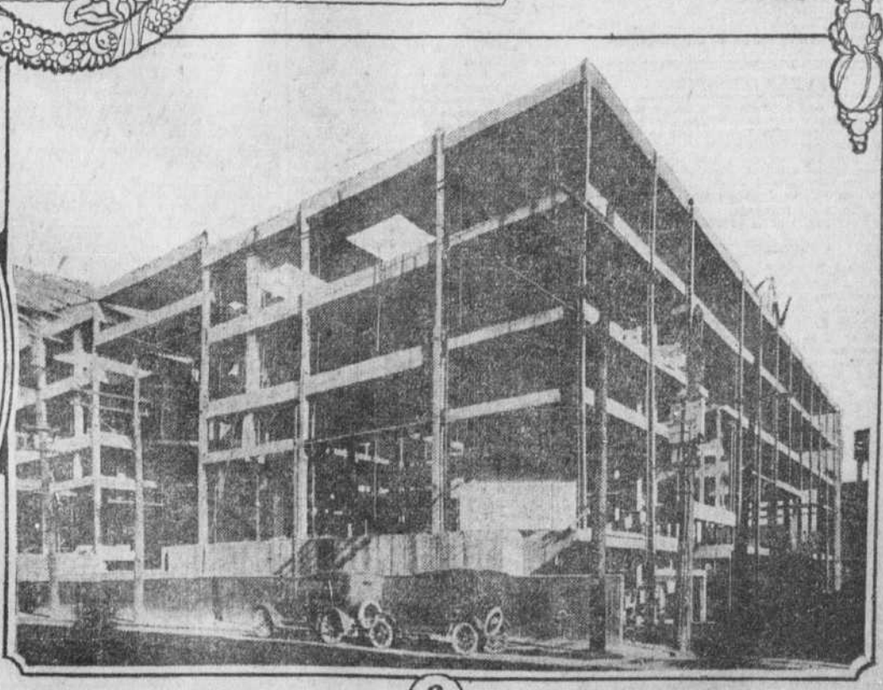












GRANDS IMMEUBLES EN CONSTRUCTION DANS LA METROPOLE DU CANADA: 1 — LES APPARTEMENTS DRUMMOND, 10 étages, s'étendant de la rue Drummond à la rue Stanley et couvrant 55,440 pieds carrés; 2—Partie des NOUVEAUX MAGASINS DE DUPUIS FRERES, angle des rues Demontigny et Saint-André; 3 — Bâtiment additionnel de la MAISON HENRY MORGAN, rue Union; 4 — L' "INSURANCE EXCHANGE BUILDING", s'étendant de la rue Notre-Dame à la rue Saint-Jacques, propriétaire: "Insurance Exchange Corporation"; 5 — L'HOTEL DE VILLE en reconstruction, vue prise du Champ-de-Mars; 6 — L'ANNEXE DU PALAIS DE JUSTICE, rues Notre-Dame, Saint-Jean-Baptiste et Saint-Gabriel. (Clichés du photographe de la "Presse").

TARIF

des annonces classées de

LA PRESSE

(En vigueur le 1er avril 1923)

EMPLOI DEMANDE — 2 centins par mot avec minimum de 10 mots par insertion.

TOUTES AUTRES ANNONCES CLASSEES TROIS CENTINS — Par mot avec un minimum de 10 mots par insertion.

EN-TETE NOIR. Une ligne en caractère noir de 24 lettres à la ligne 50 centins par insertion en plus de l'annonce suivant le tarif.

Les abréviations, signe de piastre ($) comptent pour un mot, et les mots composés pour autant de mots.

Notre tarif de trois centins par mot est en vigueur pourvu que l'argent accompagne la demande, mais si nous sommes forcés de charger dans nos livres, aux clients ayant un compte ouvert, le tarif est de quatre centins par mot.

Toute annonce est sujette à l'approbation du bureau chef.

Nous avons plus de 900 succursales distribuées dans Montréal, la banlieue et dans les divers endroits de la Province où vous pouvez confier vos petites annonces; nos représentants se chargeront de nous faire parvenir vos commandes aux mêmes taux que ceux du bureau chef.

AVIS

Nous ne pouvons garantir l'insertion le jour même des annonces classées reçues après 10.30 hre a.m. Pour notre édition du samedi, ces annonces devront être reçues la veille avant 6.30 hre p.m.; cependant, les annonces de décès seront acceptées jusqu'à midi les jours ordinaires, mais jusqu'à 8.15 hre a.m. seulement le samedi.

LA PRESSE.

EMPLOIS DEMANDES, HOMMES

ARTISTE tapissier, peintre prendra travail, St-Louis 1530, 1180 St-Hubert, Médéric Bouthillier. 282-38

BLANCHISSEUR, tapisseur, imiteur, peintre, demande ouvrage, heure ou contrat. Lord, Est 3540. 4,6

CHAUFFEUR licencié sérieux, bilingue, demande emploi sur camion ou char privé; bonnes références. 137 Cartier.

DESSINATEUR commercial demande position. Est 3056.

HOMME marié au courant comptabilité commerciale et bancaire; demande emploi de confiance. Ecrire H. N., rue Ontario 271 E. 3,6

HOMME responsable désire position comme collecteur de loyers ou autre collection. 1058B Sherri, St-Le 9510.

HOMME âgé, 40 ans, accepterait une position de premier comptable ayant été 20 ans dans les affaires. Casier 295 la "Presse".

JEUNE homme désire position comme apprenti dans fourrures. Ecrire Casier 260, La Presse. 283-2

JEUNE homme avec expérience de bureau, sténographie, désirerait position de quelques heures d'ouvrage par jour. Casier 235, La Presse. 4,6

OUVRIER voiturier, vingt ans d'expérience, avec bonnes références, serait prêt à prendre ouvrage immédiatement. A toujours travaillé dans les manufactures de voitures. S'ad. B. P. 483, Granby, Qué. 283-2

PEINTRE décorateur imiteur, blanchisseur, tapisseur, demande ouvrage, heure ou contrat, satisfaction garantie et bon marché. Tél. Est 3553W.

VOUS trouverez boulanger sachant tout faire, 5a Delanaudière.

EMPLOIS DEMANDES, FEMMES

APPORTEZ vos vieux manteaux, robes, fourrures, chapeaux, nous vous les remodellerons pris modère, 1228 St-Denis, St-Louis 7275w. 4,6

CONFECTION et réparages, robes et chapeaux faits par modiste d'expérience, prix modérés. S'adresser Mlle Dansereau, 171 Plessis.

COUTURE domestique, ouvrage soignée, 101 Est Boul. St-Joseph. St-Louis 6665J. 281-4

DAME disposera quelques heures par jour soins de bureau, St-Louis, 917IJ.

DAME demande ouvrage pour laver la vaisselle pour hôtel ou restaurant,maison privée 288D Maisonneuve.

DAME demande lavage, ouvrage garanti. Cherché et recourné. 39 Montgomery.

DAME bonne éducation, connaissant tenue maison, désire emploi auprès dame, couple âgé, convalescent. Rock. 1427.

FEMME désire avoir des bureaux à faire, fournira bonnes références. 420 Ontario Est.

FEMME demande emploi pour prendre soin d'une maison pour une personne ou deux. 155 rue Barré. 284-3

GARDE-MALADE prendra cas immédiatement, bonnes références, 121 Mentana, Est 1880m.

JEUNE dame désire emploi comme ménagère chez personne seule, avec ou sans enfants. 1716 Dandurand, Rosemont.

JEUNE fille désire position sténographe bilingue, dactylographe rapide, ortographe parfaite expérimentée, références. Appeler Est 8341.

LAVAGES familles, 1.00 la boite 25 lbs séchés, 1.25; linge uni repassé, 1.75. Allons à Verdun, Dominion Laundry, St-Le 6802. 267-v,s,f

MENAGERE de bonne éducation, culinière expérimentée, accepterait position chez un prêtre. Casier 1596 La Presse. 29,6,13

MODISTE perles, broderies, lingerie à la main, robe bal et ville, costume tailleur, maison française. 288 Parc Lafontaine. Est 5193F. 4,6

MODISTE de 1ère classe, ouvrage de tous genres garanti. Mme Charest, 66 Cherrier, Est 6850.

MODISTE fera réparations de fourrure. Ouvrage garanti. Est 5836J.

MODISTE de robes, costumes, satisfaction garantie. Est 2186f, 766 Sherbrooke E.

MODISTE première classe couture tout genre dans famille. S'ad. soir entre 7 à 9. St-Louis 1553W. 6,9

VEUVE avec enfants 9 et 10 ans avec références désirerait tenir maison pour personne seule. 1186 Berri.

VOUS trouverez bonne femme de journée avec références, prendra les lavages. 886 Lagauchetière Est.

VOUS aurez une couturière 1ère classe, couture française, broderie, tricots de choix. 772 St-Denis. Est 6883w.

VOUS trouverez 2 filles pour faire le ménage, blanchissage et tapissage. Est 4221F.

ELEVES DEMANDES

A BAS les mauvaises sténographies! Sténographie Perrault-Duployé bilingue, 2 mois. Approuvée par Conseil Instruction Publique; Commission Scolaire. Auteur enseigne par correspondance et sur place. Hauts salaires. Institut Sténographique Perrault, 2 ouest, Avenue des Pins, Montréal. Plateau 2660. 222-306

ANGLAIS, français, arithmétique, comptabilité, leçons privées. 18 Rigaud. Est 6927w. 277-8

ANGLAISE instruite, enseigne l'anglais pratique moderne. 1248 St-André.

ANGLAIS commercial, conversation, grammaire, professeur J. Routhier, 592A St-Denis. Est 387. 282-3

ANGLAIS par conversation; méthode rapide facile. Sténographie française-anglaise. Cours commercial pratique. Leçons particulières, jour, soir. Directeur: T.-S. Banks, professeur, Monument National, etc., 415 Henri-Julien, carré St-Louis. Est 1342. 280-5

ANGLAIS, français ,sténographie, vais à domicile, 1002 Sherbrooke Est, appt. 2.

ANGLAIS, clavigraphie, sténographie, 2.00 par mois. 282a St-Denis. 280-5

ANGLAIS par conversation. A mon crédit plus de 3000 élèves entièrement satisfaits. Succès assuré, $5.00 par mois. 409A apt. 1, St-Denis. 237-306

ANGLAIS, commerce, science, télégraphie, jour et soir. Collège Commercial Etic, 1 Carré St-Louis. Tél. Est 2539, ou 295 Ste-Catherine ouest. Tél. Plateau 1514. 238-306

A MAISONNEUVE. Cours privés. Mlles Lagacé, français, anglais, sténographie, comptabilité, piano, adultes, enfants, jour, soir, 83B Bennett. 22,28,5,13

APPRENEZ l'anglais chez vous, 15 minutes par jour, résultats surprenants. Ecrivez pour renseignements. Universal Institute (153) 235 W. 108; New-York. 236-32

COURS jour et soir, français, anglais, sténographie française, anglaise, clavigraphie, comptabilité, travail de bureau, conversation anglaise, progrès rapide, attention particulière aux élèves arriérés, diplômes, position. 1154 St-André, près Marie-Anne. 22,24,26,28,29,1,2,3,4,5,6

ELEVES DEMANDES

BREVETS pour toutes les facultés préparés individuellement par des gradués de Laval. Cours jour et soir. Collège Elle, 295 Ste-Catherine ouest. Plateau 1514. 2,4,6

BUSINESS COLLEGE, International, fondé 1895, matières commerciales, sténographie, anglais, etc. Angus Caza, Principal. 214 Ste-Catherine ouest. 275-26

CHANT, diction du chant, ampleur des sons, orthophonie, piano. Mme Lefebvre, 151 Blvd St-Joseph est. Tél. 3548F. 4,6,9,13

COLLEGE COMMERCIAL, anglais, sténographie, clavigraphie, comptabilité, mathématiques enseignés par experts. Cours strictement privés, position assurée. Institut LaRoche, 303 St-Denis, en face théâtre St-Denis. Est 7496. 6,13

COURS privés de peinture. S'ad. 1530 St-Denis. St-L. 9486.

COURS Thibeault. Admission rapide aux baccalauréats, aux brevets, à tous les examens. Cours classique et commercial. Enseignement privé. L'anglais pour 30.00, 3 leçons d'une heure par semaine aussi longtemps que vous le désirerez. Olivier Thibault, avocat, élève de l'université de Paris; professeur adjoint, Eugène Tousignant, avocat, prix du Prince de Galles, en 1916, 385 St-Hubert. Est 7309J. 279-6

COURS privés de français et mathématiques. Préparation examens scientifiques et commerciaux. Albert Fleischmann, ingénieur A. et M., France, diplôme de l'école d'artillerie de Fontainebleau. 267 St-Denis, téléphone Est 5840J.

COURS commercial complet. Anglais, français, comptabilité, sténographie, arithmétique, etc. Cours individuel jour et soir. Collège Commercial Elie, succursale ouest, 295 Ste-Catherine ouest. Plateau 1514. 280-6

EASTERN Business College, coin Ste-Catherine - Ste-Elisabeth. Le Elzéar Gedin, bachelier ès-sciences, principal. Est 400. 6,13,20,27

INSTITUT STENOGRAPHIQUE FRANCE, 775 St-Denis, Mlle Irène Joly, professeur délégués Institut Sténographique, France. Membre officiel Congrès internationaux. Professeur Monument National, ex-professeur Montreal Business College, Bermuda, High School, Buckley School, Floride. Enseignement supérieur pour tenue bureau. Diplôme, position. 6,13,20,27

INSTITUT LAROCHE: Collège classique, commercial, brevets, cours strictement privés. Cours spéciaux d'anglais et sténographie. Déménagé 303 St-Denis, face théâtre St-Denis. Tél. Est 7496. 6,13

INSTITUTRICE anglaise enseignant anglais, clavigraphie, sténographie, leçons le soir. 50 cts. Melrose 3026w.

LECONS saxophone par musicien renommé. Maîtriser avec aise, toutes les notes du registre, transposition, etc. Vernham, apt 2, 77 Ste-Famille. Plateau 2016.

LEÇONS peinture, dessin, meilleure méthode, meilleures conditions. 100 St-Denis.

LEÇONS piano 2.00 par mois, spécialité pour commençants. Est 2293W.

LEÇONS de français, 50 cts la leçon. 321 Panet.

LEÇONS privées d'anglais, No 91 rue Jeanne-Mance; aussi de mathématique. Plateau 2955. 6,13,20,27

LEÇONS d'italien, Mme I. D'Enarese a recouvert ses cours de langue italienne. Leçons privées. Rock. 5510.

Mlle ROBICHAUD excellent cours d'anglais jour et soir, progrès très rapides sténographie, position assurée. 511 St-Hubert. Est 7288m. 284-2

MADEMOISELLE LARUE donnera leçons privés, français, anglais, piano, au No 218A Berri, près Ste-Catherine.

Mlle A. PROULX, professeur, 29 Pontiac, français, cours académique; spécialité, conversation anglaise, cours jour ou soir.

Mlle MOREL, professeur de piano, diplômée, leçons privées à domicile si désiré; prix modéré. 780 Berri. Est 3581F

PIANISTE 12 ans d'expérience, spécialité, position des mains, art de classer aussi méthode rapide et facile pour personne âgée. 288 Parc Lafontaine. Est 5193F. 1,4,6

PIANO, cours à domicile ou au studio, attention spéciale aux débutants, préparation aux examens tous degrés. Est 878J.

PREPARATION aux brevets: Pharmacie, médecine, art dentaire, droit, cours privés. Antonio Perrault, B.A., Henry Gaisseau, B.A. S'ad. 147 Mentana, Est 9225W.

PROFESSEUR de violon, piano, mandoline, prix modéré. 2170a St-Denis.

PROFESSEUR RENE SAVOIE, L.C., L.E., B.A., B.S.A., brevets: droit, médecine, pharmacie, art dentaire, optique, génie civil, cours classique et commercial. 238 St-Denis. Tél. Est 6162. 3,6,10,13,17,20,24,27,31

VIOLON. J.-A. Leblanc, professeur de violon, élève de C. Couture. Studio: 1350 St-Hubert. 4,6

VIOLONISTE. Professeur des éléments à la plus haute perfection artistique. Emily Tardy, 2270 Parc Avenue. 281 St-Germain. 29,6,13,20,27,3

CANADIAN BUSINESS COLLEGE

Cours commercial complet et rapide. Programme d'études envoyé sur demande. 339 Avenue Viger. 276-27 F

L'ANGLAIS PAR GRAMOPHONE

Méthode facile. Résultats certains. Demandez circulaires et disques échantillons. Cours par correspondance. Ltée. 339, Avenue Viger. 276-27 F

MUSIQUE POPULAIRE ET RAGTIME

enseignée sur piano dans trois à six mois. Succès garanti ou argent remis. Chansons populaires enseignées immédiatement. Pas de gammes ni exercices. Brochurette envoyée gratis. Venez pour démonstration. Ecole Américaine de Musique Populaire, 124 rue Stanley, Uptown 3264. 255-306 F

LEÇONS DEMANDEES

JAPONAIS désire leçons de conversation française, par dame ou monsieur, 2 leçons par semaine, le soir. Okura, 374 Ste-Catherine O.

AGENTS DEMANDES

AGENTS, $16 par jour fait facilement en vendant allumeurs pour cigares et gaz chimiques, pas de friction. Echantillon 25c chacun. Rapid Mfg. Co., 10 E. 14th St., New York. 6,13

AGENTS demandés pour vendre marchandise populaire, gros profits. 684 Parc Lafontaine, venez soir. 6,9

AGENTS pour vendre le savon de toilette et remèdes domestiques du Dr Bovel. Les hommes et les femmes peuvent faire ce travail et gagner de $25 à $75 par semaine. Continuellement ou durant loisirs. Territoires accordés. Pour plus de détails, s'adresser à Bovel Manufacturing Co., Dépt. 20, Toronto, Ont. 6,13,20,27

AGENTS. Hommes ou femmes demandés pour vendre de la laine à tricoter. L'article qui est le plus en demande. Des milliers de livres seront vendus d'ici à Noël. Prenez part de ces affaires. Nous fournissons des cartes échantillons faisant voir 38 échantillons de la meilleure laine à tricoter à deux et quatre brins sur le marché. Cette laine est convenable pour le tricotage à la main et à la machine. Nous fournissons à nos clients gratuitement des instructions imprimées pour tricoter des vêtements populaires et modernes et accordons de gros profits sur vos ventes. Ecrivez aujourd'hui pour avoir une carte échantillon et aussi des détails de nos laines spéciales à 85c la livre. Donalda Mfg. Co., Dépt. 124, Toronto. 6,13,20,27

AGENTS demandés pour la campagne, échantillons envoyés gratuitement. Ecrire Ernest Audet et Cie, 21 Iberville, Montréal.

AGENTS. Bons solliciteurs demandés, position payante. 294 Est, Ste-Catherine, chambre 55. 2,4,6

CHERCHEZ-VOUS une position ou encore voulez-vous améliorer votre position, si vous êtes bon solliciteur et de bonne apparence, veuillez vous présenter avant midi, 92 Notre-Dame Est, chambre 46.

DEMANDEZ l'agence de votre comté, pour détailler nos médicaments en essence, parfum, 100% profits. Compagnie Paula, 328 Christophe Col., Montréal. 283-2

DEUX hommes pour prendre des comptes à collecter chez médecins et marchands. Chambre 28, 294 Sainte-Catherine est.

MONSIEUR ou dame dans toutes les villes, villages de la province. Ecrire casier 271 La Presse, mentionnez téléphone ou ajoutez timbres pour réponse.

QUELQUE chose qui se vend à merveille, 96c de profit par dollar de ventes. Livraison immédiate. Pas besoin de permis. Echantillon gratuit. Mission Factory, 20, 56W Pitt, Windsor, Ont.

SI VOUS voulez employer vos veillées vous pouvez faire beaucoup d'argent, vous adresser 92 Notre-Dame Est, chambre 46.

SI VOUS ETES un bon vendeur et possédez un auto, mettez-vous en communication avec nous immédiatement. L'homme que nous cherchons devrait pouvoir faire $50 à $75 par semaine sans difficulté. On doit parler les deux langues. Ecrire case 198 La Presse. 3,6

AGENTS DEMANDES

VENDEURS — Nous payons toutes les semaines et nous offrons un emploi permanent dans la vente de nos arbres, racines entières, arrachés à la commande du client. Arbres magnifiques. Département de Services gratis. Nous vous enseignons et nous vous fournissons un équipement gratuitement. Bonne chance pour faire de l'argent. Luke Frères, Pépiniéristes, Montréal.

VOULEZ-VOUS vous établir un commerce permanent et payant dans votre place ou votre comté ? 175 nécessités de famille. Gros bénéfices. J. R. Watkins Company, 379 Craig Ouest, Montréal. 282-9

ASSOCIES DEMANDES

ASSOCIE demandé actif ou silencieux, entreprises et construction générale,capitaux requis. Ecrire casier 296, La Presse.

ASSOCIE, jeune homme d'expérience avec $1,000, avantage exceptionnelle. Garage extra. Est 4763.

ASSOCIE demandé pouvant disposer d'un petit capital et pouvant donner tout son temps pour commerce payant et bien établi, 1805 Châteaubriand. Cal. 456.

ASSOCIE sérieux avec 2,000, commerce établi très payant, boîte 1016, Montréal.

CHANCE exceptionnelle à jeune homme sérieux et qualifié pour place confiance dans mes affaires en général, devra investir $2,000 dans affaire très payante afin de l'encourager et lui assurer bel avenir, argent garanti sur propriété, cause maladie et départ pour long voyage Europe. Ne pas répondre sans être sérieux. Devra fournir références. Entrevue seulement, la "Presse", casier 314.

DESIRE rencontrer jeune homme honorable avec capital $1,000 pour prendre place confiance dans entreprise très payante et sérieuse, argent absolument garantie. Entrevu. Casier 316 la "Presse".

HOMME recommandé, habile en affaires, avec capital de $2000.00 réalisera un salaire de $5000.00. S'adresser chambre 47, édifice St-Denis. 283-2

ON DEMANDE associé ambitieux, travailleur, économe avec 5,000.00; bonne position et fortune en quelques années; argent garanti par compagnie donnant gros bénéfices, maintenant en pleine opération au centre de Montréal. Inutile de répondre sans être sérieux. Ecrire casier 307 La Presse.

SERIEUX, 50,000 revenus annuellement divisés qui conque fournira capital 1,000. Etabli. Ecrire casier 170, La Presse. 2,4,6

HOMMES, GARÇONS DEMANDES

APPRENEZ le métier de barbier, gagnez 25 à $50 par semaine. Bon salaire pendant apprentissage, quelques semaines suffisent. Venez ou écrivez. Ecole de Barbiers Hemphill, 143 St-Laurent. 280-6

APPRENTI-boulanger demandé, expérience non requise. Emery Gendron, 608, 1re ave Rosemont.

APPRENTI mécanicien-dentiste demandé, aucun salaire au début. 854 Ontario Est.

APPRENTI plombier, jeune, sans expérience demandé. 1097 St-André.

APPRENEZ à conduire toutes sortes d'automobiles, trucks; leçons, $1.50; licence garantie. Ecole Hemphill, 143 St-Laurent. 280-6

A QUI veut apprendre le métier de barbier, c'est le bon temps. Hâtez-vous, métier garanti en 4 semaines, conditions faciles, outils gratis. Position assurée. Prof. Garrett, 808 Notre-Dame ouest. 283-3

ATTENTION ! Faites $25 à $50 par semaine dans la mécanique automobile. Nous vous qualifions en peu de temps. Ecole d'Automobile Hemphill, 143 St-Laurent. 280-6

ATTENTION. Apprenez le métier de barbier. Méthode avantageuse, rapide. Pourcentage payé en apprenant. Seule école canadienne-française. Ecole Moderne de Barbiers, 41 Craig Est. 265-26

BELLE PERSPECTIVE D'AVENIR

pour hommes ambitieux. Au lieu de travailler à petit salaire commencez un commerce profitable dans votre comté ou à Montréal. Nécessités de ménage. Expérience pas nécessaire. Adressez, samedi, 4 à 5 p.m., Dimanche, 3 p.m., ou écrivez 2661 Saguinet, Montréal. F

BON tourneur de bois. William Abbott, 1762 Henri-Julien. 3,6

BOULANGER d'expérience demandé. S'adresser par lettre Hervé Trudel, St-Jérôme.

BUCHERONS DEMANDES

pour Ontario et Québec. Plus hauts gages payés. A la pièce ou par mois. S'ad. Service d'Emploi du Canada, Bureau de Placement Provincial, 8 S.-Jacques, Montréal. Pas de frais d'engagement. F

BUCHERONS demandés $60 à $75 par mois avec pension. Départ lundi. Voyez M. Lalonde, 365 rue St-Jacques. 281-4

BUCHERONS demandés pour C. Beck Little Current, salaire $50 et pension pour Graves & Bigwood Dean Lake and Nairn, salaire $45 et pension. Départ tous les soirs. S'ad. Hudson Labour Bureau, 100 St-Antoine, Montréal. 281-6

CASSEURS de pierre à la pièce demandés, salaire attrayant; tout près de la ville; passage de ville. Carrière Deguire, St-Laurent.

CHANTEURS, danseurs, musiciens demandés. Mardi, théâtre Canada; mercredi, Lune Rousse et Alcazar; mardi, Motel Mack, et King Edward; vendredi, Dominion et Ouimetoscope; samedi, King Edward et théâtre Sun; dimanche, King Edward. Informations, M. Cardin. Est 2041M.

CHARRETIERS demandés; travail continu, bon salaire. Se présenter à W. H. Taylor, Ltd., 51 Britannia, à 6 a.m. 6,13,20,21,3,10,17,24

CHAUFFEURS. Apprenez à chauffer et réparer l'automobile sur toutes sortes de machines, jour ou soir, licence garantie. Cours payables à la semaine. Position assurée. Ecole Coulombe, 709 Demontigny Est. Est 4344. 50-306

CHAUFFEUR automobile pour livraison dans une épicerie. J. Chaput, 140 Bernard.

CHAUFFEUR qui pourrait travailler, ouvrage pour truck Ford, trouverait position avec bon salaire, après 2 hrs. Tél. Westmount 1795.

CHAUFFEURS

400 chauffeurs avec ou sans expérience, pouvant disposer 15 jours de leur temps avant d'entrer en fonction afin d'être bien initiés à nos chars et bien connaître la ville, pour une nouvelle compagnie de taxis. Inutile de se présenter sans références. S'ad. à chambre 7, 244 Est, Ste-Catherine. 283-2 F

COMMIS d'expérience demandé pour magasin à rayons. S'ad. J. A. Gauthier, 1730 Masson. 283-2

COMMIS voyageur, jeune homme pour voyager comme agent vendeur pour manufacture, vendant son produit directement aux consommateurs. Solliciteurs d'expérience préférés. Si vous n'avez pas d'expérience mais que vous avez l'ambition et l'honnêteté, nous vous donnerons un essai. S'ad. Embroidery Co., 12 Mayor, samedi à 5 hrs ou dimanche matin, de 10 hrs à midi.

COMPOSITEUR connaissant presses, charge imprimerie, pourcentage, profits. Bon avenir. Imperial Printing.

COMPOSITEUR apprenti ayant deux ans expérience. Bon avenir. Imperial Printing.

COMPTABLE expert pour bureau d'avocat. Expérience exigée. Ecrire Casier 316, La Presse. 284-2

COUPEURS de pierre calcaire demandés, emploi continu. Quinlan Cut Stone, Ltd., 7 ave. Hillside, Westmount. 283-3

COUVREURS EN GRAVOIS

On demande des couvreurs en gravois travail continu. 37, rue Ollier. 284-2 F

DESSINATEURS DEMANDES

Salaire $250.00, $300.00 par mois une fois que vous êtes compétent. Le dessinateur en chef vous fournira gratuitement tout ce qui est nécessaire. Instruction donnée jusqu'à ce qu'on obtienne une position au salaire mentionné. Ecrivez au Chef Draftsman Dobe, 1951 Lawrence Div. 257. Chicago. F

EBENISTE (fly finisher), pour manufacture de pianos. S'ad. 368 Est, Ste-Catherine. 282-3

ELECTRICIENS licenciés. Engagement pour un an ou au mois. Donnez l'âge et le salaire exigé. Ecrire à casier 283 La Presse. 4,6

ELECTRICIEN (wire man), expérience demandé. S'ad. Maurice Pelletier, St-Le 5352w.

ETES-VOUS sans situation? Consultez-nous. Registre St-Antoine, 266 St-Denis.

EXPERT demandé pour réparations de radiateur et gardes-boue. Dominion Factory, 340 Amherst.

FAITES $120 dans moments libres: Vendez ce que public désire — appareils récepteurs Radio longue distance. Deux ventes semestrielles: $120 profit. Pas gros déboursés ni sollicitation. Sharps, Colorado, fait $953 dans un mois. Représentants demandés immédiatement. Grand vogue partout. Ecrivez aujourd'hui mentionnant votre comté désiré. Ozarka, 52 North Peoria Street, Chicago, Ill.

HOMMES, GARÇONS DEMANDES

FERMIER expérimenté avec famille pour diriger ferme, près de la ville. Doit pourvoir prendre soin des chevaux et des vaches. Bonnes références requises. S'ad. 44, rue Queen.

FERMIER DEMANDE

Fermier demandé, famille nombreuse, pour grande et belle ferme, située à 35 milles de Montréal; bâtisses de premier ordre. Conditions: de moitié dans les recettes et dépenses, ainsi que dans la valeur des animaux. Pour plus amples détails, écrire à casier 314, la Presse. 3,6 F

FINISSEUR d'expérience demandé dans le cuivre et un ciseleur. Ecrire Casier 289 La Presse.

FORGERON général demandé, 54 Delaroche, après 6 hrs, 54a. 283-2

GARCON demandé pour les messages, références requises. 454 St-Denis.

GARCON demandé chez un boucher. 582 Dorchester Est.

GARÇON pour bureau d'assurance s'adresser Isidore Crépeau, 1410 Boul. St-Laurent. Demandez M. Vanier.

GARÇON actif demandé pour messages et se rendre utile dans un magasin quincaillerie, $5.00 pour commencer et avancement. Ecrire âge, références: Boîte 299, La Presse.

GERANT pour prendre charge des agents voyageurs, expérience nécessaire. S'ad. N. Y. Swiss Embroidery Co., Albee Building, rue Mayor, entre 10 hrs et midi, dimanche.

HOMME, un bon débiteur demandé, emploi permanent. Daniel Cream Limitée, 555 St-Jacques.

500 HOMMES pour les meilleures Compagnies d'Ontario et Québec, au mois, à la job. S'ad. A. Dumour, 103a Craig ouest. 282-2

10 HOMMES à bois pour travailler dans boutique. Wilfrid Paquette, St-Augustin, Deux-Montagnes. 283-2

HOMME demandé pour vendre et acheter des traites, des obligations et des monnaies courantes et étrangères. Ecrire pour avoir conditions de vendeur à George Grigoleit, 20 East Jackson, Chicago, Ill. 6,13

HOMMES demandés pour "Trucker" 30c de l'heure. S'adresser à la "Canada Steamship Lines Limited", Quai Victoria (au pied de la rue Berri). Demandez M. Armand Pettitclerc. 282-3

HOMME demandé sachant traire les vaches. 3468 Christophe-Colomb.

HOMME demandé sachant traire les vaches et labourer sur la ferme. M. Napoléon Courtemanche, Bois Franc, près des chars St-Laurent.

HOMME demandé pour ouvrage de ferme. S'ad. Clovis Lecours, St-Laurent, Côte Vertu. Tél. 603, sonnez 15.

HOMME ou veuf demandé pour chauffer les fournaises et moppage de planchers. Ecrire à casier 293 la Presse.

HOMME demandé pour travailler sur la terre. S'ad. M. Ovide Paré, Rivière des Prairies, comté Laval.

HOMMES pour travailler au banc demandés dans fabrique de portes et châssis. S'ad. à Wm. Dubé, 425 Ave Atwater. 280-6

HOMME demandé avec expérience dans l'ouvrage général du bureau, références exigées. S'adresser à boîte No 259 la "Presse". 282-3

HOMME demandé comme agriculteur. S'ad. Joseph Gagnon, St-Michel, près Boul. Pie IX. Tél. Lasalle 1049w.

HOMMES, garçons, faites 25 à 50 piastres par semaine comme barbier, système moderne, commission en apprenant. Position garantie. Etabli depuis 31 ans. Informations, Collège de Barbiers Moler, 62 St-Laurent, Montréal. 9,22,26,29,3,6,10,13,17

HOMMES demandés pour essayer gratis mes tabacs hachés et en feuilles. Qualité insurpassable, 376 Rachel est. Jj-A. Dagenais, enrg. 3,6

HORLOGER compétent demandé immédiatement; références exigées. S'ad. J. A. Lachapelle, Joliette.

JEUNE garçon connaissant bien les deux langues pour faire les courses dans une importante manufacture. S'ad. casier 281 La Presse.

JEUNE homme parlant l'anglais pour livraison dans une épicerie, F. X. Rouleau, 5942 Sherbrooke Ouest, Notre-Dame de Grâce. 282-3

JEUNE homme comme souduer au chalumeau et au fer, avec un peu d'expérience. S'adresser chez Elite Metal Novelty Mfg. Co., 141 St-Paul Ouest, Montréal. 284-3

JEUNE homme demandé comme sténographe, dactylographiste et travail général de bureau, doit parler et écrire les deux langues. Mentionner âge et salaire en écrivant à case 270, la Presse. 283-3

3 JEUNES hommes de plus comme vendeurs; ceux qui ont commencé la semaine dernière font 30.00 à 40.00 facilement. Ouvrage intéressant pour jeunes hommes rusés. M. Simmons, 1202 St-Laurent, 9 à 10 a.m., 5 à 6 p.m.

10 JEUNES hommes demandés pour voyager en ville, ligne payante. S'ad. 6 ave Brien, près coin Beaudry.

JOBBERS demandés immédiatement pour chantier de cinq à ix cents cordes seulement à Sainte-Hélène de Bagot, trois milles des chars. Pour renseignements, s'adresser O. Perreault, 70 Cascades, St-Hyacinthe. Tél. 652.

20 JOURNALIERS demandés, 3.50 par jour, nouvelle construction, coin Ste-Catherine et Ville-Marie, Outremont.

JOURNALIERS, 20 demandés pour construction neuve; ouvrage pour longtemps. Bon salaire, 245 Beaconsfield, N.-D. G. 3,4,6

50 JOURNALIERS, rue Bleury, entre Sherbrooke et Ontario. O. Archambault.

JOURNALIERS demandés, lundi matin. 439 Joliette.

JOURNALIERS demandés pour le National, chemin de fer de l'Etat, ballast et acier, près Port-Arthur, Ontario, 40c de l'heure. Pension $1 par jour. Transport gratuit. Hommes robustes et sains seulement. Northwestern Employment Agency, Ltd., 376 Petite rue Craig ouest. 4,6

JOURNALIERS, bûcherons, charretiers, 300, demandés près de Montréal, $60 par mois et pension. Transport gratuit après 3 mois de travail. Pas de perte de temps. Le salaire marche aussitôt que vous prenez le train ici. Nous avons aussi besoin d'hommes pour travaux d'amélioration, $50, $60 et pension; pour scieries, $65 par mois. Pension 75c par jour. S'ad. Northwestern Employment Agency Ltd., 376 Petite rue Craig ouest. 4,6

10 JOURNALIERS. S'ad. au coin des rues Swail et Côte-des-Neiges. 283-2

LETTREURS de pancartes très habiles demandés, doivent bien dessiner enseigne. Ecrivez 391 Bleury. 283-2

MENUISIER demandé comme associé, pour construction avantageuse. Melrose 2262M.

MENUISIERS demandés. 2350 Adam. S'ad. entre 7 et 8 hrs. Bon salaire.

MENUISIERS et journaliers demandés. Hoolahan, 604 Côté Orchard, N.-D. G.

MENUISIER demandé. 218 Montclair, N.-D. G.

MESSAGER demandé, références exigées. Ph. Théberge, Christophe-Colomb et Beaubien.

MODELEUR expérimenté sur métal demandé. S'adresser mentionnant emploi intérieure la fonderie Suprême de Pont-Rouge ou téléphonez Cal. 1136M.

MONTEUR en plomb, La Compagnie Céramo Vitrail Incorporée, 1410 Boulevard St-Laurent, le soir M. Beaucage, 603 Colonial. St-Louis 3654J. 280-6

ON DEMANDE des tailleurs et des assistants tailleurs d'expérience pour chantiers de travail et pantalons. Références exigées. S'adresser à Maple Leaf Overall Co., St-Hyacinthe, Qué. 282-3

ON DEMANDE un forgeron ferrant. S'ad. à Alexandre Dumoulin, St-Josaphat, comté Chambly, près St-Lambert. 282-3

PATISSIER d'expérience demandé. S'ad. 1422 Papineau. 283-2

PATISSIER demandé, une couple d'années d'expérience. Pâtisserie Bruxelloise. 153 Bernard ouest.

PEINTRES, polisseurs pour meubles demandés. C. F. Fabien, 31 Ste-Cunégonde. Viet. 1890.

PEINTRE demandé. F. Gagnon, 427 St-André.

PEINTRES demandés chez Ethier,Kernand Co., 226 Beaudry.

PHARMACIE—majeur, mineur, bachelier, cours commençant 29 octobre. Laboratoire complet pour chimie analytique. Inscrivez-vous maintenant si vous voulez réussir. 60% des heureux candidats aux derniers examens sont mes élèves. Elle, pharmacien-chimiste, 295 Ste-Catherine Ouest. Plateau 1514. 6,8,11

PLATRIERS et manoeuvres demandés. S'ad. Avila Cusson, 40 Laporte, West. 1014w.

PLATRIER demandé. S'ad. à Chs. Beaudoin et Fils, 62 Christophe-Colomb. St-Louis 5080. 282-3

PLOMBIER demandé. S'ad. J. Faubert, 155A, 1ère avenue, Verdun. 283-3

PRESSEUR expérimenté demandé pour vêtements teints de dames et messieurs. Presse Hoffman, 426, rue Richmond. 282-3

HOMMES, GARÇONS DEMANDES

PLOMBIER demandé, bons gages, 1154 St-Jacques. L. Jetté, Uptown 3054. 283-2

PLOMBIER demandé, un bon. 2402a Notre-Dame O., ou le soir à 2967 Ste-Catherine E. West. 2867w.

REPOUSSEUR sur cuivre demandé avec expérience, bon gage, ouvrage à l'année. S'adresser chez Elite Metal Novelty Mfg Co, 141 St-Paul Ouest, Montréal. 284-3

SHIPPER ayant expérience dans l'empaquetage des vêtements. Expérience essentielle. Références exigées. National Mail Order House, 46, rue St-Alexandre.

SOLLICITEURS pour la vente de pianos et phonographes. Langelier, 368 est, Ste-Catherine. 279-6

SOLLICITEURS demandés, hommes actifs, doivent faire au moins $12.00 par jour. Inutile de se présenter sans être bon solliciteur, 288 Ste-Catherine O., chambre No 1. 283-2

SOLLICITEURS pour assurances générales demandés. S'adresser à F.-X. Charbonneau, 99 St-Jacques. 281-4

DEUX bons solliciteurs, deux langues, articles usage général, famille et bureaux, etc. S'adresser samedi et lundi, 11½ Gosford.

SOUDEUR

à l'oxo-acétylène demandé, un habitué à travailler l'acier, préféré. Crane Limited, 1280, rue S.-Patrice. F

TAILLEURS de gants fins demandés avec expérience, ouvrage continu. S'adresser M. J. Lavallée, Hudson Bay Knitting Co. Limited, 294 Lagauchetière ouest. 283-3

TENEUR de livres, pour prendre charge complète des livres. Références et expérience essentielle. S'adresser National Mail Order House, 46, rue St-Alexandre.

UN commerce pour vous dans votre maison. Nous vous partons en affaires. Voyez le genre d'affaires que nous vous offrons. Continuellement ou durant vos loisirs, la distance n'est pas une objection. Deux mille dollars par année et plus. Envoyez une enveloppe adressée affranchie pour avoir des détails complets. The Co-Operative Brokerage Co., Orillia, Ont. 6,20

UNE opportunité sera donnée à deux applicants pour voyager dans le Canada comme vendeurs. Expérience non nécessaire. Considération sera donnée aux applicants de bon caractère. Vous aurez affaires à des vendeurs d'expérience. Vous commencerez lundi. S'adresser au gérant des ventes, rez-de-chaussée, 12 rue Mayor, entre 10 hrs et midi, dimanche.

VENDEURS pour prendre commande de bas à domicile. Salaire $12.00 par semaine et commission. Merchants Trading Co., ch. 22. 339 Ave. Viger. 281-4

VENDEUR de meubles pour magasin et ouvrage général. Répondre en anglais mentionnant qualifications et salaire désiré. Ecrire case 261 la "Presse". 283-2

VENDEUR expérimenté, de parfums et d'articles de pharmacie, demandé pour vendre série de marchandises connues à commission dans la province de Québec. Boîte postale 1834. 283-2

VENDEURS, bonne occasion pour des hommes voulant consacrer tout leur temps à une excellente proposition, des hommes sans expérience peuvent le devenir, bons profits. S'ad. lundi à chambre 26, immeuble Hantney, 357 Sainte-Catherine Ouest.

V

CHAMBRES A LOUER

STE-CATHERINE est 212, chambre à louer sur devant pour gens honnêtes.

ST-CHRISTOPHE, 454, chambre meublée, usage du téléphone, Est 8434.

ST-CHRISTOPHE 494, chambre devant, usage cuisine, télép., maison tranquille.

ST-CHRISTOPHE 445, grande et petite chambre dans famille privée, pas d'enfants, seuls chambreurs. S'ad. de 5 à 9 p.m.

ST-DENIS 938, chambre richement meublée, confort du chez soi, possession immédiate. 282-3

ST-DENIS, 375, Grande chambre sur devant, poêle à gaz, prix modéré. 282-3

ST-DENIS, 895, Salon double et chambres à louer. St-Louis 1601. 283-2

ST-DENIS 408, chambre-salon et petite, $3.00, poêle à gaz. 283-2

ST-DENIS 140, grande et petite chambres, maison tranquille, propre. 283-2

ST-DENIS, 975, Grande chambre richement meublée; confort désiré.

ST-DENIS 1583, salon double à louer.

ST-DENIS, 71, Belle chambre meublée, très chic, eau chaude.

ST-DENIS, 638, Chambres double, simple, avec poêle, bon marché.

ST-DENIS 576 petites belles grandes chambres propres très chaudes pour couple ou un, en face des Sourdes-Muettes, usage de cuisine, téléphone, Est 784.

ST-DENIS 1315 chambres meublées, cuisine, 10.00, 15.00, 20.00 mois, chauffage moderne, pas enfant. S-Louis 6050.

ST-DENIS, 499, Belle chambre devant, homme préféré; références exigées.

ST-DENIS 97, chambre-salon, usage cuisine si désiré.

ST-DENIS 789, Jolie chambre, tout confort; pension si désiré, téléphone.

ST-DENIS 70, poêle gaz, lavabo dans chambre, dans soubassement, autre.

ST-DENIS 925, Plusieurs grandes chambres, bonne accommodation, téléphone, endroit idéal.

ST-DENIS 760, près Duluth, pour monsieur, maison privée, téléphone.

ST-DENIS 74, jolie chambre bien chauffée, propre, téléphone.

ST-DENIS, 75, Chambre double sur devant. Est 8336F.

ST-DENIS 137, Chambre avec lavabo, poêle à gaz, boudoir.

ST-DENIS 58, Grande et petite chambres avec poêle à gaz.

STE-ELISABETH 144, près Ste-Catherine, grande chambre sur le devant, avec gaz si désiré.

ST-HENRI, 94 Agnès. Chambre eau chaude.

ST-HUBERT 227, grande chambre chauffée, eau chaude, lavabo, garde-robe, électricité, téléphone, monsieur seulement. 283-2

ST-HUBERT, 724, chambre à louer, téléphone, prix modéré.

ST-HUBERT 463, petite chambre, aussi grande, avec eau, confort moderne, possession immédiate. 4,6

ST-HUBERT, 241, près Ste-Catherine, électricité, usage du téléphone, pour dame seulement.

ST-HUBERT 246, apt. 1. Grande chambre non meublée devant. 283-2

ST-HUBERT, 1533, chambre double, convenable pour deux, privilège cuisine, aussi chambre simple en avant, 5.00.

ST-HUBERT, 197. Unique chambre, famille privée, téléphone, confort.

ST-HUBERT, 472. Grande chambre avec ou sans pension, pour couple.

ST-HUBERT 1228. Chambre pour monsieur, électricité, eau chaude, télép.

ST-HUBERT, 109. Chambre avec ou sans pension pour monsieur, téléphone.

ST-HUBERT 785, grande chambre en avant, famille privée, téléphone.

ST-HUBERT 1049, salon double, petite chambre, famille privée. Est 6794W.

ST-HUBERT 511. Chambres doubles et simples, maison tranquille, eau chaude.

ST-HUBERT 662. Jolie chambre devant, usage piano, déjeuner si désiré, véritable confort chez soi. Est 5558w.

ST-HUBERT, 1581, chambre simple, très propre, usage cuisine, 2.00.

ST-HUBERT 629. Belle grande chambre sur devant, aussi une autre chambre très propre pour deux personnes honnêtes, tranquilles, confort chez soi.

ST-HUBERT 1372, plus bas Mont-Royal, chambre, usage cuisine ou pension.

ST-HUBERT 214, grande chambre en avant, pour 1 ou 2 personnes. 281-4

STE-JULIE 4, belles grandes chambres garnies et salon double à louer. 283-2

ST-LAURENT 1336, jolie chambre en avant, propre, tranquille, téléphone. 283-2

ST-LAURENT 2267, petite chambre propre à louer, prix modéré.

ST-TIMOTHEE 249. — Chambre boudoir à louer, téléphone, possession immédiate.

ST-TIMOTHEE, 179.Belle grande chambre, maison propre, tranquille, eau chaude, téléphone.

ST-TIMOTHE 298, près Ste-Catherine, chambre moderne, famille 2 personnes pour monsieur. Est 6295.

ST-TIMOTHEE 476. Chambre meublée, poêle à gaz, téléphone, électricité. 283-2

ST-URBAIN 485, chambres, eau chaude, 3.00, 4.00, téléphone. Plateau 683F.

SHERBROOKE Est, 321, petit boudoir à louer avec pension. 282-3

SANGUINET 93, 2 grandes chambres doubles avec poêle à gaz, garde-robe, 1 sur devant, 4.50 et 4.00, tranquille, honnête, téléphone.

SHERBROOKE E. 580, chambre moderne avec lavabo, tél. dans appt.

SHERBROOKE Est 426, chambre confortable, famille seule, usage cuisine.

SHERBROOKE est 564, près Amherst. Salon double convenable pour 2 personnes, en face du parc Lafontaine, prix raisonnable, téléphone et grand confort.

SHERBROOKE EST 331. Chambre richement meublée, eau dans chambre, prix modéré, téléphone.

SHERBROOKE est, 250, jolie chambre bien propre. Est 6766.

SHERBROOKE est, 11, chambre avec ou sans pension, tél. Est 3975W. 283-2

SHERBROOKE, 121, face Mont Saint-Louis, petite, grande chambres, nouvellement décorées, ameublement neuf, confort du chez-soi. 283-2

VISITATION 528, grande chambre, balcon, gaz, téléphone, maison privée, moderne.

VISITATION 514.Grande chambre dans logement neuf, eau chaude, usage de cuisine, gens respectables.

VISITATION 162, 2 chambres, gaz, bon chez soi. Est 7569W.

WOLFE, 366. Chambre pour deux jeunes hommes ou filles, bon chez soi. Echangerait références.

BELLES chambres simple ou double dans famille distinguée, confort, bon chez soi, usage téléphone. Prix modéré. S'ad. 674 St-Denis, près Roy.

BELLE CHAMBRE, salon double meublé, confortable, maison française. Prix raisonnable. 546 Delorimier, téléphone Lasalle 2669F. 282-3

BOUDOIR pour fille ou femme, situé près du Boul. St-Joseph, bon chez-soi. S'ad. 998 Coloniale. 283-2

BOUDOIR double sur devant, téléphone, commodités modernes, pour homme seulement, 829 St-Valeir. 283-2

BOUDOIR double, richement meublé, bien chauffé, balcon, garde-robes, téléphone; pension si désirée. Près Amherst et Ste-Catherine; cinq dollars par semaine. Custer 313 La Presse.

CHAMBRE à louer pour messieurs seulement, usage téléphone, 22B Panet. 283-2

CHAMBRE à louer, pas d'enfant. 38 Voltigeurs.

CHAMBRE à louer avec confort moderne, prix modéré. Sweet Home, 106 Windsor.

CHAMBRE double non meublée, avec poêle à gaz, téléphone. 1278 St-Denis.

CHAMBRE en avant, moderne, confortable, tél. 628 St-Hubert, appt. 4.

CHAMBRE avec usage cuisine pour couple, téléphone. 412 St-Christophe.

CHAMBRE à louer garnie. S'ad. 126 Garnier.

CHAMBRE ou salon double à louer meublée, gaz, électricité, téléphone, bon chez soi. E. Goudreau, 1348 Papineau.

CHAMBRE à louer 289 Dulutth Est, 2.50 à 4.00. St-Ls 8343J.

CHAMBRE simple ou salon double à louer, garnis, chez couple sans enfants. S'adresser 700A St-André, près Cherrier.

CHAMBRES A LOUER

CHAMBRE meublée, en avant. Calumet 2041W. 2771 Christophe-Colomb, près Beaubien.

CHAMBRE meublée, bien éclairée, téléphone, 156 Christophe-Colomb.

CHAMBRE garnie, pension ou non, famille sans enfants, 84 Laurier O.

CHAMBRE non meublée, usage cuisine ou pension, prix modéré, famille privée. 925a St-André. St-Ls 9612W.

CHAMBRE moderne, confort chez soi. 1046 Cartier.

CHAMBRES simple ou double sur devant, usage téléphone, à gens distingués. 72 Boyer. St-Ls 4305W.

CHAMBRE avec tout confort, usage cuisine. 547 Mentana.

2 CHAMBRES très avantageuses chez dame seule. Est 6885W.

CHAMBRE avec poêle électricité, bain, très confortable, téléphone Est 1293.

CHAMBRE avec confort, près église, pour 1 ou 2 personnes tranquilles; usage téléphone. 365 St-Valier.

CHAMBRE et pension dans famille privée, confort, prix modéré. 247 Laval.

CHAMBRE à louer, eau chaude, électricité, téléphone, étage du bain, pas d'enfants, 3.00 et plus. 30 St-Denis, vis-à-vis carré Viger.

CHAMBRES simple ou double, à louer, richement meublées, dans famille pas d'enfants, usage du téléphone, entre le parc Lafontaine et Mont-Royal. 152 Christophe-Colomb. St-Louis 4451J. 283-2

CHAMBRE-salon, petite chambre, bon chez-soi. 478 St-Hubert. 283-2

CHAMBRE à louer dans famille privée, bon chez soi, homme seulement, 385 Duluth.

CHAMBRE et salon double, cuisine, téléphone. 490 Ste-Catherine Est. 283-2

GRANDE et petite chambres modernes. 230 St-André, Est 5564w. 283-2

GRAND salon double à louer avec usage du téléphone. S'adresser 246 Ontario est, près St-Denis, ou tél. Est 9685F. 283-2

GRANDE chambre avec ou sans pension, maison privée. 6 rue Casgrain.

GRANDE et petite chambres à louer, usage téléphone. Prix modérés, 332 La Val 281-4

GRANDES chambres, aussi deux lits, confort, téléphone, prix bas, 67 Sherbrooke Est. 4,6

GRANDE chambre, usage tél. 564 Panet, près Ontario.

GRANDE et petite chambres meublées, devant, 2.50, usage cuisine. 527 Wolfe.

GRANDE chambre convenable pour une ou deux demoiselles, travaillant en dehors, usage de cuisine, près chars et église, chez dame seule, se présenter le soir ou le dimanche. Pas d'affiche. 84 Laurier Est.

GRAND salon double meublé, vingt plastres par mois. 20 Dufresne.

GRANDE chambre meublée avec eau, famille privée, 21 rue Quesnel.

GRANDE et petite chambres, et meubles à vendre. S'ad. 365 St-Hubert. Tél. Est 4461.

GRANDE chambre en avant meublée ou non, couple préféré, cuisine si désiré, 2ème étage, prix modéré. 277 Maisonneuve.

GRANDE chambre pour couple avec usage cuisine, bon chez soi. 290 Fabre.

GRANDE chambre privée bien meublée, eau chaude, tél., possession immédiate. 382 St-Hubert.

GRANDE et petite chambres, modernes dans famille honnête. 182 rue Ste-Elizabeth. Mme T. D'Auray.

JOLIE chambre, prix modéré. 1058 Berri. St-Louis 6824W.

JOLI chambre-boudoir, gens distingués avec déjeuner si désiré, central, face à la montagne, couple français, prix raisonnable. 33 Espianade.

JOLIE chambre sur devant, étage du bain, téléphone. 271 Amherst. 283-2

JOLI appart en avant, maison moderne, propre, eau chaude, bon chez soi. St-Louis 7016W.

JOLIE grande chambre ensoleillée, seul chambreur, bon chez-soi, prix modéré, 557 Gilford.

PERSONNE seule louera magnifique salon non meublé, autres informations s'ad. Viet. 2226W.

PETITE et grande chambre, poêle à gaz, maison propre et respectable. 39 Carré Chabolliez. 283-2

PETITE chambre 2.50, grande chambre, salon, téléphone, 4.00. 81 Delanaudière. 282-3

SALON DOUBLE, boudoir double, ensoleillés, bon chez soi, pas d'enfant. 1757 Chambord, près Beaubien.

SALON double tout meublé, 1170 Bordeaux.

SALON meublé bien chauffé, famille privée, pour monsieur ou dame qui travaille en dehors. 208 St-Hubert.

SALON double à louer, famille privée, pas d'enfants. 849 Christophe-Colomb.

SALON double richement meublé chez couple sans enfants. 272 Boyer.

SALON non meublé à louer, 111 Drolet.

SALON double pour deux personnes, confort moderne, téléphone. 942 St-Denis. 283-2

CHAMBRES DEMANDEES

A ASSOCIATION dan toutes parties Montréal immédiatement, 182 Ste-Catherine Est. 283-2

CENTRE de la ville, pour jeune fille, lavabo, eau chaude, références. Ecrire V. G., 117 Orléans.

CHAMBRE double, non meublée, avec entrée de gaz, située dans Maisonneuve, entre Aylwin et Létourneux. M. P. Duchesne, 203 Berri. 283-2

COUPLE sans enfant désire chambre dans famille strictement privée avec usage de la cuisine, téléphone, de préférence dans le bas de la ville. Ecrire A 471 Marie-Anne Est. Références échangées.

DAME demande deux chambres éclairées, non meublées chez gens honnêtes et paisibles, avec les améliorations modernes, accès à la cuisine, prix modéré. Ecrire Caster 292 La Presse.

DEMOISELLE distinguée demande chambre non meublée (avec taple), garde-robe, usage cuisine, entre Sherbrooke, Mentana, Berri, Duluth, famille sans enfants ou dame seule. Références échangées. Ecrire Caster 290 La Presse.

DEUX dames demandent chambre dans famille privée, avec privilège de la cuisine ou petit appartement avec cuisinette. Références échangées. Mentionner conditions. Ecrire caster 303 La Presse.

DEUX chambres non garnies, dans un haut préféré, pour homme seul, sobre et tranquille. Ecrivez en donnant détails à caster postal 445, Montréal.

CHAMBRES ET PENSIONS

CHAMBRE et pension 1ère classe, 1 ou 2 messieurs, 23 Carré St-Louis. 2,4,6

CHAMBRE et pension, eau chaude, téléphone. S'ad. 279 Fullum.

CHAMBRE et pension dans famille privée, 1670 St-Laurent. St-Ls 5621W.

CHAMBRE et pension dans une bonne famille respectable, usage du bain et du piano. 2462 Rouen.

CHAMBRE et pension pour monsieur. 441 Rachel Est.

CHAMBRE et pension, famille privée, pas d'enfants. 664 Bordeaux.

CHAMBRE et pension, 1689 Bordeaux, garçon à vendre.

DORCHESTER Est, 441. Grande chambre, un ou deux messieurs, maison moderne, prix modéré.

GRANDE chambre avec ou sans pension, 261 Carré de Grâce. Tél. Melrose 361J.

GRANDE chambre et pension à prix modéré. Est 5094w. 186 Parc Lafontaine. 284-2

JEUNES gens, venez vivre à la maison Saint-Joseph pour apprécier les avantages qu'elle vous offre. 109 Lagauchetière ouest. 284-6

LAVAL 123, grande chambre avec pension, petite famille. Est 2934w. 1,6

MENTANA 373. Grande chambre bien éclairée, usage du télép. 283-2

ROSEMONT, 10e Ave, 464, chambre et pension.

ST-ANDRE 370, chambre pension, messieurs, bon chez soi, téléphone.

ST-ANDRE 888, chambre avec pension, famille 2 personnes ,tél.

ST-DENIS 917, chambre et pension dans famille privée, confort chez soi, télép.

ST-DENIS, près Roy, grande chambre avec pension, téléphone Est 4142W. 4,6

ST-HUBERT 246A, belle grande chambre, avec pension, confort du chez-soi, téléphone, etc. 280-5

ST-HUBERT 447, chambre, famille privée, pension si désiré, références.

ST-TIMOTHEE, 168, grande et petite chambre, 7.00 avec pension. 283-2

SHERBROOKE Est, 321, belle chambre avec pension pour 2 amis. 282-3

PENSIONS D'ENFANTS

PENSION d'enfants, âges un an et plus. Mme Lancier, 2637 St-Hubert. 14,16,24,26,28,29,1,2,5,6.

PENSIONS D'ENFANTS

PENSION d'enfant, 15.00 par mois. 2755 St-Hubert.

PENSION pour bébés jusqu'à 2 ans, références, 213 Aylwin.

PENSION d'enfants près de l'école, 985 Bert. 29,6

CHAMBRE ET PENSION DEM.

GARDE-MALADE obligée d'être en repos demande chambre avec pension dans famille respectable et sociable, environ Carré St-Louis préféré, de préférence seule pensionnaire. A. B. 837 St-Denis.

PENSION

PENSION recommandée pour enfants; 3 Gagnon, prenant Sanguinet, près Ontario. Mme Sauriol.

PENSION D'ETE

CASTEL du Lac Labelle. Idéal pour chasseurs, confort moderne, électricité, guides ,pension de première classe à $14.00 par semaine. Labelle, C.-A. Dumoulin. 29,2,4,6,9,11,13

CHASSEURS

Meilleure place. Pêche et chasse. Bons guides. Château Fillon Inn, Lac Maskinongé, S.-Jovite. Tél.: Calumet 3299, Montréal. F

APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENTS coin Outremont et Labelle, 6 apparts finis bois dur, chauffés, glace, taxe. Rock. 3288. 282-2

APPARTEMENTS nouvellement construits, chauffés, coin St-André et Roy, prix modérés. S'ad. Est 6893W, ou au concierge, St-Ls 2488.

APPARTEMENTS 129 Des Commissaires, Atlantic Building, près Place d'Armes, 15.00 en montant, meublés ou non. S'ad. chambre 17. 281-26

APPARTEMENTS luxueux à louer. Chauffé, eau chaude. Matin et soir. Est 8659. Heures de bureau. Main 8325. 282-3

APPARTEMENT St-André, vivoir moderne, chambre coucher, cuisine, balcon, eau chaude. Références 40.00 à 50.00. Est 5031. 508 St-André. 2,4,5,6

AVE DU PARC, 2586, appartements Cartier, grandes pièces bien éclairées, chauffées, eau chaude, balcons, conciergerie. Rock. 627.

DAME propriétaire louera 5 ou 6 appartements bien meublés, gens recommandables. Lasalle 8662-w.

GRAND appartement au No 2475, rue Hutchison, $80.00. Morin et Morin, notaires, 97 rue St-Jacques. 6,8,10

HUTCHISON, 125, appartement de 5 pièces avec chambre de bain, meublé ou non. Eau chaude. Occupation immédiate. Se présenter de 10 à 6. 283-2

N.-D. de G., coin Sherbrooke et Kensington, 5 et 6 chambres modernes, taxe d'eau payée. Prix $60.00 à $75.00. S'ad. au concierge ou tél. Rockland 2694. 282-2

PRINCE RUPERT, 106 Notre-Dame Est, deux petits appartements chauffés, possession immédiate. S'ad. au conciergerie.

QUERBES coin Bernard,3 pièces chauffées eau chaude, poêle à gaz et glacière, en bon ordre. St-Louis 3980 ou 4098J.

RUE St-André 629, chauffés, meublés ou non meublés, une et deux pièces. S'ad. au concierge. Est 6445W.

STE-CATHERINE Est 279, appartements chauffés, fixtures électriques et prélarts. 283-2

ST-DENIS 316, appartements, une pièce, cuisinette, conciergerie. Est 4754. 2,4,6,9,11,13,16,18,20,23,25,27,30

ST-DENIS 991, appartements neufs, chauffés, 5 pièces, 45.00 et 60.00. 2,4,6

ST-HUBERT, 138, deux pièces, cuisinette, bain, références, notaire Ducharme, Main 7741. 6,9

SHERBROOKE 930, face Parc Lafontaine, 5, 6, 7 pièces, eau chaude continuellement, concierge, garage chauffé si désiré. S'ad. Appt 3.

SHERBROOKE 308 et 421, apparts Salaberry Castelneau, 2 à 6 pièces, 40.00, 50.00, 60.00. 283-2

2 PIECES spacieuses, bien éclairées, 39, gaz, téléphone, gens respectable seulement, 187 St-Denis. 288-2

APPARTS MEUBLES A LOUER

BOUDOIR, cuisinette, chambre, bain, privée 19 Durocher, Apt. 8

ST-HUBERT, 434, près Ontario, petites ou grandes chambres avec cuisinette, gaz et lumière gratuit. On fera ménage. Voir concierge. 283-4

7 APPARTEMENTS richement meublés. Des Erables, près Mont-Royal. 870 Ontario, Est 7801.

Appartements Meublés à Louer

Une et 2 pièces, moderne. Administration, 10 Parc. Plateau 2933. 273-26 F

MAISONS A LOUER

ADAM 2718, bas 7 appts, fournaise, garage, neuf. Up. 2422-w.

AHUNTSIC, Clarke, plain-pieds, six et sept pièces, chauffage, cuve, menuiserie bois naturel, sacrifiera. Hector Paiement, 2795 St-Laurent ou 6442 Clarke. Calumet 901 ou 2382. 281-4

ALMA 793A. Logement 4 pièces, passage, chambre de bain, gaz, électricité. S'ad. 129A Berri. Est 9224w.

AYLWIN, 550, 574A, 3me étage, 4 et 5 appts. informations, 22 Chambly. Las. 1158. 283-2

AVE MESSE, coin ruelle Notre-Dame, logement neuf 6 appts, gaz, électricité. M. Jos. Bouchard, ave Messe.

AVE DELORIMIER 1317, 7 appartements, occupation immédiate, sous-louer, s'ad. de 2 à 5 p.m., St-Ls 7848.

AVE WESTERN 5278-5283, 5 et 6 pièces, 25.00 et 30.00, 12 Souvenir. Up. 6889w.

BELANGER 828, logement neuf 6 appts 18.00 et 20.00. St-Ls 4208. 283-2

BENONI, 3705. Magnifique logement 6 appartements fini bois naturel, possession immédiate. U. Archambault, Rock. 3072. 279-6

BERRI 3529, logement neuf 6 appts bois dur, utilité du gaz, garage si désiré, bon marché.

BERRI, 3277, chambre, maison neuve, occupation immédiate. 282-2

BOUL GOUIN 2053, 9 apparts modernes, finis bois franc, 2 minutes église, école, tramways, $30, par mois. P. Jubinville, 2967 St-Denis. Cal. 798w. 283-2

BLVD GOUIN, 8 grandes chambres modernes, garage, terrain, loyer bas. 318 Marlowe. Melrose 432m. 283-2

BLVD Gouin est, 1381, 5 appartements, chambre bain, garage, cave cimentée, en dedans limites de la ville. Est 6229.

BOUL St-Joseph Ouest, 155. — Magnifique plain-pied, 3 pièces, milieu, moderne, charbon entré, loyer réduit, $65. Libre en octobre ou novembre. Faut voir pour l'apprécier.

BOURBONNIERE 649 — Flat, 5 pièces, $20.00, clef porte voisine ou téléphone St-Louis 9795J. A. R. Bellerose, 648 Garnier. 284-3

BOYER 384 — Flat 5 pièces, $21.50. Voyez A. R. Bellerose, 646 Garnier. Téléphone St-Louis 9795J. 284-3

BOYER 2113, logements modernes éclairés 3 côtés, planchers merlister, près écoles, prix modéré. Cal. 1830M.

BREMNER, 5 appts, bain, dépense, cave, finis B. C. fir, possession immédiate un autre rue Chambord, 5 appts, un haut, adresse 566 Chambord.

BRUNO 8, logement neuf, 6 pièces, extra moderne, vue sur le fleuve.

CARTIER 6 pièces, bain, $25. S'ad. 2488 Cartier. 284-3

CARTIER 2224, près Masson, 2ième, 4 appartements. Main 7296. Lasalle 1986.

CASGRAIN, près 33ième, 5 appts. Pour renseignements, 1280 Berri.

CASGRAIN 3862 et 3854, 4 et 5 appts modernes, propres, $18. Cal. 3589J.

CHABOT, 2216, 6 apparts, 2ième étage, fixtures, bain, gaz, prix modéré. 283-2

CHAMBORD, près Beaubien, 4 appartements modernes, 15.00. 2571 Christophe-Colomb.

CHAPLEAU 1316 près Mt-Royal, un 3ème, cinq chambres, passages, ménage fait, bon marché. 395 Rachel. St-Ls 8527.

CHATEAUBRIAND 2350B, maison neuve, 5 appartements, plancher bois dur, fixtures électriques. 2411 Christophe Colomb.

CHATEAUBRIAND 2452, cottage 7 appartements, eau chaude, garage. Calumet 4668.J.

CHATEAUBRIAND, coin Fallon, 3 apts meublés ou non, prix raisonnable. Couple seul. 540 Amherst. Est 4763.

CHATEAUBRIAND 2915, magnifique 8 et 6 pièces, logements neufs, plancher bois franc. 1214 Chabot. St-Ls 1777w.

CHRISTOPHE-COLOMB, 3114. Logement neuf, 7 chambre 30.00. M. Godin. Est 6700. 283-2

CHRISTOPHE-COLOMB, 3107, près De Fleurimont, 5 apparts, 22.00. S'ad. 1382 Panneton. 283-2

CLARKE 1883, 8 appartements, près boulevard St-Joseph, cave cimentée. Tél. Las. 990w.

CLARKE 2824, maison neuve, 6 chambres, chauffé, concierge, loyer réduit pour l'hiver, meublé si exigé. S'adresser au concierge ou Main 7344. 283-2

MAISONS A LOUER

COTE-DES-NEIGES, 296a Decelle, bas, 6 appts, planchers vernis, pas de ménage à faire, fixtures électriques, grande cave, $35 par mois. Westmount 5006.

COTE-DES-NEIGES, magnifique logement 5 pièces chauffées $35.00, près église, école, tramways, 1321 coin Maple-Wood et Côte-des-Neiges ou 327 Visitation. Est 5339. 282-2

CUVILLIER 30, 34, 5 et 6 pièces, gaz, fixtures électriques, possession immédiate, prix 25.00. 279-6

DECELLES, 334, flat moderne, 6 pièces, 34.00. Tél. West 4345W 283-2

DE GASPE 3541, près de Jarry, 6 grands appartements neufs et modernes, $26; possession immédiate.

DE L'EPEE 775, 763, bâtisse nouvelle 6 chambres ,fournaise, cave cimentée, occupation immédiate. Rock. 592. 282-2

DELORIMIER, magasin avec logement, écurie, etc. Bourbonnière, 4 appartements, 15.00. Melrose 2262M.

DELORIMIER, près Rachel, 1065B, 7 apts chauffés, planchers bois dur. S'ad. au propriétaire, 1043 Delorimier.

DELORIMIER, beau logement neuf, 7 chambres. 1674, soir 1758 Delorimier. 283-2

154A DE NORMANVILLE, bas, 4 appartements, bain, possession immédiate. S'ad. 2719 Christophe-Colomb, téléphone Calumet 76. 282-3

DES BEIGES 2847, 5 pièces modernes. C. A. Tapp, 1742 St-Denis. St-Ls 5187F. 283-8

DESERY, près Ontario, 4 chambres, propre, gaz, électricité, 16.00. Informations, 155 Wellington.

DES ERABLES, No 767. Sept pièces en bon ordre $26 par mois. St-Ls 3980 ou 4098J.

DES ERABLES, 729, 2 logements neufs, 6 appartements, planchers bois dur. S'ad. sur les lieux. 283-6

DESJARDINS 942, 4 apparts, gaz, électricité, bain, prix $15. par mois. S'ad. 503 Garnier. St-Ls 5296F.

DESORMEAUX 562, beau logement, 6 appartements à louer, plancher en bois franc. S'adresser 756 Baldwin. Est 394. 282-3

DESNOYERS 21, logement quatre appartements et chambre de bain, gaz, fixtures électriques, $22.00. S'ad. Albert Goora, Main 912, Est 1315, Lasalle 5170w. 281-4

DEVILLIERS, Ville Emard, six appartements, ménage fait, prix 20.00. Ph. Gougeon, 1023A St-Antoine. Westmount 4958.

DORION, près Gauthier, logement moderne et propre, 7 chambres, téléphone, possession immédiate. 1187 Dorion. Est 9150W. 283-2

DROLET, près Roy, 5 et 8 pièces, chaud, propre. St-L. 2140m.

ELM 797, 5 appartements, fixtures, 15.00, 1375 Rachel, Lasalle 4232w.

EVERETTA 1009, coin Bordeaux, près Ontario et Delorimier, 2ième, 6 appartements modernes, $20.00. Main 7296. Lasalle 1986.

FABRE 740, maison neuve, très moderne, 7 appts, système chauffage, garage en brique, loyer 45.00. S'ad. 633 Fabre 283-2

FLORIAN, 5 pièces, 15.00. Cal. 2220J.

FRONTENAC, 4 pièces, gaz, électricité. S'ad. 1952 Ste-Catherine est. Las. 1198w.

HENRI-JULIEN 3373, 6 pièces modernes, planchers durs. Est 1542-w.

HENRI-JULIEN 1056, logis 6 appartements.

HENRI-JULIEN 1161, bas, 6 pièces, possession immédiate.

HUTCHISON 2062, près Fairmount, huit belles pièces, bois franc, fournaise, fixtures, sera redécorées. Loyer réduit. Guardian Realty, 20 St-Jacques, soir Rockland 3193. 3,4,6

GATINEAU 296, 6 appts, planchers bois dur, électroliers, possession immédiate. 321 Gatineau. West. 4093w. 3,5,6

GAUTHIER 208, coin Dorion, 2e étage, 7 appartements, très propre, bien éclairé système chauffage. S'ad. 208, Gauthier, Boudry, Est 8475, possession immédiate. 282-3

HENRI JULIEN 612a, 5 pièces, ménage fait à neuf. 283-3

HENRI-JULIEN, 728, 10 apparts, S'ad. 1168 St-André. 282-3

2764 HUTCHISON entre Bernard et Van Horne, beau grand sept chambres 25.00, plancher dur, cave cimentée, fournaise, eau chaude. Simard, 315 St-André. Est 8583. 282-3

IRENE 58, St-Henri, logis moderne, 5 appartements, ménage fait avec bain, gaz, électricité, louera immédiatement; prix 22.00. S'ad. 212 Visitation, Mme Z. Aumond. Tél. Est 1441. 283-2

LAJEUNESSE, haut et bas, 4 et 5 appartements, 16.00 et 19.00, gaz, électricité, chars à la porte. 2298 Chateaubriand.

LAVAL, 20, chambre à louer dans famille privée, confort du chez soi, prix modéré.

LAVAL 190, 9 pièces, système de chauffage, nouvellement décoré, possession immédiate, $40.00. Laval 196, la même chose, $50.00. 284-2

LETOURNEUX 49, 4 appartements, bien chaud, gaz, électricité, 18.00, possession immédiate.

LOGAN 1307, deux logis, six et sept appartements, cave cimentée. Construction solide. $7,500. Westmount 4718J.

MANCE, 2314. Logis chauffé avec fixtures modernes, 4 pièces. 130 boul. St-Joseph E. Tél. St-Ls 154.

MARIE-ANNE 1286, près Fullum, 5 pièces, chambre bain émaillé électricité 28.00 s'ad. 253 Fullum. 6,9

MARSOLAIS 10, Outremont, plain-pied de 7 pièces chauffé, moderne, bien éclairé, commodités des tramways. Rockland 3591w.

MENTANA, 29. Dix appartements, incinérateur, chauffé, moderne, planchers bois dur, chambre bain de douche, deux w.c. tuile, tout séparé, maison neuve, occupation immédiate, $100. 284-2

MENTANA près Johnson, bas, 7 appts, chauffage, $40; occupation immédiate. St-L. 7370J. 283-3

MESSIER 1215, plain-pied de cinq pièces, possession immédiate, loyer $18.00. Crown Trust Co. Main 7990. 283-2

MT-ROYAL 1208. Départ pour Californie sacrifiera 5 chambres coin, moitié du loyer. Venez voir.

MONTGOMERY 99, 7 pièces, gaz, bain, électricité, possession immédiate. 1905 Ontario. 279-6

MONT-ROYAL, beau coin,, plain-pied 2ème, 5 chambres, planchers bois dur, 30.00. 896 Henri Julien, St-Ls 7142J.

NOTRE-DAME est, 1825, 8 appartements, système de chauffage, garage, bon marché pour l'hiver. S'ad. 1825 Notre-Dame est.

NOTRE-DAME de Grâce, No 8 Oxford ave, 6 appartements, planchers bois dur. S'ad. 15 De Bresoles. Main 1463. 2,4,6

OLD ORCHARD, 616, en haut de Monkland, flat seul-tétiché, avec garage, rue pavée, trottoirs en ciment. S'ad. sur les lieux: Hookahan.

ORLEANS 1588. Cinq appartements et bain, possession immédiate. $15 par mois. Tél. Lasalle 4905w. 277-8

PALM 131a, St-Henri, gaz, électricité, bain, petite famille.

PARC LAFONTAINE 234, logement de 10 appts.

PARC LAFONTAINE 220 — A louer 7 appartements, propre et moderne, loyer bon marché.

RIGAUD, Carré St-Louis, Sherbrooke, St-Denis, 8 pièces modernes possession immédiate St-Ls 417.

RIVARD 364, 5 appts chauds, propres, 2ème étage, gaz, électricité.

ROSEMONT—616, 7ème Avenue, maison neuve, moderne, 7 appartements, bon marché, 1213 Marie-Anne.

ROSEMONT, 9ième avenue, 2ième et 3ième, 4 appartements modernes, $15.00, St-André 3217-3219, 4 et 6 appartements modernes, $15.00 et $20.00. Main 7296. Lasalle 1986.

ROSEMONT, 8e ave, 6 appartements, près Masson, $20 par mois. Appelez St-Louis 6711.

ROSEMONT, 4-6-7 appts, bien placés, 254D, 46me Ave, Rosemont. Las. 4301F.

RUE ST-HUBERT près Demontigny, logement moderne. Casier 288 La Presse.

RUE AGNES, 6 pièces, fournaise, fixtures électriques, planchers bois dur, J.-B. Robert, R. 1445W.

RUE ADAM, entre Sicard et Leclaire, 8 appartements. 3200 Adam.

RUE IRENE 72, St-Henri, quatre pièces, complètement meublées à vendre, $200.00, loyer $20.00. 283-2

RUE DUFRESNE 393, 4 appartements, 3ième étage 20.00 par mois. St-Ls 2307.

RUE Maisonneuve, 463, logis 3, 4 pièces, 18.50, 22.00. Possession immédiate. 432 Sherbrooke est.

RUE MASSON, 8 appartements complètement remis à neuf, avec grande galerie et grand hangar. S'adresser 381, 46ème Avenue, Rosemont.

RUE FABRE, bas, 6 appts, moderne, neuf, garage, prête occuper. Rod. Corbeil, 2083 Papineau. 281-4

RUE S.-DENIS, No 2227, 2229, 2235, logements neufs, chauffés, à louer, occupation immédiate. S'ad. Cal. 2302J ou sur les lieux. 283-2

ST-DENIS 1640, 7 pièces modernes, ménage fait, garage. Est 1545-w.

ST-DENIS 1349, système chauffage, famille sans enfant, téléphone.

MAISONS A LOUER

ST-DENIS 2181, près Beaubien, 6 appartements, ménage fait, possession immédiate. 25.00. Dr Gagné, Est 1785.

RUE ELM 425, Hochelaga, 6 appartements, avec ou sans écurie. 280-6

ST-ANTOINE, logement, haut, 7 apts, plancher bois dur, fixtures électriques, système de chauffage. 406 St-Antoine. Up. 4689. 283-2

STE-CATHERINE Est, 1912. Logement très éclairé, 5 appts et chambre de bain, 2ème étage, 25.00.

STE-CATHERINE Est 2219. 7 appartements, bain, gaz, fixtures électriques, système eau chaude, possession immédiate. Prix 40.00. 279-6

ST-COLOMBAN, Pte Saint-Charles maison de 6 pièces ensoleillées, garnitures électriques, bain, etc. S'ad. 373 Wellington. Vic. 2183. 3,6

ST-DENIS 1267, bas, 6 pièces, très chaud, 40.00. Valois, St-Louis 8346. 22,29,6

ST-DENIS, grand logement 9 pièces, ménage fait, eau chaude, toutes améliorations modernes. Cal. 2175.

ST-DENIS 2557, magnifique flat, 9 pièces, $80. S'ad. soir, 401 St-Hubert; jour Up. 3969. 29,1,4,6

ST-DOMINIQUE 3056, 7 appts, ménage fait, 25.00. St-Ls 175W.

ST-DOMINIQUE, près Blv. Crémazie, logement 4 vastes appartements, chambre de bain, électroliers, planchers bois dur. Chaud, propre, loyer seulement 20.00 à locataire désirable. Occupation immédiate. Voyez Fontaine et Cie, 136 Cherrier, Est 8887. 281-4

ST-DOMINIQUE près boul. Crémazie, logement 4 vastes appartements, chambre de bain, électroliers, planchers bois dur. Chaud, propre, loyer seulement 20.00 à locataire désirable. Occupation immédiate. Voyez Fontaine et Cie, 136 Cherrier, Est 8887. 283-6

ST-HENRI, 208 rue Laporte. Beau plain-pied éclairé, salle de bain, gaz, électricité, cour, $25.

ST-HUBERT 902, milieu 8 pièces à sous-louer. Dr Letellier. Est 5961.

ST-HUBERT, 1175, milieu, électroliers, 7 chambres, gaz, bain, fournaise, ménage fait à neuf, Alfred Desloges. Main 8553. Soir, 208 Laval. Est 7216. 281-6

ST-JACQUES, 2006, neuf appartements, louera bon marché. 284-2

ST-URBAIN, 1887, magnifique logement, 8 grandes pièces, foyer, fixtures, système eau chaude, plancher vernl, 45.00. Calumet 3597J. 282-2

ST-LAURENT 711

AUTOMOBILES A VENDRE

AUTOMOBILE à échanger, coupé Overland Six, pour plus gros coupé, donnera du comptant. 884 Ontario Est, Lamontagne.

AUTO racer, bonnes conditions, très bon marché. 1510 St-Jacques.

AUTOMOBILE vapeur Standley, engin comme neuf, bargain. 289 Roy Est.

BABY Grand Chevrolet 1921, Ford touring 1922, Abbot touring, Sedan rambler très propre. Ces chars sont en parfaite condition et garantis comme neufs. Tout échange considéré. 232 Sanguinet. 2,5,6

BARGAIN Sedan Chevrolet 1921, comme neuf, licence, bon ordre. 1221 Des Erables. 283-3

BATTERIES toutes sortes rechargées, réparées, emmagasinées. A.-J. Léger, 201 Côte Beaver Hall. Plateau 3253, 352. 280-m.j.s

BEAU Maxwell Touring 1922-23, en très bonne condition, vendra 950.00. S'ad. Rock 2784.

BEAU 4 cylindres, McLaughlin, en bon ordre, à vendre très bon marché, modèle 1922. Garage Laferrière, 25 Hôtel de Ville. 281-4

BEAU Stutz 6 places avec cord tires, le tout comme neuf. Echangera. 232 Sanguinet. 284-2

BENGLE BROS., 1248 Ste-Catherine Est. Lasalle 2256; place pour 100 machines en storage, épreuve du feu. 282-6

CADILLAC limousine 1918 en parfait état et peinturée. A toujours été en service privé. $1,750 comptant ou facilités de paiement. Just Motors Ltd, 5 ave du Parc. Plateau 2180.

CAMIONS usagés — 2 Fords 1 tonne, carrosseries à ridelles; G. M. C., 2½ tonnes, carrosserie à ridelles; Reo, 1½ tonne, carrosserie à ridelles; Packard, 2½ tonnes, carrosserie à ridelles; National 3½, camion ridelles; National 1½ carrosserie express. Tous sont en très bonnes conditions. Très bas prix. Termes faciles. The White Co. Ltd, 3 Park Ave. 2,4,5,6

CARROSSERIES commerciales de toutes sortes, pour chassis Ford à réduction. S'ad. Larrivière, 165 Lasalle, Maisonneuve.

CHALMER 7 passagers, très propre, 4 pneus neufs, 2 extras, très bon marché. 2168 Fabre.

CHASSIS de truck Ford pour livraison légère, très bon marché, aussi arrières de truck. 422 Harbour: Lasalle 2308. 3,6

CHEVROLET Baby Grand en parfait ordre, chance exceptionnelle. Comptant, prompt acheteur. 96 Joliette. 283-3

CHEVROLET 490, 1922, peu servi, parfait ordre, bon marché. 174 Gauthier, St-Louis 6178.

CHEVROLET à vendre bon marché, ou échangerait pour Ford. 2397 Clarke, Cal. 4538w.

CHEVROLET 490, modèle 21 en parfait ordre. 362 St-Christophe. Tél. Est 3277W.

CHEVROLET de tourisme, bon ordre, toute offre raisonnable acceptée. 1964 Papineau.

CHEVROLET touring, échangera pour yacht à gazoline. 459 Grand Tronc. 284-3

CHEVROLET roser 1920,50.00 comptant, ou échangera pour terrain. 16 Israeli, coin Des Erables, près Ontario.

CHEVROLET, bonnes conditions, aucune offre raisonnable refusée, 687 Des Erables. 283-2

COUPE Cadillac à quatre places, nouvellement peint et en excellent état. Ginsberg Motor Co., Ltd., 209 Université, Uptown 8604. 27,28,2,4,6

COUPE nouveau modèle, démarreur automatique très économique, apparence et fonctionne comme neuf, 265.00. St-L. 4823. 282-2

COUPE Ford en bon ordre avec un peu de comptant sera accepté en échange pour un commerce florissant, voulant se retirer cause fatigue; logement de 5 appartements compris. 1273 St-Denis, près Mont-Royal. 280-5

COUPE McLaughlin 5 cylindres, en parfait état. Vendra à sacrifice. Rock 2229 ou Est 1649.

DODGE touring 1920, prix 400. S'ad. 2043 Waverley.

DODGE châssis 1920 remis à neuf, cinq roues broche 275.00. 281 Orléans.

DURANT Six touring, housses, 6 pneus. Paraît et marche comme un neuf. Ginsberg Motor Co., Ltd, 209, rue Université, Uptown 8604. 27,28,2,4,6

FORD Touring 1923, char neuf, cause: maladie, 31 Garnier.

FORD sedan frais peinturé, beaucoup d'extras à sacrifice. Plateau 185, 5 à 8 p.m. seulement. 283-4

FORD sedan 1922 à vendre, s'adresser à H. Duval, 99 Jeanne d'Arc. Lasalle 2097. 284-2

FORD sedan, modèle 1923, en bon ordre, bargain. S'adresser à 855 De St-Vallier.

FORD touring, modèle 1923, frais overhaulé et peinturé, à sacrifice. 3224 Maisonneuve.

FORD touring 1918, avec démarreur, bon ordre, vendra ou échangera pour sedan. Cal. 2465J.

FORD touring en parfait ordre avec licence, 200.00. Lau. 3645.

FORD Racer, belle carrosserie, mécanisme parfait, bargain. 188 Amherst.

FORD, batteries, radiateurs réparés, storage, lavage, overhaulage du moteur, $25.00; magneto rechargé, $3.50. Généreux Motor. Plateau 2040. 29 rue Balmoral. 284-m.j.s

FORD touring en parfait ordre, 125.00 comptant. 2128 Chabot.

FORD touring 1921, overhaulé, peinturé, 5 pneus neufs, garanti, 300.00, 100.00 comptant. 2269 St-Hubert.

FORD runabout Spécial, aussi boîte de livraison, bon marché, avec licence. 406 Rachel Est. St-Louis 6209. St-Louis 8891w.

FORDS à vendre, bon marché. H. Collette, 422 Frontenac. Lasalle 2076.

FORD touring 1918, en parfait ordre, à sacrifice, termes si désiré. L. Chagnon, 511 Alma, Cal. 1688.

FORDS, 5, bargain: roadsters 1919, 250.00; tourings 17 et 18, 150.00, 165.00; camion léger 1914, 110.00; camion 1 tonne, carrosserie fermée, 300.00; overhaulés, peinturés, bons pneus, conditions faciles. Joe Bonhomme Ltée, 200 Guy. 283-2

FORD coupé, dernier modèle en parfait ordre, beaucoup d'extras, échangera pour autre marque, 300 Beaudry. 282-2

FORD sedan, coupé touring, camion de une tonne le tout en parfait ordre, à sacrifice, cette semaine, cause mortalité, Mount-Royal Motor Sales, 1285 Sherbrooke, St-Louis 7670. 279-6

FORD touring en parfait ordre, comme neuf, à sacrifice, termes si désiré. A. Lussier, 603 Drolet. St-Louis 6868w. 279-6

FORD touring en parfait ordre, à sacrifice, terme si désiré, cause départ. A. Fournier, Est 8312w. 279-6

FORD sedan, coupé, touring, camion de une tonne garanti pour 30 jours, à sacrifice cette semaine, terme facile. Clermont Motor, 1160 St-Denis. St-Louis 3561. 279-6

FORD camions d'une tonne,$300 à $400. Corrosseries express et à ridelles. Tous en bon état de marche. Comptant ou termes. Just Motor Ltd, 5 ave du Parc. Plateau 2180.

FORD sedan 1919 en excellent état et frais peinturé, 375; aussi un 1921 pour 500 comptant ou termes. Just Motors Ltd, 5 ave du Parc. Plateau 2180.

FORD sedans, coupés, tourings, camions. Pourquoi acheter ailleurs votre auto usagé quand vous pouvez en avoir un remis à neuf chez nous. Just Motors Limited, 5 ave du Parc. Plateau 2180.

FORD touring en parfait ordre à sacrifice, terme si désiré, cause maladie. Ernest Lamoureux, 1109 Henri-Julien. St-Louis 1736M. 279-6

FORD Sedan, modèle 21. S'ad. 2469 Papineau. Tel. Cal. 743. 280-6

FORD touring à vendre au bonne condition, 160.00, au plus offrant. 3117A Clarke. 280-6

FORD sedan 1923, 2 coupés, n'a servi que 2 semaines. A sacrifice, conditions faciles. Alex. Coderre, St-Louis 3951. 279-6

FORD camion de une tonne comme neuf à sacrifice, terme si désiré. Alex. Coderre, St-Louis 3951. 279-6

FORD touring en parfait ordre à sacrifice, cause départ. A. Durocher, 457 Rivard. St-Louis 5835J. 279-6

GRAY DORT Belmason 1923, tout neuf, n'a jamais marché, chance à prompt acheteur, termes si désirés. 452 St-Denis. Est 5717.

HUDSON Speedster modèle 1923, cinq mois d'usage, garanti en parfaite condition, prix $1,400.00. S'ad. à J. Z. Langevin, 37 rue St-Jacques. 284-2

HUDSON Super Six 7 passagers absolument neuf, 6 pneus, modèle 1922, aucune offre raisonnable refusée. 1820 De Laroche. Cal. 32.

HUPMOBILE 32 forces, prix $125, 3812 Notre-Dame O.

LIMOUSINE Cole 360.00. Tél. St-Louis 3611J.

McLAUGHLINS neufs et usagés, garantis en parfait ordre, tous les modèles, termes faciles. aGreau Motors Ltd, 145 Ste-Catherine Est. Est 818. 283-3

McLAUGHLIN BUICK à 6 cylindres, 5 places, 5 bons pneus Royal ; en parfait ordre mécanique, $360, y compris la licence. 288, 4e Avenue, Rosemont.

McLAUGHLIN 6 cylindres, chargeur pour accumulateur, machine à vulcaniser pour tubes et enveloppes 25.00. S'ad. 417 Letourneux.

McLAUGHLIN D-55 en parfait ordre. A sacrifier. Est 2446W. 3,4,6

McLAUGHLIN K45 de tourisme avec capotes d'hiver et d'été, nouvellement peint. Ginsberg Motor Co., Ltd, 209 Université, Uptown 8604. 27,29,2,4,6

MERCER Coursière dernier modèle, comptant ou terme, considérerait Ford coupé en acompte. 1269 St-Hubert, St-Louis 1753M.

MITCHELL, Chevrolet à vendre, parfait ordre, aucune offre raisonnable refusée; faut vendre. 250 Plessis. 283-2

OLDSMOBILE roadster, en parfait ordre, 200.00, paiements faciles. 482 St-Denis. Est 5717 ou Calumet 920J.

OVERLAND touring en très bonnes conditions, 1,375. 2962 Christophe-Colomb. 283-2

OVERLAND, modèle 90, cinq passagers à très bon marché. S'adresser à 386 Brébeuf.

OVERLAND modèle 90, cinq passagers, en parfait ordre, plusieurs accessoires, doit vendre pour du comptant. Adresse J. E. Côté, 317 Boyer. St-Louis 8899J.

OVERLAND 6 cylindres en parfait ordre, bon marché, 5 pneus neufs, garanti sur tout rapport. 228 Amherst. 283-2

OVERLAND 6 cylindres, moteur Continental, 7 passagers, 5 bons pneus Cord, top neuf, nouvellement peinturé et verni, batterie neuve, en très bonne condition $600, pour prompt acheteur. Marche comme char neuf. St-L. 659w. M. Deschamps.

PACKARD Twin en parfait ordre, roues en broche, 2 de rechange, à sacrifice. S'ad. 259 Dorchester Est. Tél. Est 1847J. 282-2

PACKARD Six Phaeton, modèle sport en parfaite condition, 6 pneus Cord, accrifiera 485.00, grand besoin d'argent. Calumet 4903. 1588 Châteaubriand.

PAIGE runabout, 6 cylindres, pneus neufs, en bonne condition. S'ad. 1396 Des Erables.

PIERCE-ARROW touring à 7 places, $100, pour vente rapide. 442, 1ère Avenue, Rosemont.

PNEUS 35 x 4 et magneto Bosch avec switch, etc. 495 Ste-Catherine Est. 4,6

REO 7 passagers, top d'hiver et d'été, frais peinturé et bourré, 650.00. 2708 Papineau. Cal. 2076. 282-3

ROADSTER 1re classe, à sacrifice, vaut la peine d'être vu. 888 Laurier est.

ROUTIÈRE Overland, modèle 1921, très bon état, bon marché, Mme Lacroix, St-Louis 5017J.

ROUTIÈRE McLaughlin 1918, 250.00. Routière Overland 1918, 250. Touring Studebaker 1918, 350. Touring Chalmers 1921, 650. Touring Chandler 1921, 400. Touring McLaughlin D-48 1917, 250. Touring Maxwell 1920, $175.00. Touring Chevrolet Ouest 490, 1921, 225.00. Touring Chevrolet Baby Grant 1921, 600. Touring, routières, coupés, Sedan Ford 100.00 et plus. Montreal Durant Co. Motor Drome. Service des Autos usagés, angle Sanguinet et Sherbrooke. 281-4

RUNABOUT Ford, modèle 1918, roues démontables, licence pour $150. S'ad. 51 St-Timothée. 281-4

SEDAN Overland 1922, pneus Cord, assurance, licence, 475.00, 804 St-Hubert, Est 2105. 4,6

SEDAN Studebaker six léger 1922 en parfait état sous tous rapports. Ginsberg Motor Co., Ltd., 209 Université, Uptown 8604. 27,28,2,4,6

SEDANS McLaughlin, Chevrolet, Baby Grand, Overland, coupé Chalmers, Dodge en bon ordre, garantis, termes faciles. Garcau Motors Ltd, 145 Ste-Catherine Est. Est 619. 283-2

SEDAN Ford, parfaite condition, pareschock, amortisseur, pneus supplémentaires, speedometre, slip cover. Est 6235. 283-2

SEDAN Dodge, bon marché. 189 Agnès, West. 5847. 282-2

SEDAN Ford 1922 avec équipement à vendre immédiatement. 2421 Notre-Dame est. Lasalle 754. 284-2

SEDAN Oldsmobile 1922, parfait ordre. St-Ls. 6595.

SEDAN Ford 1920 bon ordre, 300.00 immédiatement. 1299 Demontigny ou 47B Chambord.

SEDAN Ford, bon marché, 291 Saint-André. 282-2

STUDEBAKER 1919, 7 places, bon ordre, sacrifiera, besoin d'argent. 294 est Ste-Catherine chambre 55. Est 6943. 2,4,6

STUDEBAKER Sedan Light Six modèle 1921. S'ad. 516 St-Vallier.

STUDEBAKER gros six à vendre ou échanger pour char plus petit. 1375 St-André, St-Louis 9384J.

STUDEBAKER 6 places, spécial 1922, sacrifice cause départ. 2342 Adam.

TOP d'hiver McLaughlin, modèle C-58, bon marché. 47 St-Timothée. 281-4

TOP d'hiver pour McLaughlin, 4-45. Tél. St-Louis 6012W.

TOURING Ford à vendre ou échanger pour light delivery ou carrosserie pour tours. Invraison. 410 Hôtel de Ville. Est 7856.

TRUCK Chevrolet bon marché. 3ème Ave., ville LaSalle, Wm. Durocher.

TRUCK Stewart 1 tonne, parfait ordre, 200.00, balancera facilement. 482 St-Denis. Est 5717 ou Calumet 920J.

WILLYS-KNIGHT à 5 et 7 passagers, en très bon ordre, bon marché, termes faciles. Gareau Motors Ltd, 145 Ste-Catherine Est. Est 619. 281-3

AUTOMOBILES RADIATEURS

Radiateurs et garde-boue réparés avec soins par des experts. Vendeurs des fameux radiateurs McKinon Honey Comb pour toutes marque de chars. Soudure de tous métaux. Dominion Welding, 249 Amherst. Est 4430. 2,4,6 F

AUTOS USAGES

Comme nous désirons vendre tous nos autos usagés, nous les offrons tous à prix de sacrifice. Venez faire une offre et si elle est raisonnable l'auto est à vous. Conditions si requises. Packard Montreal Motor Co. Ltd. 284-2 F

AUTOMOBILES USAGES GARANTIS

Avons environ $50,000 de chars usagés en mains. Sommes prêts à vendre ces chars à grand sacrifice. Nous ne voulons pas passer l'hiver avec un stock aussi considérable. Nous vendons ces chars garantis meilleur marché que nous les vendrons printemps prochain quand la saison d'automobiles s'ouvrira. Si vous d'en profiter: Canada Motor Car Co., coin Sherbrooke et St.-Laurent. 280-6 F

AUTOS USAGES GARANTIS

Encore une semaine de réduction. Nous vendons nos chars en dessous du prix coûtant. Tous en parfaite condition. Reconstruits, peinturés et vernis. Venez nous voir aujourd'hui. Nos termes sont très faciles. Ouvert le soir. Deux occasions pour cette semaine. (Un Willys-Knight sedan et un Mitchell roadster). Maintenant examinez cette liste: Chevrolet 490, touring et sedan. Chevrolet Baby Grand, touring et sedan. Essex touring. Hudson sedan. Chalmers touring. Studebaker Special, touring et touring. Legare Auto & Supply Co. Ltd, 1545 rue S.-Laurent. St-Louis 2415-5569. 284-6 F

AUTOS GINSBERG USAGES

Le meilleur choix en ville aux points de vue du prix, de la qualité et des différents modèles. Voyez ce que nous avons à offrir avant d'acheter. Nous vous enseignerons à conduire gratis. Conditions faciles si désiré. Ginsberg Motor Co., Ltd., 209 Université. Up. 8604. 276-10 F

VENTE D'OCTOBRE CHEZ PETTIT

Un tiers de rabais sur tous nos autos, alors que nos prix étaient déjà plus bas qu'ailleurs. Occasions que vous apprécierez. Tous modèles et marques. Facilités de paiement si désiré. Pettit Ltd, 1111, Ste-Catherine O. 280-6 F

VOULEZ-VOUS VENDRE

votre auto ou l'échanger? Envoyez-moi tous les détails et dans trente jours votre auto sera vendu. Edouard Lamarche, boîte 5, station A, Montréal. 22,29,6 F

AUTOMOBILES A LOUER

CAMION 1 tonne à louer, contrat ou l'heure. S'ad. A. Rodrigue, 552 Drolet. St-Louis 1423w.

LIMOUSINES de luxes pour mariages, baptêmes, etc., aux plus bas prix de la ville. Cardinal Auto de Luxe, Est 2290.

AUTOMOBILES DEMANDES

ACHETERAI touring en bon ordre pour argent comptant. Donnez détails. Boîte 267, la Presse. 283-2

BICYCLES, MOTOCYCLETTES

BICYCLE C.C.M. comme neuf équipé au complet à coûté 85.00 sacrifiera 30.00. 1822 Ste-Catherine Est.

BICYCLE avec siège double, coussin, lampe à carbure, porte-paquet, vaut 50.00, vendra 30.00. S'ad. 116 Ste-Elisabeth. 280-6

MOTOCYCLETTES toutes marques usagées, termes faciles, petit montant comptant, balance 10 à 20 par mois. McBride, 497 rue Bleury. Plateau 3458.

MOTOCYCLETTES, 1 cylindre et 2, et side-car, bicycles en bon ordre. 17 Ste-Rose.

MOTOCYCLETTE Excelsior, 3 vitesses, avec side-car, en parfait ordre, à vendre ou échanger pour Ford. 40 Leclaire.

MOTOCYCLETTE Indian 2 cylindres, 3 vitesses, speedomètre. 526 Dorchester Est.

MOTOCYCLETTE et side-car à vendre ensemble ou séparément. S'ad. 2488 Papineau.

MOTEURS ET YACHTS

MOTEURS marins tous genres. E. Drolet, agent spécialiste. 137 McGill. 279-306

NOUS achetons, vendons et échangeons des moteurs neufs et d'occasion. Gros stock de moteurs toujours en mains. Electric Motor & Machinery Co. Limited, 417 St-Jacques, Montréal. 282-m.j.s

A VENDRE, DIVERS

A VENDRE bon marché, un poêle tortue avec corniche et fourneau, colleretie en mouton de Perse noir garnie de vison, casque mouton de Perse pour garçon, 1578A Chateaubriand. Calumet 2528m. 282-3

BEAU carrosse en rotin 18.00. 235 Delaroche. St-Le 8913-J.

CARROSSE en rotin ivoire, ayant coûté $6.00, vendra 25.00. Tél. St-Louis 4628m. 283-2

CARROSSE de bébé, parfait état, coûté 65.00, à sacrifice 15.00. 3432 Esplanade.

CARROSSE de bébé, sleigh d'hiver, heater à gaz. S'ad. 1346 Papineau.

CHAISES de barbier presque neuves; bon marché pour prompt acheteur. 188A Peel.

COUPONS directs de la manufacture, .06 à 80 cts. 123 Van Horne. Cal. 4226.

COUPONS tweed à vendre pour pardessus pour hommes et enfants, 3.00 à 5.00 le coupon, aussi quelques coupons pour habillements. 190 Létourneux, près Ste-Catherine.

COUPONS coton, satine, flanellette, à vendre, 10, 20, 50 cts la livre, 3015 St-Urbain, près St-Zotique.

DYNAMO Une quatre cent, quarante watts, courant direct, 120 volts, 220 ampères, 1000 R. P. M., prix $1325. S'ad. à Robert White Co. Ltd., 638 Craig Est. Tél. Est 3500. 282-2

EVIER, 26 x 16, comme neuf. 1294 Cartier. St-Louis 5877W.

FOIN à vendre chez cultivateur, bon marché. Informations: 134 St-Germain, Hochelaga, Montréal, Las. 2949W.

2 HABITS, 42 et 36, un manteau de dame, paletot 36. 48 Garnier. Tél. St-Ls. 5848J.

MACHINE à tricoter les bas, presque neuve, prix modéré, fournaise Québec No 2. 591 Amherst.

MACHINE à laver Catarac en cuivre bonne condition, 55.00. 4110 Ste-Catherine Ouest. 280.

MACHINE à tabac (Hymoff 7¼) moteur, malaxeur à tabac, arbre de couche, etc., à vendre à bon marché, L. Sommer, St-Lin, P.Q.

MACHINE pour vues animées avec tous les appareils, aussi sideboard. S'ad. 312, 4e avenue, Rosemont, Las. 3227.

MACHINE bonbon, poêle gaz, moteur, souffleur, balance ,thermomètre, machine pour couper les bonbons, à sacrifice. Garner & Son, rue Nazareth. Main 126.

MANTEAU de cheminé à vendre. 16 Dufresne. 282-2

MÉLANGEUR à béton, drum, engin 1½ force. Rockland 278. 283-2

MULLELGRATH No 4, complet avec pouvoir électrique, 2 segments de composition et plusieurs sortes de caractères, le tout comme neuf. 78 Crescent, ch. No 1.

POIGNETS de paille, caisse de 500 paires, $15.00; la grosse de paires, $6.00; la douzaine de paires, 50 cts, prix à notre magasin. The Montreal Trade Supply Co., 30 Carré Chaboillez. Main 1683.

STATUE en bois avec lumière, mesure 5 pds, costume naturel, aussi sofa-lit, porte-chapeaux chêne, buffet, imitation chêne. 831 Demontigny.

TAPIS de velours ainsi que paletot pour garçon de 13 ans. S'ad. 147 Iberville.

TOLE à plafond, neuve à vendre bon marché. 1632 Cartier.

VAUT cent piastres pour 1.00. Secret de prendre les renards aux pièges sans médecines. Offre limitée. J. O. Rinfret, marchand, Maskinongé. 284-j.s

2 BRULEURS à Fhuile Oliver installés dans fournaise No 4, les deux ou séparément, 189B rue Nicolet.

2 CONTRATS de la Mutual, $1,000 chacun, payables dans 2 ans 6 mois, remboursables sans intérêt, vendra pour le montant déboursé. S'ad. E. Gingras, 414 St-Zotique. Cal. 2282w.

2000 FRAMBOISIERS St-Regis valant $2.00 la douz à vendre pour 40 cts la douz. S'adresser 2614 Ste-Elisabeth. Tél. Est 4186.

BACHES

en épais canevas en bon état, $10.00 et plus. Tarshis & Sons, Ltd, 99 Wellington. F

COUPE-CHOUCROUTE

C'est le temps de faire vos provisions de choucroute pour l'hiver avec un de nos coupe-choucroute. Petits 3 lames, 3.90; moyens 3 lames, 6.75; grands 4 lames, 12.00. Bernard Kleker & Co., 2201 Papineau, St-L. 460. F

SELLES, TENTES ET TOILES

de l'armée, aussi harnais, couvertures imperméables pour chevaux et voitures, bottines, jambières, molletières, chaussettes, culottes, pantalons, sacs à effets, gourdes, sous-vêtements, chemises, couteaux, imperméables, paletots huilés, couvertures et draps de lit, etc. Demandez notre nouveau catalogue. Magasin de Surplus Militaire, 294 ouest, rue Notre-Dame, Montréal. F

ARTICLES DE MENAGE

A BON marché, très beaux tapis, rugs, styles orientaux; set Chesterfield, 540A Amherst. 280-26

AMEUBLEMENTS de toutes sortes pour vos meubles et tapis, voyez le meilleur magasin de meubles au Canada. Nulle part ailleurs vous ne trouverez meilleur choix et prix aussi bas. Archambault, 849 St-Denis. 279-6

AMEUBLEMENT de chambre à vendre, salle à dîner et chesterfield, très riche, à sacrifier, aussi rug Axminster. 161 Rachel Est. 279-6

AMEUBLEMENT de 4 chambres à coucher, une salle à manger, poêle à gaz, gramophone, 390 Cartier. 279-6

AMEUBLEMENT de 6 pièces, presque neuf, continuation du loyer si désiré, $30.00. 358 Visitation. 280-5

AMEUBLEMENTS de chambre à coucher, salle à manger, chesterfield, phonographe, poêle à gaz. 389 Cartier. 273-6

AMEUBLEMENT 10 pièces, 8 chambres louées, bien meublées, loyer 70, prix 2000, visible tous les jours de 2 à 6. 69 Sherbrooke est. 282-3

AMEUBLEMENT Chesterfield, boudoir, rugs, divanette. Paul-A. Pinard, 974 Saint-Denis. St-Louis 1100. 280-m.j.s

AMEUBLEMENT, set de chambre, fini noyer noir, set de salle à diner, chesterfield, usagé, lit en cuivre. 40 Cailler St-Henri. 2,4,6

AMEUBLEMENT 4 appartements en bloc ou séparément, continuation du bail. 682 Marquette. 4,6

AMEUBLEMENT cinq appartements à vendre, cause départ. S'ad. 481 Cuvillier. Lasalle 3915w. 282-3

AMEUBLEMENT de 10 appartements à vendre, maison de rapport. S'ad. 512 Ste-Catherine Est. 283-3

AMEUBLEMENT de 13 appartements, chambres toutes louées, continuation du bail. Prix $90, comptant 200. 229 St-Laurent. 283-3

AMEUBLEMENT 10 appts, continuation bail, bon revenu. 327 St-Denis. 282-2

AMEUBLEMENT de 6 appts, ménage fait à neuf, continuation du bail, loyer $17. 2206 Charbonneau. 283-2

AMEUBLEMENT 7 à 17 chambres bien meublées, revenu 150.00 à 250.00, pour informations, Dan. Brunet, 294 Ste-Catherine est, chambre 99. 283-7

AMEUBLEMENT très propre, 350; flat moderne, 7 pièces ensoleillées, loyer 30.00. 2167 St-Denis.

AMEUBLEMENT 13 appts, rapporte gros profits, 8 Ste-Elisabeth.

AMEUBLEMENT, set boudoir, table cuisine, 1937 St-Antoine.

AMEUBLEMENT chambre à coucher chêne massif, bon marché. 632 Avenue Girouard.

AMEUBLEMENT nouvellement installé, 10 chambres, bail 2 ans, rue Sherbrooke, beau mobilier, lingerie, broderies neuves, lingerie de rechange bon marché pour comptant. Cause départ. Agents, curieux, s'abstenir. Pour visiter téléphonez Est 7632M.

AMEUBLEMENT 7 apts meublés, 5 chambres louées, vendra bon marché, départ pour Etats-Unis. 242 Panet.

AMEUBLEMENT avec reprise du bail, 11 appts, bon rapport. S'ad. 689 St-Denis.

AMEUBLEMENT à vendre, 14 chambres pour $18.00, continuation du bail 408 St-Denis.

AMEUBLEMENT 9 appartements à vendre pour louer des chambres, continuation du bail, cause départ. S'ad. 73 St-Laurent.

AMEUBLEMENT 8 chambres, toutes louées à vendre avec bail, cause maladie. 84 Ste-Catherine ouest. 283-2

AMEUBLEMENT 6 pièces, bien meublées, 4 chambres louées, continuation du bail, bon marché. 577 St-André. 282-3

AMEUBLEMENT à vendre bon marché, 196 Laval. Est 4612m. 284-2

AMEUBLEMENT très riche, salle à dîner noyer noir, set chambre noyer, 1 kyonix, chesterfield, velours, bleu, lampe piano, tapis Axminster, set boudoir, fixtures électriques, piano, gramophone, 2550 Ave du Parc, près Bernard. 282-2

AMEUBLEMENT salle à diner noyer noir, Chesterfield, tapis Axminster, piano acajou, gramophone, set chambre noyer, bonne occasion. 1217B St-Denis. 282-3

AMEUBLEMENT huit appartements, richement meublés, avec continuation bail, 210a Berri, sommes en bas.

AMEUBLEMENT quatre appartements, continuation loyer $18.00. S'ad. 61a Labelle.

AMEUBLEMENT à vendre 14 pièces, chambre toute louée, 398 St-Denis, belle localité pour louer des chambres.

AMEUBLEMENT, 7 appartements, rue Berri, près Lagauchetière, dépêt pour Florida. Main 8209, Calumet, 1404M.

AMEUBLEMENT de 4 appartements avec continuation du bail, loyer 15.00 par mois. 255C Lagauchetière est. Tél. Plateau 5627.

AMEUBLEMENT 7 apparts 40.00 loyer, chauffé, éclairé par propriétaire, pas taxe d'eau, plein centre ,casier 275 La Presse.

AMEUBLEMENT 14 appartements, garage et atelier, continuation du bail, bon revenu, cause départ. 142 St-Denis. 284-6

AMEUBLEMENT 8 pièces meublées, continuation bail, site idéal, vendra à sacrifice. 570 Sherbrooke Est.

AMEUBLEMENTS pour louer des chambres, rue Victoria, 14 chambres, vendra pour 12000.00, rue DeLamontagne 10 chambres, loyer chauffé, vendra 1,-200.00, Lagauchetière Ouest 14 chambres près gare, vendra 700.00. Wilfrid Brault, 80 St-Gabriel, soir St-Le 2658.

AMEUBLEMENTS pour louer des chambres, voir liste de L. A. Brault dans commerce à vendre.

AMEUBLEMENT de 6 pièces continuation du bail, 384 Hôtel de Ville.

A SACRIFICE, cause: départ, ameublement complet, comme neuf. 200 Jeanne d'Arc.

ATTENTION: Couchette, 2.85, 9.85; sommier, 2.99; matelas, 4.85, 6.25; bureau, 14.50, 1216 St-Denis, Rolland, 4e porte Mont-Royal. 281-12

AUBAINE. Pour vos couvre planchers, rugs 4½ x 7½, 2.00. Rug 3 x 7½, 1.50. Prélarts, 39 cts. Linoléum, 69 cts. L.-P. Fontaine, 1623 Ontario; 34 Mont-Royal et 992 St-Denis.

AVE LAVAL 72, fournaise tortue de passage, No 2, deux ans de service.

A VENDRE, Couchette cuivre, tables canapé, davenport cuir espagnol, ameublement living room, chêne mission, le tout parfaite condition. 436 Est, Sherbrooke, appartement 2.

A VENDRE articles de ménage, moulins à coudre, etc. 1016 Delorimier. Phone St-Louis 4104.

A VENDRE, poêle de cuisine Lovola, $25.00; fournaise Tortue 2 ronds, $10.00; moulin à laver, $10.00; pardessus noir, 40, $6.00. 1387a St-André.

BALAI roulant Bissells, crachoir cuivre, cuve double, bois franc, jarres confitures Perfect Seal, extra bon marché. 2768 Adam.

BALAYEUSE électrique neuve, avec accessoires, moitié prix. 1219 St-Hubert. St-Le 7370J. 282-3

BEAU poêle en acier nickelé, à sacrifice, 1347 Ste-Catherine Est. 283-7

BEAU gros poêle acier, très bon ordre, bon marché. 2289 Papineau. 238-2

BEAU bureau et chiffonnier à vendre. 1785a Delaroche.

BEAU pupitre en chêne solide, genre bibliothèque presque neuf, bon marché. 1132A St-André.

BEAU sideboard, carrosse bébé, lit à complet, lit d'enfant, sofa, fournaise avec tuyaux, 36.00. 1698 Cartier. 283-2

BEAU poêle acier "Happy-Thought" 490 St-Denis.

BEAUX tapis, un grand, un petit. Chance exceptionnelle. 540 Sherbrooke E., Est 7089W.

BEAUX rugs neufs. Spécialité: tapis prélarts, assortiment considérable. Nos prix sont meilleur marché qu'ailleurs; prompte livraison. Joseph Lagarde, 1113 Bordeaux. 6,9,11,12

BONNE fournaise avec grille, 7.00, couchette enfant 6.00. 2000 Bordeaux.

BONNE fournaise, 24 feuilles tuyau, bon marché. J. A. Major, 261 Delanaudière. St-Le 5595.

BON berceau en broche à vendre. 184 Chambord.

BON POÊLE à gaz, bonne fournaise Lamarre, 2 ronds, parfait ordre, couchette d'enfants, côté glissant. 614 St-Timothée.

BON petit poêle en fonte, bon marché. 1303 Parthenais.

BON MARCHÉ 6 appartements meublés à vendre, loyer 25.00, moderne, pour cause de départ. 249 St-Christophe. 282-3

BON poêle Silver King en acier nickelé bon marché. 123 Bréheuf.

BON poêle Chapleau No 9, bon marché. 2259 Drolet.

BON poêle en acier, sofa en cuir. 156 Christophe-Colomb.

BUREAU, sofa-lit et chaise, 15.00, aussi voiture de bébé (sulky) en bonne condition. S'ad. le soir à 392 Dorchester, appt. C.

CHAUFFERETTE à l'huile, grande table de cuisine, sofa, poêle, cuvette, tôle. 2078 Berri.

CHESTERFIELD 3 morceaux, Marshall spring, aussi set boudoir 5 morceaux. West. 7586. 622 St-Antoine. 282-2

CHESTERFIELD presque neuf, bon marché. 1462 Chabot.

CHESTERFIELD comme neuf, tapis, radio, carabine, sacrifice. 303F Delanaudière.

CHESTERFIELD set, bleu or, vraie beauté, très noyer, gramophone Columbia, rug oriental, couchette double kyonix, balayeuse électrique, sacrifiera. Visible le dimanche après-midi. 1030 Laurier ouest, près Hutchison.

COUCHETTE d'occasion, petite et grande, glacière carrée, tank à l'huile, bas prix, 1549 St-Denis.

5 COUCHETTES émaillées, sommier, matelas, le tout pour 10.00; aussi paletot d'hiver pour monsieur, 121 Mentana.

COUCHETTE double, chiffonnier, chaises de cuisine, portières. 456 St-André.

DAVENPORT, fournaise, davenport, piano, vendra bon marché, 1376 St-André.

DIVANETTE en chêne solide neuve, vendra bon marché. S'ad. après 6 hrs 1399 Parthenais.

DRAPERIE française et ameublement de salon, s'ad. 2 à 5 hrs. 256 Redfern.

ECHANGEZ vos vieux meubles pour des modernes. Téléphonez Main 1756, L.-O. Saint-Jean, notre représentant ira rendre chez vous immédiatement. 281-26

EFFETS de ménage et aussi fournaise. S'ad. 289 Dufresne.

ELECTROLIERS six pièces, 7.60, échantillons moitié prix. Chambly Electric, 382 Mont-Royal est. 22,26,29,6

FAUTEUIL tapestry ,rug, route de passage, poêle à gaz, cabinet, chaise haute chauffarette électrique, 97 Lelaire. Las. 4055W.

FIXTURES électriques, canapé avec sommier double, à sacrifice. 338 Christophe-Col., Montréal.

FIXTURES électriques pour 7 appartements avec globes et fils 7.50, dômes avec frange pour salle diner et fixtures en métal coulé. 1066 Ste-Catherine Est. 283-8

FOURNAISE et tuyau en bonne condition. 1914 Chateaubriand. 282-3

FOURNAISE tortue No 3. S'ad. M. Dansereau, 268 St-Christophe.

FOURNAISE à 2 ronds, sacrifice, 6.00. 1349 Ste-Catherine est.

FOURNAISE neuve à vendre, 6.00. 216 St-Timothée.

FOURNAISE en bon ordre à vendre. 2551 Ste-Catherine Est.

FOURNAISE en parfait ordre, 210a De St-Vallier. Calumet 2982w.

FOURNAISE No 5 vendra moitié prix. 3764 St-Denis.

ARTICLES DE MENAGE

FOURNAISE Mission tortue No 3, presque neuve, bon marché. 1986 Chambord, près Bélanger.

FOURNAISE neuve ouvragée, petit poêle avec réchaud bon marché, 281 Orléans.

FOURNAISE de tailleur à vendre, avec fer et chaufferette à gaz. 1751 St-Laurent.

FOURNAISE neuve, musique classique, feuilles, album, carabine 32, 731A Garnier.

FOURNAISE à deux ronds, comme neuve, $7. 1233 St-André.

FOURNAISE, fourneau et autre petite, bon marché. 728 Demontigny Est, appt. 1.

FOURNAISE tortue à vendre, 4.00. 253 Desjardins.

FOURNAISE bon ordre, 3.00; pardessus noir, collet loutre, bon marché, 276 Breboeuf.

FOURNAISE tortue montée de serrefrein, meuble antique. 360 Amherst.

FOURNAISE presque neuve et tuyau. 1392 St-André. St-Le 6218W.

FOURNAISE Davignon en bonne condition. 160 Christophe-Colomb.

FOURNAISE en bon ordre, bon marché. 564 Parc Lafontaine.

FOURNAISE, No 4, à 2 ronds, 16.00. S'ad. 2850 Masson. 282-2

FOURNAISE fantaisie en bon ordre. 285 Elm

COLONNES DES IMMEUBLES

EFFETS BUREAUX, MAGASINS

A VENDRE à bon marché balances d'occasion, caisse enregistreuse, hache-viande, moulins à café, ainsi que garnitures de boucherie et d'épicerie. Tierman Silbermann Co., 855 Boul. St-Laurent. 4,6

BALANCES calculatrices de toutes sortes. Très bon marché. 1 Notre-Dame O. M. Tobin, Main 2032. 280-6

BALANCE électrique Toledo, 2 show-cases, un bargain. S'ad. 700 Aylwin.

BALANCE Dayton calculatrice, 2 lbs, bon marché; aussi caisse enregistreuse. 1130 Fairmount, appartement 7; Rockland 5606w.

CABINET de magasin, vitres sur coulisses, employé pour tabaconiste ou libraire. Librairie J. O. Pineault, 350 Mont-Royal Est. St-Louis 4656.

CAISSES enregistreuses "National" seconde main, garanties 2 ans; réparations et accessoires. "Agences Blackwell & Landry", 4 St-Laurent. Main 4357. 1-m.j.s

CAISSES enregistreuses Nationales, neuves et usagées, de $75.00 en montant Visitez notre département de Caisses enregistreuses reconstruites. The National Cash Register Co. of Canada Ltd, J. C. Laird, agent des Ventes, 122 Ste-Catherine ouest. Plateau 136. 95-1,M,s,n

CLAVIGRAPHES à louer et à vendre, 525 Bâtisse Power. Main 666. 282-m.j.s

CLAVIGRAPHES vendus, loués, échangés; faites réparer, nettoyer, inspecter vos clavigraphes. Main 2202, 58 St-Jacques.

CLAVIGRAPHES Underwood, 2 couleurs, marche-arrière, parfait ordre, pris pour dette, sacrifiera. S'ad. 502 Est, Ste-Catherine, chambre 103.

JAI 1,000, 1,500, 3,000, 10,000 et plus forts montants. Horace Lippé, notaire, 11 Place d'Armes. Main 3228. 283-4

TABLETTES, comptoir, auvent, show-case moitié prix, West. 620, 3542 Notre-Dame ouest.

FIXTURES DE PHARMACIE

Show-cases, wall-cases sur commande, 30.00 le pied, plans et spécifications, listes sur demande, petit montant comptant, balance paiements faciles. Burdett et Valade, 125 St-Alexandre. Plateau 2864. F

ANIMAUX DOMESTIQUES

AVIS aux amateurs de chiens policiers Belges. Beau jeune chien Malinois Belge à vendre, 119 Ste-Rose.

CANARIS rollers plein chant, femelles, parents importés, piano carré. 427 Amherst.

CHIEN policier, 7 mois, a gagné 3 prix à l'exposition. S'ad. 56 rue Guillaume, Longueuil.

JEUNE chien policier beige enregistré, 8 semaines, prix $66. 418 St-Denis.

NOUVEAU STOCK — 4 épagneuls dompés pour lièvre et perdrix, $18 à $35; 4 irdell 6 semaines, 9; 2 roff coot fox terrier mâle, 40; 6 danois, 6 semaines, barré, 6 à 8; 11 pups Terreneuve et Danois, 15 à 20; Irdell 3 ans, 7; femelles colie domptée Danoise St-Bernard, Terreneuve, 8 à 20; énorme St-Bernard poils longs, 140 lbs, 35; Terreneuve importé, 140 lbs, 25. Enorme Mastifs, 160 lbs, 75. Danois, 38 de danois croisé, 9 Beagle Rossnel, Saint-François de Sales, co. Laval.

PIGEONS frilles, pigeons blancs et bleus, voyageurs blancs, bleus, rouges. 256A St-Charles.

SERINS rollers, très beaux chanteurs, mâles, femelles. 369 St-Hubert.

SERINS rollers, bons chanteurs. 1614 Cartier, près Mont-Royal.

UN CHIEN policier est à vendre n'importe quelle heure de la journée le dimanche. 771 Hamilton.

VACHE Holstein âge 4 ans, donnant 5 gallons, vêle en mars; prix $40.00. S'adresser à Poirier, 4 Irvine Ave, St-Lambert.

2 VACHES à lait à vendre bon marché 875 Visitation ou D. Corbeil 6ème avenue Montréal-Nord, Station David.

CHEVAUX, VOITURES, HARNAIS

A VENDRE, bon cheval fort, gros train, 50.00, boghei et harnais, bon marché. 467 Droitet.

BEAU cheval 1200, $65, express, harnais, bon marché. 1065 St-André. 283-2

BELLE jument 1000 lbs, vite, saine, 65.00. 1023 Marie-Anne. 283-2

BELLE jument saine, boghei Sorry, Victoria privée, boghei carré, express de neuf, selles pour dames et messieurs, 1761 St-Laurent. 4,6

BELLE jument rouge, grande, extra trotteuse, 7 ans; tombereau presque neuf. Emile Lebeau, 70 St-Germain, St-Laurent.

BITHEL, 772 St-Laurent, 300 harnais assortis, bogheis, lorries, express couvertes. 276-26

BON cheval de travail, garanti bon marché. 410 Hôtel de Ville.

BON boghei sur caoutchouc, presque neuf. Bon marché. 1417 St-Denis.

CARRIOLE sur ressort, runner avec top, aussi 4 bonnes robes. 464 Panet.

CARROSSE double fermé "close", en très bon ordre, bon marché et conditions. Therrien, Meilleur, 488 Labrecque.

CHEVAL, harnais, voiture d'hiver et d'été. S'ad. 3285 Letang.

CHEVAL 850 lb, doux, 7 ans, vache laitière bon, marché, cause départ. 1920 Orléans.

CHEVAL 5 ans, 1500 livres. S'ad. 1613a Chateaubriand, midi et soir. 283-2

CHEVAL 8 ans 1050, trotte vite, plus besoin, bon marché. 2214 St-André. 4,6

CHEVAL brun, pesanteur 1300, garanti, attelage et tombereau. Bien bon marché. S'ad. le soir à 6 hrs. 2293 Papineau. 293-2

CHEVAL 1000 lbs, sain, garanti partout, bon trotteur, bon marché. 687 Bordeaux.

4 CHEVAUX, gros et petits, express d'épicerie et attelage, 2814, Christophe-Colomb, Calumet 5223J 283-2

CHEVAUX, tombereaux, dompeuses, attelages doubles et simples, voitures d'hiver doubles et simples, vendra à sacrifice, cause départ, 1309 Lafontaine. 2,6

EXPRESS, attelage, chien Airdale à vendre à sacrifice. S'ad. 701 Gilford.

HARNAIS seconde main, double et simple, de toutes sortes, harnais de poney, colliers de toutes sories, 1761 St-Laurent. 4,6

JUMENT en bon ordre, 1100 lbs, bon marché. McKeown, 368 St-Antoine.

JUMENT pesant 1200 lbs, âgée, 9 ans, à vendre. 832 Demontigny est.

MAGNIFIQUE jument rouge, 1,200, 6 ans, garantie. 225 Delaroche.

SUPERBE jument trotteuse enregistrée pas de marque, boghei, roadcar, harnais doubles, simples, toutes sortes. 340 rue Mentana. 283-2

UN CHEVAL de six ans, 1350 lbs, sans défauts; un autre 1300 lbs, 60.00; un autre 1450 lbs, 85.00, tous à l'essai. S'ad. 174 St-Charles, Longueuil. Tél. 27.

2 BRUNS 1400 livres chacun, 2 tombereaux, bon marché, 211 Desjardins, Maisonneuve. Lasalle 4982w.

2 CHEVAUX, gros train, essai, 9 ans, 40.00, 50.00. 333 Amherst. Est 8101.

2 CHEVAUX, flacre, en bloc ou séparément. Bon marché. Faut vendre. F. Bayley, 53, rue Canning.

2 CHEVAUX, 1300 et 1400 lbs, donnera en essai, bon marché. 1650 Denormanville, près Beaubien. 282-3

JUMENT 1600 lbs pour boucher ou épicier, 35.00. 1650 Denormanville, près Beaubien. 282-3

ON DEMANDE A ACHETER

ALLAMBY'S achète aux plus hauts prix ameublement de maison et magasin toutes sortes. Est 8765. 27,29,1,2,3,4,5,6,9

BON pardessus 42 et 38, couchette simple, bureau et commode. Las. 3393w.

HOTEL demandé avec licence vins et bière dans Montréal. Ecrire boîte 572, la "Presse".

JE PAIERAIS de $75.00 à $150.00 pour pianos droits usagés. Tél. West. 2896. 284-2

LIVRES usagés, bibliothèques, achetés comptant. Librairie Wilfrid Methot Ltée, St-Denis coin Ontario. E 4978. 279-27

ON DEMANDE à acheter pharmacie, donnera 3000 comptant, correspondance confidentielle. Ecrire Casier 252 La Presse. 283-2

ON DEMANDE acheter piano droit ou gramophone, paiera comptant. St-L. 1383.

ON désire acheter une petite épicerie de $800 à $1500 pour du comptant. De préférence avec petit logement. Ecrire boîte 183, La Presse.

RESERVOIR (tank) pour le mélange de l'eau de Javel. S'adresser à A. David, 109 Vitré Est. Tél. Est 4759.

RICHARD achète meubles, tapis, vêtements, etc. Las. 3645. Las. 4521W.

COMMERCE A VENDRE

A. BERNARD, 2924 St-Hubert, près Bélanger, épicerie-restaurant avec logement, bonne place d'affaires, 3 show-cases, 2 comptoirs, 2 glacières, fixtures, balance Toledo, stock complet, prix $00.00, bonnes conditions, cause maladie.

A LOUER ou à vendre, salon de modes 7 appts. Pour références, St-Le 5368W. 283-2

COMMERCE A VENDRE

JOS.-U. FONTAINE & CIE

136 Cherrier, Est 8887.

A VENDRE, les commerces suivants: EPICERIE licenciée. Bonne localité, Blvd St-Denis. Vendra par inventaire. Loyer bas. Occasion.

EPICERIE, rue Ontario Est, coin de rue. Recettes hebdomadaire $450. Loyer bas. Vendra par inventaire. Réelle occasion.

EPICERIE avec logement de 6 appartements rue Amherst, stock frais, belle installation. Recettes hebdomadaire $350. Pas de crédit. Prix $1900.

EPICERIE et restaurant rue Notre-Dame Ouest. Bon poste. Recettes hebdomadaire $250. Prix $1300. Réelle occasion.

EPICERIE Notre-Dame Ouest, faisant $500 par semaine. Loyer bas. Vendra par inventaire.

EPICERIE, logement 3 appartements, rue Saint-Hubert nord. Bonne place d'affaire. Loyer bas. Prix $2,500. Un vral bon marché.

EPICERIE avec logement rue Saint-André. Pas d'opposition. Vendra par inventaire. Loyer bas. Occasion pour prompt acheteur.

EPICERIE rue Marquette. Belle installation. Stock frais. Pas d'opposition. Loyer bas. Chance pour prompt acheteur.

MAGASIN de chapeaux avec logement rue Amherst, prix $700. Réelle occasion.

BEAU magasin de chapeaux, rue Ste-Catherine Est, centre ville. Prix $2,000.

MAGASIN de chapeaux avec logement, articles pour dames et lingerie. Existe 11 ans. Avenue du Parc. Loyer bas. Prix $3,500.

COMMERCE de charbon, bois, foin et grain avec facilité pour "siding", faisant gros chiffre d'affaire. Loyer couvert. Prix $5,000. Echangerait pour propriété.

PHARMACIE à vendre, petite ville près Montréal, seule dans la localité. $10,000 d'affaires par an. Prix $3,500.

PATISSERIE Française. Logement 5 appartements, partie nord. Installation moderne. Bon chiffre d'affaires. $3,500. Cause vente: maladie. Réelle occasion.

QUICK lunch, rue Saint-Laurnt, près Craig. Recette $18 par jour. Prix $600.

BOUTIQUE de barbier 3 chaises, tabacs et cigares, près gare Viger. Loyer $49, chauffé. Sacrifiera pour $1,000.

BOUTIQUE de barbier, 2 chaises, magnifique installation moderne. Vend aussi tabac et cigares. A coûté $3,500. Sacrifiera pour $2,000. Situé rue Saint-Laurent près Ste-Catherine.

SALLE de billard très achalandée, rue St-Laurent, très bien située. 4 tables. Aucune offre raisonnable refusée.

AUSSI plusieurs autres. Notre service de renseignements est gratis. Demandez nos listes. Jos. U. Fontaine & Cie, 136 Cherrier. Est 8887. F

AMEUBLEMENT 18 chambres, vendra à sacrifice. Boul. St-Laurent 158.

AMEUBLEMENT 7 à 17 chambres, bien meublées, revenu $50.00 à $90.00. Pour informations, Dan. Brunet, 294 Ste-Catherine Est, chambre 99. 283-7

AMEUBLEMENT à vendre, avec bail au prix de 1,000.00 pour 18 appartements, moitié comptant et la balance avec conditions ou échange de ménage privé. S'adresser à 145 Berri.

A VENDRE bonne boulangerie de campagne près de Montréal. Pour renseignements voyez O. Jutras, 1739 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

A VENDRE, plusieurs restaurants bonbons, cigares, tabac, etc., pour faire un bon marché, voyez O. Jutras, 1739 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

A VENDRE, bonne boutique de barbier avec magasin de tabac. Pour renseignements, voyez O. Jutras, 1739 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

A VENDRE, plusieurs bonnes épiceries avec ou sans licence, pour faire un bon marché, voyez O. Jutras, 1739 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

A VENDRE, bon restaurant rue Papineau, avec logement, 5 appartements, prix $00.00. Pour renseignements, voyez O. Jutras, 1739 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

A VENDRE bon hôtel licencié de campagne avec la propriété. Pour renseignements voyez O. Jutras, 1739 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

A VENDRE, au marché Bonsecours, magnifique étal de provisions pour la vente en détail du beurre, oeufs, fromages, thés et cafés. Commerce bien établi, vendra à bonnes conditions, cause de vente, autre commerce. S'ad. 47 marché Bonsecours. 283-8

A VENDRE. Magasin général dans les Laurentides. Bon marché. Chambre 34, 232 St-Jacques. 283-2

A VENDRE, bon banc au marché Bonsecours pour provisions, etc. Pour renseignements, voyez O. Jutras, 1739 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

A VENDRE bon restaurant et salle à dîner à Saint-Henri. Pour renseignements voyez O. Jutras, 1739 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

A VENDRE contrats rapportant revenu garanti de $2700.00. Pour informations, s'adresser chambre 99, 294 Ste-Catherine Est. 278-7

BEAU commerce d'épicerie et belle propriété, dans Maisonneuve, vendra conditions faciles. 459 Bourbonnière.

BELLE épicerie à vendre. 3237 St-Hubert, coin Faillon. 283-3

BELLE épicerie à vendre, inventaire ou en block. S'adresser à 27 Hogan. 2,4,6

BON COMMERCE d'appareils de plomberie, de chauffage et ferblanterie, dans bonne ville du Manitoba, avec système moderne d'égoût et d'eau. Seul dans la ville. Départ pour cause mauvaise santé. Chance exceptionnelle pour quiconque veut se mettre en affaires d'acquérir un commerce établi à prix raisonnable. Renseignements, écrire case 1512 la "Presse". 281-6

BON restaurant près église St-Eusèbe. S'ad. 608a Fullum.

BONNE cordonnerie et shoe shine à vendre, bonne place d'affaire, 641 Cartier, coin Ontario.

BONNE épicerie, beau coin. Est 7087. 4,6,8

BOUCHERIE et épicerie licenciée dans ville industrielle, 15000 population, affaires 1600 par semaine, plus beau poste de la ville. 2035 St-Laurent. St-L. 4531 midi à 2 hrs p.m. et 6 à 8 p.m. 282-3

BOULANGERIE chance exceptionnelle à prompt acheteur. Alcide Trudel, St-Lin, Laurentides. 283-2

BOULANGERIE, avec 2 rondes faites, voiture d'été et d'hiver pour portatif, loyer 15.00, sacrifiera cause départ pour Floride. 3123 St-Hubert. 4,6

BOUTIQUE barbier, 4 chaises, toute de 1ère classe. 345 Montcalm.

BOUTIQUE de cordonnier à vendre, avec machineries. S'ad. 1773 Ste-Catherine Est. 283-2

BOUTIQUE de cordonnier à vendre, aubaine pour prompt acheteur. S'ad. 3323 Duluth est. 283-2

BOUTIQUE de cordonnier établie 11 ans, loyer 10.00, 317 Roy, près Saint-Denis.

BOUTIQUE de barbier 3 chaises, près Ontario, 384 Cuvillier.

BOUTIQUE de cordonnier à vendre, 1650 Ste-Catherine Est, près Desery, le soir.

BOUTIQUE barbier à vendre. Chance exceptionnelle, 3 chaises blanches, toutes les machines électriques comprises. Faut vendre cause importante. 97 Desjardins, soir et dimanche. 456 Lasalle. 283-2

BUREAU de dentiste complet, bonne clientèle à campagne, 7 pièces, meubles, bargain. 61 Couvent, St-Henri.

CAUSE départ, bureau médical situé centre et avec installation complète, bonne clientèle. Casier 252 La Presse.

CHANCE exceptionnelle pour quelques jours, pour cause de maladie je dois vendre mon épicerie où je fais de très belles affaires, pas de crédit. Je suis forcé à sacrifier un peu si vendu cette semaine. Casier 264 La Presse.

CLOS de bois à vendre. Seconde main pour construction avec portes et châssis et roulant si désiré, laissant la ville. 41 Papineau. Est 6806J. 283-2

COMMERCE de meuble bien établi à vendre ou à échanger pour terre ou toute autre valeur. 423 Ontario est.

COMMERCE de fruit et légumes à vendre, étant connu depuis plusieurs années (2) chambre pour faire mûrir bananes, cheval, voiture, harnais, registre, balance. Cal. 4701. 20 Beaubien Est.

EPICERIE et restaurant, cause maladie, logement même plancher. 674 Monsabré. N.-D. V. 280-5

EPICERIE bloc ou inventaire, cause départ. 307 de Laroche. St-L. 7815. 279-6

EPICERIE-restaurant, grand magasin, bon centre, place garantie. 1262 Marie-Anne, coin Messier. 282-3

EPICERIE à vendre ou échanger pour propriété, etc. Boîte 243, la "Presse". 282-6

EPICERIE, aucune offre raisonnable refusée. 1282 Fullum. 282-3

COMMERCE A VENDRE

LAROSE, 592a ST-DENIS

EPICERIE, rue Dorchester Ouest, coin, affaires 300. Prix 1,200. Bon spot.

EPICERIE, rue Ste-Catherine, loyer bas, affaires 500. Prix 1,500. Chance exceptionnelle.

EPICERIE, rue Ontario, coin, vendra inventaire environ 2,500. Loyer 35.00. Faites une offre.

EPICERIE licenciée, rue Beaubien, faisant grosses affaires, clientèle choisie; affaires 900.

EPICERIE licenciée, rue Cartier, avec logement; affaires 900. Prix 4,000. Pas de crédit.

EPICERIE licenciée, rue Demontigny, gros débit de bière, beau coin. Prix 4,000.

ETAL de boucher, rue Duluth, loyer 10 par mois; affaires 550. Prix 1,500.

ETAL de boucher, rue Rachel. Considérerait échanges de toute sorte. Prix 1,200.

ETAL de boucher, Ste-Catherine, faisant 900 par semaine. Prix 2,500.

MAGASIN tabac, barber shop, rue Ontario, 4 chaises, bon centre. Vendra à sacrifice.

BOUTIQUE plomberie, loyer payé jusqu'à mai. Vendra 500, cause autre commerce.

RESTAURANT, rue Maisonneuve, affaires 200. Prix 600. Vaut la peine d'être vu.

RESTAURANT, rue Lagauchetière, affaires 150, logement 3 chambres, 22. Prix 550.

RESTAURANT, rue Cartier, affaires 250, centre commercial. Prix 1,000. Voyez-le.

RESTAURANT, rue Papineau, coin, logement, affaires 150. Prix 550. Cause maladie.

QUEL que soit le commerce que vous achetiez, épicerie, restaurant, étal de boucher, voyez-nous, nous avons ce qu'il vous faut. La Rose, 582a St-Denis. Est 387.

EPICERIE demandée avec propriété ou non ou taverne. Boîte 242, la "Presse". 282-6

EPICERIE et étal de boucher, vrai bargain pour comptant, cause maladie. 31 Laurier ouest. St-Louis 7892. 283-2

EPICERIE à vendre, établie depuis 10 ans, faisant de bonnes affaires. S'ad. 374, 5ième avenue, Rosemont. 283-2

EPICERIE et restaurant, fixtures et stock. 1210 St-Valier.

EPICERIE licenciée des mieux située, faisant mille à douze cents piastres d'affaires; pas de crédit, considérerait échange. Adresse privée, L. Beauchamp, 1488 St-Denis St-Louis 8079M.

EPICERIE à vendre ou échanger pour terre ou propriété. 1488 St-Denis.

EPICERIE à vendre, faisant de bonnes affaires. S'ad. J.-M. Boyer, coin Saint-Antoine et Vinet.

EPICERIE à vendre bon marché, abandon. 411 Montcalm. Est 4785w.

EPICERIE licenciée rue St-Zotique, une rue Beaubien, dans l'Annexe et rue St-Laurent. Considérerait propriété. Informez-vous à Ludger Beauchamp, 1488 St-Denis. St-Louis 8079M.

EPICERIE, restaurant, place établie depuis 30 ans, 395 Visitation.

EPICERIE à vendre, bonnes affaires, cause santé. 319 Frontenac.

EPICERIE St-Henri, coin commercial, par inventaire, 1500 à 2000. Ph. Gougeon, 1023a St-Antoine, est 4358. 4,6

EPICERIE à vendre avec logement. Pour informations 683 Gilford.

EPICERIE et restaurant à sacrifice, moitié prix. S'ad. 319 Rachel Est, près St-Denis.

EPICERIE et restaurant à vendre ou à louer, beau coin sur grande rue, place centrale, bonne affaire, cause maladie, 5948 Notre-Dame, Pointe-aux-Trembles.

EPICERIE à vendre cause maladie, 401 Parthenais, coin Mariana.

EPICERIE Roi Georges avec logement, 6335 Péloquin. Cal. 3139J.

EPICERIE-restaurant, $200, bonne place d'affaires, avec loyer. 567 Beaudry.

EPICERIE à vendre, bon poste. S'adresser à 654 Montcalm.

EPICERIE à vendre par inventaire, stock frais. S'adresser à 2586 rue Ste-Catherine est, entre Lasalle et Létourneux. 3,5,6

ETAL de boucher et épicerie à vendre, bon marché, cause; maladie. 2800 Hochelaga.

ETAL boucher et épicerie licenciée avec beau grand logement, vendra en bloc ou inventaire, cause maladie. 147 Dufresne. Las. 32. 281-4

GARAGE central, capacité 60 chars, faut vendre immédiatement. Boîte 315 la "Presse".

GARAGE à vendre, bonne localité, moderne, pompe à gazoline, département pour réparations. S'adresser 456 rue Guy. 282-3

HOTEL à vendre, bon hôtel licencié, bières et vins, avec 50 chambres meublées, situé rue Saint-Antoine, près gare Windsor. Pour renseignements, voyez O. Jutras, 1739 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

HOTEL licencié, bière, à Acton-Vale, près gare Grand-Tronc, trois étages, 21 appartements, cause, maladie, Edmond Lapointe. 22,29,6,13

HOTEL à vendre, tout meublé, route internationale. Gros chiffre d'affaires. Prix $14,500. Cause de vente: maladie. Casier 300, La Presse.

IMPRIMERIE à vendre. Ecrire casier 271 La Presse.

MAGASIN général à vendre, stock seulement. Place centrale, près de la gare du C.P.R. Centre fermier. Bonne clientèle. S'ad. à Boîte postale 65, St-Eugène, Ontario. 282-3

MAGASIN tabac, cigares, crème glacée, liqueurs douces. 2010 St-Denis, près Beaubien. 4,6

MAGASIN de campagne à vendre, Como, Qué., magasin général avec toutes accommodations modernes, très bien situé, résidence annexée, établi depuis 40 ans, trente milles de Montréal, à sacrifice. S'adresser à F. R. Pilon, Hudson, Qué. 3,6,10,13

MAGASIN tabac, cigares, crème glacée, liqueurs. 2010 St-Denis, près Beaubien.

MAGASIN ferronnerie des mieux situés dans une belle petite ville d'Ontario. Considérerait échange. Tél. 97 ou écrire boîte 282, Hawkesbury, Ont.

MAGASIN marchandises sèches, spécialité coupons, bon marché. 453 Frontenac.

MAGASIN tabac, cigares, établi depuis longtemps dans le centre. Informations, Ludger Beauchamp, 1488 St-Denis. St-Louis 8079M.

MAGASIN ferronnerie et peinture, stock 9000. Chance exceptionnelle à prompt acheteur. Cause de vente abandon du commerce du détail. Morency Hardware, 532a Gilford, St-L. 8521.

MAGASIN de tailleur, 10 ans d'existence, nettoyage, pressage et travail nouveau, presse Hoffman neuve, machines à coudre électrique, équipement complet, chance rare pour bon tailleur, loyer bas, cause prend manufacture. 4161 S.-Catherine. Westmount, près Green.

MAGASIN de coupons à vendre, bonne localité, bonnes affaires, cause maladie. 122 Parc Lafontaine.

MAGASIN de fleurs et de modes, à vendre, bon centre. S'ad. 717 Ontario Est.

MAGNIFIQUE salon de modes, établi depuis vingt ans, bonne clientèle. Ouverture préparée pour la saison d'automne. Chance exceptionnelle à prompt acheteur. Vend pour cause de maladie. 69 Mt-Royal est. 284-2

MAISON de pension 8 appartements, bonne chance, à prompt acheteur, bon marché. Cause de vente: mortalité. 75 Désiré, Hochelaga, coin Ste-Catherine. 283-2

MAISON pour louer des chambres à vendre, 8 pièces, bien meublées, bon marché pour prompt acheteur. 492 Hôtel de Ville.

MEILLEURE épicerie licenciée de Maisonneuve, vendra bloc ou inventaire. 2181 Ontario. 279-6

MOULIN laine à Hawkesbury, avec bon pouvoir d'eau. Adresse: boîte 282, Hawkesbury, Ont.

PETITE épicerie et restaurant à vendre, vraie aubaine à prompt acheteur. St-L. 7232.

PETITE épicerie avec beau logement, faisant bonnes affaires, coin, loyer bas. Cause maladie. Informations, Ludger Beauchamp, 1488 St-Denis. St-Louis 8079M.

PETITE manufacture de tricots bien établie, clientèle faite, vendra, échangera pour propriété, cause maladie. 1942 Ontario Est. 282-3

PHARMACIE à vendre dans bonne localité, bonne clientèle, pas de prix réduits, commerce établi depuis 10 ans. Cause: trop d'occupations, vendra 4,500. 320 Fabre. 283-2

PLUSIEURS bonnes épiceries, restaurants et autres commerces faisant de bonnes affaires. N'achetez pas sans consulter J.-H. Durocher, 26 St-Jacques. Main 3586.

COMMERCE A VENDRE

L.-A. BRAULT

80 St-Gabriel. Main 5517

SALLE à manger, quartier ouest, 13 tables, comptoir 11 places, logement 12 chambres, loyer 65.00. Vendra bon marché.

GARAGE, réparations et accessoires, 3 étages, loyer 125.00, 5 ans. Vendra ou échangera pour propriété.

BOUCHERIE et épicerie, carré Chabolles, affaires 500.00 par semaine.

ATELIER de peintre comprenant truck, outillage complet pour 10 hommes, grosse clientèle.

SALLE de pool, Boul. St-Denis, 7 tables et accessoires, bargain.

FERRONNERIE et plomberie, affaires 400.00 par semaine. Vendra par inventaire.

LIBRAIRIE, papeterie, tabac, jouets, etc., affaires 250.00, long bail.

SALLE à manger, rue St-Paul, avec 14 chambres, donne 200 repas par jour. A qui la chance?

SALON de barbier, centre des affaires, 6 chaises, tabac, affaires 200.00.

SALON de barbier, rue St-Laurent, 7 chaises en opération, affaires 250.00.

SALON de barbier, rue St-Hubert, 800.00 — Dolorimier, 600.00 — Laurier ouest, 800.00 — Des Communes, 1,500.00.

EPICERIE, rue Henri-Julien, logement 4 chambres. Vendra pour 600.00.

EPICERIE - restaurant, logement 3 chambres, rue Cadieux, affaires 120.00.

EPICERIE-restaurant, rue Marquette, logement 3 chambres, loyer 28.00.

EPICERIE-restaurant, rue Montcalm, loyer 15.00, affaires 175.00. Vendra 800.00, ou échangera.

EPICERIE - restaurant, rue Jeanne d'Arc, loyer 18.00, logement 3 chambres, 850.00.

EPICERIE, rue Delaroche, logement 3 chambres, affaires 150.00. Prix 900.00.

EPICERIE, rue Hogan, logement 4 chambres, loyer 35.00, avec garage.

EPICERIE, rue Beaudry, logement 5 chambres, affaires 280.00. Bargain.

EPICERIE, rue Amherst, logement 2 chambres. Vaut 1,800.00. Vendra 1,200.00. Départ hôpital.

EPICERIE, coin rue Villeneuve, logement 3 chambres, loyer 30.00. Bon marché.

EPICERIE, logement 6 chambres, loyer 30.00, affaires 225.00. Bloc ou inventaire.

EPICERIE, rue Marquette, loyer 30.00, logement 3 chambres, affaires 350.00.

EPICERIE, rue Craig, affaires 300.00, loyer 35.00. Bon marché.

EPICERIE, rue Lafontaine, Maisonneuve coin, logement 4 chambres, affaires 350.00, très bon marché, ou inventaire.

EPICERIE, rue Ontario (coin), loyer 35.00, affaires 500.00. Vendra bloc ou inventaire.

EPICERIE, rue Lafontaine, Maisonneuve coin, logement 5 chambres, loyer 4 ans, affaires 350.00.

EPICERIE — shop — restaurant — gazoline, St-François de Sales, loyer 15.00, 5 ans, affaires 600.00.

RESTAURANT, rue Bordeaux, logement 4 chambres, 350.00.

RESTAURANT, rue St-André, logement 5 chambres, loyer 20.00. Prix 375.00.

RESTAURANT, rue Des Carrières, loyer 20.00, logement 5 chambres, affaires 140.00. Prix 700.00.

RESTAURANT et Shoe-Shine, logement 4 chambres, loyer 30.00, affaires 150.00. Prix 750.00.

RESTAURANT, rue Garnier, logement 5 chambres, affaires 140.00. Prix 800.00.

RESTAURANT, rue Delaroche, Boul. St-Denis, logement 3 chambres, affaires 200.00. Prix 1,200.00.

RESTAURANT, rue Rachel, logement 2 chambres, affaires 125.00, faire offre.

RESTAURANT, rue Notre-Dame ouest, logement 2 chambres, affaires 230.00.

RESTAURANTS, plusieurs autres à vendre ou échanger.

MAISONS pour louer des chambres, le plus beau choix jamais offert. Côté St-Paul avec salle à manger, 8 chambres, 650.00 — Clarke, 8 chambres, 650.00 — St-Timothée, 7 chambres, 600.00 — St-Hubert, 8 chambres, 900.00 — Cadieux, près Ste-Catherine, 11 chambres, 1,000.00 — St-Urbain, 10 chambres, 1,100.00 — Inspecteurs, 11 chambres, 1,000.00 — Ontario Est, 12 chambres, 1,500.00 — St-Laurent, 9 chambres, 1,500.00 — Clarke, près Craig, 23 chambres, 1,700.00 — St-Denis, 11 chambres, 2,000.00 — St-Denis, 9 chambres, 2,000.00 — St-Denis, 14 chambres, 2,200.00 — Wellington, Verdun, 9 chambres, 2,000.00 — Ste-Catherine Ouest, 11 chambres, 2,000.00, et plusieurs autres. Pour faire un bon achat, voyez L. A. Brault, 80 St-Gabriel, ou St-Louis 3588. F

PLACE de commerce, épicerie, étal de viande, cave climentée, glacière, écurie, garage. 475 Cuvillier. Las. 3390W.

RESTAURANT à vendre, 250.00 ou à louer, 3 appts, loyer 19.00; bon poste. 108 Descourcelle, St-Henri. 282-3

RESTAURANT avec logis, 291 Leclair, Maisonneuve. 283-2

RESTAURANT, 501 Duluth, coin Mentana avec 2 pièces, meilleure place d'affaires, cause vieillesse. St-L. 916F. 283-2

RESTAURANT avec logement à vendre, bonne place d'affaires, bon marché. 715 Ontario Est. 284-2

RESTAURANT, logement, beau coin, 1399 Hôtel de Ville.

RESTAURANT, salle à manger à vendre, près des manufactures, des écoles, en face d'un théâtre de vues animées, logis privé en arrière, vendra bon marché, cause maladie. 2842 St-Laurent. 283-2

RESTAURANT et épicerie à vendre, aucune offre raisonnable refusée. 93 Dagenais, St-Henri.

RESTAURANT, cause maladie. 160 St-Martin. 283-2

RESTAURANT, logement 5 appartements, bien situé, bon marché. 451 Fullum. 283-2

RESTAURANT, bonne condition, installation moderne. 130 Rachel Est.

RESTAURANT à vendre, beau grand logis en arrière 6 appts, 656 Mentana, coin Bienville.

RESTAURANT épicerie et logement 4 appts, coin St-André-Bienville, bon marché. St-Louis 9305w.

RESTAURANT à vendre avec logement très bonne place, établi depuis 13 ans. S'ad. 91 Bienville.

RESTAURANT à vendre, bonne place d'affaires. S'ad. 231 Maisonneuve. 282-3

SALLE à manger à vendre, meilleure place de Maisonneuve, beau coin de rue. 2550 Notre-Dame Est. 283-2

RESTAURANT à vendre, 299 Dufresne, faisant de bonnes affaires, à sacrifice, cause maladie. 283-2

RESTAURANT établi depuis 15 ans, vendra par inventaire ou en bloc, aucune offre refusée. S'ad. 2627 Ontario Est, coin Blvd Pie IX.

ST-HUBERT, 3237, coin Faillon, Belle épicerie à vendre.

RESTAURANT épicerie à vendre, bon marché, cause maladie.

RESTAURANT coin Logan, logement 4 appts, loyer 30.00; 40.00, 50.00 net par semaine garanti, 1,200, pour vente immédiate. Rochon, 74 St-Jacques.

RESTAURANT avec fixtures et logement, bonne place pour celui qui désire tenir des coupons. Il n'y en a pas aux environs. 2570 Bélanger.

RESTAURANT, logement et garage. Bonne place d'affaire, vendra très bon marché, vaut la peine d'être vu. Cause de vente maladie, 264 Beaubien.

RESTAURANT à vendre pour cause maladie, bonne place d'affaire, 369 Beaudry. 284-2

RUE PLESSIS près Ontario, magasin de coupons au prix de 700.00, avec logement de quatre appartements. 188 Gauthier, Est 1620F.

SALLE à manger Quick Lunch, bonne place d'affaires, central. $400.00. Casier 273 La Presse.

SI VOUS cherchez à vous placer dans un commerce avantageux, voyez avant d'acheter ailleurs, Ludger Beauchamp, 1488 St-Denis. St-Louis 8079M.

TAVERNE à vendre, bonne taverne licenciée rue St-Antoine. Pour renseignements, voyez O. Jutras, 1739 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

TAVERNE rue Ste-Catherine, une autre à St-Henri avec propriété et autre près de Montréal. Informations Ludger Beauchamp, 1488 St-Denis St-Louis 8079M.

WHITE HOUSE MARKET, 538 Saint-Antoine. Dp. 4509; le meilleur poste de l'ouest; affaires comptant; cause: 2 magasins. R.-A. Brunet. 4,6

16 APPARTEMENTS meublés pour louer des chambres, rue Drummond 2,000.00 pour vente immédiate, vaut 4,000.00, petit loyer, 300.00 profit par mois garanti. Rochon, 74 St-Jacques.

COMMERCE A VENDRE

VILLENEUVE Est 35, restaurant, bon marché, cause maladie, 573 Wolfe. 281-4

A VENDRE, CONDITIONS FACILES

Manufacture cigarettes avec machinerie complète en bon ordre, 2700 de tabac Virginie, turc, russe, 3,000 livres tabac canadien. Marque de commerce enregistrée. Etabli. Stock de papier, boîtes, etc. Avec avantage du loyer si désiré. Bon marché. Beau centre. Casier 291, la Presse. F

ARGENT A PRETER

ACHETE bijoux, fourrures, etc., privilège du rachat. L.-W. Gauvin, 15 St-Jacques. 282-24

ACHETONS diamants, bijoux, etc., privilège de rachat. Canadian Cash Dealing, 90 St-Jacques, chambre 600. Main 6892. 18,20,22,25,27,29,3,6,9

AFFAIRES commerciales et fermières, régions pour vous avec créanciers, remboursement faciles. Crédit Financier, 43 Place d'Armes. 299-306

ARGENT à prêter sur votre automobile. Conduisez-la tout en remboursant le prêt. Pettit Limited, 1111 ouest, Ste-Catherine. 282-6

ARGENT prêté sur votre auto et vous servez de la machine tandis que vous vous acquittez de l'emprunt. Pettit Ltd, 1111 ouest, Ste-Catherine. 282-6

PREMIERE hypothèque. J'ai un gros montant à prêter à 7%, à diviser en petits ou gros prêts. St-Louis 7335J.

PRETS à court terme, $500 minimum, sur deuxième hypothèque et sur billets. Crédit Montréalais Limitée, 205 Saint-Jacques. Main 3010. 284-m.j.s

SI VOUS AVEZ DES DETTES

Dettes générales réglées, marchands ou particuliers, paiements faciles. Informations gratuites. Lemieux, 95 ouest, Laurier. 2,6,9,13,16,20,23,27

COLONNES DES IMMEUBLES

A LA CONQUETE D'UN CHEZ-SOI

TRANSACTIONS DE LA SEMAINE

Montréal et la banlieue ont enregistré un chiffre total de ventes de propriétés dépassant le million de piastres pour la semaine, suivant le rapport hebdomadaire de la maison Ernest Pitt & Cie, courtiers en immeubles de cette ville,résultat attribuable presque entièrement à l'activité grandissante dans la vente de petites propriétés.

Le quartier Saint-Denis vient en tête de liste, pour le nombre de transactions enregistrées, avec un total de $89,360, dont la majeure partie de propriétés variant en prix de $4000 à $5000, trois seulement dépassant les dix mille piastres. Notre-Dame de Grâce a obtenu un plus fort chiffre de ventes, soit $132,050, dont la principale vente fut de $17,500. Le quartier Ahuntsic-Bordeaux vient en second, avec un total de $101,378. Outremont et Verdun maintiennent leur activité ordinaire, avec $94,550 et $70,650 respectivement.

Le total des ventes de la semaine s'élève à $1,079,894, avec Verdun qui enregistra la principale vente au chiffre de $34,200.

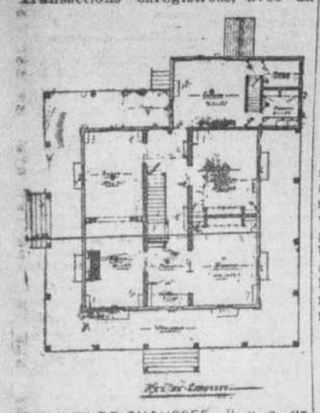
Suit la liste des meilleurs prix payés pour terrains vagues, durant la semaine: (Bordeaux) boulevard Gouin, 10c; rue Baby, 45c; rue Berri, 24c; (Saint-Denis) rue Beaubien, 37c; ville Hampstead, 18c; (Lachine) 34e avenue, 64c; (Laurier) rue Laurier, $1.20; (Mont-Royal) rue Lacombe, 36c; (Notre-Dame de Grâce) avenue Mayfair, $1.05; avenue Northcliff, 85c; avenue Madison, 65c; avenue Earnscliffe, 56c; (Outremont) rue Lajoie, 65c; rue Querbes, $1.20; (Rosemont) 4e avenue,38c; (Saint-Denis) rue Chateaubriand, 46c; (S.-Jean-Baptiste) rues Buller et Alma, 62c; (Sainte-Marie) rue Sherbrooke, $1.60; (Verdun), 1ère avenue, 48c.

Les ventes de propriétés par quartiers s'alignent comme suit: Ahuntsic, $7,892; Bordeaux, $101,378; DeLorimier, $42,700; Emard, $2,500; Hochelaga, $35,-$00; Lachine, $5,750; Laurier, $63,000; LaSalle, $5,200; Mercier, $31,750; Mont-Royal, $41,000; Notre-Dame de Grâce, $132,050; Outremont, $94,550; Pointe-Claire, $5,250; Rosemont, $18,900; Saint-Antoine, $70,299; Sainte-Anne de Bellevue, $3,500; Saint-Denis, $89,-360; Saint-Gabriel, $5,000; Saint-Henri, $35,800; Sainte-Geneviève, $11,200; Saint-Jacques, $24,400; S.-Jean-Baptiste, $6,250; Saint-Laurent, $3,000; Saint-Louis, $5,-550; Sainte-Marie, $80,700; Saint-Paul, $6,200; S.-Pierre-aux-Liens, $1,800; Verdun, $70,650; Westmount, $35,000.

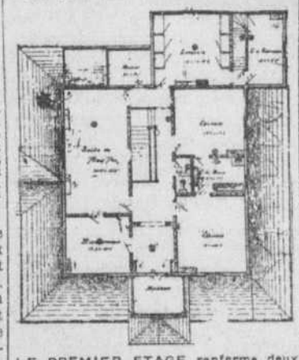
Total des propriétés: $986,429.
Total des terrains: $93,465.
Grand total: $1,079,894.

Nous publions aujourd'hui des plans d'une villa de style Renaissance,préparés par M. Théo. Daoust, architecte, rue Saint-Jacques. Il s'agit d'une résidence pouvant convenir, comme résidence de campagne, et dont le coût est de $16,000. Une large veranda encadre la façade principale et les façades latérales. Il y a un vaste sous-sol, un rez-de-chaussée et un étage, largement éclairés.

On pénètre dans le rez-de-chaussée par un vestibule de 9 par 4'9", suivi d'un passage où se trouve un escalier monumental qui conduit au premier étage. Un grand salon occupe tout le côté gauche; la partie antérieure est pourvue d'un grand foyer; chaque partie mesure 18 pieds par 13; à droite, on voit un boudoir de 16½ par 14'9" et une salle à manger de même dimension; à l'arrière, il y a une cuisine de 16 par 14½, communiquant avec une dépense de 8 par 7½ et un hangar de 7½ par 5.

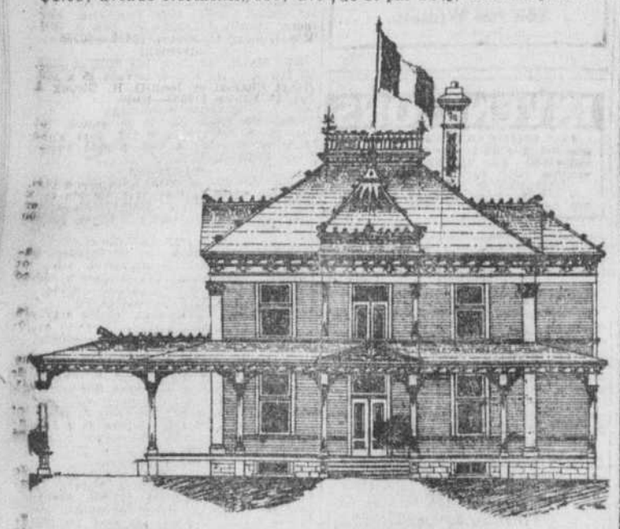


AU REZ-DE-CHAUSSEE, il y a un vestibule suivi d'un passage, dans lequel se trouve l'escalier conduisant à l'étage; à gauche, deux salons de 18 pieds par 13, dont l'un avec grand foyer; à droite, un boudoir et une salle à diner de 16½ par 15 chacun; à l'arrière, une cuisine de 16 x 14½, communiquant avec une dépense et un hangar.—(Plans et devis de M. Théo. Daoust, architecte, rue Saint-Jacques).



LE PREMIER ETAGE renferme deux grandes chambres à coucher de 15 par 13½ pieds; une bibliothèque de 14 par 12, et une grande salle de billard de 26 par 12. En arrière, il y a un balcon, une lingerie et une chambre pour la servante. Un large corridor conduit au balcon de façade. Enfin, il y a une salle de toilette avec cabinet séparé.—(Plans et devis de M. Théo. Daoust, architecte, rue Saint-Jacques).

Le premier étage comprend deux chambres à coucher de 15 par 15½ et de 15 par 13½; une chambre de toilette de 11 par 7; un cabinet de 7 par 3'3"; une bibliothèque de 14 par 12; une grande salle de billard de 26 par 13'3"; une lingerie de 16 par 14½ et une chambre de servante de 16 par 7½, plus deux balcons, l'un en avant et l'autre en arrière.



FAÇADE PRINCIPALE D'UNE VILLA STYLE RENAISSANCE.—La construction, dont le coût approximatif est de $16,000, est en bois, avec couverture en ardoise, et comprend un sous-sol, un rez-de-chaussée et un étage. Une large véranda entoure les façades principale et latérales.—(Plans et devis de M. Théo. Daoust, architecte, rue Saint-Jacques).

PROPRIETES A VENDRE

PAPINEAU-COUTURE-MASSICOTTE

97 St-Jacques. Main 6320.

LAFONTAINE, trois logements, façade en pierre, terrains acceptés en échange. $1500 comptant. Revenu garanti : 120. par mois.

MASSON, près Papineau, magasin et 2 logements ; revenu 100. par mois, cave cimentée, conditions faciles.

VERDUN, Première Avenue : 3 et 6 logements, bien loués, accepteru balance est prix de vente. Peu de comptant requis.

CHAPLEAU, près Mont-Royal, 4 logements en brique, occasion $90. Comptant seulement. Accepteru auto en échange.

CHABOT, près Gilford, 6 logements. Revenu $1182. Peu de comptant requis. Accepteru terrains et balance de prix de vente.

BERRI, coin Casteineau, 5 logements, fini bois dur, construction de première qualité. Accepteru petit terrain en paiement. Propriété avantageuse.

MONT-ROYAL, 3 terrains vagues. Bargain. Venez nous voir.

PAPINEAU-COUTURE-MASSICOTTE, notaires, 97 rue St-Jacques, Main 6320. 284-2

DROLET, 2661-63-65, maison 2 étages, 3 logements, prix 5,500; revenu 720.

ESPLANADE, 3 plain-pieds, fournaises, garage, $18,500, revenu $1960. Daunais, 11 Laurier Est. St-Louis 6444.

ESPLANADE, 2 étages, 3 logements, 6 pièces, 11,000. Bons revenus. Main 7120.

GALT ave., entre Wellington et LaSalle, au coeur même de Verdun, 26 x 120. Prix raisonnable et termes. Ernest Bolton, 189, rue St-Jacques. Main 3768.

GILFORD, coin Fabre, place d'affaire, 2 maisons, à conditions faciles. S'adresser, 459 Gilford. St-Ls 6363J. 2.4.6

GRANDE occasion, propriété de coin à vendre, bon poste d'affaires, vis-à-vis école et église françaises, raison: manque d'intelligence entre associés. S'adresser au propriétaire, Tuchon, 829 Henri Julien.

HUTCHISON près Bernard, 3 logements de 8 appartements, plancher bois dur, chauffage, 16,000. Melrose 999.

PROPRIETES A VENDRE

J. J. B. BRIERE

ST-HENRI, 6 flats, 1 cottage, grand terrain, 16 places d'écurie. Bargain. Revenu 1920. Prix 17,000.

ST-HENRI, 3 flats, 7 pièces chacun, place pour garage. Prix 8,200.

ST-HENRI, 5 flats, écurie, revenu 960. Prix 7,400. Cave pour storage.

PARC CARTIER, 3 flats, revenu 1920. Bargain. Prix 16,500. Comptant 2000.

VERDUN, 6 flats modernes, revenu 1450. Prix 5800.

VERDUN, 6 flats, revenu 1726. Prix 12,500. Comptant 3,000.

VERDUN, 4 flats, revenu 972. Prix 8,500. Comptant 2 à 3,000.

VERDUN, 6 flats modernes, revenu 1630. Prix 11,200, comptant 3,000.

NOTRE-DAME de Grâce, Northcliffe, 2 flats finis chesnut, 2 garages. Bargain 12,500.

COTE St-Paul, 2 flats, revenu 540. Prix 4,200. Conditions faciles.

RUE Melrose, terrain 57½ par 95, près St-Antoine. Prix $5 du pied. Jules J.-B. Brière, 1538 Notre-Dame ouest. West 3850 ou si Convent, West 2607. F

HONFLEUR 4218-20-22, 4, Tétreaultville, 2 étages, 3 logements, très propre, très chaud, gaz, électricité, près église, écoles, tramways. Rapporte 528.00. Prix 4,500 dont 2,000 comptant. Propriétaire, 1096 Cartier. Est 8978.

JOLIETTE, près Ontario, 2 logis, 4 chambres, 3,700, termes très faciles. 1631 Cartier.

LACHINE—St-Joseph, coin 21ème Ave, 2 plain-pieds, fournaise, $10,500. Chauret, 1278 Manco, St-Louis 6260w.

MADISON avenue, 814, Notre-Dame de Grâce, vente à sacrifice, $500 comptant. Deux plain-pieds, grand terrain 75 x 105, $7,800. Notaire Marsan, 320 Amherst. 283-2

MAGNIFIQUE maison neuve, 6 logements, rue Fabre, revenus 128 par mois, prix 12,000. St-Ls 5774J. 283-2

MAGNIFIQUES propriétés, terrains à vendre, argent à prêter. Horace Melançon, notaire, 3603 Notre-Dame est. Tél. Las. 6755W, jour et soir.

PROPRIETES A VENDRE

A. H. DELAND

Bien faire et pour tous

ATTENTION! près Granby, magnifique hôtel licencié, 3 étages, brique solide, 20 appartements, avec grand magasin général, boulangerie livrant 800 pains par semaine, gros commerce de graina, faisant $2000 par mois, aucune concurrence, dépôt de gazoline, terrain 4 arpents, grand jardin et arbres fruitiers, belles dépendances, sur le bord de la rivière Yamaska, site idéal. Le propriétaire se retire des affaires.

BERRI, entre Sherbrooke et Cherrier, 3 logis, 4 étages, fournaise, coin ruelle.

BERRI, près Crémazie, propriété neuve, 30 pds de façade, 2 étages, 3 logements, près église, écoles, tramways.

BERRI, magnifique propriété, entre Ste-Catherine et Dorchester, 3 logements, garage chauffé pour 4 machines.

BOYER, 2 étages, 2 logements 6-7 appartements, terrain 50 x 90 pds, garage et manufacture, $1000, comptant, balance paiements faciles.

BOULEVARD St-Joseph Est. Splendide propriété, 3 étages, 8 et 9 apparts, garage chauffé.

CHAMBORD, près Laurier, 2 étages, 4 logements. Comptant $1,500, balance conditions faciles.

CHABOT, vis-à-vis Boulevard St-Joseph, 6 logements. Revenu $1440. Prix $11,800.

CHATEAUBRIAND, 8 logements, 1, 3 appts; 7, 4; près église, école. Prix $16,-000. Revenu $2024.

CHATEAUBRIAND, 2 étages, 2 logements, 6 appts. Prix $5,000. Comptant $1,000.

CHRISTOPHE-COLOMB, très belle propriété, 8 logements, 1 de 30 pds, 8 appartements des plus modernes.

CHRISTOPHE-COLOMB, 3 logements, 7-8 appts, plancher bois dur, système chauffage, cave cimentée, garage pour 2 machines.

DE LANAUDIERE, magnifique propriété pierre, 30 pds façade, 3 logements 7 appartements, plancher bois dur, système chauffage, cave cimentée, garage chauffé. Prix raisonnable.

DELORIMIER, plus haut Mont-Royal, belle propriété, 2 logements, 7 appartements.

DE ST-VALIER, près Beaubien, 3 étages, 3 logements, 6 appts, système chauffage dans logement du bas, terrain 3 pds x 100 pds, garage.

ESPLANADE, près St-Viateur, 6 logements, 6-7 appartements, système chauffage, bon revenu.

GARNIER, splendide propriété 5 logements, 32 pieds façade, 4 logements 5 appartements, système chauffage, plancher bois dur, le bas 11 appartements.

GRANT, 10 logements, 4-5 appartements, loyer bas. Revenu $1200. Prix $7,500. Comptant $1,500.

MAPLEWOOD, très belle propriété, genre cottage, 2 logements, 7 appts fini chestnut, fournaise eau chaude, cave cimentée, terrain 35 x 110 pds.

NOTRE-DAME est, coin, 10 logements, 1 magasin, vendra à grand sacrifice, cause maladie.

RIVARD, près Rachel, 2 étages, 2 logements, 5 appartements.

ROSAIRE, près église et école, bonne propriété, très confortable, grand terrain, arbres d'ornement.

ST-DOMINIQUE, près St-Zotique, 6 logements, 5 appts, bonne construction.

ST-DENIS, près St-Zotique, belle propriété 3 logements, 7 appartements, le bas est un magnifique logement, plancher bois dur, système chauffage, cave.

ST-DENIS, près Youville, 2 logements, 6 appartements, fini chestnut, garage.

ST-HUBERT, entre Cherrier et Roy, 12 logements, terrain 50 x 135, loyer bas. Prix $46,000. Revenu $5,412.

ST-HUBERT près Roy, 3 logements, 7-8 appts modernes.

SAINT-HUBERT, 3 étages, 2 logements, 1 magasin, accepterais terrains en échange.

A ECHANGER

DES ERABLES, 9 logements, 4-5 appts. Revenu $2220. ainsi qu'un commerce établi depuis nombre d'années, rue Notre-Dame est, échangerais le tout pour grosse propriété.

COMMERCE

EFICERIE et étal de boucher, faisant de $1800 à $2000 par semaine. Accepterais propriété.

ETAL DE BOUCHER, rue Demontigny est, belle installation, faisant $1000 à $1200 par semaine.

EPICERIE licenciée, étal boucher, rue St-Hubert, belle installation, faisant $800 à $1000 par semaine.

PLUSIEURS bonnes épiceries à vendre.

MAGASIN graimophones et accessoires, établi depuis 7 ans, accepterais propriété en échange.

COTTAGES

BOULEVARD GOUIN Est, magnifique cottage 8 appts, bord de l'eau, système chauffage, cave cimentée, garage, grand jardin potager terrain 100 x 135 pds.

BOULEVARD GOUIN, à Ahuntsic, superbe cottage, coin de rue, 10 appartements, plancher bois dur, système de chauffage, cave cimentée, garage, en plus 2 logements attenant, rapportant $50.00 par mois. Prix raisonnable.

ST-HUBERT, près Mt-Royal, cottage en pierre solide, 9 appartements, cave cimentée, système chauffage, garage. Prix 7,500.

ST-HUBERT près Roy. Magnifique cottage 11 appartements des plus modernes, belle salle de billard, cave cimentée, grand garage pour deux machines, site idéal pour médecin.

MAPLEWOOD, magnifique cottage 11 appartements, fini chestnut, 30 x 44 pds, terrain 50 x 110, entrée privée, garage, cave 7 pds avec chambres à légumes et vins, échangerais pour autre propriété ou terrains.

PROPRIETES DE CAMPAGNE

BOUCHERVILLE, deux bonnes propriétés à sacrifice.

SAINTE-THERESE, magnifique propriété 10 appartements, près église.

TERRES

BOUCHERVILLE, bonne et belle terre de 165 arpents, très bien bâtie, 2 granges, écurie, étable pour 30 têtes, 6 chevaux, 10 bêtes à cornes, 5 cochons, 60 poules, instruments aratoires au complet en parfait ordre, à 5 milles de Longueuil.

VARENNES, terre 84 arpents, sur route nationale, 6 vaches Holstein, 2 taures, 3 chevaux, 12 cochons, poules, etc., instruments aratoires. Echangerais pour épicerie ou commerce de campagne.

DUMAS, Sask. terre de 540 arpents, près du village, station du C.P.R. 300 arpents en culture, balance à défricher, maison, grange, écurie, grainerie, 10 chevaux, 4 vaches, 50 poules, 800 minots grains, accepterais argent et propriété.

TERRAINS

WISEMAN, Outremont, terrain de 25 x 100 pds, à 80 cents le pied.

BERNARD, coin Bloomfield, 3 terrains, 78 pds par 93, accepterais échange.

HINGSTON, N.-D. G., plusieurs terrains pour flats.

STE-CATHERINE Est, coin rue, $1.75 le pied.

PONSARD, terrain 50 x 80, vendra à moitié prix.

MELROSE, N.-D. G., terrain 25 x 95. Prix $800.

SI VOUS désirez vendre ou acheter une bonne propriété, s'il vous plait veuillez me consulter.

A. H. DELAND, 23 rue Saint-Vincent, Main 3200. Calumet 1404M. F

MAGNIFIQUE propriété à vendre,1064 à 1072 rue Delorimier, revenu $3,300 par année. Prix $27,000.00. J. S. Picard, 39 Ave Park. 280-6

MAISON de 3 plain-pieds à vendre bon marché, 197-199, rue Drolet Est 1589. 29,6

MAISON, rue Devilliers, 2 étages, conditions faciles. F. Payette, 1213 Galt, Vict. 2910. 283-2

MAISON neuve, 3 étages, rue Bourbonnière, pas loin Sherbrooke, fini moderne, $6,800. 1785 Bourbonnière. 283-2

MAISON à vendre ou échanger, terrain 75 x 175 pds, revenu $900.00 par année. Prix $6,500.00. S'ad. 543 Fullum, Dr. H. Desaulniers.

MAISON 3 étages, rue Delaroche, près Bellechasse. S'ad. 1611 Delaroche.

MAISON à vendre avec étal de boucher et 3 logements situés au coin des rues Dominion et Quesnel. S'ad. A. Théoret. Uutown 1046.

PROPRIETES A VENDRE

DALPE & CIE

LISEZ ATTENTIVEMENT

6000.00. ST-HUBERT, près Faillon, 2 étages, 1 magasin, 2 logements, entrée sur 2 rues, garage, possession immédiate, excellente place pour tout genre de commerce à vendre ou à louer.

9000.00, DENORMANVILLE, près Bellechasse, 6 logements de 4 appartements, chambre de bain, fini moderne, revenu 1116.00.

NOTRE-DAME EST, près Lasalle, 3 étages, 2 magasins, 4 logements, Revenu 1,800.00. Vente ou échange.

CLARKE près Beaubien, 2 logements. Revenu 645.00. Prix 5,000.00.

RUE ST-DENIS, 4 propriétés. Drolet près Beaubien, 5 logements modernes, St-Vallier près Beaubien, 2 logements. Aussi plusieurs autres à vendre ou à échanger.

8,750.00, ISABEAU, 3 étages, 3 logements de 7 appartements, construction neuve, fine moderne. Revenu 924.00.

3,700.00, Rue Baby, coin 40 x 90, 1 logement, 1 boutique de pâtissier, et garage pour 2 machines. Revenu 392.00.

PLUSIEURS petites épiceries faisant de bonnes affaires, vendrait à prix modéré ,toutes des bargains.

DeGASPE près Beaubien, 6 logements, 2 garages, écuris, cave cimentée, fixtures électriques, maison parfait ordre. Revenu 1,728.00. Prix 13,000.00. Comptant 5,000.00.

ROSEMONT, 1re Avenue, 6 logements. Le plus grand bargain jamais offert. Vente ou échange.

CASGRAIN, St-Vincent-Ferrier, près 33ième. Maison 2 étages, 2 logements, bas fini, fixtures électriques, cave, garage. Prix 2,900.00. Prendrait petit terrain en échange et argent.

13,000.00. Henri Julien près Beaubien, 22 pieds de front, 5 logements, 3 et 4 appartements. Construction neuve. Rapporte 1,560.00.

7500.00, TERRE Farnham, 1¼ de ville, 120 arpents très bien bâtie, 10 vaches, 4 chevaux, 15 cochons, 3 taurailles, 100 poules, environ 200 minots de patates, 5 arpents de blé-d'Inde, beaucoup de grain et foin, roulant complet, aussi plusieurs terres au prix de 1500.00 à 47000.00. Venez constater le fait vous-même.

POUR faire une vente prompte et bien faite, voyez Dalpé & Cie. Notre expérience est à votre disposition. Adressez-vous immédiatement, 1936 St-Denis près Beaubien. F

SENECAL & LENOIR

26,000—Rue Mont-Royal, côté nord, magasin et logements, bon revenu, magasin disponible le 1er mai.

33,000—Rue Mont-Royal, magasin 25 x 100, 2 logements, revenu 4,200; bargain pour 8 jours.

14,000—3ème ave, Rosemont, près Masson, 6 logements, 6 pièces. Rév. 18,000; comptant 5,000.

FERME à 18 milles de Montréal, 230 arpents, front sur rivière, sol de première qualité, 20 vaches, machines aratoires, 5 chevaux, récolte, à échanger pour propriété.

FERME de 420 arpents, 175 en culture, bien bâtie, 28 vaches, machines aratoires, 2 engins à gazoline, récolte, pour propriété de rapport.

SUPERBE appartement à Outremont des plus moderne, bon revenu, prendrait petits flats.

15,500—Rue Bordeaux, 9 logements, 1 magasin; revenu 1,950; comptant 6,000; balance facile.

SUPERBE cottage à Ahuntsic, 15,000 pieds de terrain, 9 pièces, cave, fournaise, arbres fruitiers; prendrait propriété.

POUR vendre ou échanger vos propriétés, consultez Sénécal & Lenoir, 30 St-Jacques. Main 6359.

MAISON 1 étage, 5 appartements, 35 x 100, hangar, storage, écurie. 1366 St-Vallier.

MAISON à vendre 4 logements rue Jolliette, bon revenu, terrain 24 x 121, bâti 24 x 45, prix 5,800. S'adresser Ernest Pilon, 348 Wolfe, de 9 a.m. à 5 p.m. Main 2854.

MAISON commerciale de rapport, très bien située, construction neuve, revenu au delà de 7,500, va rapporter beaucoup plus. Accepterais terrain prêt à bâtir, maison de campagne, gros commerce ou autre en échange. S'adresser Rosemont Real Estate, 381, 44ème avenue. Lasalle 3835W.

MAISON neuve, 3 étages, coin ruelle, bien louée, plus belle localité de Rosemont, près Masson, garage, planchers bois dur, aussi terrain à côté prêt à bâtir, conditions faciles. S'ad. 410, 6ème Avenue, Rosemont.

MAISON 2 logis, bois et brique. Pas d'agents. 29 Chambord.

MAISONNEUVE, Théodore, 118, 6 beaux logements ensoleillés, 3 et 5 pièces, système chauffage. Lasalle 142. 283-2

MARQUETTE, près Laurier, 3 étages, logements, rapportant 1,440.00. Toute offre raisonnable sera acceptée. Adresse : Oscar Théoret, notaire, 20 St-Jacques. Main 803. 2,4,6

MENTANA, 3 étages, 3 logements, 7 et 6 pièces, système chauffage dans le bas, 8,500, pour clore une succession. Main 7120.

NOTRE-DAME ouest, près Versailles, 3 étages et sous-sol, en brique solide et pierre, comprenant magasin et deux plain-pieds en excellent état, aucune offre raisonnable refusée. Crown Trust Company. Main 7990.

OUTREMONT, 446 ave. Wiseman, magnifique résidence à très bon marché, vendra $2,000 en bas du prix coûtant. Pour détails téléphoner à Rock. 902.

PARTHENAIS 1378, près Mont-Royal, revenu 1100.00, 9,000.00. 193 Gauthier. St-Louis 4042J. 4,6

PLUSIEURS 2 étages près Mt-Royal, aussi 2 étages, 3 logis, Delaroche près St-Zotique, 1858 Papineau. St-L. 9105.

PLUSIEURS 3 étages, Marquette, Delorimier, Papineau, Chabot, Bordeaux, près Mt-Royal. 1858 Papineau. St-Ls. 9105.

PTE-aux-TREMBLES, deux logements neufs, 5 appartements, vendra comme loyer, bargain; un logement libre. 294 Ste-Catherine est, ch. 55. Est 6943. 2,4,6

PRES Parc Lafontaine, façade sur deux rues, 2 maisons, 4 logis, bon marché Lefebvre, 1844 St-Laurent. St-Louis 1377. Rock. 2243w.

PRES Pères St-Sacrement, rue St-André, bonne maison de 2 logis, conditions faciles. Lefebvre, 1844 St-Laurent. St-Louis 1377. Rock. 2243w.

PROPRIETE à vendre rue Dufresne, près rue Ste-Catherine, 3 étages, 3 logements. Pour renseignements voyez O. Jutras, 1729 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

PROPRIETE, magasins et logis, revenu $6,148 annuellement. Echangerait pour cottage et argent. St-Louis 5731J. 5,6,13

PROPRIETE 2 étages, 3 logements, prendra auto et $1,000 comptant. Durocher, 26 St-Jacques. Main 3388.

PROPRIETES à vendre, quatre maisons rue Azilda, Tétreaultville, de 2 logements par maison, à vendre à bonne condition. S'ad. 4600 Notre-Dame. 282-3

PROPRIETE 3 logements, 3 étages, construction neuve, moderne, planchers bois dur, 7,500, revenu 900.00, comptant 1,500. Lalonde, 313 Galt, Verdun. 283-2

PROPRIETE dans le centre, 8 logements, revenu $4,000; prix 30,000; accepterа 9,000 de terrains ou bon commerce, Durocher, 26 St-Jacques. Main 3388.

PROPRIETE à vendre, 3 grands logements, gros revenus. S'ad. 276 Sicard. 284-2

PROPRIETE coin Sherbrooke et St-André, 50 rue Sherbrooke, 150 St-André, pierre et brique solides, 15 appartements, occupation immédiate, garage et logement. S'ad. 1942 ave du Parc, Rockland 584.

PROPRIETE neuve 2 logements, 5 appartements, prendra terrain, auto et argent. Cal. 448.

PROPRIETE à vendre rue Notre-Dame, coin de la rue Hector, 2 étages, 1 magasin et deux logements avec marchandises sèches et restaurants. S'ad. 4600 Notre-Dame. Terrasse Vinet. 282-3

PROPRIETE située 2607, 26ième ave, Parc Champlain, revenu 468.00, prix 4600, comptant 1700, balance bonnes conditions. 479 Moreau.

PROPRIETE neuve à vendre 562 et 564 rue Désormeaux, Tétreaultville, plancher en bois franc, S'adresser 756 Baldwin. Est 394. 282-3

PROPRIETE à vendre rapportant 15%, 10,500, comptant. 1266 à 1262 Dorion. Main 2180. 283-2

PRUD'HOMME, nord Sherbrooke, 2 logements, fini bois dur, chauffage, cave, garage. Melrose 999.

RACHEL près St-Denis, bâtisse à trois étages, 80' x 100', entièrement construite, comprenant grand magasin, facilement convertible si désiré,aussi quatre grands logements, en splendide état, bon revenu, bas prix. Crown Trust Company, Main 7990.

PROPRIETES A VENDRE

PIGEON REALTY CO.

20 S.-Jacques. Main 6821 — Rock. 106

$16,000—Hutchison, propriété 3 étages, 3 logements 7 pièces, fournaises, fixtures, planchers bois dur, devant cheminée 5 chaque, fini acajou et émail, façade en pierre; revenu 1,704. Tout le comptant possible.

$15,500—Hutchison, propriété 3 étages, 3 logements, fournaises, fixtures, planchers bois dur, cave cimentée, très moderne; revenu $1,620. Tout le comptant possible.

$12,000—Bordeaux, propriété 3 étages, 3 logements, 7 pièces, fixtures, fournaise au bas, cave; revenu $1,200. Accepterais un terrain avec comptant.

$13,000—Delorimier, près Mont-Royal, propriété 3 étages, 3 logements 6 et 7 pièces, façade pierre, fixtures; bon revenu.

$12,000—Delorimier, propriété 3 étages, 5 logements, 4 log. de 4 pièces, 1 de 7 pièces; fixtures. Tout le comptant possible.

$21,000—Frontenac, propriété 3 étages, 9 logements, fixtures, en bon ordre; terrain 51 x 130, d'une rue à l'autre; assez de terrain pour construire petit logement. Accepterais en échange terrain bien situé, maison de campagne, terre avec peu de comptant.

$15,500—Ave de l'Epée, propriété 3 étages, 3 logements 5 et 6 pièces, planchers bois dur, fixtures, en bon ordre, cave cimentée, fournaises. Accepterais un terrain et du comptant.

$11,000—Davaar, Cottage 2 étages, 3 pièces, finition chestnut, planchers bois dur, fixtures, fournaise, cave cimentée divisée, très moderne, construction solide, clair d'hypothèque. Tout le comptant possible.

NOUS avons un client qui possède terrains de grève, propriété de campagne, bal. de prix de vente, avec du comptant. Accepterais petite maison à appartements ou plain-pieds.

NOUS avons un client qui possède une très belle propriété de campagne située sur le bord d'une rivière, le tout très moderne, fournaise, électricité, etc, non loin de Montréal, clair d'hypothèque, et disposerais du comptant en échange de plain-pieds bien situés.

ON DEMANDE à emprunter de $6,500 à $7,000 sur bonne propriété bien située, taux 6½ p.c.

PIGEON Realty Co., 20 St-Jacques, ch. 34-35. Main 6821. Soir, Rock. 106. F

RIELLE ave près chemin Lasalle, Verdun, $4500. Deux plain-pieds en brique, 5 pièces chacun, bon état. Prix raisonnable, vu qu'on quitte la ville. Facilités de paiement. Ernest Bolton, 189, rue St-Jacques. 283-3

RIVARD, près Mont-Royal, 4 logements, 5 et 6 appts, façade en pierre, revenu 1200.00, prix 9500.00, 1364 St-André.

ROSEMONT, propriété neuve, 3 étages, près Masson, revenu 18%, bonne condition. 430, 4ème Ave. 283-2

ROSEMONT, 6725, 21ème Ave, maison bois, 2 étages, terrain 25 x 105. S'ad. le soir. 283-2

ROSEMONT, 3ème Ave, près Masson, propriété 3 étages, 3 logements, 6 appartements, gaz, électricité, bain émaillé, lavabo, fixtures électriques, en bon ordre, fini émaillé, acajou. Prix $8,000. Revenu $1,020. Cause départ. S'adresser à 301, 3ème Ave, Rosemont.

ROSEMONT, maison 2 étages, planchers bois franc, cave cimentée, garage, 2,-700.00. Lasalle 338w.

ROSEMONT, 3 étages, bien situé, belle cave, vendra très bon marché. 354D, 42ème avenue. Las. 4301F.

ROSEMONT, 9e ave, près Masson, 2 logements, construction neuve, $5,500. Conditions faciles. Adressez: 1876 Bordeaux, St-Louis 6711.

RUE Albert, No 800 à 802, 3 étages, 9 logements, revenus 168.00 par mois, 18,000.00, 410 Le Caron, Côte St-Paul.

RUE BROMBY, un étage, brique, 2,300, 200.00 comptant, balance 20.00 par mois. 157 boulevard Monk.

RUE CHAMBORD, Sault-au-Récollet, maison 1 étage, 4 lots, canaux et eau en ave. Prix $2,500, comptant $500, balance facile. S'adresser 235 Chatham. Uptown 2565 le jour seulement. 282-4

RUE Désery près Ontario, 5 logements. Revenu 1100. Prix 8500. Belle cave, garage, etc. S'adresser 1878 Bordeaux, St-Louis 6711.

RUE DUMAS, à Ville Emard, bonne maison, deux étages, deux logements. Revenu $408. Vendra $3800. Comptant $500., balance conditions faciles. Ecrire la "Presse", boîte 287.

RUE Kent, 21 à 48, magnifique propriété, près Dorion, Ste-Catherine. A. Dusault. 2937 Adam. Lasalle 2296.

RUE Marcil, 3 flats, rapportent 1860. Prix 16,500. S'ad. 2363 Waverley. Cal. 4291.

RUE REEVES, Pointe-aux-Trembles, près Notre-Dame, maison, deux étages, deux logements. Prix $1,600. S'adresser 235 Chatham. Up. 2565. 282-3

RUE RACHEL près Delorimier, 3 logements 7 apparts. Bon revenu. Inf. St-Louis 6562F.

RUE ST-DENIS, près St-Zotique, magnifique 3 flats modernes. 1858 Papineau. St-Ls 9105.

RUE ST-DOMINIQUE, propriété de 6 logements, rapporte du 14 pour cent. Tél. Cal. 1108. 2,5,6

RUE Torrance, 4 logements, rapportant 1800, 15000, rue Bellechasse, coin Saint-André, rapportent 1786, 15000, échangera pour magasin mercerie. Pilon, 848 Notre-Dame Ouest. Main 5303.

ST-ANDRE, près Fleurimont, 2 étages, 4,000. $1,000 comptant, balance comme loyer après 6 mois. St-Ls 6459W.

ST-DENIS 1016-1018, 1 magasin, logis 2 étages, garage, chauffage. Bon marché. Revenu $1,560. M. Molleur. Tél. M. 3276. Soir St-Ls 2534. 2,4,6

ST-DENIS, près St-Zotique, 3 logis, système de chauffage, garage, revenu 1,440; considérerait échange. Comptoir Ville-Marie, bureau de confiance. Aimé Tougas, gérant. 502 Ste-Catherine Est. Tél. Est 3409; soir Est 2337.

ST-DENIS nord, 3 splendides plain-pieds neufs, fini bois dur, fournaises, cave, garage. Chance exceptionnelle à $16,500. Hypothèque $8,000, 5 ans. Daunais, 11 Laurier Est. St-Louis 6444.

ST-DENIS, 3 étages, 3 logements, neufs 6 appartements, cave cimentée, comptant 4,000.00. Calumet 448.

ST-DENIS, près St-Zotique, 3 étages, 3 flats, 7 appts, cave cimentée, plancher bois franc, chauffage, bon marché. Petit & Petit Ltée, 694a Mont-Royal Est. 6,8,10

ST-DENIS, 3 grands flats, 10 chambres, plancher bois franc, fournaise, garage chauffé, les plus modernes du boulevard. 23,000. St-Louis 2358.

ST-HUBERT, près Duluth, 3 logements, 3 appartements, chauffage, cave, 18,500. Melrose 999.

ST-LAURENT près Beaubien, 3 étages, magasin, 2 logements 7 appartements, comptant 5,000.00. Calumet 448.

ST-URBAIN 2591 à 2595, 3 logements, 7 appts, bois émaillé, fixtures électriques, loyer 1080.00. S'ad. le soir, Lasalle 2294w. 281-4

ST-VALIER 1333, près Isabeau, 3 logements et garage, 7,000. S'ad. au propriétaire. Calumet 2741w.

STEPHENS près chemin Côte St-Paul. 3 étages bois et brique, construction récente. 1 magasin et 2 logements. Bons revenus. Prix $6500. Voyez Fontaine et Cie, 136 Cherrier, Est 8887.

UNE des meilleures propriétés de la rue Dorion entre Sherbrooke et Gauthier, grande cave cimentée, cour cimentée, le tout très moderne. Casier 265 La Presse.

VENDRA coin Létourneux, Hochelaga, 2 côtés, 6 logements bien loués, presque neuf, revenus 1,284. Aussi terrain de coin, prix pour le tout 12,000. Comptant 2,500. S'adresser 907 Letourneux. Lasalle 2018W.

VILLE EMARD, 139 Mazarin, 2 étages, brique moderne, écurie, prix 4000, comptant 1000, balance facile. 283-2

VILLERAY près de l'église, 2 logements, construction neuve, garage, cave cimentée, vendra pour 5500, 1000 comptant, balance facile. Adressez: 1876 Bordeaux, St-Louis 6711.

WAVERLEY, 4 logements de 4 pièces, Revenus 1864. Prix $7,000. Campeau et Denis. Main 6467. 284-2

VERRE VERRE

Verre plombé réparé — Miroir réargentés — Glaces pour automobiles — Verre de couleur de toutes sortes — Constructeurs, consultez-nous au sujet des prix de vos verres plombés.

Montreal Art Glass Works

REG.

2614 blvd Saint-Laurent, Calumet 880

154-a,n

PROPRIETES A VENDRE

J.-P. BEAUDRY

$4,000, ST-ANDRE, près Bélanger, 2 étages, 2 logements, brique lambrissée.

4,000, ST-ANDRE, près Bellechasse, 2 étages, 2 logements, brique.

6,000, GERMAIN, Montréal-Nord, 2 logements, grand terrain près des tramways.

9,500, ST-CHRISTOPHE, près Dorchester, brique solide, 2 cottages, 2 et 3 étages, 6 et 11 pièces.

10,000, CHAMBLY, brique lambrissée, 5 étages, 3 logements, bons revenus.

10,000, OLD ORCHARD, près Côte Saint-Antoine, cottage brique solide, 7 pièces, planchers bois franc.

11,500, MAPLEWOOD, brique lambrissée, 2 étages, 2 logements, 7 pièces, fournaises.

12,500, LETOURNEUX, 3 étages, 6 logements, 4 et 5 pièces, brique lambrissée, 34 pieds de front.

12,500, MENTANA, près Duluth, 3 étages, 3 logements de 7 pièces en parfait ordre, bons revenus.

13,000, MARCIL près Sherbrooke, cottage brique et bois, 9 pièces, fournaise, garage.

20,000, MONT-ROYAL, près St-André, 3 étages, 2 logements et 1 magasin.

22,000, CHERRIER, près St-André, magnifique cottage à 3 étages

COLONNES DES IMMEUBLES

TRANSACTIONS IMMOBILIERES

PROPRIETES A VENDRE

BERNIER & BERNIER

RUE EADIE, coin Denonville, 7 logements, 1 magasin et un terrain vacant, le tout pour 11,500. Rev. 1560.00. Il faut vendre cette semaine.

BOURBONNIERE, 12 logements, près Ste-Catherine. Rev. 2880. A échanger pour terre ou commerce de campagne.

ONTARIO, 3 magasins, 12 logements, Rev. 4300, échangerait pour hôtel de campagne et bons commerces.

COIN LACASSE et St-Jacques, construction, 90 x 100, Rev. 4120. Echangerait pour hôtel de campagne avec argent ou magasin général.

AIRD, près Ste-Catherine, 4 grands logements, cave, 7,500. Rev. 900.

LETOURNEUX, près Adam, 5 bons logements, le tout en très bon ordre, 9000; bons revenus. Comptant $3000.

AYLWIN, près Stadacona, 9 logements, construction, 70 pieds de façade par 40 pieds profondeur, cave cimentée. Rev. 2460, 20,000, bonnes conditions.

CUVILLIER, 5 logements, près Adam, 1 de 7 grandes pièces, 4-4 pièces. Rev. 1260, prix 10,000, construction 27½ x 55, cave cimentée, etc.

AIRD, 8 logements. Rev. 1500, vendra 10,500, comptant 3,500, balance, versements faciles.

LECLAIRE, 8 logements, 1-8-4-4 pièces, construction 28 x 60, façade pierre, vendra 10,500. Venez voir.

LAFONTAINE, Vianville. Deux magasins, 3 logements, revenus 1440. Echangerait pour propriété au Blvd Saint-Denis.

S'AD. 3574 Est, rue Ontario, Montréal. Tél.: LaSalle 1912. F

COTTAGES A VENDRE

BOUL. GOUIN Est, 173 et 175, coin St-Denis, 2 cottages modernes, 8 appartements, fournaise, électricité; occupation immédiate, No 173, le coin $7,000.00, No 176, $6,500.00. S'ad. A. Jetté & Cie, 50 Notre-Dame ouest. Main 7097. 284-3

COTTAGE moderne, 10 appartements, beau terrain prêt à bâtir compris si désiré garage. S'ad. 196 rue Omer, Longue-Pointe. LaSalle 1823. 283-2

COTTAGE, Outremont, 12 appts, garage, terrain 60 front, échangerait pour flat. Mel. 999.

COTTAGE, Outremont, très bien fini, 2,000 comptant, balance facile. Lefebvre, 1844 St-Laurent. St-Louis 1377. Rock. 2243w.

COTTAGE rue Melrose, près Sherbrooke 9 appartements, fini chêne. Bon marché. Melrose 999.

MONTCALM Ave 12, Cartierville, cottage 10 appartements, électricité, chauffage eau chaude, garage, 40.00. St-Louis 692.

OUTREMONT, 508 Bloomfield, cottage 9 pièces modernes. Valois, 1267 St-Denis. 29.6

OUTREMONT, chemin Ste-Catherine 255, prêt à occuper. Adresse Reeves, M. 3540, Las. 824. 4,6,9

OUTREMONT, 361 Ave Querbes. Magnifique cottage à vendre, neuf pièces, planchers bois franc, fixtures électriques, beau grand garage. Valant $18,000.00, vendra pour $16,000.00. S'adresser Main 3548 ou Rockland 2056. 283-3

ST-LAMBERT, cottage à vendre. Est 523v.

PROPRIETES DEMANDEES

PETIT & PETIT LIMITEE

COURTIERS SERIEUX

MENTANA près Parc Lafontaine, 3 flats, 8 beaux appartements, planchers bois franc, cave cimentée, chauffage, garage, prendra petite propriété en acompte avec 3,000.00 comptant.

VERDUN, 3ème Avenue, près Wellington, 75 pieds de front, 9 logements modernes, planchers bois franc, gros revenus, 26,000.00, comptant 5,000.00.

VAN HORNE, coin Querbes, 76 x 100, avec 2 maisons, propriété d'avenir, bon marché, 12,500.00.

ST-DENIS près Bélanger, 3 flats, 9 et 10 appartements modernes, cave, chauffage, garage, finition bois franc, cuves à laver, construction première classe, logement libre pour l'acheteur, 23,000.00, acceptera cottage en échange à Outremont.

DELORIMIER près Mont-Royal, 3 flats, 7 appartements, bonne construction, garage, 12,000.00, comptant 4,000.

BEAUBIEN, coin de rue commercial, construction première classe, 3 magasins, 12 logements, revenus 6,000.00, bas prix 52,000.00, comptant 15,000.00.

MONT-ROYAL Est, coin de rue, côté nord, 48 x 100 tout bâti, pierre, brique solides, prendra autre propriété en échange avec du comptant.

MONT-ROYAL, coin St-Dominique, 50 x 64 tout bâti, propriété d'avenir, bon marché 30,000.00.

DE CHATEAUBRIAND près Faillon, près Boul. 9 logements, 4, 5 et 6 pièces, construction moderne, revenus 2,000.00, bas prix 15,500.00, comptant 5,000.00.

PROPRIETES achetées, vendues, échangées. Plusieurs propositions sérieuses en main. Venez nous consulter. Bureau ouvert le soir.

PETIT & PETIT, Limitée, 694A Mont-Royal Est. St-Louis 3968.

PROPRIETES DEMANDEES

ACHETERAIS propriété 2 ou 3 logements, en bon ordre, nord de la ville. Ecrire immédiatement à casier 245, la "Presse". Pas d'agents.

AVONS acheteur sérieux pour propriété rues Sherbrooke, Cherrier, St-Hubert, Parc Lafontaine. Comptoirs Ville-Marie, bureau de confiance, 502 Ste-Catherine Est. Tél. Est 3409; soir Est 3037.

AVONS 2 bons terrains, Avenue des Erables, avec $5,000 comptant, pour bonne propriété. Campeau et Denis, Main 6467. 284-2

DONNERAI terrain et quelque cent dollars pour maison 1 étage. 102 Deinaudière. 2,6

J'ACHETERAIS maison appartement partie Ouest $50,000 comptant à donner, envoyez détails. Casier 309 La Presse.

ON DEMANDE à acheter immédiatement des propriétés dans les paroisses de l'Immaculée-Conception et St-Stanislas, St-Pierre-Claver ou ailleurs. Pour faire un bon marché, voyez O. Jutras, 1739 rue Papineau, près Mont-Royal. 279-6

ON DEMANDE à acheter un 30 pds, mois ou 5 logements, Outremont, pas plus haut que Bernard, 8 ou 9 chambres, cave cimentée. St-L. 1982w.

PARTICULIER demande propriété dans Maisonneuve ou nord de la ville, 3 ou 6 logements, tout comptant désiré. Ecrire casier 278 La Presse.

PROPRIETES A VENDRE

MOLLEUR & TESSIER

DELORIMIER, dans St-Pierre-Claver. Propriété 2 étages, 3 logements de 6 chambres. Prix 9,500. Comptant 3,500.

PROPRIETE commerciale, rue Marie-Anne. Propriétés de 2 étages et 2 étages, 3 magasins et 3 logements privés. Revenus 2,412.00. Prix 18,800.00. Comptant, 6,000.

ST-DENIS près Roy. Propriété en brique solide, 4 étages, fini moderne. Prix 19,000.00. Comptant 5,000.00.

CARTIER, 6 logements, 3 étages. Belle propriété en bon ordre. Revenu 1100. Prix 8,500. Comptant 3,500.

ST-DENIS près St-Zotique, 3 logements de 8 et 9 chambres, avec système de chauffage, bois dur, cave, garage pour 2 machines. Prix 16,200.00. Comptant 5,000.00. Logement libre.

MONT-ROYAL, un coin. Propriété commerciale, 40 pieds de front, 100 de profondeur. Revenu annuel 5,200.00. Accepterait échange et 10,000.00 comptant. Propriété d'avenir.

HUTCHISON près Bernard, 3 flats, 7 et 8 chambres, planchers bois dur, système de chauffage, foyer. Place pour garage. Revenu 2,280.00. Prix 18,500.00.

JARRY près St-Hubert. Propriété neuve, 2 étages, 1 magasin et 1 logement, cave. Revenu 800.00. Prix 5,800. Comptant 3,000.00.

DeLANAUDIERE près Gilford. Cottage 11 chambres modernes, système de chauffage, plancher bois dur, garage. Prix 8,000.00. Echangerait pour bon terrain avec 2,000.00 comptant.

ST-ANDRE près Mont-Royal. Propriété 2 étages, 2 logements, en parfait ordre, 6 chambres. Prix 6,300.00. Comptant 2,500.00.

HOGAN. Propriété 2 étages, 2 logements parfait ordre. Prix 4,600.00. Comptant 2,000.00. Bargain.

MOLLEUR & TESSIER, 430 Est, Mont-Royal. S.-Louis 2560J. F

PROPRIETES DEMANDEES

ON DEMANDE à acheter trois logements modernes. Outremont, disposera de $6,000.00 comptant. Cal. 4217J. 4,6

PROPRIETE demandée en dehors de la ville, 2 ou 3 logements; donnera automobile et argent. 126 Deforimier.

PROPRIETE, terrain et commerce d'épicerie. J.-U. Legault, 2808 Christophe-Colomb. Calumet 11-M.

PROPRIETE demandée dans Outremont, 3 logements modernes, paiera tout comptant, pas d'intermédiaire. Lasalle 3182F.

SI VOUS voulez vendre, acheter ou échanger propriétés, terres, terrains, faire collecter vos loyers, louer vos maisons ou toutes autres administrations concernant la propriété, Adressez-vous 26 Victoria Square, chambre 15.

SI VOUS voulez vendre votre propriété ou votre commerce, voyez immédiatement Martin et Compagnie, 2457 Ontario est. Lasalle 4569. 280-5

SI VOUS voulez vendre votre propriété ou votre commerce, vous trouverez toujours des acheteurs en voyant immédiatement. O. Jutras, 1739 rue Papineau, près rue Mont-Royal. 273-26

VIEILLES maisons pour remodeler, devra être un bargain, comme termes et prix. Casier 298, La Presse.

2, 4, 6, 9 LOGEMENTS à Verdun. Paiera comptant. Victoria 1865. E. Côté, 314 Chruch, Verdun.

TERRAINS A LOUER

GRAND terrain vacant, voisin voies Chemins fer National et Pacifique. 259 Moreau, le tout ou partie de 7000 pieds. Poitras. Rockland 3373.

TERRAINS A VENDRE

ATTENTION — J'ai 3 magnifiques terrains situés dans le Sault-au-Récollet, à $75.00 chacun — seulement $7.50 comptant et la balance $1.32 par mois; profitez de cette offre; informations, 1168 Rachel. St-Louis 7798J. 283-2

AU BORD de l'eau, Pointe-aux-Trembles, terrain bon marché, conditions faciles. 294 est, Ste-Catherine, chambre 56. Est 6943. 2,4,6

AVENUE Durocher, Outremont, près Lajoie, terrain pour plain-pieds 25 x 100, mur mitoyen, occasion. Téléphonez le jour Main 4705, soir Rockland 723.

AVE VALOIS entre Ontario Est et Lafontaine, à un prix raisonnable. S'adresser 2440 Ontario Est. 6,8,10

A VENDRE terrain rue Duquesne, Guybourg. S'ad. 130 Lepailleur.

BERNARD, Outremont, 5600 pieds, sacrifiera 55c. St-Louis 2328w. 279-6

BOYER, près boul. St-Joseph, terrains 75 x 100, conditions faciles. St-Le 9250m.

DELORIMIER 25 x 100, égouts payés $750, 100 comptant, balance facile. Rock 4922-w.

LOT rue Sherbrooke Ouest, 40 pds de front, vendra ou échangera. S'ad. 221 Gatineau, West. 4096w. 3,6,9

LOTS vacants à vendre, à sacrifice, sur la 24ième avenue, Rosemont. Grandeur 50 x 85. Pour informations et détails s'adresser L. Sandy, 1313 St-Urbain. 284-2

MONTREAL-Nord, jardin Niagara, deux terrains rue Lalonde, une minute des tramways, église, rivière, à prix défiant toute concurrence, surtout des agents qui chargent commission. N'achetez pas à cet endroit sans avoir téléphoné à Calumet 2431F. Conditions faciles. 3,4,6

ORLEANS, près Sherbrooke, terrain 900 sacrifiera 290. 294 Sainte-Catherine, ch. 53. Est 6943. 2,4,6

PARC Outremont, terrain 30 x 100, cave, solage, premier plancher fait. St-Louis 2771W. 283-3

POINTE-AUX-Trembles, 2 beaux terrains, bon marché. 8e Avenue, près tramways. 374 Préfontaine.

POUR $75.00 chaque, je peux vendre mes 5 terrains situés dans le village du Sault-au-Récollet. Je prendrai des paiements très faciles et pourrai les vendre séparément. Pour information, appeles Est 8457J. 283-3

ROSEMONT, 3 terrains à vendre rue Bellechasse entre Pie IX et Lasalle. S'ad. après 7 p.m. à 237 Pie IX, Las. 4146w.

ROSEMONT. J'ai des terrains des mieux situés du quartier et les meilleur marché, 2 au centre des affaires, rue Masson; un, bien placé pour 400.00; 2, 616me Avenue pour 1,000.00. Rosemont Real Estate, 381, 4ième Avenue, Rosemont. Las. 3835w. M. Gagnon, prop.

RUE BERRI, St-Denis, Lajeunesse plus haut que Boul. Crémazie, à termes faciles, aussi 2 lots prêts à bâtir, Delaroche près Bellechasse, bonnes conditions. 524A de St-Valler. Cal. 1974w.

RUE CHAMBORD près Beaubien, 2 étages, 2 logements, revenu 600.00. J.-U. Legault, 2808 Christophe-Colomb. Calumet 11-M.

RUE Denormandville près Bellechasse, sacrifiera 2 lots à $425 chacun; aussi rue St-Denis près Castelnau à 1,600. Besoin d'argent. Adressez: 1876 Bordeaux, St-Louis 6711.

RUE Hochelaga, entre Chambly et Nicolet, 23 x 110, bon marché. Albert Labossière, 1568 St-Hubert.

RUE PARTHENAIS, $100. J'ai 8 terrains, 35 x 67, rue Parthenais au Sault-au-Récollet, $10 comptant, balance $1.75 par mois. Besoin d'argent. S'ad. St-Louis 6815F. 283-3

RUE ST-ANDRE, près 33ème 25 x 70, $325.00. S'adresser 25 Chaumont, près Parc Lafontaine. 281-4

ST-DENIS, près 33ième, cinq lots bon marché pour prompt acheteur. Gohier et Bigras. Main 3220. 284-3

ST-DENIS, près Dorchester, front, aussi rue Notre-Dame de Lourdes, 50 x 150, vendue bon marché, règlement de succession. Petit & Petit Limitée, 694A Mont-Royal Est. 6,9

ST-DENIS, au sud de Bélanger, côté ouest; terrain vacant 25 x 139. M.Cooke, Uptown 1175.

ST-DENIS côté ouest près Bélanger, 3 étages, 3 logements de 12 appartements, avec 3 garages chauffés, revenu 3,900. J.-U. Legault, 2808 Christophe-Colomb. Calumet 11-M.

TERRAIN à vendre, coin 43ème et Waverley, 78 pieds front par 90, valant $1800 pour $900.00, je quitte la ville, faut vendre ces jours-ci, à qui la chance. 6486 Dufferin. Calumet 3043J. 282-3

TERRAIN 3,600 pieds front sur 3 rues, site idéal pour maison appartements, près école Beaux-Arts. S'ad. 7163 St-Denis. 283-2

TERRAIN à vendre rue Saint-Denis, Ahuntsic, un coin avantageux, pas de canaux d'égout à payer, condition facile. 325 Marquette. St-Louis 4605.

TERRAIN, Chemin Ste-Catherine, coin Ave Rockland, 52 pieds front par 168 profondeur. Prix 1.25 le pied. S'ad. Leduc, 484 St-Denis.

TERRAIN. J'ai en mains près de 500 terrains un peu partout dans la ville, à des prix de bargain si vous voulez vous construire attendez pas au printemps pour acheter, achetez tout suite et vous épargnerez. Voyez F. X. Lewis, 2188 St-Hubert. 6,9,11

PROPRIETES A VENDRE

ROSEMONT REAL ESTATE CO.

Rosemont. Très bonne maison 2 étages, en très bon ordre, très bien située, revenu au delà de 600.00 et louée bon marché. Vendrais bon marché. Accepterais un lot ou un truck Ford en bonne condition.

Boulevard Rosemont, 3 beaux lots, coin de rue très grand, de beaux arbres en avant, vendra les trois ou séparément, moins que la moitié du prix coûtant.

Rosemont. Très bonne propriété 5 logements, en très bonne condition, construite depuis quelques années seulement. Bien située. Revenu au delà de 1000.00. Louée bon marché. Vendrais très bon marché.

Rosemont, 1 maison à un étage. Près Masson.

Rosemont. Maison commerciale de rapport très bien située, construction neuve, revenu au delà de 7,500. Vendrais à très bon marché, et accepterais terrains, maison de campagne ou gros commerce en échange. Toutes offres raisonnables seront considérées.

Rosemont. J'ai les terrains les mieux situés du quartier et les meilleur marché, 2 au centre des affaires. Rue Masson, un bien placé pour 400.00, 2, 616me Avenue, pour 1000.00.

AVIS. Vous êtes bienvenus à mon bureau pour tous les renseignements que vous désirez. Je pourrai certainement vous intéresser si vous venez me voir pour vendre ou acheter terrains ou propriétés dans Rosemont. Rosemont Real Estate, 381, 4ème avenue, Rosemont. Las. 3835W. M. Gagnon, prop. F

TERRAINS A VENDRE

TERRAIN 35 x 106, coin Bélanger et Denormanville. S'ad. 2118 St-Hubert.

TERRAINS pour automobile, 854D, 4ème avenue, Rosemont. Las. 4301F.

TERRAIN de grève Montréal-Nord, 26 x 150, à 5 minutes des chars. S'ad. E. Gingras, 414 St-Zotique, Cal. 3282W. 283-2

UN ou 2 terrains, Vianville, un restaurant. S'ad. 197 Plessis. Est 4851.

VILLERAY coin Jarry et St-Gerard, 31 x 100. St-Louis 8413.

1 LOT rue DeLanaudière, près Beaubien, 35 x 115, près église et école. S'adresser 1704 DeLanaudière.

5 TERRAINS, 25 x 104, rue Lajeunesse, Ahuntsic, clair d'hypothèque, bargain pour au comptant ou termes faciles. 1762 Bordeaux.

2 TERRAINS rue St-Denis, 1 du côté Est, près de la 33ième Ave, l'autre côté ouest, près Isabeau, Chambord, entre Belechasse et Beaubien, avec canaux d'égout et l'eau. J.-U. Legault, 2808 Christophe-Colomb. Calumet 11-M.

8 TERRAINS Rosemont, Parc Champlain, $1000.00 comptant, ont coûté $4000. Tél. St-Louis 4994w. 281-6

10 TERRAINS 25 x 105, coin nord-est Bellechasse et des Ecores. 200.00 chacun. S'ad. A. Dominique, 1772 de Laroche.

12 TERRAINS Regent Park, St-Hubert, prix d'achat $2000 dont $1500 sont payés. Vendra $250 comptant. Ecrire case 308 La Presse.

AHUNTSIC

Votre nouveau foyer vous attend. Nous avons plusieurs cottages au choix. Nous vous aidons à bâtir. Peu importe que vos ressources soient modestes, notre nouveau mode de construction vous conviendra. Venez à notre bureau d'Ahuntsic, Calumet 3164W. Le bureau de la station Henderson est ouvert aux fins de semaine. J. A. Davis & Co. Ltd., bureau de la station Ahuntsic. 283-2F

A QUI LA CHANCE?

J'ai encore 12 lots dans la plus belle localité entre le Boulevard S.-Denis et Ahuntsic, à $200. Si vous désirez les voir en automobile, appelez G. Dupré, Calumet 3146-J, entre 6 et 8 hres p.m. 283-2 F

A QUI LA CHANCE

d'avoir une jolie petite propriété avec assez grand de terrain pour élever des volailles, faire de la culture maraîchère, etc., sans qu'il vous en coûte plus cher qu'un loyer? Ecrivez ou venez nous voir. Agents au bureau le samedi et dimanche, de 12 p.m. à 1.30 heure. Economic Realty, Ltd, 430 St-Laurent. F

GREATER ROSSLAND

Sur les rues Cartier, Chabot, Bordeaux, vendra des terrains à des conditions très faciles. Ils sont très avantageux pour bâtir votre propre maison. Voir Gauthier, 3147 rue Chabot, près de rue Hanotaux. F

IBERVILLE ET CARRIERES

Terrains très avantageux pour construire, situés au coin des rues Iberville et Carrière, que nous vendons à bon marché et à des conditions faciles. Voir Gauthier, 1169, rue Carrière près rue Iberville. F

IL N'Y EN A PAS DE PAREILS

de Cartierville au Sault. Il vous est impossible de vous construire sur les bords de la rivière des Prairies à moins de payer dix ou vingt fois la somme que nous vous demandons pour un lot dans les Jardins Niagara, qui se trouvent au coeur même de Montréal-Nord, où vous avez le terminus des tramways du Sault, l'église, l'école, les banques, magasins, électricité, eau, bon air et tranquillité absolue. Pourquoi ne pas vous y bâtir? Terrain: $50 et plus. J.-V. Desaubiers, 90 St-Jacques, Montréal. Tél. M. 1136. Soir, E. 6953w. 284-4 F

LOTS A VENDRE

Bon marché rue St-Hubert, St-André et Mentana, 31 pds. large x 75, près rue Laurier. M. Lefebvre, 872 Mont-Royal. St-Louis 114. 283-2F

OCCASION EXCEPTIONNELLE

$500.00 pour deux terrains donnant sur rue tramway, situés entre la voie ferrée et Boulevard Gouin. Site magnifique, rue Commerciale. Venez les voir ça vaut la peine. Théodule Ouellette, Station Paris, Montréal-Nord. 283-2F

OPPORTUNITE A LAKESIDE

Nous vous bâtirons une belle maison d'hiver, bungalow ou maison, cinq chambres ou plus sur un lot 30 x 100 pour $1400 et plus payable comme un loyer. Avec $50.00 vous devenez propriétaire. Ecrivez pour détails. Ernest Pitt & Cie., 145 St-Jacques. Main 7657. Le soir Cal. 1231m. 282-3 F

PARC CRISTAL

Sur les rues Berri, Drolet, Henri-Julien. Terrains très avantageux pour les constructeurs ou contracteurs, vendra à des conditions faciles. Pour informations, voir Gauthier, 3636, Henri-Julien, en face de l'église St-Vincent Ferrier. F

PARC CRYSTAL

Terrains rue Berri, à 275, rues Henri Julien, Drolet, DeGaspé, Casgrain, 400; rue St-Denis, coin, 32, 85c. Voyez Eddie Deery, propriétaire, 141 St-Pierre. Main 1414. F

PARC YOUVILLE

$20.00 comptant et $3.45 par mois vous donnera un lot sur notre magnifique subdivision bornée par les rues Lajeunesse, Sauvé et 44ième, la voie des tramways Ahuntsic et Boulevard Crémazie. L'eau, canaux, lumière, église, école à deux minutes de marche. Vous pouvez vous rendre sur la propriété avec les tramways St-Denis, descendez au coin de la rue Bénoni et Boulevard Crémazie. Si vous désirez visiter la propriété en automobile, appelez M. Dupré, Main 6790, soir: Calumet 3146-J, agents sur la propriété tous les jours de deux heures à six p.m. Nous donnerons aussi toutes les informations qui nous seront demandées par lettre. J. G. Avard, 97 S.-Jacques. 283-3 F

PARC WEDGEWOOD

Terrains offerts à $150.00, là où ils valent $400.00. Paiements faciles. Terrain élevé et sec toutes les dernières améliorations. Un High School d'un quart de million de dollars est en construction. Nous pouvons offrir ces terrains à un prix aussi bas parce que nous les avons achetés à une vente forcée. Pour voir ces terrains, prenez le tramway Notre-Dame-Côte St-Paul jusqu'à Rielle, marchez vers l'ouest, jusqu'à Dubois (à côté du bain public) où se trouvent les bureaux, ou prenez le tramway Notre-Dame-Ville Emard et descendez à l'angle du Boulevard Monk et De Biencourt, marchez vers le sud jusqu'à Rielle. Si vous désirez y aller en auto, tél. à M. Allard, Victoria 1512. Les terrains se vendent rapidement et ces prix ne seront pas encore longtemps en vigueur. Renseignez-vous immédiatement. Occasion unique. C. Allard, 1163 Wellington. F

PLATEAU BON-AIR

Terrains à bâtir pour $300 et plus à des conditions faciles. C'est un quartier nouveau qui s'ouvre, situé seulement à vingt-cinq minutes du centre de la ville. Venez voir vous-même l'avancement qui s'est fait durant les derniers six mois. M. Gauthier, le gérant des ventes est sur les lieux tous les samedi et dimanche après-midi. Le Crédit Métropolitain, 286, rue S.-Laurent. Téléphone: Plateau 3660. F

TERRAINS A VENDRE

TERRAINS OFFERTS A $50.00

pour clore subdivision, 15 terrain bien situés Pointe-aux-Trembles. Les terrains voisins se vendent 250.00. 294 Est, Ste-Catherine, chambre 55. Est 6943. 2,4,6 F

VILLE EMARD

Si vous avez quelques centaines de dollars en banque, pourquoi ne pas vous bâtir à la ville Emard et discontinuer de payer le loyer qui ne baisse jamais? Achetez votre terrain près de l'école et achetez-le à conditions faciles. Voyez l'agent les samedi et dimanche après-midi au coin des rues Allard et D'Aragon. F.-X. Gauthier, 82 ouest, Craig, chambre 422. Tél.: Main 2428. F

$40 STATION AHUNTSIC $40

Quel profit ferez-vous en cinq ans si vous achetez un de nos terrains à $40, payable $4 comptant et le reste 71 cents par mois pendant cinq ans et le vendez à $150 ? Ces terrains se vendaient $200 avant la guerre. Venez n'importe quel après-midi à notre bureau à la station Ahuntsic et nos vendeurs vous les montreront ou téléphonez ce soir à St-Louis 7798J et fixez un rendez-vous avec nous et nous vous y conduirons en auto. Aucune obligation d'acheter. Ernest Pitt & Cie, 145 S.-Jacques. Main 7371. F

$75.00 — MONETTE — $75.00

Plus que 15 terrains à $75.00. Ne retardez pas ! Agissez maintenant. Ayez votre maison prête pour le 1er mai prochain. Renseignez-vous au sujet de notre nouvelle proposition, "Comment avoir une belle maison absolument gratis". Pour visiter la propriété prenez le tramway Saint-Denis (Ahuntsic) et débarquez à la station Monette. Agents sur la propriété aux fins de semaine. J. A. Davis & Co. Ltd., 86 Notre-Dame Ouest, Main 4260. 283-2F

TERRES A LOUER

A LOUER terre No 222 Chemin Lasalle pour culture générale. S'adresser Honorable F.-L. Béique. 281-8

DEUX terres à louer à Ste-Geneviève. S'ad. Hormon Gohier, 30 St-Jacques. Main 3220. 284-2

TERRE à louer à la Rivière des Prairies. 2507a avenue du Parc. Cal. 3764J.

9 ARPENTS de terrain à jardinage, aussi verger 100 pommiers. 859 Chemin Ste-Catherine. 283-2

TERRES A VENDRE

ABBOTSFORD, terre à vendre, 45 arpents, bien bâtie, 3 milles du village. Bonne conditions, 1886 Cartier, Montréal.

AHUNTSIC terre à vendre ayant front boulevard Gouin et front des deux côtés rue Kelley contenant 22 arpents. S'adresser M. Perre Latour, 3911 boulevard St-Laurent, Youville.

A ST-BRUNO, excellente terre, 138 arpents, près gare, eau, électricité, vendra ou échangera entièrement ou partiellement pour propriété Montréal. 584 Fullum. Las. 4103w.

A STE-ROSE — Belle terre à jardinage à vendre avec beaux bois pour piquenique et belle grève, bel endroit pour la pêche, la chasse, est situé sur la rivière Jésus, 1 mille du village Saint-Eustache, 1 heure de Montréal. Pour plus amples informations, écrire à Louis Bolduc, Ste-Rose route No 2.

A VENDRE, 300 différentes terres, quelques-unes à échanger. Ecrivez "Crédit Immobilier", 7 Notre-Dame O., Montréal.

AVIS aux acheteurs sérieux qui désirent acheter une belle terre en voici une, souvenez-vous que jamais occasion pareille ne vous a été offerte, terre située à 2½ milles de la ville de Granby, beau chemin gravelé, belle place, maison en brique, 12 appartements, grande grange, deux vergers, 2 sucreries : comprenant 346 acres terrain, facile à cultiver, beaucoup de bois, 20 vaches, toutes les machines aratoires, étant incapable pour cause de maladie de cultiver moi-même, je la mettrai à très bas prix et conditions très faciles. Adressez-vous au propriétaire : Pierre Goyette fils, Lansdowne Avenue, Granby, Qué.

BELLE terre 123 arpents, vendra pour cause de mortalité. S'ad. Dame Yve Théodule Lesage, St-Eustache, rang du Chicot. 281-4

BELLE terre sur une île, proximité de Montréal, arpents, 2 granges de 80 pieds, stock, roulant, récolte, sacrifiée 11,000.00, échangera pour propriété de ville ou commerce de campagne. Petit & Petit, Limitée, 694A Mont-Royal Est. 6,8,10

COMTE Rouville, magnifique ferme 165 arpents, dont 20 en érablière, balance culture, avec maison 12 appartements et bâtiments des plus modernes, ainsi que gros stock, roulant et récolte, à 25 milles de Montréal. Chemin macadam. Claire d'hypothèque. Vendrait conditions faciles ou échangerait pour coin commercial ou bons terrains à bâtir. Pour détails, voir Fontaine et 1Ce, 136 Cherrier, Est 8887.

FARNHAM, voisin de la ville, 140 arpents, construction neuve, bon terrain, 20 bêtes à cornes, enregistrées Arshyres, 2 chevaux, 19 moutons, récolte, machineries, 8,000.00, échangera pour propriété de ville. Petit & Petit Limitée, 694A Mont-Royal Est. 6,8,10

JOLIETTE, 25 arpents, maison moderne, près du marché, pour volailles et jardinage, 1500.00. S'adresser 577 Deforimier, Montréal.

PONT VIAU, 3 arpents de terre à jardinage ou à concéder, 2 maisons, eau, électricité, grange, poulailler, arbres fruitiers, 10 minutes des tramways Ahuntsic. J'échangerais pour terre à grande culture avec roulant. S'ad. T. Gingras, Pont Viau, comté Laval.

ST-GREGOIRE, 30 milles de Montréal, 40 arpents de la station, 190 arpents, 150 en culture, maison, deux granges, 45 tonnes de foin, porcherie et remise, sol excellent, seulement $5,500; échange considéré pour propriété de rapport. F.-E. Brown, 97 St-Jacques. 4,6

TERRE 300 arpents, maison 12 appartements, grange 50 x 100, place pour 50 animaux, 18 vache laitière, stock complet, toute la récolte, machinerie d'agriculture complète, acceptera propriété en échange. J. H. Durocher, 26 St-Jacques. Main 3388.

TERRE à vendre, animaux, roulant, récolte, détails, 191 Bourbonnière. 2,4,6

TERRE à vendre ou à louer. A. A. Demers, Laprairie, P.Q. Boîte 73.

TERRE à St-Martin, 90 arpts, près du village, Napoléon Leduc, Côte Vertu, St-Laurent. 6,13,20,27

TERRE, à Laval-des-Rapides, 23 arpents, eau et lumière dans toutes les bâtisses. Très avantageuse pour jardinier. S'ad. sur les lieux. 327 Boulevard des Prairies. 29,6

TERRES A VENDRE

TERRE St-Isidore, 75 arpents près des chars, 4 milles de Montréal S'ad. 251 Dorchester Est. 279-6

A SACRIFICE

A La Minerve, 400 acres; maison, écurie, remises, premier ordre. A. Clermont, 83 ouest, Craig. Main 4823. 3,6,13,20 F

LONGUEUIL

Petites fermes à vendre pour l'élevage des volailles et pour la culture maraîchère, prix $400, 10% comptant, et la balance $5.00 par mois. Bon service de tramways, magasins, école, église. Economic Realty Limited, 430 rue S.-Laurent. F

TERRES DEMANDEES

TERRES à bois, donnez plus bas prix, distance de station. Ecrire 721 Gertrude, Verdun.

MACHINERIES

MACHINERIES de moulin à scie transportable, complet; tracteur et concasseur "Champion No 4". Degroseilliers, Repentigny, P.Q. ou Montréal, St-Louis 7233M.

MOULIN à lattes, capacité 20,000 par jour, coupe de bois de pin, conditions faciles, peu de comptant. Après 7 heures, 2722 Christophe-Colomb. 283-2

DACTYLOGRAPHES COFFRES-FORTS, PUPITRES, HORLOGES ENREGISTREUSES,

Nous avons un gros stock de ces articles et d'autres accessoires usagés, ce qui permet de faire facilement un bon choix, à des prix qui vous font économiser au moins 50%. Quelques exemples de nos bas prix:

DACTYLOGRAPHE UNDERWOOD, modèle No 5, avec ruban de deux couleurs marche-arrière, etc., 60.00

DACTYLOGRAPHE REMINGTON No 10, avec marche-arrière, ruban de deux couleurs, etc. 45.00

DACTYLOGRAPHE EMPIRE No 2 . . . . . 27.50

MACHINE A CHEQUES TODD 45.00

PUPITRES PLATS. 20.00 à 35.00

PUPITRES DE COMPTABLES . . . . . 15.00 à 35.00

CABINETS CLASSEURS (cartes) . . . . . 2.00 à 10.00

CABINETS CLASSEURS EN ACIER (lettres) . . . . . 20.00 à 40.00

HORLOGES ENREGISTREUSES "INTERNATIONAL" . 50.00 à 150.00

ARMOIRES EN ACIER, AVEC SERRURE . . . . . 3.00 à 7.50

COFFRES-FORTS EN ACIER (gros) . . . . . 25.00 à 125.00

L. S. TARSHIS & SONS, Limited

92, RUE WELLINGTON

A VENDRE

Outillage complet pour la fabrication d'horloges, comprenant : tours, forets, façonneuse, compresseur mécanique, moteurs, etc. Le tout pratiquement neuf. A vendre à sacrifice.

Nous avons une grande quantité de cheminées en stock. Toutes longueurs, diamètre de 14 à 18 pouces.

3 chars de tuyaux noirs et galvanisés, 6 à 14" de diamètre, bonne longueur.

9 chaudières de 150 c.v. ch., complètes, installées en Ontario. A sacrifice.

S'adresser à

Wm ZIFF

322 Est, rue Craig

Main 3045-3048

MONTREAL, QUE.

Service des Douanes et Accise

AUTOMOBILES A VENDRE PAR SOUMISSIONS

Des soumissions seront reçues jusqu'au 12 octobre 1923 pour les suivants:
UN COUPE LINCOLN 1921
UN SEDAN OAKLAND 1922
UN SEDAN CLEVELAND 1922
UN TOURING HUDSON 1920
ainsi que
DEUX PNEUS D'AUTOS
UN LOT DE VERRERIE

Visibles à l'entrepôt d'examen des douanes, 51 rue McGill, Montréal. Les soumissions doivent être adressées au Percepteur des Douanes et Accise, Montréal. 282-3 2,6,10,13

Elz. Miville-Dechêne, Sous-Ministre.

CIGARIERS BUNCHEURS ROULEURS DEMANDES

S'adresser à

"GENERAL CIGAR COMPANY LIMITED"

580 rue Parthenais et Farnham, QUE.

MONTREAL.

23,2,4,5,6 FF

CARTES DE

PROFESSION

ARPENTEURS

ARTHUR VINCENT, ingénieur, arpenteur, architecte, 76 St-Gabriel, Montréal. Main 1168. 176-306

AVOCATS

BARIL, DEMETRIUS, avocat, chambre 702, 90 St-Jacques. Main 3264. 207-s.f

BERARD, JOS. E., avocat, 92 Notre-Dame Est; Main 8760-8761. 130-S

MARSAN, G.A., avocat, C.R., 20 St-Jacques, Montréal. Tél.: Main 1997. 59-j.s

DENTISTES

DENTISTE ROBILLARD, 168 Sainte-Catherine Est, coin Panet. Extractions sans douleur. Dentiers bon marché, garantis. 276-26

HOPITAL PRIVE

HOPITAL privé du Dr J.-E. Saint-Onge. Oreilles, nez, gorge. Consultations gratuites pour indigents, mardi et samedi de 9 à 12. 781 St-Denis, Est 1039. 282-6

MEDECINS

CLINIQUE du Dr Raymond, 926 St-Denis, maladies de la peau, voies urinaires, syphilis, analyse du sang, etc.; consultation gratis pour pauvres.

DOCTEUR Demers, des hôpitaux vénériens Londres et Paris, spécialités: maladies vénériennes et complications, syphilis, guérison rapide, traitements électriques modernes, accommodations spéciales aux clients de campagne. 1075 Deforimier. Tél. St-Louis 486. 263-26

DR LAMONTAGNE. Maladies vénériennes, peau, voies urinaires. 234 St-Denis, près Ste-Catherine. 280-26

Dr ALBERIC MARIN, des hôpitaux militaires vénériens, France, Angleterre; maladies de peau, voies urinaires, syphilis. Est 6553, 295 St-Denis. 277-26

Dr OSCAR LERICHE, hôpitaux Londres, Paris, Eczéma, peau, maladies vénériennes. Maladies femmes, jeunes filles, maternité. 770 St-Denis. Est 5955. 279-27

Dr PROVOST, des hôpitaux Paris, Londres, New-York et des hôpitaux militaires France, Angleterre. Maladies sexuelles, peau, maladies vénériennes. 459 St-Denis, coin Sherbrooke. Est 7580. 228-306

Dr TESSIER (Hôpital Privé) peau, syphilis, gonorrhée, chancres, rhumatismes, bright, diabète. Traitements modernes, électricité. 295 Rachel, coin St-Denis. St-Louis 8407, 1ère consultation g

SURABONDANCE DES RECOLTES ET DE L'ARGENT, AU PAYS

LA SITUATION FINANCIERE ET COMMERCIALE

Le commerce de gros, pendant la semaine écoulée, a augmenté graduellement, et l'argent est plus facile, à cause de la récolte, qui est surabondante. Il est arrivé 7,675,000 boisseaux de blé de plus que la semaine précédente. On constate que la demande pour la farine du printemps, tant au local que pour l'exportation, est plus forte. Par suite des nouvelles taxes du gouvernement sur les mélanges dans les moulins, le prix de la marine a monté.

Le sucre raffiné a monté de 15 centins dans le cours de la semaine dernière.

Nos exportations d'août ont été plus fortes que nos importations pour un montant de $1,195,732.

Les bateaux "tramps" quittant notre port avec des cargaisons de blé pour d'autres pays sont en plus grand nombre.

Il est venu plus d'automobiles étrangers cette année que l'année dernière. On estime les dépenses des touristes à $20,000,000 durant la saison.

Le décaû continue à être assez actif. La perception est relativement facile. Selon Bradstreet, on remarque une plus grande activité, cette semaine, dans certaines lignes de gros et de l'industrie. Le mouvement augmenté des récoltes indiquera bientôt des retours plus considérables et l'argent sera employé à améliorer les conditions générales du commerce. Les marchands de gros ont donné de fortes commandes aux manufacturiers pour livraison immédiate, afin d'économiser le plus possible, avant la mise en vigueur de la taxe nouvelle.

L'impôt de vente est actuellement imposé sur la majeure partie des articles, de 2½ pour cent, mais, après le 1er janvier, on se propose de le porter à 6 pour cent, ce qui fera une différence de 3½% pour le gros. Les acheteurs au détail, qui paient 2½ sous en vertu de la présente loi, n'auront plus rien à payer.

Le marché du sucre raffiné a encore avancé en prix. Quelques lignes de peintures et d'huiles ont baissé de 15 à 25 pour cent. Dans le gros on constate de bons assortiments de chaussures chez les détaillants.

Les stocks de beurre, de fromage et d'œufs sont plus considérables dans les entrepôts qu'à pareille date l'année dernière.

Nos exportations de bestiaux continuent à accuser une diminution, par suite des conditions désavantageuses du marché anglais.

Les exportations en général sont bonnes.

Par suite du manque de vaisseaux pour transporter le blé, il est à peu près certain que les provinces de l'Ouest devront en garder une bonne partie, à moins que des changements qu'on ne prévoit pas arrivent.

La réserve visible de grains, tant au Canada qu'aux Etats-Unis, indique une augmentation de six millions de boisseaux de moins qu'à pareille date, l'an dernier.

GRAND SUCCES DE L'EMPRUNT

Le placement de l'emprunt du Dominion, au montant de $172,000,000, a été cette semaine le fait dominant du marché des obligations et a relégué à l'arrière-plan toutes les opérations financières du même genre. Il en est résulté que la province d'Ontario, la ville d'Hamilton et d'autres qui s'étaient proposés de venir sur le marché ont remis à plus tard la vente de leurs émissions.

Elles n'auront pas cependant à attendre bien longtemps, puisque, en moins de quinze jours, l'émission du gouvernement fédéral a dépassé les bornes de l'objectif projeté. Le montant total atteint fut d'environ $200,000,000, et dès le début de la semaine, le ministre des finances pouvait annoncer que les livres de souscription étaient fermés.

Le beau succès de cet emprunt est dû à l'empressement avec lequel institutions financières et épargnants ont répondu à l'appel qui leur était adressé, succès qui fera époque dans l'histoire financière du pays et qui a pour effet de créer un courant d'optimisme dont les affaires en général vont largement bénéficier. C'est le plus éclatant démenti qui ait pu être donné aux théories de ceux qui voulaient faire passer sur notre pays un souffle de mort au lieu de s'appliquer à y créer un souffle de vie plus puissant.

Il est certain que les résultats de cet emprunt ont dépassé les espérances mêmedes plus optimistes, et qu'ils démontrent jusqu'à quel point la situation financière du pays diffère de ce qu'elle était il y a dix ans à peine.

Le plus gros emprunt jamais placé par le gouvernement canadien, avant la guerre fut celui de £6,500,000 émis à Londres et non pas au Canada. Jamais l'on n'eut alors osé prédire que quelques années après l'on pourrait en si peu de temps faire souscrire à l'épargne canadienne un montant de $200,000,000.

Même pendant la guerre il a fallu mettre en branle toute une organisation financière ayant des ramifications dans tous les comtés du pays, entreprendre toute une campagne de publicité, d'un océan à l'autre, mobiliser toutes les bonnes volontés, faire appel au sentiment patriotique de la population, invoquer les motifs de sauvegarde et de sécurité nationale, faire voir les dangers que couraient les alliés aux prises avec des ennemis redoutables, en un mot évoquer l'intérêt supérieur du pays, pour amener le peuple canadien à faire l'effort financier exceptionnel que les circonstances imposaient.

Aujourd'hui, il a suffi que le ministre des finances s'adresse à un syndicat de banquiers en placement pour que, par leur intermédiaire, le nouvel emprunt se place comme par enchantement.

Le fait que cet emprunt a été placé au Canada comporte un avantage incontestable, c'est que les intérêts en seront payés à peu près tout entiers aux Canadiens et que leur montant grossira encore celui déjà considérablement élevé qui se paye à des périodes déterminées en intérêts ou en dividendes par les gouvernements, les municipalités, les institutions financières, les compagnies industrielles et celles d'utilité publique.

A LA BOURSE

Les transactions du marché spéculatif local ont pris durant la semaine beaucoup plus d'ampleur. Le volume des ventes, peu considérable au début, a été de jour en jour en augmentant et les cours eurent en général des tendances prononcées à la hausse.

La fermeté déployée par le marché de Wall Street, dont la position technique faisait présager ces jours derniers une reprise à cours de hausse, le succès remarquable avec lequel l'emprunt du Dominion a été si rapidement placé ont exercé sur l'esprit du public une influence favorable et ont ranimé son enthousiasme pour les opérations spéculatives. La publication du rapport de la Home Bank n'a eu presque aucune répercussion, parce que, somme toute, il n'est pas plus mauvais qu'on ne s'y attendait.

Les valeurs du compartiment des pâtes et papiers furent les premières à marquer de pas du mouvement à la hausse qui vient de se dessiner. Sous la conduite de l'Abitibi, qui enregistrait un avance de plusieurs points en se négociant à 65, presque tous les titres de ce groupe ont fait preuve d'une fermeté exceptionnelle. Les actions ordinaires de la Spanish River ont monté mercredi de 3 points 1-4, et le Brompton, ainsi que la Laurentide, ont aussi amélioré leur position. Le comité de réorganisation de la Riordon a donné avis aux actionnaires que la période de souscriptions aux nouvelles actions de la compagnie avait été prolongée jusqu'au 15 octobre, afin de leur donner le temps d'obtenir les informations désirables et de prendre une décision en parfaite connaissance de cause.

Les valeurs de la British Empire Steel, notamment celles de priorité, ont joué ces jours-ci à la Bourse un rôle très en vue. Sur un déplacement de 1,156 actions, le titre de seconde priorité a gagné mercredi seulement 3 points et ½ en se traitant à 19, tandis que celui de première priorité enregistrait le même jour un gain de 1 point 7-8. La reprise à cours de hausse de ces titres semble justifier l'opinion de ceux qui prétendaient que la liquidation à laquelle ils ont donné lieu dernièrement provenait des ventes effectuées par la Home Bank avec ce résultat qu'un moment les offres dépassèrent la demande, ce qui devait nécessairement en provoquer la baisse. L'on dit, d'autre part, que par suite du règlement de la grève la compagnie fait maintenant de meilleures affaires, qu'elle a plusieurs bonnes commandes en perspective et que ses revenus seront cette année plus élevés que l'année dernière, alors que le compte des profits et pertes se bouclait par un déficit de $103,929 après paiement des intérêts et des dividendes de priorité. La production totale de la compagnie pendant les neuf premiers mois a été de 3,924,628 grosses tonnes, contre 2,826,352 pour les neuf mois correspondants de 1922.

Cette semaine a eu lieu l'assemblée annuelle de la Lake of the Woods Milling Co., Limited. Le rapport financier soumis à cette assemblée était attendu avec une certaine anxiété par les actionnaires de la compagnie, parce qu'ils n'ignoraient point que l'industrie meunière avait passé, cette année, par une crise dont plusieurs entreprises du même genre furent sérieusement affectées. Bien loin d'être désappointés, ils furent au contraire agréablement surpris de constater que malgré les conditions existantes et en dépit d'un remboursement d'obligations au montant de $900,-000, la compagnie avait non seulement maintenu l'état de sa feuille de bilan, mais qu'elle avait encore accru le chiffre de ses profits. Ces derniers s'élèvent en effet, à $732,318 contre $713,087, il y a une année et ils ressortent à 14.8 pour cent du capital ordinaire comparativement à 13.8 pour cent en 1922.

Les titres National Breweries furent au nombre des plus actifs de la liste et continuèrent de développer une grande fermeté à l'entour de 54. Cette valeur a joui depuis quelque temps d'une très grande vogue et il n'y a pas de raison pour qu'elle ne se maintienne pas en cette tendance durant longtemps encore. Il n'y a plus que trois mois à s'écouler avant la fin de l'année fiscale de la Compagnie. L'on s'attend à ce que les résultats des opérations soient des plus satisfaisants et qu'ils contribueront à établir cette entreprise dans une position financière plus solide encore qu'elle ne l'était l'année dernière. Il ne serait dès lors nullement surprenant que le dividende soit porté de 3¼ à 3½ par action d'une valeur au pair de 25 ou qu'une distribution des profits soit faite sous une autre forme quelconque.

La demande pour les produits de la compagnie a été très forte, dit-on, durant la dernière saison d'été et l'afflux considérable des touristes étrangers qui ont visité le Canada a encore contribué à en augmenter la vente. En 1922, la compagnie avait déjà établi un record en fait de profits. Elle en a profité pour agrandir ses usines, moderniser ses machineries et son outillage et elle a dépensé dans ce but $3,500,000 dont elle retirera, cette année, le bénéfice sous forme de revenus encore plus forts que par le passé, revenus auxquels les actionnaires participeront d'une manière ou d'un autre.

Une valeur qui avait depuis assez longtemps rampé dans les bas fonds, la Canada Steamships, s'est aussi mise passablement en évidence cette semaine. Les actions de priorité ont enregistré l'avance la plus forte qu'aucun titre ait réalisée en montant rapidement à 52. Il est peu probable, dit-on, que la compagnie paye aucun dividende sur son stock de priorité d'ici à la fin de l'année. L'on fait remarquer que si elle a eu une bonne saison, cette année, il faudra encore passablement de temps avant qu'elle soit en position de faire une distribution sur ses actions de priorité. La seule raison qui pourrait induire les directeurs à déclarer un dividende, c'est que, si pendant deux années consécutives aucun dividende n'a été payé, le contrôle de l'entreprise passe aux mains des porteurs d'actions de priorité.

Les titres du compartiment des utilités publiques continuèrent d'être recherchées comme valeurs de placement et leurs cours restent constamment soutenus. Si quelques-unes d'entre elles reculent parfois légèrement, ce n'est que pour regagner ensuite non seulement le terrain perdu mais monter même à de plus hauts sommets. La Shawinigan a enregistré un gain substantiel. Seul le Québec Power a fortement rétrogradé.

LE CHARBON ET LE RAIL

Nous lisons dans la "Rente" :

Chaque fois que, dans l'exaspération de l'injustice sociale dont il se croit la victime, le prolétariat du pays noir américain se soulève, chaque fois que, dans la nuit éternelle de son puits, il remonte comme un démon farouche à la lumière où vivent les hommes, la question du combustible se pose au Canada de façon angoissante. La grève a pour nous des perspectives tragiques, puisque nous ne pourrions vivre notre hiver terrible sans le charbon qui nous vient des Etats-Unis. Cette situation a de quoi nous exaspérer nous aussi, puisque nous avons du charbon chez nous et que nous ne pouvons en mettre dans nos soutes ; puisque les gisements de l'Alberta sont riches d'un septième des réserves du monde et qu'en raison de la cherté des transports nous n'en brûlons pas un morceau, puisque la voie ferrée de l'Etat, qui relie ces gisements d'anthracite et de houille aux grands centres de consommation, est en morte-saison d'avril à août.

St Winnipeg, Toronto, Montréal s'approvisionnaient en charbon sur le carreau de nos mines de l'Ouest, leur production augmenterait de vingt millions de tonnes par an. Elles seraient en exploitation toute l'année au lieu de l'être sept mois sur douze. Les provinces de Québec et d'Ontario achètent chaque année pour 90 millions de charbon en Pennsylvanie. Si cette somme était dépensée chez nous, elle contribuerait fortement au relèvement de notre devise, qui subit sur la place de New-York une perte au change sensible.

Malheureusement le chemin de fer de l'Etat exige $12.70 et $13.40 pour transporter, du pied des Rocheuses à Toronto, une tonne de charbon. Dans ces conditions, la tonne ne peut être livrée au consommateur à moins de $20. Ce prix exclut toute possibilité de récemment venue aggraver la menace concurrence avec le charbon américain.

En présence de cette situation, qu'est des Américains de nous couper le charbon si nous frappons d'interdit l'exportation de notre bois de pâte, l'opinion publique canadienne s'est cabrée et une commission d'enquête a été instituée. Pressé de questions, le directeur des chemins de fer de l'Etat, M. Thornton, a déclaré qu'il ne pouvait transporter à moins de $9 par tonne le charbon de l'Alberta à Toronto. La réduction est assez sensible, mais elle ne permet pas encore de concurrencer le charbon américain. M. Thornton, pressé de nouveau, jura ses grands dieux qu'il ne pouvait faire mieux. C'est alors que M. Butler, qui fut cinq ans sous-ministre des chemins de fer, entra en scène. Il déclara tout net qu'à $9 par tonne le chemin de fer de l'Etat y ferait encore son beurre. Il suggéra de former, à l'instar des trains américains, des trains de 200 wagons contenant 40 tonnes. Ces trains transportant 8,000 tonnes à $5 l'une, cela ferait en tout $40,000 pour un parcours de 2,000 milles. Mais M. Thornton répliqua que sous pareil poids les ponts et les voies s'effondreraient et que pour les mettre en état de supporter pareille charge il faudrait dépenser 200 millions. M. Butler ne se tint pas pour battu. Il revint à la charge en prenant pour base de raisonnement les chiffres même de M. Thornton. Il lui fit remarquer que ses trains transportant 2,000 tonnes à $9 l'une, ce qui fait $18,000 et que s'il en coûte autant pour faire traverser la prairie à un train, il n'y a pas à s'étonner des déficits qu'accuse chaque année le chemin de fer de l'Etat.

Comme l'a démontré le R. P. Charlier, S.J., dans une brochure intitulée "Le charbon au Canada", M. Butler a eu recours à ce que l'on appelle philosophie la démonstration par l'absurde. Il a parfaitement réussi. La conclusion qui se dégage de ses chiffres est que quelque chose doit ou tout au moins être tenté pour nous dégager de la dépendance économique à laquelle les Américains nous tiennent.

STATISTIQUES COMMERCIALES

Il y a dans les revenus du ministère des douanes et de l'accise, pour les six mois qui prirent fin ces jours derniers, un excédent de plus de vingt millions de dollars sur ceux des six mois correspondants de l'exercice précédent.

Le total des recettes pour période mentionnée est de plus de $151,000,000 en comparaison de $131,000,000 pour l'exercice précédent. Cette augmentation est principalement redevable à la taxe sur les ventes et à quelques autres impôts d'accise. Ces taxes spéciales ont rapporté $62,000,000, au lieu de quarante-six millions en 1922. Les droits de douane ont fait rentrer dans la caisse publique soixante-neuf millions de dollars, en comparaison de soixante-six millions l'an dernier. Les droits d'accise sur les spiritueux et le tabac forment un total de dix-neuf millions, tandis qu'ils étaient de dix-huit millions l'andernier.

Durant le mois de septembre les revenus du ministère ne se sont accrus que de moins d'un million. Le total de $25,424,000 pour septembre écoulé se compare à $24,010,000 pour septembre 1922. Le mois de septembre accuse une augmentation d'un peu plus d'un million dans les revenus des droits de douane et environ d'un demi-million dans ceux des taxes sur les ventes et des taxes d'accise. Les revenus provenant de l'impôt sur le tabac et les spiritueux ont baissé.

C'est à partir de lundi que la nouvelle loi concernant les timbres de l'accise est venue en vigueur. Nos lecteurs savent sans doute de quelle loi il s'agit. A venir jusqu'ici, toute personne pouvait apposer, sur les chèques, traites, reçus, etc., les timbres de postes ordinaires, pourvu qu'ils formassent le montant exigé par la loi. Mais à la dernière session du parlement fédéral, il a été décrété que l'on devrait, à partir du 1er octobre, apposer les timbres spéciaux de l'accise, que l'on peut se procurer aux bureaux de la Douane, 51, rue McGill, à Montréal.

Nous nous sommes informés auprès des autorités pour savoir dans quelle mesure les marchands, hommes d'affaires, etc., s'étaient prémunis de timbres, afin de satisfaire aux exigences de la loi. On nous a répondu que depuis plusieurs jours déjà, des milliers de timbres ont été vendus de la sorte. Une grande activité a régné dans les bureaux. Des centaines de gens sont allés acheter des timbres spéciaux, suivant la loi.

NOS HOMMES D'AFFAIRES



M. ISIDORE CREPEAU, vice-président de la compagnie "Independent & United Amusements, Ltd.", propriétaire des théâtres "Strand", "Regent", "Papineau", "Belmont", "Plaza", "Moulin Rouge", ainsi que du "Corona", lequel doit être ouvert ce soir.

VENTES DE SEPTEMBRE A LA BOORSE LOCALE

			Max.	Min.
3,691	Abitibi P. & P.		64	60¼
185	Do. pfd.		*100	*100
1,030	Asbestos Corp.		50½	44¾
173	Do. pfd.		72	70
1,086	Atlantic Sugar		18	14½
140	Do. pfd.		37	37
1,298	Bell Telephone		125	*121½
5,793	Brazilian		43½	42
160	B.C. Fishing		15½	15
1,351	B.R. Steel		6½	5
623	Do. 1st pfd.		60	59
6,200	Do. 2nd pfd.		17¼	15¾
7,913	Brompton		43¾	40
210	Can. Car & Foundry		24½	22
2,324	Do. pfd.		77¼	*71¼
2,154	Can. Cement		86	84½
376	Do. pfd.		103¼	103
112	Can. Converters		90	89
225	Can. Cottons		106	*104½
58	Do. pfd.		91	90
481	Can. Conn. Cot. pfd		84¾	*83
591	C.G. Electric		*102	*98½
45	Can. Locomotive		*63	*63
5	Do. pfd.		94¾	..
1,066	Can. S.S. Lines		17	12½
1,896	Do. pfd.		51	47
50	Can. Woollens		10	10
222	Do. pfd.		47	40
1,163	Con. Smelting		27	25¾
456	Cuban Can. Sugar		7¾	5
450	Do. pfd.		30	26
1,544	Detroit United Ry		68½	66
251	Dom. Bridge		64	63
30	Dom. Canners pfd.		82	63
532	Dominion Glass		95½	*92½
35	Do. pfd.		104½	*102¼
5	Dom. Iron pfd.		70½	..
137	Dom. Steel Co. pfd.		74½	73½
1,302	Dom. Textile		66	*63
46	Do. pfd.		*110½	*110½
5	Gould Mfg. pfd.		96	..
10	Goodyear pfd.		80	..
46	Hillcrest Collieries pfd		90	89¾
227	Howard Smith		75	70
66	Do. pfd.		103	102
2,030	Illinois Traction		52½	50
285	Do. pfd.		*90½	*90
3	Inter. Coal pfd.		85	..
27	Interprov. Brick		68	63
50	Kaministiquia		170	120
1,363	Lake of Woods		165½	160
21	Do. pfd.		118	116
5,037	Laurentide		94¼	*91
250	Lyall Construction		20½	20
10	MacDonald Co.		5	..
555	Mackay		113¾	*111
50	M. Leaf Milling		42	42
15	Do. pfd.		70	..
50	Mexican Power		20	20
15	Mont. Cottons		107	..
91	Do. pfd.		106	106
20,987	Mont. L.H. & P.		132	121
126	Mont. Telegraph		53	52
47	Mont. Tramways		150	147
10,189	National Breweries		*54½	*47½
15	Do. pfd.		96	..
290	Ogilvie Milling		345	300
5	Do. pfd.		115	..
112	Ont. Steel Products		43	43
15	Do. pfd.		88	..
385	Ottawa L.H. & P.		84½	*81¾
140	Penmans		142½	140
100	Do. pfd.		98½	98½
820	Pric Bros.		43	42
5	Provincial Paper		88	..
15	Do. pfd.		96	..
25	Quebec Power		70	70
8	Do. pfd.		90	88
7,463	Quebec Railway		18¾	16
510	Riordon		3	12
3,294	Shawinigan		121¼	*116
85	Sher. Williams		109½	109½
106	Do. pfd.		101½	101¾
3,654	Spanish River		93	87¼
3,540	Do. pfd.		102	98¾
495	St. Lawrence Flour		55	51
485	St. Maur. Paper		*110	105½
1,407	Steel Co. of Canada		69½	67½
299	Do. pfd.		99½	99¼
2,554	Toronto Railway		88½	80
397	Tucketts Tobacco		50	49
5	Do. pfd.		91	..
695	Twin City		69	65

*Ex-dividende.

SUR LE "N.Y. CURB"

	Offre	Dem.
Anglo-Am. Oil	14½	14⅝
Brit.-Am. Tob.	24⅝	24⅞
Carib. Syndicate	3⅝	3¾
Cent. Cast Iron Pipe	19½	20
Cuba Company	..	27½
Dubilier C. & Radio	9⅜	10¼
Durant Motors	28	30
Goodyear Tire & R.	10¼	10½
Gulf Oil	50	51
Imperial Oil	98½	99½
Inter. Petrol.	15⅝	15½
Midvale Steel of Del.	17¼	18
Mutual Oil	9⅛	9⅜
New Cornelia Copper	17¼	18¼
Peerless Truck & M.	32½	32½
Pennock Oil	11½	12
Radio Corp.	3	3¼
Standard Oil of Ind.	54¾	55
Do. N. Y.	41⅞	42⅛
United Verde Ex.	29½	30
Vacuum Oil	49¼	49¾



Lames de Rasoir Aiguisées à neuf 2¢ Chacune

N'importe quel genre

PHILBIN

382 Ste-Catherine O.
733 Ste-Catherine O.
4169 Ste-Catherine O.
851 rue St-Denis.
1999 rue St-Jacques.

2,4,6.

MANDATS D'ARGENT DE BANQUE

La manière la plus commode pour opérer les remises de petites sommes d'argent est par le moyen des Mandats d'argent vendus par cette Banque.

Le coût en est comme suit :

$5 et au-dessous	3 cents
Au dessus de $5 et ne dépassant pas $10	6 "
" $10 " " " $30	10 "
" $30 " " " $50	15 "

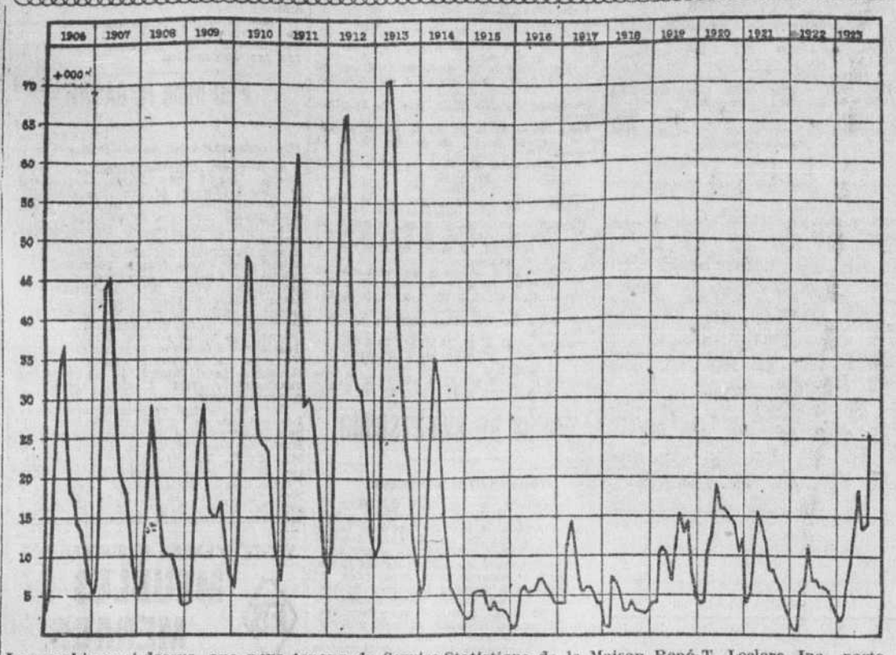
Plus les Timbres du Revenu.

5327

LA BANQUE CANADIENNE DE COMMERCE

Capital Payé $15,000,000
Fonds de Reserve $15,000,000

Le mouvement migratoire au Canada depuis 1906



Le graphique ci-dessus, que nous tenons du Service-Statistique de la Maison René-T. Leclerc, Inc., porte sur le nombre des entrées mensuelles au Canada, de 1906 à date. Comme le jet des flèches permet de le constater, c'est pendant la période de mars à août que le gros du mouvement s'opère cette année. Il atteignait son maximum d'intensité en 1913, alors que 73,285 immigrants entrèrent au Canada dans le seul mois d'avril. C'est le plus fort chiffre enregistré. Depuis lors, et malgré les restrictions en vigueur aux Etats-Unis qui devraient pourtant favoriser notre pays à ce point de vue, le mouvement s'est ralenti dans des proportions telles qu'il est devenu presque insignifiant. C'est un retour en arrière de vingt ans. On n'a pas à s'étonner que le gouvernement se préoccupe de cette situation.

LES MINES

Cours de Simons, Agnew & Co., Ltd.

Valeurs.	Offre.	Dem.
Beatty	..	10
Atlas	5	5¼
Argonaut Gold	67	69
Baldwin	6½	6¾
Beaver Consolidated	29½	30¼
Bidgwood	7⅛	7½
Buckingham	8	8½
Castle Trethewav	32	33½
Chaput Hughes	4½	5
Clifton	17	18
Cons. West Dome	30¼	31¼
Crown Reserve	62½	64
Davidson Cons.	4½	..
Gold Reef	2	2¼
Gold Dale	45½	..
Hattle Gold M. Ltd.	13½	13¾
Hollinger Cons.	11.45	11.50
Hunton Kirkl. G.M.	8	9
Keeley	1.80	1.89
Keora	7⅝	8½
Kirkland Lake	39	40
Lake Shore M. Ltd	3.34	3.37
La Rose	22	24
Lorrain	19	20
Mcintyre	16.30	16.60
Moneta	18	19
Montreal, Ontario	..	46
McKim, Dar. Savage	14½	13½
Mining Corp. of Can.	..	3.04
Nopiseing	..	5.50
Newray Mines Ltd	47	48
Peterson Lake	10¼	10⅞
Porc. Crown	10	11
Preston East Dome	12¾	12¾
Rough Oaks	64½	66½
Schumacher	..	6
Sudy-Hughes	1.31	1.38
Vipond Cons.	91	92
Vickers	35	37
Wasapika	4¼	5
Wright Hargraves	2.95	3.05
West Tree	6¾	7
Wakenda	..	4½
Westhaver	9½	10¾

MARCHE DU POISSON

Prix fournis par la maison D. Hatton Company, rue Bonsecours, Montréal, sujets aux variations du marché. (Prix du gros).

POISSONS GELES

Saumon "cohoe", vide, 18c la livre.
Flétan, moyen, 23c la livre.
Aiglefin, 8c la livre.
Morue, marchande, 7c la livre ; morue sans tête, 10c la livre.
Carrelets (flonders), 9c la livre.
Anguille, 12c la livre.

POISSONS FRAIS

Saumon "Spring", 30c la livre.
Flétan, 25c la livre.
Aiglefin, 7c la livre.
Garrelet, 10c la livre.
Saumon de Gaspé, 25c la livre.
Eperlans, 15c la livre.
Maquereau, 13c la livre.
Doré, 16c.
Truite des lacs, 20c.
Poisson blanc, 18c.
Brochets, 12c.
Homards vivants, 45c.
Huitres en mesure, $2.75 le gallon.
Huitres Cap Cod, $24.
Huitres Bouctouches, $12.

POISSON MARINE ET SALE

Saumon du Labrador, tierce de 200 livre, $26.
Saumon du Labrador, baril de 200 livres, $20.
Truites de mer, baril de 200 livres, $13.
Harengs du Labrador, baril de 200 livres, $9.50.

RENDEMENT DES VALEURS

	Divid.	Cours approx.	Rend. %
Abitibi	4	63	6.25
Asbestos	4	45¼	8.85
Do. pfd.	6	70	8.57
Bell Telephone	8	122	6.50
Brazil	4	42½	9.40
Can. Cement	6	85¾	7.00
Do. pfd.	7	103	6.80
Can. Converters	7	88	7.95
Can. Cottons	8	103½	7.73
Do. pfd.	6	90	6.67
Can. Gen. Elec.	6	99	6.06
Can. Pac. Ry.	10	142	7.04
Détroit	4	68	8.82
Dom. Bridge	4	63	6.35
Dom. Coal pfd.	7	83	8.43
Dom. Glass	7	92½	7.57
Do. pfd	7	102½	6.83
Dom. Iron pfd.	7	70	10.00
Dom. Steel pfd.	6	73	8.22
Dom. Textile	4	62½	6.40
Do. pfd.	7	110½	6.34
Howard Smith	6	70	8.57
Do pfd.	8	102	7.84
L. of the Woods	12	162	7.40
Do. pfd.	7	117	5.98
Laurentide	6	91½	6.56
Mackay	7	110½	6.33
Mont. Cottons	6	108	5.56
Do. pfd.	7	106	6.60
Mont. L. H. & P.	6	126½	4.74
Mont. Tramways	10	145½	6.88
xNat. Brew.	4	53¼	7.52
Ogilvie	12	335	3.59
Ottawa Powar	6	82	7.32
Penmans	8	140	5.71
Do. pfd.	6	98¼	6.09
Shawinigan	7	118	5.93
Spanish River	7	89¼	7.87
Do. pfd.	7	100½	6.97
Steel of Canada	7	69	10.14
Do. pfd.	7	99	7.07
St. Law. Flour	8	81	11.76
Twin City	6	67	8.96
Wabasso	4	70	6.71
x—Valeur nominale de $25.			
Winn. Ry. pfd.	7	83	8.43

Londres, 6. — Les porteurs d'obligations du Grand-Tronc-Pacifique profitent de la présence à Londres de plusieurs ministres canadiens pour suggérer que leurs revendications soient soumises à l'étude.

LE MARCHE MONETAIRE

Cour sur	Devise	Val. au Pair	New-York	Montréal
Londres—livre S.		$4.86⅔	$4.56	$4.63
Paris—franc		19.3c	.0600	.0610
Bruxelles—franc		19.3c	.0512	.0520
Rome—lire		19.3c	.0451	.0457
Genève—franc		19.3c	.1760	.1785
Amsterdam—florin.		40.2c	.3930	.3990
Madrid—peseta		19.3c	.1350	.1370
Berlin—mark		23.8c	..	..
Stockholm—cour.		26.8c	.2650	.2690
Christiania—cour.		26.8c	.1575	.1600
Copenhague—cour.		26.8c	.1762	.1787
Vienne—cour.		20.3c	..	..
Rio de Jan.—milreis		32c.	.0980	.0993
New-York—dollar		——	prime	1¼

Lorsque vous voulez

VENDRE

LORSQUE vous voulez négocier vos titres, nous vous encourageons à vous mettre en communication avec notre service d'achats et ventes. Si vos titres sont négociables, nous les vendrons au plus haut prix du marché.

CREDIT-CANADA Limitée

ETABLIE DEPUIS 1910

120 RUE ST-JACQUES, IMMEUBLE TRANSPORTATION

MONTREAL

Téléphone: Main 4735

Solde d'Emission

Belgo Canadian Paper Company, Limited

Actions privilégiées 7% cumulatif

Dividende servi directement à l'actionnaire tous les trois mois (janvier, avril, juillet et octobre)

La Compagnie—Fabrique à Shawinigan Falls, P.Q., le papier à journal. Production actuelle de 90,000 tonnes en voie d'être portée à 115,-000 tonnes par an. Un des plus gros producteurs du Canada. La permanence de sa situation est établie à l'évidence par vingt ans de marche heureuse.

L'Avoir Social—S'élève à $21,056,729, dont $18,750,464 d'actif matériel immobilisé et $2,306,265 en capital d'exploitation. Compte tenu de la créance obligataire, il reste $13,-056,729 d'avoir social clair et net pour répondre des $4,000,000 de capital émis avec bénéfice de priorité. Chaque titre privilégié représente donc $326 d'actif réel.

Les Résultats Financiers—Etabli sur une base annuelle, le bénéfice ou produit net applicable à l'action privilégiée, ressort comme suit: — Pour les 4 exercices au 31 août 1922 : 27.5% sur l'action privilégiée,—ou près de 4 fois le dividende. Pour les 8 mois de l'exercice en cours: 33.7%,—ou plus de 4¾ fois le dividende. Pour mars et avril 1923, après la mise en service de l'équipement additionnel: 51.6%,—ou 7¼ fois le dividende pour ces deux mois.

Domaine Industriel—Le plant est homogène et complet. Il n'en est pas qui soit mieux situé à tous égards. Accès facile à la matière première et aux marchés où s'écoule la production.

Au prix d'émission : $96.50 par titre de $100, revenu fixe de 7¼%

RENE-T. LECLERC
Incorporée

MONTREAL, 160, rue Saint-Jacques — QUEBEC, 74, rue Saint-Pierre

(Maison fondée en 1901)

194

3,6,8a

McDougall & Cowans

(Membres de la Bourse de Montréal)

130 RUE ST-JACQUES, MONTREAL

Succursales:

Halifax, St-Jean, N. B., Québec, Ottawa, Toronto, Winnipeg

Reliées par fils privés. 282-20 a

Nous recevons sans frais les souscriptions au

Nouvel Emprunt du Gouvernement Canadien 5%

Prix d'émission:

Prêt à 5 ans	Prêt à 20 ans
99 et l'intérêt	98.25 et l'intérêt
Rendement 5.23%	Rendement 5.14%

Nous exécutons également aux conditions ci-dessus avec en plus une prime de 15 jours d'intérêt et sans aucun frais, les commandes pour le renouvellement des obligations de l'Emprunt de la Victoire remboursables le 1er Novembre 1923.

Circulaire descriptive sur demande

L. G. Beaubien & Cie, Limitée

Banquiers en Obligations

50 RUE NOTRE-DAME OUEST — MONTREAL

Telephone Main 4705

3,5,6a

LES BONS DE LA VICTOIRE

remboursables le 1er Novembre prochain

Nous les rachetons dès maintenant :

1. en argent ;
2. en bons de la nouvelle émission, imposables, rapportant, selon l'échéance, 5.14 ou 5.23%

LE JEU DE DAMES

Sacré-Coeur—521, Maisonneuve.
Saint-Henri—120A, Rose-de-Lima.
Les Etoiles—569, Clifford.
Champlain—48, Dufresne.
Maisonneuve.—2508 rue Sainte-Catherine Est.
National—80, rue Cherrier.
Villeray—906, Villeray.
Club Social Sainte-Marie—1139, Ste-Catherine Est.
Le Cercle Paroissial Saint-Arsène, 485 rue Bélanger.

CONVOCATION

—Une assemblée des officiers du Sainte-Marie aura lieu, demain après-midi, au Sainte-Marie.
Avis aux intéressés.

MATCH AU SAINT-MARIE

Demain après-midi aura lieu, au Social Sainte-Marie, un match nouveau genre, c'est-à-dire qu'un groupe de joueurs sera choisi dans les clubs de la Classe B pour lutter contre les membres de la même classe du Sainte-Marie.

Le capitaine Desrochers, de ce dernier club, espère vaincre les visiteurs.

Les amateurs sont invités.

UN NOUVEAU CHAMPION

Le tournoi, pour le championnat des Trois-Rivières, s'est terminé dimanche dernier par la victoire de M. Aristide Chevrette, sur l'ancien champion, M. Siméon Ayotte.

Nous nous joignons aux amateurs des Trois-Rivières pour féliciter M. Chevrette de sa belle victoire.

LIGUE AMERICAINE

L'assemblée annuelle de la Ligue Américaine aura lieu dimanche, 14 octobre, à 2 p.m., aux salles du Cercle Rochambeau. Il y aura élection des officiers et des questions importantes seront discutées; les clubs faisant partie de la ligue devraient être bien représentés. Nous faisons aussi appel aux nouveaux joueurs et clubs qui désireraient faire partie de la Ligue de se présenter.

P.-J. LA FONTAINE,
Secrétaire.

AU NATIONAL

Comme les joueurs d'Echecs, la section des damistes du National a élu ses officiers pour la saison qui commence; le résultat fut:



M. J.-A BLEAU, élu président de la section des damistes du National.

Président—M. J.-A. Bleau.
Vice-président—M. J.-A. Beaulieu.
Secrétaire—M. J.-N. Lacasse.
Directeurs:—MM. A. Bourgeois et A. Lacasse.
Capitaines d'équipes:
Classe A.—M. C.-E. Saint-Maurice.
Classe C.—M. A. Bourgeois.

SAINT-PIE vs GRANBY

Les damistes de Granby ont eu le plaisir de recevoir la visite du club de Dames de Saint-Pie, pour un match dont les conditions étaient que le vainqueur ferait publier le résultat dans La Presse, dont voici le détail:

Cette fois-ci, nous avons repris une revanche de notre défaite du 8 septembre dernier en battant les visiteurs par le score de 10½ à 2½.

Nous remercions nos confrères de leur démarche, qui nous procurèrent l'occasion de passer d'agréables heures en leur aimable compagnie.

St-Pie ce Bagot		Granby	
Uld. Chaput	0	R. Lagimonière	1
Rob. Poirier	0	A. Robitaille	1
E. Forand	½	E. Fontaine	½
Silv. Boucher	0	Léo Desroches	1
Alex. Picher	0	Art. Arbourt	1
Charl. Chatier	0	A. Dumoulin	1
Uld. Poirier	0	Z. Bousquet	1
Horm. Chaput	0	John Matton	1
Jos. Rodier	½	Léand. Béliale	½
Jos. Maheux	0	R. Fournier	1
Dvil. Fontaine	1	J. Miette	0
P. Leduc	0	W. Thibodeau	1
D. Cordeau	½	Marc. Gagner	½
Total	2½	Total	10½

Au nom du club National de Granby, nous profitons de l'occasion pour remercier cordialement la nombreuse assistance de l'intérêt qu'elle a apporté à cette rencontre, ce qui est pour nous un bel encouragement.

Capitaine Arsène Robitaille;
Président—Raoul Lagimonière;
Secrétaire—Alfred Thibodeau.

WINDSOR, ONT.

M. le docteur Clairoux nous donne les meilleures nouvelles de son district pour la prochaine saison. Le club est prospère et le tournoi comprendra, cette année, deux séries. Une section des Echecs ainsi qu'un groupe d'amateurs de jeu franc seront ajoutés et on peut prédire avec assurance qu'une longue existence est maintenant garantie au club de Windsor.

Le docteur Clairoux et ses dévoués collaborateurs se sont imposés un immense travail et le succès de leur entreprise est bien mérité.

ASSEMBLEE DE LIGUE

L'assemblée régulière de la Ligue, tenue lundi dernier, le 1er octobre, a été presqu'exclusivement consacrée à l'étude des règlements.

Peu de changements ont été apportés dans la constitution. Toutefois, une décision qui ne manquera pas de créer une certaine satisfaction chez le public est celle qui a été adoptée à l'effet de réduire la limite de temps dans les parties de ligue.

Tout le monde se plaignait, jusqu'ici, que les rencontres se terminaient trop tard et on attribuait à la lenteur du jeu le peu d'intérêt témoigné aux rencontres de ligue par les amateurs. Le nouveau règlement est un grand pas de fait dans la bonne direction pour abréger les parties.

Il a été décidé que la nouvelle limite de temps serait de deux minutes par coup avec privilège d'employer six fois cinq minutes au cours d'une partie.

Cependant, sur représentation de quelques délégués qu'il arrive fréquemment qu'un joueur a besoin de plus de cinq minutes, on a décidé que ces trente minutes que l'on accorde en plus des deux minutes réglementaires, pourraient être employées au gré du joueur, c'est-à-dire que celui-ci pourra prendre cinq ou dix minutes ou même ses trente minutes sur un seul mouvement, s'il le juge à propos.

Avec la mise en force de ce nouvel arrangement les parties, même les plus longues, devraient toutes être terminées avant six heures et ceux de nos amateurs désireux de retourner au logis pour la veillée, pourront le faire sans avoir à combattre la tentation de voir la fin des parties.

La clause pourvoyant à une contribution annuelle de la part de chaque équipe pour l'achat de médailles pour les vainqueurs de chaque série, a aussi donné lieu à une longue discussion. Il appert que tous les clubs ne sont pas unanimes sur le mode de prélever cette contribution, quoique tous reconnaissent que tous les moyens sont identiques quant à leurs résultats.

Aucun changement n'a encore été apporté à ce règlement, la direction désirant s'enquérir du sentiment des joueurs avant de décider de la question.

Beaucoup de travail ayant été laissé sur la table, il y aura une nouvelle assemblée lundi, le 8 courant, à la Palestre de l'A.A. d'A. Nationale.

OEUVRE MAGISTRALE

On nous informe que M. E. Saint-Maurice, père, est à mettre la dernière main à une fin de partie dont les énoncés et conditions sont d'une hardiesse qui n'a jamais été égalée jusqu'ici, que nous sachions.

Le vétéran nous a permis, au cours de sa longue collaboration à "La Presse", d'offrir au monde du jeu de Dames des compositions fort intéressantes dans tous les genres, mais s'il réussit ce dernier tour de force, comme nous l'espérons avec lui de tout coeur, il aura accompli une oeuvre digne de tous les fervents du damier canadien.

Il ne lui reste à faire que le copiage et la vérification finale de la solution, dont les nombreuses variantes suffiraient à remplir un moyen pamphlet et qui contiennent un nombre considérable de jolies finesses.—O.T.

CORRESPONDANCE

Fall-River, Mass., 29 septembre 1923

Après avoir suivi avec grand intérêt les différents résultats du match international Etats-Unis vs Canada, permettez-moi de venir féliciter tous les champions qui ont pris part à ce magnifique tournoi.

Il m'a fait plaisir de constater que mes confrères américains avaient remporté la palme, laquelle fut fortement disputée par les deux équipes, et j'offre mes félicitations à l'effort suprême des Canadiens pour vaincre.

Je félicite également mon confrère Willie Beauregard, qui a su maintenir sa haute réputation de champion.

Le dévoué capitaine de l'équipe canadienne, M. W. Labrecque, mérite de chaudes félicitations sur la manière qu'il a rendu justice à tous ses forts joueurs, en mettant sur son équipe de nouvelles figures qui obtinrent un beau succès pour la circonstance.

Messieurs les damistes des Etats-Unis et du Canada, je vous félicite sincèrement de votre superbe match.

Je dois trois bravos à MM. Aug. Lafrance et O.-J. Paquette pour leur beau travail au cours de la rencontre contre de tels adversaires.

M. TRASAR.

BELLE RECEPTION

Southbridge, Mass., 28 septembre 1923

C'était grande fête, à Southbridge, lundi soir, 24 septembre, alors que M. Origène-J. Paquette et M. Wilfrid Berthiaume, membres de l'équipe américaine des joueurs de Dames, arrivèrent de Montréal avec la magnifique coupe Caron.

Longtemps avant leur arrivée, une foule de plusieurs centaines de personnes, de Southbridge, Worcester, Putnam et ailleurs, accompagnés de la fanfare "Southbridge Brass", attendaient à la gare et lorsque la sirène de la locomotive annonça l'approche du train, la fanfare fit retentir les sons mélodieux du "Star Spangled Banner".

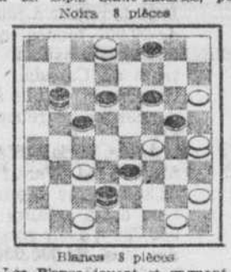
Ce fut avec difficulté que nos héros purent se frayer un passage pour se rendre dans une superbe automobile, qui les attendaient pour les conduire aux salles du Cercle Canadien.

Après que les premières émotions furent dispersées, le président du Cercle, M. Philippe Dagenais, président de cette organisation, souhaita la bienvenue à la coupe qu'il croyait nous avoir laissée pour toujours, car l'on avait dit qu'elle n'était venue aux Etats-Unis que pour un voyage, mais qu'ayant trouvé l'atmosphère américain meilleure elle nous revenait, un peu vieillie par son séjour au Canada, mais je donne immédiatement ordre à notre gardien des salles à lui passer le chamois sur la figure afin de lui redonner son teint de jeunesse.

Trois hourras furent lancés en l'honneur de nos braves équipiers.

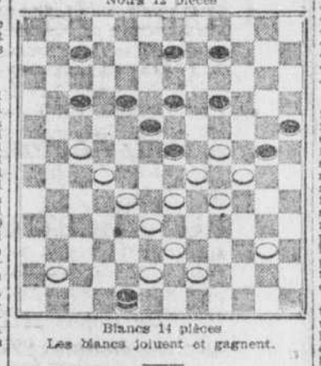
JOSEPH-L. BERTHIAUME.

No 1—PROBLEME DE JEU FRANC
Par M. Eph. Saint-Maurice, père
Noirs 8 pièces



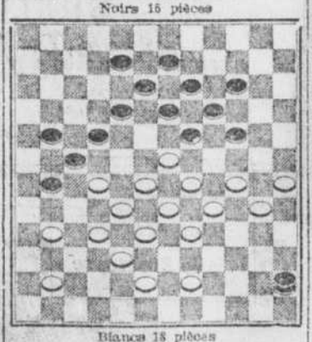
Blancs 8 pièces
Les Blancs jouent et gagnent.

No 6220 — PROBLEME CANADIEN
Par M. C.-E. Saint-Maurice
Noirs 12 pièces



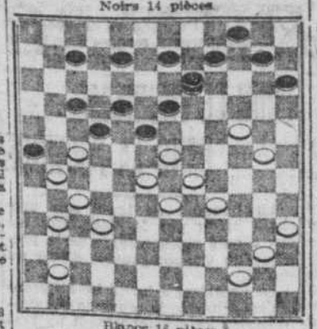
Blancs 14 pièces
Les blancs jouent et gagnent.

No 6221 — PROBLEME CANADIEN
Par M. G.-A. Raymond, Saint-Jean
Noirs 15 pièces



Blancs 18 pièces
Les blancs jouent et gagnent

No 6222 — PROBLEME CANADIEN
Par M. R. Lagrenonière, Granby, dédié à M. L. Courcemanche, Saint-Césaire.
Noirs 14 pièces



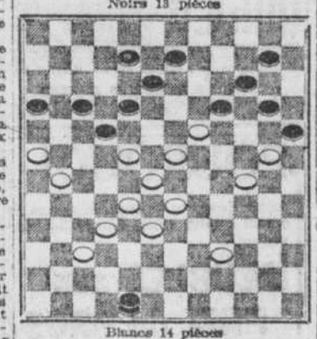
Blancs 16 pièces
Les blancs jouent et gagnent.

No 6223 — PROBLEME CANADIEN
Par M. D. Currier, Lévis.
Noirs 13 pièces



Blancs 13 pièces
Les blancs jouent et gagnent.

No 6224 — PROBLEME CANADIEN
Par M. S. Bourgeois, Montréal.
Noirs 13 pièces



Blancs 14 pièces
Les blancs jouent et gagnent

Solution du No 6205, par M. L. Paradis, fils:
Blancs — 53 à 47, 59 à 53, 25 à 20, 64 à 59, 24 à 28, 35 à 30, 29 à 34, 45 à 38, 28 à 3, 3 à 6 gagne.
Noirs — 41 à 63, 42 à 52, 14 à 25, 53 à 64, 23 à 58, 24 à 35, 27 à 40, 56 à 67, 40 à 51.

Solution du No 6206, par M. R. Lagimonière:
Blancs — 36 à 29, 59 à 53, 64 à 59, 46 à 40, 71 à 66, 44 à 38, 56 à 50, 59 à 52, 52 à 6 gagne.
Noirs — 23 à 60, 60 à 47, 38 à 54, 47 à 24, 54 à 71, 33 à 44, 44 à 46, 71 à 67.

Solution du No 6207, par M. D. Carrier:
Blancs — 27 à 21, 32 à 25, 69 à 62, 48 à 41, 21 à 16, 15 à 63, 72 à 68 gagne.
Noirs — 21 à 57, 13 à 45, 16 à 69, 26 à 34, 18 à 51, 68 à 65.

Solution du No 6208, par M. A. Dufresne:
Blancs—41 à 35, 47 à 36, 40 à 34, 46 à 11, 50 à 44, 56 à 49, 57 à 50, 51 à 1 gagne.
Noirs — 28 à 41, 42 à 29, 27 à 40, 16 à 5, 37 à 39, 43 à 37, 37 à 46.

Solution du No 6209, par M. S. Bourgeois:
Blancs — 37 à 32, 56 à 50, 47 à 41, 41 à 32 gagne.
Noirs — 26 à 28, 28 à 68, 68 à 84.

Solution du No 6210, par C.-E. St-Maurice:
Blancs — 42 à 36, 41 à 36, 52 à 47, 47 à 36, 33 à 26, 60 à 54, 54 à 4, 4 à 51, 48 à 56 gagne.
Noirs — 39 à 42, 28 à 41, 72 à 44, 44 à 48, 22 à 26, 20 à 44, 42 à 29, 1 à 49.

Solution du No 6211, par M. P.-A. Lamarre:
Blancs — 51 à 45, 29 à 24, 20 à 24, 35 à 46, 46 à 39, 60 à 53, 47 à 42, 29 à 5, 5 à 29 gagne.
Noirs — 38 à 27, 43 à 46, 27 à 40, 53 à 59, 46 à 24, 59 à 48, 48 à 36, 18 à 29.

Solution du No 6212, par M. D. Caouette:
Blancs — 62 à 56, 47 à 40, 51 à 26, 40 à 34, 63 à 58, 58 à 46, 55 à 24 gagne.
Noirs — 49 à 51, 30 à 71, 19 à 32, 27 à 16, 54 à 49, 71 à 38.

Solution du No 6213, par M. M. Valée:
Blancs — 40 à 35, 30 à 24, 41 à 36, 33 à 26, 26 à 20, 36 à 32, 56 à 49, 44 à 37, 45 à 38, 58 à 13, 59 à 9, 66 à 53, 31 à 25, 53 à 47 gagne.
Noirs — 29 à 42, 18 à 40, 42 à 29, 20 à 33, 15 à 37, 37 à 26, 69 à 43, 43 à 32, 38 à 46, 32 à 52, 3 à 60, 7 à 20, 20 à 31.

Solution du No 6214, par M. L. Paradis, fils:
Blancs — 33 à 27, 44 à 37, 32 à 25, 56 à 49, 68 à 61, 47 à 40, 35 à 28, 34 à 27, 27 à 37 gagne.
Noirs — 22 à 46, 31 à 33, 14 à 31, 43 à 45, 55 à 68, 63 à 51, 21 à 22, 51 à 54.

ECHOS DE SWEETSBURG

(Du correspondant de la PRESSE)

Sweetsburg, 6.—La cour du banc du roi, pour le district de Bedford, siège, chaque année, le premier octobre. Lorsqu'il n'y a pas de causes assez importantes ou assez nombreuses pour justifier les dépenses de convoquer les jurés, les cautionnements sont renouvelés, et le terme est ajourné à l'année suivante. C'est ce qui est arrivé, cette année, vu qu'il y avait un terme, l'année dernière, lors du procès Brodeur, et qu'il y avait peu de causes sur le rôle.

C'est l'honorable juge Hackett qui a présidé l'ouverture du terme, et une dizaine d'accusés ont comparu, pour renouveler leur cautionnement.

—M. l'abbé J.-A. Lafond, du séminaire de Saint-Hyacinthe, était à Sweetsburg, cette semaine, de retour d'un voyage à Boston.

—Les Quarante-Heures de la paroisse ont eu lieu au commencement de cette semaine.

—M. l'abbé Lucien Bernard, préfet des études au séminaire de Saint-Hyacinthe, était de passage au presbytère, dimanche et lundi.

—M. Jos.-A. Boisvert a quitté la maison qu'il a vendue à M. Rousseau, ce dernier en a pris possession immédiatement.

—Le département de la voirie provinciale a commencé les travaux sur les chemins de Sweetsburg.

—Le magistrat de district, J.-H. Lemay, de Sherbrooke, est venu siéger à Sweetsburg, mercredi et vendredi de cette semaine.

—M. Louis Couture, constable provincial, de Québec, remplit présentement la position de grand connétable pour le district.

—Mes Charrette et Desserres, avocats, de Montréal, étaient de passage à Sweetsburg, cette semaine, pour affaires professionnelles.

FEU Mme R. GAGNE

(Du correspondant de la "Presse")

St-Norbert d'Arthabaska, 6. — Mme Roméo Gagné, née Maria Gagné, est décédée à l'âge de 30 ans. Ses funérailles eurent lieu à St.-Norbert au milieu d'un grand concours de parents et d'amis. Son beau-père, M. Emile Gagné, conduisait le corbillard et son oncle, M. Albert Gendreau, portait la croix. Mlles Alberta et Maria Gagné portaient des gerbes de fleurs. Les porteurs étaient ses quatre frères MM. Fortuna, Frédéric, Victor et Henri Gagné. Conduisaient le deuil, le mari de la défunte, M. Roméo Gagné, son père, M. Etienne Gagné, ses belles-soeurs, Mmes Joseph Gagné, de d'Israëlle, Fortuna Gagné, de Victoriaville, Frédéric Gagné, de St.-Norbert, Henri Gagné, de St.-Paul, ses beaux-frères, MM. Lucien, Arthur et Antonio Gagné.

Dans le cortège on remarquait Mmes Louis Lapierre, d'Arthabaskaville, Albert Gendreau, de St.-Norbert, Alphonse Baril, de Gentilly, J. B. Laventure, et Mlle Cécile Laventure, de Trois-Rivières, M. et Mme Philippe Drouin, Mlle Cécile Gagné, MM. Omer, Georges et Noël Gendreau, M. et Mme Willy Gagné, M. Pierre Gagné, Mme E. Gagné, M. Henri Lapierre, d'Arthabaskaville, Mme Joseph Marceau, MM. Antonio Marceau, A. Poliquin, M. et Mme N. Bouvier, M. E. Bernier, M. et Mme J. Luneau, MM. A. Lachance, J. Grenier, A. Jolibois, J. B. et A. Jolibois, W. Luneau, D. Jolibois, A. Drouin, etc.

Une Toux Opiniâtre Se Détache Vite

Ce remède fait à la maison est une merveille pour donner de prompts résultats. Facile et bon marché à faire.

Voici un sirop fait à la maison que des millions de personnes ont trouvé le moyen le plus sûr de chasser les toux opiniâtres. Il est bon marché et simple, mais très prompt dans ses effets. Sous son action calmante et curative, la sensibilité de poitrine disparaît, le phlegme se détache, la respiration devient plus facile, le chatouillement dans la gorge s'arrête et vous jouissez d'une bonne nuit de repos. Il a raison des rhumes de poitrine et de gorge ordinaires en 24 heures ou moins. Il n'y a rien de mieux pour bronchite, enrouement, croup, chatouillement dans la gorge, asthme bronchial ou toux d'hiver.

Pour faire ce splendide sirop contre la toux, versez 2½ onces de Pinex dans une bouteille de 16 onces et remplissez la bouteille de sirop de sucre granulé ordinaire, puis brassez comme il faut. Si vous le préférez, servez-vous de mélasse clarifiée, de miel ou de sirop de maïs, au lieu de sirop de sucre. De l'une ou de l'autre façon, vous obtenez 16 onces—assez pour une famille—de sirop contre la toux bien meilleur que ce que vous pourriez acheter tout fait pour $2.50. Il se conserve parfaitement et les enfants en aiment le goût agréable.

Pinex est un composé spécial de véritable extrait de pin de Norvège hautement concentré, reconnu dans le monde entier pour son prompt effet curatif sur les membranes.

Pour éviter tout désappointement demandez à votre pharmacien "2½ onces de Pinex" avec les instructions complètes, et n'acceptez rien autre chose. Garanti devoir donner entière satisfaction ou argent remboursé promptement.

THE PINEX CO.,
Toronto, Ont.

N'OUBLIEZ PAS



NOTRE VENTE DE TROIS JOURS PAR CATALOGUE
MARDI, MERCREDI et JEUDI
LES 9, 10 et 11 OCT. COURANT
A 2 P.M. CHAQUE JOUR.
A nos salles d'encan
365, RUE UNIVERSITE

La vente comprend des meubles antiques; des peintures à l'huile, des meubles de ménage modernes, etc., etc.

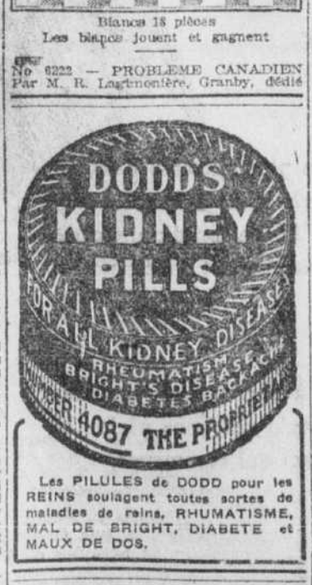
Voyez l'exhibition aujourd'hui et lundi.
HORAIRE: 8.30 à 10.30 p.m. chaque jour
AUCTION DISPOSAL CO. LIMITED,
Tél. Up. 6968. Encanteurs.

VENTE SPECIALE A L'ENCAN
LUNDI 8 OCT. 1923



à 2.30, au No 33 Place Jacques-Cartier.
J'ai reçu un char de chevaux pesant 1200 à 1600 lbs de 5 à 7 ans et sains pour être vendus sans réserve. Aussi le roulant d'un maître charretier consistant en 4 dompeuses, 2 lorries, 5 sets de harnais doubles et 8 chevaux, le tout pour être vendu strictement sans réserve. Pour informations s'adresser à P. VANDELAC, encanteur. Main 6109.

Votre pantalon tiendra mieux avec les bretelles President



Les PILULES de DODD pour les REINS soulagent toutes sortes de maladies de reins, RHUMATISME, MAL DE BRIGHT, DIABETE et MAUX DE DOS.



Vente au Commerce
MERCREDI et JEUDI
les 10 et 11 Octobre 1923
A nos Salles, 69 RUE ST-JACQUES

$25,000.00 DE MARCHANDISES SECHES ET MERCERIES DE TOUTES SORTES
Sous-vêtements, flanellette, coton à drap,
Hardes faites, manteaux, costumes, pantalons d'ouvrage, chaussons de laine.

SPECIAL
Stock de Chaussures de Lorenzo Meunier
Rue Notre-Dame Ouest
Transporté à nos salles incisant
Chaussures pour hommes, femmes et enfants, de toutes sortes.
Pantoufles, guêtres, poli, lacets, etc., etc.
AUSSI
Mercredi à 11 hrs a.m.
3 manteaux de seal pour dames,
10 paletots pour hommes doublés en fourrure.
2 manteaux en mouton de Perse.
Vente à 10 hrs A.M. chaque jour
En lots convenables aux acheteurs.
Marcotte Frères, Limitée
6,9 Encanteurs.

LA LOI DE FAILLITE
VENTE A L'ENCAN

Dans l'affaire de
RODOLPHE HOULE,
1947 boulevard Saint-Laurent,
Montréal, Qué.
Cédant autorisé.

Vente à l'encan public, par MM. Marcotte et Frère, encanteurs, mardi, le neuvième jour d'octobre 1923, à onze heures de l'avant-midi, sur les lieux, de l'actif suivant, en bloc ou par lots;

Stock suivant inventaire:— $626.79
Epiceries 574.00
Ameublement de magasin d'après inventaire
L'acheteur par vente en bloc bénéficiera des droits sur une licence de bière et vin, sujet au transport par la Commission des Liqueurs.

Le magasin sera ouvert pour inspection, lundi le 8 octobre 1923.

Pour autres renseignements, s'adresser au Syndic autorisé, soussigné.

N.-C. FARLEY,
43 Place d'Armes,
29.6 Montréal.

— ENCAN —
—A—
588 Est Demontigny,
SAMEDI, LE 6 OCTOBRE 1923
A 2.30 P.M. LE SOIR, 8.00
Meubles de Ménage

Couchettes, set de chambre, set de salle à diner, poêles, tapis, prélarts, rugs, rideaux, cadres, couvertes, moulins à laver, glacières, balais à roulettes, pendules, matelas, sofa, express, lorry d'hiver, harnais, etc.

ROLLAND & DUMAS
Encanteurs Licenciés.
SALLES ET ENTREPOTS:
588 Demontigny Est
Entreposage sûr et propre. Consignations sollicitées. Achat et vente de n'importe quelles marchandises. "Stock visible tous les jours".
Tél. Est 1115 281-3

VENTE D'ENCAN HEBDOMADAIRE
MEUBLES DE MENAGE
VENDREDI, 12 OCT., A 10 A.M.

A NOS SALLES, 453 rue ST-JACQUES. Meubles de bureaux, coffres-forts, miroirs, vitrines d'étalage, tapis de premier ordre, vendus privément. Chaloupes Verchères, rames et avirons.

Téléphone Main 790
ENTREPOSAGE SUR ET PROPRE
Consignations sollicitées.
FRASER FRERES
6,11 Encanteurs.

A 2328, RUE MANCE
(Juste au nord de St-Viateur)
Attrayant ENCAN
Meubles de Ménage
Piano Stanley Droit, etc.
Lundi 8 oct., à 2.30 p.m.

Comprenant: Piano Stanley droit de qualité supérieure avec tabouret; cabinet de musique, mobilier de salon de 4 articles en acajou, 5 chaises de circonstance antiques, table de salon en acajou, ornements et bric-à-brac, lampes électriques portatives, carpette Axminster, mobilier de salle à manger en chêne comprenant buffet, table, armoire à porcelaine et 6 chaises en cuir; bureau et chiffonnier en acajou, bureaux et chiffonniers en chêne, lit tout en cuivre, canapé de repos, tapis, etc., machine à coudre Singer à tête basculante, glacière, poêle à gaz, etc.
FRASER FRERES, Encanteurs.
283-2

ENCAN REGULIER AU COMMERCE
MARCHANDISES SECHES, CHAUSSURES ET SOULIERS

A NOS SALLES
453 RUE ST-JACQUES
MARDI, 9 OCTOBRE
A 10 HEURES A.M.

Vente de 10 heures a.m. à 1 heure P.M., et de 2 heures P.M. à 6 heures P.M.

FRASER FRERES,
Encanteurs.

AUTOMOBILES A L'ENCAN
Chaque Mardi et Vendredi
à 1 heure P.M.
dans nos salles d'encan d'automobiles,
294 St-Jacques
VENTES PRIVEES TOUS LES JOURS
Si vous avez des autos à vendre, envoyez-les-nous, nous pouvons en disposer.
U. H. DANDURAND Limitée
Main 1623-1318. Encanteur.

LA COMMISSION DES EAUX COURANTES DE QUEBEC
Barrage-Réservoir projeté au Lac Mitis
AVIS AUX ENTREPRENEURS

Des soumissions cachetées adressées au soussigné et portant cette mention "SOUMISSION POUR BARRAGE-RESERVOIR PROJETE AU LAC MITIS", seront reçues au Bureau de la Commission des Eaux Courantes de Québec, édifice du Parlement, Québec, jusqu'à midi, mercredi, le 17 octobre 1923.

Les plans et devis peuvent être examinés au bureau de la Commission, 59 rue Notre-Dame est, Montréal.

Les personnes qui désirent soumissionner devront accepter l'échelle des salaires préparée ou à être préparée par le département du Travail de Québec, et cette échelle des salaires fera partie du contrat.

Les soumissionnaires devront se rappeler que les soumissions ne seront considérées que si elles sont faites selon les formules fournies à cet effet.

Chaque soumission doit être accompagnée d'un chèque accepté par une banque canadienne et fait payable à l'ordre du Trésorier Provincial, pour une somme de Douze Mille Piastres ($12,000.00) et cette somme sera confisquée si le soumissionnaire à qui l'ouvrage sera adjugé refuse de signer un contrat pour les prix mentionnés dans sa soumission.

Le chèque du soumissionnaire, à qui l'ouvrage sera adjugé, sera retenu comme garantie totale ou partielle que l'ouvrage sera exécuté selon le contrat à être signé.

La Commission ne s'engage pas à accepter la plus basse ni aucune des soumissions.

Par ordre,
J. A. TESSIER, président.
La Commission des Eaux Courantes de Québec, 59 Notre-Dame est, Montréal, le 21 septembre 1923.

Les journaux qui publieront cet avis sans l'autorisation de la Commission ne seront pas payés.
2,4,6

Ce qu'il vous faut manger pour mettre du fer dans votre sang et devenir fort

Un médecin dit comment les légumes contenant du fer comme les lentilles, épinards, pommes, etc., lorsque pris régulièrement avec le fer organique, produisent force et endurance.

"A leur porte, dans leur jardin même" mailles de fer, tandis que le fer organique que est une réelle nourriture pour le sang rouge, comme le fer dans votre sang lui-même et comme le fer dans les épinards, les lentilles et les pommes. En effet si vous mangez une chopine ou deux d'épinards, une demi chopine de lentilles et trois ou quatre pommes cuites chaque jour vous n'aurez probablement pas besoin de prendre du fer organique sous aucune autre forme, mais la plupart des gens préfèrent manger une petite quantité de légumes contenant du fer et prendre en plus du fer métallique, comme le Nuxated Iron (Fer Nuxaté). C'est comme si vous preniez de l'extrait de boeuf au lieu de manger plusieurs livres de viande. Pour être bien sûrs de ce que peut Nuxated Iron (Fer Nuxaté) pour vous, demandez à votre médecin de prendre un échantillon de votre sang et de compter les globules de votre sang rouge; puis prenez Nuxated Iron (Fer Nuxaté) pendant un mois et faites faire une nouveau comptage et constatez l'augmentation des globules de votre sang rouge et comme vous vous sentez mieux et plus fort; voyez comme les couleurs sont revenues à vos joues, comme vos nerfs sont devenus fermes et forts. Chez tous les pharmaciens.

NUXATED IRON ENRICHES THE BLOOD-GIVES YOU NEW STRENGTH AND ENERGY



Procurez-vous cet Echantillon Gratuit avant d'Acheter ou de Réparer



La Bordure Beaver Rouge sur une Planche Murale Signifie:

1. La seule planche murale entièrement faite de fibre d'EPINETTE vierge—longue, dure, forte.
2. Isolation positive contre la chaleur, le froid et le son, parce que l'usage des longues fibres d'épinette *vierge* nous donne des millions de bulles d'air microscopiques "mortes" dans la planche murale Beaver.
3. Construction de 26 *couches*. Plusieurs couches donnent force et raideur. La planche murale Beaver est faite de 26 *couches*.
4. La seule planche murale séchée au four et préparée avant de quitter la fabrique.
5. Protégée contre l'humidité par notre procédé "Sealtite" breveté.
6. Une planche murale pressée et préparée spécialement pour produire notre surface d'un fini artistique. Pas besoin de colle.

CET échantillon gratuit de *véritable* planche murale Beaver pourra vous faire économiser plusieurs centaines de dollars sur le coût de construction ou de réparation, vous faire épargner des journées de votre temps, ajouter à la valeur et au confort de votre maison, magasin ou fabrique. Cela ne vaut-il pas la peine d'écrire?

Cet échantillon vous fera voir tous les avantages exclusifs de la *véritable* planche murale Beaver — pourquoi plus de deux billions de pieds de planche murale Beaver sont en usage et donnent satisfaction. Procurez-vous cet échantillon. Remarquez sa force et sa rigidité. Notez sa composition uniforme — entièrement faite de fibre d'épinette vierge, pure. Remarquez le beau fini peinturé.

La *véritable* planche murale Beaver est le matériel de construction parfait de plus d'une centaine d'usages. Dans chaque maison, chaque ferme, chaque magasin et chaque fabrique, se trouvent des endroits auxquels la planche murale Beaver donnerait une nouvelle vie ou qu'elle rendrait utiles. Demandez un échantillon et la brochurette —vous aurez besoin un de ces jours de la planche murale Beaver. Renseignez-vous complètement à son sujet aujourd'hui. Envoyez-nous vos nom et adresse sur une carte postale ou servez-vous du coupon. Nous vous enverrons gratuitement un échantillon et une intéressante brochurette.

The Beaver Company, Limited
Bureaux d'administration:
Thorold, Ont. Buffalo, N. Y. Londres, Ang.
Bureaux des ventes:
Thorold, Ont., et Winnipeg, Man.
Aussi fabricants de la toiture Vulcanite.

BEAVER WALL BOARD

Voyez cette bordure Beaver ROUGE sur le bord en arrière de chaque panneau.

Adressez-vous au plus proche dépositaire Beaver ou à The Beaver Company Limited, 522, Beaver Road, Thorold, Ontario. Veuillez m'envoyer l'échantillon gratuit de planche murale Beaver et la brochurette.
Nom. Adresse.

The Wm. Rutherford & Sons, Limited
Rues Atwater et Notre-Dame
Vulcanite, Beaver Wall Board, Bois, Travaux de Scierie, etc.
Si c'est du bois ou quelque chose fait de bois, nous l'avons ou nous le fabriquons

Dites-nous ce qu'il vous faut en PLANCHES MURALES BEAVER

Geo.W.Reed & Co.
LIMITED
37, St-Antoine, Montréal

Nous pouvons fournir rapidement la PLANCHE MURALE BEAVER

BEAVER BOARD
J. P. DUPUIS Limitée
Manufacturiers de Portes et Châssis.—Bois de Construction de toutes sortes.
Téléphone Victoria 928 592 AVE CHURCH — VERDUN

LE JEU D'ECHECS

NOTES

Le docteur Winfrey est allé, mercredi soir, au cercle Iberville, et y a rencontré 15 adversaires, a gagné 11 parties, en a annulé 2 et en a perdu 2. C'est un beau résultat. MM. H. Vidal et P. Proulx ont remporté la victoire, alors que MM. N. Monier et G. Fortier réussissaient la nullité. Si ce nouveau cercle progresse de cette manière-là, il est presque certain de se classer brillamment dans les parties de la Ligue, classe C.

* * *

M. Alexis Cartier donnera, je crois, une parties de séances simultanées mercredi prochain, au club Iberville.

* * *

Voici le classement final d'un tournoi qui vient de se terminer pour le championnat de ce même club:

1—J.-N. Laperle	ex aequo	8	4
2—H. Vidal		8	4
3—P. Proulx		8	4
4—T. Brisebois		7	5
5—T. Larin		6	6
6—C. Brisebois		5	7
7—G. Fortier		0	12

* * *

On annonce la formation, dans le nord de la ville, d'un nouveau club ayant la prétention de posséder une équipe de la classe A, qui serait composée de jeunes anglais et d'autres

* * *

Le National, section des échecs, a déjà fait l'acquisition des nouveaux membres suivants, qui sont tous de grande valeur:

A. Forest, D. Saunders, Papineau-Couture, M. Valois, Dr J.-A. Lamothe et les prospects sont brillants, car une dizaine d'autres amateurs ont promis de donner leur adhésion à la section des échecs.

SEANCES DE PARTIES

M. L. Blanchard, l'un des jeunes de l'avenir, a accepté de donner une séance de parties simultanées, au National, ce soir.



M. L. BLANCHARD, qui donnera une séance de parties simultanées, ce soir, au National.

C'est la première d'une série qui aura lieu au cours de la saison; nos principaux amateurs vont être appelés à faire les frais de ces intéressantes soirées.

Voilà une bonne occasion pour les débutants, à eux de savoir en profiter.

ELECTIONS D'OFFICIERS

Les membres de la section des Echecs du National ont fait le choix de leurs officiers pour la saison courante:

Président: M. le Dr W. Winfrey.



M. le Dr W. WINFREY, élu président de la section des Echecs du National.

vice-président: M. Léopold Blanchard; secrétaire: M. Ant. Lamothe; bureau de direction: MM. Camille Manseau, J.-B. Paquin, Albert Forest, D. Lamothe et Donald Saunders. Capitaines d'é

quipes: classe A: M. L. Blanchard; classe B: M. D. Saunders; classe C: M. W. Manseau.

Avec une telle organisation de travailleurs, nous pouvons prédire une bonne saison aux trois équipes.

Les réunions ont lieu le lundi, mercredi, samedi et dimanche après-midi.



M. ANT. LAMOTHE, élu secrétaire de la section des Echecs du National.

AU WESTMOUNT CHESS CLUB

Nos confrères Westmontais vont inaugurer la saison par un tournoi handicap, qui commencera samedi, le 13 courant, auquel tous les membres des différents clubs sont invités.

La salle du club, restaurée à neuf, n'attend que les visiteurs.

Les jours de réunion sont mercredi et samedi soirs; les amateurs seront les bienvenus.

ALEKHINE VISITERA L'ANGLETERRE, LES ETATS-UNIS ET LE CANADA

Alexandre Alekhine, l'un des plus célèbres maîtres russes, confirme son intention de venir sur ce continent en novembre prochain. Quoique la date de son départ ne soit pas encore officiellement annoncée, il est fort probable qu'il s'embarquera vers le 8 novembre, après avoir visité les principaux centres échiquéens de la Grande-Bretagne.

La mission de M. Alekhine, en venant ici, est de travailler à la réalisation de son futur match pour le championnat mondial, avec Capablanca, et de faire plus ample connaissance avec les joueurs américains. L'expert russe visitera, autant qu'il le pourra, les grands centres américains et canadiens.

Alekhine vient de prendre part au tournoi de la "British Chess Federation", à Portsmouth. N'étant pas sujet britannique, il n'a pu concourir pour le championnat, mais il a brillamment remporté l'honneur du tournoi majeur par le magnifique score de 10½ à ½. 2me, Dr A. Vajda, Hongrie, 8-3; 3me, A. Steiner, Hongrie, 7½-3½; 4me, V. Kahn, Russe, 7-4.

Les autres concurrents étaient: J.-J. Drewitt, Hastings; S. Green, Hollande; C.-B. Heath, Dundee; E.-T. Jesty, Londres; Dr A. Leitz, Bavière; G. Moses, Wakefield; A. West, Londres; E.-R. Garnhill, Sheffield.

En plus, Alekhine a gagné quatre parties sur cinq lors d'un tournoi rapide.

LES ECHECS AU NATIONAL

Avec les longues veillées qui vont bientôt commencer, nous ne croyons mieux faire que de recommander à notre jeunesse de fréquenter la palestre du National où il y trouveront une bonne et salutaire récréation dans tous les genres de sport.

Pour nous, nous allons tout spécialement nous occuper de la section des échecs, qui mérite l'attention des gens sérieux, aimant à passer d'agréables soirées en compagnie de braves confrères.

Le jeu d'échecs est en honneur chez nos compatriotes de races étrangères, et nous nous demandons pourquoi il n'en serait pas de même chez les Canadiens-français?

Quoique nous ayons fait un grand pas depuis quelques années, il reste encore beaucoup de travail à accomplir pour atteindre la place que nous devrions occuper dans le domaine des échecs.

Pour en arriver à ce but, il faut que la jeunesse fréquente le National, où ils trouveront des amateurs dévoués prêts à les initier aux secrets de cette science qui les enduira certainement à occuper, sinon la première place, du moins à rivaliser avec avantage dans les grands tournois.

Profitons donc de la campagne de recrutement en ce moment en opération, enrégimentons-nous dans ce beau corps d'armée ou figure l'élite de la société sportive.

LIVRES ET AUTRES PUBLICATIONS

Le Christ ensanglanté. Sous ce titre, Hermann Deron publie chez Figuière, 17 rue Campagne-Première, un livre contre la guerre qu'il a dédié à Caillaux. Le style est alerte et agréable. Quant aux idées et à la façon de les présenter, de les défendre, nous n'avons pas à les commenter.

* * *

Le Canada Musical.—L'activité renaît partout et, avec l'ouverture imminente du Metropolitan-Opera de New-York, on nous annonce quelques nouveaux engagements d'artistes pour la saison d'hiver. Le "Canada Musical" du 6 octobre rapporte une intéressante interview de Mlle Mary Garden qui vient d'arriver d'Europe. On lit aussi dans ses colonnes tout ce qui a trait à la venue prochaine en Amérique du Choeur de la Chapelle Sixtine, dont le voyage a été autorisé par S. S. Pie XI. On parcourra avec curiosité un article du rédacteur principal sur la musique à Montréal il y a cinquante ans; on y voit les noms des chanteurs et des instrumentistes les plus en vue de ce temps, dont quelques-uns survivent. Bayreuth rouvrira probablement ses portes l'année prochaine pour la reprise du répertoire wagnérien. Le New England Conservatory of Music, de Boston, a engagé des professeurs français. Mme Raymonde Delaunois a un bel article sur "Le Chant et la Musique Moderne." Ce numéro du Canada Musical a plusieurs portraits: Marcel Dupré, Abel Decaux, Vladimir de Pachmann, Percy Grainger, Paul Dufault, Erwin Nyiregyhasi, Rosario Bourdon.

COURS PROFESSIONNELS

L'Association des employés de bureau a fait, révemment, l'ouverture de ses cours professionnels gratuits, à l'école Montcalm, angle des rues Demontigny et Saint-Hubert. En voici le programme: Lundi: grammaire française, syntaxe, sténographie française; mardi: cours anglais intermédiaire et sténographie anglaise; mercredi: comptabilité, travail de bureau et sténographie française; jeudi: cours anglais avancé et sténographie anglaise. Ces cours ne sont donnés qu'aux dames et jeunes filles. Mlle Bégin, à 7 h. 30 p.m., à l'école Montcalm, s'occupe de recevoir les inscriptions.

POUR LA VILLA SAINT-JOSEPH

Le programme de la grande tombola, dans la paroisse de l'Immaculée-Conception, organisée au profit des oeuvres de la Villa St-Joseph, à la suite paroissiale, angle Rachel et Bordeaux est le suivant:

La soirée de lundi, 8 octobre, sera sous le patronage des membres de la Ligue du Sacré-Coeur; celle de mardi, sous le patronage des Congrégations d'hommes; celle de mercredi, sous le patronage des Zouaves et des Mutualités catholiques; celle de jeudi, sous le patronage des Dames de Sainte-Anne et des Enfants de Marie; celle de vendredi, sous le patronage des Dames tertiaires et des zélatrices du Sacré-Coeur; celle de samedi, sous le patronage des voyageurs de commerce.

Lundi soir, la vente à l'enchère et grand tirage. Le encore au profit de la kermesse, aura lieu, mercredi après-midi, 10 octobre, à 2 heures précises.

AU SAINT-ENFANT-JESUS

Le 16 octobre prochain il y aura au couvent du Saint-Enfant-Jésus du Mile End, une partie de cartes, dont les recettes iront aux principales oeuvres des religieuses de la paroisse.

A LA MEMOIRE DU NOTAIRE D. MARTEL

A une assemblée des membres de l'Association du Notariat Canadien, tenue à Montréal, le 4 octobre 1923, sous la présidence de Maître D.-M. Rowat, les résolutions suivantes ont été adoptées à l'unanimité:

Résolu que les membres de cette Association du district de Montréal ont appris avec peine le décès de leur confrère, Maître Donat Martel, de Montréal, ancien membre du conseil de cette Association;

Maître Martel était un praticien intègre, d'un jugement éclairé et les membres de cette profession rendent hommage à ses qualités de coeur et d'esprit et à sa bonne camaraderie.

Il est résolu à l'unanimité d'adresser à la famille de notre défunt confrère l'expression sincère de nos regrets dans l'épreuve qu'elle vient de subir.

Le secrétaire de l'Association,
J.-H.-A. Bohémier.

CONFERENCES DU DIMANCHE

L'ouverture des conférences du dimanche sur l'hygiène, données par le Dr C.-N. Valin, au Monument National, aura lieu dimanche, le 7 prochain, à 2.30 h. p.m. (salle 11). Le Dr Valin traitera du sujet: "L'hygiène de la personne". Le tout sera accompagné de projections lumineuses.

Comme par le passé, ces conférences sont gratuites, et le public est cordialement invité à les suivre.

CAUSE INTERESSANTE A SAINT-HYACINTHE

(Du correspondant de la PRESSE)

S.-Hyacinthe, 6. — Nous aurons un terme de la Cour du Magistrat, présidé par M. le juge Marin, les 15 et 16 octobre courant.

Parmi les causes qui seront alors soumises se trouve celle de Dame Adélaide Martin, ci-devant de S.-Hyacinthe, et maintenant de Montréal, veuve de feu William Valin, de cette ville, contre M. Bernard Wester, aussi de S.-Hyacinthe; laquelle cause paraît intéresser notre population d'une manière un peu spéciale.

Mme Valin allègue qu'en septembre 1922, elle a fait une convention avec le défendeur, en vertu de laquelle ce dernier s'obligeait de transporter pour elle, de S.-Hyacinthe et de lui délivrer le tout en bon ordre, au No 344 de la rue Papineau, à Montréal, tout son ménage, pour et moyennant la somme de $11.00 qu'elle lui a payée avant le transport du ménage; que ce ménage était compris dans trois paquets, mais que le défendeur ne lui en a délivré que deux. Elle lui réclame $93.00, étant la valeur des effets contenus dans ce troisième paquet.

Le défendeur dit, en substance; j'ai rempli mon contrat fidèlement. J'ai délivré au No en question tout ce que j'avais reçu de vous à St-Hyacinthe. C'est bien assez que j'aie fait le voyage pour la stricte dépense, sans vous payer quoi que ce soit pour des dommages."

Me J.-O. Beauregard occupe pour la demanderesse et Mes Lussier et Fontaine pour le défendeur.

POUR LE TOURISME DANS LA PROVINCE

Le banquet de lundi soir prochain offert par M. Jos. Beaubien aux divers représentants de la province de Québec promet d'être un succès.

Le président a invité les différentes autorités de la province qui s'intéressent au développement du trafic des touristes et qui semblent vouloir la formation d'une manière vitale, d'une association de touristes.

Le ministre de la voirie a promis d'être présent et l'on attend avec anxiété sa déclaration.

Après le banquet, les directeurs élus provisoirement demanderont la formation des comités qui devront s'occuper au progrès des idées de l'Association.

Il est aussi de l'intention des directeurs de s'affilier des experts dans la matière touchant le trafic pour aider au comité exécutif.

POUR LES JAPONAIS

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 6—La ville d'Ottawa va donner $5,000 au fonds de secours japonais.

LES CHEVEUX RESTENT PEIGNES—LUISANTS

Des millions se servent de cette crème à peigner non graisseuse.— Quelques sous en achèteront un pot dans n'importe quelle pharmacie, — Inodore et non collant.



Même les cheveux rebelles, revêches ou qui viennent d'être lavés restent peignés toute la journée de la manière que vous désirez. "Hair-Groom" est une excellente crème pour peigner les cheveux qui leur donnera un luisant naturel et les tiendra bien peignés—c'est le complément de l'élégance tant pour les affaires que pour les réunions sociales.

"Hair-Groom" n'est pas collant, ne tache pas et son usage est invisible parce qu'il est absorbé par le cuir chevelu et vos cheveux restent souples et beaux et d'un effet si naturel que son usage est quasi imperceptible.

HAIR GROOM CO., Walkerville, Ont.

CRISES Demandez le livre gratuit donnant des renseignements complets au sujet de la préparation Trench universellement réputée contre l'épilepsie et les convulsions. Simple traitement domestique. Plus de trente ans de succès. Témoignages de toutes les parties du monde, plus de 1,000 en un an. Ecrivez immédiatement à TRENCH'S REMEDIES LIMITED 7 St. James Chambers, 79 Adelaide St., E., Toronto, Ontario. (Découpez cette annonce).

POURQUOI payer des prix de fantaisie dans le détail quand vous pouvez acheter vos

MEUBLES aux PRIX du GROS

CHEZ

L. G. ST-JEAN

MEUBLIERS EN GROS

20 Notre-Dame Ouest



Femmes et Jeunes Filles, Malades, Désespérées, reprenez courage, le Traitement

TABLETTE MODEL

vous rétablira sûrement

Je suis femme et moi-même j'ai fait l'expérience de ce merveilleux remède, qui fut le seul qui a pu me remettre en santé, et combien de femmes, malades qui se croyaient incurables, ont bien rétabli leur santé avec le traitement TABLETTE MODEL, c'est le véritable remède contre toutes les maladies spéciales aux femmes et aux jeunes filles telles que faiblesse, beau-mal, douleurs dans le bas ventre, les déplacements, inflammations, pertes, etc., et efficace à préparer la maternité et pour la période critique du retour de l'âge.

Consultations gratis tous les jours de 2 à 4 heures p.m. ou envoyez 10 cents en timbres et nous vous enverrons tous les renseignements, avec échantillons du traitement Tablette Model. Prix du traitement de 30 jours envoyé à nos frais $2.00 ou 3 traitements pour $5.00. Adresse Madame Louise Simoneau, 430 rue Frontenac, Montréal, P.Q.

"Aujourd'hui je ne souffre plus de l'estomac et mes forces se sont beaucoup augmentées", dit M. Trefflé Dupuis



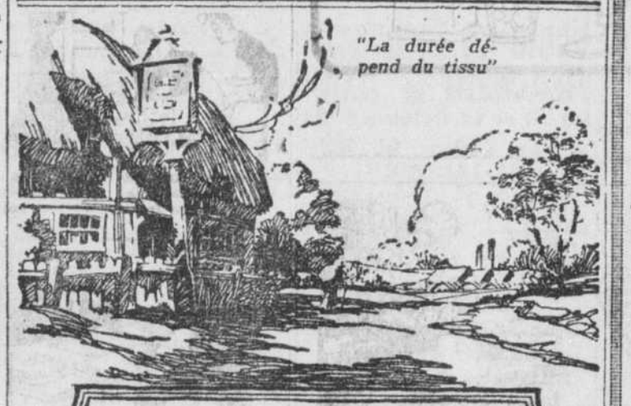
M. TREFFLE DUPUIS, 670, avenue Lartigue, Montréal.

Je suis heureux des bons effets produits par les Pilules Moro alors que ma digestion se faisait très mal, qu'elle me causait des douleurs de toutes sortes et que je me sentais l'estomac comme rempli d'eau. En plus je souffrais de maux de tête continuels; j'avais des étourdissements et des nausées. Les médecins de la Compagnie Médicale Moro, en me recommandant les Pilules Moro, m'ont rendu le plus grand service. Aujourd'hui je ne souffre plus de l'estomac et mes forces se sont beaucoup augmentées. M. Trefflé Dupuis, 670, avenue Lartigue, Montréal.

A tous ceux qui ont des douleurs d'estomac sourdes, cuisantes ou nerveuses, nous recommandons de prendre des Pilules Moro qui enrichissent le sang et en activent la circulation, permettent le fonctionnement régulier des organes et remettent tout le système en parfait état.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50 sous la boîte.

COMPAGNIE MEDICALE MORO, 274 St-Denis, Montréal



De Somerset, Angleterre

La durée de vos vêtements dépend du tissu. Ayez des lainages Fox si vous tenez à un bon service Les bons tissus résistants sont fabriqués à Somerset, Angleterre. Et leur origine remonte à 1680.

La maison Fox garantit qu'ils sont absolument pure laine. Ils ne rétrécissent et ne se fanent pas, sur mer comme sur terre. Si la chose arrivait, Fox les remplacerait gratuitement par une longueur semblable.

Vous pouvez avoir des vêtements faits de lainages Fox suivant vos besoins et vos moyens—mais voyez si la marque Fox est sur l'envers du tissu, ou sur une étiquette dans le cas des vêtements tout faits. C'est votre garantie de satisfaction.

FOX
WOOLLEN FABRICS

Serges, Botanies, tweeds et cheviotes,
Worsted Saxonies et fantaisie.
Qualités:

FOX-BLISS—Tissus de sport pour complets de golf et pour la campagne.

FOX-SUPERFINE—Tissus pour habits de repos et de toilette de grande circonstance.

FOX FINE—Pour élégants vêtements d'affaires.

FOX STANDARD—Tissus durables et de belle apparence.

FOX'S IMPROVED PUTTEES—Pour vêtements de promenade, d'équitation pour usage à l'année à la campagne.

FOX BROTHERS & CO. LTD,
Willington, Somerset, Angleterre.

Cherchez toujours la marque Fox—à tous les 54 pouces sur l'envers du tissu, ou sur les étiquettes dans les vêtements.



La Maison Desjardins

a le plaisir d'annoncer une

Grande Exhibition de ses Dernières Créations

Pour l'Automne et l'Hiver

au Théâtre LOEW'S

De riches et belles fourrures représentant une valeur de

$100,000.00

seront montrées sur des modèles vivants.



Semaine commençant le 8 octobre



INSPIRES par les plus célèbres dessinateurs de New-York et de Paris, les modèles exhibés par la maison durant cette semaine, ont un rare cachet d'élégance et de distinction.

VOUS êtes invités à aller voir ces modèles et à choisir le style qui vous plaira le plus pour la saison qui commence.

CHAS. DESJARDINS & Compagnie
LIMITEE
130 RUE ST-DENIS — — MONTREAL

Essayez Ceci 15 JOURS sur vos Cheveux



Puis voyez les résultats dans votre miroir. Ecrivez aujourd'hui pour avoir l'essai gratuit Vos cheveux n'ont pas besoin d'éclaircir, ni vous n'avez besoin d'être chauve, car on a trouvé une méthode pour détruire le microbe destructeur des cheveux. Cette méthode nouvelle et différente prévindra: éclaircissement des cheveux, pellicules, cheveux inertes, calvitie, cheveux gris, en les renforcissant et en prolongeant la durée. Envoyez maintenant vos nom et adresse, pour profiter de l'offre de 15 jours gratuite.

AYMES Co. 3932 North Robey St. M-341, Chicago, Ill.

Horlick's Malted Milk Lait Sain Pour Bébés et malades

Un breuvage nutritif pour tous les âges. Ayez toujours du HORLICK'S pour collationner au Bureau ou à la Maison.

NE L'ACHETEZ QUE DANS LA BOUTEILLE RONDE—L'ORIGINALE

13-M.v.s.s



Votre Apparence est Votre Succès en tout

Pour cela, bannissez les rides qui ruinent l'effet des plus charmantes toilettes. L'"Invisible", le procédé du jour, l'unique, seul efficace, efface les sillons chaque côté du nez et de la bouche, et toutes rides.—Des milliers en font usage; pourquoi pas vous?—Démonstrations gratuites à la Pharmacie Lecours 310 Ste-Catherine Est ou chez mol Jeanne d'Orléans, 194 Parc Lafontaine, Est 4440.

Produits Créoles à 37 rue Pontiac Bureau transféré à cause de l'augmentation des affaires. Téléphone St-Ls 2696.

"Charme des Créoles" se recommande spécialement aux personnes maigres, pâles, nerveuses et imparfaitement développées: $1.75 le flacon ou $5.00 le traitement complet.

"Lait des Dames Créoles" donne au visage un teint ravissant et naturel (blanc ou rose) $1.00.

"Dépilatoire Créole" garanti enlever instantanément les poils follets laissant la peau blanche et douce, $1.00.

Bureau maintenant ouvert.



Ce Magnifique Manteau en **SEAL CHAPAL** Tel que la vignette **$175.00**

TRANSFORMATION de FOURRURES A PRIX MODERES

J. DESJARDINS
297 ST-DENIS
En face du théâtre St-Denis

Gencives rentrantes



La pyorrhée peut attaquer les alvéoles des dents

BIEN que vos dents soient blanches et exemptes de carie, vous pouvez les perdre si les alvéoles, qui en sont la fondation, deviennent infectées par la pyorrhée. Protégez-les en écoutant les avertissements donnés par les gencives tendres, saignantes, rentrantes.

Les dentistes prescrivent la poudre Pyorrhocide à cause de sa valeur comme correctif et préventif de la pyorrhée, valeur démontrée dans les cliniques dentaires depuis 1908. Elle remédie aux cas de gencives tendres, saignantes et rentrantes.

Elle tient les dents nettes blanches.

Employez la poudre Pyorrhocide tous les jours — voyez votre dentiste régulièrement et vous éviterez la pyorrhée. Le paquet économique à un dollar contient un approvisionnement pour six mois. Chez tous les pharmaciens.



POUDRE **PYORRHOCIDE**

Tient les gencives saines

"Enlève l'humidité de la pluie"

TOWER'S TOUNCOAT
REGISTERED



VOILA—le dernier mot en fait de paletots imperméables—le TOUNCOAT (enregistré), un bel imperméable léger qui prend peu de place dans la malette.

C'est un paletot que vous portez avec la sensation d'être bien vêtu — un véritable ami "au mauvais temps". Servez-vous-en pour l'automobilisme. L'eau coule dessus comme sur le dos d'un canard. Si vous n'avez pas encore votre TOUNCOAT (enregstré), dépêchez-vous. Service transcontinental.

TOWER CANADIAN LIMITED
Toronto, Vancouver, Winnipeg, Halifax 13

TOWER'S FISH BRAND

CHOSES GAIES



—Bon marché, aujourd'hui! Il ne reste que deux veaux sur la place...
—Ah! Soyez poli!



—Que voulez-vous, Célestine? Parlez...
—Etre augmentée.
—Encore!



—C'est les eaux du pays qui m'ont mis dans cet état...
—Curieux!... Nous, elles ne nous ont encore rien fait. Il est vrai qu'il n'y a que dix-neuf jours que nous en buvons.



—Il me dégoûte avec sa façon de dire toujours "moi"... Je trouve le "moi" haïssable.
—Oh oui! Surtout celui du terme.



—Dans une société bien organisée, je ne demande pas que tout le monde soit riche... Mais il faut que tout le monde soit pauvre.
—Baptiste, changez-moi donc ce fruit, il n'est pas beau!



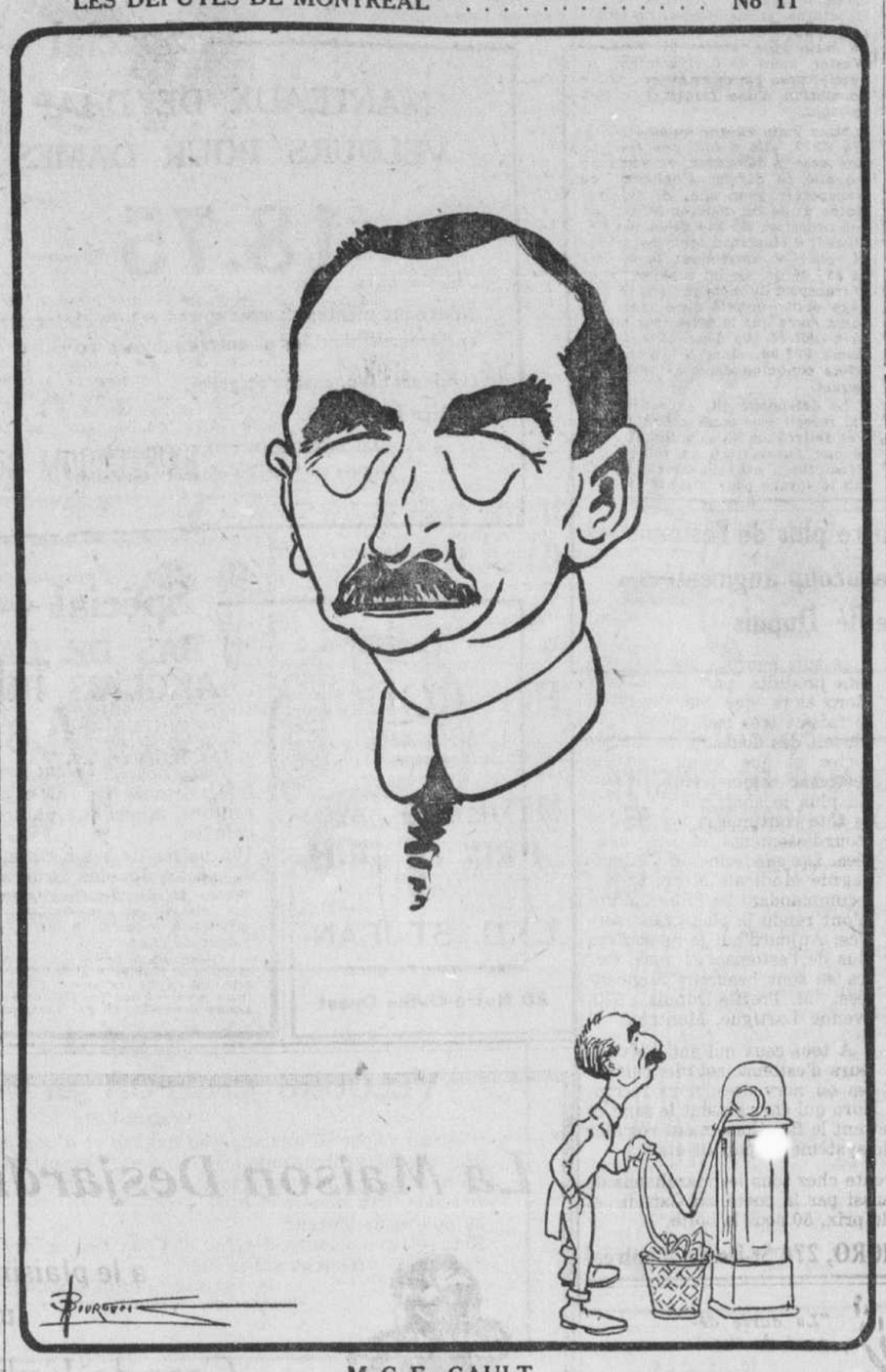
—Ne vous épatez pas, bourgeois... c'est un coup que nous avons vu faire au cinéma... le "coup de l'éteignoir!"



DEMONSTRATION...
—Oui, monsieur, c'est charmant ici au bord de la rivière, mais il y a un ennui: de temps en temps ça déborde.

EN BLANC ET EN NOIR

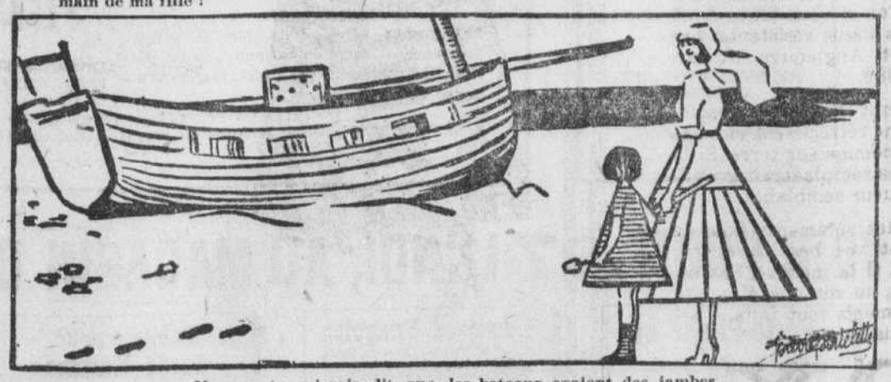
LES DEPUTES DE MONTREAL ..... No 11



M. C. E. GAULT
Député de Saint-Georges



—Chers amis, j'ai un parti pour votre Ernestine: le fils d'un gros marchand de charbon... milionnaire! Le père. — Parfait! S'il peut m'assurer le chauffage pour l'hiver prochain, je lui accorde tout de suite la main de ma fille!



—Maman, tu m'avais dit que les bateaux avaient des jambes.
—Oui, ma chère enfant, mais c'est seulement quand ils sont dans l'eau.



—Vous n'vous êtes pas fait mal, au moins?



—Vous avez l'air de vous ennuyer?
—Oui, il y a trop d'eau, vraiment... Ça me donne un peu de... vague à l'âme.



—Tiens... il pleut! C'est le moment d'aller voir tes parents, sans risquer qu'ils nous fassent arroser le jardin.



Vérification des comptes.
—Comment, vous avez vendu vingt francs ce que vous avez acheté deux francs?...
—Monsieur le Commissaire, on m'avait enseigné à l'école que les zéros comptent pour rien...



—Il va falloir me payer, père Mathurin; un honnête homme n'a que sa parole.
—Justement, c'est aussi tout ce que j'ai!...



—Comme parsvent, j'ons qu'ça... En vous baissant un petit peu derrière, ça ferait p'tèt ben vot' affaire!



Sacrifices.
—Nous pouvons annoncer une baisse sur nos articles pour cet hiver.
—Ça ne nous coûtera rien puisque ce sont des thermomètres!



—Et votre porc?
—Pas bien. Le vétérinaire dit qu'il a des rhumatismes...
—C'est ennuyeux, d'autant qu'au prix où sont les voyages, vous ne pouvez pas songer à l'envoyer aux eaux.



LA PLUS GRANDE DÉCOUVERTE MÉDICALE

AREX
COMPOUND



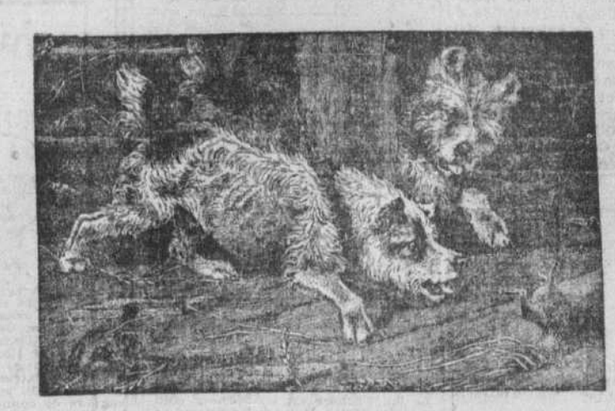
CONTRE LE
RHUMATISME
"AREX"
est merveilleux:
Il soulage immédiatement.

semble aussi contre
GRIPPE,
INSOMNIE,
MAUX DE TETE,
INFLUENZA,
NEVRALGIE, ETC.

VENDU PAR TOUS LES PHARMACIENS

Prix $2.00 Distributeur: AREX COMPANY, 106-108 Bienville, Lévis, P.Q. 304-S.n

FUMEZ LE TABAC
OLD CHUM
MANUFACTURÉ PAR IMPERIAL TOBACCO COMPANY OF CANADA LIMITED



"BLACK & WHITE"

possède le plus haut degré de qualité tant du pays qu'à l'étranger.

JAMES BUCHANAN & CO. LTD., et leurs Compagnies Associées ont toujours eu pour principe d'entreposer considérablement, plus que l'exigent les besoins annuels de vente, avec, comme conséquences, cet avantage exceptionnel de posséder les assortiments les plus considérables de whiskies de malt écossais arrivés à maturité, ce qui leur permet de garantir qu'ils continueront d'offrir, à l'avenir, leurs marques de si excellente qualité.

FASHION-CRAFT
Vêtements pour Hommes

AVIS IMPORTANT

POUR répondre aux nombreuses demandes de clients, nous avons décidé d'installer, pour compléter notre étalage d'articles pour hommes, un

RAYON DE CHAUSSURES

où les hommes trouveront les meilleures marques vendues d'après notre système de petits profits.

Ayant toujours en vue l'intérêt du public, nous avons choisi les fameuses CHAUSSURES POUR HOMMES JOHN WARD; de plus, nous aurons une très jolie chaussure canadienne faite spécialement pour nous et portant l'étiquette Max Beauvais. Notre assortiment comprendra aussi une fameuse ligne de marchandises anglaises.

Les marques canadiennes et américaines ont été reçues pour notre ouverture et seront annoncées bientôt; les chaussures marque anglaise seront mises en étalage dès leur arrivée.

Tenant plus que jamais à donner un service efficace, ce nouveau rayon comprendra un personnel d'hommes de grande expérience. Nous espérons pouvoir donner à nos clients et à nous-mêmes la même satisfaction que dans les autres différents rayons de notre magasin.

Nous attirons donc sur ce service l'attention des hommes qui recherchent et savent apprécier la haute qualité des articles pour hommes "des pieds à la tête", leur assurant qu'ils trouveront toujours chez Max Beauvais ce qu'il y a de mieux.

Arthur Poulin
Gérant général.



Max Beauvais
Limitée
229 rue St-Jacques

FEU M. THEODULE PERRON



Feu M. T. Perron

Le 25 septembre avaient lieu en l'église Saint-Paul les funérailles de M. Théodule Perron, bourgeois, décédé à l'âge de 65 ans et 10 mois, après une longue maladie.

M. Perron appartenait à l'Union Saint-Joseph de Saint-Henri, dont il était l'un des directeurs, aux Artisans Canadiens-Français et aux Forestiers Catholiques, dont il fut pendant quelques années député haut Chef-Ranger, pour la cour Mont-Royal.

A son arrivée à Ville-Emard, ses concitoyens lui avaient confié la charge de commissaire d'écoles.

Le défunt laisse pour déplorer sa perte, en plus de sa femme, née Andala Villemaire, quatre filles: Hermelinde (Mme J.-C. Taillon), Yvonne (Mme Albert Aubertin), Eva (Mme Herman Carlson), et Mlle Hortulane Perron.

Le service fut chanté par M. le curé H. Brissette, assisté de MM. les abbés Beauregard et Plante. La chorale Saint-Paul, sous la direction du maître-de-chapelle Denhée, assisté de M. Charles Laparé, et autres, rendit la messe de Pérosi.

Le deuil était conduit par le petit-fils du défunt: M. Maurice Aubertin; ses gendres, MM. Albert Aubertin, L.-C. Taillon et Herman Carlson; ses frères, MM. Alfred Perron et Ismaël Perron; ses beaux-frères, MM. Wilfrid, Louis, J.-D.-F. et Eugène Villemaire et C.-B. Vautrin; ses neveux: Wilfrid, Eugène, Fernand, Adjutor Villemaire, Jean Baron et Léonard Bertrand; ses cousins, MM. Alphonse Villemaire, J.-I. Lussier, Wilfrid Taillon, A. Lavoie, R. Désormeaux, W. Villemaire, Joseph.

Les Dames de la Congrégation Notre-Dame, de même que les Frères des Ecoles Chrétiennes, de Ville Saint-Paul, assistaient au service, avec leurs élèves.

Dans l'assistance: les directeurs de l'Union Saint-Joseph de Saint-Henri, M. McCaughan, M. Primeau, Louis Desrosiers, J.-I. Lussier, G. Poirier, R. Gratton, J.-E. Perras, M. Lafleur, M.P.P. Les échevins Joseph Elie et Arthur Angrion. MM. Wilfrid Labrèche, Paul Rolland, Gédéon Sévigny, Rod. Sévigny, Alexandre Aubertin, Albert Labrèche, A. Cusson, Césaire Bessette, Paul Aubertin, Etienne Bourdon, Dr W. Foucrault, Paul Morin, Lucien Rolland, Dr Léon Dubois, Omer Perreault, Joseph Aubertin, Charles Emard, H. Laparé, R. Dagenais, le capitaine Terreault, A. Lavoie, J. Lapointe, C. Laparé, R.-H. Beaulieu, Dr Ed. Saint-Jacques, Dr R.-R. Lalonde, Dr H. Roy, J.-E. Dubrule, Elie Blondeau, Adolphe Sénécal, Jos. Dame, Raoul Aubertin, N. Bélanger, Edmour Lacoste, A. Nantel, Ed. Guérin, A. Fortin, Vital Lussier, J. Godin, F.-X. Leduc, Alfred Charland, J. Olivier, Dalvida Malette, George Saint-Germain, Eugène Latour, L. Pigeon, Jos. Surprenant, J. Primeau, J.-A. Taillieur, F.-X. Roy, N. Beaudin, P.-A. Fortin, Emilien Martin, J. Trudeau, S. Sainte-Marie, A. Sénécal, M. Bazinet, J.-R. Duquette, E. Beauvais, Odilon Perreault, A. Lapointe, A. Lavoie, Téléphore Dalgneault, A. Latour, J. Laberge, E. Gadoua, J. Dubé, H. Montreuil, J. Bélair, Jos. Dalgneault, John Delisle, C. Carter, A. Labelle, lieutenant J. Caron, J. Monty, J.-B. Durivage, A. Poirier, Louis Desrosiers, Guillaume Laplerre, A. Forget, A. Lanthier, J. Dupuis, H. Forget, C. Dupuis, Jérémie Bélair, A. Allard, W. Bélair, A. Pigeon, George Poirier, J.-G. Lalonde, A. Desparois, J. Dubé, C. Léonard et autres. Nos sympathies à la famille.

ALEXANDRIA, ONT.

Lors de la démonstration qui a eu lieu, lundi, à l'occasion du dévoilement du monument des braves par lord Byng, démonstration dont nous avons publié le rapport mardi, nos compatriotes ont figuré avec honneur. En effet, c'est M. le maire Laurin qui a reçu le gouverneur à la gare. Il était accompagné de Mme Laurin. Mlle Thérèse Lebeau, qui a présenté un bouquet à lady Byng, est la fille d'un des nôtres qui a été tué pendant la grande guerre. La présentation des échevins et des dames de fédération canadienne-française à lord et lady Byng fut faite par M. J.-A.C. Huot, qui a aussi lu une adresse en français au pied du monument. Mme E. Rouleau présenta au nom des dames de la fédération canadienne-française, section Alexandria à lady Byng un second bouquet. Elle était accompagnée par Mmes P.-E. Marchand et E. Lavergne. L'appel des morts fut fait par MM. J.-A.-C. Huot et McDonald. Des fleurs furent déposées au pied du monument par des Canadiennes-françaises qui ont perdu des parents, tués pendant la guerre en France: Mme Siméon Laferrière, Mme Olivier Laferrière, Mlle Aimé Laferrière, Mme A. Séguin, Mme F. Corbeille et Mlle Juliette Séguin.

Les enfants pleurent pour avoir la
CASTORIA
DE FLETCHER

PAS DE CORS

Le moyen le plus simple d'enlever un cor c'est le Blue-jay. Arrête la douleur instantanément. Puis le cor se détache et tombe. Fabriqué en liquide clair et en emplâtres minces. L'effet est le même.

A votre pharmacie.

Blue-jay

NOURYSOL

Les yeux larmoyants, causés par le vent et le soleil, et les affections telles que yeux affaiblis, rouges, ulcérés, paupières grandies, scailleuses, orgelets, etc.

Le Meilleur Remède pour les Yeux

Nourysol contient un liquide et un onguent, aucune drogue nuisible et peut être employé par les enfants et adultes. Ce remède emploie renforcit la vue. Vendu par les pharmaciens et optométristes au Canada. 2,6

Mesures prises gratuitement
PLATEAU
980
STORES-A-FENETRES
De toutes Couleurs, Grandeurs et Qualités.
Lavigne Window Shade Co.
217-219, rue Bleury, Montréal
266-J.s.n

La tâche de l'instructeur

Des cas d'urgence de toutes sortes sollicitent quotidiennement son attention. La connaissance approfondie des soins d'urgence à donner aux blessés lui est donc aussi essentielle que celle même du jeu auquel ses hommes se livrent.

Les chocs, les meurtrissures, les tensions imprimées aux ligaments et aux muscles sont d'occurence journalière, mais l'instructeur ne doit jamais les négliger. Il sait que s'il n'y porte pas attention, il peut s'ensuivre des conséquences de toutes sortes.

Les entraîneurs de partout gardent Absorbine Jr dans leurs coffres. Ils s'en servent non seulement contre entorses, coupures et meurtrissures, mais font aussi servir ses propriétés antiseptiques à la protection de la peau et du sang des athlètes. En une seule boîte très portative elle réunit les propriétés d'un grand nombre de préparations.

Et l'on se sert autant d'Absorbine Jr, tous les jours, dans les foyers canadiens que dans les camps d'entraînement. Gardez-la toujours à portée facile chez vous pour vous en saisir aussitôt en cas d'accident.

$1.25 chez votre pharmacien.

W. F. YOUNG INC.,
Lyman Building, Montréal

ECHOS MONDAINS

—M. et Mme S. Gravel ont reçu, dernièrement, à l'occasion de l'anniversaire de leur mariage. Parmi les invités: MM. et Mmes Alderic Vezeau, de l'Abord à Plouffe; A. Morin, de Montréal; T. Plaisance, de Verdun; H. Brouillette, de Côte des Neiges; Mlle B. Vezeau, M. C. Dutrizac, Mlle J. Bigué, M. A. Vezeau, Mlles Antoinette et Jeanne Vezeau, Juliette, Marcelle et Madeleine Plaisance, Médora, Fleur-Ange Carmel et et Germaine Gravel; MM. Rosaire Sylvio et Raymond Morin, Roméo Plaisance, Hubert Brouillette, Léo Roland et Benoit Gravel.

—Mlle Flore Girard est revenue de Sherbrooke où elle a passé quelques jours chez ses soeurs, la R. M. Sainte-Marie-Emma, au Mont Notre-Dame; la R. S. Girard, au couvent Notre-Dame des Anges, et chez Mlle Laurette Girard.

—Mlle Bertha Robillard, rue Fabre, a été l'objet d'un impromptu, organisé par Mlle Cécile Chagnon, ces jours derniers. Des cadeaux furent offerts à l'héroïne de la fête. Les salons étaient décorés de roses et de feuilles d'automne. Les invités étaient: Mlles Cécile Chagnon, Thérèse Casavant, G. et M. Chamberland, M.-Jeanne et Marguerite Fiset, M.-Anne Robillard, Gabrielle, Aline et Anita Rolland, Marguerite Hétu, Antoinette Joly, Lucienne Lavallée, Laura Bélanger, Yolande et Isabelle Lafleur, Germaine Bastien, Bernadette Bergeron, Annette Cusson, Cécile Robillard, Marguerite Barsalou; MM. et Mmes W. Descoteaux, E. Courchesne, Joseph Longpré, E. Courchesne, Ernest Messier, Picard, MM. Noël Picard, Wilfrid Turcot, Paul Hétu, Wilfrid Robillard, Ernest Casavant, Ernest et Aimé Moquin, Omer Roy, Albert Chamberland, Paul Tremblay, Ernest Bélanger, R. Deschamps, Hector Fredette, Hector Gosselin.

—Mlle Jeanne Reid, de Sainte-Philomène, a été l'objet d'un impromptu, organisé par ses amies, ces jours derniers, à l'occasion de son anniversaire de naissance. Mlle Yvonne Demers lut l'adresse. Des cadeaux et une bourse furent offerts à l'héroïne de la fête; un goûter fut servi et une sauterie termina la soirée. Parmi les invités: M. et Mme Wilfrid Reid, Mlles Jeanne Reid, Gabrielle Rousselle, Alice et Yvonne Demers, Solange Bouthillette, Annette Primeau, Flore Lacoste, Alice Rose, Alda Laberge, Hélène Giroux, Clara-Irène Huot, Nellie Bourgogne et L. Sauvé, toutes deux de Montréal; Véronique et Juliette Lacoste, de Saint-Urbain; Laura Brault et Berthe Demers, de Sainte-Martine; Béatrice Reid, Eva Thibert, Juliette et Gilberte Vervais, Juliette et Maria Legault, Madeleine et Pauline Vervais, Anne-Marie Reid, Annette et Cécile Reid, Gabrielle et Rachel Patenaude; MM. Patrick Reid, de Oka; Patrick Bourgagne, de Montréal; Eugène et Hector Rousselle, Lucien et Georges Vallée, Paul Picard, Lucien Huot, Jean et Léo Lacoste, Albert Giroux, Paul et Gérard Bouthillette, Robert Reid, Lucien et René Reid, Edouard Vervais, François Reid, Lucien Legault, Honorius Loiselle, Emery Laberge, de Sainte-Philomène; Antonio Lacoste, de Saint-Urbain; Ludovic Lécuyer, Jules Simon, Albert et Edmour Brault, Théofitus et T. Vinet, de Sainte-Martine.

—M. et Mme J. Burnell, rue du Couvent, sont revenus d'un voyage, en automobile, à Grande-Ile, Burlington et Williston.

—On annonce les fiançailles de Mlle Bernadette Desrosiers, fille de M. et Mme A. Desrosiers, rue Lafontaine, avec M. Paul-Emile Gareau. A cette occasion, M. et Mme Desrosiers ont reçu, samedi.

—Mlle Emérentienne Robitaille, d'Outremont, a reçu quelques amis, ces jours derniers, en l'honneur de Mlle Marguerite Valentine, d'Ottawa. Parmi les invités: Mlles Angéline Pagé, Berthe Robitaille, Lucienne Lefebvre, Thérèse Roy, Blanche Robitaille, Fidelia Galarneau, Philomène Roy, Cécile Lefebvre, M.-Rose Pagé, Laure-Annette Robitaille; MM. Eugène Guay, Paul Lalonde, Doris Léonard, Roger Décary, Alphonse Pagé, Paul Robitaille, M. Blanchard, Georges Johnson, M. Paquette, Napoléon Lapointe, Jean Dansereau, Bernard McAlear, Lauray Bérard.

FEU Mme P. ROY

(Du correspondant de la PRESSE)

Grand'Mère, 6. — Mardi ont eu lieu dans la paroisse de S.-Paul de Grand'Mère, au milieu d'une grande affluence de parents et d'amis les funérailles de Mme Phydime Roy, née Alice Rochefort, décédée à l'âge de 54 ans. La défunte laisse son mari, M. Phydime Roy, et quatre fils, Ernest, Albert, André et Jules, tous demeurant à Grand'-Mère.

Le service fut chanté par M. le chanoine La. R. Lafléche, curé de S.-Paul de Grand'Mère, assisté comme diacre et sous-diacre par MM. les abbés A. Brunelle et A. Mongrain. Le professeur J. N. Leclerc touchait l'orgue. Les solistes étaient MM. Amédée Roy, J. P. Lalonde, Léo Dugal, Camille Beauséjour et A. Gingras.

Les porteurs étaient: MM. J. L. Champigny, J. D. MacDonald, Léo Dugal, C. E. Paquet, Arthur Lefebvre et Eugène Allard.

Six chevaliers de Colomb de la cour locale de Grand'Mère portaient les fleurs précédant le cortège, MM. Willie Labrie, Patrick Hayes, Théo. Déry, Emile Bussière, Wellie Dupont et Thomas Sigman.

Durant le service la quête fut faite par MM. J. D. MacDonald et Arthur Lefebvre.

Dans le cortège, on remarqua: une députation très nombreuse de Chevaliers de Colomb des troisième et quatrième degrés, les employés de la Grand'Mère Shirt Co., M. et Mme Charles Breton, de S.-Hyacinthe, M. et Mme Anselme Rochefort, de S.-Charles de Bellechasse, MM. Eugène Rochefort, de S.-Valier, Alphondor Roy, de S.-Romuald, Emile Samson, de S.-Joseph de Lévis, Eugène et Onésime Roy, de S.-Gervais, Adjutor Roy, de Sainte-Catharine, Ontario, Fortunat Roy, de S.-Romuald, Octave Bilodeau, de S.-Gervais, Adélard Roy, du Cap de la Madeleine, Irénée, Pierre et Léon Rochefort, et leurs familles, du Cap de la Madeleine, Mlles Yvonne Vallée, et Blandine Roy, de S.-Gervais, MM. Henri Ortiz, J. P. Lalonde, Maurice Beaudry, de Québec, Jos. Lévesque, de Québec, la famille N. E. Constantin, de Batiscan, MM. Emile Saint-Pierre, de Montréal, E. Chouinard de Québec, la famille J. A. Nicole, la famille Amédée Roy, Mme W. E. Chamberland et sa famille, de Grand'-Mère, etc., etc.

Condoléances le deuil le mari de la défunte et ses fils.

La famille a reçu un grand nombre de témoignages de sympathies, offrandes de fleurs, de prières, de messes, etc.

LES NOTRES AU McGILL



M. AUGUSTE MORIN, fils unique de M. Charles-Auguste Morin, et petit-fils de feu M. L.-E. Morin, ancien président de la Chambre de commerce, qui a obtenu, hier, son diplôme d'ingénieur civil de l'université McGill. M. Morin n'est âgé que de 21 ans.

DENOFRIO COUPABLE

Sault Sainte-Marie, Ont., 6.—Joseph Denofrio a été trouvé coupable de tentative de meurtre. Il a blessé sa femme à coups de couteaux.

MERE!

'Sirop de Figue de la Californie'

Laxatif recommandable pour le bébé ou l'enfant malade.



Quand le bébé est constipé, qu'il a des coliques, l'haleine fiévreuse, la langue chargée, ou la diarrhée, une demi-cuillerée à thé de véritable "Sirop de figues de la Californie" aura vite fait de chasser les poisons, les gaz, la bile, l'acidité et les rebuts. Jamais de crampes ni de réactions. Les bébés le trouveront délicieux.

Demandez à votre pharmacien le véritable "Sirop de figues de la Californie", qui est accompagné d'instructions complètes pour les bébés dans les bras et les enfants de tous âges, lisiblement imprimées sur la bouteille. Mère! Il faut mentionner "Californie" autrement on pourrait vous donner une imitation de sirop de figues.

California Fig Syrup Co.,
Windsor, Ont.



GRATIS
MAGNIFIQUE SERVICE EN ARGENT
VALEUR $6.00
Donné gratis avec le
CAFE WINDSOR
GARANTI PUR
Demandez-le à votre épicier

GLOBE TEA CO.,
809 Notre-Dame Ouest.
Tél.: Main 5036. MONTREAL.

Les plus Purs parmi les Purs
Christie's Soda Wafers
"Le plus pur de tous les aliments purs"

La pureté des ingrédients et la propreté absolue sont strictement de rigueur dans la fabrique Christie.



LUNDI CHEZ GOODWIN

— remarquez ces spéciaux

LE POUVOIR

Le vrai pouvoir d'un magasin se mesure à la satisfaction donnée.

Les Grands Magasins Goodwin sont une institution publique où le public trouve ce qu'il lui faut. Agissant comme vos agents acheteurs, nous nous efforçons de trouver sur les marchés du monde, des marchandises de la meilleure qualité.

Goodwin's LIMITED

Spécial
PARDESSUS POUR HOMMES
19.75



Auparavant 24.75 à 45.00

Tailles: 34 à 39 seulement. Paletots d'automne anglais ou canadiens, en dessins et couleurs variés, ainsi que des Chesterfields gris foncé et noirs.

AU REZ-DE-CHAUSSEE CHEZ GOODWIN.
Profitez du "Service d'Achat" Goodwin.

Spécial
MANTEAUX DE DRAP VELOURS POUR DAMES
18.75



Nouveaux manteaux avec grand col de castorette, entièrement doublés et entredoublés à la taille.

Couleurs: tan, castor et grive.
Tailles jusqu'à 38.

AU DEUXIEME CHEZ GOODWIN.
Profitez du "Service d'Achat" Goodwin.

Spécial
BONNETERIE TOUT LAINE PENMAN POUR HOMMES 1.35



Gilets et caleçons épais, tricot plat ou à côtes, teinte crème.

Gilets et caleçons à tricot plat, gris Shetland, et quelques gilets Stanfield à étiquette rouge.

Gilets—
5 taille 34—17 taille 36
13 taille 38—15 taille 40
19 taille 42— 3 taille 44
7 taille 46

Caleçons—
12 taille 32—27 taille 34
36 taille 36— 1 taille 38
5 taille 44

Venez de bonne heure pour avoir votre taille.

AU REZ-DE-CHAUSSEE CHEZ GOODWIN
Profitez du "Service d'achat" Goodwin.

Spécial
PYJAMAS DE FINETTE POUR HOMMES, 1.95

Rég. 2.95 et 3.50



Pyjamas en "Teaseldown", tissu renommé pour le confort et la durabilité. Rayures roses et bleues. Des pyjamas que nous pouvons recommander. Tailles: 34 à 48 — confection généreuse.

AU REZ-DE-CHAUSSEE CHEZ GOODWIN.
Profitez du "Service d'Achat" Goodwin.

Spécial
A LA QUINCAILLERIE



Poubelles à cendre, gondolées avec couvercle et poignées sur les côtés. . 4.45
Poubelles galvanisées, avec couvercle et anse. 1.29
Tamis à cendre, sans poussière, s'adaptant à un baril ordinaire. 4.45
Seaux à charbon galvanisés, 17 pouces, modèle découvert. 1.15

LES SPECIAUX DANS L'ALUMINIUM "WEAR-EVER"



Bains-marie, 2 pintes, rég. 2.95 pour 1.95
Bouillottes, 5 pintes, rég. 5.00 pour 3.50
Rôtissoires doubles, rég. 7.45 pour 5.95
Séries de 3 casseroles, 1, 1½ et 2 pintes, rég. 2.75 pour . . . 1.95
Séries de 5 articles comprenant bain-marie, bassine à confiture, casserole droite, poêlon à ragout et casserole à bec. Rég. 7.45 pour 5.95
Poêles à frire, 8 pouces, rég. 1.65 pour. 1.15
Casseroles couvertes, 4 pintes, rég. 2.05 pour. . . . 1.65

Un Spécial 5 livres de cire à paquets Magic pour 1.35

AU TROISIEME CHEZ GOODWIN
Profitez du "Service d'achat" Goodwin

Spécial
500 Costumes de Jersey tout laine pour petits Garçons, 2.49

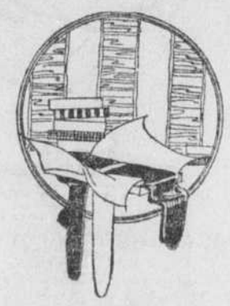
Valant 3.50

Il est inutile d'insister sur la valeur de cette occasion. En saxe, marine, fauve, brun et couleurs combinées.

Modèle "Oliver Twist"
Tailles 2 à 7 ans.

AU DEUXIEME CHEZ GOODWIN
Profitez du "Service d'achat" Goodwin.

Spécial
BAS DE LAINE FILEE ANGLAIS POUR DAMES
.69



Valant jusqu'à 1.45

300 paires de bas unis et à côtes de fantaisie, sans couture, talons et pointures doubles, trois teintes chinées.
100 paires de bas à côtes, sans couture, talons et et pointes doubles. Brun chiné.

AU REZ-DE-CHAUSSEE CHEZ GOODWIN.
Profitez du "Service d'Achat Goodwin.

Spécial
VELOURS CHIFFON en vente à 3.69

Valant 6.00

C'est un velours d'une superbe qualité et d'une grande souplesse, qui se drapera merveilleusement pour robes et mantes du soir.
En noir, henné, phoque, fraise, vieux rose, bleu royal, gris, brun pâle, bleu français, vert mousse et brun doré.
36 pouces de largeur.
Nota—Il y a velours et velours. Vous pouvez être certain que celui-ci est de qualité vraiment supérieure.

AU DEUXIEME CHEZ GOODWIN.
Profitez du "Serviced'Achat" Goodwin.

Spécial



EDREDONS EN VENTE A 2.79
Rég. 4.87

100 grands édredons remplis de coton, avec encadrements de satinette, en un joli choix de couleurs: vert, ciel, rose, copenhague et perse.

CHAUDES COUVERTURES DE LAINE, 4.95 LA PAIRE
Rég. 6.95

Couvertures grises pure laine, pesanteur 7 livres, d'une bonne dimension. 50 paires en vente seulement.

AU DEUXIEME CHEZ GOODWIN
Profitez du "Service d'achat" Goodwin.

CE QUE VOUS POUVEZ AVOIR POUR .97 LUNDI, AU MAGASIN DU SOUS-SOL

Gants de Travail pour Hommes
Gants ou gantelets en cuir de cheval ou de mule, non doublés ou avec doublure ouatée.
2 paires pour .97

Maillots de laine pour Garçonnets
Maillots fermés ou boutonnant sur l'épaule, col roulé, en marron, gris, chameau et brun. Tailles jusqu'à 15 ans. .97

Porte-Photo et Sacs de Cuir
Un bon choix .97

Lumières Tungsten
40 et 60 watts. Donnez votre commande de bonne heure. Toutes sont de première qualité. Nous les essayons en votre présence.
4 pour .97

Tabliers pour Garde-Malades
En coton blanc, bien froncés, croisant en arrière, grande bavette et large bord. Tailles 32 à 38. .97

Bas pour Dames
Bas de cachemire anglais tout laine, noirs et de teintes chinées. Pointures 8½, 9, 9½ et 10. .97

Bonneterie de Mérinos pour Hommes
Marque Penman, gilets ou caleçons. Tailles 34 à 44 . .97

Casquettes de Tissu Croisé pour Garçonnets
Pour assortir n'importe quel complet ou pardessus.
2 pour .97

Bains Marie en Aluminium
Légèrement endommagés.
Rég. 1.19 .97

Eau Woodward pour la Colique
2 pour .97

Petits Gilets de Laine pour Dames
En blanc et plusieurs couleurs. Les uns en laine brossée. .97

Camisoles et Caleçons pour Dames
En bon coton peigné égyptien, Camisoles avec manches courtes ou sans manches; caleçons unis ou bouffants. Tailles 34 à 42.
Deuxième Qualité "Harvey" .97

Culottes de Tissu Croisé pour Garçonnets
Brunes ou grises, entièrement doublées, 7 à 18 ans. .97

Séries de 3 boîtes de Cuisine
Rég. 1.95 .97

Savon de Castille "Le Chat"
24 morceaux pour .97

Taies d'Oreillers Brodées
En coton fini toile.
La paire .97

Mouchoirs de Toile pour Dames
Mouchoirs blancs ourlés à jour. Une autre série avec bordure de couleurs et les initiales A. C. D. F. G. K. N. O. P.
La douzaine .97

Mouchoirs pour Hommes
En coton, ourlés à jour.
La douzaine .97

Musique en Feuille
Tous les morceaux populaires.
4 pour .97

Paniers à Linge
Rég. 1.19 .97

Pilules "Gin"
3 pour .97

Finette Blanche
Souple finette (flanellette) 27 pouces de largeur.
5 verges pour .97

ANTOINETTE DE MIRECOURT

— OU —

MARIAGE SECRET ET CHAGRINS CACHÉS

— PAR —

MADAME LEPROHON

XIV.

Le lendemain matin, la jeune fille se leva avec un mal de tête violent qui la retint dans sa chambre toute la matinée, au grand désappointement de Sternfield qui vint de bonne heure pour la demander et qui, n'ayant pu pénétrer dans la maison, grâce au refus de Jeanne de le laisser entrer, s'était retiré en fronçant les sourcils d'une manière à exciter à un haut degré le courroux de cette digne femme.

—On pourrait le prendre pour le maître de la maison, grogna-t-elle en fermant violemment la porte sur lui. Ne paraissait-il pas en train de me jeter de côté et d'entrer de vive force comme il l'a fait l'autre jour quand il est venu demander Mademoiselle!

Elle ne manqua pas de prendre la première occasion venue pour communiquer à sa maîtresse ses idées sur ce sujet, et le froncement de sourcils avec lequel celle-ci accueillit sa confidence lui donna plus de satisfaction que Sternfield en aurait eu s'il eût pu en être témoin.

Antoinette descendit pour dîner.

Les dames venaient de se lever de table et entraient dans le salon pendant que M. d'Aulnay gagnait sa bibliothèque, quand le bruit d'une voiture qui s'arrêtait devant la porte annonça que quelqu'un arrivait.

—Mon père! s'écria Antoinette en devenant pâle comme un marbre.

—Oui, c'est lui! dit à son tour Lucille qui venait de pousser une reconnaissance vers la fenêtre. Qui l'aurait attendu par de pareils chemins?... Et maintenant, chère enfant ,pas de folles terreurs, pas de tremblements nerveux! Si, par malheur, ton père n'est pas d'une humeur favorable, garde-toi bien de lui annoncer ton mariage à présent: la précipitation gâterait tout.

Quelques instants après, M. de Mirecourt — un homme de bonne apparence appartenant à la vieille école française, — entrait; et sa fille, pour éviter son regard pénétrant, se jeta aussitôt dans ses bras. Il l'embrassa avec effusion; puis, prenant sa tête à deux mains, et la regardant minutieusement:

—Je l'avais bien pensé, petite, s'écria-t-il; mes craintes n'étaient pas vaines. Cette vie du grand monde, si gaie, si brillante, si animée, n'est pas faite pour une enfant de la campagne comme toi. Quoi! tu sembles avoir vieilli de trois ans depuis que tu m'as laissé! Tes joues, il est vrai, sont encore vermeilles, mais ces petites mains brûlantes indiquent que leurs couleurs sont plutôt celles de la fièvre que de la santé.

—Antoinette n'a pas bien dormi la nuit dernière, cher oncle, se hâta de dire Madame d'Aulnay qui se tenait derrière lui, la main appuyée sur son épaule. Elle est extraordinairement nerveuse!

—C'est cela, ma jolie nièce, répliqua-t-il en souriant. Ce sont là des subtilités d'une femme fashionnable. Ma petite Antoinette, qui avait l'habitude de me servir le déjeuner tous les matins à sept heures et qui y prenait part avec un excellent appétit, ne connaissait pas alors la signification de l'état nerveux.

—Mais, cher oncle, Antoinette n'était qu'une petite fille, il y a quelques mois; maintenant, elle est une jeune demoiselle.



Mme d'Aulnay passa sa main dans les cheveux noirs du jeune homme

—Une demoiselle à la mode, veux-tu dire, Lucille; mais ce n'est pas tout: je trouve en elle un changement indéfinissable que je ne puis exprimer; peut-être est-ce qu'elle est plus gracieuse, plus élégante, en un mot qu'elle ressemble plus à ma charmante nièce Madame d'Aulnay, avec cette robe d'une mode nouvelle. Cependant, que cette apparence extérieure de ma fille soit satisfaisante, c'est bien; mais je ne puis admettre que je sois content d'elle sur d'autres points... Ah! tu peux rougir, ajouta-t-il en voyant le visage d'Antoinette se couvrir d'un vif incarnat. J'ai deux sérieuses accusations à porter contre toi. D'abord: pour quelles raisons as-tu rejeté Louis Beauchesne, le mari que je t'avais choisi, auquel je t'ai promise?

—Parceque, cher papa, je ne l'aime pas suffisamment pour devenir sa femme.

—Ah! Lucille, Lucille! c'est là le fruit de ton travail, s'écria M. de Mirecourt en inclinant sa tête vers la jeune femme en signe de reproches. C'est précisément ce que m'avait prédit Madame Gérard lorsque nous avons discuté ensemble l'opportunité d'accepter pour Antoinette l'invitation que tu lui avais faite de venir passer quelque temps avec toi.

—Mais, mon cher oncle, je vous sais trop bon, trop juste, pour forcer Antoinette d'unir son sort à celui d'un homme qu'elle n'aime pas!

—Elle aime Louis aussi bien que tu aimais M. d'Aulnay lorsque tu es devenue sa femme: et qui osera dire que vous ne faites pas bon ménage?... Mais trêve de plaisanteries, ma détermination est inébranlable. J'ai donné à Antoinette carte blanche sur la conduite de la maison, sur les affaires d'argent et sur les autres détails domestiques, mais je prétends conserver mon contrôle sur ce point. Elle connait Louis depuis très longtemps, elle l'a toujours traité avec une bonté pleine d'affection et elle sait apprécier aussi bien que moi son caractère irréprochable. Sous tous les rapports, Louis est un excellent parti ,et je n'ai pas l'intention de sacrifier autant d'avantages réunis en faveur d'un romanesque caprice de petite fille... Ainsi, ma chère Antoinette, prépare-toi à revenir à la maison demain, ou bien, si je te laisse ici une semaine de plus, ce sera pour te permettre de choisir ton trousseau, car dans un mois de ce jour Louis Beauchesne sera mon gendre.

— Mais, cher papa, — insista Antoinette avec des yeux larmoyants et en jetant ses bras autour du cou de son père — pardonnez-moi si je vous dis que je ne puis épouser Louis. Je ferai, à part cela, tout ce que vous voudrez, je retournerai dès demain à la campagne pour y vivre cloîtrée, si vous l'exigez...

—Bah! assez de ces folies, interrompit M. de Mirecourt en se débarrassant doucement de l'étreinte où le tenait sa fille. J'ai passé par-dessus la lettre singulière, je devrais plutôt dire rebelle, que tu m'as envoyée la semaine dernière et dans laquelle tu me disais que tu ne pouvais te rendre à mes désirs, que tu ne voulais pas suivre mes volontés; mais... Antoinette, mon enfant,... n'éprouves pas trop ma patience.

Il s'établit alors un silence. Deux fois la jeune fille ouvrit la bouche, comme si elle avait à parler; deux fois elle dirigea sur Madame d'Aulnay un regard suppliant, l'implorant par cette muette attitude d'entrer dans les terribles explications.

—Eh! bien, est-ce entendu? demanda gaiement M. de Mirecourt, en se méprenant sur le silence qui venait de suivre sa menace.

—Je crains bien que non, cher oncle. Et la jolie main de Lucille se posa de nouveau sur son épaule.. Il peut y avoir un obstacle invincible à cette union, un obstacle qui, probablement, ne peut pas être surmonté.

Madame d'Aulnay n'avait pas calculé la portée que ces paroles pouvaient avoir et l'effet qu'elles produiraient: autrement, elle aurait hésité avant de les prononcer.

Rejetant les mains qui se reposaient sur lui, M. de Mirecourt se leva, et, promenant de l'une à l'autre un regard où brillait la colère, d'un air sévère:

—Un obstacle invincible! Ah! ça, que veux-tu, que peux-tu dire, Lucille? Mais, bah! — continua-t-il avec moins de violence, — ce ne sont là que des phrases romanesques et exagérées comme tu as l'habitude d'en faire, à moins sans doute, — et ici son regard s'assombrit, — à moins qu'Antoinette se soit engagée dans une ridicule amourette avec quelqu'un de ces joyeux militaires auxquels on a si cordialement accordé l'entrée de la maison. J'ai entendu parler des coquetteries et des absurdités qui ont cours ici.

—Mon oncle! mon cher oncle! lui répliqua doucement Madame d'Aulnay.

Cet appel plein de simplicité, fait d'un ton affectueux, calma un peu M. de Mirecourt, mais ne l'empêcha pas de continuer avec fermeté:

—C'est inutile, Lucille: les mots tendres et les regards suppliants ne m'empêcheront pas de dire ce que j'ai à dire. Encore une fois, je le répète, j'espère que ma fille ne s'est pas oubliée elle-même au point de s'engager dans un amour secret avec quelqu'un de ces messieurs étrangers à notre race, à notre religion et à notre langue.

—Mais si elle en avait agi ainsi, très cher oncle; si elle avait rencontré un homme au caractère noble et bon qui, à part l'objection soulevée par sa qualité d'étranger, se serait montré digne, en toute autre chose, d'inspirer de l'affection...

—Eh! bien, alors, Madame d'Aulnay, — s'écria-t-il en l'interrompant et en frappant la table avec une violence telle que les vases et les autres objets qui s'y trouvaient en furent ébranlés, — alors, la première chose qu'elle aurait à faire serait de l'oublier, car jamais, non jamais, elle n'obtiendrait ni mon consentement ni ma bénédiction.

—Le moment est arrivé, pensa Antoinette, où nous ne devons plus l'abuser, où nous devons lui dire qu'il n'y a pas sur la terre de pouvoirs assez puissants pour empêcher l'union qu'il condamne d'une manière si absolue.

Ainsi pensait également Madame d'Aulnay. Mais M. de Mirecourt en était rendu à un degré de colère tel, qu'effrayées, elles abandonnèrent l'idée de l'exaspérer davantage.

—Ecoute-moi bien, Antoinette, et toi aussi, nièce trop officieuse, — reprit-il après une courte pause qui avait été comme une espèce de répit dans la tempête. — Je serai franc, explicite, avec vous deux. Enfant, je te défends d'avoir aucunes autres relations que celles d'une courtoisie pleine de réserve, avec les personnes que je viens de mentionner, et si déjà tu t'es engagée à l'un d'eux, brise immédiatement cet attachement, sous peine d'être désavouée et déshéritée pour toujours.

—Oh! mon père! dit Antoinette en joignant ses mains tremblantes: pour l'amour de Dieu! rétractez ces paroles cruelles, elles sont trop terribles!

Une crainte vague s'empara de M. de Mirecourt à cet appel passionné; mais, comme c'est souvent le cas, sa colère ne fit que s'accroître. Prenant sa fille par le bras, il répéta avec une violence encore plus terrible:

—Non, je ne les rétracterai pas, enfant opiniâtre et désobéissante.

En ce moment la porte du salon s'ouvrit, et Louis Beauchesne entra. On aurait pu lire sur sa figure un étonnement mêlé d'indignation à la vue du spectacle qui se présenta à lui; mais M. de Mirecourt, encore sous l'influence de l'excitation, continua:

—Je disais à cette enfant entêtée que dans un mois, qu'elle le veuille ou non, elle sera ta femme.

—Oh! M. de Mirecourt, répondit le jeune homme avec amertume, je ne veux pas d'une femme qu'on traînerait à l'autel malgré les désirs de son coeur. Mais n'exigez-vous pas d'Antoinette une soumission trop prompte? Il y a à peine quinze jours que vous lui avez fait connaître vos désirs: vous devez lui accorder un peu plus de temps pour se préparer. Quoi! il lui faudra au moins un mois pour se remettre de la scène d'aujourd'hui!

Et en disant ces mots, il jeta un regard de compassion vers Antoinette qui était appuyée contre une chaise, la figure pâle et agitée.

M. de Mirecourt sentit son coeur s'adoucir. Pendant les dix-sept années que sa fille avait passées à l'ombre protectrice de son amour de père, jamais il ne lui avait adressé des paroles aussi sévères que celles dont il venait de l'accabler. Se méprenant sur les craintes secrètes et l'anxiété qui la torturaient, il attribua son émotion à la sévérité dont il venait de faire preuve à son égard.

—Prenez ce siège, Antoinette, continua Louis en lisant sur la figure de son père les sentiments qui s'agitaient en lui; asseyez-vous: je sais que M. de Mirecourt va vous accorder six mois au lieu d'un pour vous permettre de réfléchir, et pour préparer votre trousseau.

—Tu es un amoureux bien philosophe, Louis! s'écria M. de Mirecourt avec sarcasme, plus philosophe que je ne l'aurais été à ton âge; vraiment, tu ne me parais pas pressé de conquérir ton bonheur.

—Parce que je désire celui d'Antoinette avant le mien, répondit-il, pendant que l'expression de sa figure s'assombrissait passablement. Mais, dites, M. de Mirecourt: n'est-il pas vrai que vous lui accordez six mois de plus? Espérons qu'après ce temps vos voeux et les miens seront comblés.

Pauvre Louis! il connaissait bien la futilité de cette illusion; mais, dans sa généreuse abnégation, il ne songeait qu'à obtenir du répit en faveur de la pauvre jeune fille tremblante qui était devant lui.

—Qu'il en soit comme tu le désires! répondit M. de Mirecourt en essayant de paraître indifférent. Puisque le futur se déclare satisfait, je dois l'être également.. Mais rappelle-toi, Antoinette, ce que je t'ai déclaré tout à l'heure au sujet des amoureux ou des prétendants étrangers. Ce que j'ai dit est dit: je ne rétracte rien, et si tu me désobéissais, tu ne devrais t'attendre ni à ma bénédiction, ni à mon héritage. Et maintenant, assez sur ce chapitre. Où est M. d'Aulnay?

—Je vais aller le chercher, cher oncle, dit Madame d'Aulnay en se levant précipitamment, car sa fine oreille venait d'entendre le bruit de la porte d'entrée qu'on ouvrait.

Elle sortit, et, au lieu de se rendre à la Bibliothèque où était son mari, elle descendit l'escalier d'un pas rapide. Il était temps, car Sternfield était en ce moment même dans le corridor, se débarrassant de son par-dessus et se préparant à entrer dans le salon: Jeanne n'ayant reçu aucun ordre pour lui faire rebrousser chemin.

Madame d'Aulnay entraîna vivement le militaire dans une petite anti-chambre, et lui fit part en peu de mots de la scène orageuse qui venait d'avoir lieu. Les joues rouges et les sourcils froncés du Major dirent assez éloquemment la suprême contrariété que lui causait ce récit; mais si son amie eût été aussi bonne observatrice qu'elle l'était d'ordinaire, elle se serait aperçue qu'à la mention de la menace que M. de Mirecourt avait faite à sa fille de la déshériter, ses traits s'étaient animés davantage et ses yeux avaient lancé des éclairs.

—Pouvez-vous me dire, demanda-t-il avec colère, combien de temps ce vieux tyran doit rester ici? Car, quant à voir ma femme, je le dois et je la verrai.

—Chut! point de bruit! ne parlez pas aussi fort. Je crois qu'il partira demain matin: jusqu'à son départ, vous ne devez pas vous montrer en sa présence. N'ayez pas d'impatience, car, croyez-moi, notre pénitence sera encore plus forte que la vôtre.

Puis, congédiant Sternfield après lui avoir donné une amicale poignée de main, elle se rendit à la Bibliothèque où elle trouva son mari, ainsi qu'elle s'y attendait. Elle lui fit immédiatement part de la scène qui s'était passée dans le salon, blâma en des termes peu mesurés la dureté de M. de Mirecourt et conjura M. d'Aulnay d'employer toute son influence pour induire ce père **sauvage** à laisser Antoinette avec eux encore quelques semaines de plus.

—Crois-moi, cher André, ajouta-t-elle avec beaucoup d'onction, la pauvre Antoinette sera disputée et persécutée à en mourir si elle s'en retourne maintenant avec son père qui est encore sous l'effet d'une irritation extraordinaire. Demandes donc comme une faveur personnelle la prolongation de son séjour ici, et si tu y mets un peu de bonne volonté, mon oncle ne te refuseras certainement pas cela.

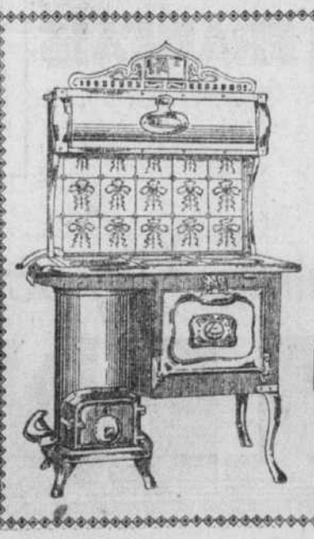
—Eh! bien oui, je vais faire ce que tu me demandes, Lucille, car j'aime réellement cette petite fille; mais je ne puis m'empêcher de croire qu'elle serait infiniment mieux chez elle qu'au milieu de ces flirtations et de ces coquetteries avec les militaires que vous affectionnez tant toutes les deux.

(A continuer)

D'une Saveur différente



En Vente chez votre Epicier 10



Venez Faire Vos Achats de

Poêles

ET

Fournaises

Au Magasin Populaire de Poêles

M. Robert & Cie

627 MT-ROYAL EST

Près De Laroche

Téléphone St-Louis 162



Salades qui font venir l'eau à la bouche

LES SALADES jouissent d'une popularité incontestable. Elles font plus que jamais partie du menu, et on les sert toute l'année, l'après-midi, le soir, comme plat de résistance au lunch et comme plat supplémentaire au dîner. En somme, aucun repas (excepté le petit déjeuner) n'est réellement à la mode sans une salade quelconque dans un tendre nid de laitue, et les bonnes ménagères sont constamment à l'affût de recettes nouvelles.

Le Fromage à la Crème Ingersoll se prête à des combinaisons nombreuses et appétissantes qui vous aideront à varier vos menus.

Riche et nourrissant

Le Fromage à la Crème Ingersoll, fabriqué dans un des comtés les plus fertiles du Canada, est tout ce qu'il y a de plus pur, de plus riche, de plus nourrissant et de plus délicieux. Il va le mieux du monde avec la plupart des ingrédients d'une salade—fruits, noix, légumes verts ou cuits — et il sert à faire des salades qui font vraiment venir l'eau à la bouche.

Des recettes exquises avec du Fromage à la Crème Ingersoll pour salades, plats à la casserole, luncheons maigres, croquettes, sandwichs et toutes sortes de plats sont contenues dans notre nouveau Livre de Recette Ingeroll. Chaque recette a été essayée et approuvée par des diplômées en Science Domestique.

Ecrivez-nous pour nous demander un exemplaire du Livre de Recettes Ingersoll. Il vous sera envoyé avec le plus grand plaisir. En attendant, achetez du Fromage à la Crème Ingersoll chez votre épicier et régalez votre famille et vos invités au moyen de ces délicieuses salades.

The Ingersoll Packing Company
LIMITED
INGERSOLL — — — ONTARIO

Pour faire cette salade délicieuse

Pétrissez la moitié d'un pain de Fromage à la Crème Ingersoll. Faites passer au tamis les jaunes de trois oeufs bouillis et mélangez le tout. Ajoutez pas mal de sel, quelques grains de cayenne et ½ cuillerée à thé de persil finement haché. Faites des boules de la grosseur d'une olive. Découpez le blanc des oeufs en rondelles et disposez sur de la laitue. Placez trois boules sur chaque rondelle et servez avec de la Mayonnaise. Vous obtiendrez de jolies salades individuelles en mettant deux rondelles sur chaque feuille de laitue, une feuille de laitue sur chaque assiette et deux ou trois boules par rondelle.

Pour les appétits blasés

Essayez cette salade au fromage et au concombre : Prenez un concombre de taille moyenne et coupez-le en deux, diagonalement. Enlevez la pulpe et les graines. Essuyez l'extérieur. Prenez un paquet de Fromage à la Crème Ingersoll et remplissez le concombre avec du fromage salé à votre goût et légèrement amolli avec de la mayonnaise. Remettez les deux moitiés du concombre l'une sur l'autre et pressez fortement. Pétrissez le reste du fromage en boules d'un demi-pouce de diamètre et roulez dans de la noix hachée ou du persil, ou saupoudrez simplement de paprika. Pelez le concombre et mettez-le refroidir si c'est possible. Avec un couteau bien aiguisé, découpez en tranches d'un quart de pouce d'épaisseur. Arrangez les tranches sur un lit de laitue avec des boules de fromage et servez avec sauce ou mayonnaise.

Cette salade est très facile à préparer et ajoute un plat délicieux au lunch, thé ou dîner.

Ou bien cette salade aux dattes et à l'orange

Sur une assiette, faites un lit de laitue en petits morceaux. Coupez des dates fraîches en bons morceaux et autant de morceaux d'orange débarrassés de toute membrane. Placez sur la laitue. Faites des boules de Fromage à la Crème Ingersoll ou disposez quelques morceaux de fromage au milieu du fruit. Servez avec de l'huile ou de la sauce cuite. Avec de la sauce, saupoudrez votre salade de sucre.

Autre salade aux fruits

Qui pourra résister à cette Salade au Fromage à la Crème et aux Abricots ?

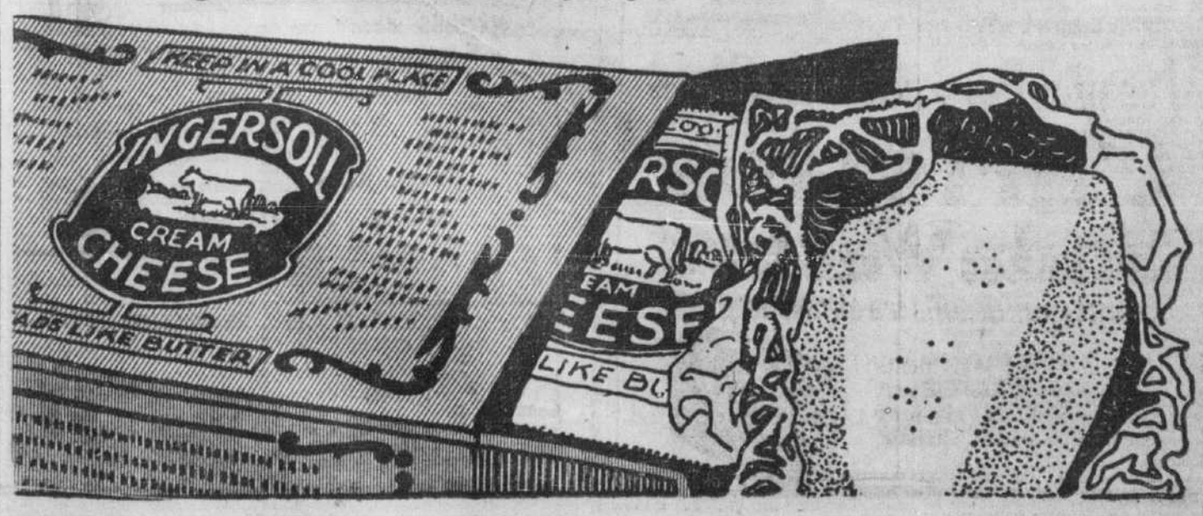
Ingrédients:—1 boîte d'abricots, ½ paquet de Fromage à la Crème Ingersoll, ¼ de tasse raisins hachés, ¼ de tasse noix hachées, quelques brins de persil haché, quelques feuilles de laitue et de la sauce.

Choisissez douze parfaites moitiés d'abricots et mélangez le fromage, les noix, le raisin et le persil. Roulez en boules. Mettez une boule dans chaque moitié d'abricots et servez sur une feuille de laitue—deux moitiés par assiette. Une bonne sauce à la crème va le mieux avec cette salade.

Les salades au fromage sont surtout appréciées au lunch ou au dîner quand les fruits et les légumes sont rares. Le Livre de Recettes Ingersoll contient beaucoup d'autres recettes du même genre, et beaucoup, également, pour des menus plus substantiels.

Ingersoll

Le fromage à la Crème qui "S'étend comme du Beurre"



LE THÉÂTRE



LES ARTISTES DE LA TROUPE DU GRAND GUIGNOL, DE PARIS, qui débutent à His Majesty's, lundi, le 8 octobre. No 1—M. Paul Bernier; No 2— Mlle Herman; No 3—Mlle Andrée Dechesne; No 4—M. Gaston Buarini; No 5—M. Des Mazes; No 6—Mlle Estelle Ducles; No 7, M. Jacques Derives; No 8—M. Louis Defresne; No 9—M. Robert Seller; No 10—Mlle Gilda; No 11—Mlle Jane Meryem. Cette troupe vient pour la première fois en Amérique.

NOS TREATRES DE COMEDIE

Jamais à Montréal, une saison théâtrale n'a eu autant de succès pour tous les protagonistes de cet art. Pour ne parler que de la section française nous voyons la Comédie Française, à l'Orphéum qui, bien orientée voit un public intelligent et nombreux, prouver chaque jour que l'on tient à la réussite de l'entreprise. Il n'y a plus de tâtonnements possibles pour cette direction : le public a manifesté son goût, celui de la comédie légère. Les artistes de M. Calmettes ont tous la faveur des habitués qui les ont ovationnés dans "La Sonnette d'alarme" et dans "Alain, sa mère et son amie". On a peut-être un peu maugréé sur les entr'actes vides. C'est qu'ici l'on a l'habitude de l'orchestre pour occuper l'entr'acte. La direction a-t-elle eu raison de supprimer ce complément au septacle ? Nous croyons que oui. L'expérience démontre que pour satisfaire le public il faut, (surtout pour le public de l'Orphéum), un orchestre excusable tout au moins. Or, dans les circonstances actuelles, on ne peut comparer un orchestre de bons musiciens, disons une dizaine, sans que les frais du budget ne soient déraisonnablement obérés. M. Gauvin a fait l'effort suprême pour avoir la troupe actuelle et les frais d'un orchestre eussent été de trop.

D'ailleurs le public y est fait maintenant et pourvu que l'on n'allonge pas démesurément les entr'actes, l'oubli arrivera vite pour ce léger mécontentement.

Au Canadien-français, direction Sylvio, c'est aussi la marche au succès. C'est que M. Sylvio a dans son personnel des gens avisés, rompus à toutes les choses du théâtre. Plusieurs membres de son personnel sont des comédiens d'expérience, qui ont tenté de la direction dans plusieurs théâtres : Lombard, Pelletier, Godeau furent directeurs. Ils connaissent à fond leur public et c'est ce qui explique le succès actuel de la maison. On y alterne les genres, ce que leur public réclame. C'est un rude sacrifice pour la troupe, mais la réussite est à ce prix. La comédie-dramatique semble être le genre que préfèrent les habitués de M. Sylvio. C'est ainsi que l'on a donné avec succès une reprise de la "Robe Rouge", qui était très bien. C'est faire acte de sagacité que ne pas contrarier le goût de son public.

Au monument National, la résurrection des "Soirées de famille" par la Société Saint-Jean-Baptiste, direction J.-P.-L. Bérubé, s'est effectuée triomphalement. Nous savons ce qu'il en coûte pour avoir salle comble au Monument. On a donné "Les Romanesques", de Rostand, et, la critique a fort apprécié l'interprétation.

C'est un groupe épris d'art, qui se définit "Le théâtre intime", dont l'initiative est due à Madame Simpson, qui a accompli cette belle chose. Nous la complimentons cordialement. Que l'on ne se trompe pas; il y a un public considérable qui fréquente les représentations d'amateurs. Avec une direction patriotique, comme celle de M. J.-P.-L. Bérubé, les cercles d'amateurs ne peuvent que faire une très belle saison. Il ne faut pas entreprendre des choses trop difficiles. Il faut "rester dans ses moyens" comme l'on dit au théâtre et, ayant tout le temps qu'il faut à leur disposition, les amateurs peuvent donner de très belles pièces.

Ernest Tremblay.

MARIONNETTES DE SARG

Les marionnettes de Tony Sarg que nous connaissons déjà pour les avoir vues il y a deux ans, à Montréal, seront de nouveau parmi nous, à l'Orpheum, la semaine du 22 octobre. Elles nous offriront, cette année, deux spectacles entièrement nouveaux : d'abord "Ranael et Gretel" et "Red Riding Hood". On verra aussi "Monsieur le capitaine", un capitaine bien français, s'il vous plaît, qui fait manœuvrer des soldats de bois d'une manière connue de lui seul.

Il y a aussi Ching et Chang, deux marionnettes extraordinaires venant directement de Chine. Elles dansent et chantent, mais elles oublient parfois bien des choses, ce qui fait rire aux larmes. On pourrait continuer les explications comme cela jusqu'à demain. Tout de même, on voit par ce qui précède que ce n'est pas un spectacle banal que nous présentera M. H. Dutrisac, à l'Orpheum, la semaine du 22 octobre. Ceux qui feront le voyage ne le regretteront pas. Les parents feraient bien d'y conduire leurs enfants. Il y aura de l'amusement pour tout le monde.

LA PETITE SCENE

Mercredi, le 10 octobre prochain, aura lieu la première représentation donnée par les Compagnons de la Petite Scène, sous les auspices de la Société Saint-Jean-Baptiste. La première série des soirées de famille n'aurait pas été complète si on n'y avait pas donné une pièce du répertoire moderne. Il appartenait aux Compagnons de la Petite Scène de donner cette primeur qu'est MICHEL AUCLAIR, trois actes de Charles Vildrac. Cette pièce a été créée au Vieux Colombier de Paris, en novembre 1922. Il y a de tout dans ces trois actes de la comédie et du drame. C'est une étude des plus fortes du coeur humain. Voici la distribution : Susanne Catelain, Mlle J. Dépocas ; Madame Catelain, Mme E. Garceau ; Michel Auclair, Geo.-L. Fortin ; Armand Blondeau, L. Bariteau ; Louis Catelain, C.-A. Valérand-Colson, Armand Lefebvre ; Pierrot, Jean d'Auray Valérand.

La scène se passe à Saint-Serge, quelque temps avant la guerre. MM. C.-A. Valérand et Geo.-L. Fortin sont les directeurs des Compagnons de la Petite Scène.

PRINCESS

La nouveauté sera la marque distinctive du programme de la semaine prochaine, au théâtre Princess. Le principal numéro sera celui de l'orchestre Yerkes Flotilla, organisé tout d'abord pour le fameux restaurant Flotilla, de New-York, par l'ancien commissaire Harris. C'est un orchestre qui a rendu ce restaurant fameux et depuis, sa renommée n'est constamment accrue. On ne lui conteste pas de supérieur sur la scène de vaudeville.

Herbert Williams, le populaire comédien, qui nous apparaîtra avec Hilda Woofus, sa charmante partenaire, présentera une saynète intitulée "From soup to nuts". C'est de la comédie avec tout excentrique et très amusante. Ethel Sinclair et Marie Gaspar nous seront présentées dans "The long, long trail", dialogues et chansons que leur talent rend fort agréables. Toutes deux remporteront sûrement un beau succès ici. Les quatre soeurs Fayre constituent un quatuor anglais fort avantageusement connu. Chanteuses et instrumentistes ont partout obtenue les plus vives ovations. Elles nous présenteront un numéro de choix. Un numéro de danse très inusité et pittoresque sera offert par les jumeaux Griffin qui feront également rire aux larmes. Le petit Lord Fauntleroy, un égyptien, sera représenté dans les danses classiques. Tex McLeod, un fameux cow-boy et expert au lasso, donnera une exhibition de son adresse au lasso. Les Gascons royaux, que nous connaissons déjà, nous rendront de nouveau visite avec de la nouveauté dans leur acte.

CHANTECLERC

M. Armand Leclaire, se devait de nous offrir au moins une pièce nouvelle cette saison. Il l'a fait avec "Le Sheik", qui tiendra l'affiche du théâtre Chanteclerc la semaine prochaine. C'est une pièce en cinq actes, toute de passion virile et dont l'intrigue, d'une puissance et d'une vérité psychologique rares, se précipite, aisée, logique, vers un dénouement inattendu.

Toute la troupe, augmentée même pour la circonstance, fait partie de la distribution. La direction a même engagé une danseuse éprouvée, qui exécutera "la danse des voiles" et Mlle Aurore Alys chantera "l'Invocation à l'amour".

Les principaux rôles sont confiés à Mmes Bella Ouellette, Aurore Alys, J. Reyna, J. Berthy et à MM. A. Duquesne, A. Leclaire, R. Valeur, F. Barry. On nous promet des décors et des costumes éblouissants.



Mme CECILE DIDIER, du théâtre Orpheum.

MONUMENT NATIONAL

C'est jeudi, le 11 octobre prochain, que le Cercle Michel Scott, inaugurera sa saison des soirées de familles sous les auspices de la Société Saint-Jean-Baptiste au Monument National. Nul n'est besoin pour nous d'insister davantage sur le mérite personnel de la distribution

M. HECTOR CHARLAND, du cercle Michel Scott.

de l'Abbé Constantin, qu'il nous suffise de dire que monsieur Hector Charland, trop connu pour en faire ici l'éloge, tiendra le rôle titre de l'Abbé et qu'il sera magistralement secondé par Mlles Jancy-Ethier, Jeanne Rolland, Jeannette Deguire et Albertine Martin, du côté féminin, et de messieurs Gaston Saint-Jacques, René Lanthier, Thomas Chamberland et J.-Avila Bertrand, tous artistes bien connus du public montréalais.

"VIGNES DU SEIGNEUR"

Tous ceux qui suivent le mouvement théâtral à Paris savent que "Les Vignes du Seigneur" est la pièce qui a eu le plus grand succès à Paris cette saison. Aussi, la première de cette pièce par la troupe de l'Orphéum est attendue par toute la population de Montréal. M. Calmettes a monté cette pièce avec un soin tout particulier et toute la troupe est de la distribution.

"Les Vignes du Seigneur" est une pièce gaie, genre "Sonnette d'Alarme". C'est l'histoire d'une Mme Bourgeon qui a deux filles à marier. Elle a projeté d'unir la plus jeune à Henri Levrier, mais celui-ci a une fâcheuse réputation : il boit. S'il a noyé son chagrin c'est qu'il aime Fafnée, amie de son camarade Hubert. Mais, comme Henri s'entend avec Gisèle, il feint de boire, alors qu'en réalité il ne boit que de l'eau. Mais un jour on le force à boire, et il parle... il parle.... trop ! Et c'est une scène tordante, amusante au possible. Mais tout finit par s'arranger et la bonne Mme Bourgon va enfin marier ses deux filles.

Max Guy, qui a tant amusé le public dans "La Sonnette d'Alarme" jouera le rôle d'Henri Levrier.

CANADIEN-FRANÇAIS

M. Pierre Frondale est à l'heure actuelle un de nos meilleurs auteurs dramatiques. Avec Charles Mérè ils se partagent les plus gros succès. Qui ne se souvient encore de l'enthousiasme qui salua : l'"Appassionata", "la Maison Cernée", etc., inoubliables premières ! Avec Le Reflet son triomphe fut complet. "Le Reflet" fut créé il y a dix-huit mois à Paris. Nous allons, nous, l'entendre pour la première fois. Sûrement il recevra ici l'accueil qu'il a eu dans la ville lumière. L'intrigue est particulièrement prenante, captivante et émotionnante, elle renferme des parties délicieuses et des scènes très originales. C'est du beau et bon théâtre. Au théâtre Canadien on a tenu à lui donner une interprétation de premier ordre avec Mmes Théry, Demons, Reydusil, Giroux, Prégent et MM. Léry, Filion, Pelletier, Dauriac, Durand, Lombard, Bernard, Guimond. La mise en scène de M. A. Godeau suivra fidèlement celle de la création.

Lundi, matinée des dames; lundi soir, grande représentation de gala. Pour dimanche, on prépare un magnifique programme. D'abord une grande vue spéciale, une vue comique et comme pièce, un petit chef-d'oeuvre de l'auteur, de "Les Affaires sont les Affaires", M. "Les Affaires sont les Affaires", M. Octave Mirbeau, et qui a pour titre "Le portefeuille" et pour interprètes Mme Marthe Thiéry, MM. Durand, Dauriac, Godeau et Philippe.

GAYETY

Harry, (Hickey") Le Van, le premier comédien de "Town Scandals" était dans le vaudeville longtemps avant qu'il ne joue du burlesque et possède maintenant une grande expérience. Dernièrement il devenait une grande vedette et sa profonde expérience le servait admirablement bien pour le vaudeville. Il y a trois choses qui sont amusantes pour le public, dit Le Van. D'abord, c'est l'élément de surprise; ensuite, c'est le bouleversement de la dignité et, enfin, les problèmes qu'ont les gens dans le trouble. Pensez aux meilleurs bons moments que vous avez eus au théâtre et vous les classerez dans ces trois circonstances. Le Van est parmi les plus populaires artistes du burlesque, et il a joué le premier emploi de comédien avec grand succès. Le Van est d'un parfait naturel et possède une grande faculté d'inventions amusantes. Les choeurs sont exécutés par 25 belles filles qui dansent et chantent à ravir.

SACHA GUITRY

Le deuxième spectacle de la semaine prochaine sera composé de deux petits chefs-d'oeuvre du maître Sacha Guitry, le plus aimé des auteurs dramatiques de Paris. "Jacqueline", comédie en trois actes, et "Les Deux Couverts", délicieuse petite pièce en un acte, du répertoire de la Comédie Française de Paris.

"Les Deux Couverts" est une délicieuse petite comédie qui fut créée à Paris par Hiéronimus, à la Comédie Française. M. Calmettes, M. Hiéronimus et Mme Barlett joueront ce petit bijou de pièce.

CERCLE SACRE-COEUR

Le Cercle Sacré-Coeur d'Hochelaga commencera sa saison théâtrale, lundi et mardi les 15 et 16 octobre prochain.

Comme ouverture on donnera le magnifique drame espagnol, en 3 actes, "Le Fratricide". La distribution est très bien faite par le directeur artistique, M. H. Cantin et chaque acteur est très bien dans son rôle. Quoi qu'un débutant le Cercle Sacré-Coeur compte sur ses rangs plusieurs amateurs d'il y a longtemps et le public qui viendra l'encourager saura bien goûter la beauté du spectacle qui lui sera donné.

GRAND GUIGNOL

L'occasion est exceptionnelle pour le public canadien-français et anglais de voir une chose extraordinaire la semaine prochaine, avec le spectacle que donnera ici pendant une semaine au His Majesty's, la troupe de M. Camille Choisy.

La troupe sera au grand complet. Cela signifie près de 20 personnes avec décors et accessoires. La troupe jouera les pièces de son répertoire qui est unique au monde. Aujourd'hui, c'est M. Camille Choisy qui est le directeur et dirigera la troupe ici. Les artistes retourneront ensuite à New-York pour remplir un engagement dans un grand théâtre de la metropole américaine.

Dans la troupe qui vient ici on verra des artistes fameux. Ainsi on entendra les deux artistes de composition Brisard et Dufresne qui sont de la troupe depuis plus de là ans. Le répertoire a été choisi soigneusement pour Montréal. On a évité les pièces trop violentes. On donnera 4 pièces par spectacle et l'on alternera les genres. Il y a de quoi choisir, le répertoire compte plus de 200 pièces.

L'occasion est exceptionnelle pour le public de voir une chose étrange et nouvelle, car jamais on n'a vu rien de comparable en Amérique. Maintenant, il faut bien comprendre que le répertoire compte aussi de bonnes comédies car, on a voulu faire la part du rire. On peut être assuré de spectacles parfaits, car, les artistes sont familiers avec leurs rôles, ils joueront dans leurs rôles et avec leurs accessoires. On s'attend à ce que cette courte saison soit un très gros succès.

NATIONAL

C'est une grande soirée de gala qui commencera lundi prochain. La troupe Pizzy Wizzy-Maccaroni, nous annonce un superbe programme "Revue-1923". En dehors des directeurs si populaires, nous verrons Hector Pellerin, Alex. Desmarteaux; Germaine Lippé, J. Fogarty, Queenie, Bertha, Clarice, Florida et Marcel, Anna, Gerty Dores, Lilia, etc.; il y aura profusion de toilettes, de fleurs et de lumières, ce sera une féerie.

Nous y verrons de jolies danses, nous y entendrons d'amusantes chansons; il y aura des scènes désopilantes; nous y rirons follement; car au National c'est le règne de la gaîté qui y domine. On veut que tous ceux qui viennent oublient leurs soucis. Ils sont venus pour se distraire et ils en ont pour leur argent.

Dimanche il y aura 3 représentations, à 1 hr., 7 hrs., et 9 hrs.

Lundi soir, gala. Mercredi, matinée des dames. Vendredi, grand concours de beauté et de danse.

LA TROUPE ROBERTY

M. Roberty vient de former une troupe, composée de MM. A. Descart, Eléar Daoust, Jean Laviol, Mlles Desiaturiers, Stella Dalbret et quelques autres, qui jouera, chaque semaine, un soir à Saint-Jean, à Saint-Hyacinthe, à Marieville et 2 soirs au Boulvaroscope.

LAC TREMBLANT

Mme Joseph Labelle est retournée à Montréal après avoir passé un mois au lac Tremblant.

—Mme A. Comte et son fils, Maurice, ont passé une semaine à la pension Séguin.

—M. Semple est en visite chez M. Selby.

—Mlle R. Therrien et M. C. Thérien ont passé le dimanche au lac Tremblant.

—L'hôtel Meilleur a fait installer dernièrement un radio.

—Dimanche soir il y a eu une partie de cinq cents au manoir Pinoteau. Parmi les assistants, on remarquait Mmes J. Labelle, Jos. Meilleur, E. Meilleur, M. et Mme Luc Pinoteau, Mlles Jeanne Cyr, Armande Meilleur, Aurore Levert, R. Therrien, MM. Janvier Hamel, Edward Gauthier, Fernand Pinoteau, Raoul Meilleur, E. Davis, Clad Pelletier, Gustave Survevert, G. Therrien.

—La compagnie Riordon Pulp fait reconstruire les écluses du lac Tremblant.

—M. Jos. Meilleur est parti pour le lac Sucreries où il doit faire la collecte des oeufs de truites pour les besoins de la piciculture provinciale du lac Tremblant.

—Mlle Armande Meilleur est à Montréal pour quelques temps.

Théâtre NATIONAL

TEL. EST 2400. A. SILVIO, Prop.

REVUE 1923

Pizzy-Wizzy-Macaroni

H. PELLERIN.—A. DESMARTEAU — G. LIPPE. — J. FORGARTY

QUEENIE, CLARICE, BERTHA, FLORIDA

MARCEL — ANNIE — GERTY — DORES — LILIAN

MATINEE: 15c. SOIREE: 25c

Dimanche : trois représentations. 1 hr., 7 hrs., 9 hrs.

CADEAUX à 6.45 p. m.

LUNDI SOIR CADEAUX SURPRISE | VENDREDI, CONCOURS de DANSE et de BEAUTE

MERCREDI : MATINEE DES DAMES

ORPHEUM COMÉDIE-FRANÇAISE

Jeudi, vendredi, samedi soirs et samedi matinée : "ALAIN, SA MERE ET SON AMIE".

SEMAINE PROCHAINE

Dimanche, lundi, mardi, mercredi soirs; mardi et jeudi matinées :

"LES VIGNES DU SEIGNEUR"

Jeudi, vendredi, samedi soirs et samedi matinée :

"JACQUELINE"

Par permission spéciale de M. Sacha Guitry.

282-3 xE

THEATRE KING EDWARD Coin Dorchester et St-Laurent

Commençant dimanche, le 7 octobre, et toute la semaine

LA BATAILLE DEMPSEY-FIRPO

EN TROIS ROULEAUX

Venez voir cette bataille à sensation—Les prix d'admission restent les mêmes.

Aussi ARTHUR M. PITRE et sa troupe

18 — PERSONNES — 18

VOICI UNE AUTRE PREUVE CONVAINCANTE QUE LE

COLUMBIA BURLESQUE

DONNE DU PLAISIR A TOUTE LA FAMILLE AU THEATRE GAYETY—"TOWN SCANDALS"

Deux fois par jour, la semaine prochaine, à partir de dimanche soir, "Town Scandals" de Irons & Clamage, fournira le genre de spectacle qui a fait de "Columbia Burlesque" le favori des amateurs de théâtre qui veulent en avoir pour leur argent.

Le Circuit Columbia Burlesque fonctionne avec succès depuis vingt-et-un ans — c'est présentement sa vingt-deuxième saison — relevant le genre burlesque de sa médiocrité pour en faire un amusement de famille. De fait les matinées du Gayety sont fréquentées par plus de femmes que d'hommes, et les représentations de soirée réunissent des hommes et des femmes et des familles entières qui apprécient les folies joyeuses, les jolies filles, les attrayants costumes, les chansons faciles et les danses légères. Or "Town Scandals" leur offre précisément ce genre de spectacle.

Ces vingt ans ont produit une nouvelle génération de fervents du théâtre, et c'est principalement à ces nouveaux "rechercheurs d'amusement" que nous nous adressons. Des spectacles comme "Town Scandals"—et il en viendra trente-huit au Gayety durant la saison—sont resplendissants de couleur; on y trouve ces airs de "jazz" et ces danses frivoles qui captivent tant la jeunesse.

Toute la famille aime le spectacle du "Gayety" parce qu'il y a dans chaque "Columbia Burlesque" quelque chose qui plaît à tout le monde—aux adultes comme aux enfants. Il y a dans le "Columbia Burlesque" ces éléments basiques de divertissement qui trouveront toujours faveur auprès des hommes et des femmes normaux—c'est-à-dire ni trop élevés ni trop bas. Venez voir "Town Scandals" une après-midi ou une soirée de cette semaine, et vous saurez alors ce que signifie "Columbia Burlesque."

Légèreté, réparties gaies, situations cocasses, chansons à succès, musique entraînante, gracieuses danses, costumes somptueux, premiers rôles de talent, qui savent chanter, danser et interpréter le burlesque—et toujours une agglomération de jolies filles qui chantent et dansent et habillées comme de véritables mannequins, voilà quelques-unes des attractions du "Columbia Burlesque."

Les matinées à bon marché du Gayety font que chaque jour est le "jour des dames." Celles qui fréquentent ce théâtre goûtent le divertissement sain des comédiens, qui font rire aux larmes avec leurs farces et leurs drôleries. Les étincelantes combinaisons de couleurs des costumes des choristes et des premiers rôles féminins, les brillants décors et les superbes ensembles des actrices aux ravissantes toilettes et à la jambe leste, font les délices du coeur féminin.

Un service marqué au coin de la plus franche courtoisie attend les dames qui assistent aux matinées quotidiennes. Il y a 500 sièges au bas prix de 25 cents, spécialement réservés aux dames. Les prix des soirées permettent à toute la famille de jouir du "Columbia Burlesque" sans trop obérer le budget. On peut se procurer des sièges réservés à l'avance (en téléphonant Plateau 17 et en les retenant jusqu'à l'heure de la représentation) à ces prix populaires: matinées quotidiennes: 25 et 50 cents. Soirées: 25 - 50 - 75c et $1.00.

284-1

PRINCESS

Excellent vaudeville de B. F. KEITH

Semaine du 7 Octobre

Deux représentations par jour

HARRY A. YERKES Famous Flotilla Orchestra

Les Quatre Soeurs Fayre

GRIFFEN TWINS

Tex McLeod

NEIL & WITT

REMOS & COMPANY et ses merveilleux nains

RIALTO & LAMONT

Et AUTRES NUMEROS.

THEATRE CANADIEN - FRANÇAIS

M. Alex. Silvio, directeur-propriétaire

SEMAIN DU 8 OCTOBRE

LE REFLET

pièce en 4 actes de Pierre Frondale

GERMAINE VHERY J. P. FILION R. LERY J. DEMONS et toute la troupe

LUNDI MATINEE DES DAMES. RICHES CADEAUX

DIMANCHE 7 OCT. Matinée et soirée 25c. Loges 50c

Grande vue spéciale LE PORTEFEUILLE pièce en 1 acte de O. Mirbeau Distribution de cadeaux

Théâtre CHANTECLERC

Semaine du 8 octobre 1923—CREATION SENSATIONNELLE

LE SHEIK

Pièce en 5 actes de M. ARMAND LECLAIR

VOYEZ — La fête d'adieux — Les distractions d'un vieux savant — Le prince Arabe — En plein désert — L'enlèvement — La femme volée — L'amour d'un fauve — La révolte de la chair — Esclavage béni — La délivrance — La passion d'une âme — La tigresse.

L'invocation à l'amour chantée par Mlle AURORE-ALYS.

Mme BELLA OUELLETTE dans RAYMONDE

Mlle AURORE-ALYS dans AICHA. Mlle J. REYNA dans INA.

M. A. DUQUESNE dans le SHEIK

M. A. LECLAIRE dans LUCIEN M. R. VALEUR dans DORE

Musique spéciale — Décors et costumes éblouissants — Chants et danses. Résumé du spectacle : Rire, Pleurer, Aimer !

DEMAIN DIMANCHE | PROGRAMME SPECIAL DE VUES ANIMEES ET LA TROUPE MAURICE CASTEL. | PRIX : Matinée . . . 20c Soirée 25c

LE THEATRE COURT

reprend son ancien nom

Théâtre FRANCAIS

ANGLE STE-CATHERINE ET ST-LAURENT

NOUVELLE POLITIQUE

VAUDEVILLE

5—EXCELLENTS NUMEROS—5

Superbe production cinématographique, comédie et autres.

Changement complet de programme le dimanche et le jeudi.

PRIX POPULAIRES, taxe comprise: Matinées, 15-25c. Soirées, 25-40c. Dimanche, mat., 25-40c. Dimanche, soir, 40c.

Sous la direction de la J.-B. SPARROW THEATRICAL AND AMUSEMENT CO. LIMITED.

Renée Adorée dans Andrée Grange

C'est Andrée Grange une jeune Canadienne



...si jolie qu'elle fascinait tous les hommes. Ce qui arrive quand sont déchaînées les passions primitives, vous le verrez dans.....

The ETERNAL STRUGGLE

(L'ÉTERNEL COMBAT)



"Est-ce amour?—Non—jalousie!"

"Vous ne trahirez plus d'autres femmes!," dit-elle.

Un drame qui éclate dans une famille Canadienne-Française, si pathétique, si romanesque à la fois que vous tiendrez à voir deux fois.

TOURNÉ AU CANADA, SOUS LE PATRONAGE DU GOUVERNEMENT

TITRES EN FRANÇAIS

À PARTIR DE DIMANCHE 7 OCT.

ALLEN

LE CINÉMA



DANS NOS PRINCIPAUX THEATRES DE CINEMA LA SEMAINE PROCHAINE : 1.—Alice Joyce, dans "The Green Goddess", au Capitol; 2.—Charles DeRoche et Pola Negri, dans "The Cheat" au nouveau théâtre Corona; 3.—Helen Ferguson, que l'on verra bientôt dans "The Vital Question", un film de la Compagnie canadienne Laval Photoplays, Limited; 4.—André Lafayette, une des principales actrices de la Laval Photoplay.

CORONA

La compagnie "Independent and United Amusement", qui exploite les théâtres Strand, Belmont, Regent, Papineau, Plaza et Moulin Rouge ouvre ce soir le Corona, angle Notre-Dame Ouest, près de la rue Atwater. En plus du programme ordinaire on donnera "The cheat" avec Pola Negri et Jack Holt; Ben. Turpin tient le premier rôle dans "The Shreik of Araby". On a aussi un programme musical spécial sous la direction de M. William Ecktein. M. Nicholas le gérant de la compagnie déclare que l'on ne donnera que les meilleures vues au nouveau théâtre. On verra aussi de temps en temps "The melody boys". Au nombre des bonnes vues que l'on verra bientôt, citons "Holly Wood", "Blue Beard Eight Wife", "Circus Days", "Main Street", "The French Doll", "The Fighting Blade" et autres. Le gérant local du théâtre est M. Thomas Keegan.

CAPITOL

Il y a très peu d'amateurs de théâtre en Amérique qui n'ont pas connu et admiré les oeuvres de Georges Ariiss qui, après ses succès sur le théâtre, remporte de nouveaux triomphes sur l'écran. Quand on a annoncé qu'il tiendrait le principal rôle dans "The Green Goddess" un très vif intérêt a été porté au nouveau film. Le rôle du rajah de Rukh, qu'il personnifie parfaitement, il l'a déjà tenu sur le théâtre. Il avait obtenu alors des succès retentissants. La mise sur l'écran de ce drame sera la grande attraction du théâtre Capitol, la semaine prochaine. C'est une nouvelle aubaine offerte aux habitués de ce populaire cinéma aux grands spectacles.

Ce film oriental possède une valeur très grande car, en plus de la personnalité de George Ariiss, nous verrons des acteurs tels qu'Alice Joyce, David Powell et Harry-T. Murray pour ne pas parler de Jetta Goudal et Ivan Simpson. "The Green Goddess" est un drame toujours vivace. Du commencement à la fin, l'intérêt est tenu en éveil et le rôle du rajah, avec ses dehors vernis par une civilisation oxfordienne et parisienne et ses sentiments naturels de barbarie caractéristiques de sa race, est d'un poignant intérêt. Le rajah veut une femme et pour l'avoir il constitue trois prisonniers. Il y a dans ce film des scènes d'une révoltante sauvagerie et aussi d'autres d'un ardent amour, de dévouement noble et respectueux. L'intrigue est poursuivie intensément et le dénouement est provoqué de façon très méthodique et il est fort bien réussi. Le film a obtenu les plus grands éloges des critiques de la métropole américaine.

IMPERIAL

La princesse Wah-Letka, la merveilleuse psychique internationale, sera au programme la semaine prochaine. Puis, on donnera "Ain't we got fun", "Stringing Comedy" et le fameux quatuor Maryland. Il y a une petite comédie "His day out" qui fera sensation. Au programme des vues "The Midnight Alarm" avec Alice Calhoun et Percy Marmont.

REGENT

Alice Brady, dans "Missing Millions" de demain à mardi inclusivement. C'est un film d'histoire de voleurs, très passionnant. Mary Alden, dans "A woman's Woman". Pendant les quatre derniers Kerrigan et Silvia Breamer dans "The girl of the golden west" et "The face on the bar room floor" avec H.-B. Walthall. Jeudi, les "Melody Kings".

PAPINEAU

Au programme "The Girl of the golden west" de demain à mardi inclusivement. Warren Kerrigan et Sylvia Breamer dans le premier rôle. En plus, "Under the border". Pour le milieu de la semaine, Wilton Sills, dans "Legally dead" et "Grumpy" avec Theodore Roberts et May McAvoy. Puis, "Mighty lak a Rose" et "Missing Millions", vendredi et samedi.

ALLEN

Au programme "The Eternal Struggle" qui fut monté sous la direction de Reginald Baker. Il transporta pour les fins du film toute sa troupe dans le grand nord canadien où il enregistra des scènes de toute beauté. Il eut pour lui aider la collaboration du gouvernement canadien. Les fonds de scène sont d'une beauté inégalée et d'un parfait réalisme. La scène du canot franchissant un torrent a été prise à Seymour Canyon Rapids, près de Vancouver-nord. Les indiens nomment ces rapides "les Eaux du diable", mais cela n'effraya pas les comédiens de M. Baker. C'est dans cette scène que Pat O'Malley fait un saut de 125 pieds de hauteur, dans le torrent pour aller sauver Renée Adorée, emportée par les Eaux en tumulte. Dans la distribution on remarque Earl Williams, Blanche La Marr et de nombreux autres. Rarement le public aura eu l'occasion de voir un aussi beau fils et dans des décors canadiens de toute beauté.

ALLEN, WESTMOUNT

Demain, lundi et mardi, Douglas Fairbanks dans "Robin Hood", sa plus retentissante production. Mercredi et jeudi, Alice Brady dans "The Snow Bride", en même temps que "The Nth Commandment" avec Fannie Hurst. Pour la fin de la semaine, "Penrod and Sam".

FRANÇAIS

Dimanche commençant en matinée, l'ancien théâtre Court réouvrira ses portes. On y donnera du vaudeville et des vues animées. L'établisseemnt sera sous la direction de la compagnie d'amusements J. B. Sparrow. On ne donnera que des spectacles de premier ordre.

LOEW'S

La population aura la bonne aubaine de voir le fameux film "To the last man", vue qui a été prise dans le bassin de Tonto, dans la vallée de l'Arizona. Les artistes et les accessoires composaient une caravane de 49 personnes et 53 bêtes chargées qui cheminèrent pour arriver aux décors que l'on voulait. Les principaux artistes sont Richard Dix, Lois Wilson, Noah Beery, Robert Edison et Frank Campeau. C'est la reconstitution de l'ancienne querelle entre les bouviers et les bergers. Au spectacle il y a aussi la grande exposition annuelle des fourrures de la maison Desjardins. Les numéros de vaudeville sont on ne peut plus originaux et intéressants. En plus on verra au programme des vues de voyage et des comédies.

PASSE-TEMPS

La direction du Passe-Temps présente deux magnifiques films à ses clients pour la deuxième moitié de la semaine. Le premier est "Scars of Jealousy" et le second "Sunshine Trail".

Dimanche prochain et les jours suivants, Jackie Coogan, l'inimitable, dans "Circus Days", avec titres en français et en anglais.

MONT-ROYAL

Au programme, à ce théâtre, d'aujourd'hui à lundi: "Lost and Found" avec Antonio Moreno et Pauline Starke jouant les premiers sujets. En plus: "Light in the Clearing" avec Eugene Besserer et G. Hackathorne. Lundi soir, concours de danse. De mardi et les autres jours jusqu'à vendredi, "The Spoilers" de Rex Beach, sera la principale vue.

BELMONT

"Grumpy", la vue si plaisante et si parfaite, sera au programme demain, lundi et mardi, avec Théodore Roberts et May MacAvoy. Conrad Nagel est aussi de la distribution. En plus, pour terminer, on verra Charles Jones dans "Skidproof". Mardi a lieu le grand concours de danse.

PLAZA

Alice Calhoun dans "The man next door", pour demain jusqu'à mardi. Elle joue le rôle de Bonnie Bell. En plus on verra Jack Holt, dans "A gentlemen of Leisure". Il y aura aussi au programme "The Melody Kings", mardi soir. Vendredi, c'est le jour du grand concours de danse.

STRAND

Au programme, "Affinities", avec Colleen Moore et John Bowers dans les principaux rôles à partir de demain à mardi. Aussi, "Money, Money, Money" avec Katheline MacDonald. Pour la fin de la semaine, Betty Blythe dans "Fair Lady", et William Farnum dans "The gun fighter".

MOULIN ROUGE

"The Bright Shawl" au programme avec Richard Barthelmess et Dorothy Gish, pour la fin de la semaine. En plus "The Scare Crow". Lundi et mardi, double programme: William Desmond dans "Shadows of the North" et "The Forgotten Law" avec une distribution de grands artistes. Mercredi, on donnera "The Man Next Door" et "The Light on the Clearing", jusqu'à la fin de la semaine.

L'HON. M. PATENAUDE A S.-GUILLAUME D'UPTON

L'honorable E.-L. Patenaude sera l'un des principaux orateurs à une grande réunion publique qui sera tenue à Saint-Guillaume d'Upton, le lundi 8 octobre, à l'appui de la candidature de M. Henri Niquette, porte-étendard de l'opposition dans le comté de Yamaska. Parmi ceux qui l'accompagneront, on mentionne en outre du candidat: MM. Joseph Renaud, député de Laval, Ernest Tétreau, député de Dorion, l'échevin J.-Allan Bray, député de Saint-Henri, le notaire Desrosiers, de Saint-Guillaume et Aimé Chassé, avocat, de Pierreville.

Les partisans de l'opposition dans Yamaska et autres comtés où se tiendront des élections partielles ont déjà arrêté le nombre d'assemblées qui seront tenues dans leurs divisions respectives et parmi ces réunions plusieurs contradictoires.

Dans le comté de Brome, le candidat de l'Opposition, M. Davignon a déjà fixé la date des assemblées qu'il tiendra dans le cours de la campagne et au cours desquelles il sera accompagné de nombreux orateurs.

PRIMEAUVILLE

Notre moulin à farine, qui a été détruit par le feu, il y a une couple d'années, va renaître de ses cendres. On en a commencé la construction. Cette propriété appartient maintenant à M. Péloquin.

—Notre curé, Mgr C. Allard, a fait sa visite paroissiale, ici, mercredi.

Belmont
— CE SOIR —
LES ROIS DE LA MELODIE
DIMANCHE — LUNDI — MARDI
PROGRAMME DOUBLE
A cup was lost but a heart was won
William Fox presents
CHARLES JONES in SKID PROOF
Directed by SCOTT DUNLAP
— AUSSI A L'AFFICHE —
THEODORE ROBERTS, CONRAD NAJEL et MAY McAVOY
dans une histoire mystérieuse et amusante
"GRUMPY"
Comédies spéciales et autres vues

Strand
DIMANCHE, LUNDI ET MARDI
PROGRAMME DOUBLE
COLLEEN MOORE
Et JOHN BOWERS dans
" AFFINITIES "
La célèbre histoire de
MARY ROBERTS RHINEHART
Aussi à l'affiche
Katherine MacDonald
Dans le drama d'une jeune fille qui voulait
"DE L'ARGENT DE L'ARGENT DE L'ARGENT"
Et ce qui en résulta quand son désir fut exaucé
WM ECKSTEIN, au piano.

Regent
Dimanche, Lundi et Mardi
Beau Programme Double
MARY ALDON dans
"A WOMAN'S WOMAN"
Mères, amenez vos filles voir cette vue exceptionnelle.
— Aussi —
ALICE BRADY et DAVID POWELL dans
"Missing Millions"
Une émouvante histoire de brigandage entremêlée de scènes délicieuses.
Lundi soir, CONCOURS de DANSE

Papineau
Dimanche, Lundi et Mardi
Titres français
EDWIN CAREWE presents
The GIRL of the GOLDEN WEST
DAVID BELASCO'S POWERFUL DRAMA
A First National Picture
AL. ST. JOHN
dans "A Tropical Romeo"
JAY MORLEY dans
"UNDER THE BORDER

Plaza
DIMANCHE, LUNDI ET MARDI—Programme double
"THE MAN NEXT DOOR"
avec une troupe composée d'étoiles favorites
JACK HOLT dans
'A GENTLEMAN OF LEISURE'
PAUL PARROTT dans
"FINGER PRINTS"
MARDI SOIR
LES ROIS DE LA MELODIE
CONCOURS DE DANSE LE VENDREDI SOIR

Passe Temps
St-Denis et Ste-Catherine
Aujourd'hui et demain, programme double, Marg. de la Motte et Frank Keenan dans Scars of Jealousy avec titres en français. Edith Roberts et Douglas Maclean dans Sunshine Trail. Semaine prochaine Jackie Coogan dans Circus Days.

Moulin Rouge
AUJOURD'HUI et DIMANCHE
DOROTHY GISH et RICHARD BARTHELMESS dans
"THE BRIGHT SHAWL"
TITRES FRANÇAIS
BUSTER KEATON
COMEDIE HAL ROACH et autres
LUNDI et MARDI programme double
"THE FORGOTTEN LAW"
avec toute une troupe d'étoiles
WILLIAM DESMOND dans
"SHADOWS OF THE NORTH"

GEORGES DESROSIERS
1er prix du concours de chant au
Théâtre IMPERIAL
chantera à ce théâtre toute cette semaine.—Il est l'élève de
SIGNOR MANETTA
282-3E

IMPERIAL
A PARTIR DE DIMANCHE
6 numéros de vaudeville B. F. Keith à prix populaires
PRINCESSE WAH-LETKA
La voyante hindou acclamée par le public et par la presse
La merveille physique d'une renommée internationale
James—MULLEN & FRANCIS—Anna
"Ain't We Got Fun"
WILLS & ROBINS
"His Day Out"
COSCIA & VERDI
"Stringing Comedy"
BERT FORD & PAULINE PRICE
Danse sur un fil d'argent
OTIS MITCHELL et les Chanteurs du Maryland
dans des chansons du sud en 1860
SUPERBE VUE "THE MIDNIGHT ALARM"
Les scènes d'incendie les plus émouvantes et les plus sensationnelles, et les plus grands actes d'héroïsme jamais représentés sur l'écran, mettant en vedette
ALICE CALHOUN & PERCY MARMONT
Après-midi (exc. sam. dim. et jours de fête), ... 25c
Soirées, samedis, dimanches et jours de fête, ... 45c, 60c

Corona
1374 ouest, rue Notre-Dame (à l'est de l'ave Atwater)
Grande Ouverture
Ce Soir à 8.15
L'ouverture du Corona, ce soir, ajoute un nouvel anneau à la plus grande et à la plus populaire chaîne de théâtres de Montréal—chaîne qui comprend le Strand, le Régent, le Papineau, le Belmont, le Plaza et le Moulin Rouge. Aucuns frais n'ont été épargnés pour faire du Corona un des théâtres les plus beaux et les plus confortables du Canada. On y donnera les plus belles vues du monde avec des vedettes comme Charlie Chaplin, Douglas Fairbanks, Mary Pickford, Harold Lloyd, Norma Talmadge, Jackie Coogan, Thomas Meighan et les autres célébrités de l'écran, qui figureront dans leurs plus récentes productions. Un programme de musique appropriée accompagnera chaque vue, et des attractions spéciales seront données de temps en temps. Presque toutes les vues seront exposées dans les deux langues.
M. William Eckstein, le plus grand interprète de musique au monde, avec le concours de musiciens des autres théâtres de la série, exécutera un programme musical spécial pour l'ouverture de ce soir.
PROGRAMME D'OUVERTURE SPECIAL,
CE SOIR, DIMANCHE, LUNDI ET MARDI
Pola Negri 'The Cheat'
GEORGE FITZMAURICE PRODUCTION
JACK HOLT — CHARLES de ROCHE
L'histoire d'une belle femme, amie du luxe, qui perd beaucoup au jeu, emprunte d'un millionnaire, qui conclut un marché terrible et prend tous les moyens de le faire exécuter.
On donnera aussi une bonne comédie.
Ben Turpin dans The Shreik of Araby
Félix, le caricaturiste des chats, gazette Pathé, courrier hebdomadaire, etc.
Tous les Lundis Soir,
Les meilleurs musiciens du Canada
Les 'MELODY KINGS'
PRIX D'ENTREE
Matinée, enfants, 10c — Adultes, 15c (taxe comprise)
Soirée, balcon, 15c — Orchestre, 25c (taxe comprise)
Dimanches et fêtes, prix de soirée.
Représentations continuelles de 1 à 11 p.m.
Changement de programme les dimanche, mercredi et vendredi.
Programmes doubles en tout temps.
ATTRACTIONS A VENIR
Richard Barthelmess et Dorothy Gish dans "The Bright Shawl"
MAE MURRAY dans "THE FRENCH DOLL"
Charles Jones dans "Skidproof"
"HOLLYWOOD"
Les exploits de TOM MIX
"LA HUITIEME FEMME DE BARBE-BLEUE"
BATAILLE DEMPSEY-FIRPO
Et toutes les meilleures vues qui se font.
GRAND CONCOURS DE DANSE
TOUS LES JEUDIS SOIRS
Ouvert à tous les amateurs. Les gagnants seront désignés par l'assistance. Prix pour dames: magnifique bague à diamants; pour hommes: superbe épingle à cravate, avec diamants. Les aspirants doivent donner leurs noms aussi tôt que possible au gérant.

ELECTRA
AUJOURD'HUI ET DEMAIN
FLORENCE VIDOR et MONTE BLUE
dans MAIN STREET
En 10 parties. Titres français. Comédies et autres
COMMENÇANT LUNDI POUR 4 JOURS
ROBERT Z. LEONARD Presents
MAE MURRAY
et PAUL CAZENEUVE
Dans
THE FRENCH DOLL
En 10 parties. Titres français. Comédies et autres.
A VENIR
Semaine du 15 octobre
LEATRICE JOY et OWEN MOORE dans "THE SILENT PARTNER", titres français.
Mlle L. Claude au piano.

NAPOLEON PALACE LORD NELSON
AUJOURD'HUI DERNIERE FOIS
"THE FACE ON THE BARROOM FLOOR"
avec Henry B. Walthall
ainsi que "LE DESASTRE DU JAPON" en 3 rouleaux
DIMANCHE, LUNDI, SPECIAL
TOM MIX dans "CATCH MY SMOKE"
HARRY SEMON dans "THE BARNYARD"
CHARLES HUTCHISON dans "SPEED" No 3
MARDI, MERCREDI, Grand programme double
'The Go-Getter' avec T. Roy Barnes
— ET —
LON CHANEY et VIRGINIA VALLI dans "THE SHOCK"

C'EST L'ANNEE DU THEATRE HIS MAJESTY'S
HIS MAJESTY'S
SEMAINE PROCHAINE à partir de lundi soir
Première apparition en Amérique depuis 35 ans d'existence
LA TROUPE DE
GRAND GUIGNOL
du théâtre "Le Grand Guignol" de Paris
En deux programmes complets comprenant chacun quatre pièces d'un acte du répertoire HARDI, VIOLENT ET SENSATIONNEL DU GRAND GUIGNOL.
Dix-sept Fameux Artistes Dramatiques de Paris
Première et unique tournée en dehors d'Europe, de ce fameux "Théâtre de la terreur", depuis les 35 ans de sa remarquable histoire.
PIECES D'AMOUR — DE CRAINTE — DE RIRE ET DE VIE
Programme pour Lundi, Mardi et Mercredi, en soirée et Mercredi en matinée
"SUR LE BANC"
Comédie en un acte, par Henry Hirsch
"Au rat mort, cabinet No 6"
Drame en un acte, par André de Lorde et Pierre Chaine
"UNE NUIT AU BOUGE"
Drame en un acte, par Charles Méré
"LE COURT CIRCUIT"
Programme de Jeudi, Vendredi et Samedi en soirée et Samedi en matinée
"Madame, je vous aime"
Comédie en un acte, par Serge Veber
"AU COIN JOLI"
Drame en un acte, par Frederick Boutet
"LES 3ième MASQUES"
Drame en un acte, par Charles Méré
"NOUNOUCHE"
Comédie en un acte, par M. Henri Duvernois
Soirée: 50c, 1.00, 1.50, 2.00, 2.50.
Mat pop. Merc.: 50c, 75c, 1.00, 1.50.
Samedi Mat.: 50c, 75c, 1.00, 1.50, 2.00.

LOEW'S
COMMENÇANT DIMANCHE 7 OCTOBRE
A ZANE GREY Production with LOIS WILSON RICHARD DIX
PRESENTED by JESSE L. LASKY
a Paramount Picture
"TO THE LAST MAN"
Voici une spirituelle, brillante et émotionnante mise à l'écran du grand roman de Zane Grey, dans les déserts de l'Arizona.
6 Beaux Numéros de Vaudeville 6
Luckie & Harris — Rires et chansons
"The Brazilian Heiress" — Mettant en vedette Frank Kelsey. Une mélodieuse comédie musicale avec neuf artistes supérieurs
Hays & Lloyd — Dans une querelle domestique
Corinne Arbuckle — "Broadway's Country Girl"
KETCH and WILMA — Variété Vocale
Les Quatre Yllerons — Superbes gymnastes
ATTRACTION SPECIALE SUPPLEMENTAIRE
Chas. Desjardins & Co. Limited
Présentent l'EXPOSITION de MODES de FOURRURES d'AUTOMNE et d'HIVER
$100,000 de belles fourrures étalées sur des mannequins vivants.

LA MUSIQUE



LES ARTISTES DE LA SOCIETE CANADIENNE D'OPERETTE, qui interpréteront au Monument National, le 16 octobre prochain, "Les Brigands", opéra bouffe en 3 actes de Jacques Offenbach. — 1. M. Albert Roberval, directeur artistique ; 2. M. Honoré Vaillancourt, baryton ; 3. M. Arthur Lapierre, ténor; 4. Mlle Fabiola Poirier,soprano; 5. Mme Jeanne Maubourg-Roberval, soprano; 6. M. Armand Gauthier ,basse ; 7. Mlle Hélène Charbonneau, soprano.

LES DATES DE CONCERTS

Nous sommes à peine au début de la saison musicale et déjà l'on a vu deux et même trois auditions données le même jour. Si l'on repasse la liste des prochains concerts, on voit que le fait va se répéter assez fréquemment, ce qui n'est très encourageant pour le public et les impresarios.

Un assez grand nombre de fervents de la musique se demandent, certains soirs, à quelle audition ils devraient assister, quel artiste ils iront entendre. Le choix est souvent difficile, car on se trouve parfois en présence d'artistes qui, s'ils ne sont pas d'égale valeur, peuvent être des maîtres dans leur art respectif. Entre un concert de chant et de piano donnés le même soir, par exemple, on croit que le choix est tout réglé d'avance en favorisant le genre que l'on préfère; mais on regrette souvent, tout en satisfaisant ses préférences, d'avoir perdu l'unique occasion d'entendre l'autre.

Quant aux impresarios, ils savent mieux que quiconque le tort que cette surcharge des dates leur fait. Leurs auditoires réguliers se divisent, les salles sont pitoyables et les pertes s'encaissent.

Ce n'est pas chose amusante que nous leur demanderions, inutile de le cacher; mais pourquoi ne s'entendraient-ils pas sur les dates de leurs auditions, à certaines époques de la saison, de façon à ne pas tous arriver ensemble un même soir avec leurs artistes. Cela en vaudrait certes la démarche, puisqu'ils seraient les premiers à en profiter. Et le public en retirerait beaucoup plus de satisfaction.

Les auditions de Marcel Dupré ont été suivies avec plus de succès qu'on ne l'aurait cru tout d'abord, car la fameuse série Bach s'adressait à une élite intellectuelle spéciale. Les auditoires ont augmenté à toutes les séances et nous serons fiers de dire, après les six concerts qui seront donnés la semaine prochaine, que Montréal a su accueillir la plus grandiose manifestation musicale qu'on lui avait réservée avant toute autre ville d'Amérique.

Nos souhaits et nos compliments à M. Fred.-C. Larivière, en l'honneur de qui on donne un grand banquet à l'hôtel Windsor, ce soir, à l'occasion de sa vingt-cinquième année de présidence de l'Association chorale Saint-Louis-de-France.

Adrien Arcand

DAME CLARA BUTT

On entendra Dame Clara Butt, dimanche après-midi, à l'Orpheum, en compagnie de son mari, le célèbre baryton Kennerley Rumford. C'est par Montréal que Dame Clara Butt et son



Mme CLARA BUTT, contralto, qui donnera demain un concert au théâtre Orpheum.

mari commencent leur grande tournée de concerts par tout le Canada. On n'a jamais entendu une plus riche et plus profonde voix de contralto que celle de madame Clara Butt. C'est donc une occasion unique pour tous les amateurs de belle musique de Montréal.

LA TOURNEE COUZINOU

La tournée Couzinou s'annonce comme devant être une tournée triomphale. A ses trois premiers concerts à Québec, Trois-Rivières et Montréal, le célèbre baryton a été ovationné par des auditoires considérables. Il fut admirablement secondé par M.-H. Maurice Jacquet, le distingué pianiste et compositeur français.

Le brillant baryton fera une tournée dans les villes les plus importantes de la province. Les rapports reçus des différentes villes où il doit chanter sont des plus favorables.

CHORALE DE S.-LOUIS-DE-FRANCE

M. Marcel Dupré a accepté avec empressement d'assister au banquet offert par l'Association chorale de S.-Louis-de-France à son président, M. F.-C. Larivière. Tout en fêtant les vingt-cinq années de présidence de M. F.-C. Larivière, les choristes célébreront le vingt-cinquième anniversaire de mariage de quatre de leurs confrères les plus dévoués: MM. Jos Saucier, baryton soliste de l'Association chorale de S.-Louis-de-France, Henri Vlau, Adrien Desrosiers et Alphonse Clavel.

Musique, chants, discours: tout promet une gaieté vraiment française, et qui doute que nos compatriotes voudront participer à cette gaieté.

CHORALE BRASSARD

C'est jeudi, le 25 courant, qu'aura lieu, à la Palestre du National, le deuxième euchre-bal annuel de la chorale Brassard. L'organisation a retenu les services d'un excellent orchestre et compte sur la présence des amis de l'Association à cette sauterie qui sera pour le moins aussi réussie que les précédentes.

Mme EMMA CALVE

M. Louis-H. Bourdon nous annonce une nouvelle extraordinaire c'est un prochain concert par l'illustre Mme Emma Calvé que tout Montréal a applaudi en avril dernier au théâtre Saint-Denis. Inutile de dire quelle fête d'art nous réserve encore une fois la plus parfaite des Carmen.

VLADIMIR DE PACHMAN

Le grand pianiste, reconnu comme l'interprète idéal de Chopin, donnera son concert à l'hôtel Mont-Royal le 18 octobre prochain. Son programme comportera des oeuvres de Chopin seulement: le prélude en do dièse mineur, la 3ème ballade en la bémol majeur, la 4ème scherzo en mi majeur, les études en fa majeur et en do dièse mineur, la berceuse en ré bémol majeur, la grande polonaise en en fa dièse mineur, les 3 préludes de l'opus 28, les deux mazurkas op. 67 et op. 33, la valse posthume en mi mineur et la grande valse en la bémol majeur.

CHAPELLE SIXTINE

Un événement artistique peut être le plus extraordinaire de la saison, se produira le 2 novembre prochain, à Montréal. Nous voulons parler de la venue ici du choeur des chanteurs de la Chapelle Sixtine, sous la direction de Monseigneur Antonio Rella, vice-directeur perpétuel du choeur.

Ce n'était pas une mince entreprise que de faire venir à Montréal une organisation aussi exclusive et unique au monde, car c'est toute une diplomatie qu'il fallut au populaire impresario Louis-H. Bourdon pour arriver aux autorités desquelles dépend le choeur.

M. Bourdon eut d'abord à s'assurer d'un vaisseau convenable. Il fit des démarches auprès de Mgr Gauthier et des Messieurs de Saint-Sulpice, notamment de M. Léonidas Perrin, curé de Notre-Dame. Il obtient l'approbation de Mgr



MONSEIGNEUR ANTONIO RELLA, conducteur du célèbre choeur de chant de la Chapelle Sixtine.

Gauthier et le permis de Saint-Sulpice de donner son concert, vendredi soir, le 2 novembre prochain, dans l'église Notre-Dame, le plus grand temple religieux du Canada.

Comme on le sait sans doute, les chanteurs du Choeur de la Chapelle Sixtine sont les chantres attitrés du Souverain Pontife et ne chantent que "Et capella", c'est-à-dire sans accompagnement.

Pour le grand concert sacré du 2 de novembre prochain, le choeur célèbre sera installé dans le choeur de l'église, et tous ceux qui assisteront au concert pourront à la fois le voir et l'entendre.

C'est la première fois que l'on aura l'occasion, en Amérique, d'entendre le Choeur de la Chapelle Sixtine, ce qui est une aubaine extraordinaire.

Le choeur vient à Montréal avec l'autorisation du pape. Il compte cinquante-quatre membres, dont de nombreux prêtres.

M. L.-H. Bourdon communiquera sous peu le programme des oeuvres qui seront exécutées. On chantera des oeuvres de Palestrina, oeuvres que seuls Monseigneur Rella et l'abbé Perosi ont le droit de faire chanter, car ils détiennent les manuscrits.

"LES BRIGANDS"

"Les Brigands", opéra bouffe en trois actes de J. Offenbach, que la Société Canadienne d'Opérette donnera le 16 octobre prochain au Monument National, se passe dans un pays invraisemblable ..sur la frontière de l'Italie et de l'Espagne ! ! ! c'est du bouffe, donc tout est permis.

Nous sommes en pleins montagne, dans le repaire des Brigands, dont Falacappa est le chef. A la dernière affaire, le chef n'a partagé que 17 francs ! aussi il faut qu'il se débrouille et qu'il se trouve une bonne affaire s'il veut conserver son prestige. Bientôt doivent avoir lieu les fiançailles du duc de Mantoue avec la princesse de Grenade, "nous serons là", déclare Falacappa. Après mille péripéties, ils arrivent à la Cour de Mantoue, et les brigands transformés en ambassadeurs, ignorant tout du protocole, ayant même oublié leur nom, car pour le bien de la cause, ils ont pris des noms d'emprunt, réclament fortement au duc la dot promise à sa fiancée, soit trois millions sur lesquels le Ministre des Finances de Mantoue ne peut donner qu'un acompte de 1000 francs.

On voit d'ici que le public ne s'ennuiera pas à la première de la Société Canadienne d'Opérette, le 16 octobre prochain, au Monument National.

PABLO CASALS

Pablo Casals, le plus merveilleux violoncelliste qui existe aujourd'hui, viendra donner un récital à Montréal en décembre. M. Louis H. Bourdon nous fera connaître la date dans quelques jours. Cet artiste parfait fait en ce moment une tournée triomphale en Europe, au dire de toute la presse, jamais Casals n'a reçu de plus chaleureux accueils en Espagne, en Belgique, en France et en Angleterre. Il arrivera en Amérique tout au commencement de décembre et il viendra presque aussitôt à Montréal pour son récital.

Mlle ISA KREMER

La célèbre diseuse, qui ouvrit la saison musicale avec un succès si retentissant, il y a quelques semaines, nous reviendra au théâtre Saint-Denis, le 4 novembre prochain. Elle donnera un programme des plus intéressants.

CONCERT A RIMOUSKI

La célèbre mezzo-soprano Mme Delaunois chantera à Rimouski, le 9 octobre prochain, et y donnera un programme des plus intéressants.

DELAUNOIS, A COWANSVILLE

L'interprète par excellence des rôles de Mignon et Carmen chantera à Cowansville le 26 octobre prochain, sous la direction de M. Bernard Laberge.

A TROIS-RIVIERES

C'est le 30 octobre prochain que Madame Raymonde Delaunois, de l'Opéra-Comique et du Métropolitain, chantera à Trois-Rivières. Elle se rendre ensuite à Ottawa pour y donner un concert.

M. ARTHUR MICHAUD

C'est jeudi soir prochain que M. Arthur Michaud donnera son concert, au Mont Saint-Louis, sous le patronage de l'hon. Athanase David. M. Michaud est l'élève de Mme Wieland, de Montréal, et des célèbres dames Lehman, de Berlin. Son programme sera le suivant:

Don Giovanni. Il mio besoro intanto, W.-A. Mozart ; a) Chanson Triste, Henri Duparc ; b) Invitation au voyage, Henri Duparc; c) Clair de Lune, Gabriel Fauré ; d) Haf-Lull, Arthur Coquard ; a) Aufenthalt ; b) Du bist die Ruh ; c) An die untergehende Sanne ; d) Auf dem Wasser Zu Singer, Schubert.

Carmen, "La fleur que tu m'avais jetée", G. Bizet ; a) When the leaves are fallen, London Ronald ; b) An Interlude, Easthope Martin ; c) Song in the Songless, Henry Cawell ; d) The Fairy Fountain, Henry Cawell.

Die Meistersinger Von Nurnberg, "Walthers Preislied", R. Wagner.

SYMPHONIE DE MONTREAL

C'est le 24 du mois courant que la nouvelle symphonie formée sous les auspices de la Société Saint-Jean-Baptiste inaugurera la série de ses concerts, dans la nouvelle salle restaurée du Monument National.

Madame J.-E. Gareau, l'une de nos meilleures cantatrices locales, sera solliste à ce premier concert dont voici le programme complet:

1.—Mendelssohn, La Marche des Prêtres (Atalie).

2.—Schubert, Ouverture Op. 170 (Style italien).

3.—Thomas, Connais-tu le pays (Mignon).

Mme J.-E. Garceau.

4.—Mendelssohn, Andante Con Moto (Symphonie No 4).

5.—Greig, (a) Le Ruisseau; (b) Les petits soldats de plomb.

6.—Bizet, Agnus Dei (motif de l'Arlésienne).

Mme Garceau et l'orchestre.

7.—Moszkowsky, Boléro (Danse espagnole).

"O Canada".

L'ORCHESTRE DE BOSTON

Le plus célèbre orchestre symphonique en Amérique donnera son concert annuel à Montréal dans un avenir très prochain ; c'est la bonne nouvelle que nous communique son impresario Louis H. Bourdon, qui a déjà fait venir l'Orchestre Symphonique de Boston deux fois, et chaque fois ce fut un véritable triomphe pour Pierre Monteux, le merveilleux chef d'orchestre français et ses 106 musiciens qu'il dirige avec tant de maîtrise. Déjà dans les cercles artistiques de Montréal, l'on ne parle que de la venue de l'Orchestre Symphonique de Boston, et tout fait prévoir que le théâtre Saint-Denis sera archi-comble encore une fois pour entendre l'un des plus parfaits orchestres au monde et le plus merveilleux sur le continent américain, ceci est incontestable à tous les points de vue.

LA MUSIQUE DU 22ième

Les amateurs de musique et tout particulièrement les anciens du glorieux 22ème Régiment vont être heureux d'apprendre que la musique de ce célèbre régiment canadien-français viendra donner un concert à Montréal, au cours de la saison, avec la permission du colonel Henri Chassé, M.C., D.S.O.

LADIES MUSICAL CLUB

L'ouverture du "Ladies Matinee Musical Club" a eu lieu mardi dernier, 2 octobre, à l'hôtel Mont-Royal, dans la salle de danse. A en juger par l'auditoire, la saison s'annonce comme très intéressante sous tous rapports.

Les artistes suivants figureront au programme: Mlle Jennie Stanley, pianiste; Mme Blanche Gonthier, soprano; Mme James Ewing, soprano; M. J. Bertel, violoniste; M. L. Pete, ténor.

A suivre sur la page 33

THE MONTREAL ASSOCIATION FOR THE BLIND

INCORPORATED

L'assemblée annuelle de la Montreal Association for the Blind aura lieu à l'école des aveugles, 6872 rue Sherbrooke, Notre-Dame de Grâce, mardi, le 9 octobre 1923, à 8.15 p.m., précises afin de recevoir les rapports et voir aux autres affaires qui seront légalement soumises devant l'assemblée.

MUSIQUE A. M. CLAYTON, Secrétaire

6870 rue Sherbrooke O.
29 sept. 1923. 284-2

LAURIER
St Catherine & Desery
MAISONNEUVE
ONTARIO & LASALLE
Pour la dernière fois aujourd'hui
"THE GIRL WHO CAME BACK"
(Titres en français)
HAROLD LLOYD dans "Dr JACK"
(Titres en français)
BATAILLE DEMPSEY-GIBBONS
DIMANCHE SEULEMENT
Hoot Gibson dans "Out of Luck"
"THE EAGLE TALON'S" No 9, etc.
MAISONNEUVE "MELODY KING"
LAURIER Vaudeville Spécial
LAURIER SEULEMENT TOUTE LA SEMAINE
PAUL HEBERT ET SA TROUPE

CE SOIR
Patinage à Roulettes au
PATINOIR FORUM
Aussi dimanche après-midi et soir

ORPHEUM—Demain après-midi à 3 hrs
Dame CLARA BUTT
" LA GRANDE CANTATRICE ANGLAISE"
Billets en vente au théâtre.
Direction: J.-A. GAUVIN.

ORPHEUM—Dimanche 14 oct. à 3 hrs
MISCHA ELMAN
"LE CELEBRE VIOLONISTE RUSSE"
Billets en vente au théâtre mardi matin. Direction: J.-A. GAUVIN.

LE PLUS GRAND EVENEMENT DE LA SAISON
ST-DENIS SEMAINE DU 22 OCT.
S. Hurok présente
ANNA PAVLOWA
L'incomparable et son
BALLET RUSSE
Toute l'organisation de Paris-Londres et un
SYMPHONY ORCHESTRA
Commandes par la poste maintenant reçues par J.-A. Gauvin, 512 Ste-Catherine Ouest. Prix: soirées et samedi matinée : 1.00, 1.50, 2.00, 2.50 et 3.00 ; jeudi matinée : 1.00, 1.50, 2.00.
La vente au public commencera jeudi matin chez Lindsay et Archambault.
284-4XE

PAUL DUFAULT
Enseignement du chant au Collège de Musique de Montréal
5 rue St-Marc. — Tél. Uptown 5679.
29,3,6

ALLEN'S WESTMOUNT Sous Sherbrooke
AUJOURD'HUI SEULEMENT
Constance Talmadge dans "DULCY"
Comédie spéciale, Gazette Pathé, Fables d'Esope.
DIMANCHE — LUNDI — MARDI
DOUGLAS FAIRBANKS dans "ROBIN HOOD"
Comédie, potins de journaux.

DOMINION PAPINEAU COIN MT ROYAL
DIMANCHE— LUNDI— MARDI
10 excellents rouleaux 10
A-1-ieu.
"THE SPOILERS"
Titres en français
Toute une troupe d'étoiles
Aussi
LE DESASTRE DU JAPON
Vues authentiques des ruines
Bientôt "ENEMIES OF WOMEN"

IMPORTANT
La liste de souscription sera close jeudi soir, 11 octobre.
MUSICALES DU MONT-ROYAL
Direction : Evelyn Boyce, Limited
De PACHMANN 18 Oct.
Louis GRAVEURE 23 Nov.
Erika MORINI 17 Jan.
Jacques THIBAUD dans un récital conjoint avec Ignaz FRIEDMAN 21 Fév.
JERITZA 24 Mars
La sensationnelle Prima Donna du Metropolitan
Vente de billets aux souscripteurs seulement, vendredi et samedi 12 et 13 octobre, chez Willis Co. Ltd.
Le prix d'abonnement par personne pour toute la série des cinq concerts sera de
ONZE DOLLARS
Commandes par la poste acceptées dès maintenant. Evelyn Boyce, Limited, 145, rue Bishop. Pour information, tél. Uptown 9454.

VILLEGIATURES
AUTOMOBILISTES !
POUR NEW-YORK CITY, BOSTON, ETC. Passez par Schuylerville, N. Y. Meilleurs et plus courts chemins.
Accommodations de premier ordre à taux modérés au
RED LION INN
12,15,19,22,26,29,3,6 Schuylerville, N. Y.

Château DeBlois
TROIS-RIVIERES
Hôtel fashionable sur la route Montréal-Québec, confort moderne, cuisine bourgeoise renommée. Grill, repas depuis 6 a.m. à 10 p.m. Bains d'eau minérale, tennis, golf, pêche. 287-s.n.

Dans vos voyages à l'étranger, servez-vous des
DOMINION EXPRESS TRAVELLERS' CHEQUES
Ils sont beaucoup plus commodes que les lettres de crédit.

NYIREGYHAZI
PIANISTE
WINDSOR HALL
JEUDI--LE 11 OCTOBRE
BILLETS
WILLIS & ARCHAMBAULT
4.6 E

Studio de danse particulière Sinclair
695 S.-Urbain — Plateau 4152
Leçons particulières tous les jours sur rendez-vous. Les classes d'enfants ouvrent le 15 septembre. Enregistrez-vous maintenant. 260-1,M,s,n,E

DANSES MODERNES
Prof. Lacasse
103 SHERBROOKE EST
TEL. EST 4713
Ecole au complet. Spécialité : FOX-TROT, VALSES, TANGO. Classe enfantine, instructeur spécial. Assistantes. Ouvert le jour et soir.

ECOLE DE DANSE PRIVEE
138 SANGUINET,
Près Ste-Catherine.
Toutes les leçons sont données privément avec le
Prof. E.-M. VACHON,
Mlle JEANNE GAGNON, Assistante.
Pour appointement Est 8074

C'EST LE TEMPS D'APPRENDRE A DANSER
en quelques leçons privées du Prof. Rodolphe Hamel lui-même, tous les jours de 1 hr. à 10½ p.m.. méthode facile, succès assuré, prix modérés.
13 MONTEE DU ZOUAVE
(sur Saint-Denis, près Sherbrooke)
Tél. Est 6627W.

HOTEL PLACE VIGER
Dîner-Sauterie
Tous les Samedis Soirs
ORCHESTRE SPECIAL
Un dollar et cinquante sous
Réserve de places:
Main 5720 283-2 E

DANSE CE SOIR ET DIMANCHE SOIR
"LUXOR INN"
LACHINE
Dans la Salle Egyptienne, unique au Canada, au son de la musique entraînante du fameux
Orchestre METROPOLITAN
de 9.30 p.m. à 1.00 a.m.
Il vaut la peine d'y venir.
278-s.n.E J.-C. LECLAIR, dir.-gérant.

SAVEZ-VOUS DANSER?
Il n'y a personne qui ne puisse faire des progrès dans la danse avec mon système de cinq leçons privées.
PENSEZ-Y !
Cinq leçons loi équivalent à trente leçons ailleurs. Plus de 25,500 élèves satisfaites en ville.
INSCRIVEZ-VOUS CE SOIR
$1.00 comptant pour commencer. Consultez le Prof. S. Laing ou Mme Saint-Pierre, assistante.
SALLE AUDITORIUM
229 Ontario Ouest. Tél. Plateau 534.

ASSEMBLEES DEMAIN
Après-midi de 2.30 à 5.30
Le soir de 8 à 12.
2 — ORCHESTRES — 2

WEST INDIES BY THE ROYAL MAIL STEAM PACKET COMPANY
Départs d'Halifax les 12 et 26 Octobre
et tous les quinze jours ensuite
revenant à St-Jean, N.B.
TAUX D'ETE POUR LES ANTILLES
A partir du 11 mai 1923
Bermudes, aller et retour $ 55.00
La Dominique et les Barbades, aller et retour . . 195.00
Trinidad, aller et retour . 215.00
Demerara, aller et retour . 235.00
Bermudes, aller et retour . 40.00
Y compris cabine de 1ère et repas
The Royal Mail Steam Packet Co.
HALIFAX, N. E.
Ou aux agents de billets
29,3,6,10 E

LIGNE FRANCAISE
New-York, Plymouth, Havre, Paris
France . . . . 16 oct.
Paris . . . 24 oct. 14 nov.
New-York—Havre—Paris
Bateaux transportant une seule classe à prix populaires
Chicago . 11 oct. 17 nov. 26 déc.
Rochambeau . 18 oct. 24 nov. 9 jan.
La Savoie . 20 oct. 1 déc. 29 déc.
Suffren . 7 nov. 11 déc. 17 jan.
N.-York, Vigo (Espagne)—Bordeaux
La Bourdonnais . 30 oct. 11 déc.
Roussillon . 26 nov. 1 jan.
N.-Orléans, Vigo (Espagne)—Havre
De La Salle . 10 oct. 11 déc.
Niagara . . . 9 nov. 11 jan.
Pour renseignements, s'adresser à GENIN, TRUDEAU & CIE., Ltée. Agents généraux, 24 O., rue Notre-Dame, Montréal, ou agents locaux
218-V,s,n

PACIFIQUE CANADIEN
DEPARTS
DE MONTREAL
A Belfast — Glasgow
Oct. 11 Nov. 8 . . . . . Marburn
Oct. 18 Nov. 15 . . . . . Marloch
Oct. 25 Nov. 22 . . . . . Metagama
A Liverpool
Oct. 5 Nov. 3 . . . Montlaurier*
Oct. 12 Nov. 9 . . . . . Montclare
Oct. 19 Nov. 16 . . . . . Montcalm
Oct. 26 Nov. 23 . . . . . Montrose
Oct. 27 . . . . Empress of Britain*
A Cherbourg, Southampton
Oct. 13 Nov. 10 Empress of France*
A Cherbourg, Southampton, Anvers
Oct. 10 Nov. 7 . . . . . Melita
Oct. 24 Nov. 21 . . . . . Minnedosa
*De Québec.
CINQ MAGNIFIQUES CROISIERES L'AN PROCHAIN
AUTOUR DU MONDE
AUTOUR DE L'AMERIQUE
Dans la MEDITERRANEE
Et deux aux ANTILLES
S'adresser aux Agents Locaux
J.-E. PARKER, Agent Général (Service des Passagers)
Tél. Main 7700
141 Rue St-Jacques Montréal

CUNARD ANCHOR ANCHOR-DONALDSON
DE MONTREAL
A GLASGOW
Oct. 12 Nov. 9 . . . . . Cassandra
Oct. 26 . . . . . Athenia
Nov. 2 . . . . . Saturnia
A PLYMOUTH, CHERBOURG & LONDRES
Oct. 7 Nov. 10 . . . . . Andania
Oct. 20 Nov. 24 . . . . . Antonia
Nov. 3 . . . . . Ausonia
DEPARTS DE NOEL DE HALIFAX
Pour Queenstown et Liverpool
Déc. 9 . . . . . Ausonia
Pour Plymouth, Cherbourg et Londres
Déc. 16 . . . . . Andania
DE NEW-YORK
A QUEENSTOWN et LIVERPOOL
Oct. 6 Nov. 3 . . . . . Carmania
Oct. 13 Nov. 17 . . . . . Scythia
Oct. 20 . . . . . Caronia
Oct. 27 Déc. 13 . . . . . Laconia
A CHERBOURG et SOUTHAMPTON
Oct. 9 Oct. 30 . . . . . Mauretania
Oct. 16 Nov. 6 . . . . . Berengaria
Oct. 23 Nov. 13 . . . . . Aquitania
A PLYMOUTH, CHERBOURG & LONDRES
Oct. 13 . . . . . Saxonia
Nov. 10 Déc. 22 . . . . . Albania
Nov. 24 . . . . . Tyrrhenia
A LONDONDERRY & GLASGOW
Oct. 6 Nov. 10 . . . . . Tuscania
Oct. 13 Déc. 8 . . . . . California
Nov. 3 . . . . . Columbia
Nov. 28 . . . . . Assyria
DE BOSTON A LIVERPOOL & QUEENSTOWN
Nov. 6 . . . . . Samaria
A LONDONDERRY & GLASGOW
Oct. 9 . . . . . Cameronia
Renseignements complets de THE ROBERT REFORD CO. Ltd., Montréal, ou chez les agents locaux.

PIANOS REMIS A NEUF
L'ATELIER LE MIEUX OUTILLE ET LE PLUS CONSIDERABLE A MONTREAL.
MICHAUD & CIE LIMITEE
518 RUE RACHEL EST
TEL. ST-LOUIS 366. 2,6 E

Capitol Entertainment
Pour une SEMAINE Commençant DIMANCHE
"Chaque Scène est Pleine d'Emotions !"
"East is East West is West"
—Et quoique le riche rajah lui eut offert son royaume contre son amour, elle ne lui demanda que sa liberté.
AVEC, comme fond, un grand spectacle de la beauté orientale dans les appartements du palais doré d'un cruel potentat de l'Est une des plus grandes histoires dramatiques théâtrales se déroule.
Ce grand succès de la scène vient sur l'écran; une oeuvre artistique sensationnelle—un poème épique de cinématographie.
GEORGE ARLISS THE GREEN GODDESS
with ALICE JOYCE
DAVID POWELL HARRY MOREY
EMOTIONS! BEAUTE! INTENSE APPEL DRAMATIQUE!
—Une solide version cinématographique de la sensationnelle histoire orientale,
ATTRACTIONS DE LUXE
OUVERTURE
"Princesse Janne" OP. 30 Saint Saens
Fameux orchestre du Capitol.
J. J. Shea, directeur.
Comédie du Capitol
"EASTER BONNETS"
VOYAGES ET CARICATURES
DUO DU CAPITOL
"The Land of Cherry Blossons"
IVY SCOTT ET ALFRED HEATHER
REVUE HEBDOMADAIRE
Le Monde Devant Vos Yeux
VUE PRINCIPALE
"THE GREEN GODDESS"



LE FAMEUX ORCHESTRE "FLOTILLA", sous la direction de Harry-A. Yerkes, qui exécutera un programme de la plus haute originalité en musique syncopée, au théâtre Princess, la semaine prochaine.

LA MUSIQUE

Suite de la page 32

VERA JANACOPULOS

Cette soprano grecque-française, qui fait courir tout Paris à ses concerts, interprète à nulle autre pareille la merveilleuse chanson "Azie", qu'elle donnera à son concert de Montréal, en février prochain. C'est une des artistes que M. Bernard Laberge se flatte d'avoir pu faire venir en Amérique.

MARCEL GRANDJANY

Premier prix du Conservatoire de Paris, où il est devenu professeur, le premier virtuose européen de la harpe, M. Grandjany, doit venir donner un récital au théâtre Orpheum, le 10 mars prochain, sous la direction de M. Bernard Laberge. Le jeune maître nous servira, dit-on, un programme du plus haut intérêt.

RAYMONDE DELAUNOIS

L'un des principaux concerts que nous offrira M. Bernard Laberge après les auditions de Marcel Dupré sera l'audition de Madame Delaunois, le 28 octobre prochain, au théâtre Orpheum. On compte ce concert au nombre des plus importants qui seront donnés à ce théâtre dans la série des concerts du dimanche après-midi. Nos cercles musicaux attendent anxieusement la grande prima donna de l'Opéra-comique de Paris et du Métropolitain de New-York, surnommée la reine des "Carmen" et des "Mignons" contemporaines. Madame Delaunois est dans toute la force de son talent et la beauté de sa jeunesse; il est peu de mezzos-sopranos dont les grands critiques aient fait de plus enthousiastes éloges, principalement pour ce qui est de ses interprétations du répertoire de chansons modernes. Son programme sera composé des pièces les plus attrayantes qu'on puisse concevoir. Madame Delaunois chantera aussi à Rimouski le 9, à Cowansville le 14, à Trois-Rivières le 30, et à Ottawa.

ARTHUR LAPIERRE

Le public amateur de musique sera heureux d'apprendre que M. Arthur Lapierre, maître de chapelle de l'église Saint-Jacques, donnera un concert à la Salle de l'Assistance Publique dimanche soir, le 28 octobre. Il sera assisté de Mlle Camille Bernard, soprano et du trio Desrochers.

EDOUARD RISLER

Ce pianiste renommé, que nous fera entendre M. Bernard Laberge au commencement de décembre, est à Beethoven ce que Dupré est à Bach. Il est devenu l'une des idoles musicales de l'Europe par l'interprétation des 32 sonates du maître dans une série de 8 récitals; son jeu, dans ces pièces, est animé d'une telle vie, a tant de coloris, de vérité et de chaleur que l'Allemagne et l'Autriche l'ont unanimement proclamé le second Rubenstein et l'interprète idéal de Beethoven. On ne connaît pas de pianiste qui ait porté si haut la gloire de la musique de Beethoven. Aussi les dilettantes et les connaisseurs ont-ils grand hâte d'entendre en grand concert ce maître si célèbre du clavier.

PAVLOVA

Les représentants de madame Pavlova, pour sa grande tournée continentale d'Amérique étaient à Montréal hier, et ils ont eu une longue conférence avec M. Gauvin, l'impresario local de la grande danseuse russe. On a convenu de part et d'autre qu'il y aurait en tout huit



MADAME ANNA PAVLOWA, qui viendra à Montréal avec ses ballets russes, la semaine du 22 octobre.

représentations au théâtre Saint-Denis à partir du 22 octobre, y compris deux matinées dont une le samedi. Après deux semaines à New-York, Madame Pavlova et tout son personnel viendront directement à Montréal. Tout le monde voudra voir les dernières créations chorégraphiques et artistiques de Pavlova.

CONCERT GAUTHIER

M. Gauthier s'est assuré le concours de M. Albert Chamberland pour son concert du 8 novembre à la salle Lafontaine.

Une autre nouveauté sera entendue à ce concert. Les oeuvres du maître français Charles Bordes sont peu connues à Montréal. Tel de ses lied est parmi les plus beaux de la littérature musicale. M. Gauthier chantera "La paix est dans le bois silencieux", de ce génie inconnu.

"LA COCARDE TRICOLORE"

"La Cocarde Tricolore", opéra-comique en trois actes de Maurice Ordonneau, d'après un vaudeville intitulé: "Les Frères Corniard", musique de Robert Planquette, sera le deuxième spectacle de la Société Canadienne d'Opérette, qui aura lieu le 6 novembre, au Monument National. "La Cocarde Tricolore" fut représenté pour la première fois à Paris, au Théâtre des Folies-Dramatiques, le 12 février 1892, les créateurs en furent Vauthier, Gobin, Lariaudière et Madame Thuillier, qui, à cette époque, étaient considérés comme les plus fameux artistes d'opéra-comique.

La Cocarde sera bien défendue par les artistes de la Société Canadienne d'Opérette, la distribution sera la suivante: le rôle-titre sera joué par M. Honoré Vaillancourt, le lieutenant Pierren sera M. Arthur Lapierre; font aussi partie de la distribution MM. Armand Gauthier, J. Thibodeau, Hercule Lavoie, René Rochon, Marcel Noël, A. Lamarche et Mme Blanche Gonthier, Janey-Ethier, Adrienne Courville et autres.

Mlle ANTOINETTE GIROUX

La représentation d'adieu de Mlle Antoinette Giroux, boursière du gouvernement provincial en art dramatique, qui aura lieu au théâtre Orpheum, le dimanche après-midi 21 octobre, sera d'un intérêt tout à fait particulier. M. André Calmettes, le directeur de notre Comédie française et créateur du rôle de Metternich, donnera la réplique à Mlle Giroux, dans le troisième acte de "L'Aiglon". Il y aura aussi le Quatuor Chamberland; M. Henri Prieur, ténor; tout probablement le fameux baryton de l'opéra russe Max Pantaleef, et aussi plusieurs artistes de la troupe Calmettes.

CONCERT DES AVEUGLES

Les aveugles de l'institution Nazareth donneront un concert, à la salle Lafontaine, le 22 novembre prochain. Au programme, "Job", de Henri Rabaud; "Matin de Pâques", de Louis Aubert, et "Le chant des oiseaux", de Jannequin.

CONCERTS DU WINDSOR

Gigli, le célèbre artiste italien, donnera prochainement un concert au Windsor. Puis on entendra Raoul Vi-



BIENIAMINO GIGLI, premier ténor à l'opéra Metropolitain, qui donnera bientôt un concert à l'hôtel Windsor.

das, violoniste, Lisa Roma, soprano. Voilà pour octobre. En novembre: le docteur Harpin, la célèbre basse franco-américaine, et Suzanne Keener.

MISCHA ELMAN

C'est le dimanche après-midi 14 octobre prochain que Mischa Elman donnera son récital ici, à l'Orpheum, sous la direction de M. J.-A. Gauvin, Montréal faisant partie de l'itinéraire que le grand artiste s'est tracé pour la saison.

Elman est de toute part reconnu comme un artiste d'une essence rare, et ceux qui se privent de jouir de son art, sont frustrés de sensations surhumaines.

ERWIN NYIREGYHAZI

C'est jeudi prochain, 11 octobre, que Nyiregyhazi, continuant la série des



LE BARYTON RINGLING, que l'on entendra sous peu en concert à l'hôtel Windsor.

concerts que l'hôtel Windsor offre cet automne au public montréalais, donnera une audition d'une partie de son répertoire.

C'est à dessin que nous disons "une partie de son répertoire", car ce prodige de vingt ans à peine, a déjà tellement composé, que dès maintenant l'ensemble de ses oeuvres est des plus imposants, et qu'il serait matériellement impossible de les entendre toutes en un seul concert. Voici son programme:

1—Prélude en Si Majeur, Rachmaninoff Etude en Do Mineur, Op. 25, Chopin; Etude Si Mineur, Op. 25, Chopin. M. Nyiregyhazi.

2—Chanson Bacchique de "Hamlet", Thomas. Le baryton Ringling.

3—Nocturne, Greig; Wild Hunt, Liest; Paraphrase de Rigoletto, Verdi-Liszt. M. Nyiregyhazi.

4—Beau Soir, Dobussy; Les Berceaux, Fauré; Extase, Ransom. M. Ringling.

5—Arabesque No 1, Debussy; Rhapsodie No 2, Liszt. M. Nyiregyhazi.

6—A Memory, Thomas; Evening, Hageman; When we were parted, Hageman; Invictus, Hahn. M. Ringling.

PADEREWSKI

On annonce de New York que le grand pianiste polonais Ignan Paderewski viendra donner un concert à Montréal le 12 décembre prochain.

COLLEGE DES ORGANISTES

A son assemblée générale annuelle, samedi dernier, le Collège Canadien des Organistes a passé la résolution suivante: "En reconnaissance de la valeur artistique et éducationnelle de la série des concerts de Bach que M. Marcel Dupré donnera à Montréal, ce collège désire inscrire dans ses dossiers son approbation et son appréciation de ces concerts. Les membres réalisent que Montréal sera la deuxième ville du monde qui ait l'avantage d'entendre l'oeuvre entière de Bach jouée en une seule série. Il considère aussi qu'en M. Dupré, ils entendront l'un des plus grands artistes virtuoses que le siècle ait produits. Une délégation officielle représentera le collège au premier et au dixième concerts de M. Dupré pour lui exprimer ses félicitations et ses bons souhaits, l'assurant du désir du collège de coopérer dans une aussi louable entreprise".

UNE JOLIE FETE

En l'honneur du succès de leur maison canadienne, à Montréal, les directeurs de la maison Vyse, Sons & Co., Ltd., MM. Claude Thirkell, et F. Langford Osborne, de Londres, Angleterre, donnèrent un joli banquet au salon D. de l'hôtel Mont-Royal.

Il y eut chant et musique sous la direction de M. Beauchamp, qui égaya la soirée, en interprétant les chansons populaires canadiennes, auxquelles tous prirent part.

Après le banquet, plusieurs participèrent à la danse sur la terrasse. Etaient présents: M. Claude Thirkell, directeur et Mme C. Thirkell, M. F. Langford Osborne, directeur secrétaire, et Mme F. L. Osborne, M. Lucien Lacombe, gérant-général de la succursale de Paris, M. Geo. B. Beattie, gérant général et Mme G. B. Beattie, M. Eugène Robitaille, gérant et Mme E. Robitaille, MM. H. Thirkell, H. Brisebois, F. Nugent, A. R. Robitaille, A. Riendeau, L. Dumont, R. S. Beattie, R. Enkel, P. Saint-Vincent, J.-E. Bastien, J. Brouillet, W. Guénard, A. Dugas, J. McGeaver, J. Joly, J. W. Quesnel, A. Montpetit-sir. Miles S. Adam, A. Trottier, E. Faubert, V. Mouiden, E. Meloche, C. Geoffrion, V. Gauthier et A. Paquette.

VAL GAGNE

M. le curé Morin est allé faire sa mission à Holland, ces jours derniers.

—Nos institutrices cette année sont: Mlles Thérèse Cousineau, de Cache-Bay, l'école du village; Gabrielle Châtelain, de l'Orignal, à l'école Boulanger; Fleur-Aimée Lapointe, à l'école de Stock, No 1; Mlle Madore, de North-Bay, à l'école de Homer Siding.

—Le bureau de poste est changé de local depuis une quinzaine. Il est maintenant chez Mme Jos. Thérien.

—Mlle Thérèse Cousineau est allée à Timmins, dimanche dernier.

—Mlle Marie-Jeanne Bélanger, de Bourget, Ont., a passé quelques jours parmi nous.

—M. et Mme Stanislas Chèvrefils, d'Amos, Qué., et leurs enfants, étaient en visite chez MM. Jos. Thérien et Louis A. Séguin, ces jours derniers.

—Nos cultivateurs ont formé un syndicat pour acheter une batteuse de trèfle. Celle-ci est installée chez M. Alyre Boutin.

—La foudre est tombée sur la grange de M. Jos. Aumont, détruisant la récolte de foin ainsi que des instruments aratoires. Les dommages sont de $2,500.

—MM. Télesphore Grenier, Arthur Boivin, Moïse Saint-Denis et Napoléon Lessard, tous d'Iroquois Falls, étaient à Val Gagné, samedi dernier.

—M. Honoré Auger et sa famille ont rendu visite à M. Marchand, à Onégon. Ils ont fait le voyage en automobile.

—Mlle Antoinette Cousineau, de Cochrane, Ont., est employée au bureau de poste de Val Gagné.

FEU Mlle M.-A. ROCHON

Nous sommes au regret d'annoncer la mort de Mlle Marie-Anne Rochon, survenue à la demeure de ses parents, No 318, 58me avenue, Rosemont, ces jours derniers, à l'âge de 19 ans et 3 mois. Elle laisse, pour déplorer sa perte, son père, M. J.-B. Rochon; sa mère, née Elisabeth Tessier; 3 frères, Wilfrid, Alcide et Adonias Rochon; 3 soeurs, Mme Ernest Dubord (Florida), Mlles Rose-Anna et Léontine Rochon.

Les funérailles ont eu lieu à l'église Sainte-Philomène de Rosemont, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis. Le service fut célébré par M. l'abbé J.-O. Lagacé, assisté des abbés J.-E. Brien et N. Bourassa, comme diacre et sous-diacre.

Dans le cortège M. et Mme Louis Rochon, Mme H. Tessier, Mlle D. Tessier, MM. M. Tessier, A. Tessier, René, Paul, Ernest et Maurice Tessier; Mmes C. Frégeau et L. Côté; MM. et Mmes R. Tessier, Johnny Tessier, Mmes F. Tessier, Léon Tessier, Mlle J. Tessier, MM. A. Germain, C. Bourbonnais, Onesore, Larter, G. Chénier, E. Lavoie.

Les porteuses étaient Mlles E. Terreault, B. Parent, L. Parent, J. Frégeau, G. Frégeau, Teasdale. Nos sympathies à la famille.

Comment aimeriez-vous voir pousser vos cheveux en un mois ?

Vous devenez chauve, vos cheveux tombent et se fanent ? Si vous voulez qu'il vous pousse de nouveaux cheveux sains tout de suite, je vous enverrai absolument gratis un échantillon du fameux Glandahair Alexander. Aucun frais, aucune obligation, envoyez simplement votre nom aux

Alexander Laboratories
4119 Terminal Station,
Toronto, Canada

POURQUOI

payer des prix de fantaisie dans le détail quand vous pouvez acheter vos

MEUBLES aux PRIX du GROS

CHEZ

L. G. ST-JEAN

MEUBLIERS EN GROS

20 Notre-Dame Ouest

Pathé

—Ses phonographes.
—Ses disques importés
—Ses opéras.

N. E. BRAIS, 10 boul. St-Laurent Main 2122

6,13,20,27

ATTENTION

Beauchamp's SKIN DISEASES OINTMENT

VOUS QUI SOUFFREZ De Maladies De La Peau N'avez Jamais Fait Usage Ou Entendu Parler De L'ONGUENT Beauchamp

SOULAGERA LES HEMORROIDES, DEMANGEAISONS, COUPURES, BRULURES, ECZEMA, MAUX DE BARBE, ULCERES, ETC.

SATISFACTION GARANTIE EN VENTE CHEZ TOUS LES PHARMACIENS

MANUFACTURÉ PAR R. BEAUCHAMP, 11 Rue STE ROSE MONTREAL

Le KETCHUP, les OIGNONS, les MARINADES et le CHOW-CHOW BOURQUE

Ouvrent l'Appétit, facilitent la digestion

Sur le marché depuis quarante ans, chez tous les épiciers et bouchers

Etes-vous pour acheter une maison?

SI vous êtes pour acheter une maison, une des choses importantes à considérer est bien le genre de chauffage installé.

S'il n'y a pas de fournaise dans la maison il n'y a pas besoin de démolir des murs pour en installer une. Les fournaises sans tuyaux de McClary peuvent être installées très facilement et très économiquement, et le travail d'installation est fait en entier dans la cave.

Les fournaises McClary sont installées par des experts qui sont avisés par les ingénieurs en chauffage de McClary. Nous garantissons que la fournaise chauffera toutes les pièces de la maison.

Quand vous achèterez ou quand vous construirez votre nouvelle maison, voyez à ce qu'elle soit chauffée avec une fournaise sans tuyaux de McClary.



McClary's Fournaise "Sunshine" Sans Tuyaux

Fabricants aussi de fournaises "Sunshine" avec tuyaux et d'appareils de chauffage et de cuisine en tous genres.

23, rue Wellington, Montreal K



BEBE CLEVERLY

A l'âge de 2 mois il était si faible et si petit que sa mère ne croyait pas pouvoir l'élever. Mais le Virol améliora aussitôt son état et, aujourd'hui, c'est un bébé gai et bien portant, tel qu'il apparaît dans cette gravure.

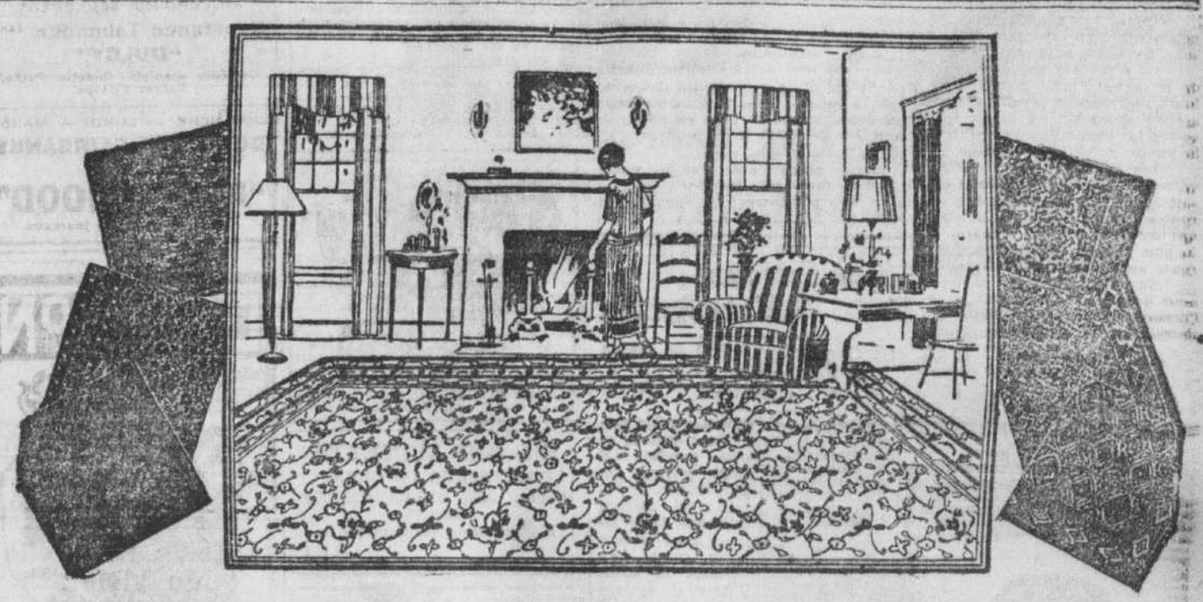
Virol a sauvé des milliers d'existences

Cela n'est pas une simple affirmation, mais un fait certifié par les docteurs qui ont employé le Virol dans plus de trois mille hôpitaux et cliniques et dans leur clientèle privée.

Virol est un aliment à part. Il est entièrement différent des autres préparations, et souvent, lorsque le cas de bébé eut été déclaré "sans espoir" et que tous les autres moyens furent essayés, le Virol a fourni la preuve qu'il pouvait être assimilé par bébé et sauver une vie précieuse.

VIROL

Seuls importateurs: BOVRIL LTD., 2725 avenue du Parc, Montréal.



Les Carpettes en LINOLEUM DOMINION

sont de bon goût pour tous les planchers



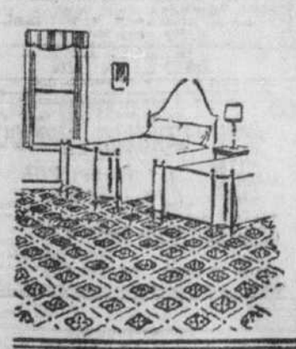
LA délicatesse de coloris et la beauté du dessin des Carpettes en Linoléum Dominion sont partout admirées. Ces Carpettes sont l'oeuvre d'artisans experts dans l'art de marier les couleurs et l'on ne s'étonne plus qu'elles s'adaptent si bien à toutes les chambres. Le choix est facilité par tant de jolis dessins: fleurs, carrelages, quadrillés, tuiles ou tous unis, la plupart en deux séries de couleurs distinctes.

Les Carpettes en Linoléum Dominion ont une surface dure, lisse, antiabsorbante, ne se tachant pas. Elles sont silencieuses et soupies sous le pied ; leur élasticité amortit les sons.

Pourquoi vous astreindre au dur labeur du balayage ou de l'écurage à la brosse, quand vous pouvez vous procurer une couverture de plancher dont l'entretien ne requiert que quelques coups de vadrouille ?

Les Carpettes en Linoléum vous apportent l'agrément, la chaleur de longues années de bon usage, sans compter l'économie de labeur. Elles sont d'une grande modicité de prix.





Linoléum Dominion à la pièce

non moins attrayant, non moins durable, il a la même valeur sanitaire et la même facilité d'entretien que les Carpettes en Linoléum Dominion. Le linoléum Dominion à la pièce est hautement apprécié de ceux qui désirent posséder une couverture entière de leur plancher, sans fissure, ni crevasse.

Dès aujourd'hui, allez chez votre fournisseur, afin d'examiner ces couvertures de bon goût.



Tournez un coin et voyez le fort canevas qui caractérise le Linoléum et les Carpettes en Linoléum Dominion. Ce canevas et la Marque de Commerce Dominion sur toutes les pièces garantissent parfaite satisfaction.

Nous tenons un Stock Complet et varié de Linoléums GILBERT HAMEL 696, MONT-ROYAL EST

"L'EST DE SUEZ"

Fait se réaliser vos rêves

De nos jours "l'Est de Suez" offre un attrait tout *particulier*. Le tintement des cloches du temple de Mandalay est un irrésistible appel. Les pagodes, les idoles païennes, les baisers des Chrétiens, le soleil, les palmiers, les poissons volants, les éléphants empilant du bois de Tek — tout vous invite avec la magie de Kipling — à faire une croisière sur les Sept Mers — "l'Est de Suez". Tout vous attirera *surtout* cet hiver — quand la neige recouvrira la terre et que le froid règnera en maître — car, si vous avez entendu l'appel de l'Est, vous y répondrez."

Le nouveau vapeur FRANCONIA de la ligne Cunard part de New-York le 15 novembre, et de San-Francisco le 4 décembre, revenant à New-York le 27 mars, pour une

Croisière Autour du Monde

Un voyage merveilleux durant 133 jours—Un parcours de 30,000 milles

SOUS LA DIRECTION EXPERTE DU

Service des Voyages de l'American Express

Le FRANCONIA est le plus nouveau des superbes vapeurs de la ligne Cunard. Construit particulièrement pour les longues croisières, dirigé par les habiles marins de la compagnie Cunard, c'est un véritable palais flottant de plaisir — un club luxueux avec tout le confort et la distinction imaginables.

Des excursions sur la plage soigneusement préparées, de tous les ports d'escale se trouvent comprises dans le prix initial. Visites intérieures si on le désire. L'itinéraire comprend : *La Havane, le Canal de Panama, San Francisco, Hilo, Honolulu, le Japon (13 jours—Hokohama, Kamakura, Tokio, Kobe, Kyoto, Nikko, Mer intérieure, Miyajima), Shanghai, Hongkong, Manille, Batavia, Singapour, Rangoon, Calcutta, Colombo, Bombay, Port Tewfik, le Caire, Naples, Monaco, Gibraltar et retour.*

Le nombre des passagers sera limité. On devrait retenir ses places dès maintenant afin d'avoir un meilleur choix.

Téléphonez, écrivez ou allez à n'importe quel bureau de l'American Express afin d'avoir des détails complets, un plan du navire, une brochurette illustrée traitant de cette croisière et la liste de prix, ou au

Service des Voyages de l'American Express
521 Place Phillips, Montréal, Can.
Plateau 5670.



Où que vous alliez, ayez toujours des chèques de voyageurs de l'American Express.

TRANSPORT DU GRAIN A NOS ELEVATEURS

Ce que peuvent être les recettes et les dépenses pour les navires.

OPINION D'UN EXPERT

Il est évident que l'obstruction à la navigation, dans le canal Lachine, causée par la chute du pont-levis, au chemin entre Ville Saint-Pierre et Ville Lasalle, cause des pertes élevées, tout à la fois aux exportateurs de grain et aux propriétaires des navires qui transportent le grain, des ports des grands lacs à Montréal.

Un de nos représentants a fait une enquête au sujet des dépenses et des recettes que peuvent faire les propriétaires dont les vaisseaux font le transport du grain entre Port-Arthur, Buffalo, Port-Colborne et autres ports des grands lacs et Montréal. Un expert en cette matière a déclaré, pour ce qui est de la cessation de la navigation, même pendant seulement quelques jours au canal Lachine, qu'elle pouvait avoir pour résultat de faire perdre un voyage à certain navires, pour cause de brume, de brouillard, de vent, et autres causes. Mais il a ajouté ce qui suit: "Les propriétaires de ces vaisseaux seraient encore loin d'y perdre".

L'expert en question a voulu établir ses déclarations par un calcul, et voici quels sont les chiffres qu'il a donnés:

"Calculons ce que peuvent être les dépenses totales de chaque jour, pour un vaisseau venant de Port-Colborne. Une somme de $300 serait déjà un prix élevé. Disons que le voyage de Port-Colborne à Montréal dure 4 jours, et même allons largement et disons 5 jours. Cela fait donc pour tout le voyage un total de dépenses de $1,500. Or, un navire transporte en moyenne 75,000 boisseaux de grain au moins, et souvent même 90,000 boisseaux. Le transport de 75,000 boisseaux de grain, au taux ordinaire de 6 sous, apporterait $4,500, soit $3,000 de profit pour le voyage ou environ $1,500, s'il n'y avait pas de fret de retour à Port-Colborne et si les dépenses étaient les mêmes".

Voilà ce qu'a déclaré l'expert en question à un représentant de la "Presse", et il a fait remarquer que le voyage dont il s'agit ne dure en moyenne que quatre jours.

LES FUNERAILLES DE M. ZEPHIRIN BARIL

(Du correspondant de la PRESSE)

S.-François du Lac, 6.—M. Zéphirin Baril, avocat, de S.-François du Lac, est décédé à l'âge de 80 ans et 10 mois. Il était le doyen du barreau d'Yamaska. Il naquit à Gentilly, comté de Nicolet, le 17 novembre 1842, du mariage de François-Xavier Baril et d'Estelle Descormier. Il fit ses études classiques au séminaire de Nicolet et ses études universitaires à l'Université Laval de Québec. Il pratiqua le droit pendant 5 ans à Sainte-Geneviève de Batiscan, pendant 1 an à Trois-Rivières et pendant 46 ans à S.-François du Lac. Il était une autorité en droit municipal. Il fut longtemps secrétaire trésorier de la municipalité. Le défunt fit la campagne du Nord-Ouest lors du soulèvement des métis en 1870.



M. ZEPHIRIN BARIL, avocat, doyen du barreau d'Yamaska, qui est décédé à S.-François-du-Lac.

Ses funérailles ont eu lieu à S.-François du Lac le 2 octobre, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis. Le service fut chanté par l'abbé Auguste Baril, neveu du défunt, assisté des abbés Achille Morel et L.-A. Nicol, tous deux vicaires à S.-François-du-Lac, comme diacre et sous-diacre. Les porteurs étaient MM. Félix Hébert, Elie Courchesne, registrateur, Louis Lauzon et Alphonse Grégoire. La croix était porté par M. Onésime Caron.

Le défunt laisse ses neveux, MM. Jacob Baril, Albert Baril; ses nièces, Mlle Virginie Baril et Mme François Descormier, qui conduisait le deuil.

Dans le cortège on remarquait Me Adolphe Allard, avocat, représentant le barreau du District de Richelieu; MM. J.-Er. Lachapelle, N.P. du village de S.-François-du-Lac, Joseph Cardin, Victor Crevier, Guillaume Levaillé, N.P., etc.

FEU Mlle L. BERNIER

(Du correspondant de la "Presse")

Wotton, 6 — Ces jours derniers ont eu lieu à Wotton au milieu d'un grand concours de parents et d'amis, les funérailles de Mlle Lucida Bernier. La levée du corps fut faite par M. l'abbé A. Gauthier, vicaire de la paroisse, qui chanta aussi le service, assisté de MM. les abbés J.-E. Lemieux, de Saint-Georges de Windsor, et J.-E. Lamay, de Saint-Adrien de Ham, comme diacre et sous-diacre. La chorale des jeunes filles de la ville fit les frais du chant. Les solistes étaient Mlle Bernadette O'Bready et Mlle Yvonne Fontaine. Les porteurs étaient les six frères de la défunte: Philippe, Emile, Eugène, de Sanford, Maine, Omer, de Weedon, Constant et Eddège.



Feu Mlle L. Bernier

Les infirmières Pinard, Guilbault, Lemire, Ethier, Bordeau, toutes de Sherbrooke, portaient les coins du poêle.

Dans le cortège on remarquait MM. le Dr Jude Thibault, le Dr A. Bérubé, de Sherbrooke, et une foule de parents et d'amis.

La famille a reçu de nombreuses offrandes de fleurs, de messes, de bouquets spirituels et autres témoignages de sympathies.

PIKE RIVER

M. Arthur et Mlle Jeannette Boissonneault sont retournés à Fall River, Mass. après avoir visité leurs parents et amis de Québec, Montréal, Sainte-Croix de Lotbinière, Frelighsburg, Bedford et Pike River.

—M. et Mme Egide Rhéaume, de Montréal, étaient en visite chez M. Alfred Rhéaume, ces jours derniers.

—Mlles Antoinette Bonneau, de Montréal, étaient en visite chez M. et Mme Philias Dupuis, ces jours derniers.

—Nous avons eu nos Quarante Heures, la semaine dernière.

—Mlle Bernadette Rhéaume était à Montréal, ces jours derniers.

—M. et Mme Philias Dupuis ont fait un voyage à Randolph Vt. dernièrement.

VAUCLUSE

Quatre-vingt-dix élèves sont inscrits dans nos écoles. Nos institutrices sont: Mlles Rolande Lafortune à l'école No 1; Germaine Guilbeault, à l'école No 2; Jeanne Ethier, à l'école No 3; Gabrielle Lafortune à l'école No 4.

—Mlle Marie-Anna Ethier, institutrice, est retournée à l'Epiphanie pour y enseigner.

—L'inspecteur J.-B. Chartrand a fait une conférence dans l'école du village aux institutrices de cette paroisse.

—Mlle Elizabeth Gauthier est de retour d'un voyage à S.-Barnabé, chez sa sœur, Mme Willy Gélinas.

—Mlle Berthe Goulet était en visite au presbytère, ces jours derniers.

—M. Lucien Sansregret, de Montréal, passe une semaine chez son grand-père, M. Jos. Lafortune, à Vaucluse.

Mme Coffman malade sept ans

Le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham lui évite une opération.

Sidell, Ill.—"J'étais une ruine nerveuse. Je souffrais d'une douleur au côté gauche, qui était presque insupportable. J'avais été malade sept ans, mais jamais aussi malade qu'au cours des derniers 18 mois. J'étais si épuisée que je ne pouvais plus faire seule mon travail, et les médecins me dirent que tout ce qui me restait à faire était une opération. Je refusai de sorte que mon mari m'apporta une bouteille du Composé Végétal de Lydia E. Pinkham, me priant d'en prendre. J'en ai pris 14 bouteilles et je me sens rajeunie de 10 ans. Ma vie est remplie d'espoir. Je fais tout mon ouvrage, et cette année, j'avais un grand jardin. J'aurai toujours du Composé Végétal chez moi, et lorsque mes deux fillettes atteindront un certain âge, j'ai l'intention de leur enseigner à en prendre. Je trouve toujours le temps de raconter à une femme souffrante tout le soulagement que j'en ai retiré, et vous pouvez utiliser mon nom et ma lettre, pour faire connaître l'efficacité du remède de Lydia E. Pinkham." — Mme Ida M. Coffman, R.B.2, Sidell, Ill.

LYDIA E. PINKHAM MEDICINE CO. Cobourg, Ont.

TROP DE GAZ—NE POUVAIT TRAVAILLER

Obligé d'abandonner plusieurs positions à cause de la douleur de côté

"Après la deuxième dose d'Adlerika (antiseptique intestinal), la douleur au côté disparut. La sensation de lourdeur (gaz) dans les intestins est entièrement disparue et je me couche et dors bien maintenant. Je puis faire presque n'importe quelle sorte des travail maintenant". (Signé) J. C. Tuttle.

Antiseptique intestinal.

On offre maintenant au public une préparation possédant une action DOUBLE, celle d'un antiseptique intestinal et d'un nettoyeur COMPLET de l'organisme. Cette préparation qui s'appelle Adlerika agit comme suit:

Son but est de détruire ou d'enlever des germes nocifs et les bacilles du côlon du canal intestinal, protégeant ainsi contre l'appendicite et les autres maladies commençant à cet endroit.

C'est le nettoyeur de l'organisme le plus complet jamais offert au public, agissant sur les DEUX intestins, celui du haut et du bas et enlevant la matière de rebut, qui, pendant des mois empoisonnait l'organisme, et que rien sûre chose ne peut enlever. Il enlève tous les gaz, soulageant immédiatement la pression sur le coeur. Il est étonnant de constater la grande quantité de matières empoisonnée qu'Adlerika enlève du canal alimentaire—de la matière que vous ne pensiez jamais avoir dans votre organisme. Essayez-le juste après l'évacuation naturelle, vous verrez combien plus de matière de rebut, qui empoisonnait votre organisme sortira. Dans le cas de légers malaises, comme la constipation occasionnelle, l'acidité stomacale, les gaz dans l'estomac et la migraine, une cuillerée d'Adlerika apportera TOUJOURS du soulagement. Un traitement plus long cependant est nécessaire dans les cas de constipation opiniâtre et de malaises d'estomac prononcés, vous en rapportant de préférence aux conseils de votre médecin.

Rapports des Médecins.

"Je vous félicite des bons effets que j'ai obtenu d'Adlerika depuis que je le prescris". (Signé) Dr L. Langlois.

"Je n'ai rien trouvé dans mes 30 années de pratique qui excelle Adlerika". (Signé) Dr James Weaver.

"J'emploie Adlerika dans tous les cas de maladie d'intestins. Dans quelques cas une dose suffit". (Signé) Dr F.-M. Prettyman.

"Me sens comme je ne me suis jamais senti depuis vingt ans après avoir pris Adlerika. Ne puis trouver de mots pour décrire les SALES IMPURETES qui sont sorties de mon organisme". (Signé) J.-E. Puckett.

Adlerika est une surprise constante pour les gens qui ont employé des remèdes ordinaires pour l'estomac et les intestins, à cause de son action agréable et COMPLETE.

Il est en vente chez les bons pharmaciens de partout. A Montréal, chez Nadeau & Lapointe, 321 Rachel et J. H. Robert, 1185 St-Denis; Paquin "WILBROD", 640 Mont-Royal Est, coin DeLaRoche, et J. L. H. Valois, coin Rachel et St-André; C. Lippens, 887 Ste-Catherine Est, et autres principaux pharmaciens.

THE ADLERIKA COMPANY Windsor, Ont., St. Paul, Minn.

MGR E. DUGAS PREND POSSESSION DE LA CURE DE SAINT-LIN

(Du correspondant de la PRESSE)

Joliette, 6. — Mardi dernier, à une heure et demie de l'après-midi, une foule de paroissiens de S.-Pierre, les jeunes filles de l'Ecole De-Lanaudière et tous les jeunes garçons de l'Ecole S.-Pierre s'étaient réunis près du presbytère, afin d'assister au départ de Mgr Eustache Dugas, V.G., et de M. l'abbé Payette, vicaire. Une quarantaine d'automobiles de Joliette allèrent reconduire nos prêtres dévoués dans leur nouvelle paroisse. A S.-Lin des Laurentides, plusieurs maisons étaient décorées, et l'église était remplie de paroissiens, à l'arrivée de leur nouveau pasteur. M. Almanzor Desroches, maire, lut une adresse de bienvenue à Mgr Eustache Dugas, leur nouveau curé. Ce dernier remercia les paroissiens de leur cordial accueil et des bons voeux exprimés par M. le Maire au nom de tous. Il y eut ensuite salut solennel du Très Saint Sacrement par Mgr E. Dugas, assisté de MM. les abbés M. Payette et J.. Richard, vicaires.

Les citoyens de Joliette qui accompagnaient Mgr Dugas et M. l'abbé Payette assistèrent à cette manifestation puis se rendirent nombreux au presbytère de S.-Lin, serrer la main aux prêtres dévoués qui ont quitté Joliette en laissant des souvenirs inoubliables dans notre ville.

EXPOSITION AGRICOLE A S.-LEONARD D'ASTON

(Spécial à la PRESSE)

Saint-Léonard d'Aston, 6. — Le 13 septembre dernier, avait lieu dans cette paroisse l'une des plus belles et des plus intéressantes expositions agricoles des comtés environnants. Les résultats de cette première exposition ont dépassé de beaucoup les prévisions de nos zélés organisateurs. Les membres de la société de l'agriculture n'ont donc qu'à se féliciter d'avoir choisi Saint-Léonard comme site permanent de l'exposition. Ce fut une véritable fête agricole à laquelle ont pris part plus de 1500 personnes venues des différentes paroisses du comté et d'ailleurs.

Nous avons remarqué entre autres et avec un grand plaisir, plusieurs prêtres des paroisses voisines; nos députés: MM. J.-F. Descoteaux, député au fédéral et président de la société de l'agriculture; J.-A. Savoie, député au provincial; M. Louis Massé, de Bécancourt, président de l'exposition pour la division B.; J.-E. Sauvé, médecin vétérinaire de Montréal.

Le secrétaire de l'exposition, M. J. Leblanc, de Sainte-Monique, a déclaré avoir délivré plus de mille cartes d'admission d'exhibit réparties comme suit: plus de 200 bêtes à cornes dont les remarquables troupeaux de MM. Ed. Houle, de Nicolet; Ed. Caron, de Saint-Grégoire; J.-B. Provencher, de Nicolet; J.-F. Descoteaux; Aimé Provencher et Herman Provencher, de Sainte-Monique; Henry Carter, Adem Fleury, Etienne Chartier, de Saint-Léonard, et quantité d'autres dont les noms nous échappent; puis plus de 50 chevaux de différentes classes, un grand nombre d'autres animaux de choix; grande quantité d'ouvrage domestique, et toutes espèces de produits de la ferme. En plus, on y remarquait les exhibits de la compagnie Electrique "Caron & Frère"; et de nos manufacturiers de Saint-Léonard, Ouellet & Frère, et A. Fleury. Enfin, nombre d'amusements qui ont apporté beaucoup d'activité et de franche gaieté.

Les juges de cette magnifique exposition étaient les suivants: MM. J.-A. Morin, Inspecteur général du département de l'agriculture; J.-A. Cartier, inspecteur de Saint-Guillaume; Antonio Elie, de La Baie du Febvre; J.-A. Bergeron, de Victoriaville; M et Mme Louis Massé, de Bécancourt; Mme Samuel Cartier, présidente du cercle des fermières de Nicolet; M. et Mme J.-R. Gouin, de La Baie du Febvre.

Le soir du même jour, à 7 heures, un magnifique banquet fut offert par la société de l'agriculture, à tous les notables présents à l'exposition. M. J.-F. Descoteaux en sa qualité de président de la société, a remercié chaleureusement les organisateurs d'avoir fait de cette première exposition à Saint-Léonard, un véritable succès, il a également remercié MM. les juges et tous les invités. M. le curé de la paroisse, l'abbé J.-R. Brassard, a démontré que depuis les commencements de notre colonie, le prêtre a toujours été l'ami sincère et dévoué des agriculteurs. M. Savoie, député au provincial, en se déclarant enchanté de ce premier succès remporté, nous en assure un plus grand encore l'an prochain, disant qu'un jour ne suffira pas, il en faudra deux, et qu'il fera tout en son pouvoir pour nous obtenir du département de l'agriculture une aide substantielle pour la construction de nouveaux bâtiments. M. J.-R. Hébert, maire de notre village, fit l'éloge de la classe agricole. Les orateurs suivants ont aussi adressé quelques mots de félicitation et d'encouragement à la classe agricole, MM. Ph. Biron, vicaire de la paroisse, J.-H. Leblanc, maire de la campagne; les agronomes, H. Lauzière, de Victoriaville et J.-A. Plante, agronome de comté; Aquila Hébert, négociant de Saint-Léonard; Louis Massé, J.-A. Foucault, de Saint-Léonard; A. Gaudet ,de Sainte-Eulalie; Ed. Houle, de Nicolet.

NOCES D'OR DE M. ET MME J.-B. METHE

(Du correspondant de la PRESSE)

Springfield, Mass., 6—M. et Mme Jean-Baptiste Methé, 30 rue Douglas, ont célébré, ces jours derniers, le cinuantième anniversaire de leur mariage, en présence d'un grand nombre de parents et d'amis. Il y eut une messe solennelle à l'église Saint-Thomas, qui fut chantée par M. le curé Landry, assisté des abbés A. Tessier et A. Rivest. Les témoins étaient M. et Mme Oliva Methé, de New Bedford, Mass. M. Adhémar Methé, et Mme Grace Courtemanche. Les maîtresses de cérémonie étaient les deux filles des jubilaires: Rose-Alma et Antoinette Methé, René Dagenais touchait l'orgue, accompagné du violoniste Fred. Dalpé. Un magnifique quatuor fut exécuté par M. Laroe, C. Lenville, Mme Dazé et Mme Perreault. Adrien Methé, fils des jubilaires, chanta Pater Noster.

Les placiers étaient M. Alphonse Phaneuf, d'Arctic Centre; M. Zéphirin Saint-Germain, de Providence, R.I.; MM. Isaie et Horace Methé, de cette ville. Le curé Landry fit une touchante allocution aux jubilaires. Après la cérémonie, un banquet fut servi au Women's Club qui réunit une centaine de convives. Des adresses furent lues par trois des enfants, Antoinette, Adéla d et Horace. Les petites Gertrude, Lucille et Eléonore, petites-filles des jubilaires, présentèrent un coffre rempli d'or et deux magnifiques bouquets de la part des enfants, parents et amis. Le curé A. Landry répondit aux adresses au nom des jubilaires. L'abbé A. Rivest fit aussi un éloquent discours. M. et Mme Methé se marièrent le 27 octobre 1873, à Saint-Alexandre d'Iberville. Quatorze enfants naquirent de ce mariage, tous sont vivants. Ce sont: Adhémar, de New Bedford, Isaie, de Springfield; Joseph et Hormisdas, de Greenwich, Conn.; soeur Marie-Eléonore, de Saint-Hyacinthe; Gilbert, Horace, Albert et Elphège, de Springfield; Adélard, de Chicopee; Mme Grace Courtemanche, Rose Alma et Antoinette, de Springfield, et Adrien, de Chicago; Soeur Marie Eléonore était accompagnée de la Révérende soeur Marie Saint-Julien, soeur de M. Methé; M. et Mme Methé ont vingt-trois petits-enfants qui étaient tous présents. Le soir, il y eut une magnifique réception. L'orchestre LaPalme des Artisans Canadiens-français offrit aussi une bourse ainsi qu'un bouquet de 50 roses. M. Methé est un des membres les plus anciens de cette société. M. Alphonse Côté lut au nom de la Société une éloquente adresse. M. Methé étant trop ému pour remercier, demanda à M. Philippe-V. Erard de bien vouloir l'interpréter, lui et son épouse. M. Erard s'acquitta de cette tâche avec succès. Il y eut du chant par Mlle Béatrice Dubuque, et aussi par les petites Gertrude et Adrienne Methé, petites-filles des jubilaires. Des parents et amis étaient venus de New York, Greenwich, Washington, Providence, Arctic Centre, Fall River, New Bedford, Saint-Hyacinthe, Saint-Alexandre et Saint-Sébastien. On félicita les heureux jubilaires et on leur souhaita longue vie. Tous garderont un précieux souvenir de cette mémorable fête.

HEMLOCK OIL LINIMENT CO.

RHUMATISME, catarrhe, surdité, bronchite et toutes sortes de maladies extérieures, le Hemlock Oil Liniment donne entière satisfaction ou argent remboursé, dans toutes les pharmacies et si votre pharmacien en manque, s'adresser à notre dépositaire, pour la ville: Monsieur An. Sarrazin, pharmacie 760 Ontario Est. Téléphone Est 1068. Toute personne qui désire devenir notre agent pour la campagne, échantillon envoyé gratuitement. S'adresser à E. Audet et Cie, 31 rue Iberville, Montréal.

SIGNOR MANETTA

PROFESSEUR DE CHANT

Studio: 288, STE-CATHERINE Ouest.

S'adresser de 4 à 6, et 7 à 9.

22,29,6

LE COLLEGE D'ARTHABASKA

FRERES DES ECOLES CHRETIENNES

ARTHABASKA, P.Q.

Enseignement pratique — cours complets. Invitation spéciale aux enfants qui n'ont pu faire leur rentrée avant ce jour.

ACADEMIE DE DANSE SHERBROOKE

97 rue Sherbrooke Est

Le studio est ouvert le jour et le soir. Leçons privées tous les après-midi, et le soir de 7½ à 8½ hres. Classes régulières de 8½ à 10½ hres. Mardi et jeudi soir, leçons privées pour commençants. Tous les mercredis soir réunion des anciens élèves. Ceux qui désirent s'inscrire voudront bien venir donner leurs noms. La nouvelle valse "Colombina", création du prof. Bastien, sera enseignée à ses élèves. Trois assistantes seront aussi à la disposition des élèves.

Pour toutes autres informations, téléphones à Est 7030. Prof. H. Bastien. 266-s.n E

THE DOMNION COLLEGE OF MUSIC

444, rue GUY, Montréal.

Le sommaire pour la saison 1923-1924 est prêt. On pourra l'avoir en s'adressant au secrétaire, au collège, de 10 a.m. à 12.30 p.m., ou aux magasins de musique suivants:

A. J. Boucher, 28 Est, Notre-Dame.
The International Music Store, 633 Ouest, Ste-Catherine.
J. W. Shaw & Co., 356 Ouest, Ste-Catherine.
J. G. Yon, 936, rue St-Denis.
J. E. Turcot, 8 Est, Ste-Catherine.
M. Hufnagel, 698-700, rue St-Denis.

PERCIVAL J. ILLSLEY, Mus. Doc., F. R. C. O., Registraire.

22,29,6 E

Collège Classique et Commercial



BREVETS

Anglais — Jeunes Gens || Français — Jeunes Filles

Cours strictement privés, Jour et Soir.

INSTITUT LAROCHE

Directeur EDMOND LAROCHE, Bachelier de l'Université Laval.

308 ST-DENIS - - - - MONTREAL

En face du théâtre St-Denis. Tél. Est 7496.

ECOLES CANADIENNES DE TELEGRAPHIE ET D'ADMINISTRATION DES GARES

314 Rue Ste-Catherine Ouest, Montréal

ETBLIES 1914

EN CHOISISSANT UNE CARRIERE, il est bon de considérer que les opérateurs télégraphistes gagnent quatre fois autant que les commis de banque, trois fois autant que les teneurs de livres, les employés de bureaux et de magasins.

EN CHOISISSANT VOTRE ECOLE: il est bon de savoir que dès son début en 1914, cette école a placé plus de onze cents élèves en position et augmenté le salaire de ses élèves de l'énorme somme de deux cent mille dollars par an!

Demandez notre circulaire gratuite.

NOUS PLAÇONS NOS ELEVES

266-s.l.M.n

MAISONS D'EDUCATION

L'Anglais Enseigné par la Poste

25e LA LEÇON

Toute dernière méthode. Résultats surprenants en quelques semaines

Je garantis par écrit faire lire, écrire et parler mon élève en anglais dans l'espace de 40 leçons. Etabli il y a 12 ans. Ecrire pour détails

MLLE BLANCHE FISHER
1264 Ave. Lexington, Dépt. 60
New-York, N.Y 282-n A

COURS THIBAULT

Admission rapide aux baccalauréats, aux brevets, à tous les examens. Cours classique et commercial. Enseignement privé.

L'ANGLAIS POUR $30.00

3 leçons d'une heure par semaine, aussi longtemps que vous le désirerez. Olivier Thibeault, avocat, élève de l'université de Paris; professeur adjoint, Eugène Tousignant, avocat, prix du Prince de Galles, en 1916, 355 S.-Hubert. Est 7509J.

L'Ecole Naturelle de Violon

donne des leçons en classe aux commençants.

10 LEÇONS POUR $5.00

Violon enseigné à toutes ses phases.

M. I. Silverstone, le principal, est visible à son studio, chambre 6, 266 rue St-Denis, de 10.30 a.m., à 12.30; de 2 à 4 et de 8 à 9 p.m. 3.6

Success Business College

84, ave du Parc. Tél. Plateau 5616w.

Apprenez l'anglais afin de gagner un bon salaire. Professeurs anglais et français experts. Enseignement individuel de la sténographie Ferrant-Duployé et de toutes matières requises pour acquérir une bonne instruction commerciale. Les deux sexes admis. Classes du jour: 10.00. Classes du soir: 7.00 par mois.

J. WILLIS, principal.

-CHANT-



Education des voix neuves et rééducation des voix altérées ou perdues, d'après la méthode française CLERICY du COLLET. Par

Mlle ALICE RAYMOND

Seul professeur autorisé au Canada. Pose de la Voix. Répertoire. Adresse 934 rue St-Denis. Tél. St-Louis 4895J.

COLLEGE de MUSIQUE de MONTREAL

Sous le distingué patronage de Leurs Excellences Lord et Lady Byng de Vimy, la Comtesse de Minto, Francis Casadesus, Paris.

Cours et examens dirigés par une Faculté de plus haut mérite artistique.

Classe d'orchestre sous la direction de M. J.-J. Gagnier.

Cours d'harmonie commenceront le 15 octobre et seront donnés par M. Romain Pelletier.

5 RUE ST-MARC, MONTREAL Tél. Up. 5679.



Tours de Cou en Fourrure

Renard, toutes les nuances, Beige, platine, bleu nature, Porret brun et georgette gris, à partir de . . $25.00

Tours de cou plus petits à partir de $6.00

GNAEDINGER SONS CO.

94, RUE ST-PIERRE. Ouvert le samedi après-midi.



Une dose occasionnelle de

SIROP de PEPSINE

Laxatif du DR CALDWELL

conserve la jeune fille en santé

La Fausse Modestie Ruine la Santé

La jeune fille qui vient d'assumer les responsabilités de la femme est très apte à avoir conscience de ses fonctions physiques et, par conséquent, à les négliger. Il n'y a pas d'époque cependant où il est plus important pour elle d'y prêter attention. Le principal malaise est la constipation, et la jeune femme souffrira beaucoup plus tard si elle ne voit pas à régulariser ses intestins maintenant. Mme J. Charbonneau, 3410 Adam, Montréal, recommande le sirop de pepsine laxatif du Dr Caldwell à toutes ses amies et Mme Henry Joyce, Croton, Ont., dit que c'est le meilleur remède contre la constipation qu'elle ait jamais pris.

Sans danger pour jeunes et vieux

Que les mères ayant des filles qui grandissent s'intéressent donc à cette chose et voient à ce que leur jugement soit suivi. Une règle suivie par plusieurs est de prendre une cuillerée de pepsine laxatif du Dr Caldwell une fois par semaine jusqu'à ce que les intestins fonctionnent tous les jours, et aussi quand elles souffrent de maux de tête, d'excès de bile, de rumeurs qui donnent la fièvre, de manque d'énergie, d'appétit, d'insomnie, d'indigestion.

On peut en donner une dose dans ces conditions à tout membre de la famille, jeune ou vieux, car le sirop de pepsine laxatif est un simple composé de séné égyptien, de pepsine et d'aromates agréables et absolument sans danger.

Le public en reconnait le mérite

Vous vous apercevrez vite de la différence entre un laxatif doux comme le sirop de pepsine laxatif du Dr Caldwell et l'huile de ricin ou autres cathartiques violents. Le sirop de pepsine agit doucement et ne donne pas de coliques. Il n'est pas nécessaire d'augmentar la dose. On peut s'en procurer une bouteille dans n'importe quelle pharmacie et une cuillerée coûte moins d'un sou. Il est employé avec succès depuis trente ans et c'est le laxatif liquide qui se vend le plus au monde, plus de 10 millions de bouteilles ayant été vendues dans les pharmacies l'année dernière. Ayez toujours du sirop de pepsine laxatif dans votre pharmacie.

Si vous voulez l'essayer gratis, avant d'en acheter écrivez à: "Syrup Pepsin", 24 Caldwell Bldg., Toronto, Ont.

Je désirerais avoir un bon laxatif et me rendre compte par moi-même si ce que vous dites du Sirop de Pepsine Laxatif du Dr Caldwell est vrai. Envoyez-m'en une bouteille d'essai gratuite.

Adresses comme suit:

Nom . . . . . .

Adresse . . . . . .

. . . . . .

Une seule bouteille d'essai gratuite par famille

LES DENTS

LES bonnes habitudes sont aussi faciles à cultiver que les mauvaises. Le tout est de bien débuter.

L'habitude de la propreté en est une que l'on conserve toute sa vie parce qu'elle assure le confort et qu'elle donne à l'être humain le sens de la dignité.

Tout enfant à qui lon a enseigné à prendre soin de sa personne, de se laver les mains, la figure, les oreilles, à se nettoyer les dents et à se baigner, en garde l'habitude toute sa vie.

Nos habitudes les plus durables se forment durant les premières douze années de l'existence. Il y a donc lieu de commencer jeunes surtout en ce qui se rapporte aux dents.

La bouche des enfants devrait être examinée tous les trois ou six mois, les cavités devraient être remplies et toutes les dents soigneusement nettoyées.

La mastication devient irrégulière et insuffisante lorsque l'enfant dont les dents sont malades ne peut se servir que des dents antérieures. Si les aliments sont suffisamment broyés, mastiqués et imprégnés de salive, la digestion en est facile et ces aliments sont transformés en énergie pour servir au développement musculaire de tout le corps.

Les enfants qui ont de bonnes dents grandissent normalement et deviennent virils et forts. Ils conservent la santé parce qu'ils ont contracté la bonne habitude de consulter leur dentiste au moins deux fois par année.

Comité de Propagande Dentaire de la Province de Québec.

LES PLUS BEAUX MANTEAUX DE FOURRURES

Comparant la Qualité Nos Prix sont Les Plus Bas

Manteaux DE Mouton de Perse $150.00 à $450.00

Manteaux EN Seal $125 à $500

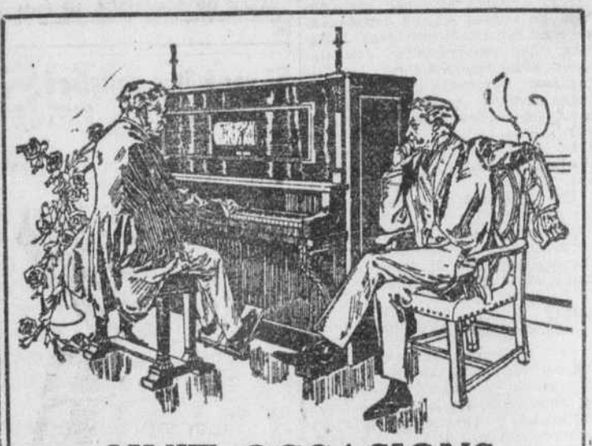
Comme l'achat d'un manteau de fourrure est une chose sérieuse, non seulement en considération du prix mais surtout sous le rapport de la durée et du service qu'il doit donner, nous invitons cordialement le public à visiter notre établissement de gros où un choix de tous les modèles connus dans toutes les fourrures, et tous les styles est constamment mis à sa disposition.

Une visite n'engage nullement à acheter.

Notre Catalogue sur demande

LABERGE CHEVALIER & CIE. LIMITÉE 457 RUE ST. PAUL OUEST

Entre Les Rues Mc Gill et St. Pierre



HUIT OCCASIONS EN PIANOS AUTOMATIQUES

Tous ces instruments sont de qualité supérieure et parfaits en tous points.

WEBER. Un magnifique instrument pourvu de toutes les autres améliorations modernes, valant beaucoup plus que ce prix de $575

CANADA. Belle caisse en acajou. Construction exceptionnelle, tous perfectionnements modernes. . . $595

LINDSAY. Un piano de $725 avec notre propre garantie. N'a servi que pour la démonstration. . . . $600

LINDSAY. Se vend $725 neuf. Cadre tout en fer, Basse à cordes croisées. Tous derniers perfectionnements $625

CANADA. Un piano pratiquement neuf. Constitue vraiment une occasion extraordinaire à $650

MARTIN ORME. Instrument d'une qualité supérieure reconnue. En parfait état et moderne en tous points $645

MASON & RISCH. Une offre exceptionnelle. Cadre tout en fer, basse à cordes croisées. En bon état. Au prix modique de $675

PRATTE. Ne manquez pas ceci. Vous pouvez acheter ce piano bien connu avec grande économie et facilités de paiement $875

TERMES A DETERMINER

CHEZ LINDSAY

C.W. LINDSAY LIMITEE

512 Rue Ste-Catherine Ouest, angle Windsor.

394 Rue Ste-Catherine Est, angle St-Hubert, MONTREAL.

NOUVELLES OUVRIERES

La mort récente de M. John-P. McParland, président de l'union internationale typographique, survenue l'été dernier, a soulevé des regrets universels au congrès de la Fédération Américaine du Travail, qui se tient actuellemten à Portland, Orégon. M. Frank Morrisson, secrétaire général de la Fédération Américaine, qui est l'un des délégués de l'union typographique y a fait l'éloge du défunt.

M. McParland est décédé le 16 juin dernier, à Indianapolis, d'une maladie de coeur causée par l'influenza. Le défunt était né en Australie. Très jeune, il devint membre de l'union typographique de Newcastle, en Nouvelle-Galles du Sud. En 1888, il vint à New-York où il entra dans l'union typographique internationale de cette ville. En 1908, il revint visiter l'Australie, son pays natal ; puis il voyagea et alla visiter l'Angleterre. Il revint ensuite pour ne plus le quitter, dans son pays d'adoption, les Etats-Unis d'Amérique. Il avait été élu président de l'union typographique internationale en 1920, en remplacement de feu Marsden-G. Scott, et il fut réélu en 1922. Ses restes mortels furent transportés à Grand Rapids, Michigan, où réside son fils, M. Charles-P. Howard, de Détroit, 1er vice-président, a été proclamé président de l'union typographique internationale, conformément à la constitution de cette organisation qui stipule que lorsque le président en charge vient à mourir, le 1er vice-président lui succède.

SYNDICAT DES CORDONNIERS

Mercredi soir dernier, aux quartiers généraux des syndicats catholiques et nationaux, a eu lieu la nomination des officiers de l'union centrale des syndicats catholiques et nationaux des travailleurs en chaussures. M. J.-B. Friset présidait et M. l'abbé E. Hébert assistait à la séance. L'assemblée était très nombreuse. On distinguait dans l'assistance un fort groupe d'ouvriers en cuir, à semelles, qui doivent avoir, dans quelques jours, leur local séparé dans le syndicat. Un bon nombre de nouveaux membres furent initiés et plusieurs anciens membres sont revenus au bercail.

M. Georges Laurier, agent d'affaires, lut un intéressant rapport sur les activités du syndicat des travailleurs en chaussures. Dans ce rapport, M. Laurier dit que la demande de la main-d'oeuvre s'accentue de plus en plus dans les manufactures de chaussure. Il ajouta qu'il a trouvé de bonnes positions pour plusieurs membres des syndicats et qu'il pourrait encore en placer d'autres.

Le concert boucane que le syndicat organise pour le 17 octobre s'annonce, d'après les rapports des organisateurs, sous les plus encourageants auspices. Le programme de la soirée comprend des rafraîchissements, de la musique, du chant et autres amusements. M. J.-B. Friset dirigera lui-même l'orchestre qui est chargé de la partie musicale.

On entendit ensuite les rapports des délégués au conseil central et au bureau exécutif général. Puis on procéda à la mise en nomination des officiers. Comme aucun des candidats n'eut d'opposition, tous furent déclarés élus par acclamation. Le bureau est, en conséquence, ainsi constitué: président, J. Catara; 1er vice-président, Jos. Gagnon; 2ème vice-président, Jos. Lajeunesse; secrétaire archiviste, Lorenzo Lacroix; assistant-secrétaire-archiviste, Alfred Perrault; secrétaire-correspondant, A.-G. Way; trésorier, J.-L. Beauchamp; sergent d'armes, Arthur Bernier, sentinelle, Jos. Moreau.

Les nouveaux élus remercièrent les membres de l'assemblée pour l'honneur et la confiance dont ils venaient de recevoir un si brillant témoignage; puis la séance se termina par la prière d'usage, dite par M. l'aumônier.

FERBLANTIERS-COUVREURS

La campagne entreprise par l'union internationale No 116 des ferblantiers couvreurs, de Montréal, a repris toute son activité des premiers jours. Une très belle et encourageante assemblée, a été tenue, mercredi soir, aux quartiers de la Construction, à laquelle plusieurs nouveaux membres ont été initiés. Plusieurs autres ont payé des acomptes sur le prix d'initiation. La prochaine assemblée aura lieu, mercredi, 16 courant. Les non unionistes seront admis au commencement de la séance. On discutera les conditions actuelles du métier. Après les discours, l'assemblée régulière de l'union sera tenue, à laquelle on initiera les nouveaux membres, et on parlera des moyens que l'union aura à prendre, le printemps prochain, pour relever les conditions de travail et de salaire, pour les ferblantiers couvreurs, à Montréal. M. G.-A. Béland, qui fut délégué au congrès des métiers et du travail à Vancouver, fit une intéressante causerie sur son voyage dans l'ouest canadien.

CHEZ LES PEINTRES

Le local No 349 des peintres organise un grand euchre et danse, pour le 24 novembre prochain, à l'Auditorium, 229 Ontario ouest, près Bleury. Cette soirée est mise sous le patronage de M. J.-T. Foster, président du conseil des métiers et du travail, de Montréal et vice-président du congrès ouvrier du Canada. Un comité de dames a été formé pour aider au travail d'organisation.

Les officiers du local et organisateurs de cette soirée comptent sur le dévouement de tous les membres pour faire de cette fête un succès sans précédent. Un premier rapport sera présenté à l'assemblée du local No 349 des peintres lundi soir, à 8 h., aux quartiers de la Construction, où l'on fera la distribution des cartes pour cette soirée. Pour renseignements supplémentaires on pourra s'adresser à M. E. Trudel, secrétaire du comité. Tous les membres, sans exception, sont priés d'être présents.

NOUVEAU HUISSIER



M. NAPOLEON-T. LABERGE, de Châteauguay, district de Beauharnois, qui vient d'être assermenté, comme huissier de la Cour supérieure, pour ce district.—(Cliché du photographe de la "Presse").

UNION TYPOGRAPHIQUE

L'union typographique internationale No 145 convoque ses membres en assemblée régulière, pour ce soir, à 7 h. 30, à la salle de l'union du Commerce No 2, au No 149 Berri. Cette assemblée sera extraordinairement importante, et tous les membres sans exception doivent y assister. Le secrétaire-trésorier fera son rapport mensuel. On entendra aussi les rapports du comité exécutif et du comité de défense.

OUVRIERS BOULANGERS

L'assemblée régulière de l'union internationale des boulangers, local No 55, sera tenue, ce soir, à 8 h. aux quartiers de la Construction, 417 Ontario est. Des communications importantes seront faites aux membres de cette union.

CONFECTION POUR HOMMES

Un regain d'activité se fait grandement sentir, aujourd'hui, dans les ateliers de la confection de vêtements pour hommes. M. Duquette, agent d'affaires et organisateur du local No 115 des ouvriers canadiens français de la confection fera un rapport des plus intéressants à ce sujet, à l'assemblée de ce local, qui aura lieu lundi soir, à 8 h. à la salle Prince Arthur. Tous les membres, hommes et femmes, sont invités à y amener de leurs amis et connaissances qui veulent entrer dans l'union. Après la séance, il y aura soirée récréative, avec danse et musique.

REUNIONS POUR CE SOIR, 1er SAMEDI DU MOIS:

QUARTIERS DE LA CONSTRUCTION, 417 Ontario Est: Union internationale No 55 des boulangers.

SALLE DU COMMERCE, 149 Berri: Union typographique internationale No 145.

Si vous êtes constipé, malade, bilieux

Laxatif inoffensif pour le foie et les intestins.



Frais et dispos! Le nettoyage du foie et des intestins avec les "Cascarets" n'entraîne ni coliques ni inconvénient. La migraine, l'excès de bile, les gaz, l'indigestion et tous les malaises analogues sont disparus le matin. Pour hommes, femmes et enfants — 10c la boîte; aussi boîtes de 25c et de 50c, dans toutes les pharmacies.

Sterling Products Inc.,
Windsor, Ont.

Faites Beaucoup d'Argent dans vos loisirs avec un Saxophone "Conn"



Vous pouvez apprendre à jouer ce magnifique instrument en quinze (15) leçons.

Modèle "C" MELODIE $118.00
ALTO $112.00

Aussi tous les instruments d'orchestre.

FACILE A JOUER
FACILE A PAYER
d'après la méthode SGROI

V. Sgroi
MUSICAL STORE

1085 ST-JACQUES
Up. 3905

FRENCH
GLYCERINE DRESSING
(Vernis Glycérine Français)



Favori des Dames

Une application avec l'éponge se fait en une minute et donne au cuir un brillant superbe, qui sèche immédiatement—et évite de frotter — Pas de doigts tachés.

"Chaussures bien Cirées, ont plus longue Durée!"

M I

BOSTON BLACKING CO., MONTREAL

ROUTES QUE SUIVRA M. LLOYD GEORGE AU COURS DE SA VISITE

M. Jules Crépeau, directeur des services municipaux, nous transmet l'itinéraire suivant des routes que suivra M. Lloyd George, au cours de la promenade qui lui sera offerte par notre premier magistrat, lundi le 8 octobre:

Départ de l'hôtel Mont-Royal, à 10 heures; rues Peel, Dorchester, Metcalfe, Sainte-Catherine, Bleury, Craig, Place d'Armes, Saint-Sulpice, Saint-Paul, Saint-François-Xavier jusqu'à la Bourse.

Arrêt à la Bourse pendant quelques minutes.

Rues S.-François-Xavier, Notre-Dame, Place d'Armes, Saint-Jacques à McGill jusqu'au port; le long du port jusqu'aux élévateurs de la Commission du Havre. Retour par la place Jacques-Cartier, Notre-Dame, Gosford jusqu'à l'hôtel de ville.

A l'hôtel de ville, il y aura un arrêt, et Son Honneur le maire conférera à M. Lloyd George le droit de cité et lui présentera les clés de la ville de Montréal.

Départ par la rue Gosford, Craig, Saint-Denis, Viger, Saint-Hubert, Sainte-Catherine, boulevard Pie IX, Ontario, Davidson, Nolan jusqu'aux usines Angus.

Visite des usines Angus.

Retour par l'avenue Mont-Royal jusqu'à Papineau, Sherbrooke jusqu'à la bibliothèque. A la bibliothèque, M. Lloyd George sera prié de signer le livre des visiteurs.

Le voyage se continuera par le parc Lafontaine jusqu'à Rachel, l'avenue du parc Lafontaine, Cherrier, Saint-Hubert, Mont-Royal, Saint-Denis, Beaubien, Saint-Laurent, Saint-Viateur, avenue du Parc, Bleury, Sherbrooke jusqu'à l'université McGill, à travers le terrain de l'université McGill jusqu'à l'avenue des Pins, le long de l'avenue des Pins jusqu'à la Côte-des-Neiges; Côte-des-Neiges jusqu'aux hauteurs de Westmount, descendre le boulevard Victoria, le chemin de la Côte Saint-Antoine, Sherbrooke, Atwater, Dorchester, Guy, Sainte-Catherine jusqu'à l'édifice New Birks.

Retour par la rue Dorchester jusqu'à la rue Peel et l'hôtel Mont-Royal.

Le maire prie les citoyens de bien vouloir arborer des drapeaux sur les édifices le long du parcours.

INSIGNES ET BRASSARDS DE L'HOPITAL NOTRE-DAME

Les dames et les jeunes filles qui participeront à la kermesse de l'hôpital Notre-Dame sont priées d'assister à l'assemblée qui aura lieu à l'arsenal du 65e régiment, mercredi, à 3 h. On y fera la distribution des insignes et des brassards aux dames et aux jeunes filles; chaque directrice de kiosque est priée d'apporter la liste des personnes qui l'aideront durant la kermesse. La distribution des insignes et des brassards devant n'être faite qu'une fois, les personnes qui ne pourront se rendre à l'assemblée sont priées de se faire remplacer par une compagne qui recevra, pour elles-mêmes, l'insigne et le brassard en question qui comportent un droit d'entrée pour tout le temps que durera la kermesse.

ROCK ISLAND

Ces jour derniers, ont eu lieu les funérailles de Mme E. N. Sawyer, née C. Parsons.

—Mme Sawyer, qui demeurait ici depuis plusieurs années, et qui nous avait quitté, ces jours derniers pour aller demeurer en Californie, est décédée en route, à Chicago. Elle était âgée de 42 ans. Elle a été inhumée dans le cimetière Chrystal Lake à Stanstead. Les porteurs étaient MM. Willie Pike, A. H. Tiffin, A. C. McPhee et Willie Cowens. Elle laisse son mari, sa mère Mme R. C. Parsons, un frère, M. D. R. Parsons et une soeur, Mme H. W. Farnsworth.

—M. et Mme Jos. Marceau, de Magog, étaient chez M. et Mme Télesphore Bienvenu, dimanche.

—Etaient en visite chez M. Pierre Dorais, ces jours derniers, M. Arthur Dupuis, M. et Mme Rosario Dupuis, Mme Emile Goulet et ses deux enfants, tous d'Island Pond.

—M. et Mme H. S. Haskell, passeront l'hiver en Californie, ainsi que Miles Wimmle et Suzie White.

—Rock Island a repris l'heure solaire, lundi matin.

—M. R. G. Good a acheté une ferme à Monmouth, Kennedy County, Me., et est parti avec sa famille, cette semaine.

—Mme Albert Farrell, qui a subi une opération, à l'hôpital Victoria à Montréal, il y a quelque temps, est retournée dans cette institution pour suivre un traitement.



CELA VAUT-IL 60 cents pour VOUS?

Avec un billet de 60 cents dans le GRAND TIRAGE D'AUTOMOBILE, vous pouvez gagner £2,000 ou quelque autre prix de valeur, tout en venant en aide aux hommes et aux femmes nécessiteux qui ont servi l'Empire avec tant de dévouement durant la GRANDE GUERRE. Organisé par le CORPS DE LA VICTOIRE sous un distingué patronage.

Remplissez et envoyez le coupon ci-dessous.

Billet: 60 cents chacun—5 billets pour £1½ dollars.

On demande des agents. Ecrivez pour vous renseigner.

Lisez cette liste de prix

1er prix—£2,000 en argent.
2me prix—Elégante limousine à 6 cyl. ou £1,000.
3me prix—Meteorite modèle de luxe à 4 places, ou £465.
4me prix—Riley All Season à 4 places ou £430.
Et nombre d'autres prizes de valeur, y compris McKenzie à deux places, coupé Marseal, motocyclette Excelsior avec voiturette de côté, séries de pneus, clefs à bouton, appareils de sans-fil, argent, etc., etc., etc.

COUPON

Le grand tirage d'automobile (Dept. L.S.I.) 172, Buckingham Palace Road, LONDRES, Angleterre.

Envoyez-moi . . . . . billets pour lesquels j'inclus . . . . . .
Nom . . . . . .
Adresse . . . . . .
Les chèques et mandats-poste devraient être marqués d'une croix.



Les Poêles et Fournaises

(A. Bélanger Ltée, Montmagny)

sont reconnus comme les MEILLEURS, les plus DURABLES et les plus BEAUX.

Voyez-les avant d'acheter, cela ne coûte rien mais vous aidera à faire une bonne décision.



Le séchoir le plus commode $5.00

O. MICHAUD
2430 S.-HUBERT
Calumet 3995

Représentant A. Bélanger, Ltée, Montmagny.

Un des modèles que nous recommandons spécialement — poêle à bois et fournaise à charbon combinés en un seul.

NOUS ECHANGEONS ET REPARONS LES POELES

6,9,12

GRANDE VENTE DE FOURRURES

Ecoulement d'un surplus de stock en dessous du prix de la manufacture.



SEAL HUDSON
Choix de 18 manteaux en peaux du printemps. Ces manteaux sont garnis d'écureuils ou alaskas et représentent une valeur de $325 à $450. Nous les offrons à
$200 à $350

MOUTON DE PERSE
21 manteaux unis ou garnis d'alaska, fourrure frisée très égale et bien lustrée. Valeurs de $375 à $500 pour
$200 à $325

SEAL FRANÇAIS
CHAPAL—Peaux passées et teintes par la fameuse maison Chapal. Ces manteaux sont garnis d'écureuils et d'alaskas. Valeurs de $150 à $235 pour
$90 à $145

RAT MUSQUE
Modèles de fantaisie très élégants pour jeunes filles et jeunes femmes — le manteau idéal pour sport et promenades en auto. Nous en avons 29 dans cette vente. Prix régulier de $225 pour $129

UN LEGER ACOMPTE RESERVERA VOS ACHATS
Chaque manteau est manufacturé par nous et absolument garanti—Réparations à prix de manufacture.

CATALOGUE
Nous envoyons nos fourrures en approbation sur demande. Ecrivez-nous pour notre catalogue envoyé gratuitement partout

RELIABLE FURS CO.
FOURRURES EN GROS
501 ST-PAUL OUEST
Une porte à l'est de la rue McGill.

Estomac acide!! Gaz, indigestion

Mâchez quelques bonnes pastilles—l'estomac est bien portant!



Soulagement instantané de l'estomac! Inoffensif! Dès que la "Diapepsine Pape" atteint l'estomac toute douleur causée par l'acidité de l'estomac ou par l'indigestion cesse. Soulagement immédiat de la flatuosité, gaz, cardialgie, palpitation, gonflement ou pression de l'estomac.

Corrigez votre digestion, cela ne coûtera que quelques sous. Des millions de gens ont toujours de la Diapepsine. Les pharmaciens la recommandent.

PAPE-THOMPSON-PAPE
Windsor, Ont.

POURQUOI

payer des prix de fantaisie dans le détail quand vous pouvez acheter vos

MEUBLES aux PRIX du GROS

CHEZ

L. G. ST-JEAN

MEUBLIERS EN GROS

20 Notre-Dame Ouest



Portez 5 Jours—GRATIS

CHOISISSEZ-VOUS une de ces exquises pierres précieuses Gophir et nous vous l'enverrons en vous faisant profiter de notre offre libérale de 5 jours d'essai gratis. Portez-la partout pendant 5 jours complets, puis vous déciderez si vous devez l'acheter ou non. En apparence, et sous tous rapports, ces merveilleuses pierres nouvelles ressemblent tellement au diamant que même un expert peut difficilement en déterminer la différence. Mais nous n'en expédierons que 5,000 sur cette offre spéciale.

Envoyez le coupon tout de suite. N'envoyez pas d'argent. Dites-nous quelle bague vous préférez. Nous vous l'enverrons immédiatement. Quand vous aurez vu la magnifique pierre et la belle bague en or solide de 14 carats—quand vous l'aurez portée pendant cinq jours et compris que vous avez là une merveilleuse occasion dont vous voulez profiter—vous pourrez la payer par petits versements si faciles que vous vous en apercevrez à peine. Si vous pouvez différencier une pierre Gophir d'un vrai diamant, renvoyez-la.

N'envoyez pas d'Argent

Le coupon vous apportera celle de ces magnifiques bagues que vous aurez choisie, sertie de l'étincelante pierre Gophir, pour que vous la portiez 5 jours GRATIS. Quand elle arrivera, remettez simplement $2.75 à votre facteur. Ce n'est là qu'un simple dépôt; quand vous aurez porté la bague 5 jours, si vous ne voulez pas la garder, le dépôt vous sera retourné. Si vous gardez la bague, vous ne paierez que $2 par mois jusqu'à ce que le bas prix de $15.75 soit acquitté. Envoyez le coupon aujourd'hui.

Merveilleuse Découverte Nouvelle

La chose qui se rapproche le plus du diamant. En apparence, une pierre Gophir et un diamant se ressemblent autant que deux pois. Les pierres Gophir possèdent la merveilleuse couleur des diamants de la plus belle eau, de même que leur feu étincelant, leur brillant, leur coupe et leur poli. Elles supportent toutes les épreuves qu'on fait subir au diamant: feu, acide et lime à diamant. Les montures sont en or solide de 14 carats dans les plus beaux dessins.

THE GOPHIR DIAMOND CO., LIMITED,
Dept. A. 1, 85 Richmond St. W., Toronto.
Envoyez-moi la bague No..... à l'essai pour 5 jours. Si elle me satisfait, je conviens de payer $3.75 en la recevant, et le reste à raison de $2 par mois jusqu'à ce que le prix réduit de $15.75 soit acquitté. Si elle ne me plaît pas, je la renverrai au bout de 5 jours à vos frais. (Envoyez la grosseur de votre doigt.)

Nom . . . . . .
Adresse . . . . . .

Acceptez notre Offre Gratuite

Faites venir une pierre Gophir tout de suite pendant que dure cette généreuse offre d'essai gratuit. Portez-la 5 jours à l'essai—montrez-la à vos amis et voyez ce qu'ils en diront. Décidez ensuite si vous devrez la garder ou non. Remplissez simplement le coupon et dites-nous quelle bague vous désirez. Envoyez une bande de papier donnant la grosseur de votre doigt. Ecrivez aujourd'hui — tout de suite — n'y manquez pas.

OFFRES EXTRAORDINAIRES

REDUCTIONS SPECIALES

Afin de faire connaître mes bureaux les plus modernes, les plus perfectionnés, les plus hygiéniques et la supériorité de mes travaux, j'offre pour le mois d'octobre des Dentiers—Dents en Or et Ouvrages Dentaires de toutes sortes

GARANTIS à des PRIX défiant toute COMPETITION. Venez voir mes Merveilleux Echantillons

C'est mon NOM et ma RENOMMEE qui sont en jeu

Comparez mes prix avec ceux d'ailleurs — et la qualité de mes dentiers.



Extraction sans Douleur

des dents brisées, racines en dessous de la gencive, dents barrées, etc., par nouveau procédé. Les médecins et dentistes qui ont des cas difficiles peuvent accompagner leurs clients à mon bureau.

Dents en Or

22 carats—valant $5.00, $6.00 et $7.00 pour

Faites un cadeau à votre femme, soeur, fiancée, etc.

$3.50

DENTIERS avec épingles en or garantis. Valant ailleurs $12-15-20 pour

$7.50

DENTIERS REFAITS et mis comme neufs pour

$4.50

Venez voir ces supeerbes dents naturelles et d'un fini parfait. Des centaines de personnes ont eu satisfaction.

Les personnes qui le désirent peuvent avoir leurs dentiers le jour même.

Si vous avez un dentier mal fait, brisé, trop grand ou mal ajusté, venez me voir et je vous le remettrai à neuf. Les cas difficiles sont ma spécialité.

Gratis - Spécial - Gratis

Afin de faire connaître mes Dentiers Parfaits, je donnerai à toute personne apportant cette annonce

UNE DENT EN OR
22 CARATS GRATIS 22 CARATS
sur un dentier fait ici.

Une Innovation à Montréal
Service Dentaire du Dr Gaston Demers

Nous allons à domicile pour les personnes qui ne peuvent venir à nos bureaux — sans charge extra. Essayez notre service.

Téléphonez à St-Louis 679

et nous irons vous extraire vos dents — vous endormir — faire vos dentiers chez vous sans honoraires supplémentaires.

Un médecin spécialiste à mon bureau endort au gaz, éther et chloroforme. Pas de danger à courir. Prenez un engagement immédiatement. St. L. 679.

CELEBRE DECOUVERTE

Le Dr Voronoff a trouvé la célèbre découverte de rajeunir le monde grâce aux glandes de singe, mais en attendant que ce procédé soit perfectionné — venez vous faire rajeunir GRACE AUX DENTIERS PARFAITS et aux DENTS NATURELLES DU DENTISTE GASTON DEMERS.

Rayons Ultra-Violets pour les personnes qui souffrent de pyorrhée et des autres maladies de la bouche.

GRATIS — 10 Dentiers — GRATIS

Aux 10 premières personnes qui seront à mon bureau LUNDI LE 8 OCTOBRE, et qui feront faire un complet haut et bas, nous donnerons GRATUITEMENT un de ces dentiers. J'invite les dentistes de la province de Québec à venir constater que le matériel employé n'est aucunement inférieur à celui employé dans les dentiers les plus dispendieux.

Dentiste GASTON DEMERS 1150 RUE SAINT-HUBERT

Pour appointements ST-LOUIS 679— —OUVERT de 9 A.M. à 9 P.M.
(Entre Duluth et Rachel) — Les chars Saint-Denis-Windsor conduisent à la porte. — 3e rue à l'est de Saint-Denis.

A TRAVERS L'ACTUALITE DE LA SEMAINE



Saut facile.



Parmi les congressistes.



Médecine violente.



Perroquet mal élevé.



Coup à frapper.

PROGRAMME DES COURS DE PERFECTIONNEMENT

Voici le programme des cours de perfectionnement en dermatologie, syphilis et voies urinaires qui seront donnés par la faculté de médecine de l'université de Montréal, sous la direction du Dr Gustave Archambault, du 8 au 20 octobre, à l'hôpital Notre-Dame, en présence d'un grand nombre de médecins de Montréal. Ces cours auront lieu, le matin, à 10 heures, et l'après-midi, à 4 heures:

Lundi, 8 octobre, à 10 heures, à l'ouverture officielle, le professeur L.-M. Pautrier fera l'interprétation de la réaction Bordet-Wassermann; à 4 h. p.m., le professeur Gustave Archambault exposera des considérations générales sur la syphilis, son évolution clinique; à 4 h. 30, le professeur Pautrier traitera de l'herpès génital, du chancre mou, des papillomes vénériens.

Mardi, 9 octobre, à 10 h., le professeur Fournier parlera du traitement de la blennorragie et de ses complications; à 4 h. p.m., le professeur W. Dérome fera le diagnostic de la syphilis par les méthodes de laboratoire; à 4 h. 30, le professeur Pautrier traitera du chancre syphilitique.

Mercredi, 10 octobre, à 10 h., le professeur Pautrier montrera la façon d'examiner un malade atteint d'affection cutanée. (Lésions élémentaires); à 4 h. p.m., le professeur A. Provost expliquera la syphilis nerveuse.

Jeudi, 11 octobre, à 10 h. le professeur N. Fournier indiquera le traitement chirurgical des complications de la blennorragie et les opérations de Belfield, modifiée, de Hagner, etc.; à 11 h., le Dr W. Brunet exposera le Critérium de guérison de la blennorragie; à 4 h. p.m., le Dr Jules Archambault parlera de la sérologie de la syphilis; à 4 h. 30, le professeur Pautrier traitera de la syphilis secondaire.

Vendredi, 12 octobre, à 10 h., le professeur Pautrier parlera de dermatoses parasitaires: gale phtiriase; à 4 h., p.m., le professeur A. LeSage traitera de la syphilis viscérale et à 4 h., 30, le professeur Pautrier, de la syphilis tertiaire.

Samedi, 13 octobre, à 10 h., le professeur A. Ethier parlera de la blennorragie de la femme; à 4 h. p.m., le professeur A. Foucher, de la syphilis oculaire, et à 4 h., 30 le professeur Pautrier, de la syphilis héréditaire.

Lundi, 15 octobre, à 10 h., le professeur Pautrier parlera des infections cutanées; impétigo, ecthyma, et à 4 h., p.m., de la syphilis et déontologie. (Les problèmes pratiques de la clientèle).

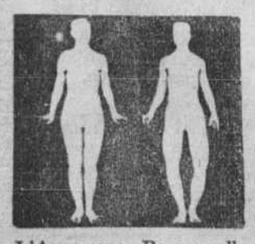
Mardi, 16 octobre, à 10 h., le Dr L.-P. Hébert expliquera le traitement de l'orchi-épidydimite par les injections intra-épidydimaires; à 4 h. p.m., le professeur Pautrier fera une démonstration de la syphilis.

Mercredi, 17 octobre, à 10 h., le professeur Pautrier parlera des prurits, et à 4 h., p.m., du traitement de la syphilis.

Jeudi, 18 octobre, à 10 h., le professeur Fournier fera un examen de malades; à 4 h., p.m., le professeur Pautrier parlera de l'eczéma.

Vendredi, 19 octobre, à 10 h., le professeur Gustave Archambault parlera du psoriasis; à 4 h., p.m., le professeur Pautrier parlera de la tuberculose cutanée.

Samedi, 20 octobre, à 10 h., le professeur Fournier fera un examen de malades; à 4 h. p.m., le professeur Pautrier traitera des teignes.



L'Apparence Personnelle

est aujourd'hui plus que jamais la clef du succès. Les hommes et les femmes. Jeunes comme vieux, aux jambes arquées et aux genoux cagneux, seront heureux d'apprendre que je suis prêt à mettre sur le marché mon nouvel appareil pour redresser avec succès et en peu de temps les jambes arquées ou cagneuses, sûrement, rapidement et permanemment, sans douleur, ni opération, ni désagrément. Ne nuit pas à la besogne quotidienne vu qu'il se porte la nuit. Mon nouveau "Lim-Straitner", modèle 18, breveté américain, est facile à ajuster, ses résultats vous éviteront de nouvelles humiliations et augmenteront votre apparence personnelle de 100%.

Ecrivez aujourd'hui pour demander mon livre breveté, traitant de la physiologie et de l'anatomie qui vous dira comment corriger les jambes arquées ou cagneuses; vous n'encourrez aucune obligation. Envoyez dix sous pour frais de poste.

W. TRILETY, SPECIALISTE
704 Ackerman Bldg., Binghamton, N.Y.

FEU Mme SIMON LABROSSE

Saint-Eugène, Ont., 6. — Les funérailles de Mme Simon Labrosse, née Marcelline Ethier, décédée à l'hospice Gamelin, Montréal, ont eu lieu ici, ces jours derniers. Les paroissiens de St.-Eugène assistaient en grand nombre, à son service.

Le service fut chanté par le fils de la défunte, M. Marie-Eugène Labrosse, P.S.S., assisté de M. Puau, P.S.S., son neveu et de l'abbé U. Demers, curé de St.-Hermas. La levée du corps fut faite par M. l'abbé Cousineau, curé de la paroisse. On remarquait au choeur: Mgr Jos. Allard et M. l'abbé Sauvé, vicaire.

La chorale était sous la direction de M. Raoul Labrosse, de Vankleek Hill. Le deuil était conduit par les fils de la défunte: MM. L.-J. Labrosse, ancien député de Prescott à l'Assemblée législative, Isaie Labrosse, employé civil et le Dr Albert Labrosse, de Montréal; son demi-frère, Léandre Labelle; ses beaux-frères, Philippe et Josaphat Labrosse; ses neveux, J.-A.-C. Ethier, député de Laval-Deux-Montagnes, Dr A. Ethier, de Montréal; Dr C. Ethier, de Sherbrooke, Dr Pelletier, de Rigaud, Alfred Ethier, Ottawa; Bruno Labrosse, de St.-Eugène; Victor Labelle, de St-Joseph-du-Lac; Alfred Dumoulin, de Montréal.

Dans le cortège: le juge Constantineau, Zéphirin Labrosse, Napoléon Labrosse, E. Séguin, Ostas Laurin, les autres membres de la famille, les notables de la paroisse et du comté de Prescott.

Offrandes de fleurs: MM. L.-J. Labrosse, Xiste Bourque, Mlle Bourque, MM. G.-N. Clermont, Courville; offrandes de messes: Dr et Mme Albert Labrosse, Mlle Annette Labrosse, M. et Mme W. Hubbard, M. et Mme Simon Labrosse, M. et Mme Renaud, Mme Z. Raymond, Dr A. Ethier, Mr et Mme Pelletier, M. et Mme J.-A.-C. Ethier, Mme F.-A. Labelle, M. et Mme Z.-N. Raymond, Dr et Mme J.-A. Rouleau, famille Alfred Dumoulin, famille J.-L. Lalonde, M. l'abbé M.-L. Raymond, Mme J.-B. Latour, M. et Mme J.-A. Major, Mme Z. Limoges, Dr et Mme A.-H. Archambault, Mme Philibert Lemay, Mme Alphonse Martel, Mme Z. Lefebvre, Mlle M.-R. Catarfard, Mlle M.-Emma Léveillée, Mme E. Flynn, Mme H. Séguin, M. E. Germain, Mme Berger; bouquets spirituels: M. et Mme Isaie Labrosse, M. et Mme Benoit Labrosse, M. et Mme Ostas Labrosse, M. et Mme Bernard Benoit, RR. SS. Grises, soeur Boyer, soeur S.-Edmond, soeur Demers, Mme V.-E. Brien, Mlles Lefebvre, MM. de Saint-Sulpice, M. J.-E. Jeannotte, Mme Anna Corbeil, Mlle Bissonnette, Mlle M.-C. Giroux, M. et Mme Ed. Daigiault, Mme Michel Bourdeau, Mlle M.-J. Leroux, Mme H. Lamontagne, Mlles G. et L. Généreux, Mme Ed. Flynn, Mme Fabien Lecavalier, M. et Mme Geo. Christie, Mlle J. Bélanger, M. et Mme Orice Saint-Jean, Mme L. Brault, Mme H. Laframboise, Mlle M.-R. Vinette, Mme E. de Beauregard, Mlle E. Ouellette, M. et Mme E. Bourgoin, Mlle N. Paquette et ses élèves, Mlle Geo. Théoret, Mlle Eugénie Gauron, Mme F. Brisson.

SAINTE-ADELE

Ces jours derniers, les membres du cercle Lesage se sont réunis chez leur directeur artistique, M. René Desjardins pour lui présenter un service de vaisselle à l'occasion de son mariage. Il y eut chant, déclamation.

—Ces jours derniers ont été célébrés les mariages suivants: M. René Desjardins avec Mlle Lucienne Desjardins, M. Honoré Desjardins accompagnait sa fille et M. Sigefroid Desjardins servait de témoin à son neveu.

M. Roch Beauchamp, de Mont-Rolland, avec Mlle Eva Desjardins. M. Arcade Desjardins accompagnait sa fille, et M. Edmond Beauchamp servait de témoin à son fils.

M. Joseph Dubé avec Mlle Anna Cloutier, M. Adélard Cloutier accompagnait sa fille et M. Dosithé Dubé servait de témoin à son fils.

M. Léopold Gauthier avec Mlle Régina Cloutier, M. Adonias Cloutier accompagnait sa nièce et M. Michel Gagnon servait de témoin à son petit-fils.

M. Hector Ménard avec Mlle Augustine Pagé. M. Isaie Pagé accompagnait sa fille et M. Procule Ménard servait de témoin à son fils.

—Mlle Aurore Campeau en récompense de ses succès dans l'enseignement, a reçu une prime de vingt piastres par l'entremise de M. Irénée Jolin, inspecteur.

UNE RICHE COLONIE

Lisbonne, 5 — La colonie portugaise d'Angola (Afrique occidentale) produit beaucoup de diamants, il n'y a que trois régions, dans le monde entier, qui en produisent une plus grande quantité.

RU-BER-OID pour TOITURES
Plus de 50 sortes différentes
Montréal — Usines à Ville La Salle
279-37

"FRUIT-A-TIVES" MIT FIN A UN RHUMATISME TERRIBLE

Ce remède fait de fruits fut le seul à le soulager



3 rue Ottawa, Hull, Qué.

"Votre remède "Fruit-a-tives" est certainement une merveille. Depuis un an je souffrais de rhumatisme et je fus forcé de garder le lit pendant cinq mois.

"Je me décourageais et croyais ne plus pouvoir marcher, lorsque je vis l'annonce de "Fruit-a-tives" et tout le bien que cette médecine faisait alors, je décidai de l'essayer et à ma grande surprise, je ressentis immédiatement un grand soulagement et bientôt le soulagement était complet et je pouvais marcher comme avant d'avoir ces rhumatismes.

"Je ne puis donc assez recommander cette médecine à tous ceux qui souffrent de rhumatismes et qu'ils soient certifiés que s'ils l'emploient en suivant des règles telles qu'elles sont données ils seront soulagés."

LORENZO LEDUC.

Cette lettre de M. Leduc établit de la meilleure façon la faculté que possède "Fruit-a-tives" de débarrasser l'organisme du rhumatisme, de la névralgie, des maux de tête chroniques et des autres maladies graves et douloureuses dues à l'inflammation des nerfs, laquelle provient elle-même de l'empoisonnement du sang. "Fruit-a-tives" est une combinaison merveilleuse de jus de pommes, d'oranges, de figues et de pruneaux avec des toniques qui soulagera toujours les maux de cette nature. 50c la boîte, 6 pour $2.50, boîte d'essai 25c. Chez tous les marchands ou envoyé frais de poste payés par la

FRUIT-A-TIVES LIMITED, OTTAWA, ONT.
Londres, Ang. Ogdensburg, N.-Y. Christchurch, N.-Z.



A la reine Victoria par mandat royal

Assez belle pour orner une table royale, telle est la toile irlandaise pure de Brown, universellement reconnue depuis un siècle et demi comme la première de toutes les toiles les plus magnifiques.

La toile de Brown a été gratifiée du patronage de tous les souverains britanniques depuis Guillaume IV. L'emploi ininterrompu qu'on en a fait dans la famille royale lui confère un intérêt historique. A l'occasion des jubilés de la reine Victoria en 1887 et en 1897, on a livré, sur commande royale, de la toile à trèfle de Brown d'un dessin tout spécial.

Votre fournisseur peut vous faire voir cette marque célèbre.

TOILE
IRLANDAISE PURE
MARQUE
TREFLE
de BROWN

John S. Brown et Fils, Limitée
Belfast - Irlande
SUCCURSALE AU CANADA:
John S. Brown et Fils, (Canada) Ltée
89 rue Wellington O., Toronto.

BROWN'S SHAMROCK Trade Mark LINENS

BIERE MOLSON



Lorsque l'Honorable Louis-Joseph Papineau (âgé de 28 ans) était le troisième président de l'assemblée législative en 1815, la bière de Molson comptait alors même 29 ans d'existence!

FONDÉE EN 1786!

La bière que votre arrière-grand-père buvait

LE RETOUR A LA TERRE

C'EST AUX JEUNES GENS D'AGIR

Eloquentes paroles de lord Byng de Vimy.—Conseils pratiques de l'abbé Bourassa.—La colonisation pour les jeunes.—En parcourant le comté de Labelle.—Musique, harmonie et camaraderie.

"EMPARONS-NOUS DU SOL"

Octobre, avec ses frondaisons multicolores, où le carmin jette sa note vive au milieu des ors fauves; octobre est par excellence le mois des excursions. Il n'y fait ni trop chaud, ni trop froid, et la marche à travers champs et bois, le fusil sous le bras, offre un passe-temps agréable.

Pourquoi ne pas parcourir nos régions de colonisation tout en chassant un gibier abondant?

Combien de jeunes gens, les travaux des champs presque terminés, se paient quelques jours de repos pour aller chasser le canard sur le Saint-Laurent, ou se distraire dans nos villes?

Combien il leur serait plus avantageux de passer ces quelques jours de repos à parcourir nos terres nouvelles, à acquérir des connaissances utiles et saines, à prendre pied sur un lot de colonisation qui leur permettra de conquérir aisance et liberté?

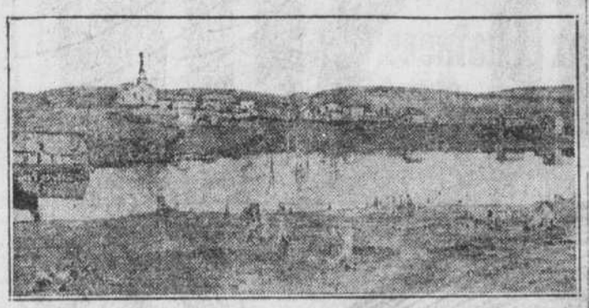
"L'avenir est aux jeunes", dit-on souvent. Encore faut-il qu'ils s'y préparent, agissent, travaillent enfin!

QUAND ILS LE VEULENT

L'hiver dernier, j'allais à Sainte-Anne-du-Lac, comté de Labelle, donner une conférence au bénéfice de l'église en construction.

Le curé qui me reçut avec cordialité, me parla avec enthousiasme des jeunes gens de sa paroisse qui lui assuraient toute la collaboration qu'il désirait.

Il m'en fit des éloges tels que je crus à beaucoup d'exagération. Mais pas du tout! J'avais à peine pris contact avec eux que je me rendis parfaitement compte du bien fondé de son appréciation.



SAINTE-ANNE-DU-LAC, comté de Labelle, située sur les bords du lac Tapanie, est une nouvelle paroisse de colonisation très prospère.

Quelle belle jeunesse enthousiaste et ambitieuse qui sait s'amuser, former une chorale, une fanfare, fournir du bon chant et de la bille musique en pleine terre neuve, sur la lisière même de la forêt. Tout le monde s'entend et se comprend sur les bords du lac Tapani et marguilliers ou commissaires d'écoles ont à peine 30 ans!

C'est pleins d'enthousiasme qu'ils se réunissent pour travailler au développement matériel et scolaire de leur jolie paroisse.

Le curé est un guide sûr qu'ils suivent avec entrain.

Il fait bon vivre à Sainte-Anne-du-Lac!

APPEL AUX JEUNES

Lord Byng de Vimy, gouverneur général du Canada, adressant la parole au club Kiwanis, de Montréal, disait en s'adressant aux jeunes gens présents:

"Je ne vous demanderai pas d'argent, je vous demanderai encore mieux que cela, je vous demanderai de penser et d'agir. Vous êtes de ce groupe rare de gens qui aiment à donner et qui donnent. Je vais vous demander de penser à la génération future du Canada, de penser aux jeunes gens qui la composeront demain. Il y a ici nombre d'organisations qui aident les jeunes gens mais, ne pouvons-nous pas tous tendre la main à ceux qui, justement, franchissent le passage de l'adolescence à l'âge viril? Nous pouvons leur aider à devenir membres de bonnes organisations et de clubs. Pendant que j'occuperai ce poste, ici, je veux tout faire pour aider la jeunesse. Je n'ai pas de programme défini de ce côté, mais il faut aider la jeunesse et personne mieux que vous ne peut m'aider dans cette tâche. Je veux que vous m'aidiez dans cette oeuvre qui doit grandir notre pays et en faire ce que tous nous désirons, le plus grand et le plus beau Dominion de l'Empire. C'est une oeuvre non politique et non confessionnelle que j'envisage, je vous en laisse le soin en toute confiance".

AGRANDIR LE QUEBEC

Le meilleur moyen d'aimer le Canada n'est-il pas encore de garder nos enfants chez nous, d'enrayer l'émigration américaine, de former des organisations pleines de vie, dont le but serait de diriger le trop plein de nos campagnes, non dans les villes, mais vers nos régions nouvelles, si riches de bonheur et d'avenir?

LE ROLE DES JEUNES

Il est du devoir de nos jeunes gens de s'enquérir des moyens à prendre pour s'emparer de beaux lots de colonisation, d'y fonder un foyer et de créer un avenir certain.

Le gouvernement provincial fait tout en son pouvoir pour aider la colonisation; il sème l'argent à pleines mains et l'honorable J.-E. Perrault, qui dirige ce département avec maîtrise, s'y dépense sans compter.

Protection du colon, routes, chemins, écoles, églises, subsides de toute nature sont prodigués à ceux qui veulent s'établir sur les terres nouvelles. Des brochures sont distribuées gratuitement sur demande, fournissant toutes les informations voulues: qu'on réclame "Le Guide du Colon".

LE DEVOIR DE L'HEURE PRESENTE

M. l'abbé J.-E.-L. Bourassa, missionnaire-colonisateur pour la région du Témiscamingue, dans un communiqué aux journaux, disait entre autres choses vraies:

"Il faut absolument que nous nous occupions de garder, par tous les moyens, nos gens chez nous et d'y ramener le plus grand nombre possible de ceux qui nous ont quittés, si nous voulons voir durer notre influence nationale en Amérique. Quand des milliers d'étrangers plus ou moins hostiles nous arrivent à pleins navires et par tous les trains, il ne faut plus déserter notre propre sol, il ne faut plus vider nos paroisses des surplus de notre belle jeunesse, au moment où elle va travailler à produire la richesse, où elle va se multiplier dans des mariages prolifiques dont les berceaux se tourneront contre nous, au profit des Américains.

"Si notre pays était envahi par des troupes en armes, nous nous lèverions pour le défendre, nous voudrions le garder pour nous, et celui-là se couvrirait de honte qui déserterait au moment du danger."

"Sachons donc bien que la conquête pacifique dont nous sommes les vaincus et les victimes, sera non moins sûre et non moins anglifiante, et que nous devons absolument nous organiser pour garder notre sol. Celui que nous occupons est celui que nous devons réserver pour nos petits enfants. Ceux qui abandonnent leur poste, leur morceau de patrie, sont des déserteurs et les dirigeants, élus pour veiller au bonheur du peuple, qui voient d'un oeil indifférent ce coulage ruineux de nos meilleures forces et qui ne font pas tout leur possible pour l'arrêter, pour transplanter nos familles chez nous dans une conquête du sol, qui se fasse à notre profit.



A LA SARRE, Abitibi, par un beau jour d'excursion de colons. La Sarre se développe rapidement.

"Quand on livre un combat en armes, on instruit, on dirige et l'on garde tous ses hommes; de même quand une conquête se fait par le travail, le nombre de bras, l'exploitation des forêts et des autres ressources naturelles, les dirigeants sont tenus par leur serment d'office de pourvoir aux principaux besoins de leurs administrés, de les instruire des devoirs de l'heure, de les diriger et de les aider à établir leurs nombreux enfants qui sont la patrie de demain, à s'emparer de la terre et des richesses que les rivaux convoitent."

EPOUVANTABLE COULAGE

"Les historiens de l'avenir ne comprendront pas ou ne s'expliqueront pas la rougeur au front, quantité de méfaits et de concessions d'insouciance et d'aveuglement qui ont permis l'épouvantable coulage de notre race qui s'est chiffrée depuis 80 ans entre dix et trente mille déserteurs par année; alors surtout que l'arrivage d'immigrants atteignait des chiffres absurdes! Il faut enfin réagir! Il faut absolument retenir ici les deux millions qui savent encore le français, aux Etats-Unis, et dont un grand nombre redeviendrait nos frères si nous offrions chez nous une vie intéressante."

"Il faut susciter un mouvement de fonds dans tout notre peuple, des éducateurs, du clergé, des classes professionnelles, des journalistes, des sociétés nationales et mutuelles, de l'A.C.J.C., et surtout de notre gouvernement de Québec."

"A présent qu'il y aura probablement un moyen de s'entendre avec le Fédéral, que les deux ministres de la Colonisation et de l'Immigration arrangent donc une ligne de conduite et consacrent des fonds qui permettent de faire de ceux-là sont comparables à des généraux qui laisseraient fondre leurs armées sur des mutineries et dans la désertion devant la bataille."

bonnes besognes chez nous avant d'aller recruter à grands frais tous les indésirables et les tarés de l'Europe. Qu'on ouvre le plus possible de cantons dans toutes les régions nouvelles du Québec d'abord, pour ceux qui désirent y rester".

DES FAITS

Le gouvernement King, répondant à l'appel, a créé à Montréal un bureau spécialement chargé de s'occuper de rapatriement et de colonisation.

Des prêtres dévoués et des laïques expérimentés le dirigent et tout annonce une campagne vigoureuse.

De son côté, le gouvernement Taschereau a multiplié cet été, les excursions de colons pendant que son collègue, l'honorable J.-E. Perrault ,parcourait l'Abitibi et la Métapédia, distribuant des travaux et des subsides très importants.

Le Témiscamingue et le Lac Saint-Jean voient avec plaisir les travaux de construction de chemins de fer avancer rapidement.

C'est aux jeunes gens de répondre à l'appel et de s'emparer de lots de colonisation.

Ceux qui veulent visiter nos régions de colonisation ou apprendre à les connaître, devront s'adresser au Département de la Colonisation à Québec, où on leur enverra gratuitement sur demande "Le Guide du Colon" ou autres brochures appropriées.

Monsieur J.-Ed. Robert, au No 82 de la rue St-Antoine, à Montréal, est également à la disposition des futurs colons.

Monsieur J.-N. Jutras s'occupe, au même numéro, des franco-Américains.

ARMAND DE VAL-JOLI.

Constantinople, 5. — La nouvelle constitution prévoit que la Turquie sera proclamée république. Le président sera élu pour quatre ou cinq ans.



Aujourd'hui comme au temps des Seigneurs

le fervent de la pipe préfère le tabac de Québec. Rien de plus naturel, quand une marque comme l'ALOUETTE, d'un goût et d'un arome incomparables, fait la gloire de la Province et les délices du fumeur.

LE TABAC A FUMER NATUREL

L'ALOUETTE

est le choix des connaisseurs.

La fleur des tabacs québecquois, choisie, conditionnée et mélangée par des experts.

Essayez l'ALOUETTE. Un paquet de 10 sous, acheté en passant chez votre marchand, vous convaincra que l'ALOUETTE est sans rival parmi les tabacs coupés canadiens.

10c



Un Service qui Sauve des Vies

On a conclu, avec le Life Extension Institute de New-York, des arrangements par lesquels

Chaque membre de la Mutual Life Assurance Company of Canada, assuré pour $1,000 ou plus, peut obtenir

Un Examen Médical Périodique Gratuit

Soyez un Mutualiste!
Conservez votre Santé!
Prolongez votre Vie!

Les conditions sont les suivantes :—

S'il est assuré pour $1,000 et moins de $2,000, le porteur de la police est éligible pour le premier examen après que ladite assurance a été en vigueur pendant cinq ans, et tous les cinq ans ensuite.

S'il est assuré pour $2,000 et moins de $3,000—après que ladite assurance a été en vigueur pendant quatre ans, et tous les quatre ans ensuite.

S'il est assuré pour $3,000 et moins de $4,000—après que ladite assurance a été en vigueur pendant trois ans, et tous les trois ans ensuite.

S'il est assuré pour $4,000 et moins de $5,000—après que ladite assurance a été en vigueur pendant deux ans, et tous les deux ans ensuite.

S'il est assuré pour $5,000 et plus—après que ladite assurance a été en vigueur un an, et tous les ans ensuite.

Tout assuré éligible pour l'examen peut obtenir le service en s'adressant au siège social de la Mutual. L'Institut sera alors autorisé à donner l'examen et *le résultat sera absolument confidentiel entre l'Institut et l'assuré.*

THE MUTUAL LIFE
of Canada: Waterloo. Ontario

Veuillez m'envoyer votre brochurette expliquant le service donné par le Health Institute de New-York et présentement à la disposition de ceux qui sont assurés dans la Mutual Life.

Numéro de la police si l'on est assuré dans la Mutual

Nom . . . . . .

Rue et No . . . . . *Ville ou bureau de poste* . . . . .

74

AGENCE A MONTREAL

305, immeuble McGill, 211 rue McGill, Montréal.

La Maison Normandin
INCORPOREE

Magasin à Rayons, Nos 171 à 175 rue Notre-Dame Est

Occasions Importantes pour Lundi et toute la Semaine Prochaine

Nos clients de la campagne ne doivent pas oublier que nous avons des occasions bien avantageuses réservées pour eux

Nouveaux Tissus à Manteaux

IMITATION de moutons gris, bleu marine et noir, 54 pouces de largeur . **$3.89**
CARACUL noir dernière nouveauté, très beau lustre, la meilleure qualité offerte, 54 pouces de largeur . . . **$9.95**
MARVELLA noire en laine, 54 pouces de largeur . . . **$5.95**
MARVELLA noire en soie, 54 pouces de largeur . . . **$6.95**
DRAP VELOUR tout laine, bleu marine et brun, 54 pouces de largeur. Valeur réelle de $3.00 la verge pour . . . **$1.69**
VELOUR DE SOIE chiffon noir, 36 pes de largeur. Valeur de $5.50 pour . . . **$4.50**
DRAP BOUCLE dernière nouveauté, gris, drab, bleu marine et noir, 54 pouces de largeur . . . **$3.89**

Tissus à Robes

SERGE NOIRE et bleu marine pure laine, 54 pouces de largeur. Rég. $1.75 pour . . . **$1.25**
CACHEMIRE français pure laine, très beau noir, 44 pouces de largeur, la verge . . . **$1.39**
BRILLANTINE, 54 pouces de largeur, très bonne qualité, régulier $1.89 pour . . . **$1.45**
SERGE bleu marine, noire, brune et rouge foncé en pure laine botany, qualité fine, 54 pouces de largeur, la verge . . . **$2.25**

Gilets en Tricot pour Dames

GILET en tricot pure laine, mauve et bleu pâle, grandeur pour dames. Valeur régulière de $3.50, pour . . . **$1.95**
GILET en tricot bleu Goblin vert et rouge, ceinture, manchettes et collet en couleur différente pour fillettes de 6 à 14 ans, régulier $3.00 pour . . . **$2.25**
CHANDAIL en laine, couleurs champagne, rose et bleue, dernière nouveauté, prix . . . **$1.49**

Complets pour Hommes

COMPLETS en serge grise pure laine fournis de doublures pour des habits de cette qualité. Vendus par tout marchand tailleur $35.00 et $40.00. Prix de vente . . . **$27.50**
COMPLETS en tweed tout laine gris et brun avec fine rayure blanche ou brune, nouveau style pour jeune gens, rég. $25.00 pour . . . **$18.50**
COMPLETS en serge noire ou bleue marine, pure laine, doublures et coutures de très bonne qualité, rég. $35.00 pour . . . **$27.50**
PANTALONS en tweed gris foncé, qualité très forte pour pantalon d'ouvrage, rég. $3.50 pour . . . **$2.50**
PALETOT d'automne en Vécuna noir et gris foncé tout laine, double en serge . . . **$14.95**
PALETOT en drap, nouvelle couleur de gris, bleu. Qualité tout laine, doublé, à la taille, très bien fini . . . **$22.50**

Complets pour Garçons



COMPLETS deux culottes en serge bleu marine, pure laine, pour garçons de 8 à 17 ans . . . **$13.50**
COMPLETS deux culottes en tweed brun homespun tout laine, pour garçons de 8 à 16 ans. Spécial . . . **$10.50**
COMPLETS deux culottes en tweed de laine brun mélangé, aussi rayé gris pour garçons de 8 à 17 ans, régulier $10.00 et $12.00, pour . . . **$8.50** et **$9.25**
COMPLETS en tweed de laine gris ou brun, culotte doublée, habit doublé, en serge couleur et peigné, teur convenable pour toute saison. Valeur réelle de $9.50 pour . . . **$7.50**
COMPLETS en tweed gris ou brun, joli mélange de couleurs, culotte doublée, habit doublé en serge, pour garçons de 4 à 7 ans, régulier $5.50 pour . . . **$4.50**
REEFERS en serge bleu marine bien doublé, boutons jaunes et ornement sur le bras, pour garçons de 3 à 6 ans, régulier $5.50 pour . . . **$4.50**
PALETOT en drap nappé bleu marin, qualité pesante pour l'hiver, pour garçons de 6 à 8 ans . . . **$5.95**

Robes de Fillettes

ROBE en serge noire tout laine, jupe par plis, tour de cou avec broderie blanche, pour fillettes de 6 à 14 ans . . . **$4.19**
ROBE en serge noire pure laine très bonne qualité, jupe par gros plis, tour de cou et manchettes garnis en dentelle, pour fillettes de 10 et 12 ans . . . **$6.75**
ROBE en serge bleu marine pure laine, jupe par plis, collet et corsage garnis de braid de fantaisie rose ou rouge, pour fillettes de 8 à 14 ans, régulier $5.75 pour . . . **$4.95**
ROBE en tissus laine et coton carreauté noir et blanc, corsage, poche et manchettes garnis de bleu marine pour fillettes de 8 à 12 ans, régulier $1.50 pour . . . **89c**

Robes pour Dames à Moins que Moitié Prix

ROBE TABLIER confectionnée en chambrai bleu, drab et rose, corsage, manchettes et poche, garnis de braid soutache blanc, régulier $1.25 pour . . . **99c**
ROBE en percale quadrillé noir et blanc, aussi couleurs assorties foncé ou pâle avec élastique à la ceinture, régulier $1.50 pour . . . **89c**

Flanellette et Coton

FLANELLETTE rayée pour sous-vêtements. Couleurs assorties, 27 pouces de largeur. Régulier 25c, pour . . . **19c**
FLANELLETTE rayée pour sous-vêtements. Grand choix de couleurs, 34 pouces de largeur . . . **29c**
FLANELLETTE blanche bien pluchée et bien mollette, 27 pouces de largeur. Lundi . . . **19c**
POLINA velours, couleurs et dessins convenables pour kimonos ou robes, 27 pouces de largeur. Régulier 40c la verge, pour . . . **29c**
DUCKING. Couleurs assorties, grands et petits dessins pour kimonos ou robes. Régulier 40c la verge pour . . . **29c**
COTON non blanchi 7/4 pour lit simple ou lit ¾. La meilleure qualité fabriquée, la verge . . . **49c**

Occasions Importantes au Sous-sol

COUVRE-PIEDS blancs Honey-Comb, grandeur 12/4 pour grand lit. Régulier $3.00 pour . . . **$2.49**
COUVRE-PIEDS de couleurs rouge et blanc, bleu et blanc, rose et blanc et jaune et blanc, 12/4 pour grand lit; de très bonne qualité. Val. $3.75 pour . . . **$2.49**
COUVERTURE en laine grise, 75% de laine, grandeur pour lit double. Prix . . . **$3.95** et **$4.75**
COUVERTURE en pure laine blanche, 64 x 84. Prix . . . **$9.95**
DOUILLETTE recouverte des deux côtés en satine anglaise, couleur foncée, joli dessin, grandeur 60 par 72. Régulier $3.50 pour . . . **$2.75**
COUVERTURE en flanellette grise ou blanche, grandeur pour grand lit, bordure rose ou bleue. Qualité épaisse. Rég. $3.50 pour . . . **$2.49**
MATELAS hygiénique d'une très bonne qualité, épaisseur de coton sur les deux côtés. Spécial . . . **$6.50**
COUCHETTES en fer émaillé blanc, boules dorées, pour grands lits. Régulier $7.50 pour . . . **$5.50**
SOMMIER en fer métallique tissé double au centre pour renforcer, toutes dimensions. Prix . . . **$4.89**
PRELARTS canadien, fini sur toile, deux couches de vernis, qualité première (pas seconde), 2 verges et 2½ verges de largeur, dessins appropriés pour tous les appartements. Valeur de 65c pour . . . **49c** et **59c**
PRELARTS en linoléum de liège, garantis parfaits de première qualité, 4 vges de largeur. La verge carrée . . . **$1.15**

Rayon de la Mode

NOUVEAUX CHAPEAUX d'automne, assortiment complet des derniers modèles. Mlle Morin, propriétaire de ce rayon, est toujours à la disposition de tous les clients. N'ayant aucune dépense, ce rayon lui étant donné gratis, elle est en mesure de vendre à de meilleures conditions que partout ailleurs.

On demande un commis avec quelques années d'expérience dans le commerce.

ETAT ACTUEL DE LA VOIRIE DANS QUEBEC

Le rapport officiel préparé par les ingénieurs de ce service.

POUR LE TOURISTE

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 6. — Voici, d'après le rapport que viennent de présenter les ingénieurs du service de la voirie, à l'hon. J.-L. Perron, en quel état sont actuellement nos grandes routes paroissiales:

BEAUCE-SHERBROOKE

Longueur, 90 milles. La réfection est terminée sur la section de Amiante. Elle sera terminée bientôt à Robertsonville, Thetford-Sud et Pontbriand. Les travaux en cours ne nuisent aucunement à la circulation. Partout ailleurs, le chemin est en très bonne condition.

LEVIS-RIMOUSKI

Longueur, 188 milles. La route est passable en tout temps, de Lévis à Montmagny. Les entrepreneurs des sections de Lauzon et du village de L'Islet espèrent terminer leur travaux cette année. De Montmagny à la Rivière-du-Loup, exception faite de la partie comprise dans le village de L'Islet, le chemin est beau partout. De Rivière-du-Loup à Rimouski, il est beau par temps sec et passable en tout temps.

BEAUCEVILLE-SHERBROOKE

Longueur, 95 milles. La section de Lingwick sera terminée dans une couple de semaines. Lorsque le gravier aura été posé à cet endroit, la route Beauceville-Sherbrooke sera terminée sur toute sa longueur. Elle peut maintenant être recommandée à la circulation.

MONTREAL-SHERBROOKE

Longueur, 93 milles. La section de la ville de Marieville, dont le pavage a été terminé il y a une quinzaine de jours, est maintenant ouverte à la circulation. Le département de la voirie et les entrepreneurs termineront bientôt les travaux complémentaires qu'ils exécutent sur certaines sections gravelées. Ces travaux n'affectent en rien la circulation, et la route est passable partout.

MONTREAL-QUEBEC

Longueur, 180 milles. Les entrepreneurs qui ont obtenu le contrat pour le pavage en "amiésite" d'une partie de la section de Saint-Augustin comptent commencer leur travail bientôt et le terminer au moins en partie cette année. A l'exception de cette section à renouveler, la route est en très bonne condition partout.

LEVIS-SAINT-LAMBERT

Longueur, 177 milles. La route est belle de Lévis à Saint-Nicolas. Elle est en construction presque partout de l'église de Saint-Nicolas jusqu'à Sainte-Angèle. Les sections de Sainte-Emélie et de Deschaillons seront terminées très prochainement. La section Sainte-Angèle-Sorel reste à améliorer. On peut y passer par temps sec, mais elle n'est pas recommandée. De Sorel à Saint-Lambert, le chemin est en très bon état partout.

CAUGHNAWAGA-MALONE

Longueur, 48 milles. Les travaux considérables de réfection exécutés sur cette route durant la présente saison sont pratiquement terminés. Le chemin est maintenant en bon état partout et recommandé à la circulation.

MONTREAL-OTTAWA

Longueur, 113 milles. Le chemin est beau de Montréal à Lachute. De Lachute à Hull, il n'est praticable que par temps sec.

ROUTE EDOUARD VII

Longueur, 40 milles. Cette route est en très bonne condition sur toute sa longueur.

MONTREAL-MONT-LAURIER

Longueur, 150 milles. Le chemin est terminé et passable sur 65 milles, de Montréal à Sainte-Agathe. Il existe un détour passable pour éviter le pont Dumouchel, à Sainte-Adèle, actuelement en reconstruction. De Sainte-Agathe à Mont-Laurier, la route n'est pas praticable.

SHERBROOKE-DERBY-LINE

Longueur, 33 milles. Cette route est en très bon état sur toute sa longueur.

QUEBEC-SAINT-SIMEON

Longueur, 125 milles. Le chemin est en excellente condition de Québec à Baupré (23 milles). Il est passable par temps sec de Beaupré à Saint-Paul, mais il n'est pas recommandé. Il n'est guère praticable de Baie-Saint-Paul à la Malbaie.

HULL-AYLMER

Longueur, 6 milles. Ce chemin est en bon état d'un bout à l'autre.

TROIS-RIVIERES-GRAND'MERE

Longueur, 28 milles. La route est en très bonne condition partout.

LAPRAIRIE-VALLEYFIELD

Longueur, 34 milles. Cette route est maintenant terminée sur presque toute sa longueur. Les travaux exécutés durant la présente saison sont pratiquement terminés, de sorte que le chemin est à présent passable.

RIVIERE-DU-LOUP-EDMUNSTON

Longueur, 67 milles de Rivière-du-Loup à la frontière du Nouveau-Brunswick. Le chemin est en excellente condition partout.

LEVIS-JACKMAN

Longueur, 94 milles de Lévis à la frontière du Maine. La route est belle sur toute sa longueur.

MONTREAL-TORONTO

Longueur, 46 milles de Montréal à la frontière d'Ontario. Cette route est terminée partout excepté à Saint-Zotique et à Saint-Claire-d'Assises. A ce dernier endroit, la fondation est installée et il ne reste qu'une partie de la couche de gravier à terminer. La route est passable partout.

LAC BEAUPORT

Longueur, 12 milles. La section de Notre-Dame-des-Laurentides est maintenant terminée. Le chemin est en très bon état partout.

SAINTE-ANNE-DES-MONTS

Longueur, 130 milles. Cette route est passable en tout temps.

VAUDREUIL-POINTE-FORTUNE

Longueur, 27 milles environ. Ce chemin est en excellente condition sur toute sa longueur.

LES ROUTES D'HIVER POUR L'AUTOMOBILE

Québec, 6.—On discute maintenant la possibilité d'entretenir le trafic des automobiles, sur les boulevards, pendant les mois de l'hiver. On s'attend à ce que, prochainement, une demande soit faite au service provincial de la voirie d'accorder une somme spéciale pour l'entretien de certaines parties de boulevards près de Québec et Montréal, au cours de l'hiver prochain.

L'an dernier, on a fait des tentatives qui ont très bien réussi sur des sections du boulevard Edouard VII et Montréal-Toronto. On rapporte que ces expériences ont été concluantes. On suggèrera maintenant, qu'au moins dans le district de Montréal, sur les routes conduisant aux frontières, le chemin devrait être entretenu pendant la saison des grands froids. On n'a pas l'intention de nettoyer le chemin jusqu'à la surface de pavage mais simplement de former une route de glace qui pourrait servir aux automobiles sans trop de danger et de difficulté.

La décision de l'hon. J.-L. Perron, ministre de la voirie, dépendra des recommandations que lui feront les ingénieurs de son département.

LA TIGER TIRE & RUBBER COMPANY, LIMITED FAIT DE BEAUX PROGRES

M. H. H. Hastings, gérant général de la Tiger Tire & Rubber Co., Ltd., qui est en ville actuellement afin de voir aux affaires de la compagnie, dit que la fabrique de la Tiger Company, à Belleville, donne un bon rendement et que les perspectives pour la saison prochaine sont encourageantes.

Il est dit que la compagnie a vendu un bon nombre de protecteurs à l'épreuve des fuites en usage cette saison sur les camions et les autos de tourisme. Ils ont été en usage assez longtemps pour prouver leur valeur et ils ont obtenu sans nul doute du succès.

Cette saison la compagnie vendra des protecteurs dont on se servira avec ses pneus. La demande croissante de toutes les parties du pays oblige la compagnie d'en augmenter la production. Ce protecteur sera vendu cette saison pour être employé avec tout pneu Standard. Les prix en seront attrayants. Comme il n'y a presque pas de compétition, un commerce prospère est pratiquement assuré.

On a obtenu des brevets aux Etats-Unis et au Canada et on en prendra dans d'autres pays. La Tiger Tire & Rubber Company possède les droits exclusifs de manufacture et de vente au Canada et le privilège de la vente actuellement aux Etats-Unis et s'attend à de fortes commandes d'exportation.

40%
de réduction
SUR NOS
Parties d'Autos
ASSORTIMENT COMPLET de parties usagées pour toutes les marques d'Autos.
Soudure, peinture—rembourrage, mécanique générale
Chars usagés achetés, vendus et échangés — petits ou gros — Opportunité de toutes sortes.
Automobile Limitée
232 SANGUINET. Tél.: Est 79.
231-a,n

Pourquoi Payer le Loyer d'un Garage?
Six mois de loyer de garage public paieront un de ces solides garages à l'épreuve du feu. Songez à l'économie — plus d'outils volés — plus de personnes qui "empruntent" votre auto—plus de marche le soir après une promenade agréable.
Les garages "REED ALL-METAL" sont faits d'acier résistant, en diverses grandeurs, et durent tout une vie.
Téléphonez pour avoir des détails.
Prix, depuis $110
Geo. W. Reed & Company
LIMITED
37 rue St-Antoine
Tél. Main 987

POUR CONSERVER L'ACCUMULATEUR

Pour conserver longtemps votre accumulateur en parfaite condition de travail, il vous faut éviter

De faire fonctionner le démarreur trop longtemps;

De faire fonctionner la sirène trop souvent et longuement;

De laisser les phares complètement allumés quand le moteur ne fonctionne pas;

De laisser la voiture arrêtée avec toutes les lampes allumées;

De ne pas surveiller l'ampèremètre pour voir si l'accumulateur se charge convenablement;

De ne pas renouveler l'électrolyte à intervalles convenables;

D'employer de l'eau impure pour remplir les cellules.

HUILE ET CARBONE

On n'a pas encore découvert d'huile qui ne produise pas de dépôts de carbone, dans les culasses des cylindres, si elle y pénètre en quantité suffisante. Quand on a une bonne huile et que sa circulation est parfaitement régularisée, le peu qui passe par-dessus les segments des pistons, brûle ou s'évapore sans laisser de traces. Mais la meilleure huile laissera des dépôts s'il en passe assez pour qu'elle ne soit pas toute brûlée; une partie se carbonise.

Une mauvaise huile fera toujours des dépôts, si bien ajusté que soit le moteur.

Si le moteur est paresseux et si les bougies s'encrassent, vous avez une mauvaise huile et vous devez la changer sur le champ.

LE COACH HUDSON

Dans l'annonce pour cette marque d'auto publiée par la maison Légaré Automobile & Supply Co. Limited dans notre édition de mardi le 2 courant, il s'est glissé une erreur que nous tenons à corriger. Nous disions qu'il y a pour plus de $70,000 de coaches en service alors que nous aurions dû imprimer, "Il y a audelà de 70,000 coaches Hudson en service", ce qui démontre la grande popularité dont jouit ce modèle de carrosserie fermée. Nous prions nos lecteurs de prendre note de cette rectification. (r)

DUPLESSIS, BEZIER & VALIQUET
—MACHINISTES—
Autrefois de la maison Lymburner Ltée. Réparage Général.—Pièces de rechange pour auto.—Rectification de cylindres.—Roues dentées.—Trempage de l'acier.
27, RUE SAINT-ALEXANDRE
TEL. PLATEAU 3463. 113-a,n

RECTIFICATION DES CYLINDRES — ET — VILEBREQUINS D'AUTOMOBILES
L'installation récente d'une machine à rectifier les Vilebrequins ("LANDIS" Crank-Shaft GRINDER) nous permet d'offrir à nos clients un travail PARFAIT et de réelle PRECISION.
NOUS MANUFACTURONS : Pistons, axes de pistons (wrist pins), anneaux et pièces d'automobiles à ordre.
L. DEJEAN
402 rue Lagauchetière ouest, Phone Main 7388
113-a,n

L'HUILE DE RICIN

Les avantages de l'huile de ricin pour le graissage des moteurs d'automobiles réside en ce fait que l'huile de ricin résiste mieux aux hautes températures que l'huile minérale. Sa viscocité se conserve mieux, en effet, aux hautes températures, et le graissages, dans ces conditions reste plus efficace.

Les inconvénients sont, qu'à froid, l'huile est très visqueuse et rend quelquefois pénible la mise en marche des moteurs. D'un autre côté, l'huile de ricin passe pour encrasser davantage les culasses que l'huile minérale. Ceci n'est d'ailleurs pas absolument prouvé.

Enfin, l'inconvénient le plus grave, c'est que dans le commerce on trouve très fréquemment de l'huile de ricin très impure qui donne, par décomposition, des produits acides susceptibles d'affecter les organes internes du moteur. Cet inconvénient n'existe qu'avec l'huile impure. Il faut donc, si l'on veut se servir d'huile de ricin, s'employer qu'une qualité très pure.

COUR SUPÉRIEURE

DIVISION DE PRATIQUE

5 octobre 1923. Séance de l'après-midi. Président: Hon. Juge Coderre. Jugements rendus dans les causes suivantes:

William Paterson vs M.-S. McDonald. Jugement ordonnant au défendeur de rendre compte. Bruneau, j.

Thomas Lovett vs F. Howkin. Motion du défendeur pour péremption d'instance; accordée, avec dépens.

John-Hamilton Wilson vs Dominion Wood & Hay Co. Requête du demandeur pour ester en justice suivant la loi des accidents; accordée; dépens à suivre.

John Baillie, requérant. Requête pour être nommé commissaire de la Cour Supérieure pour le district de Montréal; accordée.

John England vs Canadian Steel Foundries Limited. Requête du demandeur pour ester en justice suivant la loi des accidents; jugement pour $1,905.40.

John McArthur Limited vs J.-A. Mayer. Requête de la demanderesse pour ouvrir les portes du domicile du défendeur; accordée.

A. Lalonde vs Lionel Leduc. Jugement pour $1,266.85, Bruneau, j.

Dame Azilda Roy vs Dame H. Germain. Jugement pour $180, Bruneau, j.

Teodor Sozontovitch vs Peter Paflawsky et Albert and Co. T.S. Jugement par défaut vs T.S. Bruneau, j.

D. Rochon vs Victor Marchand. Inscription en droit du défendeur; preuve avant faire droit; dépens réservés.

N.-J.-L. Allier vs N. Sauvageau et al. et T. Brossard, mis-en-cause. Inscription en droit du demandeur; preuve avant faire droit; dépens réservés.

Dlle Jeanne Rebourbia vs Albert Gareau. Motion de la demanderesse pour réunir causes; accordée; dépens à suivre.

Alfred Vachon vs S.-G. Simon. Motion du défendeur pour détails; accordée quant aux frais à suivre le sort de la cause.

E.-C. Petrony vs Charles Gurd Co Limited. Exception dilatoire; accordée, dépens à suivre.

Angus Campbell vs Charles Gurd Co Limited. Exception dilatoire; accordée; dépens à suivre.

Dame Elvina Gelz vs Oscar Bonin. Jugement ordonnant la séparation de corps. Bruneau, j.

R.-A. Fortin vs D. Desmarais. Jugement ordonnant la séparation de corps. Bruneau, j.

M. Jonhston vs K.-A. Morrison et Russell-R. McLean, et Dame Sadie Dexter, opposants. Motion du demandeur pour interroger les opposants; accordée quant à l'examen fixée ce jour à 10.30 a.m. au greffe; dépens réservés.

The Royal Bank of Canada vs Jacob-C. Phanario. Motion du défendeur pour ouvrir le rapport de la commissionrogatoire; accordée sans réserve des droits des parties de contrôler la légalité ou la forme de la commission rogatoire; dépens dans la cause.

ECONOMISEZ LA DIFFERENCE
PARTIES D'AUTOMOBILES
POUR N'IMPORTE QUEL MODELE D'AUTO
Accessoires, ressorts, essieux, engrenages, garde-boue, jantes, roues, manivelles, etc.
FINESTONE AUTO PARTS CO., 973-977 rue St-Denis
TEL. ST-LOUIS 5195 Angle Rachel

LES BATTERIES WILLARD
ET LES
Autos Fermés
FONT DE
L'automobiliste en tout temps
UN PLAISIR
Battery & Electric Service Co.
QUARTIERS GENERAUX DE LA WILLARD
172 rue Bleury. Plateau 1661-1710

BONS AUTOS USAGES
BON MARCHE

Ford, de tourisme	$150.00
Chevrolet de tourisme	150.00
Ford, camion	150.00
Chalmers, de tourisme	450.00
Chevrolet, Sedan	450.00
Ford, Sedan	525.00

CHEVROLET MOTOR CO.
SUCCURSALE DE FABRIQUE
943 AVENUE ATWATER
(Près Ste-Catherine)
UP. 7441 OUVERT LE SOIR.

SEDAN POUR LES AFFAIRES
DODGE BROTHERS

Une carrosserie construite d'acier — fini d'un émail cuit — capitonnage recouvert de véritable cuir.

Un auto qui est vendu presque au prix d'un auto ouvert.

Un auto qui ira partout où un auto ouvert ira — qui résistera au même dur usage.

Un auto d'un dessin attrayant, avec des ressorts nouveau modèle qui améliorent notablement les qualités de roulement — nouvelles commodités et garnitures—une beauté et un confort nouveaux.

Un auto qui a rendu la possession d'un auto fermé pratique et désirable pour tous — à l'usage de la famille comme pour les affaires — pour la campagne et la ville.

Le prix est $1860 f. à b. Windsor — $1945 livré.

MONTREAL MOTOR SALES LIMITED
1470 Boul. St-Laurent. — St-Louis 578.
230 Sherbrooke Ouest. — Plat. 4367.



2.6.20

RECTIFICATION DE CYLINDRES (Grinding Cylinder)
Aussi toutes réparations de moteurs, d'automobiles et de yacht.
H. E. BOURASSA, Limited, 1497 Est, Notre-Dame. Tél.: LaSalle 3345.
284-a,n

ALFRED RACINE
fabricant de carrosseris de camion, touring, sedan et voitures. Réparations générales, peinturage et vernissage, rembourrage, couverture de bourrure et de top, réparation et forgeage de ressort, débossage de garde-boue et de carrosserie, prix modérés.
1990 ST-DOMINIQUE (près Laurier) ST-LOUIS 1708.
53-a,n

INVITATION
LE NOUVEAU BROUGHAM
JEWETT-SIX
La sensation de l'exposition, sera exhibé à nos salles d'étalage,
124 OUEST, RUE SHERBROOKE
A partir de lundi, 8 oct.

Nous invitons nos clients et amis à venir voir ce magnifique auto ainsi que la série complète des Paige et des Jewett-Six. Nous vous donnerons volontiers une démonstration.

PAIGE-JEWETT SALES & SERVICE REG'D
Plateau 5102. 124 OUEST, RUE SHERBROOKE.

Chaînes Transversales à tous les Deux Chaînons



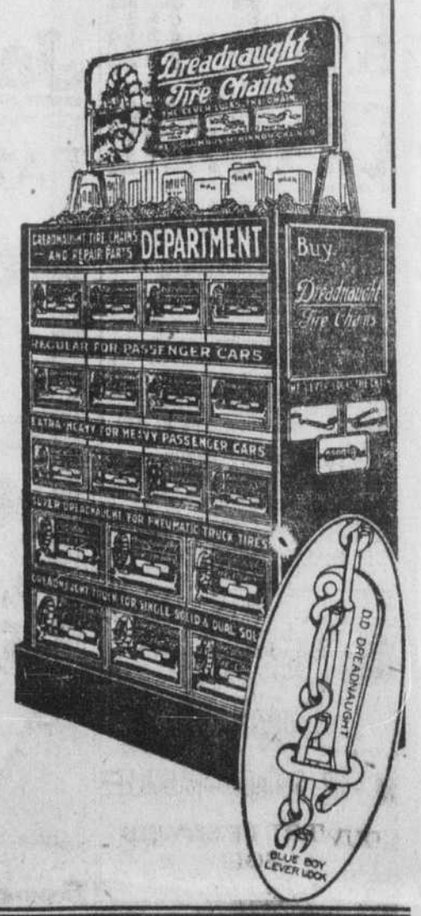
Les
NOUVELLES CHAINES
Dreadnaught
DOUBLES POUR PNEUS

MUNISSEZ votre auto de chaînes Dreadnaught de la pesanteur appropriée. Cela signifie sûreté et plus longue durée. Elles supporteront mieux votre auto et empêcheront le dérapage.

Les chaînes Dreadnaught existent en quatre pesanteurs. Elles sont en boîtes et étalées dans le cabinet Dreadnaught bleu et orange.

Une pesanteur appropriée à tout auto, y compris la nouvelle chaîne Dreadnaught double, possédant deux fois le nombre ordinaire de chaînes transversales. Toutes les Dreadnaught sont munies du crochet "Blue Boy", une importante caractéristique des chaînes à pneus.

Renseignez-vous au sujet de l'importance d'avoir des chaînes à pneus de pesanteur appropriée.



McKinnon Columbus Chain
Limited
St. Catharines, - - Ontario.

LES PETITES CHOSES DE NOTRE HISTOIRE

LA PREMIERE PAROISSE CANADIENNE-FRANÇAISE DE TORONTO

Dès le commencement du dix-neuvième siècle, Toronto comptait quelques familles canadiennes-françaises. Mais c'est après la nomination de Mgr de Charbonnel à l'évêché de Toronto, en 1850, que les Canadiens-français s'établirent surtout dans cette ville. Lorsque le Parlement siégeait alternativement à Québec et à Toronto, plusieurs Canadiens-français, employés civils et autres, choisirent Toronto comme lieu de leur résidence.

En 1851, les Canadiens-français de Toronto célébrèrent la fête nationale avec pompe. Le matin, une grand'messe fut chantée dans la cathédrale et, le soir, un banquet réunit tous nos compatriotes.

En 1852, Toronto comptait une population canadienne-française de 467 âmes.

La "Minerve" du 30 juin 1858 contient un compte rendu très enthousiaste de la fête nationale des Canadiens-français célébrée à Toronto, le 24 juin précédent. Mais cette fête avait été surtout organisée par les députés appelés à Toronto par leurs devoirs politiques.

Il devait s'écouler plusieurs années avant de voir les Canadiens-français de Toronto avoir une paroisse à eux.

En 1887, une retraite fut prêchée à Toronto par un Père Rédemptoriste, pour les catholiques de langue française. Cette retraite fut le premier pas vers la fondation d'une paroisse canadienne-française puisqu'elle permit à nos compatriotes de se compter, de s'entendre et de s'unir.

Les Canadiens-français étaient alors au nombre de 1200 à Toronto. Ils prirent la résolution de s'organiser en paroisse et d'avoir pour eux seuls une église où ils pourraient se réunir tous ensemble, comme une seule et grande famille, et où ils auraient l'avantage d'avoir un curé de leur nationalité. On forma un comité qui fut chargé de rencontrer Mgr Lynch, alors évêque de Toronto, afin de s'entendre avec lui. Mgr Lynch posa un assez grand nombre de conditions qui furent toutes acceptées par les membres du comité. Le dépôt de $2000 demandé par Mgr Lynch comme preuve de la bonne foi des Canadiens-français, fut souscrit en quelques heures.

Le comité fit immédiatement des démarches dans la province de Québec pour obtenir un prêtre. La tâche de diriger la nouvelle paroisse fut confiée à un jeune prêtre originaire de Saint-Esprit, comté des Deux-Montagnes, M. l'abbé Philippe Lamarche.

L'arrivée du nouveau pasteur à Toronto eut lieu le 24 juin 1887. Le dimanche suivant, 26 juin, la colonie canadienne-française était réunie dans la petite chapelle Saint-Vincent de Paul pour assister à la première messe célébrée spécialement pour elle.

Mais la population augmentant graduellement, on se trouva bientôt à l'étroit dans la chapelle Saint-Vincent de Paul. On songea à acquérir un local spacieux. Les Canadiens-français jetèrent les yeux sur un vieux temple presbytérien, situé sur la rue King, dans l'est de la ville. M. Alfred Gendron, un des propriétaires de la manufacture Gendron & Co., fit à bonnes conditions l'acquisition de cet immeuble qu'il revendit, quelques jours plus tard, au curé Lamarche.

La bénédiction solennelle de la nouvelle église eut lieu le 7 octobre 1888. Ce fut M. l'abbé Laurent, administrateur du diocèse de Toronto, qui présida la cérémonie, assisté des Pères Hand et Naulin, Oblats de Marie-Immaculée. L'église canadienne-française de Toronto fut dès lors placée sous le patronage du Sacré-Coeur. Les citoyens de langue anglaise l'appellent la **French Catholic Church.** (1)

P. G. R.

(1) Waldo Guertin, "Le Droit", 6 mai 1916.

HOSPICE GAMELIN

La tombola organisée au profit des pauvres se terminera le lundi, 8 octobre. A tous les amis de l'Oeuvre qui n'ont pas encore répondu à l'invitation, nous adressons un nouvel appel à leur bienveillante charité. (Communiqué).

LES NOCES D'OR DU COUVENT DE FARNHAM

(Du correspondant de la "Presse")

Farnham, 6.—A une réunion du comité des noces d'or du couvent de Farnham, tenue, ces jours derniers, sous la présidence de Mme E. Gobeil, on a définitivement approuvé le programme suivant: Mardi, 23 octobre, à 7 hrs p.m., arrivée des anciennes élèves et réunion dans la grande salle du couvent; bienvenue des élèves actuelles aux anciennes. Mercredi, 24 octobre, à 10 hrs a.m., grand'messe dans l'église paroissiale; à 1 h. p.m., banquet au couvent; à 8 hrs p.m., séance littéraire et musicale par les élèves actuelles. Jeudi, 25 octobre, grand'messe de requiem dans la chapelle du couvent; 8 hrs p.m., séance littéraire et musicale par les anciennes dans le gymnase du collège.

Toutes les anciennes élèves du couvent de la Présentation de Marie, à Farnham, sont attendues pour cette fête. Elles recevront chacune une carte d'admission en envoyant leur adresse à Mme A. Gaudet, Farnham, Qué.

TOMBOLA DE NOTRE-DAME DU PERPETUEL-SECOURS

La tombola au profit de l'église Notre-Dame-du-Perpétuel-Secours s'est ouverte avec tout l'éclat que faisaient augurer l'expérience et l'activité des promoteurs. Tous les kiosques attirent l'attention, entre autres celui des Chevaliers de Colomb, érigé par M. C. Saint-Onge, membre du comité promoteur. Tout le monde est invité, et, en particulier, les Chevaliers de Colomb.

LA PRISON D'OTTAWA

(Du correspondant de la "Presse")

Ottawa, 6. — Le rapport du gouverneur de la prison locale, M. Alonzo Dawson, établit que le nombre des prisonniers est de 25 p.c. inférieur cette année, par rapport à l'an dernier. Les chiffres sont de 636 pour les années 1921-22, et de 226 de moins pour 1922-23.

AU CONSEIL DE LA CITE DE SAINT-JEAN

(Du correspondant de la PRESSE)

S.-Jean, 6. — Le conseil municipal, à sa dernière réunion, a reçu une lettre de M. Emile Hébert, représentant le Canadien-Pacifique, disant que la Compagnie étudiera les demandes faites par le conseil au sujet des améliorations à la gare.

—M. Alberic Duchesne a obtenu la permission de construire quatre logements avec l'argent du gouvernement. Ces logis doivent être finis le 1er avril.

—MM. Latour et Dupuis ont obtenu l'entreprise du transport des remises de la cité pour la somme de $145.60.

—M. L.-D. Marcheassault a fait une réclamation de $250, pour dommage, à la suite d'un accident survenu sur le pont Gouin, alors que le pont tournant était ouvert. La ville n'ayant rien à faire avec le pont tournant, on a référé M. Marcheassault au gouvernement provincial.

—On a accordé l'usage de la salle du Marché, deux soirs par semaine au club Victoria.

—Un permis a été accordé à M. Philias Quintin pour construire 2 logements.

—Plusieurs plaintes ont été entendues au sujet de la compagnie électrique Southern Canada Power.

—La Compagnie Singer a accepté le règlement fixant le montant de leur évaluation à $500,000.

—Le docteur Vian, inspecteur alimentaire, a fait l'inspection des laiteries de la ville ainsi que celles des fournisseurs de ces derniers. On se plaint de la malpropreté des étables et des ustensiles.

—La police a reçu ordre de poursuivre tout automobile qui fait de la vitesse dans nos rues.

SAINE ET SAUVE

(Du correspondant de la "Presse")

Ottawa, 6. — M. J.-W. Moore a reçu une lettre de sa fille Gertrude, qui se trouvait au Japon au moment du tremblement de terre. Elle se trouvait loin de la scène du désastre, mais il lui arriva nombre d'aventures dans son trajet de retour, sur des chemins de fer et des routes désorganisés et encombrés de refugiés.

SERVICE ANNIVERSAIRE

Le service anniversaire de M. l'abbé Anthime Corbeil aura lieu à l'église Saint-Joseph, Montréal, mardi prochain, le 9 octobre, à 9 heures de l'avant-midi. Parents et amis sont invités à assister à cette cérémonie.

CHRONOLOGIE GENERALE DE L'HISTOIRE DU CANADA

(Enregistré à Ottawa conformément à la loi des droits d'auteur.)

1694.—Des députés iroquois se rendent à Québec ayant à leur tête Ouréouharé qui avait visité son canton de Goyogouin, afin d'amener ses compatriotes à demander la paix. Ils conduisent avec eux treize prisonniers, à qui ils accordent la liberté. Du nombre sont les deux frères Hertel. Le sieur de Joncaire est chargé de représenter les Tsonnontouans. (Retenu chez cette nation pendant longtemps comme captif, Joncaire avait été adopté par une famille dont un des principaux membres était mort. Joncaire s'était tellement fait estimer de ce canton, qu'on l'avait élevé au rang de chef.) M. de Frontenac reconnut que ces députés n'étaient pas autorisés à donner de réponses décisives et les congédia après leur avoir fait des présents.

1694, le 18 septembre.—Mgr de Saint-Vallier érige canoniquement la paroisse de Saint-Joseph de la pointe de Lévy et y nomme régulièrement comme curé M. Philippe Boucher. (Hist. de la Seigneurie Lauzon).

1694, le 19 septembre.—Lettre de M. de Villebon au ministre (Pontchartrain), datée de Port-Royal. "Nos sauvages se sont mis en action, le Sieur de Villieu les y a accompagnez et M. de Thury. Ce coup est très advantageux parce qu'il rompt tous les pourparlers de paix et que l'on doibt compter qu'il n'y aura plus de retour entre nos Sauvages et les Anglais qui sont au désespoir de ce qu'ils ont tué jusques aux enfans au berceau.... Outre que les prises que le Sieur Baptiste faict sont advantageuses, cela occupe aux ennemis prez de 400 hommes, en différents petits bastimens pour garder la coste...." (Coll. de Mss).

1694, le 20 septembre.—La Seigneurie de Saint-Denis (sur Richelieu) est concédée à M. de Gannes sieur de Falaise (ou Falaize). (Abbé J.-B. Allaire).

1694, le 24 septembre. — Le sieur de Sérigny et son frère, d'Iberville, sur les navires le "Poli" et la "Salamandre", arrivent à la rade du port Nelson (baie d'Hudson). (Lorin) (Voir 13 oct. 1694).

DeBIGNAY.



Vous pourriez GAGNER $15

en bijouterie en achetant le BEURRE TRIOMPHE (le meilleur) — Exigez-le de votre fournisseur. Reçu frais tous les jours et garanti par

S.-L. CONTANT
Tél. St-Louis 7214

Tuez tous les Rats

Boîte de $1.00 GRATIS !

Il est maintenant facile de débarrasser la ferme de la vermine en moins d'une semaine.

"Le RAT est le pire rongeur connu. Il fait plus de dégat que toute bête féroce ou serpent venimeux. Il attaque les bébés au berceau, le malade au lit. Il est l'avant-coureur de la maladie, de la famine et de la peste. Il a apporté la peste bubonique. Il mange pour des millions de nourriture. Il détruit la propriété, il met le feu aux édifices".

Le service de l'Agriculture des E.-U. recommande la formule employée dans Rid-O-Rat comme le moyen le moins coûteux et le plus efficace pour exterminer les rats. "Il n'a ni goût ni odeur. Les petites doses données aux rats ne peuvent nuire aux animaux plus gros. Son action est lente, environ 24 heures, et les rats s'en vont en quête d'eau".



PAS UN POISON

Je garantis absolument la destruction de tous les rongeurs sans danger pour les autres animaux ou les personnes, sans odeur, vu que les rats meurent au grand air ou quittent rapidement et pour toujours la localité en employant le Rid-O-Rat en même temps que le virus à rat Alexander, la remarquable découverte de chimistes américains.

Le virus Rat-Killer Alexander n'est pas poison — les personnes ou tout animal sur la ferme peuvent en manger avec autant de sûreté que leur nourriture ordinaire, mais il tue sûrement et rapidement les rats, souris et gophers. Les poulets, les cochons, les bestiaux et autres animaux de la ferme peuvent en manger sans danger.

Le virus Rat-Killer Alexander est simplement mélangé avec du pain ou des débris de viande et mis à la portée des rats, souris et gophers. Quelques heures après avoir absorbé ce virus, le rat est pris d'une grande fièvre et souffre terriblement de la soif. Il quitte les granges et sa cachette et s'en va mourir au grand air. EN MOINS D'UNE SEMAINE IL NE RESTE PAS UN SEUL RAT SUR VOTRE FERME.

N'ENVOYEZ PAS D'ARGENT

Pour faire connaître le virus Rat-Killer Alexander à un million d'autres personnes aussitôt que possible, j'enverrai un tube ordinaire de $2.00 de virus pour seulement $1.25, ainsi qu'une boîte de $1.00 de Rid-O-Rat gratis. Si après vous en être servi pendant une semaine vous pouvez découvrir des rats, souris ou gophers sur votre ferme, votre argent vous sera remis.

Ecrivez-moi tout simplement — une carte postale fera l'affaire — et la combinaison virus et Rit-O-Rat ordinaire de $3.00 garantie débarrasser des rats sera envoyée immédiatement par la poste. Lorsqu'elle arrivera, payez au facteur seulement $1.25 et quelques sous de frais de poste perçus sur livraison, avec mon absolue garantie.

Alexander Laboratories
4061 Terminal Station,
Toronto, Canada



Madame E. Rochon
SALON DE COIFFURE

Toupets pour dames et messieurs, Shampooing, Massage, Manicure, Traitement au Rayon Violet, Parfumerie, Articles de Toilette, Ornements pour Cheveux. Tout travail exécuté avec soin.

99 MONT-ROYAL EST
entre Cadieux et Ave Hôtel-de-Ville.
Tél. St-Louis 815.

POURQUOI

payer des prix de fantaisie dans le détail quand vous pouvez acheter vos

MEUBLES aux PRIX du GROS

CHEZ

L. G. ST-JEAN
MEUBLIERS EN GROS
20 Notre-Dame Ouest

LE TEMPS EST ARRIVE DE CHOISIR VOS

FOURRURES

et en profitant des avantages de notre vente spéciale de la semaine prochaine vous économiserez facilement $50.00 et même $100.00 sur le prix d'un manteau.

Notre assortiment est un des plus grands du Canada et vous avez le privilège d'acheter au prix de manufacture.

Chaque manteau est garanti sans réserve et nous nous engageons à réparer gratuitement pendant toute une année de la date d'achat.



Manteaux Mouton de Perse
Comme la vignette et autres modèles. En peaux luisantes entières garanties, uniformément appareillées et doublé de la meilleure soie. Ce manteau vous donnera des années de bon service. Prix ordinaires $275-$365.
PRIX $185-$245

En véritable Hudson Seal
Comme la vignette et autres modèles. Un luxueux manteau magnifiquement fini et doublé de la plus belle soie brochée. Vous ne pouvez en trouver de semblable ailleurs à moins de $350.
PRIX $235.00

Manteau en Seal Chapal
Comme la vignette et autres modèles. Garni de la plus belle martre d'Alaska ou autres fourrures formant contraste. Joliment doublé. Valeur ordinaire $225.
PRIX $145.00

Un léger dépôt retiendra les fourrures choisies

ERNEST ALBERT
MANUFACTURIER DE FOURRURES
270 rue ST-PAUL Ouest *Coin de la rue St-François-Xavier.*
Tél. Main 7430
Ouvert le samedi après-midi

DEMANDEZ

BAYER

ASPIRINE

DITES "BAYER" lorsque vous achetez de la *Véritable*

A moins de voir les mots "Croix Bayer" sur les pastilles vous n'avez pas le véritable produit Bayer reconnu certain par des millions et prescrit par les médecins depuis 23 ans contre

Rhumes, Mal de tête, Névrite, Lumbago
Douleur, Mal de dents, Névralgie, Rhumatisme

Véritable N'ACCEPTEZ QUE LE PAQUET BAYER" qui contient le mode d'emploi correct. Boîtes commodes de "Bayer" de 12 pastilles. Aussi bouteilles de 24 et 100 chez les pharmaciens.

Aspirine est la marque de fabrique (enregistrée au Canada) de la manufacture Bayer de Monoaceticacidester de Salicylicacid. Bien qu'il soit bien connu qu'Aspirine signifie manufacture Bayer, afin de protéger le public contre les imitations, les Pastilles de la Compagnie Bayer portent étampée la marque de fabrique générale la "Croix Bayer".



ECONOMIE !

Si le pain régulier est trop gros, procurez-vous le **PETIT BERMALINE,** et savourez ce goût de noix hygiénique.

James M. Aird Ltd.

TALONS WINGFOOT

GOODYEAR



Cherchez le nom Goodyear sur le talon

Goodyear means Good Wear

DONNEZ-LUI UNE

ROBE DE CHAMBRE

et achetez-la directement des fabricants. Nous avons 150 variétés en stock et aussi sur commande.

Sur réception de 25c nous enverrons 60 échantillons de tissu et l'argent vous sera remis quand les échantillons nous auront été retournés.

The Montreal Trade Supply Co.
30-32 SQUARE CHABOILLEZ
OUVERT LE SAMEDI SOIR



Un des plus beaux modèles de la saison dans le Seal Chapal

Ce manteau est sorti des ateliers très renommés de Walter F. Cummings, 148 rue Notre-Dame Ouest.

Les manteaux en Seal Chapal que M. Cummings offre cette saison, sont comme le montre l'illustration, une merveille de distinction et de bon goût. L'on ne saurait se faire une idée de la richesse et de la beauté d'un manteau en chapal sans les avoir vus.

Acheter des Vêtements pour l'Automne et l'Hiver est ce qu'il y a de plus Important

COHEN'S

569 – Ste-Catherine Est – 569

vous aideront à faire un choix judicieux. L'argent est rare, nous avons confiance en vous et vous ferons CREDIT.



PAR SEMAINE
ou 30 jours aux strictes prix du comptant si vous le préférez

VENTE SPECIALE DE PARDESSUS POUR HOMMES

en velours sable ou gris, revers à piqûre double, mi-doublure de luxe en satin. Nous les offrons durant ces deux jours seulement à $29.50

Vente spéciale de complets en herringbone brun ou bleu, devant simple ou croisé, doublure inusable. Prix ordinaire $47.50. Réduits à . . $32.50

RAPPELEZ-VOUS que VOTRE CREDIT est toujours BON ICI

Le magasin qui a l'appui de plus de 20,000 clients satisfaits.
LA MAISON DE CREDIT LA PLUS LIBERALE DU CANADA

COHEN'S LIMITÉE

569 RUE SAINTE-CATHERINE EST 569
4 Portes à l'Est de la rue Amherst



CHAINES DE PNEUS WEED

Pour traction — pour le roulement économique et sûr à travers la boue, le sable et la neige ou sur les routes humides, glissantes et à surface dure—les chaines de pneus Weed se font maintenant en deux modèles:

Premier: WEED DE LUXE, tel qu'illustré ci-contre, pour ceux qui désirent les chaînes de travers renforcées qui donnent un bien plus grand parcours. Les chaînes de côté Twin-Loc qui sont lisses des deux côtés et résistent à la tension à n'importe quel angle que ce soit, et le crochet de raccord à fermeture à levier qui retient les chaînes de côté avec peu d'effort et les serre de façon sûre sur une simple pression du pouce.

Deuxième: WEED, pour ceux qui sont fidèles aux choses connues et éprouvées et qui préfèrent avoir les chaînes de pneus qui les ont protégés pendant tant d'années. Le procédé de durcissement perfectionné donne maintenant à ces chaînes plus de parcours, et les crochets de raccord avec à fermeture à levier les rendent faciles à poser.

Attention au nom WEED sur les crochets de raccord et les crochets de chaines de travers des chaînes Weed et Weed De Luxe.

D.C.C.

DOMINION CHAIN COMPANY LIMITED
Niagara Falls, Canada

LES COURSES AU TROT AU DELORIMIER---LES CLUBS JOLIETTE ET JEROMIEN A VERDUN---ZEV COURRA CONTRE PAPYRUS

LE SOLDAT JONES POSSEDE UN RECORD REMARQUABLE

Jack Renault aura une dure tâche lorsqu'il entrera dans l'arène avec lui.

AU SAINT-DENIS

Le combat de mercredi prochain entre Jack Renault et le soldat Jones, pour le titre de champion du Canada au Saint-Denis, passionne les amateurs de sport au plus haut point. Ce match soulève un intérêt énorme dans tous les cercles de pugilat. En général, on croit que la lutte sera dure et mouvementée. Il est vrai que Renault a eu une carrière sensationnelle aux Etats-Unis, mais il n'en reste pas moins vrai que Jones a déjà mis Renault hors de combat deux fois à Sherbrooke, une fois en 4 rondes, et une autre fois en 9 rondes. Il est certain que Renault s'est énormement amélioré depuis, et il fera l'impossible pour prendre une éclatante revanche de ses deux défaites aux mains de Jones.

Jones est sûrement un adversaire redoutable, car il a battu quelques-uns des meilleurs hommes d'Angleterre et d'Australie. Au nombre des hommes qu'il a battus citons, en Europe:

Arthur Townley — K.O., 3 rondes, à Londres;

Le soldat Penwell — K.O., 1 ronde, à Londres;

Ken. McLaughlin — K.O., 1 ronde, à Londres;

A battu Albert Lloyd en 15 rondes.

Tom Berry — K.O., 2 rondes, à Paris;

A battu Jack Rolfe, 3 rondes, à Londres;

Albert Lloyd — K.O., 10 rondes, à Londres.

En Amérique:

A mis Jack Renault hors de combat en 4 rondes, à Sherbrooke;

A mis One-Round Davis hors de combat en 1 ronde, à Buffalo;

A mis Jack Fitzpatrick hors de combat en 1 ronde, à Toronto;

A mis Stanley Mayers hors de combat en 1 ronde, à Buffalo;

A mis Battling McCreery hors de combat en 1 ronde, à Québec;

A mis Silas Green hors de combat en 5 rondes, à Québec;

A mis Joe Wilson hors de combat en 2 rondes, à Sherbrooke;

A mis Tom Shaw hors de combat en 4 rondes, à Toronto;

A mis Clare Hawkins hors de combat en 6 rondes, à Québec;

A mis Jack Renault hors de combat en 9 rondes, à Sherbrooke;

A mis Jack Gallagher hors de combat en 2 rondes, à Toronto;

A mis Jim Stockley hors de combat en 1 ronde, à Toronto;

A mis Jim Stockley hors de combat en 1 ronde, à Montréal;

A mis Tom Jamieson hors de combat en 1 ronde, à Toronto.

Parmi les boxeurs qui ont fait face au soldat Jones mentionnons: Bill Brennan, Québec; Harry Grab, Toronto et Buffalo; Tom Gibbons, Windsor; Gene Tunney, Jersey City; Bob Roper, Saginaw; Jack Renault, Sherbrooke; Battling Levinsky, Québec.

Le programme de mercredi comprendra un combat de 10 rondes entre Kid Lewis et Kid Henry et un autre combat entre le Kid McNaughton et un adversaire qui n'est pas encore choisi.

VERRONS-NOUS UN MATCH ENTRE WHITE ET LAVIGNE?

Kid Lavigne nous a téléphoné ce matin disant qu'il acceptait de se rencontrer avec l'ancien boxeur anglais Jabez White qui a relevé son défi. Le gérant de Lavigne s'efforcera de rencontrer celui de White d'ici à lundi pour conclure les arrangements pour un match.

MIKE McTIGUE RESTE CHAMPION

New-York, 6.—Mike McTigue est encore le champion du monde des boxeurs light heavy weight. La Commission de Boxe de New-York n'a pas rendu de décision officielle, mais il est entendu qu'elle reconnaîtra le verdict de l'arbitre déclarant le match nul. La Commission, cependant, désapprouve l'acte de McTigue qui a amené son propre arbitre avec lui à Columbus. La Commission reconnaît que la décision de l'arbitre est finale.

Columbus, 6. — Le major John Paul Jones a jeté beaucoup de lumière sur la décision curieuse rendue par l'arbitre lorsqu'il déclara qu'il avait en sa possession un contrat montrant que l'arbitre Harry Ertle était à l'emploi de McTigue. Le contrat, qui, dit-on, est signé par Ertle, McTigue et les promoteurs, stipule que l'arbitre recevra $250 et ses dépenses de voyage. McTigue a consenti à payer $25 pour sa part et le Poste de la Légion Américaine, la balance.

Columbus, 6.—Le major Jones, promoteur du combat McTigue-Stribling, a déclaré que Joe Jacobs et McTigue avaient tenté de faire un "fake" colossal et avaient apparemment réussi, puisque l'arbitre a déclaré le combat nul. Il a dit que McTigue croyait avoir affaire à un novice, qu'il s'attendait de rencontrer une victime facile, mais qu'après avoir vu le jeune Stribling, il a constaté qu'il ne pourrait le battre et qu'il a fait tout son possible pour éviter d'entrer dans l'arène avec lui. Le major Jones a soumis sa version de l'affaire à Muldoon.

Bath, Maine, 6.—Bing Conley, de Lewiston, a mis Bill Tracey hors de combat en deux rondes, d'un coup de droite à la mâchoire, hier soir, à Newcastle, Maine.

New-York, 6.—Pal Moran de la Nouvelle Orléans, a mis Charlie White de Chicago, hors de combat en 14 rondes à Madison Square Garden.

UNE MISE AU POINT DU Dr J.-P. GADBOIS

Nous recevons du Dr Gadbois la communication suivante:

M. le Rédacteur Sportif,
la "Presse",

Je lis dans votre communiqué du National qui a paru hier un entrefilet qui me vise et je désire vous demander la permission de répondre.

Cet entrefilet se lit comme suit:

"Quoi qu'en dise certain critique, réellement plus fort en théorie qu'en pratique, l'engagement de Brosseau à cette importante fonction rencontrera, l'approbation des connaisseurs, etc."

C'est M. le rédacteur, me vise, car je suis celui qui a critiqué la méthode d'enseignement de Brosseau au National. J'ai critiqué au bureau de direction, où j'ai mon droit comme directeur, et non pas dans les journaux, ni en bavardant en dehors. Je regrette que M. Racicot, le publiciste du National, ait eu l'indélicatesse de faire publier dans vos colonnes cette critique qui a été faite non pas dans un esprit d'hostilité à Brosseau, mais pour le plus grand bien des jeunes gens qui veulent apprendre la boxe. J'ai demandé au bureau de direction que notre professeur que le National paie $60.00 par saison, soit quinze dollars par leçon, ne donnera pas seulement des bons amateurs qui reviennent tous les ans pour une éclatante saison d'hiver. Les membres qui ne sont pas allés à la salle depuis quelque temps, auront de la peine à se reconnaître après les améliorations qu'on y est en train d'y apporter. Comme les années passées, le souper aux huîtres qui marque toujours l'ouverture officielle de la saison aura lieu le 20 octobre courant et sera un succès vu la bonne disposition des membres à ce propos. Cette soirée est pour les membres et leurs amis qui seront les bienvenus au local du Molière.

Les élections annuelles auront lieu à la fin du mois et ensuite les officiers tracèront leur programme pour la saison de la raquette et des poids et haltères. Adélard Gratton l'instructeur de cette dernière section se promet de faire les choses en grand cette année, et tous les membres de leur côté, lui donneront le coup d'épaule traditionnel afin d'assurer la réussite de ses beaux projets. Donc, les membres et leurs amis sont priés de prendre note de la date du souper aux huîtres. C'est le 20 octobre, à la salle de la rue DesCarrières. Que tous y soient.

Votre bien dévoué,

Dr J.-P. GADBOIS.

UNE SALLE DE QUILLES DE 24 ALLEES

La plus vaste salle de quilles de la métropole du Canada ouvrira ses portes dans quelques jours. Cette salle, qui portera le nom de Belgo Bowling Alleys, renfermera vingt-quatre allées construites par la Brunswick Balke Collender Co. Toutes ces allées se trouveront sur un seul et même étage, dans le sous-sol de l'ancien édifice Almy, coin des rues Sainte-Catherine et Bleury. Ce palais du jeu de quilles sera sous la direction de M. Harry Meyer et coûtera dans les environs de $40,000.

L'ouverture de cet établissement, qui fera époque dans les annales du jeu de quilles à Montréal, aura lieu tout probablement la semaine prochaine.

La direction de la nouvelle salle se propose de donner aux dames toutes les chances voulues de pratiquer le jeu de quilles. Ce sport a pris dans ces dernières années un grand développement chez les femmes et jouit certes d'une vogue bien méritée. La salle Belgo leur donnera tous les avantages possibles, et, en plus des quilles, mettra à leur disposition un salon élégamment meublé.

Les employés chargés de placer les quilles seront tous en uniforme.

Plusieurs tournois seront disputés au nouvel établissement. Plusieurs ligues importantes ont retenu l'usage des allées pour jouer leurs parties régulières. Au nombre des clubs qui joueront à la salle Belgo, citons le Tacoma Ladies Bowling Club, le C. N. R., dames et messieurs, l'Imperial Tobacco, le Montreal Light, Heat and Power, la Northern Electric, la Ligue des Papetiers (Stationers), la Ligue du Téléphone Bell, hommes et femmes, la Ligue des Assurances, la Ligue Greenshields, la classe B de la Montreal Bowling Association, la Canadian Rubber, hommes et femmes, le Club Henry Morgan, le Lake of the Woods Milling, la Ligue Commerciale et la Ligue des Pharmacies. Plusieurs autres clubs ont exprimé le désir de jouer leurs parties à la salle Belgo. Il n'y aura pas de parties de ligue les samedi et dimanche après-midi, cependant. Ces jours seront réservés à ceux qui arriveront les premiers à la salle.

JOUTES DE BASEBALL

LIGUE AMERICAINE

	R.	H.	E.
A New York:			
Philadelphie . . . 002 002 000—4	8	3	
New York . . . 202 020 20x—8	14	0	
Batteries: Naylor, Walberg, Ogden et Perkins; Bush, Shawkey et Schang, Hofmann.			
A Washington:	R.	H.	E.
Boston . . . 000 100 010—2	7	1	
Washington . . . 000 020 02x—4	9	3	
Batteries: Ferguson et Walters; Johnson et Ruel.			
Boston . . . 003 010 000—4	8	5	
Washington . . . 004 201 10x—8	10	2	
Batteries: G. Murray, Howe, Fullerton et Picinich; Marberry et Ruel.			
A Cleveland:	R.	H.	E.
Chicago . . . 000 100 000—1	7	2	
Cleveland . . . 210 120 000—6	17	1	
Batteries: Thurston, Leverett et Graham; Shauts et O'Neill.			
A Detroit:	R.	H.	E.
St-Louis . . . 000 000 001—1	4	0	
Detroit . . . 111 001 06x—9	14	0	
Batteries: Danforth et Severeid; Cole et Bassler.			

ZEV EST CHOISI

New-York, 6.—Zev, appartenant à Harry F. Sinclair a été choisi pour représenter les chevaux américains dans la course contre le pur sang anglais Papyrus, pour une bourse de $100,000, le 20 octobre, au Parc Belmont.

A SAINT-EUSTACHE

Saint-Eustache, 6. — Des courses au trot auront lieu ici, dimanche. Le programme comprendra une classe nommée avec une demi-douzaine de bons chevaux et deux matchs, l'un entre Matthew Bergen, à F. Brunelle de S.-Eustache, et Catherine, à P. Maloche, de Sainte-Geneviève, et l'autre entre Jos. Direct, à M. Latour, de S.-Jérôme, et Princess Bergen, à M. Mallette, de Saint-Eustache. Les amateurs de courses au trot voudront assister à cette matinée.

CHEVAL CONTRE AUTO

Un match pour $50, entre un cheval et un camion automobile aura lieu dimanche, à 3 heures, à Repentigny, sur une distance de deux milles, sur la route. Le cheval sera J.O.B. à M. J.-O. Beaudoin, marchand général, et l'auto sera un camion Ford appartenant à M. Joseph Prévost, beurrier. Le camion aura une charge de 10 personnes et sera conduit par M. O. Ménard. Au cas de mauvais temps, la course sera remise au dimanche suivant. Départ devant la maison de M. Ed. Lachapelle.

MATCHS D'ANNEAUX

Dimanche, à 1 heure, Edmond Campeau rencontrera Omer Bégin, du Tricolore Ind., au terrain du Tricolore. Ce match sera de 75 coups et un pari de dix dollars.

Dimanche avant-midi, à 10 heures, M. Mathurin, de Montréal, rencontrera Rosaire Robert au terrain du Sainte-Brigide, 315, Plessis. Ce match sera pour un pari de dix dollars et la partie sera de 75 coups. Rosaire Robert concède à son adversaire 700 points. Le public sera admis gratuitement à ces deux joutes.

M. Bédard, président de la ligue, est invité à agir comme arbitre.

BASEBALL A FARNHAM

Farnham, 6. — Le club Cowansville ira jouer à Farnham dimanche. Les deux clubs auront leurs équipes au complet. Le Cowansville s'est assuré les services de quatre nouveaux joueurs qui causeront une surprise. Le Farnham compte sur les lanceurs Gross et Brault pour vaincre ses adversaires. La partie commencera à 2.30.

BASEBALL AU PARC POUPART

Grande partie de baseball dimanche avant-midi à 10 heures, pour un enjeu de $25, entre les Savonnettes et les Lions du Nord. L'échevin Desroches mettra la balle au jeu. Batteries des deux équipes:

Savonnettes: Gus. Lecavalier et Houde; Lions du Nord: Bourdon et Durand. Admission gratuite.

BASEBALL A SAINT-MARTIN

Le club de la maison Alphonse Racine a subi dimanche dernier sa deuxième défaite aux mains du Saint-Martin par un score de 12 à 8.

Dimanche, le Saint-Martin recevra la visite du Laval de Saint-Vincent de Paul. Les partisans des deux clubs sont invités.

LE RAYMOND A SAINTE-THERESE

Dimanche prochain, le club de la Maison Alphonse Raymond ira à Sainte-Thérèse rencontrer la forte équipe de Vendrov.

Le lanceur Lachapelle est très confiant en son équipe et se promet bien de mettre une nouvelle victoire à son crédit.

Quant aux partisans qui aimeraient à faire le voyage en camion-auto, le départ en sera à midi précis, du 620 rue Panet. Inf. Jos. Duesureau, 900 Lafontaine.

COLLEGE LAVAL

Le club du collège serait prêt à rencontrer tout club de 15 à 17 ans le dimanche à 7 heures. Pour renseignements, s'adresser à Antonio Martin, Collège Laval, Saint-Vincent de Paul. Tél. Longue Distance No 4.

JOLIETTE ET LE JEROMIEN JOUERONT DEMAIN A VERDUN

Le vainqueur de la rencontre se mesurera le dimanche suivant avec le Saint-Henri.

UNE GRANDE PARTIE

L'une des plus importantes parties de baseball de la saison à Montréal sera celle qui sera jouée dimanche par le Joliette et le Jérômien au club Parc Rhéaume, Verdun. Chacun des deux clubs aura son équipe au grand complet et fera l'impossible pour remporter la victoire et le championnat de la section de la campagne de la Ligue Provinciale.

Le Joliette et le Jérômien se sont battus tour à tour dans la série semi-finale et la joute de demain décidera de la victoire. Le vainqueur aura le privilège de jouer avec le Saint-Henri pour le championnat de la Ligue Provinciale. Les deux clubs étrangers viendront ici avec une excursion monstre qui partira de Saint-Jérôme et arrêtera à Joliette pour prendre les partisans de ce dernier club. Calvert aura charge du Jérômien.

Pour se rendre au Parc Rhéaume, on peut prendre les tramways Wellington à la place d'Armes, et débarquer à l'angle des rues Wellington et Mullarkey.

Bélanger et Patenaude seront les arbitres.

La première partie entre le vainqueur de la partie de demain et le Saint-Henri, sera jouée le 14 octobre.

PHILIPPE FOURNIER SE MONTRE UN VRAI SPORTSMAN

Philippe Fournier, homme fort de Grand'Mère est passé hier au midi aux bureaux de la "Presse" en compagnie de M. Albert Fournier son gérant et a déposé un montant de $50 comme pari sur son prochain match avec Marineau. Fournier a toujours montré qu'il est un homme sérieux, un homme qui ne force pas avec la plume ou le crayon, mais avec des poids et haltères. Il n'a pas l'habitude d'écrire des lettres et de lancer des défis, mais il agit. Son argent est déposé à la "Presse" et il est prêt à faire un match. A Marineau de montrer sa bonne foi en faisant de même.

FETE SPORTIVE ET SOCIALE DU SAINT-FRANÇOIS-XAVIER

Le club de hockey Saint-François-Xavier a fait ces jours derniers l'élection de ses officiers. Elle a donné le résultat suivant: président, Gabriel Gauvreau; vice-président, Roger Dame; secrétaire-trésorier, G. Laurent; gérant, Edgar Gervais; capitaine, H. Villeneuve.

Tel qu'annoncé, le grand euchre et bal du club de hockey Saint-François-Xavier aura lieu à la palestre du National le samedi 13 octobre.

Le club Saint-François-Xavier ne néglige rien afin de faire un plein succès de cette fête, et c'est pourquoi ses directeurs ont choisi leurs organisateurs parmi les meilleurs et les plus connus.

M. Willie Mondou sera l'organisateur en chef; il a de son côté engagé M. Alcide Rajotte, champion danseur de valse, comme directeur de la danse. M. Rajotte sera un aide précieux pour le Saint-François-Xavier, car toujours il a remporté un grand succès.

M. Joe Chaput, champion danseur de fox-trot, dont l'impartialité est reconnue par tous les danseurs, sera appelé à juger le grand concours de tango qui décidera du championnat de cette danse. Une magnifique coupe d'une valeur de $75 et un collier de perles seront donnés aux gagnants.

Comme directeurs du euchre, la direction n'aurait pu trouver mieux que messieurs Labelle et Duquette.

La partie musicale de cette fête sera exécutée par l'orchestre bien connu "Melody Boys", du parc Dominion.

Avec une telle organisation, ceux qui se rendront à la palestre, le samedi 13 octobre, seront certains de passer une agréable soirée, tout en encourageant un club sportif qui, comme par le passé, saura faire honneur aux Canadiens-Français.

AU C. P. VILLERAY

Dimanche aura lieu la solennité de la fête de Notre-Dame du Saint-Rosaire, patronne de la paroisse en même temps patronne du cercle. Une procession aura lieu dans les rues de la paroisse à 3.30. Le cercle célébrera dignement cette fête et suivra cette procession drapeau en tête.

Tous les membres devront se faire un devoir de porter leurs insignes à cette démonstration, afin de prouver aux indécis s'il y en avait, que la devise du cercle qui est "Foi, langue, patrie", n'est pas un vain mot.

Donc avis est par les présentes donné que les membres, avec leurs insigne, devront se rendre aux salles du cercle pour 3 heure précises afin de se former en rangs et aller, drapeau en tête rejoindre la procession qui se mettra en marche à 3.30 p.m. précises dimanche, le 7 octobre.

CLUB MONTREAL DAIRY

Dimanche, 7 octobre, le club Montreal Dairy ira rencontrer la fameuse équipe du Bout de l'Ile sur le terrain du Varennes. La partie commencera à 2.30 précises.

Les amateurs de sport verront là une partie fort intéressante.

LE SAINT-FRANÇOIS-AVIER

Le Saint-Frs-Xavier est allé dimanche dernier à Lachine rencontrer le Lachine Printinf et est sorti victorieux par 13 à 8 de la joute qui a décidé du championnat de 15 à 20 ans.

Les supporteurs du S.-F.-X. ont remarqué avec plaisir le retour de Mondou et Gervais sur l'équipe des visiteurs. Le premier a été le grand facteur de la victoire de son club. En plus d'avoir eu raison des durs cogneurs du Lachine dont sept frappent à gauche, il a, avec trois hommes sur les buts, frappé un trois buts. Singher du S.-F.-X. et McCoy des locaux ont aussi chacun un trois buts à leur crédit.

Les vainqueurs remercient le Lachine de sa bonne hospitalité.

Le club de hockey S.-F.-X. organise un grand euchre et bal à la palestre du National pour le 13 octobre et invite tous les sportsmen à cette soirée.

CONTINUEZ A FUMER LES TABACS CANADIENS NATURELS
FOREST FRÈRES
5 CINQ 5
VARIÉTÉS
326-au C

MONTREAL JOUERA AVEC LONGUEUIL

Le club de baseball Montréal jouera dimanche avec le Longueuil au terrain du National, à Maisonneuve. La partie commencera à 2.30. Ce sera là la dernière joute du Montréal cette saison. Le Longueuil qui a joué 19 parties cette saison avec les plus forts clubs de la province et qui n'a été battu qu'une fois, se propose de vaincre la fameuse équipe du Montréal, champion de la Ligue de l'Est du Canada. Henri Clément sera le lanceur du Longueuil. Les amateurs de baseball voudront voir le Montréal à l'oeuvre une dernière fois dimanche à Maisonneuve.

LE NATIONAL LUTTERA CONTRE LA COHESION

Les joueurs de crosse de Montréal voulant à tout prix faire baisser pavillon aux Violets et Blancs se sont coalisés en une puissante équipe pour triompher des protégés du capitaine Lanteigne.

Le Saint-Zotique, qui est reconnu pour avoir un home formidable, alignera ses meilleurs joueurs d'attaque, les sauvages de Caughnawaga, qui sont des coureurs aussi rapides qu'infatigables, fourniront les joueurs du champ, et les Shamrocks, qui ont pour eux la pesanteur et l'expérience, fourniront la division de la défense pour anéantir les attaques des joueurs du National.

Cette rencontre restera certainement mémorable dans les annales du sport du jeu de crosse à Montréal, et les amateurs ne voudront pas manquer d'en être témoins.

Cette partie sera jouée cet après-midi, au terrain de Maisonnauve, à 2.30, et sera arbitrée par Olivier Secours qui a été accepté par tous les intéressés.

H. GAUTHIER PRESIDENT DU MONTREAL-CANADIEN

L'assemblée annuelle du club de raquette le Montréal-Canadien fondé par le regretté Gustave Connolly, a eu lieu ces jours derniers sous la présidence de M. Henri Gauthier. Ce dernier a déclaré que le club allait se trouver un local pour l'hiver et que les membres avec leurs nouveaux costumes seront en mesure de figurer dignement dans les grandes parades de nos raquetteurs.

L'élection des officiers a donné le résultat suivant: président, Henri Gauthier réélu; vice-président, Roméo Gauthier; secrétaire, E. E. Turgeon; trésorier, Urbain Tranguay; directeurs: Emile Turgeon, Wilfrid Talbot, Alphonse Gosselin, capitaine, Stanley Darche; auditeurs: Elzédore Trembiay et Armand Gauthier.

Le euchre et bal du club aura lieu ce soir à la palestre du National.

Le prix de présence à la fête de ce soir, a été donnée par M. Moise Feldman.

WHITE SOX VS HOCHELAGA

C'est demain, 7 octobre, que l'on verra aux prises les clubs Hochelaga et White Sox. Ces deux équipes se sont déjà rencontrées et le White Sox est sorti vainqueur de la joute. Pour être juste, il faut cependant reconnaître que Poitras était bien peu en condition ce jour-là, car il avait passé une partie de la semaine malade. Les choses changeront probablement dimanche et les joueurs du gérant Larche n'auront qu'à se bien comporter, s'ils ne veulent pas subir une défaite humiliante, car après la victoire qu'il vient de remporter sur le Joliette, le lanceur Poitras se fait fort de vaincre le White Sox. Il sera secondé par tout ses co-équipiers qui ont à coeur de faire oublier la défaite qu'ils ont subi. Le capitaine Goudreau se dit certain de la victoire et il a fait pratiquer ses joueurs. En un mot, c'est une joute qui promet des émotions. Comme nous le laissions entendre dernièrement, le club Hochelaga rencontrera de dangereux adversaires d'ici à la fin de la saison. Le 14 ce sera au tour du Guybourg: Lahaie contre Poitras!!!

Les amateurs pourront être satisfaits du dessert que leur offre le club Hochelaga en fin de saison, et il faut en féliciter le gérant Damase DesJardins qui s'est dévoué pour arriver au succès. Cet après-midi grande pratique.

Partout!
BRIER
Le Tabac avec un coeur
1.3.6 C

Pour La France
Un Service Direct
Un moyen idéal de traverser directement de New York en France, est par les paquebots des compagnies White Star, Red Star et American. Le directeur de notre Service de Langue Française s'empressera de vous fournir tous les renseignements utiles.
New York—Cherbourg
Zeeland oct. 10 nov. 14 jan. 5
Manchuria oct. 11
Majestic oct. 13 nov. 3 nov. 24
Lapland oct. 17 déc. 12
Canopic oct. 18 nov. 21 déc. 26
Olympic oct. 20 nov. 16 déc. 1
Mongolia oct. 25 nov. 29
Belgraland nov. 7
Pittsburgh nov. 8
La route la plus directe pour la Riviera et la Côte d'Azur.
Tarifs et Plans. Adressez-vous-Demande 211 rue McGill, Montreal ou les Agences Locales. 83
WHITE STAR DOMINION LINE



JEAN DUBUC qui lancera dimanche pour le Canadien contre le Guybourg.

DEUX PARTIES POUR LE CLUB CANADIEN

Les clubs Canadien et Sherbrooke joueront cet après-midi à 3 heures au Parc Atwater. Dimanche, le Canadien ira jouer à Guybourg avec l'équipe de Pendroit. Le Canadien aura une équipe de première force. Jean Dubuc sera le lanceur et aura Ovila Lahaie comme adversaire. Ce sera un spectacle enlevant.

LE LALONDE & FRERE A SAINT-JOSEPH DE SOREL

Dimanche, le Lalonde et Frère de Montréal-Nord, ira rendre visite au club des Chantiers du Gouvernement de Sorel, à Saint-Joseph de Sorel. Le gérant Morin, invite tous les partisans du Lalonde et Frère à accompagner le club.

Le départ se fera à 9 heures, dimanche matin, de chez MM. Lalonde et Frère, 2099 Boulevard Gouin, Montréal-Nord.

Pour inf. J. O. Morin, gérant, 76 rue Paris, Montréal-Nord. Tél. Lasalle 4433w, ou Lasalle 2422.

LE S.-ETIENNE A S.-THERESE

Le Saint-Etienne ira dimanche à Sainte-Thérèse jouer avec le club de l'endroit. Le voyage se fera en camion-automobile. Départ à 11.30 de l'angle des rues Bellechasse et Delaroche.

La Pipe Cavité

La Cavité
Pipes droites, pipes croches, pas de différence, la cavité produit son effet: Bouchage éliminé, jus de tabac disparu, râle étouffé. Avantages inappréciables, qui ne coûtent rien.
Formes et grandeurs variées.
Chez les marchands ou par la poste, $1.00
E. N. CUSSON, 588, St-DENIS, MONTREAL
233-m.),s,n

COURSE DE CINQ MILLES DEMAIN A DELORIMIER

Les entrées de dimanche au Parc Delorimier nous promettent encore du beau sport. Tous ceux qui ont vu la course de cinq milles de dimanche dernier ne manqueront pas de retourner demain, car quatre des chevaux qui ont fini tête à tête pour la première place se livreront sans doute à une autre course sensationnelle. Les deux autres classes sont laissées aux amateurs et la qualité est de beaucoup supérieure à ce que nous avons vu dans les matinées du Parc Delorimier cette année. M. Félix St-Vincent sera le starter et la première course commencera à 2 heures.

Programme de dimanche, course classifiée, amble, $400. 1. Captain Rex, B. Sifflet, amble; 2. The Buick J. St-Foster, Ottawa; 3. The Buick J. St-Jacques, Saint-Hyacinthe; 4. The Miss-Jacques, Saint-Hyacinthe; 5. The Miss-Rosamore Nica, L. Lachapelle, Montréal; 6. Cash Goods, M. Dansereau, Saint-Hilaire; 7. Doctor, B. O. Cassavant, Montréal; 8. Peter Direct, Geo. Meahane, Lundonville; 9. Senator Daily, Lepage, Naperville; 10. K. L. Lambert, Dr Benson, Belleville; 11. Del Getta, A. St-Denis, Sudbury, Ont.

Course classifiée amble. 1. Judge Ormond S. Belleville, Québec; 2. Flaxey The Great, F. X. Drolet, Québec; 3. Guy Dennis, S. Cartier, Montréal; 4. Reproachful, N. Chevalier, Montréal; 5. Islander Isle, H. Gall, Montréal; 6. King Zif, A. Charbonneau, Montréal.

Course de 5 milles, $400.00. 1. Dostor D. C. Ed. Bisaillon, Montréal; 2. Steve Brooke, R. Lacroix, Montréal; 3. Harry Gazette, Jenneau, Montréal; 4. Vanola, A. Moreau, Montréal; 5. Jay Worthy, A. Moreau, Montréal; 6. Dolly Dumont, Victoriaville; 7. Bernier, Victoriaville; 8. Dolly Dumont, L. Houde, Pt. du Lac; 9. Matthew Bergen, F. Brunelle, Saint-Eustache.

Courses d'aujourd'hui.

Free for all, non terminé mercredi, bourse $400.

Emsh Tige, à M. Bastien, Québec. (Neville); Bilston, à J. H. Shibly, Toronto, (Cameron); Mattie Tipton, à W. F. Currie, Toronto, (Currie); McClintok Lassie, à P. C. Toby, Plymouth (Toby).

Classe 2.30 trot. Bourse $400.

Della Guy, à Alex. Lavery, Montréal; Ora Gilroy, à E. Bisaillon, Montréal; Great Miss Voyage, à Ranger Frères, Dalhousie; Billy Gilbert, à A. Moreau, Montréal; Steve Brooks, à R. Lacroix, Montréal; Henry Etawah, à V. Brosseau, Montréal.

Classe 2.18 amble. Bourse $400.

Lord Lockabor, à R. R. Foster, Ottawa; Lida Dewey, à O. Galipault, Iberville; The Tank, des écuries Prospect, Lakeport, N. H.; Chestnut Isla, à E. H. Fuller, Newport, Vt.; Master Lou, à F. Regedas, Toronto; Alexander Isle, à H. N. Call, North Pitney, Qué.; Nellie Peters, à C. Pickle, Newport, Vt.; Reproachful, à H. Chevalier, Montréal.

Classe 2.15 amble. Bourse $500.

Guy Worthy, à H. Bernier, Victoriaville; Reta Hal, à C. Chapman, Toronto; Pony Express, à Geo. McShane, Lyndonville, Vt.; T. N. T., à M. Luidberg, Sudbury, Ont.; Marus, à J. O. M. Powell, Malone, N.-Y.; Holt, à P. C. Toby, Plymouth, N.-Y.

LE C. P. AHUNTSIC

Le C. P. Ahuntsic recevra dimanche la visite du Bureau de Poste. Les partisans des deux clubs sont invités.

ROYAL NORD vs SAINTE-CECILE

Le Royal Nord jouera dimanche avec le Sainte-Cécile P. S. C. en arrière de l'institution des Sourds-Muets. Le Royal Nord a défait le Mile End par 17 à 6. La batterie Manzo-Fernet a retiré 13 hommes au bâton.



ILDEGE GERVAIS, gérant du club de hockey Saint-François-Xavier et l'un des organisateurs de la fête du 13 octobre au National. (Cliché L.-J.-A. Péloquin, rue Saint-Denis.)

ALL STARS A VIAUVILLE

Les All-Stars de Billy Innes iront jouer, dimanche, avec le Saint-Clément de Viauville, sur le terrain de ce dernier. La partie commencera à 2 heures. Les batteries seront les suivantes: All-Stars: Crevier, Leduc et Larochelle; Saint-Clément: Lemay et Chevalier. Arbitres: Baulier et Giroux.

ILS SONT ICI!

FEUTRES MOUS
Le chapeau qui vous convient—en une variété remarquable comme formes, couleurs et qualités.
$3.50 ET PLUS
Achetez directement du fabricant et économisez le profit de l'intermédiaire.
Ed. Michaud
Importateur et Fabricant
11 RUE BLEURY
Plateau 3048

Le Sous-vêtement
Penmans
a eu l'honneur de satisfaire plus d'hommes au Canada que n'importe quelle autre marque de sous-vêtement. L'emploi constant de matériel de la plus haute qualité et le plus grand soin dans l'ouvrage ont fait des vêtements qui sont devenus le "modèle de la perfection."
Les Penmans sont faits avec les meilleurs matériaux qui soient. Quels que soient vos goûts sous le rapport du poids, du genre, du tissu et de la qualité, vous pouvez obtenir des vêtements Penmans qui conviendront exactement à vos besoins.
Vous pouvez acheter les vêtements Penmans partout chez les bons marchands.
Le sous-vêtement Penmans
Le modèle de la perfection
Fabricants aussi de bas et de chandails de haute qualité

LE RADIO de LA PRESSE

HEURES D'EMISSIONS: 430 METRES

Tous les jours: 4 heures, musique; 4 heures 30: température, bourse, nouvelles.
Les mardis, jeudis et samedis: 7 heures, contes; 7 heures 30, concerts.
Dimanches: 4 heures 30, concerts sacrés.

TELEPHONES:

Main 5370.—Le soir, le samedi et le dimanche, Main 1405.

Mlle Fleurette Contant au concert de ce soir.—Demain après-midi, grand concert sacré donné par la chorale de Saint-Stanislas.

Le concert régulier de ce soir au poste C.K.A.C. (station radiotéléphonique de la "Presse") sera intéressant par l'audition qu'y donnera Mlle Fleurette Contant, fille du grand compositeur canadien Alexis Contant. Soprano d'une voix très souple et très pure, Mlle Contant chante à ravir les compositions dont son père a doté notre répertoire musical canadien; elle a été, dès son jeune âge, formée à l'école du compositeur dont notre race s'enorgueillit et saura charmer tous les auditeurs par les chansons d'inspiration canadienne. Soprano léger, elle donnera des oeuvres qui mettront toutes les qualités séduisantes de sa voix en relief. Elle sera accompagnée par une pianiste fort goûtée dans nos cercles musicaux, Mme Georges Delfosse, qui est aussi fille d'Alexis Contant.

M. Lyle McGlashan, de la maison McGlashan Radio, 306, rue Bleury, donnera plusieurs sélections de marimba-xylophone, avec accompagnement de piano par M. Eddie Layton, directeur du populaire orchestre Eddie Layton. Ce pianiste interprétera aussi plusieurs compositions intéressantes. D'autres artistes seront annoncés au microphone.



M. A. NORMANDIN, baryton, de la chorale Saint-Stanislas, qui sera l'un des solistes au concert sacré du poste C. K. A. C., demain après-midi.

LE CONCERT SACRE

L'audition de dimanche après-midi,



LE NOTAIRE CHARLES ARCHAMBAULT, organiste à Saint-Stanislas, qui jouera, demain après-midi, au concert sacré du poste C. K. A. C. (Cliché Albert Dumas, rue Sainte-Catherine, près Saint-Denis.)

qui commencera à 4 heures 30, sera donnée par l'une des meilleures chorales de Montréal, la chorale de la paroisse Saint-Stanislas de Kotska. Ce groupe de chanteurs jouit d'une réputation artistique enviable et qui s'est répandue dans toute la province. Il sera sous la direction de son populaire maître de chapelle, M. J.-M. Magnan, et l'orgue Casavant du poste C.K.A.C. sera joué par le notaire Charles Archambault, titulaire des orgues de Saint-Stanislas.

Au nombre des solistes on compte des chanteurs très bien connus, entre autres M. Armand Gauthier, basse, qui donnera prochainement un concert, à la salle Lafontaine, MM. Paul Valade, ténor, A. Normandin, baryton, et A. Provencher, ténor. Après la faveur qu'on a accordée au concert sacré de dimanche dernier, nous ne doutons pas que celui de demain obtienne un grand succès. Le programme de la chorale Saint-Stanislas sera le suivant:

1.—Antienne, "Rosa Vernans", choeur à voix d'hommes.



M. PAUL VALADE, ténor de la chorale Saint-Stanislas, l'un des solistes au concert sacré de demain après-midi.

UN GRAND CONCOURS DU POSTE C. K. A. C.

Lundi, la direction du poste C.K.A.C. (station radiotéléphonique de la "Presse") inaugurera un grand concours qui durera un mois et à la fin duquel des prix magnifiques seront distribués aux gagnants. Ces prix consisteront en des appareils récepteurs à cinq lampes, trois lampes et une lampe, des postes à cristaux, haut-parleurs et autres accessoires. Une paire de téléphones sera donnée avec chaque appareil. Qu'on lise attentivement, lundi, les conditions du concours, le coupon qu'il faudra détacher et nous envoyer, ainsi que la liste de superbes appareils offerts par les principales compagnies de radiotéléphonie montréalaises.

trait de "La Rédemption". Gounod, choeurs mixtes.
10.—"Salve Mundi Domine", Hammerel; duo par MM. J.-M. Magnan et Armand Gauthier.
11.—Tantum Ergo, Widor; solo par Armand Gauthier avec choeurs mixtes.
12.—Extrait de Gallia, Jerusalem, Gounod; solo par M. A. Provencher, ténor, avec choeurs mixtes.

Que les amateurs n'oublient pas de lire, lundi, l'annonce d'un concert Venat donné conjointement avec la Société Canadienne d'Opérette.



M. J.-M. MAGNAN, maître de chapelle à Saint-Stanislas de Kotska, qui dirigera le concert sacré de demain après-midi au poste C. K. A. C.

Vous n'avez pas besoin de lampes pour recevoir les postes d'en dehors de la ville. Si vous désirez les recevoir avec votre appareil à cristal, écrivez-moi aujourd'hui. Sans lampe ni batteries mon appareil permet de recevoir des messages de postes éloignés de 400 à 1,000 milles. Des milliers de personnes ont profité de ma méthode et obtiennent les mêmes résultats. Souvent le changement à faire coûte moins d'un dollar. Envoyez enveloppe adressée pour informations. Léon Lambert, 584 South Volutsia, Wichita, Kansas.

Le Meilleur au Monde
SURE-FIRE DX CRYSTAL
ABSOLUMENT SENSIBLE
Eprouvé — Scellé — Garanti
RADIO LIMITED
497 SQUARE PHILLIPS

Radio
DEMANDEZ LE HAUT PARLEUR
PATHE
N. E. BRAIS, Distributeur
10, boul. St-Laurent. Main 2122
6d3,20,27

RUSONITE
CRYSTAL RECTIFIER
(brevet attendu)
LE DETECTEUR A CRISTAL SYNTHETIQUE PARFAIT EST SENSIBLE PAR TOUTE LA SURFACE
Pas besoin de chercher les "endroits". Sonore et clair. Recommandé par des milliers de personnes satisfaites.
Sensibilité garantie — Prix monté — 65c
RUSONITE CATWHISKER
Or 14 carats, très sensible. Permanent. Inoxydable. Prix — 35c
Commandez de votre vendeur ou directement de
SEMMELHAACK DICKSON LTD.
333 rue Saint-Jacques, Montréal, Canada
Dépositaires canadiens des produits Rusonite — 234-s.n.R

BREVETS D'INVENTION
MARION & MARION
364, rue Université, Montréal
En tous pays. Demandez le GUIDE DE L'INVENTEUR qui sera envoyé gratis.

NOUVEAU MODELE
Shunt à Résistance Variable


SEULE LA POIGNEE APPARAIT AU PANNEAU
Cet appareil est spécialement construit pour servir comme syntonisateur. Sa construction est telle qu'il est d'une résistance extraordinaire à l'usage. Absolument garanti. Absolument aucune marque de crayon. Peut être monté en quelques secondes sur n'importe quel panneau. Il vous permettra d'entendre des stations que vous n'avez jamais entendu.
Complet avec condensateur Freshman .00025 ou .0005 — $1.00
Sans condensateur — .75
Chez votre marchand ou envoyez le montant de l'achat et vous le recevrez poste payée.
Chas. Freshman Co. Inc.
Radio Condenser Products
106 SEVENTH AVE., NEW YORK.

Appareils de tous genres
à cristal ou à lampes, téléphones et autres accessoires à des prix défiant toute concurrence. Prix spéciaux pour appareils complets. Avant d'acheter, venez voir et comparer chez moi, dans ma propre maison, la plus économique installation et la meilleure.
V. A. PHANEUF,
684 PARC LAFONTAINE
Téléphone St-Louis 8020J.

Préparez-vous pour écouter
LLOYD GEORGE
SPECIAL
LAMPES A VIDE

Lampes à vide spéciales à une pile sèche. Tant qu'il y en aura	4.00
Lampes Peanut Northern Electric	6.00
Lampes W. D. II	7.50
Lampes W. D. II	7.50
Lampes U. V. 201 A	7.50

ECOUTEURS
TOUS GARANTIS

Radio Blues	4.50
Ambassador, 3000 ohms	5.50
Dictograph, 3000 ohms	6.50
Everett, 3000 ohms	6.75
Brandes, Superior	7.00
Brown, ajustable	12.50

BROCK RADIO LIMITED
208 McGILL ST. MONTREAL. MAIN 6203.

--RADIO--
Construisez vous-même votre Radio et épargnez 50%.

Variocoupler	3.50	Téléphone Brandes Superior	7.00
Variomètre	3.50	Téléphone Téléradio Type "C"	4.50
Commutateur (Switch)	.15	Royalfone "Special"	4.50
Disques 2", 3", 4", 35.50	.75	Transformateurs — Radio	4.25
Condenseur 43 plaques Vernier	5.25	Transformateurs — Audio	4.25
Condenseur 23 plaques Vernier	4.25	Monture pour Honeycomb	2.50
Condenseur 43 plaques	2.95	Rhéostats	.85
Condenseur 23 plaques	1.95	Ajustement Vernier	.35
Condenseur 11 plaques	1.50	Crystaux	.15
Rhéostats avec Vernier	1.50	Carte récente de tous les postes	.35

A un de nos magasins il ne vous coûtera que $3.85 pour convertir en poste à lampe votre appareil à crystal.
OUVERT JUSQU'A 11 HEURES, CE SOIR
MAIN RADIO & AUDIO SUPPLY
223, RUE BLEURY. PLATEAU 6038
86, RUE S.-JACQUES, MONTREAL près Place d'Armes.
Téléphone: Main 5396. Lieut. C. McPHERSON, gérant.

Dupuis Frères LIMITEE RADIO



LLOYD GEORGE
pariera au Radio lundi, 8 oct. à 3 heures 30.
Tout le monde voudra l'écouter. Venez vous procurer votre radio et tous les accessoires dans l'assortiment le plus considérable et le plus complet à Montréal. Notre expert en radio vous donnera tous renseignements que vous pouvez désirer et cela ABSOLUMENT GRATIS.
En plus du discours de Lloyd George, vous pourrez avec votre radio, écouter tous les concerts de la prochaine saison. Achetez votre radio demain, ainsi que tous les accessoires qu'il vous faut chez
Dupuis Frères LIMITEE
LE MAGASIN DU PEUPLE

RADIO Poste longue distance qui reçoit les signaux de façon claire et distincte, garanti pour 1000 milles —reçoit les stations de CHICAGO, NEW-YORK, PITTSBURG, SCHENECTADY, etc
Prix Spécial **$35.00** avec écouteurs, lampe à vide et batterie.
Vendu sur essai de 10 jours pour vous convaincre.
ATLAS RADIO MFG. Co.
Tél.: Main 6617. 40, Blvd S.-Laurent.
Marchands et Agents demandés pour la Campagne.



FREED-ELSEMANN
NEUTRODYNE
RECEPTEUR RADIOTELEPHONIQUE A LONGUE DISTANCE
Le récepteur le plus parfait, le plus précis et le plus recommandable qu'on ait jamais vu. Elimine toute intervention locale. Les récepteurs Neutrodyne récemment installés à Montréal ont vu la syntonisation s'opérer avec des postes de la côte du Pacifique, une distance de plus de 2,500 milles. Ouvert tous les soirs pour démonstration.
"Notre grande enseigne électrique"
Radio Limited
497, PLACE PHILLIPS
Plateau 4200

LE TRES HON. DAVID LLOYD GEORGE à L'ARENA

Lundi prochain, alors que l'Arena Mont-Royal sera archi-comble, le

Système de Transmission de Discours de la Northern Electric

permettra à tout le monde d'entendre distinctement le discours de l'ex-premier ministre de la Grande-Bretagne, le très Hon. David Lloyd George.
Cette merveilleuse invention a déjà démontré son efficacité à la cérémonie de la Fête Victoria, place Victoria, et à l'occasion de la visite de sir Robert Baden-Powell à l'Arena. Plus récemment, et sur demande spéciale de la B. C. Telephone Company, cette appareil de fabrication canadienne fut expédié à Vancouver, confié aux soins d'un de nos propres ingénieurs, et fut installé au parc Stanley. C'est là que le regretté président Harding adressa la parole à quarante mille personnes, qui toutes de la première à la dernière comprirent chaque mot de sa vibrante harangue aux Canadiens.
A l'aide de ce même appareil, les personnes présentes à l'Arena entendront les paroles prononcées par l'ex-premier ministre, telles qui occuperont les derniers sièges aussi clairement que celles qui seront assises dans la première rangée.
Ceux qui aimeront à écouter ce discours, assis bien tranquillement chez eux, sont invités à se tenir aux écoutes pour entendre le poste C.H.Y.C. à 8 h. p.m. lundi et à dresser encore leur appareil ce soir-là pour entendre notre concert qui sera donné à 9.15 h. par le corps de musique des Canadian Grenadier Guards de Sa Majesté, dirigé par J.-J. Gagnier.
Ecrivez-nous pour avoir des détails sur l'installation du SYSTEME DE TRANSMISSION DE DISCOURS DE LA NORTHERN ELECTRIC pour grandes assemblées, concerts, fêtes, tant à l'intérieur qu'en plein air, pour réunions d'athlétisme et dans les stations de chemin de fer et autres grands édifices à l'usage du public.

Northern Electric Company
LIMITED
Montreal Quebec Toronto Windsor Regina Edmonton
Halifax Ottawa Hamilton London Winnipeg Calgary Vancouver

POSTE K D K A (Westinghouse) East Pittsburg 326 mètres
10 h. a.m.—12 h. 30 a.m.—12 h. 7 . .m. —2 h. 15 p.m.—5 h. p.m.—5 h. 15 p.m.—6 h. p. m. — 6 h. 30 p.m.—6 h. 45 p.m. —7 h. p.m.—7 h. 30 p.m.—8 h. 30 p.m.—10 h. p.m.

POSTE W E A F (American Telephone and Tel. Co., New-York) 492 mètres
4 à 5 h. p.m.—7 h. 30 p.m.—8 h. p.m.—8 h. 20 à 10 h. p.m.

POSTE W O C (Davenport, Iowa) 484 mtres (Heure centrale)
10 h. a.m.—11 h. a.m.—midi.—1 h. 30 p.m.—3 h. 30 p.m.—5 h. 45 p.m.—8 h. 30 p.m.—7 h. p.m.—8 h. p.m.

POSTE W O R (Newark, N.J.) 405 mètres
2 h. 30 à 4 h. p.m.—6 h. 15 p.m.—6 h. 45 p.m.—8 h. p.m.—9 h. p.m.—9 h. 45 p.m.—10 h. p.m.

POSTE W G I (Medford Hillside) Midi—5 h. p.m.—6 h. p.m.—6 h. 15 p.m.—6 h. 30 p.m.

POSTE W D A F (Board of Trade) Chicago) 290 mètres
Les mardi, jeudi et samedi, 10 h. p.m. —Dimanche, 9 h. 15 p.m.
POSTE W D T (New-York) 405 mètres (Heure avancée)
De midi à 1 h. p.m.—De 7 à 7 h. 55 p.m.

POSTE W. B. Z. (Westinghouse Electric, Springfield, Mass.) 337 mètres
11 h. 55 a.m.—5 h. p.m.—6 h. p.m.—6 h. 30 p.m.—7 h. p.m.—8 h. p.m.—9 h. p.m.—9 h. 55 p.m.

POSTE W G Y (Schenectady, N. Y. General Electric Company) 380 mètres
11 h. 55 a.m.—Midi—12 h. 20 p.m.

POSTE C F C F (Marconi, Canada Cement Building, Montréal) 440 mètres
De 1 h. à 1 h. 40 p.m. et concerts les lundis, mercredis et vendredis de 7 h. 30 à 9 h. p.m.

POSTE W W J (Detroit News) 517 mètres
9 h. 30 a.m.—9 h. 45 a.m.—10 h. 23 a.m.—11 h. 55 a.m.—12 h. 5 p.m.—4 h. p.m.—4 h. 06 p.m.—5 h. p.m.—8 h. 30 p.m.

Toujours en magasin Postes "WESTINGHOUSE"
GENEREUX MOTOR CO. LTD
268 Ontario Ouest,
Ouvert le soir. —— Plateau 270.

Westinghouse
LAMPES POUR RADIO
WD 11 et WD 12

Les lampes par excellence pour tout service de Radio avec piles sèches. Vous pouvez maintenant vous les procurer chez vos fournisseurs, au prix de $7.50 chacune, ou en écrivant à notre bureau le plus rapproché.

Attention aux imitations. Les véritables lampes Westinghouse portent le nom et la marque de commerce de Westinghouse.

FABRIQUEES AU CANADA.
CANADIAN WESTINGHOUSE COMPANY LIMITED
HAMILTON - - - ONTARIO.

Toute la Ligne McLagan en Magasin
N. S. Valiquette LIMITEE 471-477 STE-CATHERINE EST
Le Palais de l'Ameublement



Reproduction Naturelle de la Basse et du Soprano
Grâce aux 6 Orifices du Son

LE reproducteur est l'élément le plus important d'un phonographe. De la *qualité* du reproducteur dépendent la qualité et le naturel de la musique vocale ou instrumentale reproduite sur le disque.

On a cherché en vain, pendant plusieurs années, à reproduire parfaitement les sons.

C'est Elmer Fletcher, un génie américain, qui après des années de patientes recherches, a découvert et complété le reproducteur McLagan-Fletcher, que les critiques musicaux ont proclamé être le reproducteur parfait si longtemps cherché.

Les idées nouvelles de M. Fletcher

Le reproducteur McLagan-Fletcher diffère de tout autre.

Par exemple, il a *six* orifices pour le son.

M. Fletcher a découvert que les notes élevées, ou celles du soprano, sont reproduites au centre du diaphragme du reproducteur et les notes basses le sont plus près du bord, variant évidemment selon le registre de la voix.

Après nombre d'expérimentations, M. Fletcher constata que six orifices du son, placés à certains endroits, assuraient l'espace et le contrôle voulus pour les diverses catégories de voix humaines—soprano, contralto, ténor, baryton, basse — et pour les instruments de musique. Il acquit la certitude que ces six ouvertures contrôleuses du son donnent à chaque note sa pleine valeur telle que reproduite sur le disque.

Reproduction parfaite

La chose est particulièrement remarquable pour l'accompagnement d'orchestre. Le reproducteur McLagan-Fletcher ne le rate pas. Il le fait clairement ressortir. Vous n'avez aucun effort à faire pour le saisir. Même les notes basses de l'orchestre sont nettement perçues.

Le reproducteur McLagan-Fletcher joue tous les disques — Columbia, Victor, Pathé, Edison, Vocalion, etc. — et les joue mieux que vous ne les avez jamais entendus.

Superbes modèles de périodes

Les cabinets des phonographes McLagan sont les plus beaux spécimens de l'ébénisterie de période. Les modèles droits, de console ou de table sont en superbe chêne, acajou et noyer à dessins. Vingt différents genres. Venez les voir et entendre le McLagan.

The McLagan Phonograph Corporation, Limited
Stratford - Ontario

Le Phonographe **McLagan**
"est son propre éloge"



Louis XVI M—Noyer
Italien — M-68 Noyer noir américain.
Adam M-67 Chêne à contre-grain, acajou et noyer.

Le Courrier de Colette

Pour éviter l'encombrement et rendre ce courrier plus intéressant, nos correspondants voudront bien prendre note des avis ci-dessous :

1.—Ne formuler qu'une seule demande.

2.—Se rappeler que la réponse ne peut être donnée que la semaine suivant celle de la réception de la lettre.

3.—Donner une adresse postale lorsqu'on désire échanger des recettes ou des renseignements.

4.—Ne poser autant que possible que des questions d'intérêt général. Les questions légales ne sont pas admises non plus sous cette rubrique.

5.—Ne signer que de ses initiales ou d'un pseudonyme court.

6.—Nous ne donnons dans ces colonnes aucune adresse commerciale; les annonces y pourvoient.

Les lettres dans lesquelles TOUTES ces conditions ne seront pas observées resteront INVARIABLEMENT sans réponse.

D.—J'ai vingt ans et il ne se passe pas de jours que je ne pleure pour un ami que j'avais et qui est rendu aux Etats-Unis; ses parents me disent que je dois l'oublier parce qu'il a fait des folies déjà et que l'on craint qu'il recommence une fois marié. Je l'aime à ne pouvoir détacher ma pensée de lui et j'ai, malgré tout le pressentiment qu'il m'est désigné. Il est parti pour six mois. Dites-moi, je vous en prie si je dois espérer ?—MALHEUREUSE.

R.—Ma pauvre enfant, si ce jeune homme vous aime véritablement, il se corrigera de ses défauts de jeunesse, si ce ne sont que des défauts qu'on lui reproche. Je ne sais que vous conseiller. Il est certain que si ces folies dont vous parlez ne sont pas très graves, ce n'est pas une raison pour briser l'avenir de ce jeune homme et votre propre coeur. Alors vous devez espérer. Si votre ami avait commis vraiment quelqu'action irréparable ou si son caractère était tel que des personnes désintéressées et ayant l'expérience de la vie vous conseillent de ne pas lui confier votre vie, alors ma pauvre petite, il faudrait vous faire une raison et comprendre qu'il ne faut pas risquer votre avenir imprudemment. Réfléchissez et priez.

D.—J'ai seize ans, dites-moi si je pourrais conduire notre automobile ?—UNE BIRONDELLE.

R.—Non, on n'obtient pas de permis de chauffeur avant dix-huit ans.

D.—Veuillez me donner le nom du curé de Fort Kent, Alberta, et me dire près de quelle ville est située cette localité ?—COLETTE L.

R.—M. Louis Cloutier est curé de Fort-Kent; cette localité n'est pas très éloignée de la ville d'Edmonton.

D.—Veuillez me dire quand la Garde-Républicaine est venue donner un concert à Montréal ?—DESIREUX DE SAVOIR.

R.—En 1912.

D.—Veuillez me dire si un manteau drab bradé en brun pâle, peut se teindre en bleu marine ?—FLEUR-ANGE.

R.—Non, pas sans enlever la soutache; autrement le fond du manteau et la broderie seraient de nuances différentes.

D.—Je désirerais connaître un procédé pour tenir les cheveux secs; je me lave la tête une fois par semaine et cela ne suffit pas ?—ORPHELINE.

R.—Ne vous lavez les cheveux que toutes les deux semaines et, entre temps frictionnez chaque soir le cuir chevelu avec de l'alcool légèrement camphré.

D.—Auriez-vous l'obligeance de me dire comment enlever une tache de sang sur de la soie rouge ?—J'AIME VOTRE COURRIER.

R.—Brossez l'endroit taché avec une petite brosse humectée dans de l'eau tiède légèrement savonneuse, tamponnez ensuite à plusieurs reprises avec un linge mouillé dans de l'eau claire froide.

D.—Il y a trois ans, une amie voulait me présenter un jeune homme, son parent; j'ai refusé et je le regrette maintenant amèrement, mais il est trop tard, mon amie est brouillée avec la famille de ce jeune homme, que puis-je faire ?—J'ADMIRE R. V.

R.—Vous ne pouvez qu'attendre qu'une occasion se présente de rencontrer ce jeune homme ou, plus sagement, l'oublier, car vraisemblablement, s'il n'a pas cherché à vous revoir depuis trois ans, c'est qu'il ne pense plus à vous. Vous en rencontrerez un autre qui vous plaira et tout sera pour le mieux.

D.—Auriez-vous l'obligeance de me dire si, à l'occasion d'une fête donnée pour l'anniversaire de son fiancé, une jeune fille pourrait lui offrir un bouquet de roses ?—J'AIME UN BRUN.

R.—Non, on n'offre pas de roses à un jeune homme; donnez-lui un petit objet quelconque, soit un article de fumeur qu de bureau, mais pas de fleurs.

D.—Auriez-vous la bonté de me donner la recette du vin de gingembre ?—BONNE AMIE.

R.—Versez un gallon d'eau bouillante sur une once de gingembre en branches, finement broyé, et vous ajouterez les trois quarts d'une once de crème de tartre, une livre de cassonade, trois citrons tranchés. Faites bouillir pendant une demi heure et ajoutez encore un peu plus d'un demiard de levure, puis laissez fermenter vingt-quatre heures et, après filtration, mettez en bouteilles. Boire après quatre semaines et plus.

D.—Je reçois des félicitations par écrit de plusieurs religieux et prêtres, à l'occasion d'un succès de classe; dois-je remercier par lettre aussi et dans combien de temps ?—ETUDIANTE.

R.—Vous remercierez immédiatement par un court billet.

D.—Mes cheveux tombent beaucoup et on me conseille de les faire couper, mais j'ai des cheveux blancs en avant et je réussis à les dissimuler, avec mes cheveux longs, lorsque je les aurai coupés je ne le pourrai plus. J'ai 36 ans, mais ne parais pas cet âge et je ne voudrais pas m'exposer à regretter mes cheveux. Si je pouvais les teindre facilement moi même, cela me coûterait moins. Que me conseillez-vous ?—JOSEPHINE.

R.—Je vous conseille de garder vos cheveux longs. Pour en arrêter la chûte, faites-en brûler le bout, tous les mois environ, et faites vous donner chez un coiffeur une ou deux séries de massages aux rayons violets.

D.—Combien de temps porte-t-on le voile pour le deuil d'une mère ?—ZOE F.

R.—Six mois.

D.—Une jeune fille serait-elle remarquée en demandant à un jeune homme qui la fréquente et qui lui parle d'avenir, de lui donner chaque semaine un partie de son salaire, qu'elle lui remettrait si leurs relations venaient à se corriger. Elle lui demanderait cela parce qu'une parente du jeune homme lui a dit qu'il dépenserait tout son argent ?—IL A 19 ANS.

R.—C'est bien délicat et il vaudrait mieux amener indirectement ce jeune homme à offrir lui-même à son amie de devenir sa caissière. Elle peut lui dire par exemple, lorsqu'il la demande pour aller au cinéma ou qu'il lui apporte des bonbons, qu'elle préférerait le voir ménager son argent en vue de l'avenir, et lui voir prendre des habitudes d'économie, et, s'il lui avoue qu'il en est incapable, reprendre : "Si j'osais, je vous proposerais de confier à votre mère ou bien à moi, une certaine somme chaque semaine, qui serait mise à la banque. S'il n'accepte pas, évidemment, il ne faudra pas insister, mais il saura que son amie désire le voir épargner.

D.—Veuillez me dire avec quoi on peut polir des dents plombées en or pour qu'elles ne noircissent pas, sous l'effet d'une mauvaise digestion ? —BRUNETTE.

R.—Avec une bonne eau dentifrice et un peu de pâte dentifrice de bonne marque.

D.—Veuillez me dire à quelle date tombe la fête de saint Octave ?—D. B.

R.—Le 13 novembre.

D.—Veuillez donc me dire si le nom Gilles a un féminin?—FLEUR INCONNUE.

R.—Oui, il y a le nom Gillette.

D.—Voulez-vous me dire qui est curé à Rivière Ouelle ?—MIREILLE.

R.—M. l'abbé L.-P. Delisle.

D.—Que doit-on répondre au confesseur, lorsqu'avant de fermer le guichet, il vous demande de prier pour lui ?—AILES D'OR.

R.—On peut répondre : "Oui mon père" ou ne rien répondre du tout.

D.—Veuillez me dire d'où venait le premier Dominique dit Ostiguy qui s'établit au Canada ?—CURIEUSE.

R.—Je ne possède pas de notes concernant cette famille.

D.—Veuillez me dire ce que signifient les lettres Er et Jr, après un nom ? —UN COLLEGIEN.

R.—Er est l'abréviation d'esquire; c'est une vieille formule anglaise qui équivaut à gentilhomme; jr est l'abréviation de junior, c'est-à-dire le plus jeune.

D.—Voulez-vous me dire qui est le curé de l'église Notre-Dame de Central Falls, R. I. ?—COATICOOK.

R.—Il n'y a pas d'église Notre-Dame à Central Falls; la plus ancienne église franco-américaine de cette ville est celle du Sacré-Coeur, et le curé en est M. l'abbé J.-H. Béland.

D.—Veuillez me dire s'il y a des théâtres à Montréal, qui engagent des jeunes filles sans expérience ?—C. P.

R.—Il arrive assez souvent que l'on engage des jeunes filles comme figurante dans tous les théâtres de Montréal.

D.—Veuillez donc me dire qui est curé à Three-Rivers, Mass., c'est pour obtenir une copie certifiée de baptême et j'ai écrit déjà sans obtenir de réponse ? —POLICHINEL BLEU.

R.—C'est le R. P. L.-O. Geoffroy qui est curé de la paroisse Sainte-Anne à Three-Rivers Mass., et c'est la plus ancienne paroisse. Ecrivez de nouveau et incluez dans votre lettre le prix des recherches ($1.00) ainsi qu'une enveloppe portant timbre et adresse.

D.—Veuillez me dire quel genre de foulard sera le plus porté cet hiver et qui conviendrait le mieux à une fillette avec un manteau drab ?—STAR OF THE SEA.

R.—Une écharpe de laine soyeuse de nuance vive, bleu turquoise ou vert jade, par exemple, serait très jolie.

D.—Veuillez me dire si je pourrais, ailleurs qu'aux Ecoles Ménagères, suivre des cours de modes et chapeaux, je ne puis être libre aux heures où se donnent les cours à cette institution ?—DESIREUSE DE SAVOIR.

R.—Il se donne aussi des cours de couture et de modes au Monument National, l'après-midi et le soir, deux fois la semaine.

D.—Veuillez me dire comment faire disparaître des taches rouges déteintes du bord sur une couverte de laine blanche ?—UNE ABONNEE.

R.—Il faut mouiller de nouveau la couverte dans de l'eau tiède où vous aurez fait fondre un peu de savon en paillettes, puis la rincer à l'eau claire, toujours tiède, et enfin, l'étendre à plat sur une surface plane, parquet ou grande table. Il faut toujours étendre à plat les lainages de deux couleurs.

D.—Veuillez me dire quel jour tombait le 17 octobre 1533 ?—FLEUR DE GIVRE.

R.—Cette date tombait le jeudi.

D.—Combien dois-je faire les invitations à l'avance pour un thé; invite-t-on les jeunes filles à se faire accompagner d'un ami, et présente-t-on chaque personne qui arrive à chacun des autres invités ou en général à tout le monde; comment inviterais-je un ancien ami que je rencontre encore quelque fois ?—A. B.

R.—Vous faites vos invitations une dizaine de jours à l'avance; vous pouvez, si vous le désirez, prier les jeunes filles de se faire accompagner d'un ami, mais il est plutôt d'usage de n'inviter que des jeunes filles à un thé; on présente en général, à l'entrée du salon, les nouveaux arrivants. Vous pouvez inviter votre ancien ami par téléphone.

D.—Comment puis-je m'y prendre pour obtenir la patente d'une invention dont je suis l'auteur ?—PAS TROP FOU.

R.—Ecrivez au département des brevets au Ministère de l'Agriculture, Chambre des Communes, Ottawa, pour demander les instructions à suivre; on vous enverra des blancs de formule à remplir.

D.—Auriez-vous l'obligeance de me dire s'il existe un traitement qui puisse guérir une personne affligée de bourdonnements dans la tête; j'ai suivi deux traitements chez des spécialistes sans succès, mais je me trouve si misérable que je ne puis me résoudre à abandonner l'espoir d'être guérie ?—XXX

R.—Ces bourdonnements sont ordinairement un symptôme d'une maladie du coeur ou du foie. Je vous conseille de vous adresser de nouveau à un bon médecin et de lui demander de vous faire subir un examen sérieux. Il vous prescrira sans doute le traitement approprié à votre état et probablement, un régime alimentaire spécial.

D.—Je voudrais donner un service à lunch à une amie intime qui se marie, ferais-je mieux de le broder en blanc ou en couleur ?—COEUR TRES AIMANT.

R.—Vous pouvez fort bien le broder en couleur. Nous en avons publié un très joli dans notre service des patrons de broderie La "Presse", vous n'auriez qu'à écrire à ce service pour vous le procurer; c'est dans notre édition du 15 septembre qu'il a paru.

D.—Pour garnir la lingerie, d'un trousseau de mariée, préférez-vous de la dentelle au tatting (frivolité) ou de la dentelle au crochet ?—PAULINE.

R.—Je préfère la frivolité, à moins que la dentelle au crochet ne soit très fine.

D.—Est-ce que de la soie rose en écheveaux pourrait se teindre en mauve et comment s'il vous plaît ? — IMPATIENTE.

R.—Oui; il faudra plonger vos écheveaux dans de la teinture bleue, ce qui leur donnera la nuance mauve.

D.—Quel jour était le 24 décembre 1913?—P.-E.-C.

R.—C'était un mercredi.

D.—Auriez-vous l'obligeance de me dire à qui m'adresser pour m'engager sur un transatlantique?—R.-L.

R.—Il faudrait vous adresser à bord même de ces vaisseaux.

D.—Pourriez-vous me dire comment je pourrais reprendre du vin de betterave qui est épais et gluant? — JACQUELINE.

R.—Je pense que vous l'éclaircirez en y mettant de l'eau et du sucre dans la proportion d'une chopine d'eau et une livre de sucre par gallon de vin et le laissant fermenter quelques semaines ensuite.

D.—Etant en deuil de mon frère depuis deux mois, puis-je envoyer des faire-parts pour mon mariage?—V.-B.

R.—Dans un deuil aussi récent on n'envoie généralement pas de faire-part et on se marie dans la plus grande intimité.

D—Veuillez me dire, lorsque l'on fait baptiser un bébé, si c'est le père ou le parrain qui doit demander la porteuse? —JEUNE MERE.

R.—C'est le père.

D.—Lorsqu'on nous offre des liqueurs dans un salon, doit-on saluer avant de les boire?—UNE BLONDE.

R.—Non, on ne doit pas saluer.

D—Seriez-vous assez bonne d'informer le correspondant H.-D. qui demande la manière de fabriquer un miroir qu'il peut s'adresser à J.-A. Labrie, B.P. 120, Grand'Mère.

D.—Veuillez s'il vous plaît me dire quelle est la dernière mode pour arrangement de chambre à coucher?—MARTINE.

R.—Les ensembles harmonieux sont très adoptés. Par exemple, choisissez de l'étamine écru que vous broderez soit au point danois soit au point de marguerite ou autre point en couleur ou en même nuance; et faites de la même façon dessus de lit, dessus de bureau et de commode, rideaux de fenêtre et une couple de coussins de fantaisie. L'abat-jour de la lampe même peut être traité de la même façon. Du tulle brodé ferait très bien aussi, mais il se lave moins bien que l'étamine.

D.—Veuillez me dire quelle toilette une mariée pourrait porter à la fin d'octobre? — UNE AMOUREUSE EN PEINE.

R.—Un beau costume avec un collier de fourrure, renard ou martre et un grand chapeau formeront une toilette tout-à-fait élégante.

D.—Veuillez me dire si la fanfare Sousa va venir à Montréal cet automne?—ROSITA.

R.—Je ne le pense pas.

D.—Je vous serais reconnaissante de me dire où je pourrais m'adresser pour avoir mon extrait de baptême et celui de ma soeur; nous sommes nées à Providence R. I. en 1878 et 1875 et avons été baptisées dans cette ville, mais je ne sais dans quelle église?—UNE FRANCO-AMERICAINE.

R.—Je pense qu'en adressant votre demande au R. Rév. Wm-A. Hickey, D. D. curé de la cathédrale, 26 Pond St. Providence R. I., vous pourrez avoir ces documents. Ecrivez en anglais et joignez à votre lettre deux dollars pour couvrir les frais de recherches.

D.—Quelle est la pierre de naissance pour le mois de juin?—LE GRAND AMI

R.—C'est la perle.

D.—Quelle est l'adresse de l'abbé Gauthier, curé à New-Bedford, Mass?—ADAM.

R.—M. l'abbé Gauthier est à la paroisse Sainte-Anne, 898 Brock Avenue, New-Bedford, Mass.

D.—En quelle année a commencé l'avance de l'heure à Montréal et en quelle année eut lieu le concours du sac de sel de la "Presse"?—CURIEUSE.

R.—L'avance de l'heure a commencé le 13 avril 1918. Le concours du sac de sel a eu lieu en 1907.

D.—Veuillez me dire quelle fut l'origine en ce pays de la famille Roux?—UNE ABONNEE.

R.—Jean Roux dit Lapiante fut le premier colon de ce nom; né à Fontaine-Chalandre, évêché de Xaintes, marié à Lapralrie, le 8 novembre 1683 à Romaine Robidou.

D.—Quel est le rôle de la dame d'honneur dans un mariage?—MIMI PINSON

R.—Ce rôle est tout honorifique; elle n'a qu'à accompagner les mariés à l'église et à la sacristie.

D.—Seriez-vous assez bonne de me dire ce qui pourrait faire disparaître des verrues sur les mains?—L. B.

R.—Enroulez d'ouate le bout d'un cure-dents, imbibez-le d'essence de girofle et touchez-en la verrue tous les soirs pendant quelques jours, elle sèchera et tombera.

D.—Je possède un ancien manteau d'astrakan, croyez-vous que j'en pourrais faire, pour ma fille de 17 ans, un petit manteau court, comme on en voit cette saison?—EXCENTRIQUE.

R.—Oui, ce serait joli.

D.—Veuillez me dire s'il y a une sainte Sara et où je pourrais me procurer sa vie ou une statuette la représentant?—JE PORTE CE NOM.

R.—Je ne trouve pas le nom de sainte Sara au martyrologe.

D.—Après un an de deuil d'une mère, puis-je donner une soirée dansante dans ma maison, vu que j'ai de grands enfants qui aiment beaucoup le plaisir? —EVA R.

R.—Oui, sans doute, il vaut mieux recevoir chez vous, même malgré votre deuil, que de laisser vos enfants s'ennuyer chez vous et désirer s'amuser ailleurs. Après un an de ce deuil, du reste, il est permis de recevoir intimement.

D.—Auriez-vous la bonté de me dire si l'étoffe dont je vous envoie un échantillon (gabardine beige) serait jolie pour un costume à la fin de novembre et si on peut garnir ce costume de fourrure?—UNE PREMIERE DEMANDE.

R.—Oui, certainement et vous pourrez le garnir de taupe ou de castor.

D.—Quelle est la meilleure manière de laver un plancher peint et verni pour qu'il conserve son lustre?—SANS NOM.

R.—Nettoyez-le avec une vadrouille légèrement humectée d'huile de cèdre.

D.—J'ai le visage couvert de petits boutons à tête noire, et je ne sais vraiment comment m'en débarrasser, ne pourriez-vous pas m'indiquer un remède?—QUI EST TRES EN PEINE.

R.—Mettez-vous au lait pendant quelques semaines, vous verrez votre teint s'éclaircir.

D.—Veuillez me dire où je pourrais me procurer un livre traitant de la culture des fleurs?—ALINE.

R.—Dans n'importe quelle librairie. Vous aurez aussi des brochures sur ce sujet, en en faisant la demande au Service des publications du Ministère de l'Agriculture à Ottawa. Demandez la version française.

D.—Ayez la bonté de me dire, quelle est la longueur du pont Victoria en milles. Aussi s'il est vrai que des violons se vendent jusqu'à 150,000? — QUI A CONFIANCE EN VOUS.

R.—Un mille et quart. Certains artiste ou amateurs possèdent en effet des instruments qui valent des fortunes.

D.—Existe-t-il un moyen d'amincir les mains chez une jeune fille de 16 ans qui a les mains trop grosses? — FLEUR D'IRIS.

R.—Faites chaque soir sur vos mains des onctions de pâte d'amande (que vous vous procurez à la pharmacie); poudrez ensuite à avec du talc et mettez pour dormir des gants un peu juste. Vos mains blanchiront et s'affineront.

D.—Je suis en deuil de mon frère, un enfant de 12 ans mort accidentellement, comment se porte ce deuil?—JEAN C.

R.—Six mois de noir simple et six mois de demi deuil.

D.—Voulez-vous me dire si c'est au marié qu'incombe de payer toutes les voitures de la noce?—COEUR EN PEINE.

R.—Le père de la jeune fille paie généralement la sienne et celles de ses invités.

D.—Pourriez-vous me dire si un violon signé Joseph Guarnerius et daté de 1736 a de la valeur?—PETITE MERE DE 20 ANS.

R.—Oui, peut-être; il faudrait pour en être certaine, le faire examiner par un luthier.

D.—Voulez-vous me dire si les manchons seront à la mode cet hiver? — TRES EN PEINE.

R.—Non, il ne paraît point que la mode des manchons doive revenir cette saison encore.

D.—Veuillez me donner la signification des noms Denise, Elmina et Jules? —IGNORANTE.

R.—Denise, celle qui se donne, Elmina, brillante, Jules, cheveux frisés.

D.—Comment teindre un chandail de laine, vu que les teintures vendues dans le commerce récament une heure d'ébullition?—PAULETTE.

R.—Il se vend des savons-teintures de différentes marques qui teignent très bien la laine et ne demandent pas l'ébullition. Pour votre autre question: Je vous conseille de faire examiner l'enfant par un médecin.

D.—Veuillez me dire ce que l'on peut faire graver dans une bague de fiançailles.—Une jeune fille que est unique doit-elle mettre son prénom sur ses cartes de visite? — C. D.

R.—Les initiales des deux fiancés et la date, tout simplement. — L'usage veut maintenant qu'une jeune fille mette son prénom sur ses cartes de visite, et c'est une sage coutume dans un pays comme le nôtre où il y a presque toujours plusieurs familles du même nom.

D.—Vous m'obligerez beaucoup en me disant dans quel sens doivent se faire les massages pour effacer les rides du front et entre les sourcils? — BERTHE.

R.—En remontant vers les cheveux d'abord, et ensuite, à partir de la pointe des sourcils en reculant vers les tempes.

D.—Quelle sera la mode pour les souliers, cet hiver, et de quelle couleur les portera-t-on? — BLONDE SIRENE.

R.—Les cuirs combinés de deux couleurs, vert ou rouge et noir ou, en plus sobre, suède gris et cuir verni noir se verront beaucoup. Ils seront de forme ronde avec talon espagnol.

D.—Veuillez me dire comment on emploie le son pour faire blanchir la peau et où on se le procure? — BERILLATHIR.

R.—On emploiel du son ordinaire que l'on se procure soit chez les épiciers ou les marchands de grain; on en met une couple de poignées dans un bassin d'eau tiède et on se lave avec cette eau qui se trouve avoir à peu près l'apparence du lait.

D.—Est-ce qu'un haut de corsage vieux rose irait bien avec une jupe de flanelle blanche à fines rayures noires? — FEUILLE VERTE.

R.—Non, cela n'irait pas trop bien, il me semble; il n'y a guère qu'un crêpe de Chine blanc qui ferait un corsage à cette robe ou encore une flanelle blanche unie.

D.—Seriez-vous assez bonne de me donner le nom et l'adresse du curé de Ville-Marie (Témiscamingue)? — BRUNETTE D'AMQUI.

R.—Le R. P. Z. Bernier, OM.I., Ville-Marie, Témiscamingue.

D.—Auriez-vous l'obligeance de me dire si les robes du soir se feront en velours cet hiver et quelle couleurs, aussi comment les garnit-on ?—HENRIETTE.

R.—Le velours noir ou bleu sera bien porté ; on ne garnit pas beaucoup une robe de ce riche tissu, un ornement à la taille en fait toute la garniture.

D.—Je serais heurex de savoir quelle fut la première famille Charron qui s'établit au Canada ?—MERCI.

R.—Pierre Charron, natif de Saint-Martin, évêché de Meaux, marié à Montréal, le 19 octobre 1665, à Catherine Pilliar.

D.—Je désirerais savoir la signification des noms Alice, Lilie et Elisa ?—LILIE BELLE.

R.—Alice, noble, Lilie, blanche, Elisa, serment de Dieu.

D.—Veuillez me dire comment on peut détruire des poux dans un poulailler ? —POULETTE.

R.—Il faut d'abord le nettoyer parfaitement et ensuite arroser le parquet et les boiseries avec une solution désinfectante, soit du formol ou de l'eau phéniquée.

D.—Seriez-vous assez bonne de me dire si une jeune fille doit aider un ami à mettre son pardessus ?—AUBURN.

R.—Non.

D.—Après deux mois de deuil d'un frère, pourrait-on porter un manteau drab ?—C. D.

R.—Oui, avec un brassard noir.

D.—Seriez-vous assez bonne de me donner un procédé pour détacher une robe de soie bleu paon tachée de vin ?—QUI AIME VOTRE COURRIER.

R.—Il est impossible de détacher par un procédé domestique de la soie bleu-paon. Un dégraisseur de métier pourrait seul tenter l'opération.

D.—Veuillez me dire s'il y a eu, à votre connaissance, des roulets à deux ou à trois têtes, qui filaient avec une seule roue ?—POUR UN PARI.

R.—On me dit qu'il s'est fait autrefois des rouets à deux fuseaux, mais je n'en ai jamais vu.

D.—Veuillez me dire où il faudrait m'adresser pour m'informer au sujet d'un paquet que j'avais envoyé par la poste et qui ne s'est pas rendu, à cause d'une insuffisance d'adresse?—CECILE.

R.—Adressez-vous au bureau de poste, département des lettres mortes.

D.—J'aimerais à savoir le nom du village le plus rapproché de Lizotte Lac Saint-Jean et si ce pays est montagneux ?—J. A. S.

R.—Je prie quelque lectrice connaissant cette région de vous répondre par l'entremise du courrier.

D.—Quel fut le premier Gautier dit LaRouche qui vint au pays ?—EMELIE G.

R.—Jean Gautier dit LaRouche, natif d'Eschillais, marié à Québec, le 21 janvier 1675 à Angélique Lefebvre.

D.—Doit-on offrir des liqueurs à des personnes qui vous rendent visite à l'occasion de la naissance d'un bébé ? —FUTURE MAMAN.

R.—On peut faire offrir un verre de vin, mais ce n'est pas obligatoire.

D.—Veuillez me dire s'il y a à Montréal des librairies où l'on achète des vieux livres? — DE GRACE, DITES-MOI.

R.—Oui, dans la plupart des librairies on achète des livres d'occasion.

D.—Voulez-vous me dire en quelle année a eu lieu la Révolution française? —UNE PETITE FRANÇAISE.

R.—En 1789.

D.—Pourriez-vous m'enseigner un procédé pour défriser une fourrure de thibet ? — GERMAINE.

R.—Il suffira de la mouiller, c'est-à-dire de mouiller le pelage sans que l'eau atteigne la peau qui se durcirait.

D.—Veuillez me dire si le nom Paule se prononce Pôle ou comme Paul ? — Y. L.

R.—Comme Paul.

D.—Voulez-vous me dire si de la flanelle bleu-royal irait bien à une brunette ?—ANXIEUSE.

R.—Oui, certainement.

D.—Ai-je manqué à la politesse en laissant entendre à un jeune homme qui me rendait visite pour la première fois qu'il était inutile de se présenter de nouveau ? — AMOUREUSE DES YEUX NOIRS.

R.—Nullement; c'était votre droit et puisque vous ne désiriez pas le recevoir, il était loyal de le prévenir sans retard.

D.—Pour votre autre question. Il vaut mieux, dans un endroit public comme une gare, s'abstenir de toute effusion.

D.—Suis-je obligée de demander un permis à l'hôtel de ville pour mettre à ma porte une enseigne de couturière ; devrais-je payer une taxe ?—FRANCE EXILEE.

R.—Vous devrez prendre un permis, mais il n'y a pas de taxe à payer.

D.—Je suis incapable de quitter mon logis et j'ai besoin de gagner quelque argent pour subvenir aux frais d'éducation de mon enfant, ne pourriez-vous m'indiquer quelque travail que je pourrais faire, étant éloignée de la ville; je pourrais copier de vieux bouquins ou envoyer à des revues des extraits d'anciens journaux que je possède; enfin quelque chose qui me permette de faire quelque argent ?—ANXIEUSE.

R.—Je ne vois pas ce que vous pourriez faire. Personne, en notre pays, et en notre siècle, ne fait copier de vieux bouquins, et les revues et les journaux demandent plutôt de l'inédit, que des extraits d'anciennes revues. Ne pourriez-vous établir une petite industrie domestique ; jouets, paniers de fantaisie, dentelles ou tricots nouveaux, que sais-je, dont vous pourriez vendre les produits dans les magasins de votre région. Je connais une jeune fille infirme qui s'est amassée un petit pécule en confectionnant des panniers de papier qu'elle décorait ensuite à la peinture à l'eau, d'une façon sommaire, mais avec un joli goût naturel; une autre fabrique des abat-jour de fantaisie qu'elle place chez les marchands d'une petite ville voisine et qui lui rapportent aussi de jolies sommes.

D.—Existe-t-il des instruments de physique qui font découvrir l'or et l'argent ou autres trésors enfouis dans le sol?—J. A.-L.

R.—Non.

D.—Veuillez me dire quel âge une poule peut atteindre et si les vieilles poules pondent encore? — J'AIME LES POULES.

R.—Un poule peut vivre dix ans, mais les éleveurs considèrent que pour la ponte, les deux premières années seulement sont fructueuses, ensuite la ponte diminue d'année en année.

D.—Pour une jeune fille de 18 ans, préférez-vous une robe de tricot de soie saumon avec frange au bas sur un dessous de serge blanche, à une robe de velours?—JEUNE MONTAINE.

R.—Les deux robes ne sont pas de même emploi. Le tricot de soie sur serge blanche est plutôt considéré comme toilette de sport ou d'été, la robe de velours ne se met guère que pour les réunions du soir. A votre place, si vous ne pouvez renouveler souvent vos toilettes, je m'achèterais une belle petite robe de gabardine bleu-marine que je garnirais d'un peu de crêpe de Canton rouge-vif ou vert-jade et de galon étroit.

D.—Dans un dîner sert-on l'entrée avant ou après le potage? A quel moment sert-on le célert et les olives? — MALADROITE.

R.—Après. On sert ces hors-d'oeuvres, dès le premier service.

D.—Veuillez me dire quel fut le premier Livernois qui vint s'établir en ce pays?—UNE QUI EST EN PEINE.

R.—Paul Benoit dit Livernois, marié à Montréal, le 18 septembre 1658 à Isabelle-Elizabeth Gobinet, mort et inhumé à Boucherville, le 1er janvier 1686.

D.—Une personne de trente-deux ans peut-elle entrer comme postulante chez les soeurs de la Miséricorde.—En parlant à un curé dois-je l'appeler M. le curé ou M. l'abbé? — SAINT-CONSTANT.

R.—Oui. Vous devez dire M. le curé.

D.—Y a-t-il danger que la préparation eau de rose, peroxide et alun décolore les cils et les sourcils?—JEANNE.

R.—Non, je ne le pense pas; mais autant que possible, en l'appliquant, on évite de toucher aux cils et aux sourcils.

D.—Veuillez donc me donner le nom et l'adresse du curé de Thetford Mines ?—UNE INSTITUTRICE.

R.—M. l'abbé G. Sauvageau, curé de Saint-Alphonse de Thetford.

D.—Pensez-vous qu'un jeune homme de 17 ans se ferait remarquer en prenant des leçons privées d'une jeune institutrice qui est son amie ?—QUI VEUT APPRENDRE A ECRIRE.

R.—Non pas, du moment que la jeune fille s'arrange pour ne pas être seule quand elle le reçoit.

D.—Veuillez me donner l'adresse des soeurs de Marie Réparatrice et me dire si je pourrais faire confectionner des ornements d'église par ces religieuses? —MERCI BEAUCOUP.

R.—Oui, je le pense. Cette adresse est 1025 Mont-Royal ouest.

A suivre sur la page 45

Pour ENGRAISSER



Si vous êtes maigre et nerveuse, prenez le "Régénérateur 'Maroni", nourriture de la chair et des nerfs. Il aide la digestion, purifie et enrichit le sang, augmente le poids et développe rapidement

Echantillon 10c à Cie Dr Maroni, 21b Drolet, Montréal, P. Q.

59-s.n

Les enfants pleurent pour avoir le
CASTORIA
DE FLETCHER

Une FORCE CONTRE la FAIBLESSE

Telle est bien la véritable signification de ce remède merveilleux qui soulage indiscutablement les maladies particulières aux femmes et aux jeunes filles et qui a été si bien nommé

LE BIENFAITEUR DE LA FEMME

Toutes les maladies spéciales aux femmes et aux jeunes filles telles que Faiblesse, Beau-mal, Douleurs dans le bas ventre, chutes, nervosité, etc., sont infailliblement soulagées par ce merveilleux remède.

En vente partout à $1.25 la bouteille—3 bouteilles pour $3.50

TABLETTES DU BIENFAITEUR
Contre la Constipation. Etat Bilieux, Jaunisse, Boutons, Dyspepsie, Maux de Tête, etc., etc.

LES EMPLATRES DU BIENFAITEUR
Supérieurs à tous les autres contre les Faiblesses dans le bas-ventre, douleurs dans le bas des reins, entre les épaules, à l'estomac, etc.

AGENCE GENERALE
PHARMACIE MAILLET Coin Craig et Montcalm
Succursale: Pharmacie G. E. MAILLET, coin Carrière et St-Denis.

PLUS DE CHEVEUX BLANCS
LUBY
Le célèbre RENOVATEUR PARISIEN ramène les cheveux blancs à leur couleur naturelle, leur redonne le lustre original, les tonifie, arrête immédiatement la chute et guérit des pellicules
Luby n'est pas une teinture
Luby ne tache pas



Tous ceux qui ont le souci de leur toilette s'en servent depuis plus de 75 ans.

En vente chez les pharmaciens et parfumeurs, 50c le flacon.
Dépositaire pour le Canada et les Etats-Unis.
R. J. DEVINS, Ltd., Montréal.
282-m.j.s.n



CHIPWA purificateur du sang, composé de racines sauvages, remède pour toutes sortes de maladies, échantillon 10c. Agents demandés. Remède spécial pour cors. maladie de femme et catarrhe. Mme L. Royer, 8 rue High, Manchester, N. H. 256-s.n. 4

GRATIS— POUR PERSONNE MAIGRE ET NERVEUSE —**GRATIS**
LE REFORMATEUR MYRRIAM DUBREUIL



Approuvé par les meilleurs médecins. Seul produit véritablement sérieux, garanti absolument inoffensif, bienfaisant pour la santé générale comme Tonique, le Réformateur est pour les personnes maigres et nerveuses.
ENGRAISSE LES PERSONNES MAIGRES EN 25 JOURS. Envoyez 5 cents en timbres, et nous vous enverrons gratis une brochure illustrée de 32 pages avec échantillons du Réformateur.
CONSULTATION GRATIS: JEUDI et SAMEDI, 2 à 5 p.m. Mme Myrriam Dubreuil, 320 Parc Lafontaine, Dépt. 6, Boîte postale 2353, Montréal, Qué. 77-Sn U. A.

L'ELIXIR TONIQUE du Dr MONTIER



Reconnu et accepté par les médecins et les pharmaciens les plus distingués comme le reconstituant le plus efficace dans les cas les plus rebelles de

FAIBLESSE, d'ANEMIE, de NEURASTHENIE et de CONVALESCENCE

EN VENTE DANS TOUTES LES BONNES PHARMACIES
Une bouteille suffit pour un traitement de 5 semaines.

LES PURGETTES MONTIER GUERISSENT LA CONSTIPATION



DANS la salle de bal flottait le rythme de la valse. Un homme contemplait une femme assise sous ses yeux, absorbé dans son charme.

"Qu'y a-t-il ?" demanda-t-elle.

"Je crois rêver" répliqua-t-il. "Je n'ai jamais vu aussi belle femme. Je crois que votre plus grand charme réside dans vos merveilleuses couleurs".

On entendait les dernières mesures de la valse.

"C'est la fin", dit-elle.

"Je crois que c'est le commencement", répondit-il.

Pompeian Bloom—La teinte orange est très populaire

TOUT LE MONDE sait que les femmes paraissent toujours plus charmantes et plus jeunes quand leurs joues sont un peu colorées. La couleur aux joues a le don de conférer de l'éclat et une nouvelle beauté aux yeux. C'est ainsi que les femmes ont accoutumé d'employer le rouge aussi régulièrement que la poudre.

Pompeian Bloom est un rouge compact existant en toutes les nuances appropriées aux différents types de femmes. Il est absolument inoffensif, ne s'émiette pas et s'applique facilement avec la houppe. Pompeian Bloom se vend dans une jolie boîte dorée avec une houppe et un miroir.

Essayez le Pompeian Bloom de la teinte orange à la mode. Se mêle excellemment avec la poudre naturelle ou Rachel.

Pour obtenir une beauté instantanée, employez les préparations du quatuor Pompeian dans l'ordre suivant:

La crème Pompeian de jour est invisible et s'emploie comme fondement pour la poudre et le rouge. Elle adoucit la peau et la protège contre le soleil, le vent et la poussière.

La poudre de beauté Pompeian s'applique uniformément sur ce fondement et y adhère très longtemps. La poudre de beauté est douce et f

LA VIE AU FOYER

CAUSERIE FAMILIERE

LES INCONSTANTES

Qui ne connaît de ces femmes, et de ces hommes aussi, dont l'âme versatile se donne avec une ardeur toujours renouvelée à toutes les causes nouvelles qu'on leur présente, et qui, l'instant d'après, brûlent avec la plus belle légèreté de conscience ce qu'elles ont adoré, pour porter ailleurs leur fugitif enthousiasme?

Tous les projets, pourvu qu'ils leur apparaissent pour la première fois, leur sourient, et ils sont prêts à s'y jeter; l'oeuvre dont on leur parle est toujours la plus belle, le remède qu'on leur vante, le plus efficace, la nouvelle connaissance qu'ils viennent de faire, l'amie d'élection, longtemps désirée et attendue.

Repassez dans quelques jours. Toutes les idoles sont en miettes et le piédestal se dresse pour de nouveaux dieux.

Ce ne serait qu'amusant si le nombre n'était si grand de ces inconstants et si cette disposition n'était de celles qui gâchent toute une vie. Le moyen de s'en corriger existe-t-il? Il y faudrait apporter de la volonté et . . . de la persévérance. Mais, en accoutumant de bonne heure peut-être ceux dont nous avons la charge à a reflexion et à la stabilité, on pourrait combattre cette disposition fatale et éviter les déboires qu'elle entraîne.

"La femme, dit un écrivain français", est en général, tentée d'entreprendre tout ce qu'on lui propose: études, métier, innovation dans le home, lecture, etc. . . . Elle est rarement apte à poursuivre jusqu'au bout la chose choisie, à fournir la persévérance suffisante morale et physique et même la continuité d'enthousiasme requise.

"Nous l'avons constaté dans tous les milieux. Combien y-a-t-il de demi-cultivées, de demi-ouvrières, de demi-talents. Effleurer, commencer, reposée de la nuit, dans l'alacrité du jour clair et des neufs parfums. Mais qui suivra sa route jusqu'au soir? Un bien petit nombre atteint le point d'arrivée.

"C'est ce qui fait à notre époque tant de désemparées! Elles commencent d'abord à se lasser d'une chose, puis reprises d'entrain, veulent en entreprendre trois, quatre autres à la fois, épuisées alors de cet effort elles s'accordent des délais, des repos sans cause, puis, l'enthousiasme baissant toujours, finissent par laisser piano, pinceau, étude, lecture.

"Pour la santé physique et morale, un tel système est déplorable. Marcher avec une discipline, un "vouloir", une aspiration, une certitude, donne une assurance et un équilibre dont la pensée, autant que l'organisme se ressent.

"Il n'y a pas de vie qui n'ait un horizon. Il s'agit de choisir celui-ci, de le définir, de l'encadrer, de le rendre le plus spacieux qu'il est possible, en mettant un bel infini au-dessus".

Méditons ces sages considérations, et tâchons d'être de ceux qui "suivent leur route jusqu'au soir".

Colette

Feuilles mortes

Tels des tiroirs secrets sont les sentiers étroits
Où nos pas vont fouillant les feuilles remuées,
On dirait des paquets de lettres dénouées
Que l'automne éparpille aujourd'hui dans les bois.

Des paquets imprégnés des senteurs d'autrefois
Qui se rouillent parmi de bleuâtres buées,
Et font un bruit cassé de voix exténuées,
Tel un papier jauni qui craque entre nos doigts.

Comme celles qu'au soir on relit dans sa chambre,
Nous allons feuilleter les pages de novembre,
Aux sentiers clandestins où l'on ne passe pas.

Vraiment, vous avez l'air d'être de même sortes,
Lorsque, rêveusement, nous remuons vos tas,
Vieilles lettres d'amour et jaunes feuilles mortes.

MATHILDE DELAPORTE.

UN COIN FLEURY

Voulez-vous éclairer une pièce un peu sombre dont la fenêtre n'est pas placée de façon à répandre également la lumière dans toutes ses parties? Placez dans l'angle le



Encoignure fleurie pour décoration d'escalier ou d'antichambre.

moins favorisé un miroir, un vase, des flambeaux de cuivre ou d'argent — quelque objet dont la matière mette parmi cette ombre un scintillement de reflets. N'y posez pas d'objet en porcelaine blanche qui ferait une tache brutale.

Dans d'autres coins, si vous n'avez pas de meuble, de tableau pour former un décor, mettez des fleurs. En plus ou moins grande quantité selon la grandeur de la pièce et de l'espace qeu vous leur réservez. Un guéridon pourra supporter le vase dans lequel s'épanouit une gerbe. Si vous n'avez pas de petite table, remplacez-la par une tablette d'encoignure — ou bien posez dans l'angle même du mur un tube de bambou à plusieurs branches où plongent les fleurs, ce qui permet de réaliser une jolie décoration florale avec peu d'éléments. S'agit-il d'un hall, d'un palier d'antichambre? Utilisez un gradin que l'on trouve tout fait et garni de treillage; sur les marches, vous disposerez soit des plantes en pots, soit des bacs où baigneront des fleurs coupées, et des feuillages. Vous couronnerez l'édifice d'un beau vase dans lequel des branches seront groupées en un bouquet svelte et bien aéré.

L'amour est l'acte suprême de l'âme et le chef-d'oeuvre de l'homme. Son intelligence y est puisqu'il faut connaître pour aimer; sa volonté, puisqu'il faut consentir; sa liberté, puisqu'il faut faire un choix; ses passions, puisqu'il faut désirer, espérer, craindre, avoir de la tristesse et de la joie; sa vertu, puisqu'il faut persévérer quelquefois mourir, et se dévouer toujours.

POUR N'ETRE PAS TROP DECOLLETEE

C'en est—heureusement! — fini de cette exagération du décolletage que certaines innovations avaient fini par transformer en déshabillage: la modestie naturelle des femmes bien élevées a su réagir contre les audaces de mauvais goût. La mode actuelle qui dégage si bien le cou et les bras le fait avec une discrétion telle que les censeurs les plus sévères n'y trouvent rien à redire. La vogue des fichus et des berthes fut pour beaucoup dans cette heureuse réforme et nous ne saurions nous en plaindre puisqu'elle pare d'une grâce nouvelle nos robes du soir ainsi que nos toilettes de ville.

Toutes les toilettes s'accomodent de ces riens délicieux, chiffonnés



et drapés autour des encolures bateau; des grands cols semblables à des cols marins, mais souples, brodés, garnis de fanfreluches délicates, qui voilent nos épaules sans leur faire sentir le poids du tissu léger. Les matériaux et les formes en sont variés à l'infini.

Il est facile d'y adapter ces ornements que chacune de vous, mesdames, peut combiner selon son goût personnel. S'agit-il de robes de lainage? Vous pouvez, à votre choix, les orner d'encolures et de berthes taillées en forme ou de ces blanches parures de batiste et de linon. Pour les toilettes légères, voyez la jolie disposition des biais gansés et des volants de taffetas. Je suis sûre que l'étude de ces charmants modèles vous suggérera encore bien d'autres arrangements, en harmonie avec le caractère de votre figure comme avec celui de votre toilette. Vous vous servirez des petites coupes de dentelle ou de ruban, de soie, de linon, de galon, etc.... que vous conserverez au fond de vos tiroirs. Des carrés de foulard de l'Inde, d'anciens fichus de mousseline, des mantilles ou des volants de tulle brodé se prêtent à toutes les transformations. Vous retaillerez, vous ferez picoter tout cela pour y trouver les éléments de vos garnitures.

LES MOUETTES

Elles vont, elles viennent, elles volent, les longues mouettes grises; elles sont accourues de là-bas, de la grande mer furieuse où le vent et les vagues hurlaient en terrifiant concert; elles sont venues vers la côte chercher un abri; mais elles ne connaissent point ces falaises, elles errent au-dessus des flots, et les embruns rejaillissent en gerbes argentées jusqu'aux oiseaux qui luttent contre la tempête. Elles vont, elles viennent, ce sont des errantes...

Combien d'âmes modernes leur ressemblent, pauvres âmes livrées aux orages! En leur jeunesse, elles n'ont point su, elles n'ont point voulu aimer ni comprendre la paix. Elles ont cru plaisant de s'abandonner au vent qui passe et d'errer toutes seules entre mer et ciel. Le vent les pourchassait; alors, étendant leurs longues ailes obstinées, les voilà qui usaient leurs forces à lutter quand même. Ah! les mouettes sont des oiseaux de tempête, elles peuvent lutter contre l'ouragan, mais les âmes ne sont-elles point trop fragiles pour s'abandonner ainsi à tous les vents qui passent? Vent des passions, vent des idées contradictoires, vent des plaisirs semblables à un tourbillon, vent froid de la désillusion, vent brûlant des ambitions et des jalousies... On est jeune encore, l'enfant impatient de vivre offre son front à la brise du matin et s'écrie, comme jadis le René de Chateaubriand: "Levez-vous, orages désirés!" La brise grandit: l'enfant est devenu un oiseau de tempête.

Oh! ne désirons point les orages; aimons, recherchons la paix. C'est là que s'élaborent les beaux rêves, que s'affermissent les bonheurs, que s'épurent les douleurs. La paix n'est pas l'inertie ni l'indifférence, elle n'a point l'opaque laideur d'un brouillard d'hiver, mais la pureté d'un beau ciel où se lèvent des étoiles. Cette divine paix, sera-t-elle donnée à tous? Je songe aux âmes déçues par l'amour, isolées par les deuils; aux âmes sans espoirs et sans amitiés; aux âmes que la pauvreté, la maladie, l'ingratitude entraînent dans un tourbillon glacé: sauraient-elles échapper à la tempête? Oui, car la paix est faite d'une emprise de volonté sur les passions déchaînées. L'orage peut souffler: l'âme en paix se tient ferme, elle attend, elle espère et cherche un abri. Voyez les mouettes: elles se rapprochent de la côte. Faisons comme elles aux heures douloureuses. Il est des abris pour les âmes, abris que la poésie, l'art, la science, le religion surtout, offrent à toutes les mouettes errantes. Pauvres âmes secouées par la tempête, il vous faut un moment fermer vos ailes et respirer, les yeux clos. Lassées, tremblantes devant la vie comme l'oiseau que le vent a pourchassé, demandez un asile. Reposez-vous, guérissez-vous; et puis demain, vous repartirez au large, car demain le soleil brillera; vous pourrez, libres et fières, vous griser d'air pur, vous qui n'êtes point des oiseaux de tempête, mais qui êtes des oiseaux de passage dont on n'a point voulu le bonheur ni l'amour.

BERTHE BERNAGE.

PATRONS DE BRODERIE LA "PRESSE"



No 3110—No 3111.—Sacs en "homespun" pour la rue ou pour l'ouvrage, étampés sur un beau "homespun" tout laine, dans les couleurs: vert, bleu et rouge américain.

Ces modèles son très faciles à exécuter. Avec la laine pour compléter l'ouvrage, nous les vendons $1.00 chacun. Le patron perforé de chacun de ces dessins 35c.

Rappelons que les patrons déjà parus peuvent être fournis sur demande en n'importe quel temps; il suffit d'en mentionner le numéro avec la commande.

Nous ferons remarquer aussi l'extrême bas prix de ces patrons et l'avantage qu'il y aurait pour les couvents, par exemple, où l'on enseigne l'art de la broderie, à en commander un certain nombre. Plusieurs l'ont fait déjà et nous en ont exprimé leur satisfaction.

Nos lectrices pourront se procurer le patron ci-dessus soit étampé ou perforé, en nous envoyant le prix en bons de poste ou mandat. Tout mmande doit être adressée comme suit:

SERVICE DES PATRONS DE BRODERIE, LA "PRESSE".

QUATRE CHAPEAUX BRODES



De gauche à droite: Cloche évasée faite de côtes en duvetyne orange brodé vert et réunies par un point vert. Bambin de "feutre blanc" dont le bord retourné est traversé par un ruban bleu et blanc. Relevé entouré d'une jarretière en gros grain; sur la calotte et le devant grands motifs brodés en laine multicolore. Toque brodée tout autour d'un dessin genre tapisserie; petit rabat allant d'une oreille à l'autre.

LA REVOLTE DES MARIS

Si l'on en croit les mauvaises langues, le mari américain serait en général, le plus à plaindre des hommes. L'Américaine n'a-t-elle pas une conception *sui generis* de son rôle de femme? Férue de liberté, d'exercices au grand air, elle agit en toute indépendance, sans trop se soucier de ses devoirs domestiques. Tant pis pour la maison et pour l'infortuné époux qui s'y morfond dans l'attente d'un repas problématique ou d'une compagnie qui se dérobe les trois quarts du temps. A la fin, estimant leurs droits lésés, et que les dames en prennent un peu trop à leur aise, un certain nombre de mécontents viennent de s'unir en vue de réagir contre un tel état de choses. Cette "Ligue des maris" a promulgué sa charte. "Nous voulons le rétablissement de nos droits, y est-il dit. Nous ne serons plus les serviteurs de nos femmes. Elles exagèrent à elles le soin du "home", à nous les affaires de l'extérieur,

—Et j'ai Gagné tout l'Argent chez Moi dans mes Moments de Loisir !

"CE fut vraiment merveilleux; je n'ai négligé ni ma maison ni mes enfants, et cependant dans un temps vraiment court j'ai gagné tout le surplus d'argent dont j'avais besoin!"

"Dis-moi donc, Marguerite, comment *as-tu fait?*"

Franchement, Mme Quentin était fort intriguée. Très peu de temps auparavant Marguerite s'était plainte à elle qu'elle ne pouvait pas rencontrer les deux bouts. Maintenant il y avait de beaux meubles neufs dans la maison de Marguerite, des vêtements neufs à la dernière mode dans la garde-robe de Marguerite, un merveilleux air de bonheur dans le sourire de Marguerite.

"Il n'y a rien de mystérieux là-dedans", répondit Marguerite en souriant. "Je vais te dire exactement ce qui est arrivé."

Elle amena sa jolie voiturette à thé nouvelle, servit le thé dans une urne neuve et toute luisante, et les deux vieilles amies s'assirent pour discuter, en sirotant leur tasse, la merveilleuse chose qui était survenue dans la vie de Marguerite.

"Tu te rappelles", commença Marguerite, "que Jean fut obligé d'accepter un plus petit salaire quand la compagnie changea de mains. Nous en fûmes très affectés tous les deux, mais apparemment il n'y avait rien à faire. Il nous fallut nous contenter du salaire moindre et tâcher de sauver les apparences.

"Tu sais comme c'était dur. Plus d'une fois je faillis me laisser aller au découragement. Je n'en pouvais plus. J'écrivis à ma soeur—tu sais, l'institutrice de Rockville—et sa réponse m'apporta du coup la solution à tous le problème. Voici, j'ai encore sa lettre; je vais t'en lire une partie."

Une Lettre Merveilleuse et ce qu'elle contenait

Marguerite prit la lettre dans un pupitre et en lut quelques extraits à son amie.

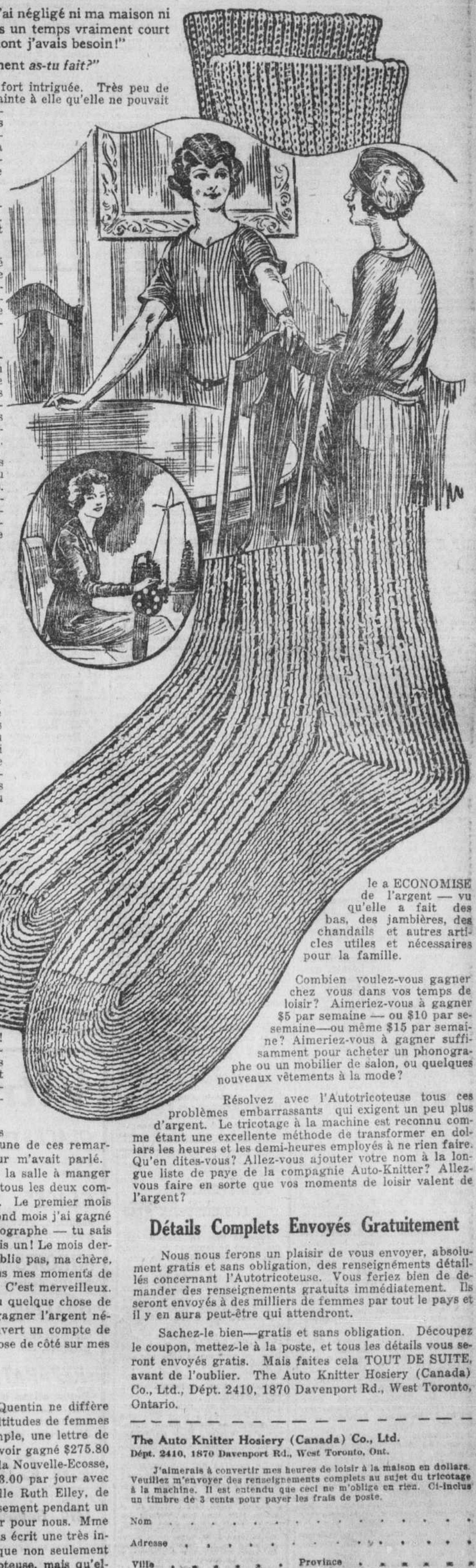
"..... en conséquence, je te conseille d'en avoir une immédiatement. Il y a près d'un an que j'ai la mienne maintenant, et je ne sais pas ce que je ferais sans elle..... Je t'en aurais parlé avant aujourd'hui, si j'avais pu soupçonner. J'ai toujours pensé que toi et Jean étiez dans l'abondance..... Ne manque pas de t'en procurer une immédiatement. Sers-t'en dans tes moments de loisir comme j'ai fait moi-même. Tu pourras te créer un revenu de ton propre travail, gagner dans ta maison le surplus d'argent nécessaire pour les choses dont tu as besoin. J'ai fait plus de $300.00 dans les derniers six mois et je m'en sers pour faire le premier paiement sur notre propre maison.... et je sais, Marguerite, que tu trouveras ce moyen idéal pour gagner de l'argent chez soi dans les moments de loisir."

Mme Quentin écoutait sans mot dit. Cela lui semblait une page des Mille et Une Nuits ! Penser qu'on pouvait gagner tant d'argent chez soi, sans négliger ses autres devoirs, sans avoir un chef à qui il faut rendre compte! Elle s'approcha davantage de Marguerite pendant que celle-ci continuait son histoire.

"Eh bien, je t'assure que je n'ai pas attendu longtemps pour me procurer une de ces remarquables Autotricoteuses dont ma soeur m'avait parlé. Jean et moi nous l'avons installée dans la salle à manger et en très peu de temps nous savions tous les deux comment la faire fonctionner parfaitement. Le premier mois je n'ai pas gagné grand'chose. Le second mois j'ai gagné $43, avec lesquels j'ai acheté le phonographe — tu sais comme il y a longtemps que j'en désirais un! Le mois dernier j'ai gagné plus de $50. Et, ne l'oublie pas, ma chère, je travaille sur mon Autotricoteuse dans mes moments de loisir seulement, quand je puis le faire! C'est merveilleux. Quand je veux avoir une robe neuve ou quelque chose de neuf pour la maison, je sais comment gagner l'argent nécessaire à cette fin. Et, Ah oui! j'ai ouvert un compte de banque hier. Je vais mettre quelque chose de côté sur mes revenus de chaque mois."

* * * *

L'histoire de Marguerite à Mme Quentin ne diffère pas beaucoup des histoires que des multitudes de femmes nous écrivent. Nous avons, par exemple, une lettre de Mme R. Hewson, de l'Ontario, qui dit avoir gagné $275.80 en cinq mois. Mlle Harriet Pushee, de la Nouvelle-Ecosse, dit qu'elle gagne souvent de $2.50 à $3.00 par jour avec son Autotricotese dans ses loisirs. Mlle Ruth Elley, de l'Ontario, a tenu ses comptes scrupuleusement pendant un an et a gagné plus de $750.00 à tricoter pour nous. Mme F.-A. Nunns, de la Nouvelle-Ecosse, nous écrit une très intéresante lettre dans laquelle elle dit que non seulement elle fait de l'argent avec son Autotricoteuse, mais qu'elle a ECONOMISE de l'argent — vu qu'elle a fait des bas, des jambières, des chandails et autres articles utiles et nécessaires pour la famille.



Combien voulez-vous gagner chez vous dans vos temps de loisir? Aimeriez-vous à gagner $5 par semaine — ou $10 par semaine—ou même $15 par semaine? Aimeriez-vous à gagner suffisamment pour acheter un phonographe ou un mobilier de salon, ou quelques nouveaux vêtements à la mode?

Résolvez avec l'Autotricoteuse tous ces problèmes embarrassants qui exigent un peu plus d'argent. Le tricotage à la machine est reconnu comme étant une excellente méthode de transformer en dollars les heures et les demi-heures employés à ne rien faire. Qu'en dites-vous? Allez-vous ajouter votre nom à la longue liste de paye de la compagnie Auto-Knitter? Allez-vous faire en sorte que vos moments de loisir valent de l'argent?

Détails Complets Envoyés Gratuitement

Nous nous ferons un plaisir de vous envoyer, absolument gratis et sans obligation, des renseignéments détaillés concernant l'Autotricoteuse. Vous feriez bien de demander des renseignements gratuits immédiatement. Ils seront envoyés à des milliers de femmes par tout le pays et il y en aura peut-être qui attendront.

Sachez-le bien—gratis et sans obligation. Découpez le coupon, mettez-le à la poste, et tous les détails vous seront envoyés gratis. Mais faites cela TOUT DE SUITE, avant de l'oublier. The Auto Knitter Hosiery (Canada) Co., Ltd., Dépt. 2410, 1870 Davenport Rd., West Toronto, Ontario.

The Auto Knitter Hosiery (Canada) Co., Ltd.
Dépt. 2410, 1870 Davenport Rd., West Toronto, Ont.

J'aimerais à convertir mes heures de loisir à la maison en dollars. Veuillez m'envoyer des renseignements complets au sujet du tricotage à la machine. Il est entendu que ceci ne m'oblige en rien. Ci-inclus un timbre de 3 cents pour payer les frais de poste.

Nom . . . . . .

Adresse . . . . . .

Ville . . . . . Province . . . . . .

LE PROGRES CONSTANT DE LA CONSTRUCTION, A MONTREAL

Suite de la page 17

mant 2 logements, $10,000; R. Beaulieu. Rue Northcliffe, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 2 logements, $18,000; Pick and Shepperd. Rue Sherbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 église, $85,000; Trinity Memorial Church. Avenue Mont-Royal, quartier Delorimier, 2 maisons formant 4 logements et 2 magasins, $13,-000; M. Beauchamp. Rue Pictou, quartier Mont-Royal, 2 maisons formant 6 logements, $11,000; J.-B. Rochon. Rue Marlowe, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $23,000; Manseau et Beaulieu. Rue Ontario, quartier Crémazie, 2 maisons formant 4 logements et 3 magasins, $15,000; H. Côté. Rue Marie-Anne, quartier Delorimier, 2 maisons formant 5 logements et 2 magasins, $16,000; A. Lachapelle. Chemin de la Côte Saint-Luc, quartier Notre-Dame de Grâce, 4 maisons formant 8 logements et 1 magasin, $14,500; P. Blais. Rue Sainte-Catherine, quartier Saint-André, 1 édifice à bureaux, $500,000; Keefer Realty Corporation. Rue Saint-Germain, quartier Hochelaga, 2 maisons formant 10 logements, $13,000; J. Ménard. Avenue Mount-Pleasant, quartier Saint-André, 1 maison d'un logement, $18,000; K. Mercer. Avenue Redpath, quartier Saint-André, 20 maisons d'un logement chacune, $105,000; Senneville Development Company. Avenue Redpath, quartier Saint-André, 8 maisons d'un logement chacune, $44,000; Senneville Development Company. Rue Lagauchetière, quartier Saint-Georges, 1 voûte, $28,-000; évêché de Montréal. Rue Notre-Dame, quartier Sainte-Marie, 1 entrepôt, $18,000; commission des Liqueurs. Avenue Maplewood, quartier Mont-Royal, 2 maisons formant 8 logements, $26,000; W. Tremblay. Rue Berger, quartier Crémazie, modifications à un édifice, $10,-000; P. Gervais. Rue Dorchester, quartier Saint-Georges, modifications à un édifice, $25,000; American Presbyterian Church. Rue Stanley, quartier Saint-Georges, modifications à un édifice, $28,000; M. Becker. Rue LaSalle, quartier Maisonneuve, 1 voûte, $15,000; banque d'Epargne. Rue Peel, quartier Saint-Georges, modifications à un édifice, $10,000; J.-K.-L. Ross. Rue Bourassa, quartier Saint-Henri, modifications à un édifice, $28,900; commission des écoles catholiques. Rue Saint-Jacques, quartier Saint-Joseph, modifications à un édifice, $18,000; J.-O. Gravel.

EN JUILLET

Au cours du mois de juillet la ville a accordé 311 permis pour des constructions nouvelles d'une valeur totale de $1,411,450, et 133 permis pour des modifications, dont le coût a été de $207,920, formant un grand total de $1,619,370.

Il s'est construit durant ce mois, 147 maisons formant 384 logements; 9 magasins, 111 hangars, 40 garages, 1 écurie, 4 manufactures, 2 entrepôts, 2 édifices à bureaux, 1 hôpital.

Parmi les principaux permis on relève les suivants:

Rue Marquette, quartier Delorimier, 6 maisons formant 25 logements, $40,000; J.-H. Demers. Rue Rioux, quartier Sainte-Anne, 1 écurie, $25,000; Ogdensburg Coal Company. Rue Jeanne-Mance, quartier Saint-Michel, 2 maisons formant 6 logements, $15,000; J. Gillet and Company. Rue Marlowe, quartier Notre-Dame de Grâce, 3 maisons formant 6 logements, $27,000; Manseau et Beaulieu. Rue Amherst, quartier Ville-Marie, 1 manufacture, $25,000; Sultana Limited. Rue Simpson, quartier Saint-André, 1 usine, $11,000; Residential Development Company. Rue Notre-Dame, quartier Sainte-Marie, 1 manufacture, $39,000; commission du Havre. Rue Notre-Dame, quartier Hochelaga, 1 manufacture, $28,000; Commercial Alcohol. Rue Sherbrooke, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison formant 2 logements et 1 magasin, $10,000; N. Clément. Rue Frontenac, quartier Sainte-Marie, 2 maisons formant 12 logements, $16,000; J. Malo. Rue Royale, quartier Notre-Dame de Grâce, 4 maisons d'un logement chacune, $36,000; J.-H. Hand. Rue Regent, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $10,000; P. Roux et C. Poulin. Rue Craig, quartier Ville-Marie, 1 entrepôt, $99,000; Prud'homme et Fils. Rue Notre-Dame, quartier Ville-Marie, 1 édifice à bureaux, $182,000; cité de Montréal (hôtel de ville). Rue Harvard, quartier Notre-Dame de Grâce, 6 maisons formant 12 logements, $24,000; V.-E. Lambert. Rue Hibernia, quartier Saint-Gabriel, 1 maison formant 3 logements et 1 magasin, $10,000; T. Martini. Rue Christophe-Colomb, quartier Ahuntsic, 1 maison formant 5 logements, $10,000; J.-A. Bélanger. Rue Saint-Denis, quartier Saint-Edouard, 2 maisons formant 4 logements et 1 magasin, $30,000; P.-L.-W. Dupré. Rue Adam, quartier Maisonneuve, 1 maison formant 5 logements, $10,000; C. Joyal. Rue Saint-Hubert, quartier Saint-Jacques, 1 hôpital, $90,000; les Soeurs de la Miséricorde. Rue Delaroche, quartier Saint-Denis, 2 maisons formant 6 logements, $15,000; G.-C. Brodeur. Rue Adam, quartier Maisonneuve, 2 maisons formant 7 logements, $20,000; E. Bissonnette. Deuxième avenue, quartier Rosemont, 6 maisons formant 18 logements, $25,000; E. Meloche. Chemin de la Côte Saint-Paul, quartier Saint-Henri, 2 maisons formant 6 logements, $12,000; M. Mantha. Rue Saint-Denis, quartier Villeray, 2 maisons formant 6 logements, $12,000; G. Rattelade. Rue Berri, quartier Villeray, 2 maisons formant 12 logements, $16,000; G.-H. Robert. Avenue Ontario, quartier Saint-André, 1 maison d'un logement, $37,000; W.-D. Hutchison. Avenue des Pins, quartier Saint-André, 1 maison d'un logement, $15,000; G.-K. McDougall. Rue Maisonneuve, quartier Papineau, modifications à un édifice, $10,000; fabrique Sainte-Brigide. Rue Amherst, quartier Ville-Marie, modifications à un édifice, $15,000; Sultana Limited. Rue Saint-Denis, quartier Saint-Louis, modifications à un édifice, $30,000; Garage Central. Rue Saint-Jacques, quartier Saint-Georges, modifications à un édifice, $30,000; Dawes Estate.

EN AOUT

Au cours du mois d'août, la ville a accordé 316 permis pour des constructions nouvelles d'une valeur de $1,671,037, et 132 permis pour des modifications, d'une valeur de $168,330, formant un grand total de $1,839,367.

Il s'est construit au cours de ce mois, 145 maisons formant 386 logements; 22 magasins, 102 hangars, 45 garages, 5 écuries, 3 manufactures, 6 entrepôts, 1 maison de rapport, 1 église, 2 écoles.

Parmi les principaux permis, on relève les suivants:

Rue Royale, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 2 logements, $14,000; Bonnell Brothers. Avenue Mont-Royal, quartier Delorimier, 2 maisons formant 4 logements et 2 magasins, $16,000; A. Arcand. Rue Chambly, quartier Préfontaine, 1 maison d'un logement, $42,000; fabrique Sainte-Jeanne-d'Arc. Rue Beaudry, quartier Saint-Jacques, 1 manufacture, $15,000; F.-H. Boyer. Avenue Maplewood, quartier Mont-Royal, 1 maison formant 6 logements, $12,000; Mme J. Lessard. Rue Beaudry, quartier Saint-Jacques, 1 maison d'un logement, $12,000; J. Martineau. Avenue des Pins, quartier Saint-André, 1 maison d'un logement, $20,000; G.-I. Drummond. Rue Saint-Zoé, quartier Saint-Henri, 1 maison formant 6 logements, $10,000; H. Provost. Rue Ville-Marie, quartier Mercier, 3 maisons formant 18 logements, $24,000; A. Leclaire. Rue Saint-Jacques, quartier Saint-Joseph, un entrepôt, $12,000; chemins de fer nationaux. Boulevard Saint-Joseph, quartier Delorimier, 1 école, $142,-000; commission des écoles catholiques. Rue Atwater, quartier Saint-André, 1 maison de rapport de 15 logements, $55,000; Atwater Construction Company. Rue Old-Orchard, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $12,000; J. Hoolahan. Rue Delorimier, quartier Delorimier, 2 maisons formant 8 logements, $14,000; J. Hyland. Avenue Notre-Dame de Grâce, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 4 logements, $36,000; J.-H. Hand. Boulevard Décarie, quartier Notre-Dame de Grâce, la maison formant 9 logements, $65,000; J.-A. Lavoie. Rue Girouard, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 6 logements, $15,000; R. Benoit. Rue Adam, quartier Hochelaga, 1 église, $98,892; paroisse du Saint-Rédempteur. Rue Laurier, quartier Saint-Denis, 2 maisons formant 10 logements, $12,000; F. Pilotte. Rue Debiencourt, quartier Saint-Paul, 1 école, $218,000; commission des écoles protestantes. Boulevard Monk, quartier Saint-Paul, 2 maisons formant 4 logements et 2 magasins, $10,000; J.-A. Fortier. Rue Papineau, quartier Montcalm, deux maisons formant 6 logements, $10,-000; P. McEvoy. Rue Ontario, quartier Saint-Jacques, 1 entrepôt, $200,000; J.-B. Baillargeon Express. Place Trafalgar, quartier Saint-André, 1 maison d'un logement, $22,000; J.-M. Morris. Rue Old-Orchard, quartier Notre-Dame de Grâce, 3 maisons formant 3 logements, $18,000; J.-N. Bouilletta. Rue Wilson, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 garage, $10,000; Mme D. Chevalier. Rue Stadacona, quartier Hochelaga, 2 maisons formant 10 logements, $12,000; R. Senécal. Rue Cartier, quartier Papineau, 1 maison formant 5 logements, $16,-000; A. Breton. Rue Sherbrooke, quartier Saint-Georges, modifications à un édifice, $11,000; A. Craig. Rue Notre-Dame, quartier Sainte-Marie, modifications à un édifice, $10,000; Cie des Tramways. Rue Saint-Patrice, quartier Saint-Paul, modifications à un édifice, $19,000; Congoleum Company.

EN SEPTEMBRE

La ville a émis, au cours du mois de septembre 381 permis pour des constructions nouvelles, d'une valeur totale de $2,160,775, et 113 permis pour des modifications, dont le coût a été de $277,305, formant un grand total de $2,438,080.

Il s'est construit durant ce mois 185 maisons formant 377 logements, 18 magasins, 123 hangars, 57 garages, 4 écuries, 2 manufactures, 3 entrepôts, 3 édifices à bureaux, 1 église.

Parmi les principaux permis, on relève les suivants:

Rue Lagauchetière, quartier Papineau, 2 maisons formant 6 logements, $10,000; H. Paquin. Rue Marie-Anne, quartier Delorimier, 2 maisons formant 6 logements, $11,000; D. Ménard. Rue Amherst, quartier Saint-Jacques, 1 maison formant 8 logements et 3 magasins, $66,000; fabrique Sainte-Catherine. Rue Ontario, quartier Maisonneuve, 1 maison formant 5 logements et 1 magasin, $12,800; succession F.-X. Saint-Charles. Rue des Erables, quartier Delorimier, 3 maisons formant 9 logements, $27,000; Mme M.-A. Maranda. Rue Logan, quartier Sainte-Marie, 3 maisons formant 9 logements, $10,000; D.-A. Saint-Denis. Rue Bleury, quartier Crémazie, 1 manufacture, $730,000; Caron Frères. Rue Casgrain, quartier Saint-Michel, 2 maisons formant 12 logements, $12,000; J. Beaudin. Rue Baby, quartier Saint-Jean, 1 manufacture, $33,-000; W. Tharpe. Rue Notre-Dame, quartier Ville-Marie, 1 édifice à bureaux, $229,400; ville de Montréal (hôtel de ville). Boulevard Décarie, quartier Notre-Dame de Grâce, 1 maison formant 2 logements et 1 magasin, $14,000; L. Messier. Rue Sainte-Catherine, quartier Saint-André, 1 maison formant 9 logements et 2 magasins, $20,000; J. et T. Badenach. Rue Sherbrooke, quartier Bourget, 1 maison formant 3 logements; 1 garage, $12,-000; T. Manatesse. Rue Mount Pleasant, quartier Saint-André, 2 maisons formant 2 logements, $24,-000; J.-C. Rancourt. Rue Laurier, quartier Delorimier, 3 maisons formant 5 logements et 2 magasins, $16,000; A. Trudeau. Rue Belmore, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 2 logements, $12,000; F. Iddon. Rue Hampton, quartier Notre-Dame de Grâce, 12 maisons d'un logement chacune, $72,000; O. Roberts. Rue Beaconsfield, quartier notre-Dame de Grâce, 12 maisons formant 24 logements, $84,000; Lancashire Land Company. Rue Saint-Denis, quartier Saint-Edouard, 2 maisons formant 6 logements, $14,000; R. Jarry. Rue Marlowe, quartier Notre-Dame de Grâce, 2 maisons formant 8 logements, $36,000; Manseau et Beaulieu. Rue Sherbrooke, quartier Bourget, 1 maison formant 3 logements, $10,000; J.Provost. Rue Marquette, quartier Notre-Dame de Grâce, 5 maisons formant 27 logements, $40,000; J.-H. Demers. Rue Berri, quartier Villeray, 2 maisons formant 11 logements, $16,000; G.-H. Robert. Rue de Saint-Valier, quartier Saint-Edouard, 1 maison formant 2 logements, $10,000; J.-A. Groulx. Rue Saint-Denis, quartier Saint-Laurent, modifications à un édifice, $30,000; succession G. Maillet. Rue Saint-Hubert, quartier Saint-Jacques, modifications à un édifice, $20,000; Institut Bruchési. Rue Demontigny, quartier Saint-Jacques, modifications à un édifice, $120,000; Dupuis Frères. Rue McGill, quartier Sainte-Anne, modifications à un édifice, $17,000; Moutreal Southern Counties Railways.

ACTIVITE DE BON AUGURE

L'abondance de constructions nouvelles, cette année, est de bon augure pour le commerce de l'immeuble, nous dit M. Ernest Pitt, président de la maison Ernest Pitt et Compagnie, courtiers en immeubles de cette ville.

Le chiffre total des permis de construire devrait dépasser les $30,-000,000 pour toutes les municipalités de l'île, et davantage. Actuellement, la ville seule dépasse les $20,000,000 et les villes d'Outremont, Westmount et Verdun figurent chacune pour à peu près $1,-500,000, sans mentionner les autres municipalités qui sont dans le mouvement.

Pour base de comparaison, M. Pitt cite le mois de septembre écoulé qu'il compare au mois de septembre de 1912 (année du boom), alors que 319 permis furent émis pour un total de $2,146,018.00.

Un bon point en faveur de l'année 1923, c'est le très grand nombre de constructions moyennes. Il y a naturellement un certain nombre de grosses entreprises en cours, mais la petite entreprise domine l'ensemble des travaux,cette année.

Avec l'ouverture de nouvelles rues, de nouvelles artères, nous sommes en droit d'anticiper une activité fébrile dans le bâtiment et le commerce de l'immeuble dans Montréal et la banlieue.

FEU Mme L.-P. ETHIER

(Spécial à la PRESSE)

Longueuil, 6.—Ces jours derniers, ont eu lieu à Longueuil les funérailles de Mme L.-P. Ethier, née Albertine Joly, décédée à l'âge de 54 ans. M. le curé Payette a fait la levée du corps, et le service a été chanté par M. l'abbé Aquila Ethier, neveu de la défunte, assisté de MM. les abbés Quesnel et Charbonnier. Conduisaient le deuil : MM. L.-P. Ethier, mari de la défunte ; ses fils, Emile, Albert, Léo et Henri. Les porteuses étaient des dames de Sainte-Anne.

La défunte laisse, en plus de son époux, quatre fils : Emile, Albert, Léo et Henri ; une fille, Aline ; deux soeurs, Mme Jos. Decelles (Marie), Mme Nap. Perron (Angéline) ; quatre frères, Emile, de Terrebonne ; Joseph, Napoléon et F.-D'Assise Joly, tous de Montréal. Nos sympathies à la famille.

DUNHAM

Dimanche dernier, M. A. Cusson est allé à Knowlton, Qué., rendre visite à son oncle, M. Louis Tétrault.

—Mlle C. Nolin, de Pawtucket, R.I., est retournée chez elle après un séjour d'un mois chez ses parents et amies.

—Une collecte a été faite, dimanche dernier, par Mme A. Boudreau et Mme N. Jolicoeur, au profit du patronage St-Vincent de Paul de S.-Hyacinthe.

—La semaine dernière, M. et Mme J.-B. Cabana ont rendu visite à leurs parents à Sainte-Brigide d'Iberville.

—Mme H. Domingue, de New-York, le est à Montréal.

—M. et Mme E. Lazell nous ont quittés pour aller demeurer à Richford, Vt.

—M. J. Charbonneau, inspecteur des écoles, était ici, la semaine dernière; il a donné des conférences au couvent et visité les écoles de la paroisse.

Pendant le mois d'octobre nous avons dans l'église, à 4 heures, les exercices du mois du rosaire. Le chant est fait par les élèves du couvent.

—M. et Mme D. Carleton et leurs enfants, qui ont passé l'été au lac Selby, sont revenus à Dunham.



Un COMPOSE de la NATURE pour la NATURE

A quoi bon vous servir de remèdes à base de narcotiques, produisant un soulagement simplement temporaire et souvent préjudiciable à votre santé, quand vous avez à votre disposition un spécifique essentiellement végétal et strictement pur, ne contenant aucune trace de narcotique ou d'alcool. Produit entièrement canadien et adapté au soulagement sûr et positif des maladies de poitrine si communes à notre climat.

LE SIROP du Dr J.-O. LAMBERT doit son origine à l'épidémie de Grippe de 1889-1890. C'est ce même spécifique qui a rendu les plus signalés services durant l'affreuse épidémie de 1918. C'est le véritable médecin de famille. Il a sa place dans chaque foyer.

Sa valeur intrinsèque lui a acquis une si grande popularité qu'il détient le record enviable mais sans égal de LA PLUS GRANDE VENTE SANS EXCEPTION.

Une forte dose prise au réveil et au coucher prévient positivement grippe, toux, rhumes, bronchites, catarrhe, asthme, croup, etc.

En vente partout et pour tous quel que soit l'âge ou la condition.

Pour obtenir le Véritable Sirop Lambert, exigez la signature ci-contre

Dr J. O. LAMBERT, Limitée, Montréal

TOUT AUTRE EST CONTREFAÇON

LES PILULES ROUGES

tonifient, et soulagent



Mme C.-E. Prairie, 1371 Lafontaine, Montréal.

J'ai pris les Pilules Rouges avec d'excellents résultats et je trouve que c'est la meilleure médecine à employer pour une femme faible, nerveuse et atteinte de maux internes: Tous les remèdes que j'avais employés auparavant m'avaient été inutiles. Mme Charles - Emile Prairie, 1371, rue Lafontaine, Montréal.



Mme Félix Surprenant, 101 Jenny, Kenoska, Wisc.

Je me porte à merveille et je suis bien grasse. Je ne suis plus nerveuse et j'ai recouvré les forces qu'il me faut pour mes obligations de chaque jour. Je n'ai plus l'estomac malade; tout ce que je mange passe bien. Le soir, je me couche l'esprit tranquille et mon sommeil de toute la nuit me réconforte comme il convient. Tout cela grâce aux Pilules Rouges que j'ai prises régulièrement pendant plusieurs semaines. Je trouve ces Pilules le meilleur remède du monde. C'est celui que toutes les femmes devraient connaître et employer. C'est le seul qui m'ait réussi, et pourtant que d'autres j'avais pris auparavant. Mme Félix Surprenant, 101 rue Jenny, Kenoska, Wisc.

Les mères de famille font prendre à leurs fillettes les Pilules Rouges pour leur assurer une bonne formation.

Les femmes qui souffrent de maladies internes, d'anémie, etc., trouvent leur soulagement dans l'emploi des Pilules Rouges.

Celles qui craignent les accidents du retour de l'âge doivent recourir aux Pilules Rouges pour aider le sang à se bien placer et pour éviter les maladies les plus dangereuses.



Mme B. Hurtubise, 284, St-Timothée, Montréal.

Pendant des années j'ai souffert de douleurs internes; j'étais très faible et si nerveuse que je passais des nuits entières sans dormir. J'avais consulté plusieurs médecins et tous s'accordaient à dire que mon cas nécessitait l'opération. Mais avant de me décider, j'ai consulté les médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine. Leur traitement et l'emploi des Pilules Rouges ont eu les meilleurs effets. J'ai maintenant bonne santé et je travaille beaucoup. Mme B. Hurtubise, 284 rue St-Timothée, Montréal.



Mme Jos. Larose, 35 Main, Putnam, Conn.

Je travaillais beaucoup sans prendre garde à ma santé et je me suis ainsi épuisée. Je suis devenue nerveuse; j'avais de fortes palpitations et ressentais une douleur entre les épaules. Les Pilules Rouges, que j'ai employées, m'ont fait du sang en peu de temps, ont vite relevé mes forces et ont fait disparaître les malaises qui me rendaient misérable. Mme Jos. Larose, 35 Main, Putnam, Conn.

CONSULTATIONS GRATUITES. — Les médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine donnent des consultations gratuites à toutes les femmes qui viennent les voir ou qui leur écrivent.

Les Pilules Rouges sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Prix, 50 sous la boîte. Si quelqu'un ne pouvait les trouver dans sa localité, nous les lui enverrons sur réception du prix.

COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE, LIMITEE, 274, St-Denis, Montréal

Vitrerie de tous Genres

GLACES pour devantures de magasin, aussi vitres ordinaires.

GLACES courbées, taillage, biseautage, gravage et ornementation sur verre.

MIROIRS ordinaires et MIROIRS de luxe.

OPALINE pour comptoirs, tablettes,enseignes transparentes, etc.

RÉPARATIONS

Restaurations et réparations de toutes sortes, argentage et repolissage de miroirs, etc.



LE CADEAU IDEAL

que toute femme appréciera, un miroir à trois faces fait un gentil cadeau de noces ou de fête.

Grandeurs spéciales pour magasins sur demande.

SPÉCIALITÉS

Installations sanitaires pour boucherie, confiserie, épicerie, etc.

COUPE-VENT

pour automobiles promptement remplacé, grandeur ordinaire . . . **$3.25**

TABLETTES épaisses avec bordure repolie, 6" x 18" . **80c**

VERRE dans la broche, verre de couleur dans le plomb— Verreries commerciales et religieuses.

La Cie CÉRAMO-VITRAIL *Incorporée*

Importateurs et Manufacturiers

1410, Boulevard St-Laurent *Téléphone St-Louis 6401*

Angle rue Marie-Anne " " " *6402*

Prospectus franco sur demande " " " *6403*

Soyez jolie!
Rembrunissez vos cheveux gris

Presque tout le monde sait que le thé de sauge et de soufre, bien mélangé, redonne la couleur naturelle et le lustre lorsque les cheveux sont fanés, striés ou gris. Il y a des années, on ne pouvait avoir ce mélange qu'en le préparant chez soi; ce qui était très ennuyeux. Actuellement, en demandant simplement à n'importe quelle pharmacie le "Composé de Sauge et de Soufre de Wyeth", on peut se procurer une grande bouteille de cette fameuse vieille recette, améliorée par l'addition d'autres ingrédients à peu de frais.

Ne restez pas gris ! Essayez-le ! Personne ne peut dire que vous foncez vos cheveux, tellement ce remède agit naturellement et uniformément. Humectez une éponge ou une brosse molle avec ce produit, passez-la sur les cheveux en en prenant une petite touffe à la fois, le matin les cheveux gris auront disparu, et après une couple d'autres applications les cheveux deviennent magnifiquement foncés, brillants et jolis.

WYETH CHEMICAL COMPANY, WALKERVILLE, ONT.

FEU! CHAUSSURES !

—LA MAISON—

J.B.Lefebvre

a eu la bonne fortune de s'acquérir le stock considérable de chaussures de la maison LAURENTIAN SHOE CO.

Ces marchandises au montant de près de **$100,000** furent légèrement endommagées par

L'EAU et la FUMÉE

au cours de l'incendie qui a détruit partiellement son entrepôt situé à 225 rue Lemoyne.

Ce stock doit être sacrifié dans le plus court délai possible, à des prix jamais vus à Montréal.

Cette vente sera d'autant plus importante qu'elle marquera l'ouverture de notre

17ième Succursale

Vu le manque d'espace à ce nouveau magasin, nous avons divisé ces marchandises en deux lots, et la vente se fera à

319 Saint-Laurent

—et à—

971 Ste-Catherine Est

COIN CARTIER

Ne manquez pas de lire notre annonce de jeudi, le 11 octobre, qui vous donnera une idée des valeurs extraordinaires qu'offrira cette vente colossale.

DOUBLE FETE D'UNE CHORALE

La Chorale de Saint-Louis de France, cette belle association musicale de Montréal, célèbre aujourd'hui, par un grand banquet au Windsor (8 heures p.m.), le 25e anniversaire de la présidence de M. Frédéric-C. Larivière, en même temps que le 25e anniversaire de mariage de quatre de ses membres: MM. Henri Viau, Alphonse Clavel, Adrien Desrosiers et Joseph Saucier, baryton soliste. La pensée de cette double fête fait grand honneur à la Chorale qui saisit ainsi l'occasion de fournir à son président un témoignage approprié de sa reconnaissance pour les succès et la prospérité que vingt-cinq années de dévouement et d'intelligente administration lui ont assurés, en même temps qu'elle sait reconnaître la généreuse coopération de tous ses membres, en particulier des quatre jubilaires dont nous venons de parler.

La "Presse" ne pouvait rester indifférente à ce beau mouvement; aussi, a-t-elle cru devoir consacrer une bonne partie de la 2ème page de son "Supplément illustré" à la Chorale de Saint-Louis-de-France, à son président et aux quatre autres jubilaires.

De tout coeur, nous nous associons à la fête de la Chorale, aujourd'hui.

NOCES D'OR DE M. ET Mme FABIEN THERRIEN

Une belle fête de famille a eu lieu samedi dernier, le 29 septembre, M. et Mme Fabien Therrien célébraient le cinquantième anniversaire de leur mariage. Le matin, à l'église de la nouvelle paroisse Saint-Marguerite-Marie-Alacoque, rue Papineau, se déroula une touchante cérémonie religieuse. M. l'abbé Gratton, curé de la paroisse, bénit tout d'abord les jubilaires, puis une messe solennelle d'action de grâces fut célébrée par M. l'abbé Edmond Therrien, fils des jubilaires, professeur au collège de l'Assomption qui était assisté de MM. les abbés O. Béliveau, aumônier de l'Hospice Gamelin et Antonio Thibaudeau, professeur au collège de l'Assomption, comme diacre et sous-diacre.

Le sermon de circonstance fut donné par M. l'abbé Joseph Dalpé, procureur du collège de Saint-Jean. Voici un résumé substantiel de ce sermon:

Le prédicateur prit pour thème de son allocution, le psaume 127, "Beati omnes qui timent Dominum, qui ambulant in vis ejus.—Heureux ceux qui craignent le Seigneur, et qui marchent dans ses voies.

Les jubilaires ont eu une vie heureuse, parce qu'ils ont pratiqué cette sainte crainte du Seigneur, qui naît de l'amour. Aussi la récompense promise par le prophète n'a-t-elle pas manqué de se réaliser pour eux. Ils jouissent d'une aisance honorable que leur a valu leur honnêteté et leur travail constant. Leur union a été féconde. Des enfants nombreux sont nés de leur mariage. Six sont partis pour un monde meilleur et quatre survivent, faisant leur bonheur et leur joie. Après avoir fait les plus grands sacrifices pour les faire instruire, Dieu a daigné appeler l'un d'eux à son divin sacerdoce. C'est lui qui, ce matin même, ils ont eu la joie peu commune de voir monter à l'autel pour offrir au bon Dieu la messe d'actions de grâces.

Le prédicateur termine en faisant aux jubilaires les souhaits du psalmiste: "Benedicat tibi Dominus ex Sion et videas bona Jerusalem omnibus diebus vitae tuae; et videas filios filiorum tuorum, pacem super Israël". — Que le Seigneur vous bénisse non seulement sur la terre, en vous accordant les biens temporels, mais encore qu'il vous bénisse de sa montagne sainte, et qu'il vous accorde de voir Dieu en qui sont tous les bénis de Jérusalem, tous les jours de votre vie, c'est-à-dire pour toujours et dans les siècles des siècles.

Assistaient au sanctuaire, MM. les abbés Gratton curé; Dallaire et Charbonneau, vicaires de Ste-Marguerite-Marie. Le choeur de chant, sous la direction de M. Albert Goulet rendit la messe de Sainte-Cécile, de Gounod et l'Ave Maria Stella de Riga à l'Offertoire. M. A. Saint-Martin touchait l'orgue.

Après la messe, il y eut une promenade en automobile par les rues de la paroisse, puis réception chez les jubilaires, au No 581 rue Dorion. Deux magnifiques adresses furent lues aux jubilaires exprimant les voeux des parents et amis de M. et Mme Therrien. M. l'abbé Gratton prononça aussi le résumé de son allocution:

M. l'abbé Edmond Therrien, au nom de ses père et mère, répondit en thèmes fort touchants.

On remarquait parmi ceux qui assistaient à cette magnifique fête de famille:

M. le curé Gratton, M. l'abbé Edmond Therrien, MM. les abbés Charbonneau, Dallaire, Béliveau et Thibaudeau; Mlle Thérèse Collin, bouquetière, M. le Dr et Mme Adonias Therrien et leur fils, M. Jean-Claude, M. et Mme Adonias Therrien, M. et Mme E. Nantel, M. et Mme Jos. Prévost, M. et Mme J.-E. L'Archevêque, M. et Mme Albert Colin, M. et Mme A. Payette, M. et Mme F. Chaumond, M. et Mme Alphonse Hétu, M. et Mme J.-A. Plantier, le Dr et Mme A. Lemire, MM. Alphonse Therrien, W. Gervais, Gustave Therrien, Edmond Therrien, Ernest Therrien, Elzéar Therrien, Jos. Prévost, Jean Payette, René Payette, Z. Desrosiers, Mmes Marin, Pelletier, Mlles Ermelia Therrien, Claire Therrien, Jacqueline Therrien, Jeanne Prévost, Belinda Prévost, Cécile Prévost, B. Dupuis, J. Patenaude, M. L. Patenaude, B. Desrosiers, A. Desrosiers, R. Desrosiers, Mme W. Chaumond et autres.

LE DEFENDEUR DANS LA CAUSE BRODEUR-LEROUX

(Spécial à la PRESSE)

S.-Hyacinthe, 6—Dans le rapport des causes entendues cette semaine, en Cour supérieure, c'est par erreur qu'il a été dit que M. J.-A. Brodeur réclamait des dommages pour injures verbales de M. J.-A. Leroux, de S.-Simon de Bagot. C'est contre M. L.-H. Leroux, du même endroit, que cette cause a été intentée.

FEU M. LOUIS LOISELLE

(Spécial à la PRESSE)



Feu M. L. LOISELLE

Beauharnois, 6.—M. Louis Loiselle, autrefois de Beauharnois, est décédé, ces jours derniers, au presbytère de Loiselleville, chez son frère, M. l'abbé J.-A. Loiselle, curé. Il était âgé de 74 ans et 4 mois.

Après un service chanté dans l'église de Loiselville, les restes mortels furent transportés à Montréal, puis à Beauharnois, où les funérailles ont eu lieu, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Parreault, curé de S.-Timothée, ami de la famille, et le service a été célébré par le chanoine T. Nepveu, curé de Beauharnois, assisté de MM. les abbés Macdonald et Jeannotte, comme diacre et sous-diacre.

Le défunt laisse pour le pleurer, quatres filles: Mmes J.-E. Martin, J.-B. Ewart, J.-H. Bonnier et Soeur Marie-Norbert, des Soeurs des SS. NN. de Jésus et Marie; deux frères: Amédée, de Montréal, et l'abbé J.-A. Loiselle, curé de Loiselleville, Ont.; deux soeurs: Mmes Israël Lefebvre, de Valleyfield, et N.-F. Dorais, de Montréal; plusieurs petits-enfants et une arrière petite-fille. Nos sympathies à la famille.

Le Courrier de Colette

Suite de la page 42

D.—Veuillez me dire si dans un trousseau, on brode les initiales du nom de baptême ou du nom de famille du futur époux ?—ANXIEUSE.

R.—L'initiale du nom de famille sur le linge de maison, l'initiale de votre prénom sur votre linge personnel.

D.—Est-il préférable de demander son entrée dans une communauté par écrit ou de vive voix; et est-ce qu'une jeune fille souffrant d'arthrite peut être admise quand même ? — QUI AIME CETTE VIE.

R.—Il est préférable de demander son entrée de vive voix. Je ne pense pas que cette légère affection soit un obstacle.

D.—Veuillez donc me dire quelles sont les fleurs qui se portent le plus comme bouquet de mariage ?—UN QUI VEUT SAVOIR.

R.—On porte beaucoup des roses-thé ou encore des orchidées et des muguets. Consultez les goûts de votre fiancée, c'est encore la meilleure méthode à suivre.

D.—Pensez-vous que d'empêcher un bébé de boire parce qu'il mouille son lit peut nuire à sa santé ? — VIEUX MALHEUREUX.

R.—Oui, très certainement. Il faut que pour vivre, un enfant absorbe plus de liquide, de lait surtout que d'aliments solides.

D.—Dans quelle partie de la France est né François Lejeune dit Brière, Acadien mort au Canada ?—M. WILFRID P.

R.—Je n'ai pu trouver ce renseignement; si quelque lecteur en connaissait quelque chose, je me ferais un plaisir de publier ici ce qu'il me communiquerait à ce sujet.

D.—J'ai une jeune fille de 26 ans et je ne sais pourquoi elle est toujours triste au point que je la surprends souvent à pleurer; à mes interrogations elle répond que c'est comme une maladie et qu'elle ne peut s'empêcher d'être comme cela, ne pourrez vous me dire ce que je dois penser et surtout comment je pourrais la consoler ? — UNE MERE DEVOUEE.

R.—Votre enfant souffre peut-être d'une déception et dans ce cas, il vaut mieux ne pas forcer ses confidences, mais essayer de la distraire en la faisant sortir, en lui procurant des livres gais et propres, en l'intéressant à quelqu'oeuvre ou à quelques travaux agréables, en lui créant une ambition ou un intérêt dans la vie. Vous connaissez mieux que moi les ressources qui sont pour cela à votre portée. Il se peut aussi que cette jeune fille pleure sans cause et que cela soit dû à de l'épuisement nerveux; il faudrait alors consulter un médecin qui lui prescrirait un traitement appropriée.

Les correspondants dont les noms suivent désirent recevoir ou échanger par l'entremise du courrier des services ou des renseignements:

—M. Rodrigue Lalonde, 5109, 28th Avenue, Détroit, Michigan, désirerait recevoir les mots de la chanson: "Georgette"

—Mlle Georgette Mondou, French Hill, Ont., désirerait recevoir les mots de la chanson: "The Sheik", en anglais.

—Mlle Juliette Guénette, Berthier en bas, comté de Montmagny, serait reconnaissante à qui lui procurerait les paroles de la chanson: "Parfum du soir".

—Mlle L.-Anna Prévost, Garnier, comté de Labelle, désirerait recevoir les paroles de la chanson intitulée: "Georgette".

—M. Lucien Auger, 177, rue Saint-Roch, Trois-Rivières, demande à échanger des images de cigarettes.

—Mme Eugène Gattien, Lapraïrie, P.Q., demande si quelque lectrice pourrait échanger quelques patrons de fleurs pour couvre-pieds.

—Mlle Wilda Clavelle, de Ferme-Neuve, comté de Labelle, remercie à l'avance la personne qui pourrait lui envoyer les paroles de la chanson: "Miami d'amour".

—Mlle Juliette Cossette, Notre-Dame des Anges, Co. de Portneuf, serait reconnaissante à la personne qui pourrait lui faire parvenir les paroles de la chanson: "La Berceuse de Jocelyn".

—Mlle Bertha Gadoua, 85 rue Union, North Adams, Mass., serait reconnaissante à qui lui enverrait les paroles de la déclamation "Caën", de Victor-Hugo.

—M. Walter Forcier, Lamoraie, P.Q., demande les paroles de la chanson: "Georgette".

—M. Eugène Langlois, Armagh, Co. de Bellechasse, aimerait à recevoir la chanson: "Souviens-toi Ninette".

—Mlle Irène Blouin, Saint-Ambroise, comté de Joliette, demande si quelqu'un pourrait lui procurer les paroles de la chanson: "Il y a des femmes de nos jours..."

—Mlle V.-Elina Paquin, Aylmer-Est, demande les paroles de la chanson: "Pêcheurs de perles".

—Mlle Eva Gauthier, Saint-Basile, comté de Portneuf, désirerait recevoir les mots de la chanson: "Tu pleures mon adorée".

—M. Edouard Laberge, 832 rue Colonial, demande à échanger des timbres-poste.

—M. Arthur Charron, Stottsville, demande les paroles de la chanson "Georgette".

—Mlle A. Halde, Bécoeil, village, demande à correspondre avec une personne possédant un auto-knitter.

—Mme J.-F. Délisle, Langeon, comté de Dorchester, désirerait recevoir les paroles de la chanson "Alice".

—Mlle Georgianne Malenfant, Rivière Trois-Pistoles, demande à échanger des poésies.

—Mlle Ernestine Bélanger, Sainte-Scholastique, comté des Deux Montagnes, serait reconnaissante envers qui lui enverrait les mots de la chanson "C'est dans Paris, il y a une brune plus belle que le jour".

—Mlle Agnès Bélanger, Matiawa, Ont., aimerait à recevoir les mots de la chanson "J'ai tant souffert".

—Mlle Germaine Brosseau, L'Abord-à-Plouffe, serait heureuse de recevoir les paroles de la chanson "Georgette".

—Mlle Marie-Thérèse Leclerc, 2739 rue Clarke, demande si quelque lectrice aurait l'amabilité de lui envoyer les mots de la chanson "Miami d'Amour".

—Mlle Rosanne Grégoire, Saint-Joachim de Shefford, demande les mots de la chanson "Tu me quittes sans un seul mot d'amour".

—Mlle Simone Bélisle, Saint-Armand, Station, comté de Missisquoi, P.Q., serait reconnaissante à qui lui enverrait les mots de la chanson "Georgette".

—Mlle Suzanne Larocque, Iberville, demande les mots de la chanson: "Partir c'est mourir un peu".

—Mlle Berthe Alarie, Sainte-Agathe, demande si quelque lectrice pourrait disposer en sa faveur des paroles de la chanson: "La valse bleue".

—Mlle Berthe Nantel, 6038, rue de Gaspé, aimerait à recevoir les paroles de la chanson: "Trois heures du matin".

—Mlle Marcelle Bousquet, 714 Panet, demande la version française de la chanson: "The Sheik".

—M. Léopold Langevin, Sainte-Geneviève, comté de Jacques-Cartier, demande les paroles de la chanson: "Sans toi".

—Mlle Juliette Lachance, R. F. D. H. 2 Boîte 98, North-Troy, Vt., désirerait recevoir la chanson: "Lorsque j'aurai 20 ans.

—M. Joseph Champagne, Saint-Jean-Baptiste, Manitoba, demande les paroles de la chanson: "Les femmes à la mode d'aujourd'hui."

COLETTE

"DANDERINE"

Jeunes Filles ! Ayez une Belle, Abondante et Epaisse Chevelure

Une bouteille de 35 cents est merveilleuse pour les cheveux négligés, sans vie.



Une abondance de beaux cheveux, luisants et pleins de vie, est le prompt résultat du traitement du cuir chevelu négligé avec l'excellente "Danderine".

La chute des cheveux, le cuir chevelu démangeant et les pellicules deviennent rapidement chose du passé. Les cheveux clairs, secs ou changés sont rapidement renforcis et retrouvent leur couleur et leur beauté. La "Danderine" est merveilleuse pour la chevelure; c'est un tonique rafraîchissant — pas collant ou graisseux. On le trouve dans toutes les pharmacies.

THE DANDERINE CO., Windsor, Ont.



La Crème Orientale Gouraud

depuis 59 ans a apporté joie et bonheur à plusieurs femmes en leur procurant une plus grande beauté. Son service est maintenant plus étendu, de sorte que celles qui désireront harmoniser leur teint avec leur ensemble particulier de beauté peuvent le faire à leur plus grand avantage. Maintenant fabriquée dans les nuances

RACHEL et CHAIR

ainsi qu'en BLANC

Envoyez 10c pour en avoir un échantillon.
FERD. T. HOPKINS & SON, MONTREAL

Pourquoi vous avez le rhumatisme

LE rhumatisme est dû dans une large mesure à l'affaiblissement et au dérangement des reins. Quand les reins ne parviennent pas à accomplir normalement leurs fonctions qui consistent à éliminer de la circulation du sang les substances empoisonnées, l'acide urique s'y accumule et le rhumatisme, le lumbago, le sciatique et autres maux sérieux s'ensuivent.

Si vous souffrez de maux de tête, de douleurs dans le dos, d'attaques de vertige, de taches noires flottant devant vos yeux, de retention d'urine ou de brûlement en urinant, confiez aux Gin Pills le soin de régulariser vos reins et de vous rendre la joie vive d'une bonne santé. Quelques doses vous procureront du soulagement, quelques boîtes vous remettront tout à fait bien.

50 cents la boîte chez votre pharmacien.

National Drug & Chemical Co. of Canada, Limited
Toronto " Ontario

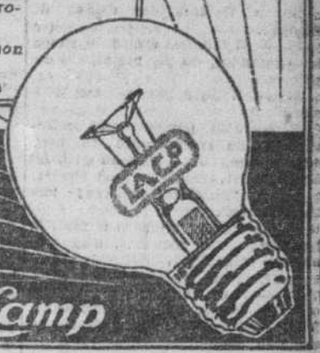
Les Gins Pills aux Etats-Unis sont les mêmes que les Gin Pills aux Canada. 20F



UN ECLAIRAGE ARTISTIQUE

peut être obtenu au moyen des lampes LACO permanemment coloriées.
Elles font ressortir la nuance prédominante employée dans la décoration d'une pièce.

Fabriquée en d'intéressantes couleurs telles que flamme, vieux rose, ambre et orange.
Et elles n'ont pas de pointe, non plus.



Don't just ask for a lamp—ask for a LACO
The Quality Lamp

Distributeurs
MUNDERLOH & Co LIMITÉE 51 CARRÉ VICTORIA

REPLATREZ LES ANNEES!

GRATIS---UN TUBE D'ESSAI Boncilla GRATIS

Ce qu'est l'argile "Clasmic"

L'embellisseur Boncilla est une argile "Clasmic" gris-bleu d'une remarquable douceur, préparée avec les meilleurs baumes de l'Inde orientale.

L'argile embellisseuse Clasmic Boncilla accomplit une merveilleuse oeuvre de rajeunissement pendant qu'elle sèche sur la figure.

Le baume liquide qu'elle contient est absorbé et pénètre au fond des pores de la peau, les baigne dans un stimulant rafraîchissant, les nettoie de toute impureté, en même temps qu'elle active la circulation et raffermit les muscles faciaux affaissés.



Ce que Boncilla fera pour vous

Vous pouvez *sentir, voir et constater* les magnifiques résultats de l'embellisseur Boncilla dès la première application. Boncilla est garanti produire les effets suivants, sinon votre argent vous sera remboursé:

1. Eclaircir et colorer le teint.
2. Nettoyer et fermer les pores agrandis, en enlevant l'excès d'huile.
3. Faire disparaître les boutons et comédons.
4. Aplanir les rides.
5. Raffermir les muscles et tissus faciaux affaissés.
6. Adoucir et assouplir la peau.

La plupart des femmes emploient l'argile Clasmic

Une Chance de Constater GRATUITEMENT

le charme étonnant que communique au teint cette fameuse argile Clasmic

Cette remarquable argile Clasmic vous permettra d'acquérir — en un temps étonnamment court — un teint d'une beauté profonde et non seulement à fleur de peau.

Vous n'avez pas à attendre des semaines ou des mois pour en voir les résultats — ils sont apparents dès la première application.

Vous pouvez ensuite continuer les applications chaque jour ou deux fois par semaine, à votre gré, jusqu'à ce que votre teint soit en parfait état. Puis, pour le garder ainsi, faites encore usage de Boncilla de temps en temps.

L'embellisseur Boncilla ne requiert pas d'ennuyeux massages faciaux. On n'a qu'à le répandre sur la figure à le laisser sécher, puis à l'enlever avec une serviette humide.

L'usage de l'argile Clasmic Boncilla assure au teint un éclat, une fraîcheur de jeunesse et une beauté naturelle réellement durables.

Si vous n'avez pas encore essayé Boncilla, vous devriez profiter immédiatement de notre offre extraordinaire. Ce tube d'essai contient assez de l'embellisseur Boncilla pour deux ou trois traitements de la figure — ce qui est plus que suffisant pour montrer les remarquables effets qu'il aura sur votre teint. Ce tube-réclame n'est pas à vendre — nous vous l'enverrons directement sur réception du coupon ci-dessous.

LE PLUS IMPORTANT EST DE NOUS ENVOYER CE COUPON

Mettez à la poste dès aujourd'hui — de peur de l'oublier.
Le charme de posséder un beau teint est un de vos droits et l'usage de l'embellisseur Boncilla vous montrera comment y parvenir.

La "Presse"



Boncilla

L'EMBELLISSEUR BONCILLA
l'argile Clasmic



Les magasins à rayons et les pharmacies tiennent la série complète des préparations Boncilla.

Canadian Boncilla, Laboratories, Limited, 590, rue King ouest, Toronto, Ont.

Veuillez m'envoyer un tube d'essai gratuit de l'embellisseur Boncilla. Je suis le seul membre de ma famille à vous adresser le coupon.

Nom . . . . . .

Adresse . . . . . .

Ville . . . . . Province . . . . . .

AUTOUR DE LA LANGUE FRANÇAISE

Sauts, gambades, pirouettes, abrioles. — Maître d'hôtel ou commissaire du bord. — Feutre rigide, chapeau melon. — Etre toqué, buté sur une idée.— Emmagasinage, hangarage, entreposage.

Steps. Il fait des drôles de "steps".

R. — Il fait des drôles de sauts, de gambades, de pirouettes, de cabrioles.

Steward. J'en parlerai au "steward".

R. — J'en parlerai au maître d'hôtel, au commissaire du bord (en bateau, au commis, au préposé aux vivres).

Stitch. "Stitcher" un livre; une "stitcheuse".

R. — Piquer un livre à plat, le brocher; une piqueuse, une brocheuse (machine).

Stiff. Il est "stiff", le père.

R. — Il est raide, rigide, le père.

D. — Porter un stiff (chapeau).

R. — Porter un feutre rigide, un chapeau melon.

Stock. Comment se traduit ce mot?

R. — Fonds social, capital-actions (d'une société); stock taking: inventaire; stock yard: troupeau d'animaux; en stock: en magasin, en librairie; stock broker: agent de change; stocks consolidés: fonds publics; assurance à stock: à fonds social; watered stock: capital factice. Vendre un stock à réduction: liquider un fonds de magasin.

On appelle plastron, et non stock, le faux-col des ecclésiastiques.

Stocké. Il est "stocké", le garçon.

R. — Il est cossu, chic, bien mis, élégant, tiré à quatre épingles, le garçon.

D. — Le train, l'auto est "stocké".

R. — Le train, l'auto est en panne.

D. — Il est "stocké" sur cette idée-là.

R. — Il est toqué, buté sur cette idée-là.

Stomeboat. Un "stomboat" (stone boat).

R. — Un traîneau à pierres, un fardier.

Stool. Un "stool" de piano.

R. — Un tabouret de piano.

Stop. Un "stop over", un "stop cock".

R. — Un arrêt (chemin de fer); un robinet d'arrêt, une clé, un arrêt d'eau, un robinet-vanne.

Stopper. Stopper est-il français?

R. — Stopper est français dans le sens de repriser, rentraire, réparer une déchirure; signifie aussi (verbe neutre), arrêter, en parlant d'une machine à vapeur, d'un train, etc. Ex.: La locomotive stoppa. Mais on ne peut dire: stopper (freiner, arrêter, bloquer) un train, stopper quelqu'un (lui serrer les rênes).

Storage. Donnez des équivalents de "storage"; en "storage".

R. — Emmagasinage, hangarage, entreposage; en magasin, en hangar, en entrepôt.

Straight. Faire les choses 'straight'

R. — N'y pas aller par quatre chemins, y aller sans mâcher les mots, faire les choses à l'emporte-pièce, prendre le taureau par les cornes; faire les choses honnêtement, loyalement.

Strap.—La "strap" est sur la roue d'erre du "horse power."

R.—La courroie (de transmission) est sur le volant de la trépigneuse (moteur à cheval).

D.—"Strap à rasoir", "strap patente".

R.—Cuir (à rasoir), cuir automatique.

D.—"Strap" de casque (passant sous le menton).

R.—Jugulaire, mentonnière.

D.—"Strap" de guêtre.

R.—Sous-pied (bande passant sous le pied, entre la semelle et le talon).

D.—Des "strap" blanches et des "strap" rouges; strappé en blanc et en rouge.

R.—Des rayures blanches et des rayures rouges; rayé en blanc et en rouge.

Strappage.—Le strappage d'un rasoir; le strappage (de to stripe) d'un mur, d'un meuble, d'une voiture; le strappage d'un enfant.

R.—L'affûtage, l'aiguisage d'un rasoir; les rayures (à la peinture) d'un mur, d'un meuble, d'une voiture; la correction, le châtiment, la fessée d'un enfant (à coups de lanière).

Strapper.—Que signifie ce mot?

R.—Fixer, lier, ficeler, ligotter, garotter, attacher, corder, sangler, serrer, lacer; rayer, faire des rayures.

D.—"Strapper" un volant et un "shaft."

R.—Mettre la courroie sur un volant et un arbre de couche.

D.—"Strapper" un rasoir.

R.—Aiguiser, affiler, affûter un rasoir.

D.—"Strapper" un enfant.

R.—Fesser, rosser, corriger un enfant, lui donner une volée de coups de férule, de courroie, de lanière.

D.—Strapper une voiture, un meuble (de d'anglais "to stripe").

R.—Rayer (faire des rayures, des raies de peinture sur) une voiture, un meuble.

Stringle.—"Stringle", "stringler."

R.—Seringue, seringuer.

Strip.—De la "strip"; de la "strip" de châssis.

R.—Du ruban collant, gommé, caoutchouté; de l'isolant; du brise-vent (ruban caoutchouté pour calfeutrer portes et fenêtres).

Stud.—Un "set de studs" de "poignet."

R.—Une paire de boutons de manchettes.

Stuff.—Du bon "stuff."

R.—Du bon tissu, de la bonne étoffe, de la bonne matière, du bon matériel, de la bonne nourriture, de la bonne farce (hachis à l'intérieur d'une volaille).

D.—Ce garçon-là, c'est du bon "stuff."

R.—C'est un brave garçon; il y a de l'étoffe dans ce jeune homme.

Subway.—Le "subway" de la rue S.-Denis.

R.—Le viaduc, le tunnel de la rue S.-Denis.

D.—Le "subway" de New-York.

R.—Le métropolitain, le souterrain (chemin de fer) de New-York.

PAUL LEFRANC.

Réponse à Jean Chrétien: Votre question concerne les études bibliques et non pas les études philologiques.

Réponse à "Une ignorante":—**Accoutumer** s'emploie avec les deux auxiliaires; cependant, avec l'auxiliaire avoir, il ne faut l'employer que rarement, car cette mode commence à vieillir.

P. L.

REELUE PRESIDENTE

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 6. — Mme M.-S. Savage, de Toronto, vient d'être réélue présidente provinciale de l'Ordre international des King's Daughters and Sons, pour le 23e terme. Cette association est actuellement en Congrès à Ottawa.

Les enfants pleurent pour avoir le CASTORIA DE FLETCHER

De combien de livres aimeriez-vous engraisser en une semaine?

Si vous êtes maigre et désirez engraisser, faible et désirez être fort, je vous enverrai un échantillon des fameuses Vitamines Alexander absolument gratis. Pas d'argent, rien que votre nom et votre adresse pour l'échantillon.

Alexander Laboratories
4219 Terminal Station
Toronto, Canada

Sauce H.P.

La sauce H. P. est plus économique, comparée aux autres sauces et catsups. La H. P. est plus efficace et dure plus longtemps.

La saveur de la H. P. est délicieuse et unique.

Dans tous les magasins.

JAMBON CONTANT

Exigez le jambon dans la fesse marqué "CONTANT" sur chaque jambon.

234-M.v.s-n

"FREEZONE"
Les CORS s'enlèvent



Ça ne fait pas mal du tout! Appliquez un peu de "Freezone" sur le cor douloureux et il cessera instantanément de faire mal, et bientôt vous pourrez l'enlever avec les doigts. En vérité!

Votre pharmacien vous vendra pour quelques sous une petite bouteille de "Freezone", suffisant pour enlever tout cor dur, cor mou ou cor entre les orteils ainsi que les callosités, sans douleur ni irritation.

Edward Wesley Company
Windsor, Ont.

Le poli qui nettoiera la tôle d'une façon satisfaisante — appliquez-en sur votre poêle à gaz ou électrique.

Nonsuch LIQUID STOVE POLISH
Etabli, possédé et fabriqué depuis plus de 30 ans par
Nonsuch Mfg Co. Limited Toronto

CORRIGEZ LA CAUSE DE LA FAIBLESSE DES ENFANTS

On ne devrait pas punir les enfants qui mouillent leur lit. Ces accidents proviennent de la faiblesse des reins ou de la vessie. Les mères trouveront mon traitement domestique très précieux pour leurs petits. N'envoyez pas d'argent: demandez simplement par lettre aujourd'hui même le traitement d'essai gratuit. Les adultes atteint d'affections urinaires trouveront aussi mon traitement bienfaisant.

MME. M. SUMMERS 31F
BOITE 11 WINDSOR, ONT.

AUX MERES DONT LES JEUNES FILLES SOUFFRENT

Mères qui voyez avec tristesse les souffrances de vos jeunes filles, vous pouvez les guérir. Autrefois vous cherchiez vainement un remède à vos propres souffrances. Aujourd'hui la science a progressé et vous offre un médicament merveilleux, FEMOL qui met fin à tous les maux particuliers à votre sexe. Guérissez vos filles. Faites du bien à vos compagnes en prônant l'usage de FEMOL. Pour 10 sous vous recevrez assez de FEMOL pour vous convaincre que ce n'est pas un produit de charlatan mais un remède immédiatement efficace. Nous y joindrons gratis une copie de la méthode du Dr Cazo pour la cure des maladies féminines. Prix partout 1.00 le traitement de 30 jours, soit 3 sous par jour.

Adressez INSTITUT CAZO.
Dépt. A3. 1 Place Royale.



Le Bandage Lindman
est le seul qui donne une satisfaction réelle

CONSULTEZ VOTRE MEDECIN—VENEZ NOUS VOIR DIRECTEMENT — NOS CONSULTATIONS SONT GRATUITES.

Au service des communautés religieuses et du clergé depuis plus de 25 ans.

B. LINDMAN REG.
16 Av. Collège McGill, Montréal.
ALBERT DEMERS, Gérant

Gros boutons rouges

sur les joues et le menton. Cuticura guérit.

"Il y a environ un an, de petits boutons firent leur apparition sur ma figure. Un mois plus tard j'avais les joues et le menton entièrement couverts de boutons rouges, purulents et galeux, qui amenèrent une irritation fréquente. J'essayai en vain différents remèdes. Ayant lu une annonce au sujet du savon et de l'onguent Cuticura, j'en fis venir des échantillons gratuits. Une amélioration ne tarda pas à se faire sentir, si bien qu'après avoir employé deux boîtes d'onguent Cuticura avec du savon Cuticura, j'étais guéri". (Signé) G. Marcoux, Hôpital Laval, Ste-Foye, Québec.

Employez le savon, l'onguent et le talc Cuticura pour toutes fins de toilette.

Echantillon de chacun envoyé gratis par la poste. Adresser: Lymans, Limited, 344, rue St-Paul O., Montréal. En vente partout. Savon, 25c. Onguent 25c et 50c. Talc, 25c.

Le savon Cuticura dispense du pot à barbe.

Une poudre pour la figure qui assèche votre peau, évite les rides

Plusieurs jeunes filles qui n'ont pas le temps suffisant de prendre un soin convenable de leur peau, chaque matin, trouvent leur teint temporairement ruiné par les comédons, les rides et les pores agrandis. Ceux-ci sont souvent causés par l'application de poudre sur la peau sans, au préalable, remplir les pores d'une crème protectrice.

La poudre au cold cream Jonteel pour la figure—la remarquable nouvelle poudre pour la figure à base de cold cream peut être appliquée en toute sécurité en tout temps, parce qu'elle contient sa propre protection de cold cream pour les pores.

Des centaines de jeunes filles occupées protègent leur teint par l'usage constant de la poudre au cold cream Jonteel pour la figure.

Sa composition crémeuse permet à la poudre au cold cream Jonteel pour la figure d'adhérer plus complètement et plus longtemps. Pas besoin de craindre le nez "luisant" si vous faites usage de la poudre au cold cream Jonteel pour la figure—car cette poudre pour la figure corrige l'apparence luisante de votre peau.

La poudre au cold cream Jonteel pour la figure se vend 50c la boîte—aux pharmacies Rexall seulement.

UNITED DRUG CO.
Toronto, Ont.



Véritable Source Naturelle
EAU type VICHY
BENEDICTIN — SOUVERAINE

Pour maladies du foie, de l'estomac, de l'intestin et des reins, contre la goutte, la gravelle, l'albuminurie, le diabète et la constipation. Sans rivale pour la maladie de Bright et les affections de l'appareil urinaire.

Si votre pharmacien ne peut vous la procurer, adressez-vous à la

CIE D'ESSENCES GAUVIN
345 NOTRE-DAME EST
Tél. Main 7576

LAINE ECOSSAISE A TRICOTER MARQUE PATON

Celui qui n'a pas vérifié par lui-même la supériorité de la laine écossaise à tricoter Paton sur les autres sortes qu'on trouve sur le marché canadien ne pourrait imaginer la différence de chaleur en faveur de celle-là. Et non seulement la laine écossaise Paton est chaude mais elle est durable.

La qualité de la Paton, Rose et Superior, est reconnue depuis des siècles, tandis que la Paton de qualité Blue Bell ou Imperial fait des bas de garçons qui durent jusqu'au dernier brin. De même la Paton "Double knitting" fait des chandails et autres tricots d'un merveilleux confort.

Remarquez le nom "Paton" et le mot "Alloa" sur chaque écheveau.

Les Oiseaux Contents sont ceux qui Chantent le Plus

Vous aimez votre oiseau—donnez-lui ce qu'il aime le mieux.

LA GRAINE BROCK POUR OISEAUX

Rien ne sert d'accabler votre serin de tendresse si vous ne lui donnez une nourriture scientifique et moderne telle que la graine BROCK qui confère LA VIGUEUR, LA SANTE ET UNE VOIX RICHE ET PUISSANTE aux oiseaux chanteurs. La graine BROCK est le résultat de 30 ans d'expérience et de recherches. C'est la nourriture scientifique moderne pour les oiseaux. Faites venir un échantillon GRATUIT de la graine BROCK pour les oiseaux et le régal BROCK pour les oiseaux. Servez-vous du coupon.

NICHOLSON & BROCK
Toronto



GRATIS COUPON D'ECHANTILLONS

MM. Nicholson & Brock, 113, Market St., Toronto.
Messieurs.—Veuillez m'envoyer GRATUITEMENT, tel qu'annoncé, un paquet de grain BROCK pour les oiseaux et un échantillon du régal BROCK pour les oiseaux.
Nom . . . . . .
Adresse . . . . . .

AU BON MARCHÉ LETENDRE, LIMITÉE
625 Ste Catherine Est Angle Montcalm — EST 5700

Ouvert le Samedi Soir jusqu'à 10 hrs

LUNDI—OFFRE REMARQUABLE DE
SATIN CHARMEUSE
de 36 et 39 pouces. Valant $2.50 la verge **$1.85**

Notez bien le grand choix de nuances nouvelles que nous vous offrons à ce prix de vente:

Maiad	*Orchidée*	*Zinc*
Miel	*Rose pâle*	*Rose vénitien*
Aurore	*Brun africain*	*Corail*
Fauve	*Taupe*	*Poinsettia*
Opal	*Tourbillon*	*Marine*
Mauve	*Bleu marin*	*Rouge égyptien*
Ivoire	**ainsi que noir.**	

Venez en choisir pour vos nouvelles toilettes; la qualité est des plus désirable et le prix excessivement bas. La verge **$1.85**

—Rez-de-chaussée.



Flanellette
de 27 pouces pour kimonos
.29

Profitez de ce prix spécial lundi, pour acheter votre flanellette à kimonos.

Il y a un grand choix de dessins fleuris et de fantaisie sur fonds de nuances variées. Spécial, lundi, la verge 29

Flanellette Rayée
.19

Jolies rayures roses et bleues, roses et vertes et roses et blanches. Particulièrement appropriés pour robes de nuit et pyjamas, 27 pouces de largeur. Notre prix spécial, la verge .19

—Dans l'annexe du rez-de-chaussée.

C-O-U-P-O-N-S

D'ETOFFES A ROBES, A COSTUMES ET A MANTEAUX

Serge rayée	Valant de	*Tricotine*
Crepé Poiret	$2.50 à	*Drap chiffon*
Flanelle rayée ou unie	$5.00 la verge.	*Homespun quadrillé*
Tissu rayé, à jupes	Offerts lundi à	*Tweed*
Drap velours	**$1.49**	*Drap Covert*
Crêpe marocain	la verge	*Silvertone*
Drap Polo		*Drap vénitien*
Popeline française		

En longueurs de 1 à 3 verges; 40 à 56 pouces de largeur.

—Rez-de-chaussée.

SPLENDIDE COLLECTION DE
Robes Françaises à 24.98

Elles sont en crêpe plat, dans les modèles et les nuances les plus en vogue. Si vous êtes à la recherche d'une toilette qui sort de l'ordinaire, ne manquez pas de venir voir celles-ci:



Chic modèle, en crêpe gris, avec ruban craquelé bleu autour de l'encolure sur le bas de la jupe et autour des manches; aussi sur les poches, formant rosettes. Ceinturon noué en arrière.

Deux bandes de petites perles de la même nuance que la robe, combinées avec perles de cristal blanc, ornent le devant du corsage et forment panneaux de chaque côté; aussi même garniture sur le bas de la robe. Elastique à la taille et manches courtes. Nuances: Burma, fleur de mal, canari et serpentin.

Une robe en crêpe rose vénitien est ornée de petites perles noires sur le corsage en avant et en arrière, et sur les manches courtes. Un gros ornement d'écaille est posé sur la ceinture roulée, au côté gauche.

Une autre vert amande est garnie à profusion de petites perles de même nuance, sur le corsage, la jupe et sur les manches. Mi-ceinturons noués en boucle et pendant de chaque côté.

Chauds Manteaux
pour enfants de 1 à 4 ans
$2.98

En drap couverte épais et durable, en rouge et rose. Faits avec col rond ou à pointes et boutonnant près du cou. Avec ou sans ceinture. Un seul prix, chacun . . $2.98

—Palais du bébé.

Camisoles
en tricot épais **.89**

Camisoles de tricot par côtes, de marque "Knit-to-Fit", sans manches, finies de passe-ruban autour de l'encolure et sur les épaulières. Aussi camisoles "Watson" en tricot plus fin, avec manches courtes ou sans manches. Grandeurs: 38, 40 et 42. Notre prix spécial, chacune 89

CALEÇONS BOUFFANTS .98

En tricot épais, pour apparelier les camisoles. Elastique à la taille et aux genoux. Spécial, chacun .98

—Premier étage.

CHOIX VARIE DE BAS A .98
BAS SOIE ET LAINE .98

C'est le second choix d'une marque de $2.00 que nous vous offrons à ce bas prix. Choix de gris, brun et beige. Pointures: 8½ à 10.

BAS DE CACHEMIRE de première qualité . . .98
(Valeurs de $1.25 et $1.50)

En cachemire tout laine de marques "Mercury", "Penman", et bas anglais en laine Botany. Très bien façonnés. Le choix de nuances comprend: argent, souris, beige, sable, castor, éponge, fauve, brun, cordouan, blanc et noir. Pointures: 8½ à 10.

BAS PURE SOIE
valant jusqu'à $2.00 la paire pour . . . . . **.98**

Unis ou rayés, avec haut et pied en fille. Gris, bude, sable, suède, brun et noir.

GRANDS RIDEAUX
Valant $2.00 la paire pour . . . **$1.49**

Beaux rideaux en tulle Nottingham, de dessins variés, 40 pouces de largeur par 2½ verges de longueur. Très spécial pour cette vente, la paire $1.49

FEUILLETON DE LA "PRESSE"

LE DOSSIER No 113

LE CRIME MYSTÉRIEUX

PAR

EMILE GABORIAU

ROMAN DRAMATIQUE

Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres

(Suite)

—Prétendrez-vous donc, interrompit M. de Clameran, soutiendrez-vous donc que vous ignorez le malheur qui vient de frapper M. Fauvel?

Mais le paillasse était bien décidé à laisser préciser les faits.

—Un malheur? interrogea-t-il.

—Je veux parler, monsieur, du vol dont M. Fauvel a été victime, et qui a fait assez de bruit, ce me semble.

—Ah! oui, je sais. Son caissier a décampé en lui emportant 350,000 fr. Pardieu! l'accident est vulgaire et je dirai presque quotidien. Quant à découvrir entre ce vol et mon récit le moindre rapport, c'est une autre affaire...

M. de Clameran tardait à répondre. Un violent coup de coude de Lagors l'avait calmé comme par enchantement.

Devenu plus froid que marbre, il toisait le paillasse d'un regard soupçonneux et paraissait regretter amèrement les paroles significatives arrachées à son emportement.

—Soit! fit-il de ce ton hautain qui lui était familier, soit, j'ai pu me tromper; après vos explications, je veux bien l'admettre et le croire.

Mais voilà que le paillasse, si naïvement humble l'instant d'avant, sur ce mot: Explications, se rebiffa. Il se campa fièrement, le poing sur la hanche, exagérant l'attitude du défi.

—Je ne vous ai donné, je n'avais à vous donner aucune explication.

—Monsieur!...

—Laissez-moi fini, s'il vous plaît. Si, sans le vouloir, j'ai blessé en quelque chose la femme d'un homme que j'estime, c'est à lui, ce me semble, seul juge et arbitre de ce qui intéresse son honneur, de me le faire savoir. Il n'est plus d'un âge, me direz-vous, à venir demander raison d'une offense, c'est possible; mais il a des fils, et l'un d'eux est ici, je viens de le voir. Vous m'avez demandé qui je suis, à mon tour je vous dirai: Qui êtes-vous, vous qui de votre autorité privée, vous constituez le champion de Madame Fauvel? Etes-vous son parent, son ami, son allié? De quel droit l'insultez-vous en prétendant découvrir une allusion où il n'y a qu'une histoire inventée à plaisir?

Il n'y avait rien à dire à cette réponse si ferme et si logique. M. de Clameran chercha un biais.

—Je suis l'ami de M. Fauvel, dit-il, et, à ce titre, j'ai le droit d'être jaloux de sa considération comme de la mienne propre. Et si cette raison ne vous suffit pas, sachez qu'avant peu sa famille sera la mienne.

—Ah!

—C'est ainsi, monsieur, et avant huit jours mon mariage avec Mademoiselle Madeleine sera officiellement annoncé.

La nouvelle était à ce point imprévue, elle était si bizarre, qu'un moment le paillasse resta absolument décontenancé et pour tout de bon, cette fois.

Mais ce fut l'affaire d'une seconde. Il s'inclina bien bas avec un sourire juste assez ironique pour qu'on ne pût le relever, en disant:

—Recevez toutes mes félicitations, monsieur. Outre qu'elle est, ce soir, la reine du bal, Mademoiselle Madeleine a, dit-on, un demi-million de dot.

C'est avec une impatience visible, et en jetant de tous côtés des regards anxieux, que Raoul de Lagors avait écouté cette discussion.

—En voici trop, fit-il, d'un trop bref et dédaigneux; je ne vous dirai qu'une chose, maître paillasse, vous avez la langue trop longue.

—Peut-être, mon joli mignon, peut-être, mais j'ai le bras plus long encore.

Clameran, lui aussi, avait hâte d'en finir.

—Assez, ajouta-t-il, en frappant du pied, on n'a pas d'explication avec un homme qui cache sa personnalité sous les oripeaux de son costume.

—Libre à vous, seigneur doge, d'aller demander qui je suis au maître de la maison... si vous l'osez.

—Vous êtes, s'écria Clameran, vous êtes...

Un geste rapide de Raoul arrêta sur les lèvres du noble maître de forges une injure qui allait peut-être amener des voies de fait, et à tout le moins une provocation, du scandale, du bruit.

Le paillasse attendit un moment, un sourire gouailleur aux lèvres, et l'injure ne venant pas, il chercha des yeux les yeux de M. de Clameran et lentement prononça:

—Je suis, monsieur, le meilleur ami qu'ait eu de son vivant votre frère Gaston. J'étais son conseiller, j'ai été le confident de ses dernières espérances.

Ces simples mots tombèrent comme autant de coups de massue sur la tête de Clameran.

Il pâlit affreusement et recula d'un pas, les mains en avant, comme si là, au milieu de ce bal, il eût vu devant lui se dresser un spectre.

Il voulut répondre, protester, dire quelque chose, l'épouvante glaça les mots dans sa gorge.

—Allons, viens, lui dit Lagors, qui avait gardé son sang-froid.

Et il l'entraîna en le soutenant, car il chancelait comme un homme ivre, il se tenait aux murs.

—Oh! fit le paillasse, sur trois tons différents, oh!! oh!!!

C'est qu'il était presque aussi étourdi que le maître de forges, et il restait là, dans son embrasure, planté sur ses jambes.

Cette phrase, mystérieusement menaçante, c'est à tout hasard qu'il l'avait prononcée, sans but, sans intention arrêtée, uniquement pour ne pas rester court, guidé à son insu par cet instinct merveilleux du policier, qui est sa force, comme le flair du limier.

—Qu'est-ce que cela signifie? murmurait-il. Pourquoi l'effroi de ce misérable? Quel souvenir terrible ai-je remué dans son âme de boue? Qu'on vienne donc encore vanter la pénétration de mon esprit, la subtilité de mes combinaisons! Il est un maître qui, sans peine, nous dame le pion à tous, qui d'un brusque caprice dérange toutes nos chimères, ce maître, c'est le hasard.

Il était à cent lieues de la situation présente, de la galerie, du bal de MM. Jardidier. Un léger coup, frappé sur son épaule, par le personnage au manteau vénitien, le rappela brusquement à la réalité.

—Etes-vous content, M. Verduret, demanda-t-il.

—Oui et non, monsieur le comte. Non, parce que je n'ai pas atteint complètement le but que je me proposais quand je vous ai prié de me faire admettre ici; oui, parce que nos deux coquins se sont livrés de telle façon que le doute n'est plus possible.

—Et vous vous plaignez?...

—Je ne me plains pas, monsieur le comte; je bénis au contraire le hasard, je devrais dire la Providence, qui vient de me révéler l'existence d'un secret dont je ne me doutais pas.

Cinq ou six invités qui, ayant aperçu le comte, s'approchaient de lui, interrompirent cette conversation. Le comte s'éloigna, mais non sans adresser au paillasse un salut plus amical encore que protecteur.

Lui, aussitôt, déposant sa bannière, se lança dans la foule devenue si pressée, qu'on ne circulait qu'avec les plus grandes difficultés. Il cherchait Madame Fauvel. Elle avait quitté la galerie et il la trouva établie sur une banquette du grand salon, causant avec Madeleine. Elles étaient, l'une et l'autre, fort animées.

—Bon! pensa le paillasse, elles s'entretiennent de la scène; mais que sont devenus Lagors et Clameran?

Il ne tarda pas à les apercevoir. Ils allaient et venaient, traversant les groupes, saluant, adressant la parole à une foule de personnes.

—Je parierais, murmura le paillasse, qu'il est question de moi. Ces honorables messieurs cherchent à savoir qui je suis. Cherchez, mes bons amis, cherchez...

Bientôt ils y renoncèrent. Ils étaient si préoccupés, ils éprouvaient un tel besoin de se trouver seuls pour réfléchir et délibérer, que sans attendre le souper, ils allèrent prendre congé de Madame Fauvel et de sa nièce, annonçant qu'ils se retiraient.

Ils disaient vrai. Le paillasse les vit gagner le vestiaire, prendre leurs manteaux, descendre le grand escalier et disparaître sous le porche.

—Tout est dit, pour ce soir, murmura-t-il, je n'ai plus rien à faire ici.

Et à son tour, il sortit, après avoir passé un immense pardessus qui cachait presque entièrement son costume.

Il y avait à la porte bien des voitures libres, mais le temps était beau, bien que froid, le pavé était sec, le paillasse décida qu'il rentrerait à pied, se disant que le grand air, le mouvement, la marche, tasseraient ses idées, encore confuses.

Allumant un cigare, il remonta la rue Saint-Lazare et tourna Notre-Dame-de-Lorette pour gagner le faubourg Montmartre.

Tout à coup, au moment où il s'engageait dans la rue Olivier un homme, sortant de l'ombre où il se tenait caché, bondit jusqu'à lui, le bras levé, et, de toutes ses forces, le frappa.

Le paillasse, heureusement pour lui, avait cet instinct merveilleux du chat, qui se dédouble, pour ainsi dire, qui peut, tout à la fois, guetter et veiller à sa sûreté, regarder d'un côté et voir de l'autre.

Il vit, ou plutôt il devina l'homme tapi dans l'ombre, et le sentit, en quelque sorte, se précipiter sur lui et il put se renverser à demi sur ses jarrets robustes, en essayant de parer avec ses mains.

Ce mouvement lui sauva certainement la vie, et c'est dans le bras qu'il reçut le furieux coup de poignard qui devait le tuer.

La colère, encore plus que la douleur, lui arrachèrent une exclamation.

—Ah! canaille! s'écria-t-il.

Et aussitôt, bondissant d'un mètre en arrière, il tomba en garde.

Mais la précaution était inutile.

Voyant son coup manqué, l'assassin ne revint pas à la charge. Il poursuivit sa course et bientôt disparut dans le faubourg Montmartre.

—C'est Lagors, certainement, murmurait le paillasse, et de Clameran ne doit pas être loin. Pendant que je tournais l'église d'un côté, ils l'ont tourné de l'autre et sont venus m'attendre ici.

Sa blessure, cependant, le faisait cruellement souffrir.

Il alla se placer sous un réverbère pour l'examiner. Elle ne présentait sans doute aucune gravité, mais elle était fort large et le bras était traversé de part en part.

Il déchira son mouchoir de poche, en fit quatre bandes et s'entortilla le bras avec la dextérité d'un interne des hôpitaux.

—Il faut, pensait-il, que je sois sur la piste de choses bien graves, pour que ces misérables se soient résolus à un meurtre. Des gens habiles comme eux, quand ils n'ont à redouter que la police correctionnelle, ne risquent pas bénévolement la cour d'assises.

Cependant, rester là, sur cette place, n'était pas possible. Il s'assura qu'à la condition de braver une douleur très vive, il pouvait encore se servir de son bras, et il poursuivit son ennemi, ayant bien soin de tenir le milieu de la chaussée et évitant les coins sombres.

Il ne voyait personne, à la vérité, mais il était persuadé qu'on le suivait.

Il ne se trompait pas. Lorsque arrivé au boulevard Montmartre il traversa la chaussée, il distingua deux ombres qu'il reconnut, et qui la traversèrent presque en même temps que lui, un peu plus haut.

—J'ai affaire, murmura-t-il, à des gredins déterminés, ils ne se cachent même pas pour me suivre. Ils sont fins.

Ils doivent être rompus à des aventures comme celle-ci, j'aurai du mal à leur faire perdre ma piste. Ce n'est pas avec ces guillards-là que réussirait le tour de la voiture, qui a si bien mis Fanferlot dedans. Il faut ajouter de plus que mon diable de chapeau gris est comme un phare dans la nuit et se voit d'une lieue.

Il remontait alors le boulevard, et sans avoir besoin de détourner la tête, il devinait ses ennemis, à trente pas à peu près en arrière.

(A suivre)

UNE BELLE FAMILLE FRANCO-AMERICAINE



M. ET MME JEAN-BAPTISTE METHE, de Springfield, Mass., qui viennent de célébrer leurs noces d'or. Ils se sont mariés le 27 octobre 1873 à Saint-Alexandre d'Iberville, P. Q. On remarque aux côtés des jubilaires assis au centre leur quatorze enfants dont les noms suivent: M. Adhémar Méthé, de New-Bedford; Isaïe Méthé, de Springfield; Joseph et Hormisdas Méthé, de Greenwich, Connecticut; Soeur Marie-Eléonore, du couvent de Saint-Hyacinthe; Gilbert, Horace ,Albert et Elphège Méthé, de Springfield; Adélard Méthé, de Chicopee; Mme Grace Courtemanche, Rose-Alma et Antoinette Méthé, de Springfield, et Adrien Méthé, de Chicago.

POUR DIMINUER LA FREQUENCE DES INCENDIES

Suite de la page 9

raisonnable que le reste du pays, et nous contribuons comme les autres à l'appauvrissement de la nation. Alors que la moyenne des pertes par le feu est d'environ 80 sous par tête, dans les pays d'Europe, elle s'élève à $6.20 en Canada. Si l'on ajoute les frais de protection, le feu dévore chez nous annuellement de 50 à 60 piastres à chaque père de famille de 5 enfants.

Considérons que les immeubles et les marchandises détruits par le feu sont une perte sèche. Les compagnies d'assurances ne rétablissent pas ces valeurs détruites; elles compensent les sinistrés qui sont assurés, puis prélèvent sur la population les primes nécessaires à combler ce déficit. Tout le monde se trouve taxé par le feu, personne n'y échappe. Le prix de l'assurance est ajouté par les fabricants, par les marchands au coût des marchandises. Et ainsi le feu augmente le prix de la nourriture, de l'ameublement, du logement et de toutes les nécessités de la vie.

Le plus triste, c'est que le feu n'épargne pas les vies humaines: aux Etats-Unis et au Canada réunis, 15,000 vies, chaque année; en notre bonne ville de Montréal cette année, seulement, SEIZE personnes ont perdu la vie au cours d'incendies, dont trois pompiers. La plupart des victimes du feu sont des enfants de moins de douze ans.

Cet exposé est-il suffisant pour vous engager à la prudence lorsqu'il s'agit du feu? voulez-vous être de ceux qui se protègent contre les incendies? Si tout le monde se met généreusement de la partie je suis sûr que les trois-quarts des incendies seront évités. Ne manquez pas d'aider les pompiers, les inspecteurs du Bureau de Prévention dans le travail qu'ils font pour vous.

FEU Mme J.-B. DENYS

Nous sommes au regret d'annoncer la mort de Mme Jean-Baptiste Denys, née Georgianna Majeau, survenue en sa demeure, 158 parc Lafontaine, hier soir, après quelques jours de maladie. La défunte, dame de Sainte-Anne, était l'épouse de M. J.-B. Denys, organiste de la paroisse Saint-Edouard, et laisse,



FEU Mme J.-B. DENYS

pour déplorer sa perte, outre son mari, deux filles, Mlles Cécile et Gertrude Denys, et un fils, M. Jean-Paul Denys; sa belle-mère, Mme Thomas Majeau. Les funérailles auront lieu en l'église Saint-Louis de France, lundi, à 8 h. Aussitôt après le service, la dépouille mortelle sera conduite à Sainte-Julienne, lieu de la sépulture.

Nos sympathies à la famille en deuil.

ELECTIONS DU BOARD OF TRADE DE LA RIVE SUD

(Spécial à la PRESSE)

Saint-Lambert, 6. — La dixième réunion annuelle du Board of Trade de la rive sud a eu lieu ici, hier soir. Les élections ont donné le résultat suivant: président, R.-J. Walker, Greenfield Park; 1er vice-président, l'échevin J.-A. Gareau, Longueuil; 2e vice-président, B.-W. Scott, Montréal-Sud; 3e vice-président, H.-H. Craig, S.-Lambert; directeurs: MM. Victor Pigeon, l'échevin Aimé David et Nicholl, Longueuil; MM. Taylor, Lebrog et Giroux, S.-Lambert; D. McQuaid, Montréal-Sud; M. F.-W. Atkinson, paroisse de Longueuil et S.-Hubert. E. Condon, secrétaire-trésorier.

LES NOUVELLES DE LA NAVIGATION

Le "Melita", Pacifique Canadien, est arrivé à Montréal ce matin.

L'"Andenia", Cunard, partira de Montréal demain après-midi.

Le "Megantic", White Star-Dominion, partira d'Halifax lundi prochain.

Le "Montclare", Pacifique Canadien, est arrivé hier soir à Québec, et est attendu à Montréal demain matin, de bonne heure.

Le "Dorie", White Star-Dominion, est attendu demain matin à Québec, et demain soir ou lundi matin à Montréal.

Le "Marburn", Pacifique Canadien, est attendu ce soir à Québec, et demain matin à Montréal.

Le "Cassandra", Anchor-Donaldson, est attendu demain soir à Québec, et lundi soir à Montréal.

Le "Canopic", White Star-Dominion, est attendu demain soir ou lundi matin à Halifax.

Le "Mauretania", Cunard, est arrivé hier à New York.

Le "Chicago", compagnie Générale Transatlantique, était attendu cet avant-midi à New York.

Le "Baltic", White Star, est attendu demain après-midi à New York.

LES TRIBUNAUX CIVILS

Dans une cause d'Edward-H. Sohn contre F.-H. Quirt, l'hon. juge Mercier a appliqué le principe de droit civil qui veut qu'une personne qui achète une marchandise d'un commerçant en semblable matière, même lorsque cette marchandise a été volée, ne peut être obligée de la remettre à son véritable propriétaire sans avoir été remboursée du montant qu'elle a payé pour l'acquérir.

Sohn déclarait que son auto, d'une valeur de $1,900, avait été volé et fut plus tard retrouvé en la possession de Quirt. Celui-ci répondait à l'action en disant ne pas être tenu de remettre l'auto tant qu'il n'aurait pas été remboursé de la somme payée, l'ayant acquis d'un commerçant d'autos. Cette défense a été maintenue.

DOMMAGES ACCORDES

A la suite d'une décision de l'hon. juge de Lorimier, la Bramson Auto Service Limited devra payer $161.40 de dommages à François-d'Assise Martin dont l'auto avait été assez sérieusement endommagé par un taxi de la défenderesse. L'accident s'était produit rue Sherbrooke ouest.

ACTION MAINTENUE

L'hon. juge Mercier a condamné J.-E. Tremblay à payer $130 à Paul Capra qui avait fait certaines réparations à la maison du défendeur. Capra avait enregistré son privilège de constructeur sur la maison et, dans son action, il ajouta à la dette principale les frais d'enregistrement. Le juge lui a accordé tout le montant qu'il réclamait car, tel que le veut la loi, le privilège avait été enregistré avant que les travaux ne fussent terminés.

EN AMIRAUTE

La Cour d'amirauté a évalué à $3,053 les dommages causés par le navire "Ignazio Florio", lorsque celui-ci cassa ses amarres, au quai de l'Imperial Oil Company et occasionna une perte de plus de 1,300 barils d'huile. Le cas avait été soumis au registraire de la cour qui fixa les dommages au montant susdit. C'est cette décision que le juge a confirmée.

GROSSE POURSUITE

Une action au montant de $100,000 a été intentée à la ville de Montréal par la Quebec New England Hydro-Electric Corporation. Il s'agit d'une réclamation de dommages pour bris de contrat.

ECHOS DE SOREL

(Du correspondant de la PRESSE)

Sorel, 6.—Comme il a été déjà annoncé, la Compagnie Canada Steamship Lines a choisi notre port pour y mettre en hivernage et faire réparer la plus grande partie de sa flotte.

On apprend aussi, qu'une puissante compagnie de transport est à négocier l'achat d'une de nos plus importantes usines et que sa flotte, composée d'une quarantaine de navires et de barges seront réparés ici au cours de l'hiver prochain.

D'un autre côté, la compagnie du chemin de fer Q.M. & S., vient d'obtenir du conseil de ville, la concession d'un terrain sur le Richelieu, près de l'aqueduc, où elle fera construire un quai de huit cents pieds de longueur, pour l'accommodation des steamers qui transporteront à Sorel du bois de pulpe et autre matériel pour être distribué par chemin de fer dans les différentes parties du pays et aux Etats-Unis.

L'exécution de ces importants travaux procurera à la population ouvrière de cette ville du travail pendant tout l'hiver.

—Mardi dernier, Mme J.-B.-A. Falardeau a reçu le Cercle des dames de Sorel. Les prix furent gagnés par Mmes L.-H. Paquin et P.-A. Lavallée.

—La commission du service civil annonce qu'elle tiendra les 6 et 7 novembre 1923, des examens de concours généraux pour commis-sténographes junior, commis-dactylographe junior et commis (hommes). Pour le district de Sorel, ces examens auront lieu au collège Mt-S.-Bernard.

—M. J.-B. Brousseau, avocat, est de retour d'une excursion de chasse dans les forêts du nord où il a eu la bonne fortune d'abattre plusieurs belles pièces de gibier, entre autres un superbe orignal.

UN BANQUET D'ADIEU A VICTORIAVILLE

(Du correspondant de la PRESSE)

Victoriaville, 6. — Un banquet a été offert, lundi, par des hommes d'affaires de Victoriaville et des environs, au châlet "Les Cèdres", à M. Achille Marchand, depuis 25 ans gérant de la succursale de la Banque Molson, à Victoriaville, qui prend définitivement sa retraite.

Des lettres d'excuses avaient été envoyées par M. Pratt, gérant-général de la Banque Molsons, l'hon. J.-E. Perreault, le sénateur Lavergne, le chevalier F.-C. Marquis, MM. Rubin, Alf. Pradin, J. Blanchet, Nap. Rousseau, et autres.

Au banquet présidé par son honneur le maire Drouin, plus de soixante personnes se pressaient autour des tables.

A l'issue du banquet, le maire Drouin, au nom de toute notre population, exprima à M. Marchand, les sentiments de reconnaissance que l'estime qui lui ont mérités de la part des citoyens de Victoriaville et des environs, son sens éclairé des affaires mis au service de tous, et, son entier dévouement pour tout ce qui pouvait être utile à l'avancement de notre ville et au bien être de notre population et de celle de nos environs.

En terminant son discours, le maire présenta à M. Marchand au nom de ses nombreux amis de Victoriaville, une bourse et un sac de voyage, avec nécessaire de voyage en ébène.

M. Marchand, dans sa réponse où perçait son émotion, fit part de son regret de ne pouvoir plus coudoyer à l'avenir la multitude de ses amis qu'il aimait toujours à rencontrer. Il les assura de son bon souvenir.

Puis, entremêlés de chants gais, se succédèrent de nombreux discours, par l'hon. Paul Tourigny, MM. R. Paradis, E. Alain, R. de Villers, W. Girouard, avocat, d'Arthabaska, T. Thibault, maire de Saint-Valère, Joseph Boutet, maire de Sainte-Victoire, Aug. Bourbeau, journaliste, M. Espérance, nouveau gérant de la succursale de la Banque Molson à Victoriaville, J.-E. Trottier, gérant de la succursale de la Banque Provinciale, P. Marchand, avocat, fils du héros de la fête, J.-C.-A. Bordeleau, M. Bodden, R. Jolicoeur, et autres.

M. et Mme Marchand doivent entreprendre un voyage en Floride.

M. ROBERT COUZINOU

Il n'est pas une seule chanson de son programme qui n'ait valu une ovation à M. Robert Couzinou, hier soir, à son concert de la salle Windsor. Il dut bisser à plusieurs reprises et donner quelques rappels, exigences d'un auditoire très nombreux.

Le célèbre baryton français s'est manifesté comme un chanteur d'une rare puissance, à la voix étonnamment forte, solide, jeune, fraîche et chaude. Il a tout ce que l'on peut désirer comme organe pour l'exécution d'un programme aussi varié et brillant que celui qu'il donna. Exclusivement français, ce programme comportait des vieilles pièces de folklore, de classiques, romantiques et modernes.

Dans tous les siècles, M. Couzinou se montra parfait interprète avec une souplesse cassée aux plus dures épreuves et une grande facilité de transition. Il ressort cependant de l'ensemble qu'il est plus à l'aise dans l'opéra, où il peut donner plus d'ampleur à une voix merveilleuse qu'il doit continuellement retenir et contrôler dans les pièces de concert. "Pandore", de Nadaud, nous a montré aussi quel excellent lyrique il doit être en scène. Il a donné beaucoup de personnalité et d'originalité à toutes ses compositions, notamment "En passant par la Lorraine", "Auprès de ma blonde", la sérénade de Méphitofélès, "Pandore" et les trois Hussards.

Dans toutes ses autres chansons, de Handel, Berlioz, Franck, Martini, De la Tombelle, Fauré, Paulin, Rabey, Hahn, Messager et Massé, on ne saurait désirer de meilleure et plus vivante interprétation; son débit est tout ce qu'il y a de pur, de net et de précis. Son accompagnateur, M. H.-Maurice Jacquet, joua le prélude en mi bémol, de Bach, et quelques pièces de sa composition. Son beau talent était d'ailleurs servi par un excellent instrument.

A. ARCAND.

A L'UNIVERSITE McGILL

L'université McGill a distribué, hier soir, 58 diplômes aux étudiants méritants, parmi lesquels on remarque trois Canadiens-français: MM. Arthur Pepin, de Shefford, bâchelier ès sciences commerciales; Charles-Auguste Morin, de Montréal, bâchelier ès sciences appliquées; Henri-Edmond Bourgoin, de Pointe-aux-Trembles, bâchelier ès arts.

J.-B.-C. TRESTLER
Chirurgien Dentiste
Je suis maintenant installé dans mon nouveau studio
195 Ave. LAURIER Ouest
Près ave. du Parc. Tél. St-Le 2974.
3,6,10,13,17 p

L'ENQUETE SUR LA HOME BANK

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 6. — Le ministre des finances est parti pour Toronto, hier. Il est entendu qu'il s'occupera du cas de la "Home Bank". Des rumeurs affirment que certains membres du cabinet préconisent une enquête par commission royale, tandis que les autres sont d'avis de se limiter aux procédures judiciaires ordinaires.

PAS D'INTERVENTION

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 6. — Le gouvernement de la province de Québec n'a pas l'intention d'intervenir dans les procédures criminelles contre les directeurs et officiers de la "Home Bank". C'est ce que nous apprenons de source autorisée. Comme les personnes en question sont déjà poursuivies dans l'Ontario, le gouvernement de Québec n'a pas autre chose à faire qu'à surveiller les événements, ce qu'il fait d'ailleurs.

BENEDICTION, DEMAIN, DE L'EDIFICE CENTRAL DES SYNDICATS CATHOLIQUES

C'est demain qu'aura lieu la bénédiction solennelle de l'édifice central des syndicats ouvriers catholiques et nationaux, à Montréal. Cet édifice est situé à l'angle des rues Demontigny et Beaudry. De grands préparatifs de fête ont été faits pour célébrer cet événement important dans le mouvement ouvrier catholique. M. l'abbé Ed. Hébert, anmônier général, a adressé aux syndiqués catholiques un message dans lequel il remercie les ouvriers syndiqués qui ont coopéré à cette oeuvre.

La cérémonie sera présidée par Mgr Georges Gauthier, archevêque coadjuteur de Montréal, et commencera à 4 h. p.m. précises. Après la bénédiction, il y aura réception par le conseil central des syndicats catholiques. Des discours seront prononcés par le président de ce conseil, M. C. Bernier, par M. l'abbé Hébert, et par Mgr Gauthier.

Le soir, à 8 heures, une grande veillée de famille aura lieu, pour tous les membres des syndicats catholiques, dans la grande salle de l'édifice central,durant laquelle tout un programme d'amusements sera exécuté.

TROIS CHINOIS QUI AURONT LEUR PROCES

Les trois Chinois Ah Ting, Hong Mok et Ching Chey arrêtés le 27 septembre par les agents Churchman, Chambers et Kavanagh, comme ils quittaient leur navire dans le port, ont comparu, hier après-midi, pour enquête, devant le juge en chef Décarie. Après l'audition des témoignages, le président du tribunal a décidé que les inculpés devaient subir leur examen volontaire, et il a fixé au 11 du courant la date de cette procédure.

CHASSE A L'HOMME, LA NUIT, A TRAVERS PORTES ET FENETRES

La police du poste No 6 soupçonnait deux individus nommés Walter Stuart et George O'Connor, demeurant au No 49a, rue Saint-Antoine, d'avoir de la drogue en leur possession et, la nuit dernière, le sergent DeBellefeuille se rendit sur les lieux en compagnie des agents spéciaux Charland et Bergeron. Les policiers se rendirent directement à la chambre occupée par les deux individus où ils surprirent, disent-ils, Stuart en train de donner une injection dans le bras de son compagnon.

Stuart, se voyant découvert, sauta dans la cour, plongeant à travers les vitres de sa fenêtre. Le constable Charland prit le même chemin. Stuart continuant sa course, passa ensuite à travers les vitres des portes de derrière et de devant d'un magasin voisin. Puis il s'élança dans la rue, il fut bientôt capturé par l'agent Bergeron, qui s'était aussi lancé à sa poursuite.

Dans la chasse à l'homme le constable Charland a tiré deux coups de feu. Stuart et O'Connor sont accusés d'avoir eu des drogues en leur possession. Dans leur chambre on a trouvé trois seringues hypodermiques ainsi que des poudres que l'on croit être de la drogue prohibée. Stuart s'est infligé des coupures aux bras.



"Non, évidemment", répondez-vous.

Pourtant, chaque raclage de votre rasoir est une supplique qu'il vous adresse en faveur de l'emploi du savon à barbe "HANDY GRIP" de Colgate; et chaque effort de résistance des poils de votre barbe indique qu'ils le réclament également.

L'irritation de la figure est l'appel de votre épiderme; "Servez-vous, s'il vous plait, de Colgate". Fermez-vous l'oreille à ces suppliques?

Le "Handy Grip" de Colgate vous donne rapidement une écume odorante qui fait redresser les poils de la barbe tout en les assouplissant à leur basse, où s'effectue le travail dû rasoir.

Il laisse la figure douce et rafraîchie.
Le "Handy Grip" dure des années. Les bâtons de remplacement, façonnés de manière à s'y adapter, ne vous coûtent que le prix du savon. Il n'y a pas de perte.

COLGATE & CO., Limited, Fondée en 1806, Bureau des ventes et manufacture MONTREAL

W. G. M. SHEPHERD, Seul agent au Canada, 137, rue McGill, MONTREAL

FABRIQUE AU CANADA

le savon à barbe COLGATE "HANDY GRIP" qui se Remplace

Chassez maux de tête, migraines, constipation et dyspepsie avec
L'EAU PURGATIVE
"RIGA"
En vente partout 25c la bouteille—Employez-la.
TALLIES POUR EUCHRE GRATIS SUR DEMANDE
Les Produits Riga, Limités, Montréal

ARTICLES QU'ON PEUT RECLAMER A LA POLICE

Le chef de police Wren, de Westmount, annonce que le détective Cutler est revenu d'Ottawa, remportant quantité de bijoux, fourrures et habits trouvés dans la chambre de Frank Melville, condamné à 5 ans de pénitencier pour cambriolage. Les personnes qui ont été victimes de vols, pourront s'adresser au poste de police, 21, rue Stanton, pour identifier et réclamer leur propriété.

MOUTON de PERSE
Nous attirons votre attention sur deux manteaux spéciaux la meilleure valeur à Montréal,
$185.00 en montant
SEAL FRANÇAIS
Joli manteau très spécial
$99.00 en montant
Réparations à prix modérés pour le mois d'octobre.
O. A. TREMBLAY
Manufacturier de Fourrures
330 BEAUBIEN EST
CALUMET 1630.

TARIF
Des annonces de naissances, mariages, décès et autres.

NAISSANCE: 50 centins chaque insertion selon la formule. Tout mot supplémentaire 3 centins par mot.

PROCHAIN MARIAGE: $1.00 chaque insertion selon la formule. Tout mot supplémentaire 3 centins par mot.

MARIAGE: 75 centins chaque insertion selon la formule. Tout mot supplémentaire 3 centins par mot.

DECES: 50 centins chaque insertion selon la formule. Tout mot supplémentaire 3 centins par mot.

MESSE DE REQUIEM: 75 centins chaque insertion selon la formule. Tout mot supplémentaire 3 centins par mot.

SERVICE ANNIVERSAIRE: 75 centins chaque insertion selon la formule. Tout mot supplémentaire 3 centins par mot.

REMERCIEMENTS: pour sympathies $1.00 chaque insertion selon la formule. Tout mot supplémentaire 3 centins par mot.

Tous les avis de Naissances, Mariages et Decès doivent être endossés des noms et prénoms authentiques des personnes donnant l'annonce, et toute annonce de fiançailles ou de mariage prochain ne pourra être publiée dans la "Presse" que si elle nous est communiquée par une personne connue dont la signature puisse être attestée comme authentique.

NAISSANCES

ALLAIRE—A Montréal, le 5 oct. 1923, à M. et Madame Zénon Allaire, née Alice Bélanger, un fils baptisé Joseph-René-Emile.

Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Bélanger, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme veuve François Bélanger.

BASTIEN—A l'Hôpital Miséricorde, à Montréal, le 3 octobre 1923, à M. et Mme Alphonse Bastien, née Graziella Dugas, un fils, baptisé Joseph-Jean-Luc.

Parrain et marraine, M. et Mme Gaspard Bastien, oncle et tante de l'enfant.

BERTHIAUME—A Montréal, le 28 septembre 1923, à M. et Mme Jean-H. Berthiaume, une fille, baptisée Marie-Laura-Gracia-Lucille.

Parrain et marraine, M. et Mme Rodrigue Leroux, amis de la famille. Porteuse, Mme veuve Berthiaume, grand'mère de l'enfant.

BONAVENTURE—A Montréal, le 3 octobre 1923 à Monsieur et Madame J. E. Bonaventure, des Trois-Rivières, née Jeanne Ouellette, un fils baptisé Louis-Rosaire-Jean-Claude.

Parrain et marraine, M. et Mme J. L. Renaud, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme W. Ouellette, grand'mère de l'enfant.

BOURDEAU—A Montréal, le 27 sept. 1923,A.M. et Mme D.Bourdeau,un fils baptisé Joseph-Albert-André.

Parrain et marraine, M. et Mme Albert LeGuerrier, de Notre-Dame de la Merci, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Paul Crépeau, tante de l'enfant.

BOUTIN—A Montréal, le 30 septembre 1923, au No 2528A Chateaubriand, à M. et Mme J.-Geo. Boutin, un fils baptisé Joseph-Arthur-Raymond.

Parrain et marraine, M. et Mme J.-A. Dexy, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Garde Dubé.

CARDINAL—A Montréal, le 29 sept. 1923, au No 1737 Côte-des-Neiges, à M. et Mme Auguste Cardinal née Germaine Deguire, une fille baptisée Marie-Béatrice-Rollande.

Parrain et marraine, M. Alphonse Deguire, grand-père de l'enfant, et Mlle Béatrice Deguire, tante de l'enfant.Porteuse, Mme veuve Alphonse Cardinal, grand'mère de l'enfant.

CASAVANT—A Montréal, le 23 septembre 1923, au numéro 2625 Avenue du Parc, à M. et Mme Jos. C. Casavant, née Anna Vallée, une fille baptisée Marie-Henriette-Yvette.

Parrain et marraine, M. Albert Casavant et Mme Joseph Casavant, oncle et grand'mère de l'enfant. Porteuse, Mme Nap. Vallée, grand'mère de l'enfant.

COUSINEAU — A Montréal, le 1er octobre 1923, à M. et Mme J.-W. Cousineau née Maria Bolleau, une fille baptisée Marie-Juliette-Jeannette.

Parrain et marraine, M. et Mme Henri Bolleau, oncle et tante de l'enfant.

DESJARDINS—A Montréal, le 2 octobre 1923, au No 148 rue Marquette, à M. et Mme Ernest Desjardins, née Blanche Dupont, une fille, baptisée Rose-Blanche-Marielle.

Parrain et marraine, M. Lucien Desjardins, oncle de l'enfant, et Mme J. Desjardins, grand'mère de l'enfant. Porteuse, garde Daoust.

DUFRESNE — A l'Ile Bizard, le 29 sept. 1923 à M. et Madame Aristide Dufresne, née Marie-Louise Major, un fils baptisé Joseph-Aquila-Hubert-Guy.

Parrain et marraine, M. Hubert et Mlle Laure Senécal. Porteuse, Mme Martel, tante de l'enfant.

BOUTIN—A Montréal, le 30 septembre 1923, au No 2528A Chateaubriand, à M. et Mme J.-Geo. Boutin, un fils baptisé Joseph-Arthur-Raymond.

Parrain et marraine, M. et Mme J.-A. Dexy, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Garde Dubé.

CARDINAL—A Montréal, le 29 sept. 1923, au No 1737 Côte-des-Neiges, à M. et Mme Auguste Cardinal née Germaine Deguire, une fille baptisée Marie-Béatrice-Rollande.

Parrain et marraine, M. Alphonse Deguire, grand-père de l'enfant, et Mlle Béatrice Deguire, tante de l'enfant.Porteuse, Mme veuve Alphonse Cardinal, grand'mère de l'enfant.

CASAVANT—A Montréal, le 23 septembre 1923, au numéro 2625 Avenue du Parc, à M. et Mme Jos. C. Casavant, née Anna Vallée, une fille baptisée Marie-Henriette-Yvette.

Parrain et marraine, M. Albert Casavant et Mme Joseph Casavant, oncle et grand'mère de l'enfant. Porteuse, Mme Nap. Vallée, grand'mère de l'enfant.

COUSINEAU — A Montréal, le 1er octobre 1923, à M. et Mme J.-W. Cousineau née Maria Bolleau, une fille baptisée Marie-Juliette-Jeannette.

Parrain et marraine, M. et Mme Henri Bolleau, oncle et tante de l'enfant.

DESJARDINS—A Montréal, le 2 octobre 1923, au No 148 rue Marquette, à M. et Mme Ernest Desjardins, née Blanche Dupont, une fille, baptisée Rose-Blanche-Marielle.

Parrain et marraine, M. Lucien Desjardins, oncle de l'enfant, et Mme J. Desjardins, grand'mère de l'enfant. Porteuse, garde Daoust.

DUFRESNE — A l'Ile Bizard, le 29 sept. 1923 à M. et Madame Aristide Dufresne, née Marie-Louise Major, un fils baptisé Joseph-Aquila-Hubert-Guy.

Parrain et marraine, M. Hubert et Mlle Laure Senécal. Porteuse, Mme Martel, tante de l'enfant.

BONAVENTURE—A Montréal, le 3 octobre 1923 à Monsieur et Madame J. E. Bonaventure, des Trois-Rivières, née Jeanne Ouellette, un fils baptisé Louis-Rosaire-Jean-Claude.

Parrain et marraine, M. et Mme J. L. Renaud, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme W. Ouellette, grand'mère de l'enfant.

BOURDEAU—A Montréal, le 27 sept. 1923,A.M. et Mme D.Bourdeau,un fils baptisé Joseph-Albert-André.

Parrain et marraine, M. et Mme Albert LeGuerrier, de Notre-Dame de la Merci, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Paul Crépeau, tante de l'enfant.

BOUTIN—A Montréal, le 30 septembre 1923, au No 2528A Chateaubriand, à M. et Mme J.-Geo. Boutin, un fils baptisé Joseph-Arthur-Raymond.

Parrain et marraine, M. et Mme J.-A. Dexy, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Garde Dubé.

CARDINAL—A Montréal, le 29 sept. 1923, au No 1737 Côte-des-Neiges, à M. et Mme Auguste Cardinal née Germaine Deguire, une fille baptisée Marie-Béatrice-Rollande.

Parrain et marraine, M. Alphonse Deguire, grand-père de l'enfant, et Mlle Béatrice Deguire, tante de l'enfant.Porteuse, Mme veuve Alphonse Cardinal, grand'mère de l'enfant.

CASAVANT—A Montréal, le 23 septembre 1923, au numéro 2625 Avenue du Parc, à M. et Mme Jos. C. Casavant, née Anna Vallée, une fille baptisée Marie-Henriette-Yvette.

Parrain et marraine, M. Albert Casavant et Mme Joseph Casavant, oncle et grand'mère de l'enfant. Porteuse, Mme Nap. Vallée, grand'mère de l'enfant.

COUSINEAU — A Montréal, le 1er octobre 1923, à M. et Mme J.-W. Cousineau née Maria Bolleau, une fille baptisée Marie-Juliette-Jeannette.

Parrain et marraine, M. et Mme Henri Bolleau, oncle et tante de l'enfant.

DESJARDINS—A Montréal, le 2 octobre 1923, au No 148 rue Marquette, à M. et Mme Ernest Desjardins, née Blanche Dupont, une fille, baptisée Rose-Blanche-Marielle.

Parrain et marraine, M. Lucien Desjardins, oncle de l'enfant, et Mme J. Desjardins, grand'mère de l'enfant. Porteuse, garde Daoust.

DUFRESNE — A l'Ile Bizard, le 29 sept. 1923 à M. et Madame Aristide Dufresne, née Marie-Louise Major, un fils baptisé Joseph-Aquila-Hubert-Guy.

Parrain et marraine, M. Hubert et Mlle Laure Senécal. Porteuse, Mme Martel, tante de l'enfant.

GARCEAU—A Montréal, le 30 septembre 1923, M. et Mme J.-A. Garceau, née Jeanne Savoie, ont l'honneur de faire part à leurs parents et ami.s de la naissance d'une fille baptisée par l'abbé Ernest Gauthier, vicaire à Saint-Henri, Marie-Marguerite-Annette-Gisèle.

Parrain et marraine, M. Réné Savoie et Mlle Annette Savoie, oncle et tante de l'enfant.

GAUTHIER — A Montréal, le 26 septembre 1923, au No 476 rue Délorimier, à M. et Mme J.-W. Gauthier, une fille baptisée Marie-Thérèse-Marguerite.

Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Varin, grands-parents. Porteuse, garde Bayard.

LACOMBE—A Montréal, le 1er octobre 1923, à M. et Madame Auguste Lacombe, née Marie-Reine Nantel, un fils baptisé Joseph-Maurice-Rolland.

LASALLE—A Montréal, le 28 sept. 1923 au No 5435 rue Cartier à M. et Mme Lucien Lasalle, née Yvonne Desjardins, un fils baptisé Joseph-Melchior-Yvon.

Parrain et marraine, M. et Mme Melchior Mathieu, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme F.-X. Desjardins, grand'mère de l'enfant.

MARTINEAU — A Châteauguay village, le 1er octobre 1923, à M. et Mme J.-Emery Martineau, un fils, baptisé Joseph-Fernand-Rosaire.

Parrain et marraine, M. et Mme J.-F. Martineau, imprimeur de Montréal, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Henri Martineau, grand'mère de l'enfant.

MARTINEAU—A Montréal, le 3 octobre 1923, au No 806 rue Henri-Dubler, à M. et Mme E. Martineau, une fille, baptisée Marie-Rhéa-Yolande.

Parrain et marraine, M. Alexis Martineau et Mlle Rhéa Boileau, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme veuve Alcide Martineau.

NAISSANCES

LAMOTHE—A Montréal, le 1er octobre 1923, à M. et Mme Roméo Lamothe, un fils, baptisé Joseph-Georges-Roland.

Parrain et marraine, M. et Mme Georges Lamothe, oncle et tante de l'enfant.

MERINEAU—A Montréal, le 30 septembre 1923 ,au No 2466 Drolet, à M. et Madame J. B. Arthur Mérineau, née Maria Thomas, un fils baptisé Joseph-Jacques-Albini.

Parrain et marraine, M. et Mme Louis Albini Lacombe, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme J. B. A. Mérineau, grand'mère de l'enfant.

MEUNIER — A Montréal, le 23 septembre 1923, à Monsieur et Madame O. Meunier, 1425 rue St-André, une fille.

Parrain et marraine M. et Mme J.-A. Bissonnette, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme A. Hills, grand'mère.

MEUNIER—M. et Mme Arthur Meunier, d'Ottawa, un fils baptisé Joseph-Emile-Réald.

Parrain et marraine: M. et Mme Emile Lapointe. Porteuse : Mme Edmond Lapointe.

MONTREUIL — Abord-à-Plouffe, le 29 sept. 1923, à M. et Mme Rosario Montreuil née Marie-Reine Clermont, une fille baptisée Marie-Raymonde-Violette.

Parrain et marraine,M. et Mme Moïse Clermont, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme Phillas Plouffe.

NEPVEU — A Montréal, le 29 sept. 1923, au No 283 rue Delaunaudière, à M. et Madame N. T. Nepveu, née Yvonne Rivard, une fille baptisée Marie-Hermance-Jeanne-d'Arc.

Parrain et marraine, M. Joseph Nepveu, Mlle Corinne Nepveu, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Honoré Daoust, grand'tante de l'enfant.

PINSONNEAULT—A Saint-Rémi, le 1er octobre 1923, à M. et Mme Clodomir Pinsonneault, un fils, baptisé Joseph-Roch-Jean-Rémi.

Parrain et marraine, M. Roch Pinsonneault et Mlle Florina Senécal, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Elzéar Pinsonneault, grand'maman de l'enfant.

RONDEAU—A Montréal, le 27 sept. 1923, à M. et Mme Mathias Rondeau, un fils: Joseph-Mathias-Méderic-Jacques.

Parrain et marraine, M. et Mme Méderic Roy, oncle et tante. Porteuse, Mme Eugène Janelle, grand'mère.

SALVAS—A Berthier, le 27 septembre 1923, à M. et Mme Joseph Salvas, une fille, Marie-Alice-Fleurette.

Parrain et marraine, M. et Mme Emile Salvas, d'Outremont.

ST-JEAN-LAMAIRE—A Montréal, le 24 septembre 1923, No 1716 St-Urbain, à M. et Mme J.-L. Léonard, St-Jean, une fille baptisée Marie-Marguerite-Gabrielle.

TREPANIER—Montréal le 1er octobre 1923, à M. Léopold Trépanier, née Yvonne Daoust, une fille baptisée Marie-Georgette-Pauline-Jeannine.

Parrain, Léopaul Martin, marraine, Georgette Trépanier. Porteuse, Mme Trépanier, grand'mère de l'enfant.

PROCHAINS MARIAGES

AUBERTIN-CUSSON—Le 13 octobre prochain, à 8 heures, sera célébré, en la chapelle du Sacré-Coeur de l'Immaculée-Conception, le mariage de Mlle Alexandrine Cusson, fille de M. Joseph Cusson, tailleur, à M. Alfred Aubertin, contremaître, fils de M. Joseph Aubertin, bourgeois. Il y aura réception le soir au No 2058 Cartier.

BORDUAS-HEROUX—Le 10 octobre prochain sera célébré en la chapelle de Notre-Dame des Victoires le mariage de Mlle Marguerite Héroux, fille de J.-A. Héroux à M. Maurice Borduas, fils de Pierre Borduas. Pas de faire part.

DAVID-GAGNE—Le 23 octobre prochain, 7 hre sera célébré à l'église St-Stanislas d'Otaska, le mariage de Mlle Pauline David, fille de M. Joseph David, 476 Fabre avec M. Louis George Gagné, fils de M. Gédéon Gagné, 628 Garnier. Pas de faire part.

DUPRAS-LABELLE — Le 17 octobre, à 7½ hrs. sera célébré à Notre-Dame de Lourdes, le mariage de Mlle Germaine Dupras, fille de Mme Dupras, à M. Alcibiade Labelle, fils de M. et Mme Louis Labelle, de S.-François de Sales. Pas de faire part.

FOURNIER-ASSELIN — Le 16 octobre prochain, à 8 heures, sera célébré en la Cathédrale de Valleyfield, le mariage de M. Albert Fournier à Mlle Dolorès Asselin. Pas de faire part.

FOURNIER-ASSELIN — Le 16 octobre prochain, à 8 heures, sera célébré en la Cathédrale de Valleyfield, le mariage de M. Alnurd Fournier à Mlle Solanges Asselin. Pas de faire part.

GRAVEL-MONGEAU—Lundi le 8 octobre sera célébré en l'église de Chateauguay à 8 hrs et demi le mariage de Mlle Eva Mongeau à M. Léo Gravel, de St-Lambert.

HURTEAU-CANTIN—Le 8 oct. prochain sera célébré à 7 hrs, en l'église Ste-Clothilde, le mariage de Mlle Alma Hurteau, fille de M. Jean-Baptiste Hurteau à M. Rosaire Cantin, fils de Mme Vve Cantin, de Ville St-Pierre. Pas de faire-part.

LAURIN-DANIS—Le 16 octobre prochain sera cél



Laine

Appropriée pour chandails et ouvrages de fantaisie; choix de 50 nuances unies ou chinées, en balles d'une once; la balle . . .

.12½

Laine

FINGERING, de fabrication anglaise; 4 brins; appropriée pour chandails ou bas; choix de 18 nuances en écheveaux d'un ¼ de lb, qualité de 3.00 la lb pour

1.89

—Au rez-de-chaussée.

Magasin Ouvert le Samedi Soir Jusqu'à 10 Heures

Dupuis Frères
LIMITÉE

LE MAGASIN DU PEUPLE

447-449 rue Ste-Catherine Est, coins St-André et St-Christophe.

J.-N. Dupuis, Président. Eug. Dupuis, Vice-Président. A.-J. Dugal, Directeur-Gérant.

Sacs de Voyage

en peau de vache fendue, finie grain lion de mer; poignée double recouverte de même cuir; monture en acier; fermoirs et serrure en cuivre; longueur 18 pouces **4.95**

—Au deuxième.

Robes d'Auto



appropriées aussi pour voyages; qualité tout laine, très bien confectionnées; choix de jolis dessins; dimensions: 60 x 72; prix réduit de 18.50 à **13.95**

Couvertures

en finette (flanellette) marque Dominion Ibex; nuances gris ou blanc avec filets bleus ou roses; dimensions: 12/4; la paire . . . **2.65**

Couvertures

en finette (flanellette) blanche pour lits d'enfants; qualité très souple; filets de couleur; dimensions:

27 x 36, la paire . . . **1.10**
32 x 46, la paire . . . **1.25**

Couvertures

en édredon pour lits d'enfants; choix de jolis dessins sur fond bleu ou rose; dimensions:

30 x 40, chacune . . . **1.25**
36 x 50, chacune . . . **1.95**

Couvertures

en laine et soie pour lits d'enfants; très belle qualité; nuances: bleu ou rose; dimensions: 27 x 38, chacune,

3.50 et **3.95**

Couvertures

en pure laine blanche; filets bleus ou roses, dimensions et pesanteur:

56 x 76—5 lbs . . . 6.75
60 x 50—6 lbs . . . 7.95
64 x 84—7 lbs . . . 9.95
68 x 88—8 lbs . . . 11.50
72 x 90—9 lbs . . . 12.95

Couvertures

en laine blanche de qualité très pesante; filets bleus ou roses; dimensions pour lit double; la paire . . . **10.95**

Couvertures

en laine grise Union; qualité pesante et chaude; dimensions:

58 x 76, la paire . . . **4.95**
64 x 84, la paire . . . **6.95**

Couvertures

en laine grise; filets de couleur; dimensions pour lit double; pesanteur 8 lbs, la paire **10.50**

Couvertures

en finette (flanellette) 10/4 blanche ou grise; filets bleus ou roses; la paire **1.98**

—Au premier.

Manteaux Garnis de Fourrure **37.50**

Qualités jusqu'à 50.00 pour



Très jolis modèles en duvetine tout laine, avec col et manchettes en castorine, très belle doublure toute la longueur; nuances: sable, taupe, brun, renne. Toutes les grandeurs.

Middies



en flanelle, choix de 4 modèles attrayants dans les nuances marine, rouge, maïs; différentes grandeurs; qualité de 4.00 pour . . . **2.98**

Jolies Robes *Réduites à* 7.98



Grande variété de modèles en crêpe All Tyme; choix de nuances avec garniture de couleur faisant contraste; confection très soignée; lundi, prix très spécial **7.98**

—Au premier.

Une Offre Extra Spéciale

KIMONOS *en Crêpe* **1.98**

Prix réduits de 2.49 et 2.98 à

Ces kimonos sont de très belle apparence et de bonne qualité; modèles des plus attrayants en crêpe avec jolie garniture artistique de broderie à la main, en fibres de soie; ou avec plissé autour du col et des manches; choix des plus belles nuances de bleu ciel, Copenhague, rose, héliotrope, lavande, etc. Grandeurs: 36 à 44; prix réduits de 2.49 et 2.98 à

1.98

—au premier.

Une Autre Vente de Nouveaux Tissus à Robes et à Manteaux

A des Prix de Grande Economie, Lundi

Drap Polo **1.69**

Réduit de 2.50 la verge à . . . . .

DRAP POLO tout laine, 54 pouces de largeur; nuances foncées et mi-foncées; bonne pesanteur pour manteaux d'automne et d'hiver.

Tricotine **1.89**

Réduite de 3.50 la verge à . . .

TRICOTINE bleu marine tout laine, 50 pouces de largeur, fabrication française; un des tissus les plus en vogue pour robes et costumes.

Velours Duvetine **3.95**

Réduit de 4.50 la verge à . . . . .

VELOURS DUVETINE, 54 pouces de largeur; surface finie chiffon; magnifique texture pour manteaux d'automne et d'hiver; grande variété des nuances les plus populaires cette saison, ainsi que noir



Imitation de Fourrure **3.95**

Réduite de 5.00 à . . . . . .

50 verges d'astrakan noir de 46 pouces de largeur; très en demande cette saison pour petits manteaux genre "jaquette" ainsi que garnitures, etc., etc.

Serge Bleue **1.49**

Réduite de 1.95 la verge à . . . .

SERGE BLEU MARINE tout laine, 54 pouces de largeur; texture tissée serrée; qualité des plus durables pour vêtements de garçonnets et fillettes.

Velours à Côtes **1.69**

Réduit de 1.25 la verge à . . .

VELOURS A COTES, 27 pouces de largeur; texture cordée semi-gros, qualité garantie ne pas s'épiler ni s'effacer; nuances: bleu marine, rouge vin, grenat, myrte, vert réséda, violet, champagne et noir.

Drap Velours **2.49**

Réduit de 3.50 la verge à . . . . .

DRAP VELOURS tout laine, 54 pouces de largeur; nuances: sable, bleu beige, gris, renne, brun africain, bleu électrique, bleu marine et noir; tissu très chaud pour manteaux d'hiver.

Velutina à Costumes **2.85**

Réduit de 3.49 la verge à . . . .

VELUTINA à costumes, 35 pouces de largeur, surface d'un fini brillant, qualité garantie ne pas s'éplier; nuances: bleu marine, brun africain, gris, henné et noir.

Crêpe de Chine **1.95**

Réduit de 2.50 la verge à . . .

CREPE DE CHINE, 40 pouces de largeur; texture garantie ne pas s'effiler ni s'étirer; qualité durable et se lavant bien, tissu très en demande pour robes, blouses, sous-vêtements, etc. Grand choix de nuances.

Messaline Duchesse **1.98**

Réduite de 2.50 la verge à . .

MESSALINE DUCHESSE, 36 pouces de largeur, qualité tout soie, surface d'un beau fini satin brillant; garantie ne pas rétrécir ni se couper; choix des nuances ordinaires et des plus nouvelles ainsi que noir.

3 Valeurs Insurpassables en Soies noir jais, double largeur

SOIE PAILLETTE noire, 36 pouces de largeur; qualité garantie ne pas s'effiler ni se couper; prix réduit de 1.95 la verge à **1.69**

SATIN CHARMEUSE noir, 40 pouces de largeur; surface d'un beau fini brillant; prix réduit de 2.95 la verge à **2.29**

SATIN DUCHESSE noir, 36 pouces de largeur; qualité spéciale pour jupes et robes; prix réduit de 3.95 la verge à . . . **2.95**

Paletots d'Automne pour Hommes **14.95**

Cheviote noir ou gris fer de bonne qualité; modèle chesterfield; confection soignée; bonne doublure en satin fermier croisé; grandeurs: 34 à 46.



Pantalons

en serge bleu marine tout laine, worsted ou tweed de bonne qualité; modèle avec 5 poches; bords unis ou relevés; choix de nuances. **3.98**

Pantalons de Travail

en bon tweed ou worsted de coton de qualité durable, nuances: brun ou gris avec fines rayures; confection solide, coupe ample; grandeurs: 31 à 46. . . . . . **1.89**

—Au rez-de-chaussée



Complets

à culotte droite pour garçonnets de 7 à 11 ans

Modèle Norfolk avec ceinture et plis. Tweed rayé gris ou quadrillé brun, tout laine **8.50**

Serge bleu marine tout laine **10.50**

—Au premier

2e Jour de notre Grande Vente de

Gants Courts

en Chamoisette pour Dames



Nuances: gris, mastic, pongée, castor, taupe, chamois, chameau, blanc et noir; 2 fermoirs; pointures: 6 à 7½; qualités de 1.00 et 1.25 la paire pour **.39**

—Au rez-de-chaussée.

Papier-Tenture

approprié pour cuisines, chambres à coucher et passages, bordure pour assortir; prix réduit de .12 le rouleau à. . . **.08**

Papier-Tenture

à rayures ou dessins fleuris, avec bordure découpée pour assortir; prix réduit de .22 le rouleau à. . . . . . **.15**

Papier-Tenture

dans un grand choix de nuances unies ou à rayures; grand choix de jolis dessins; prix réduit de .37 le rouleau à. . . **.24**

Papier-Tenture

à effet de cretonne, approprié pour fumoirs, salles à manger et passages; prix réduit de .42 le rouleau à . . . . . . **.32**

Flanelle, Flanellette, Tissus Lavables

COTON ouaté non blanchi, approprié pour couches de bébés, etc.; la verge . . . **.19**

FLANELLE importée; 54 pouces de largeur; nuances: bleu saxe, héliotrope, Pékin, vert, beige, cardinal et brun; très en demande pour jupes et middies de fillettes; prix réduit de 2.25 la verge à **1.39**

FLANELLETTE blanche; qualité pesante, fini mousseux; 28 pouces de largeur; la verge . . . . . **.20**

NANSOUK blanc, 36 pouces de largeur; qualité sans apprêt; la verge . . . . **.19**

EDREDON de fantaisie, qualité très épaisse, 72 pouces de largeur; nuances: beige, mauve ainsi que couleurs combinées; tissu très en demande pour robes de chambre, etc.; prix réduit de 2.49 la verge à . **1.98**

MOUSSELINE de Lilie finie mercerisé; nuance rose; 36 pouces de largeur; spécial, la verge . . . . . **.39**

—Au premier.

Chapeaux Garnis pour Dames



CHAPEAUX garnis à moins que le prix de la manufacture; la plupart sont faits à la main, en velours Lyon de très bonne qualité; modèles appropriés pour dames âgées, jeunes femmes et jeunes filles; choix de toutes les nuances nouvelles pour l'automne; garniture d'ornements, de ruban et de fantaisies. Rég. 6.98 à 8.95 pour. **4.98**

6000 Disques "Columbia"

10 pouces

En Vente Lundi

5 pour → **1.00**

Rég. .75

Chansonnettes, Opéras, Dialogues, etc., en français par les artistes suivants:

Saucier — Dufault — Magnan
Vaillancourt — Thibaudeau
Pellerin — Asselin — Mercier
Moratti — Hamel

Etc., Etc., Etc.

Tous ces Records sont Neufs et Parfaits

Pas de commande téléphonique.

—Au rayon des phonographes, au deuxième.

Ampoules Electriques

AMPOULES Tungsten, garanties de première qualité; 15, 25 et 60 watts; 4 pour **.98**



AMPOULES "nitrogène";

100 watts, chacune 59
75 watts, chacune 49

—Au deuxième.

Epicerie — Tél. Est 8-0-0-0

Nous faisons la livraison gratuite dans toutes les parties de la ville et de la banlieue.

SPECIAUX POUR LUNDI

FARINE

Farine Ogilvie ou Maple Leaf:
Sac 7 lbs 31
Sac 24 lbs . . . 1.09
Sac 98 lbs . . . 4.29

Farine préparée Brodie XXX, sac 6 lbs . . .35

VINAIGRE — EPICES

Vinaigre blanc dans de grosses jarres à fruits; la jarre 49
Vinaigre de malt dans de grosses jarres à fruits; la jarre 55
Epices pour marinades; la lb. 30

DIVERS

Noix de coco en filaments (très frais); lb. 29
Essences de toutes sortes, marque Red Cap, le tube 35
Potage aux tomates, marque Clark; 12 boîtes . . . 1.19
Poudre à flan, marque Foster Clark; 6 paqs 25
Avoine roulée, marque Ogilvit, le gros paquet . . .21
Biscuits frais mélangés; 2 lbs 33
Poudingues de table, marque Harry Horne ou McLaren, 2 paqs 31
Sirop de table, marque Edwardsburg, la grosse jarre 50

SUCRE

Le meilleur sucre granulé, 10 lbs . . . 1.10
20 lbs 2.19
Cassonade blanche ou brune, 10 lbs . . . 1.05

PROVISIONS

Le meilleur bacon à déjeuner, lb 38
Bacon Windsor, lb 34
Oeufs frais, la doz. . . .38
Saindoux East-first ou Domestic, chaud, 3 lbs . .38
Viandes pour sandwich, 2 boîtes 25

BEURRE

Le meilleur beurre de crèmerie des Cantons de l'Est, lb 42
Par lots de 5 lbs 2.05

POUDRE A PATE EGG-O

Boîte 1 lb 20
Boîte 2½ lbs 72
Boîte 5 lbs 1.32

MIEL

Le meilleur miel de trèfle blanc, chaud, 5 lbs . . .83

THE, CAFE, CACAO

Thé Ceylan-Pekoe, lb . . .68
Thé Queen Quality, lb . .68
Thé Orange Pekoe, lb . .65
Café Moka-Java, lb . . .49
Café Standard, lb 59
Chocolat moulu et sucré, marque Baker; boîte ½ livre 24
Cacao Fry ou Baker; boîte ½ lb .24 — boîte 1 lb .47
Cacao Cowan Instantané; boîte 1 lb 47

CONFITURES, MARMELADE

Confitures aux prunes rouges, marque St. William, chaud. 4 lbs 59
Confitures aux framboises ou cassis noirs, chaud. 4 lbs 85
Confitures aux fraises pures, chaud. 4 lbs 89
Marmelade aux oranges, marque Smith ou St. William, chaud. 4 lbs . .59

EXCELLO

Une merveilleuse préparation pour faire les gâteaux; un paquet suffit pour faire 1½ lb de gâteaux; 2 paqs. . .25

Aiselles (atocas) bien fraîches, la pinte 25
Dattes Excelsior, 2 paqs .35
Pruneaux frais, 2 lbs . .21
Raisin épépiné, 2 paqs .29
Raisin sans pepins, paq. .20
Olives "Lunch Queen", bout. .25, .40 et 60

ARTICLES POUR LA LESSIVE

Savon Comfort ou Barsalou, 14 morceaux 99
Poudre à laver Comfort ou Babbitt, 1776, 4 paqs . .27
Soda à laver, 3 paqs . .25
Poudre d'ammoniaque, 6 paquets 23
Allumettes Buffalo (400), 3 paqs 31

PATATES

Les meilleures patates des Montagnes Vertes; garanties bien se conserver, 15 lbs 80
sac de 80 lbs 1.69
Oignons blancs, 4 lbs . .25



Bas

en cachemire et soie pour dames; choix de nuances: chameau, sable, pongée, brun, gris, noir et blanc; pointures: 8½ à 10; la paire.

1.00

—Au rez-de-chaussée.

Carpettes, Prélart, Linoléum, Congoléum

CARPETTES Wilton; grande variété de nuances et de dessins, à prix très réduits.

Dimensions:

6.9 x 7.6 . . **33.50**
6.9 x 9.0 . . **38.50**
6.9 x 10.6 . . **47.00**
6.9 x 12 . . **53.50**
9 x 9 . . **53.50**
9 x 10.6 . . **59.50**
9 x 12 . . **68.00**

CARPETTES Axminster, fabrication anglaise; qualité supérieure; texture très serrée, laine longue et soyeuse; pas de couture; choix de jolis dessins orientaux.

Dimensions:

7.6 x 9 . . **52.50**
9 x 9 . . **63.50**
9 x 10.6 . . **73.50**
9 x 12 . . **84.50**
10.6 x 12 . . **98.00**
10.6 x 13.6 . . **110.00**
12 x 15 . . **140.00**



CARPETTES EN FOIN PRESSE

Marque "Crex"; choix de nuances et de dessins appropriés pour boudoirs, salles à manger, chambres à coucher.

Dimensions:

6 x 9 — prix réduit de 18.00 à **9.00**
8 x 10 — prix réduit de 28.00 à **14.00**
9 x 12 — prix réduit de 33.00 à **15.75**



CARPETTES linoléum "Dominion"; envers sur toile peinte; choix de nuances et de dessins appropriés pour n'importe quelle pièce.

Dimensions:

4.6 x 9 . . . . . **7.25**
6 x 9 . . . . . **8.75**
7.6 x 9 . . . . . **11.50**
9 x 9 . . . . . **13.50**
9 x 10.6 . . . . . **15.75**
9 x 12 . . . . . **17.75**
10.6 x 12 . . . . . **21.50**
12 x 12 . . . . . **24.50**

CARPETTES Congoléum "Sceau d'or"; choix de dessins et de dimensions:

6 x 9 . . . . . **9.00**
7.6 x 9 . . . . . **11.25**
9 x 9 . . . . . **13.50**
9 x 10.6 . . . . . **15.75**
9 x 12 . . . . . **18.00**

Prélart

de 2 verges de largeur; envers sur toile peinte, qualité parfaite; grand choix de dessins; la verge carrée . . . **.44**

Linoléum

Très épais, 2 verges de largeur; jolis dessins quadrillés; la verge carrée . . . **.79**

—Au troisième.

Fournaises Québec et Accessoires pour le Chauffage à Prix d'Economie



FOURNAISES Québec, modèle avec dessus rond; sans gril; 8.95, 10.95, 13.95 et 15.95

Même modèle, Nos 3 et 4, avec gril plat; 13.95 et 16.95

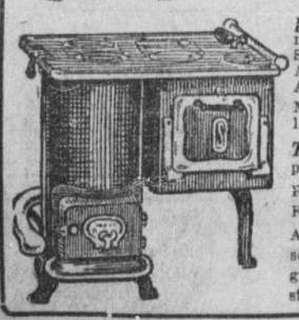
Même modèle, Nos 3 et 4, avec gril rotatoire; 14.95 et 18.95

FOURNAISES Québec, modèle avec dessus carré et 2 ronds pour la cuisson.

Sans gril; 11.95, 14.95 et 17.95

Avec gril plat; Nos 3 et 4; prix . . . 15.95 et 19.95

Avec gril rotatoire; Nos 3 et 4; prix . . 16.95 et 20.95



FOURNAISES Québec, modèle avec fourneau, 4 ronds pour la cuisson.

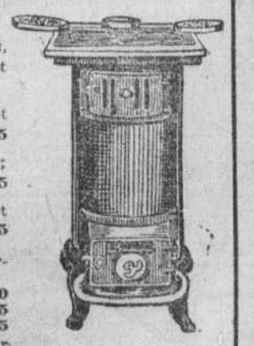
Sans gril 29.00
Avec gril plat 31.95
Avec gril rotatoire 33.45

Même modèle que le précédent, avec 6 ronds pour la cuisson . . . . . 32.95, 35.45 et 36.75

TUYAUX de la meilleure qualité pour poêles; 6 et 7 pouces de diamètre.

Fini uni, la feuille 18
Fini poli, la feuille 20

Aussi tous les accessoires nécessaires pour le chauffage: seaux à charbon, sas, pelles, etc., etc., tous à des prix de grande économie et à termes de paiements faciles si désiré.





—Au sous-sol.